FOUR PART CHORAL WORK

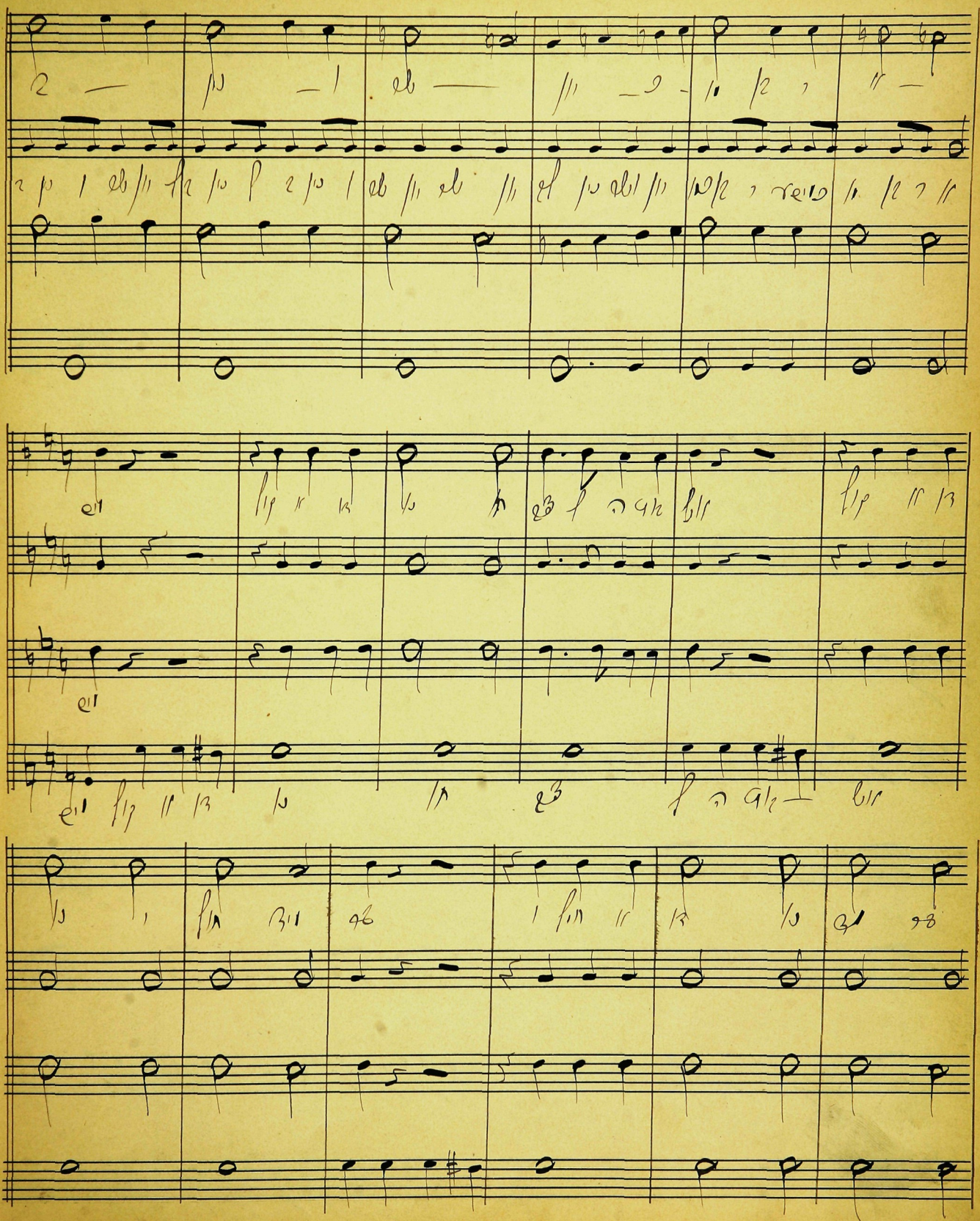
Hovu Lashem B'ne Elim by S. Naumbourg 1
Hashkivenu by Berkovitz 6
Mogen Ovos by Shkolnick 12
Adon Olom 14
V'rachamecho Hashem Elokenu (Ahavo Rabo) by Spivak 17
L'cho Hashem Hag'dulo by Naumbourg 27
L'cho Hashem Hag'dulo by Zeidl Rovner 30
Y'hi Rotson (m'vor'chim) P. Minkovsky 33
Hodo Al Erets by S. Sulzer 40
Ets Chayim Hi by Mendelson 42
Ma Tovu by Goldstein 43
Ma Tovu by Jacob Bachmann 46
Yigdal by S. Sulzer 51
Ohavti by Velvel ~~Shestpol~~ Shestopol 56
Ohavti 65
Ohavti by David Nowakowsky 71
Ohavti by Dunajewsky 78
Min Hametsar by Jacques Fromental Halévy 85
En Komocho by S. Sulzer 93
Maariv Responses for High Holidays by S. Sulzer 98
Tik'u Vachodesh Shofor by S. Sulzer 100
Ashre Ho-om Yod'e S'ruo by " " 101
Ovos - High Holiday by Velvel Shestopol 103
Emes Ki Ato Hu Yotsrom 105
V'ato Hu Melech 110
Kodosh Ato V'noro Sh'mecho by P. Abrass (Osias) 111
V'al Y8de Avodecho (Malchuyos) 116
M'loch 118
Naarits'cho by Poliakov 126
Kodosh " 127
K'vodo " 128
Mim'komo " 130
En Komocho by Nissi Blumenthal 131
Av Horachamim Hetivo " 133
M'loch " 136
Ovinu Malkenu Kos'venu B'sefer by Goldstein 143
Keser Yit'nu L'cho by Velvel Shetopol 147
Yachad Kulom " " 148
Kodosh - K'vodo " " 149
L'kel Boruch by Yakovkin 151
L'cho Hashem Hag'dulo by Louis Lewandowski 155
L'cho Dodi 157
Shomor V'zachor 158
Lik'ras Shabos 159
Mikdash Melech 161
Hisnaari Meofor Kumi 161
Hisor'ri 162
Lo Sevoshi 163
Bo-i V'sholom 165
L'cho Dodi by David Nowakowsky 167
Shomor V'zochor " " 167
Lik'ras Shabos " " 169
Mikdash Melech " " 170
Hisnaari " " 171
Hisor'ri " " 173
Lo Sevoshi " " 175
Bo-i V'sholom David Nowakowsky 177
Mim'kom'cho Pinchos Minkovsky 179
Mimkom'cho Abram Minkovsky 185
L'cho Dodi Goldstein 189
Shomor V'zochor " 190
Lik'ras Shabos " 191
Mikdash Melech " 192
Hisor'ri " 193
Bo-i V'sholom " 193
Ki Hine Kachomer Berkovitz 195
" " Koeven " 197
" " Kagarzen " 198
" " Kakesef " 200
V'al Chatoim Pinchos Minkovsky 205
Sisu V'simchu B'simchas Torah by Berkovitz 211
Lo Omus Velvel Shestopol 216
Meloch Zeidl Rovner 220
Ahavo Rabo Yeruchom Hakoton Blindman 231
Ato Yotsarto 246
Mimkom'cho Goldstein 255
Yigdal Eliezer Gerovitch 259
Ovos - High Hol. " 265
Hashem Z'choronu Velvel Shestopol 267
Mogen Ovos Poliakov 273
Mim'kom'cho P. Abrass 278
En Komocho E. Gerovitch 283
Av Horachamim Hetivo E. Gerovitch 285
Min Hametsar P. Abrass 286
Od'cho Ki Anisoni " 293
Yaale Tachanunenu, etc. V. Shestopol 296
M'che Fesha (Solachti) " 302
S'chos Rachashi " 304
P'ne L'elbon " 307
Koli Sh'me " 308
Shemets Taher " 309
Ki Hine Kachomer Shteinberg 310
Ki Hine Koeven " 312
Ki Hine Kahege " 314
Yoshev B'seser Elyon S. Sulzer 316
Shivisi " " 319
Kadish for N'ilo Service V. Shestopol 320
Un'sane Tokef N issi Blumenthal 324
V'hakohanim S. Sulzer 331
Ato Zocher Abrass 334
V'al Ham'dinos Pitsche Abrass 338
B'motsoe M'nucho (Slichos) " 342
B'kolos Uv'rokim (Ato Nigleso) Pitsche Abrass 347
Oshamnu E. Gerovitch 354
V'hakohanim " 356
Zoch'renu L'chayim Jacob Bachmann 358
Olenu L'shabeach E. Gerovitch 359
L'cho Dodi (in minor) Eng. Text (for Shabos Chazon?) 360
Shomor V'cochor 360
Lik'ras Shabos 361

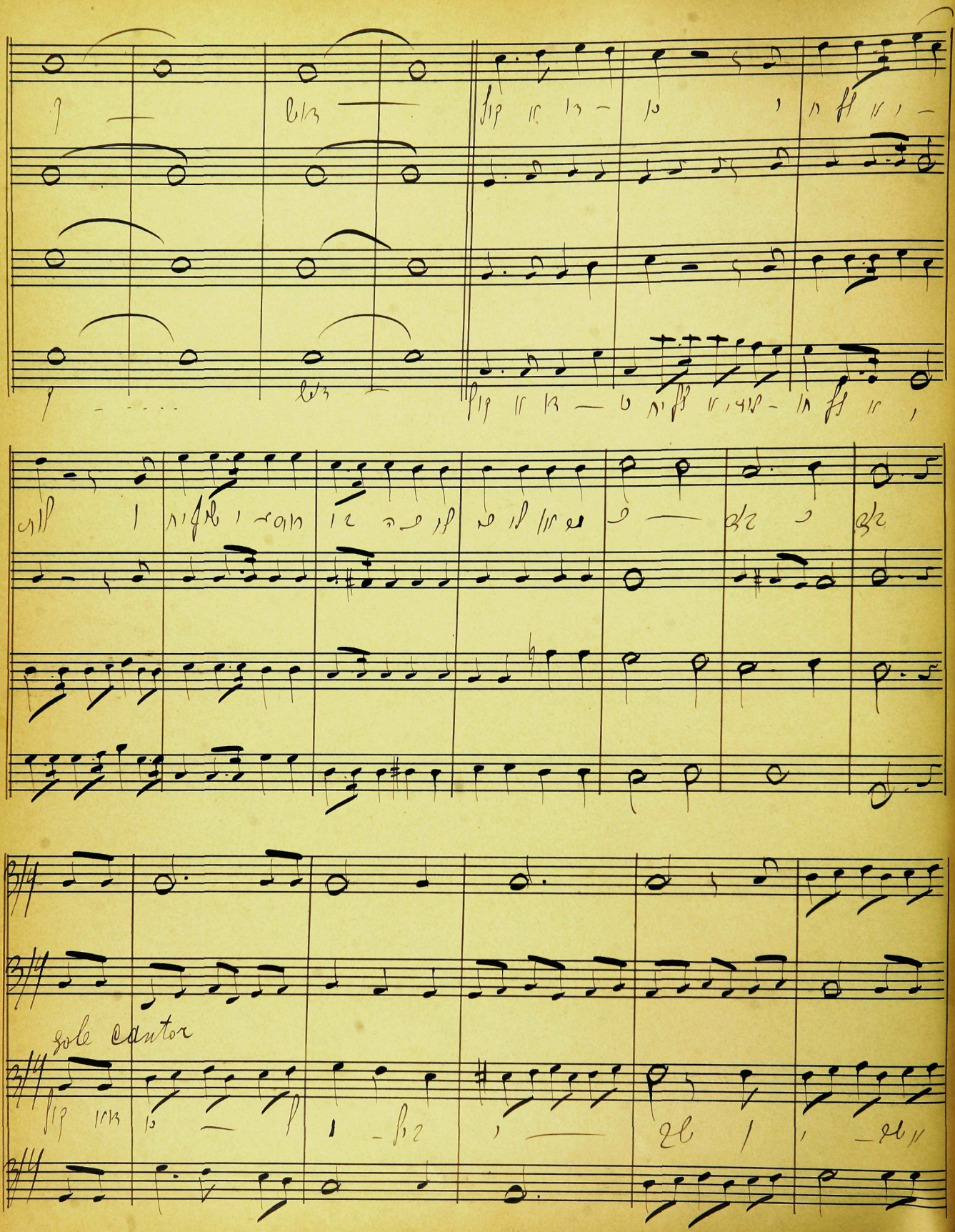
YESHIVA UNIVERSITY CANTORIAL TRAINING INSTITUTE

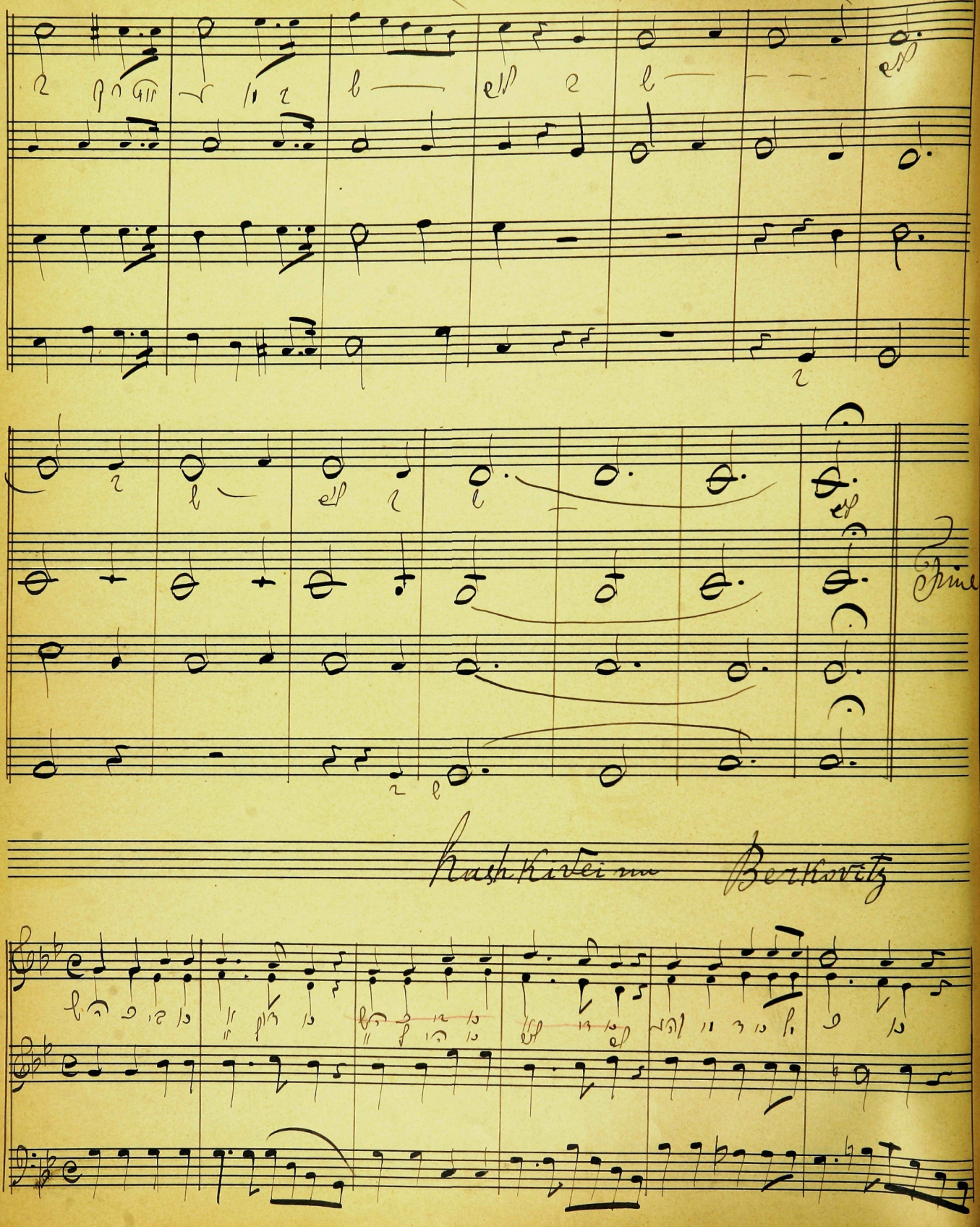
YESHIVA UNIVERSITY CANTORIAL TRAINING INSTITUTE

LM 15-21

Hisnaari	363
Hisor'ri (Eli Tsiyon Melody)	365
Boi V'shomom	366
L'cho Dodi (Shabos Chazon)	368
Shomor V'zochor	369
Mikdash Melech	371
Bo-i V'sholom	372
L'cho Dodi	375
Shomor V'zochor	376
Mikdash Melech	377
Hisor'ri	379
Lo Sevoshi	380
Bo-i V'sholom	381
L'cho Dodi	383
Shomor V'zochor	384
Lik'ras Shabos	384
Mikdash Melech	385
Hisnaari	387
Hisor'ri	388
Lo Sevoshi	389
Bo-i V'sholom	390
L'cho Dodi (3 weeks) by Nissi Blumenthal	392
Shomor Vizochor-Likras Shabos by Nissi Blumenthal	393
Mikdash Melech "	394
Hisor'ri "	395
Lo Sevosh "	396
V'hoyu Lim'shiso "	398
Yomim Us'mol "	398
Bo-i V'sholom "	399
Tov L'hodos Lashem "	402
Tsadik Katomor Yifroch	409
Hashkivenu	413
V'shom'ru	421
Mogen Ovos	423
Mogen Ovos	426
Adon Olom	431
Mim'komcho	434
Mim'kom'cho	441
Hal'luko, Hal'lu Avde Hashem (Halel)	446
Hovu Lashem B'ne Elim	454
Adon Olom	464
Orchestral Selection	472
Pis'chu Li (for choir & orch.)	477-483




Solo Cantor

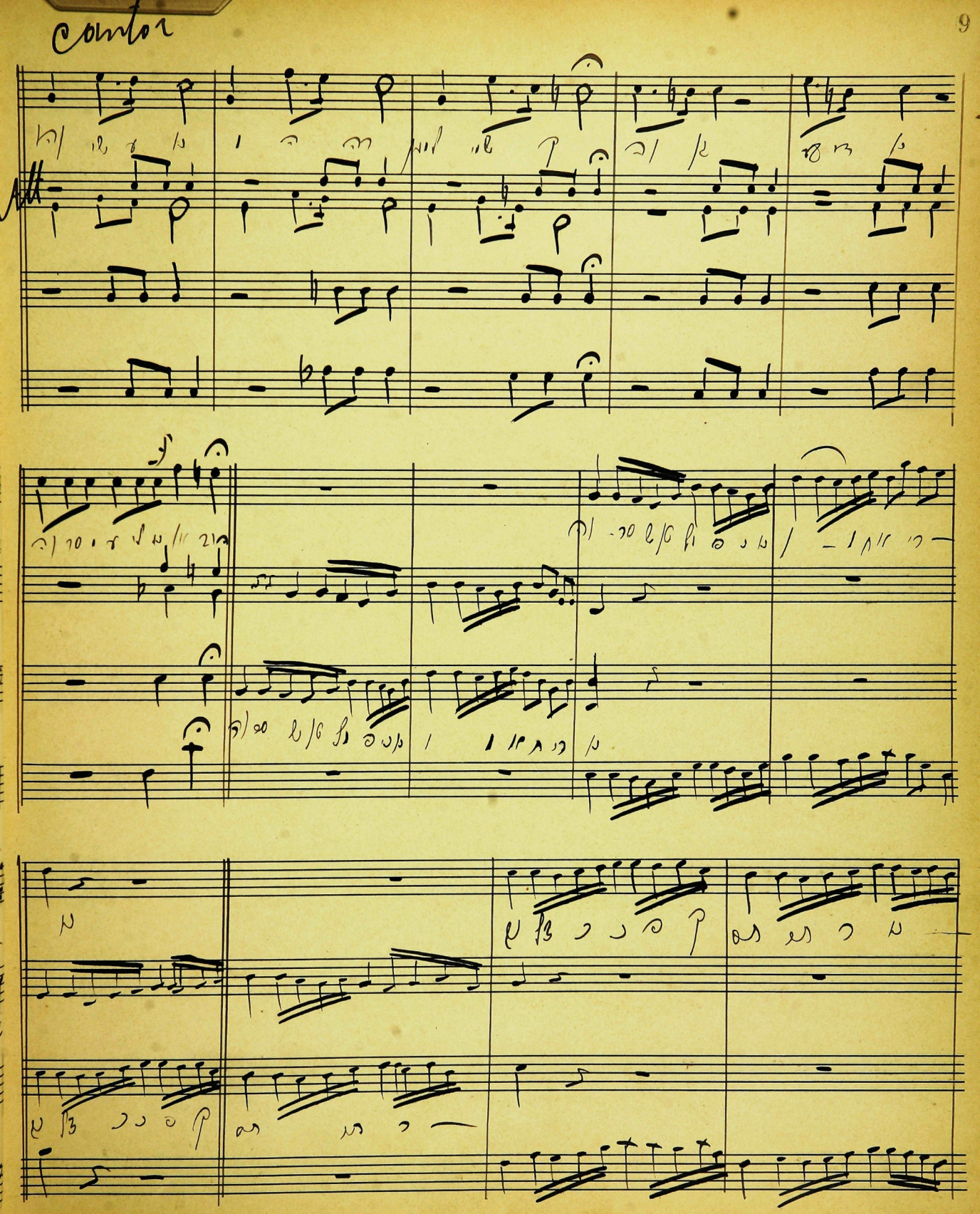

Fine
Rush Kirkeim Berkowitz

Soprano

Soprano

Soprano

Soprano



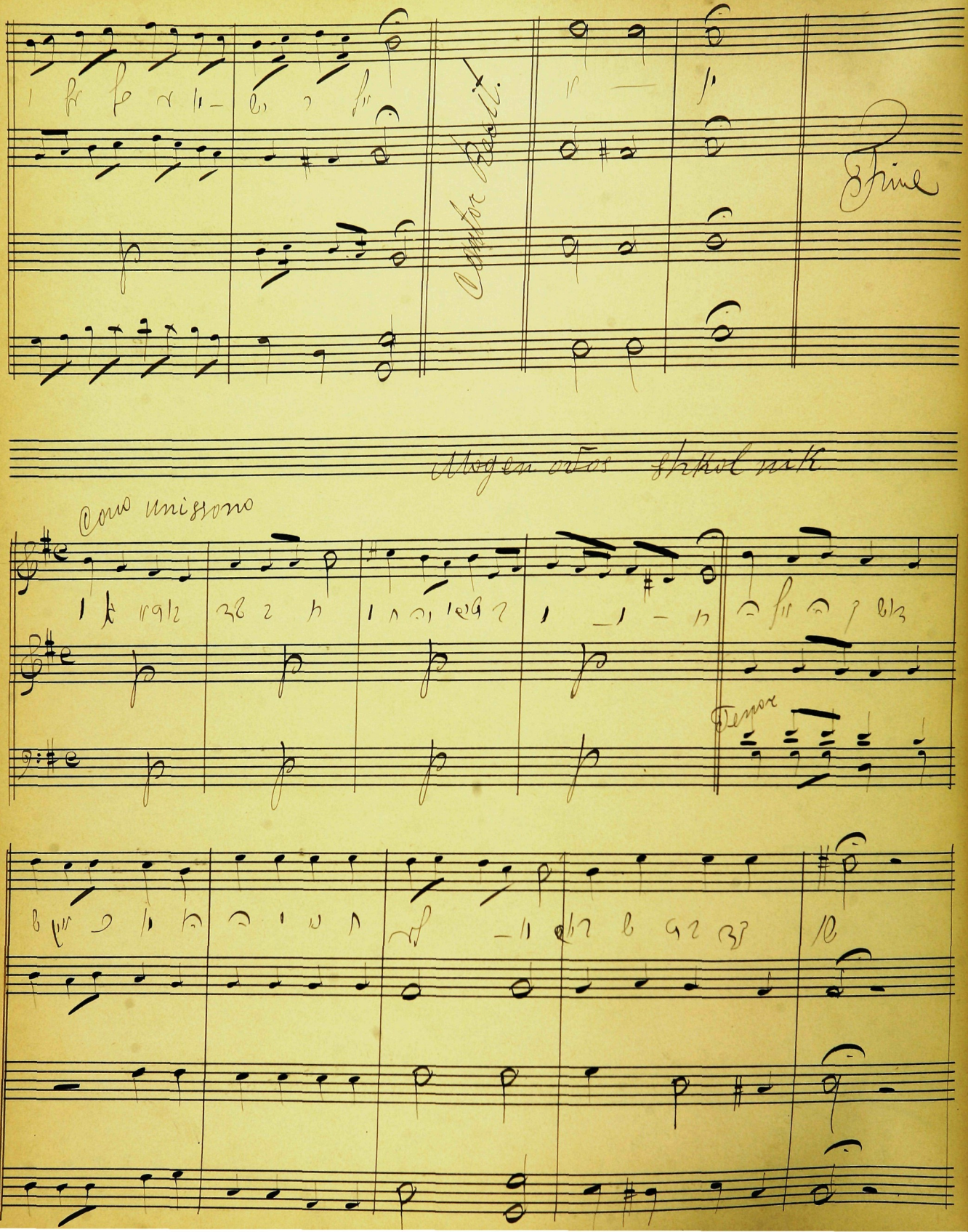
Cantor

Cantor

Coro

Cantor

Coro


Como unisono
Tenor

Coro

Fine

Soprano

Alto

Tenor

Basso

spirak

Solo Bass.

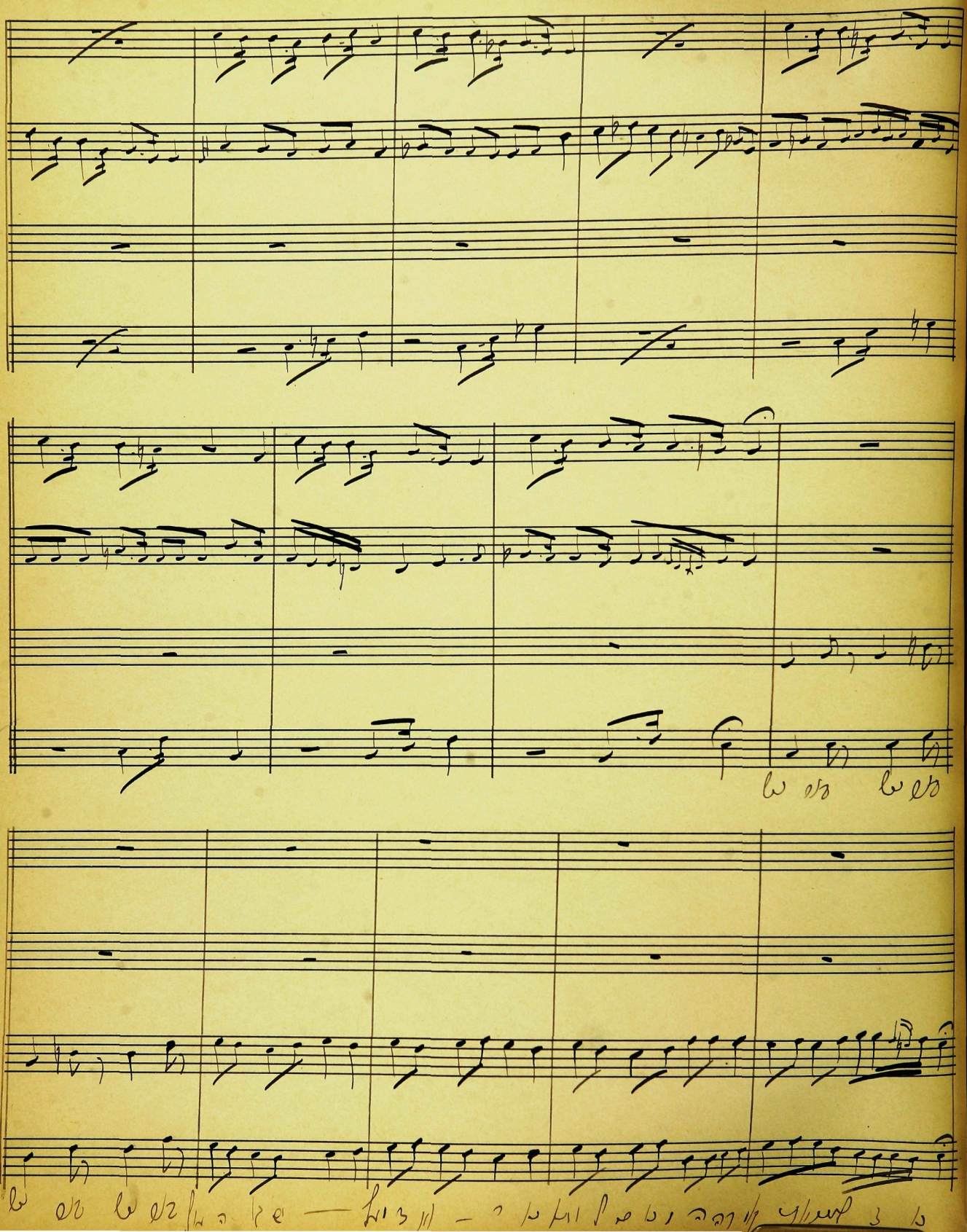
Cantor

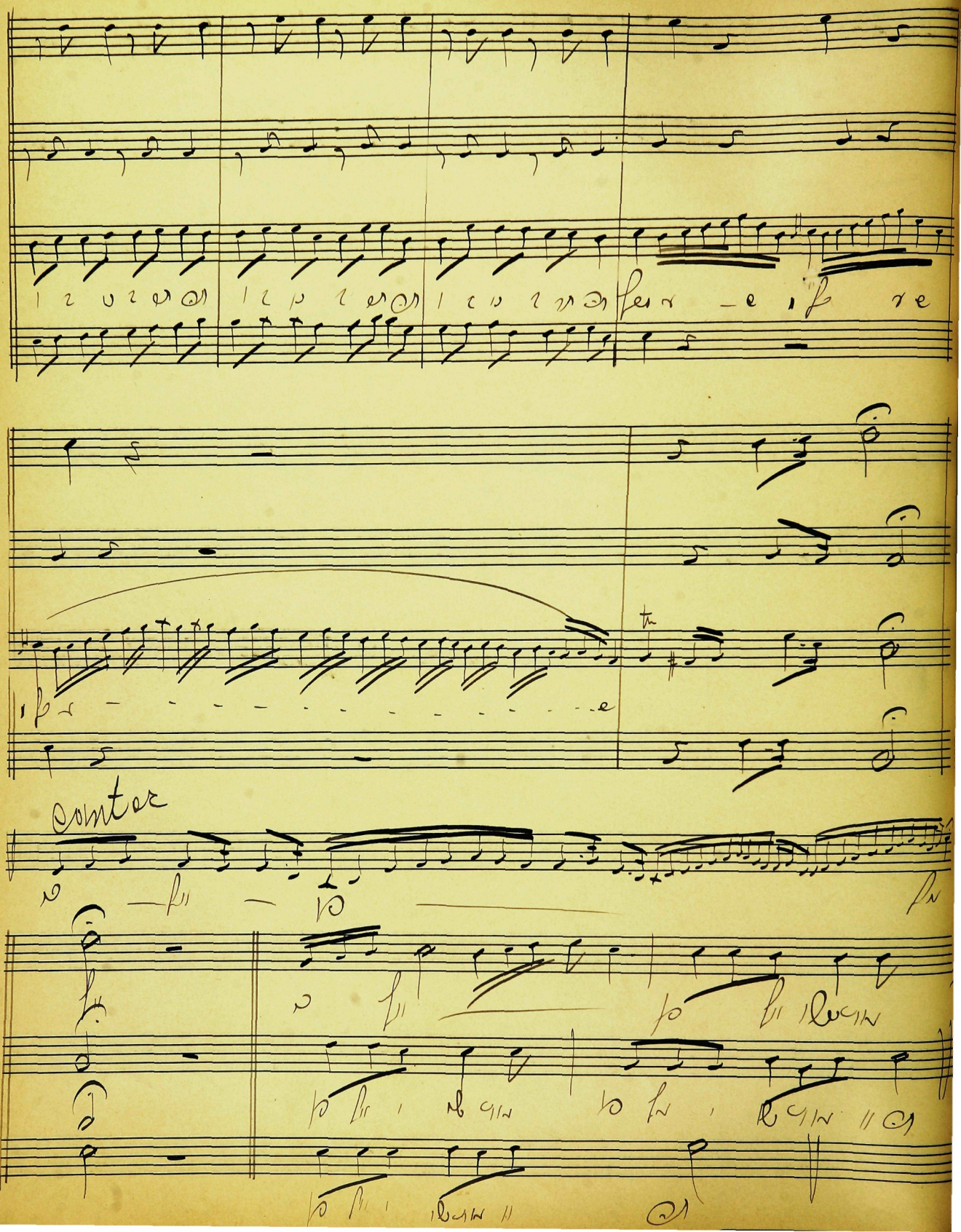
YESHIVA UNIVERSITY
CANTORIAL
TRAINING INSTITUTE

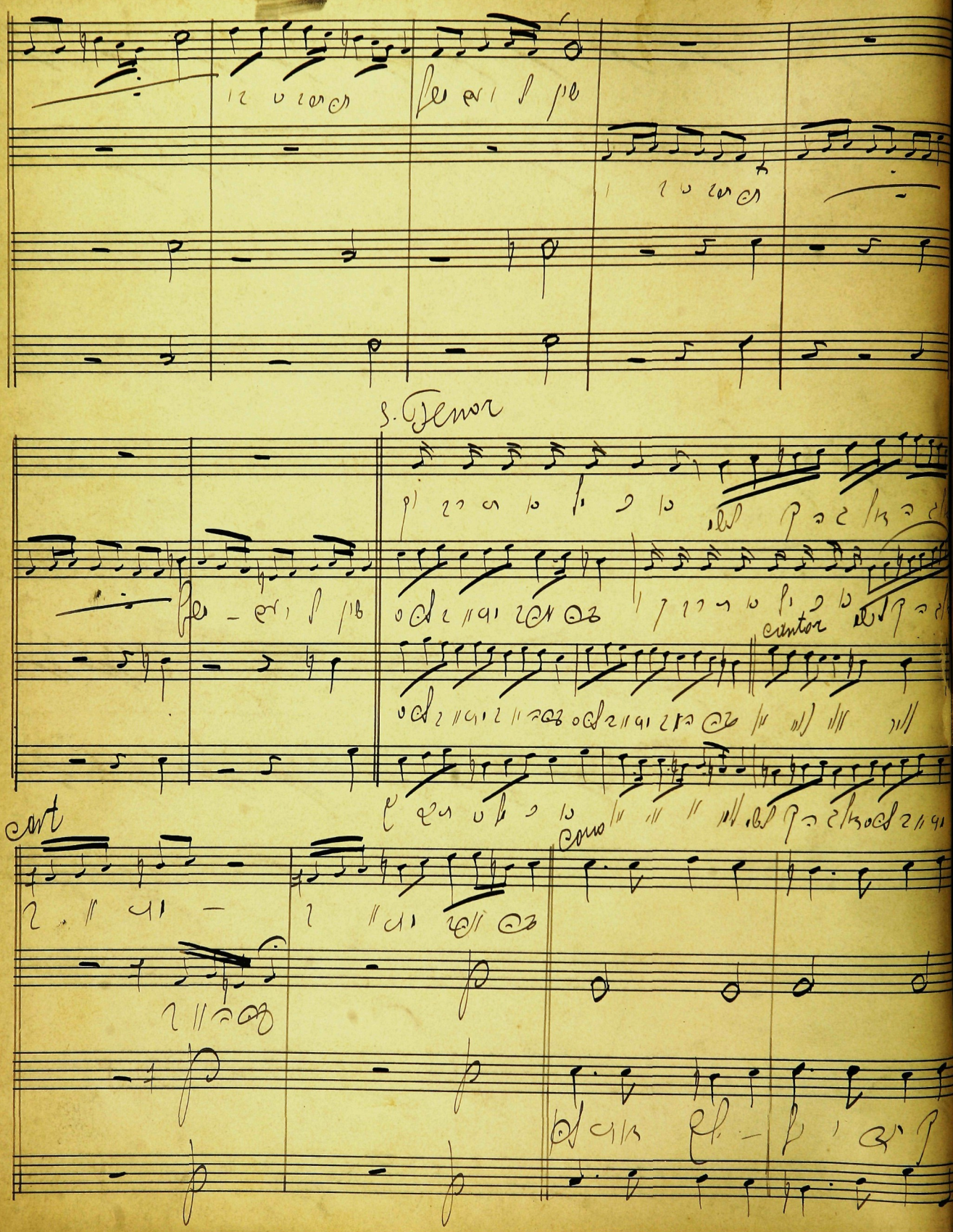
Coro

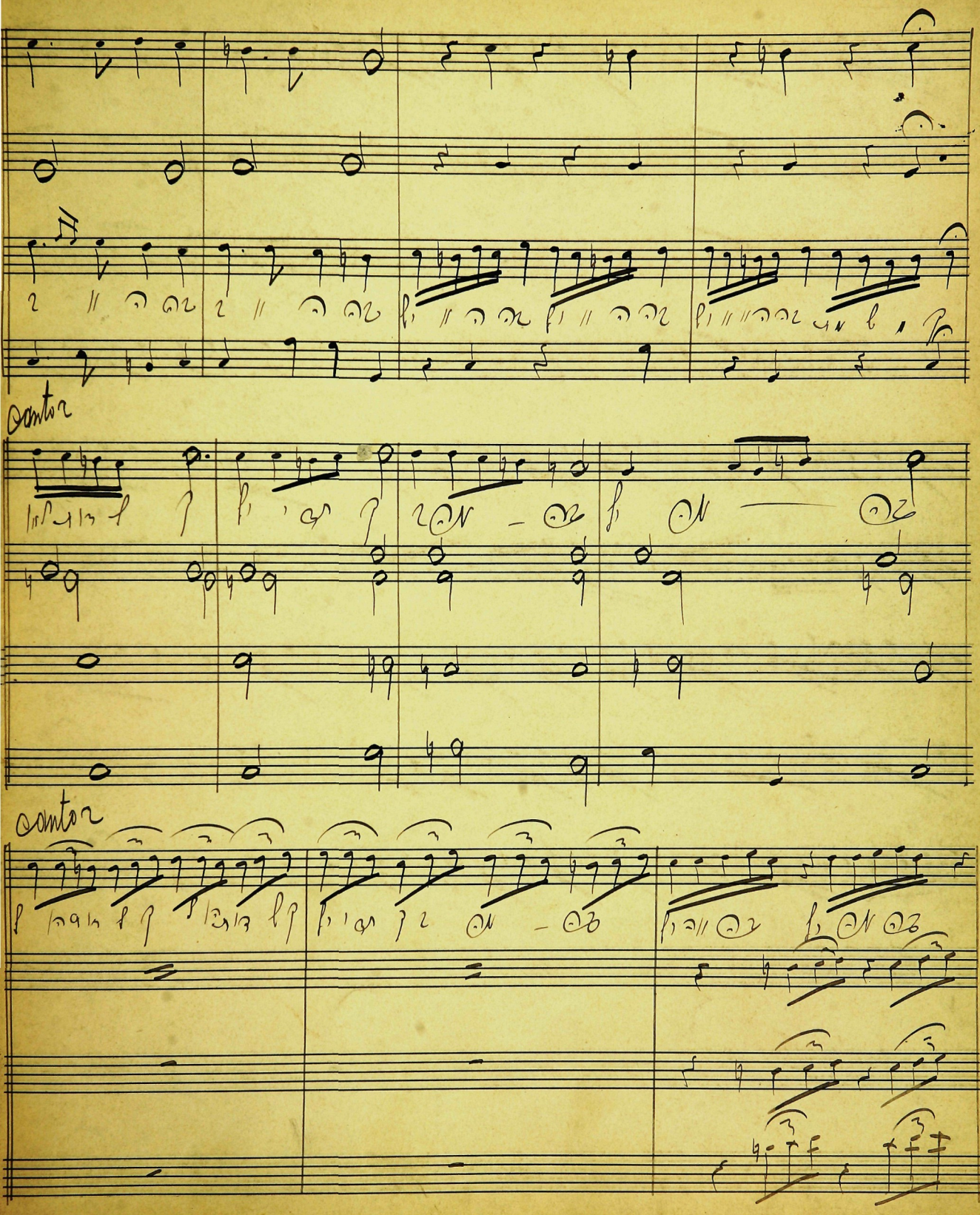
Cantor

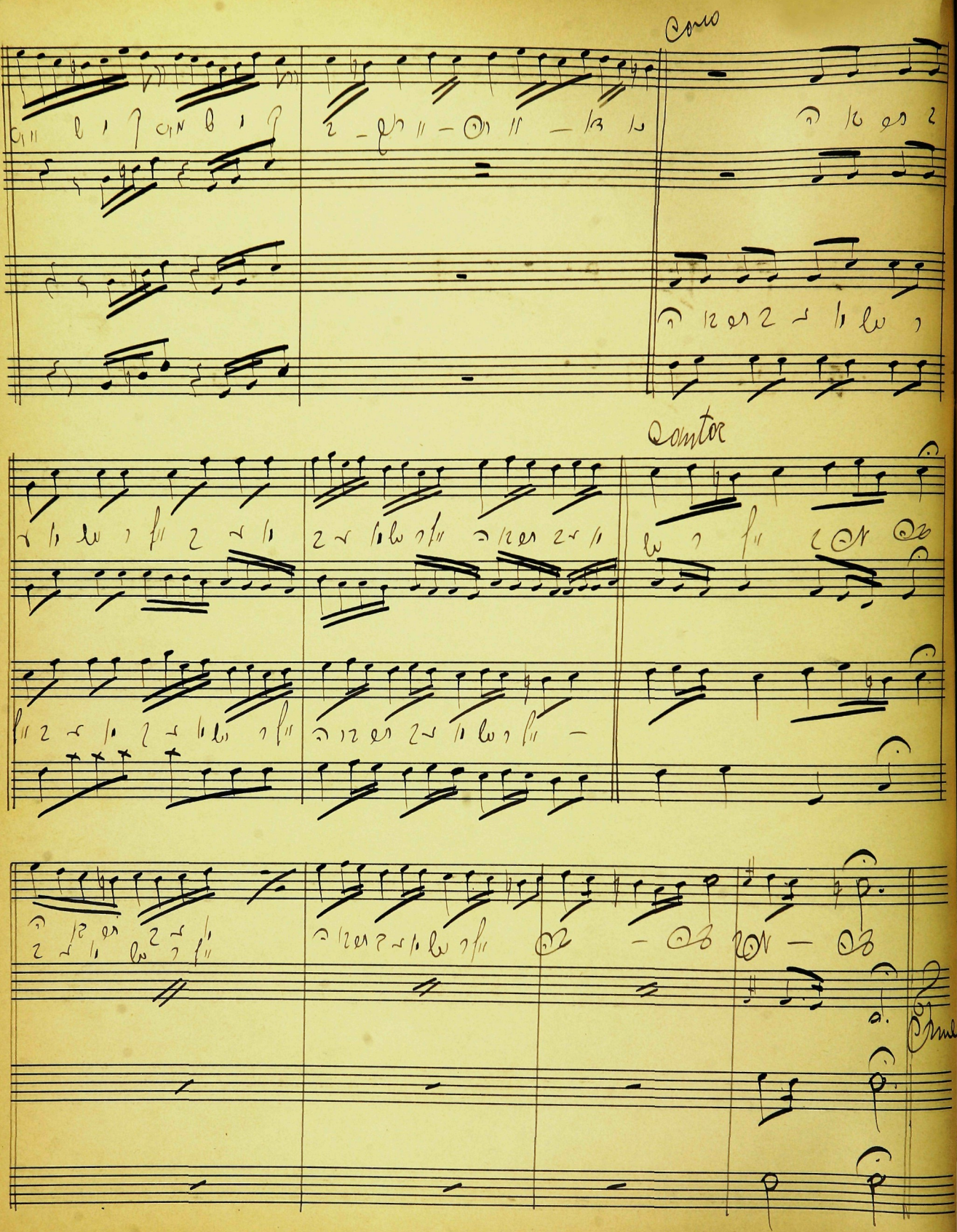
TEXT?

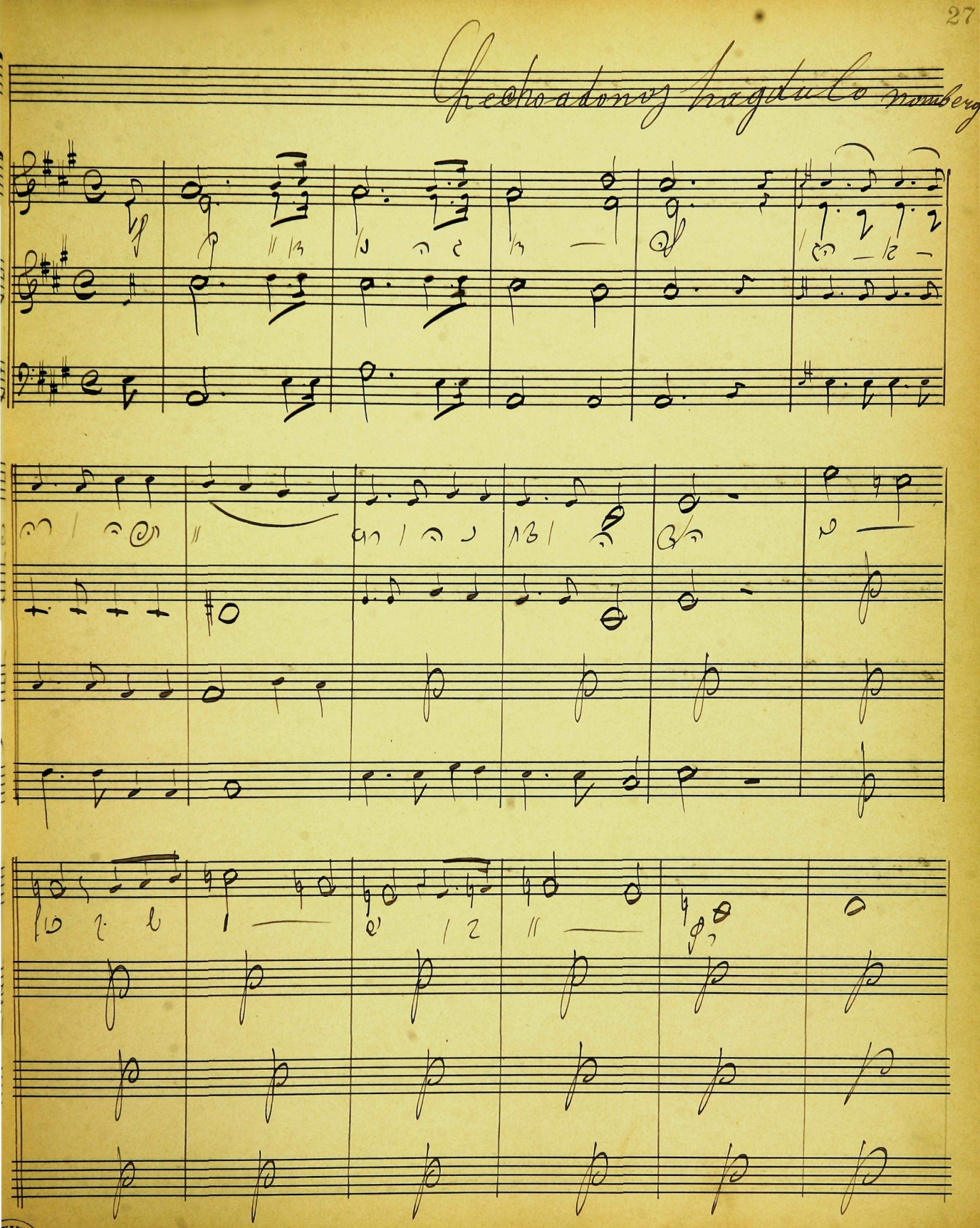


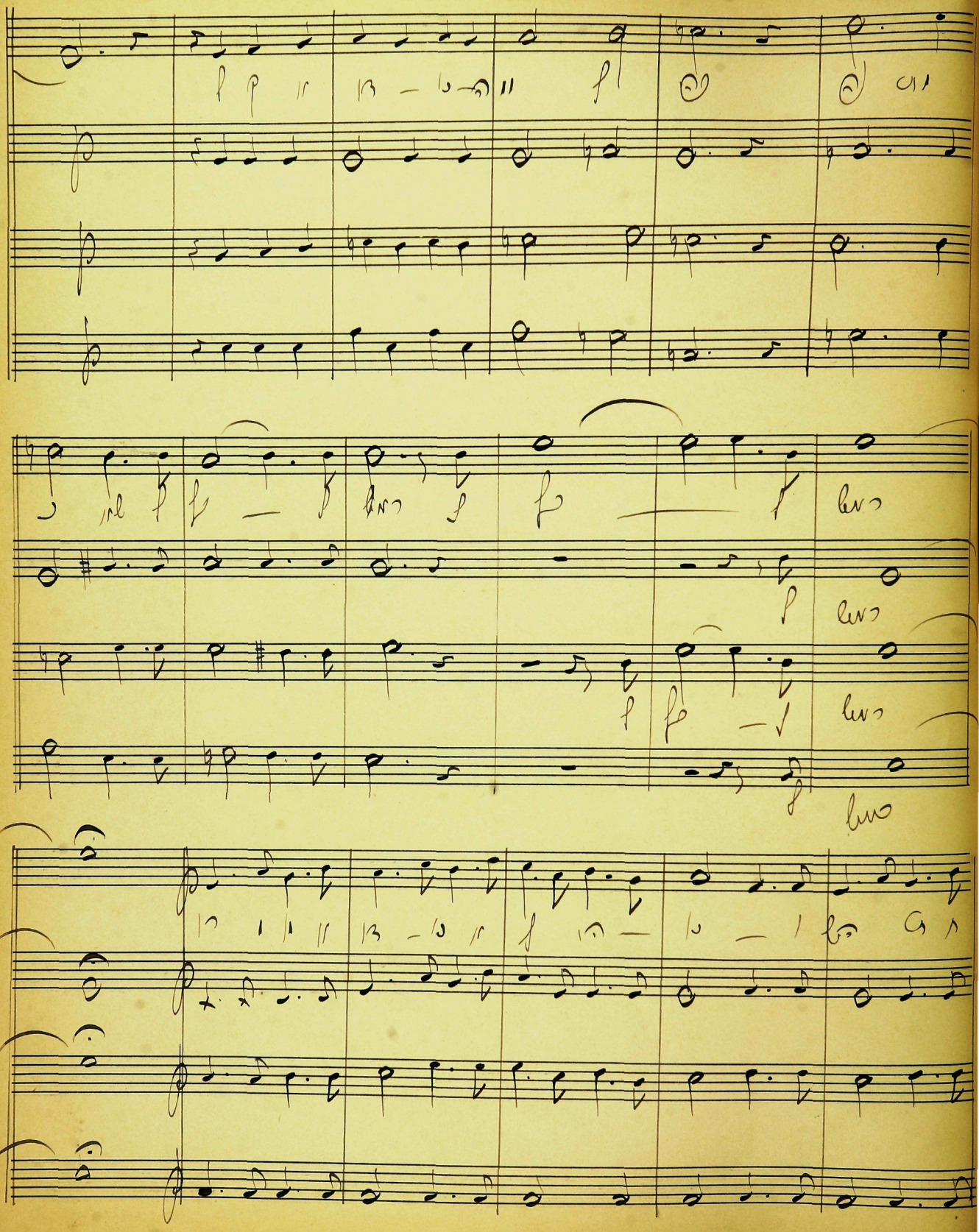

Counter

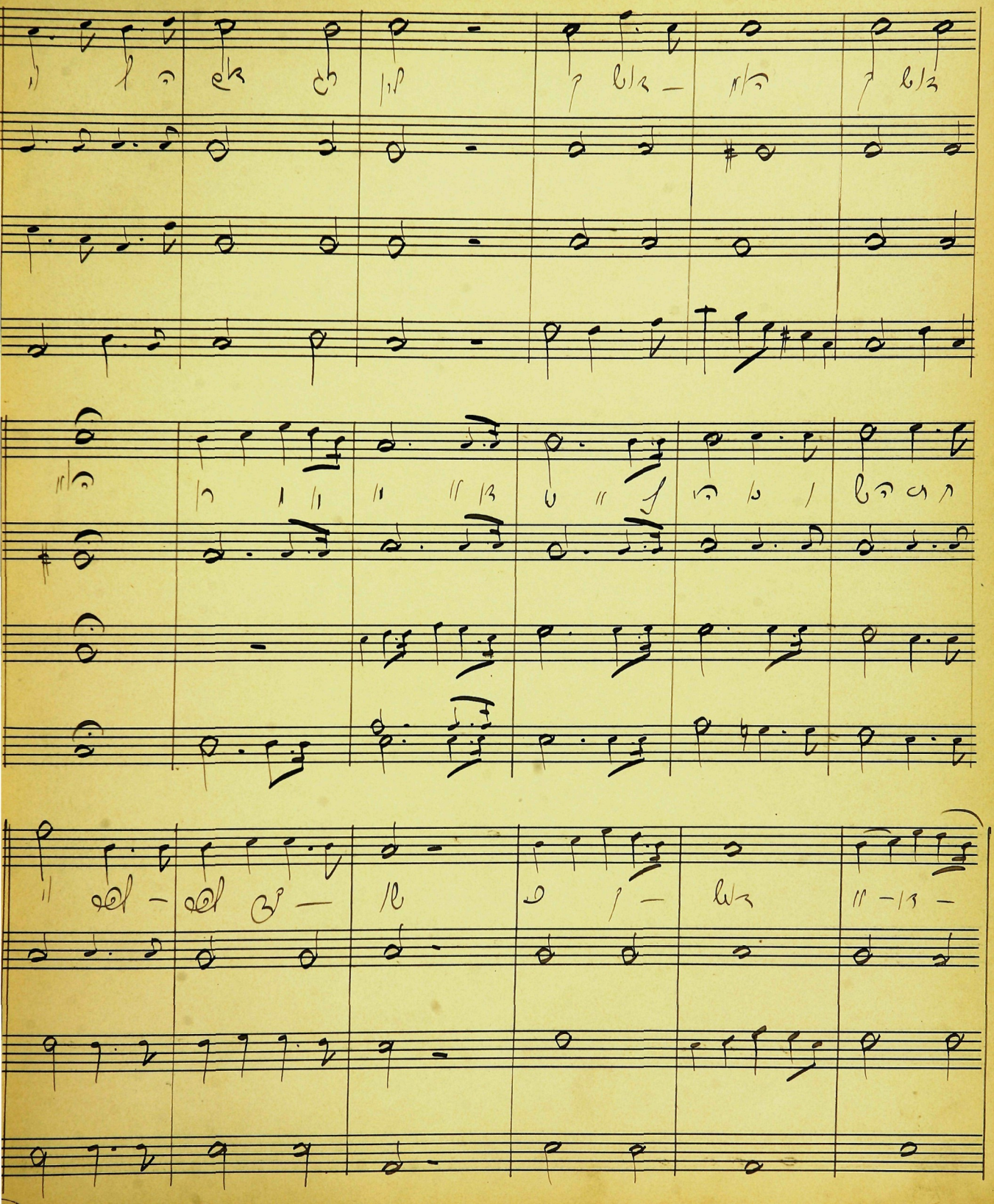

S. Tenor
Cantor

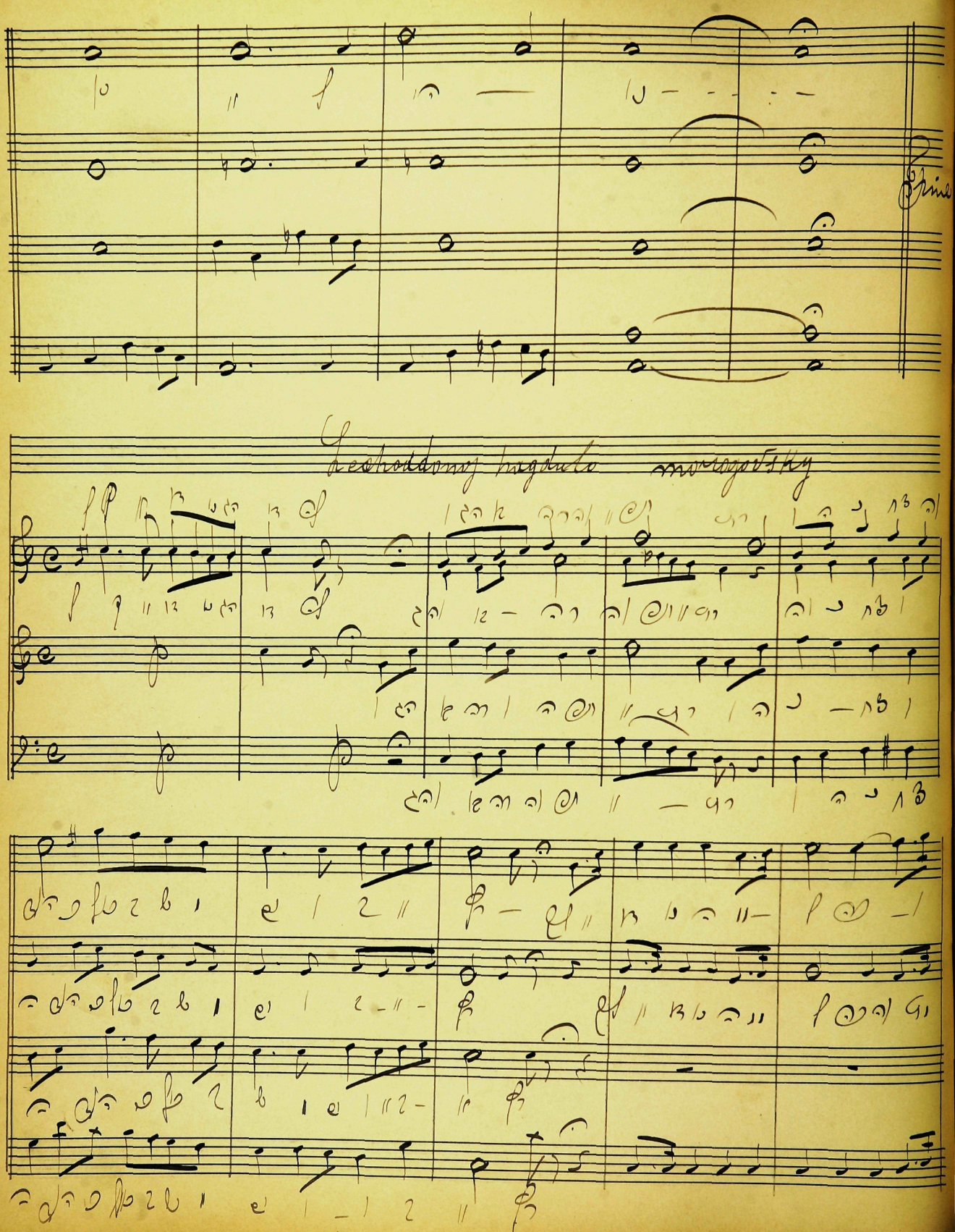

Contra
Contra


Canto
Contralto

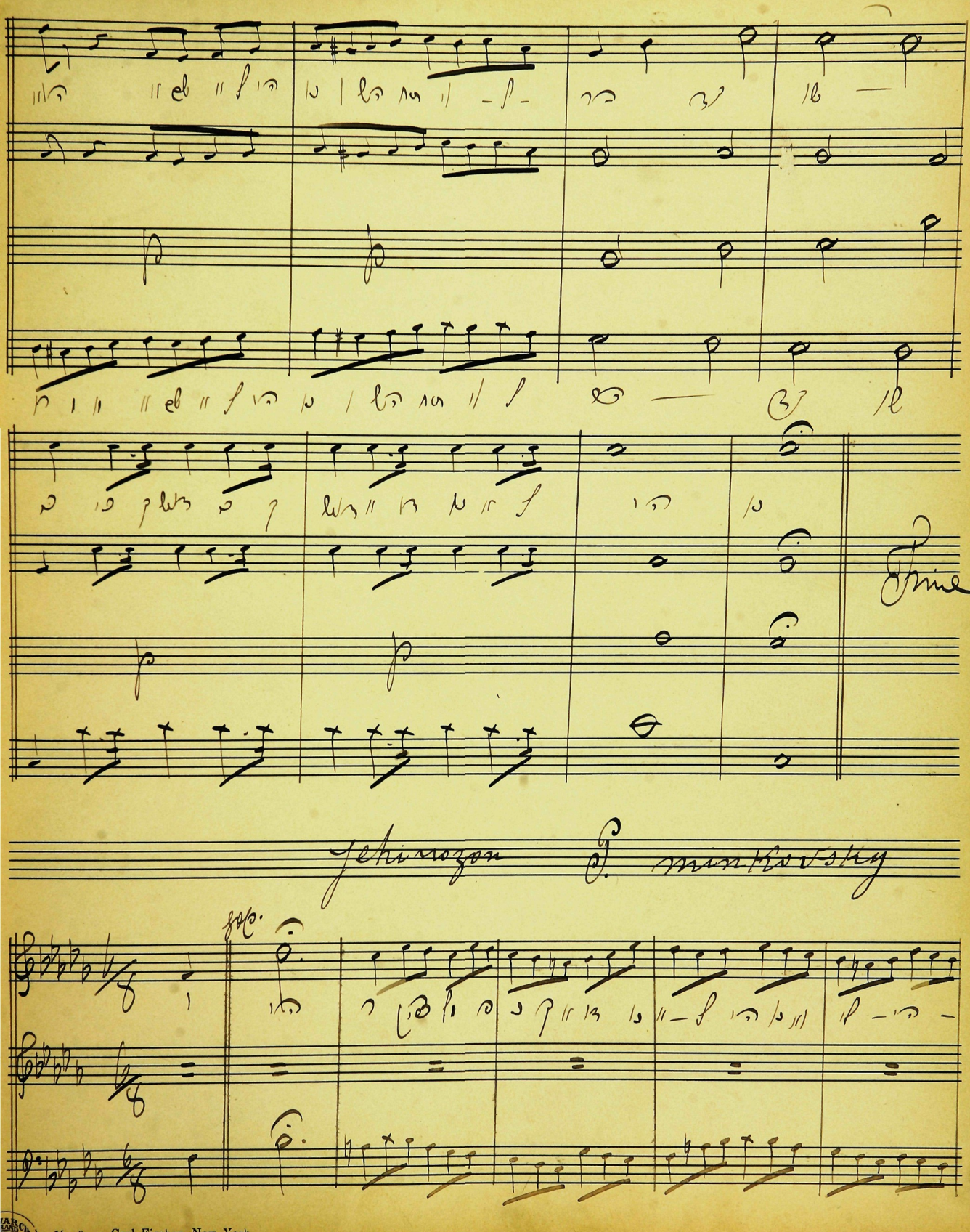


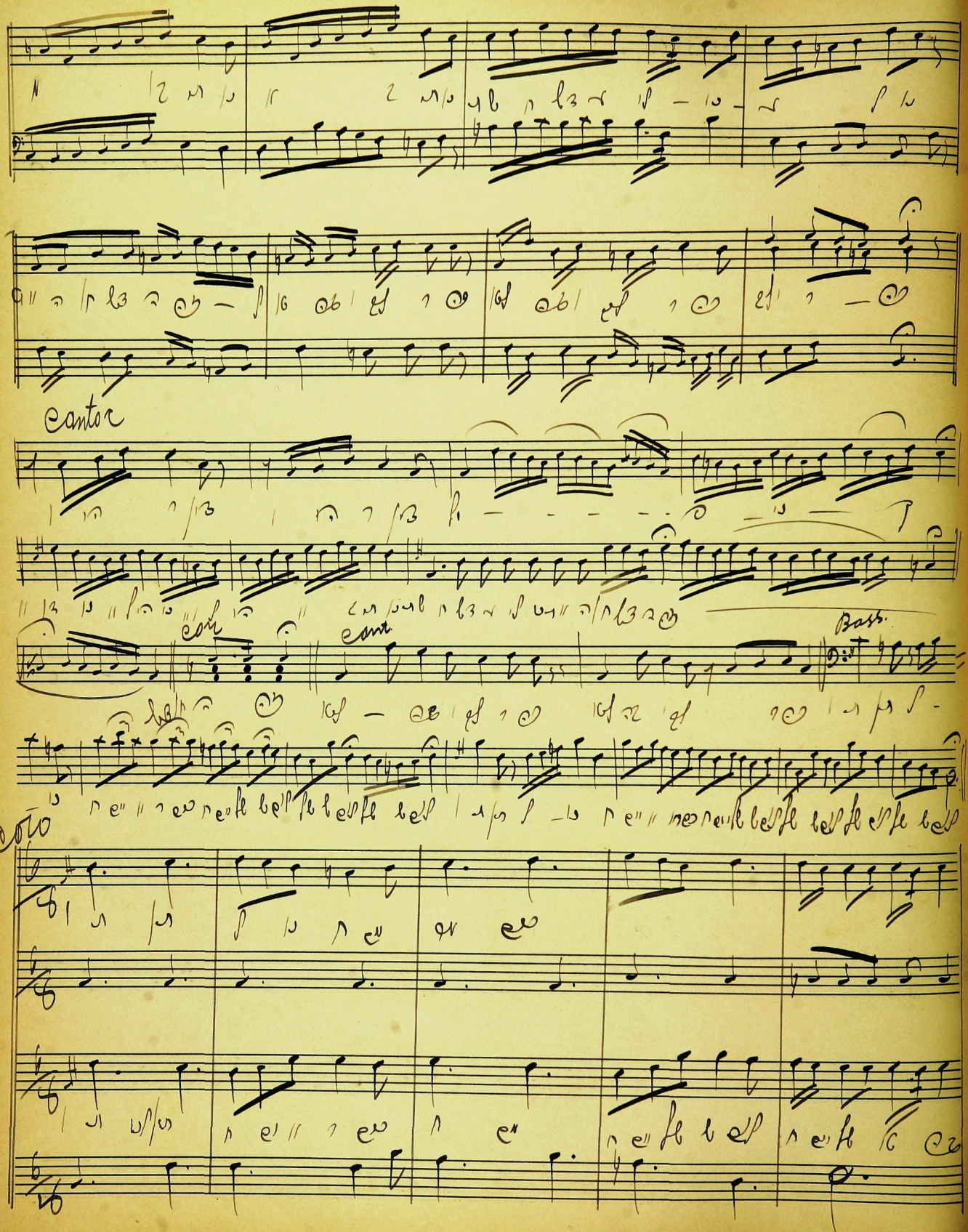


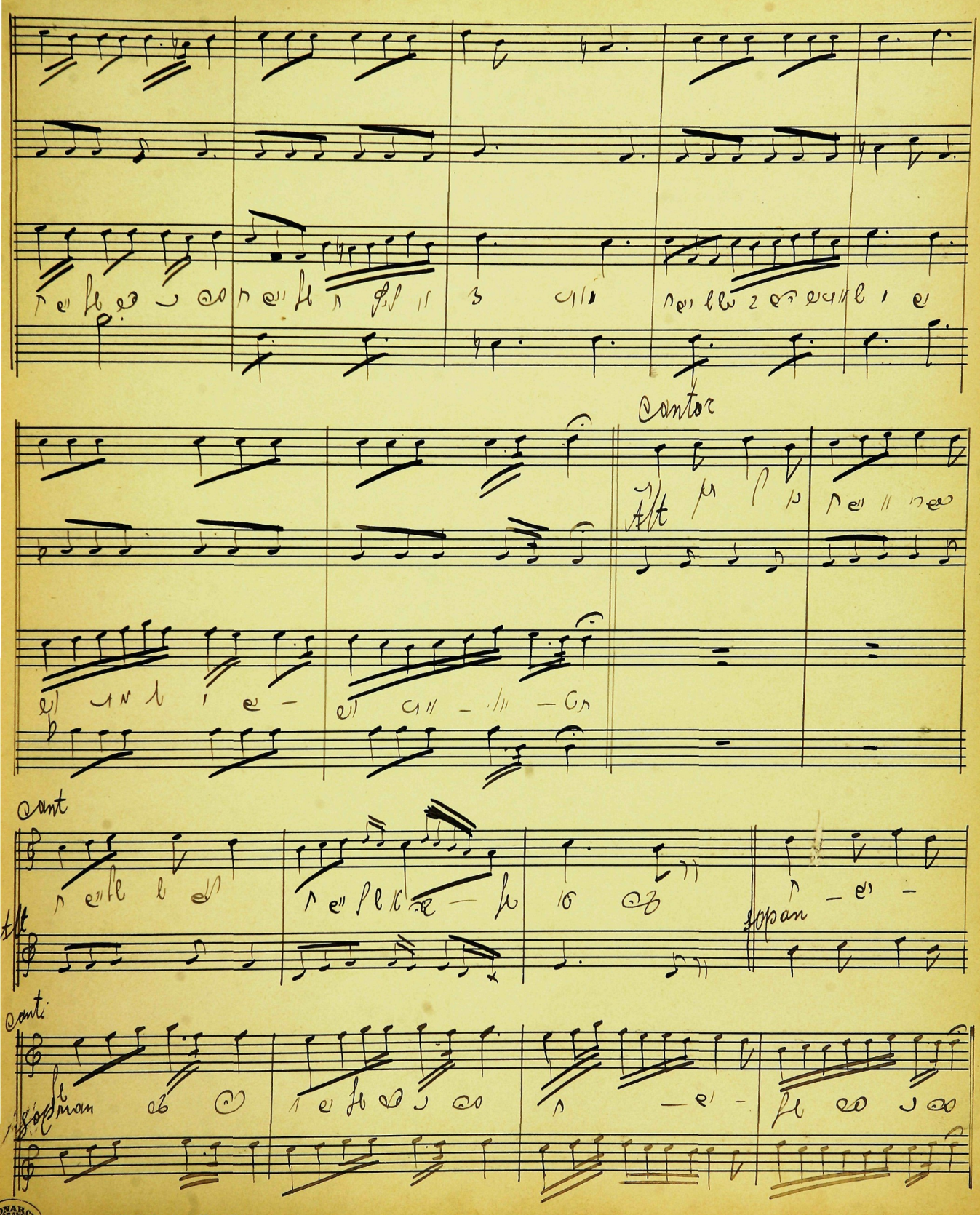




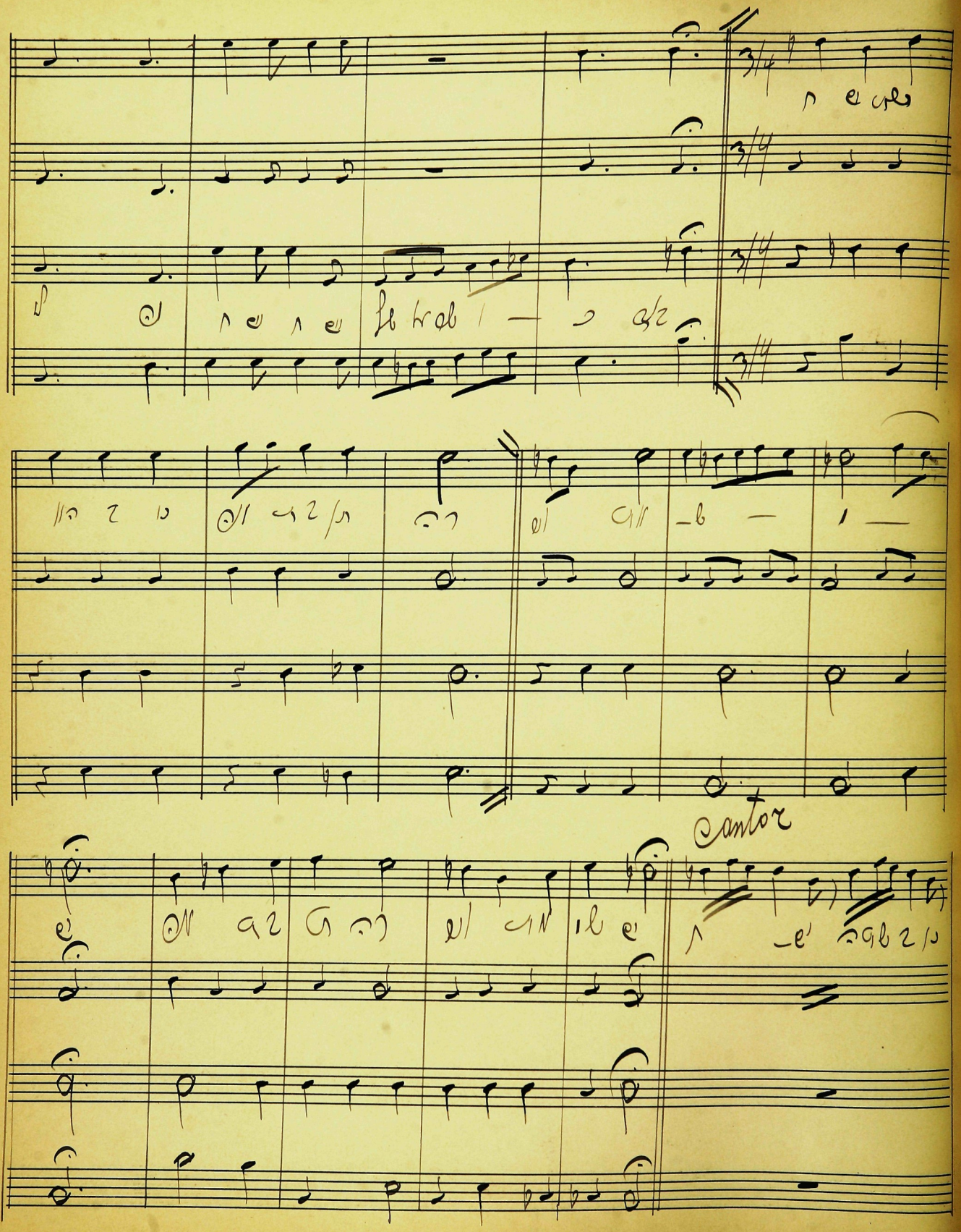
הוו — ה ו ו ו פּ ו ל ה כ ו ל ק ו ד ש ו ל ה ו ו ה ו ו ק ו ד ש ק ו ד ש ק ו ד ש


Jehi rozon
Nr. 3. — Carl Fischer, New-York.

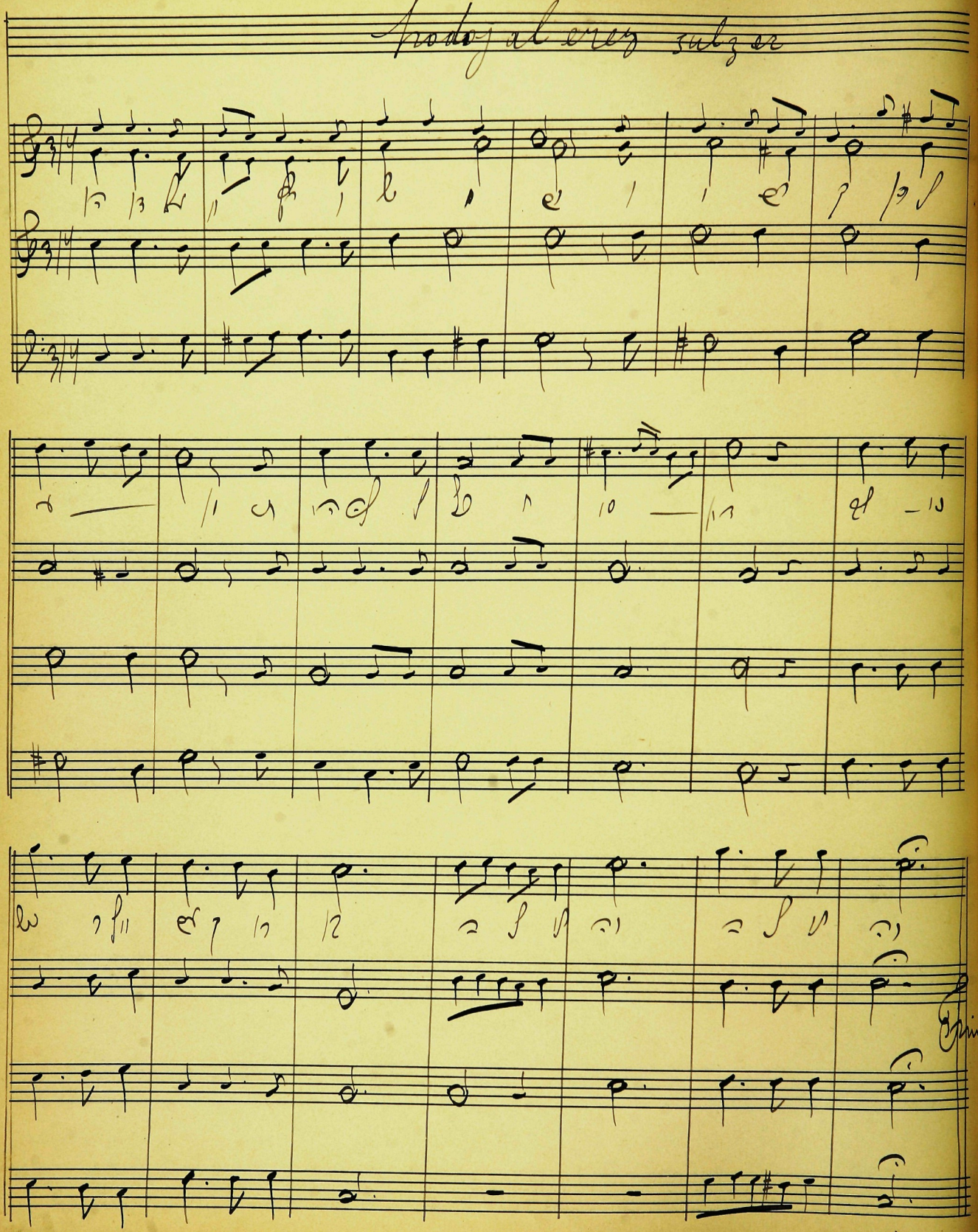

Cantor
Bass.


Cantor
Alt
cant
Alt
cant.

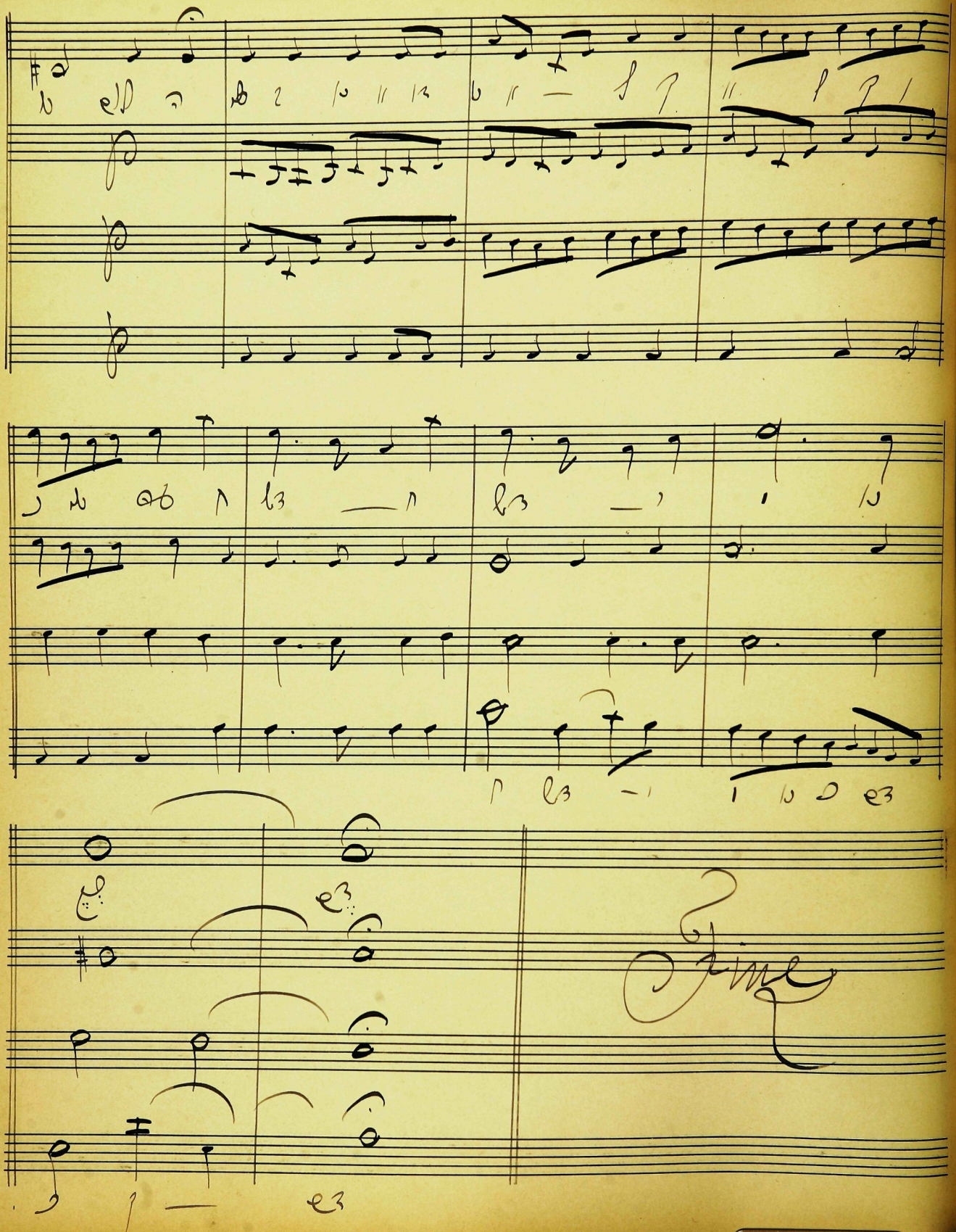
cantor

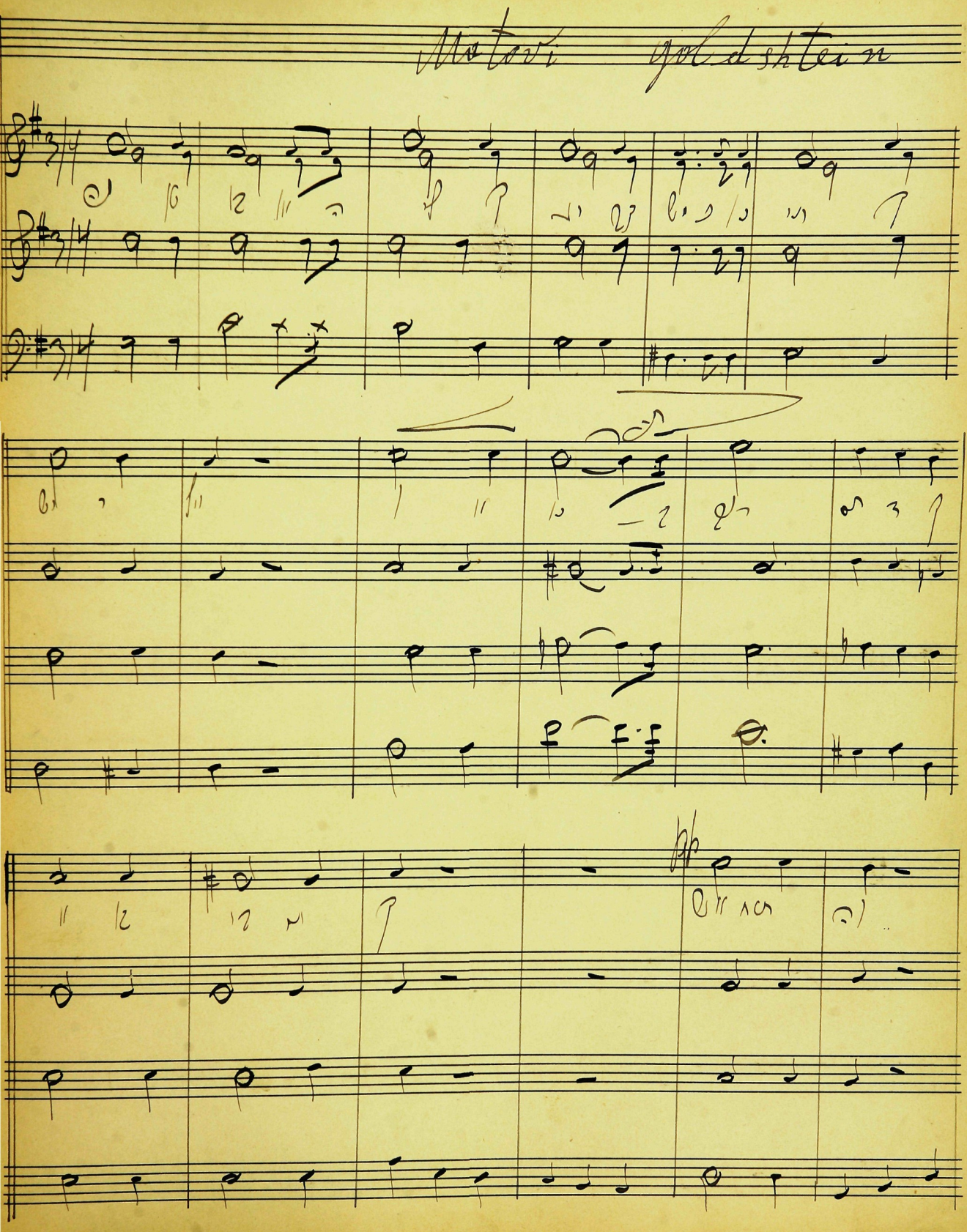

cantor

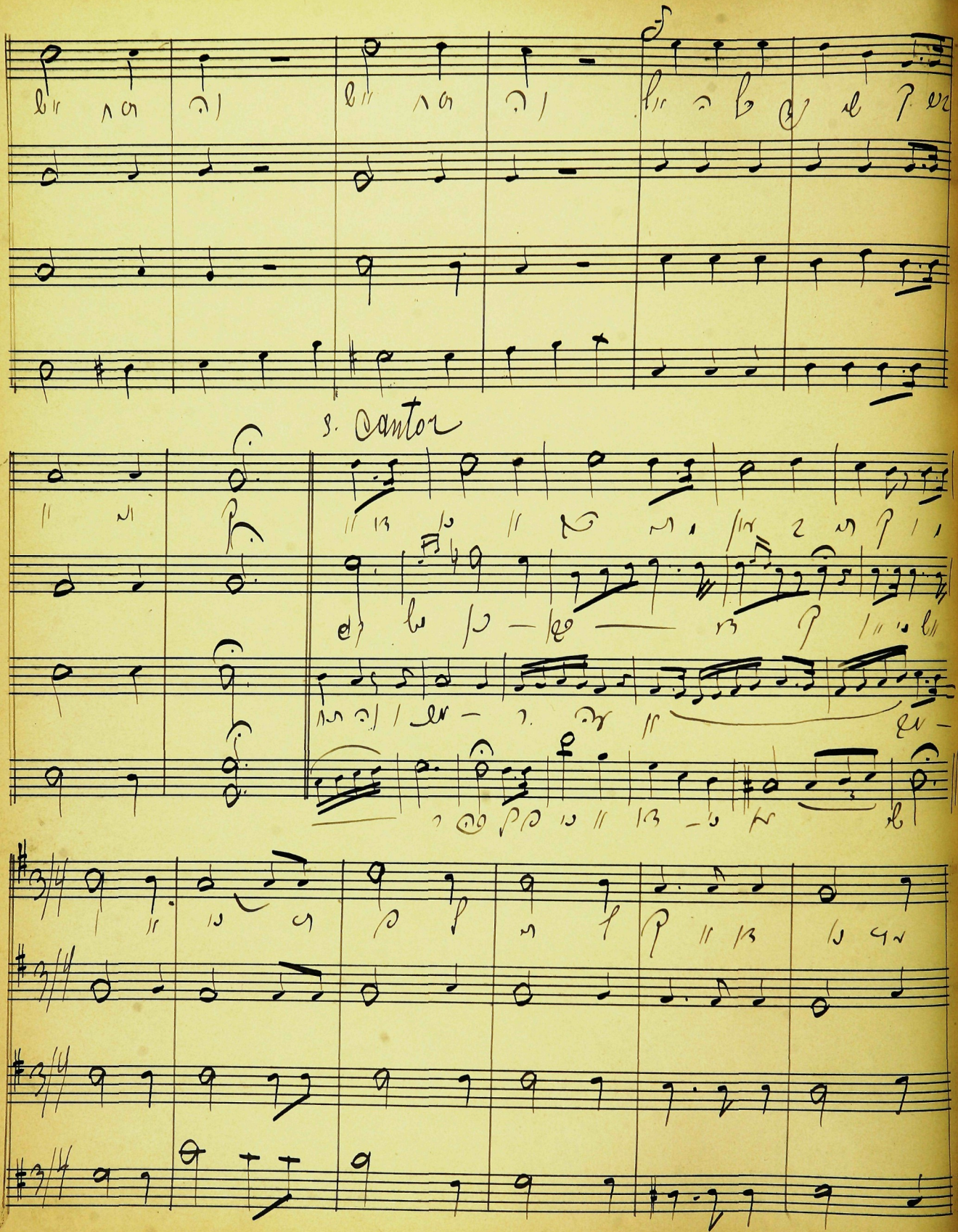
Prodoj al creo zulzer

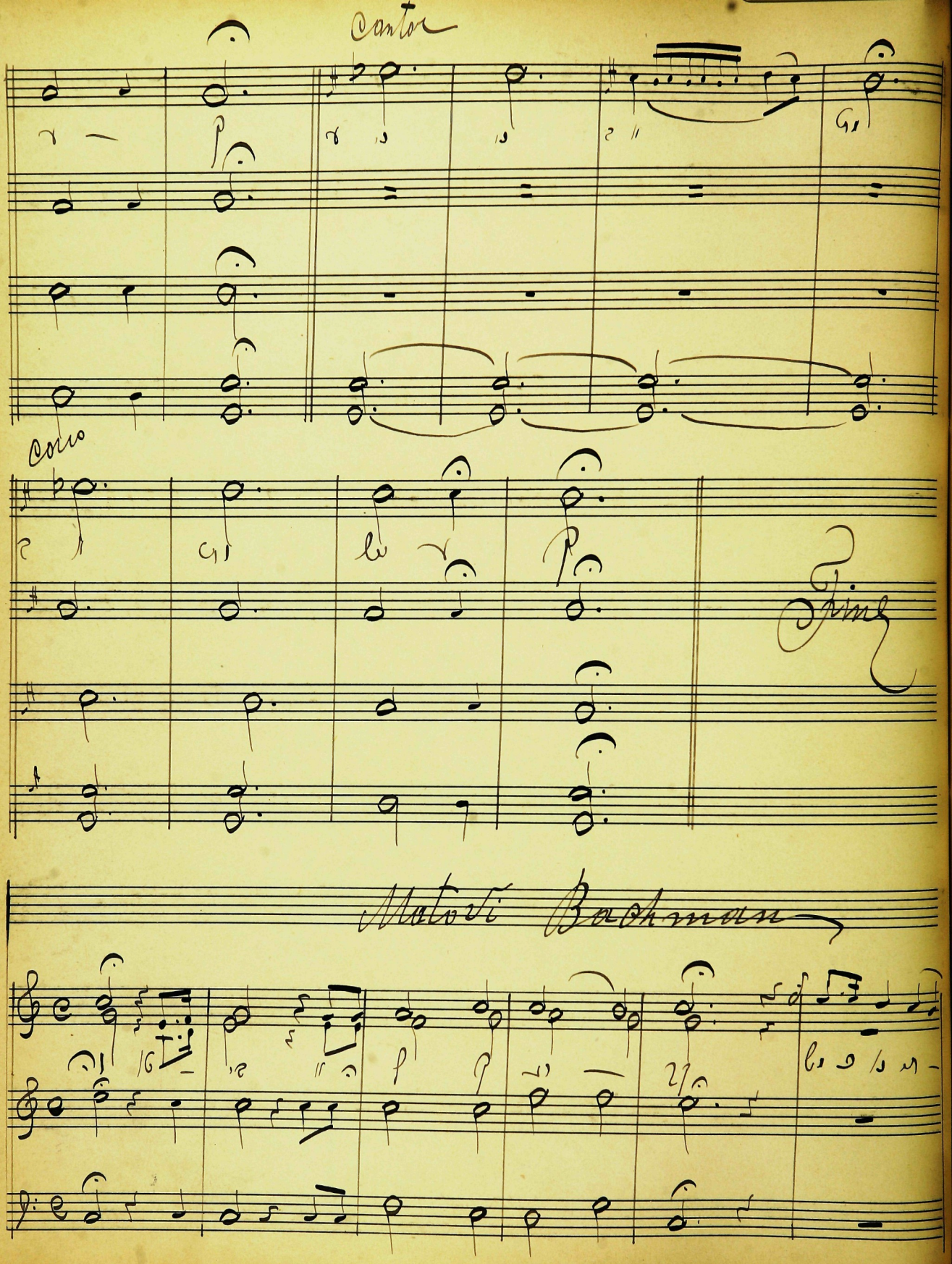


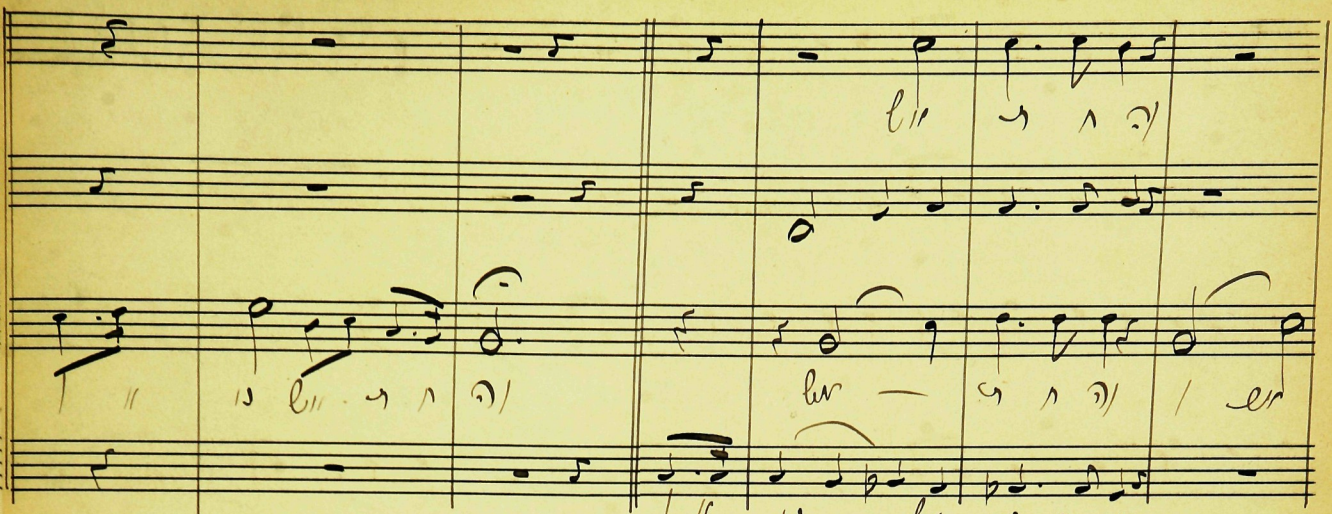
Etz chaim Mendelssohn

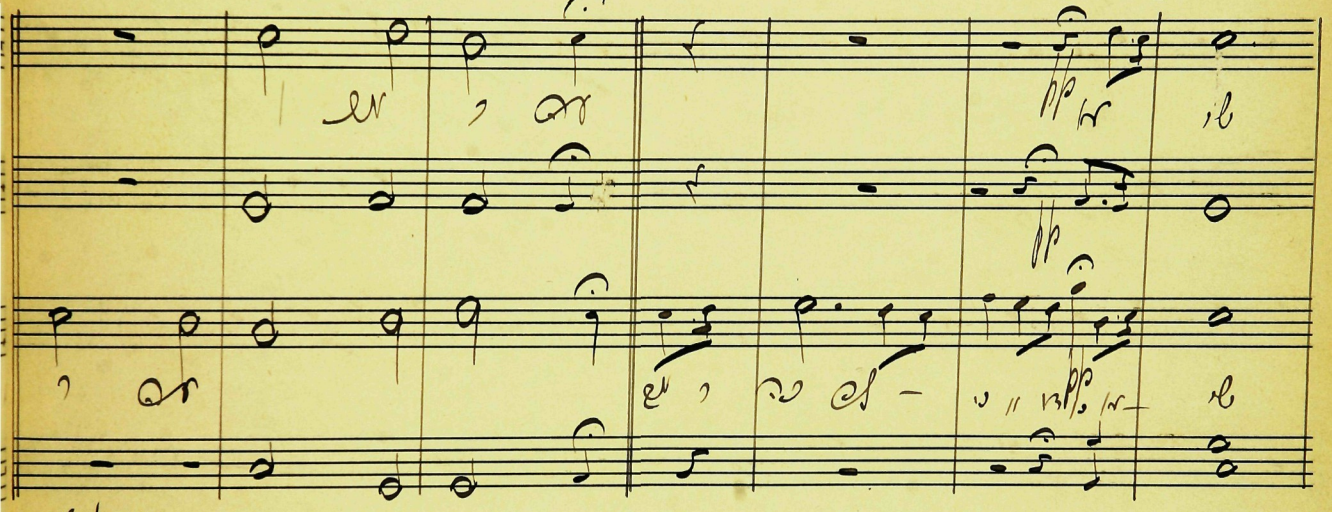



Motivi goldsteiner

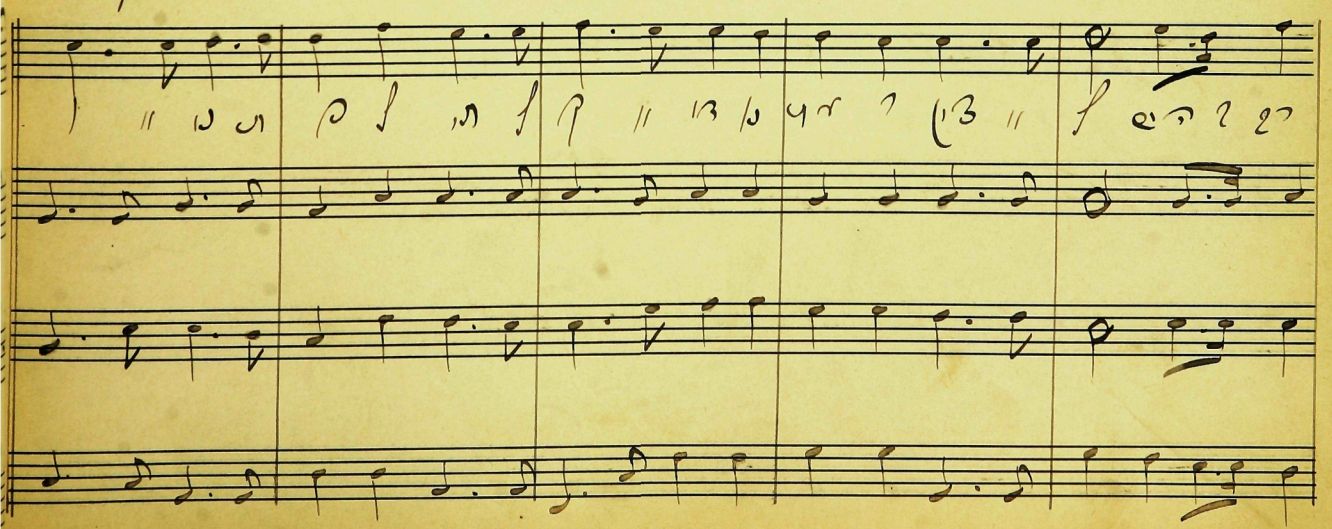

S. Cantor

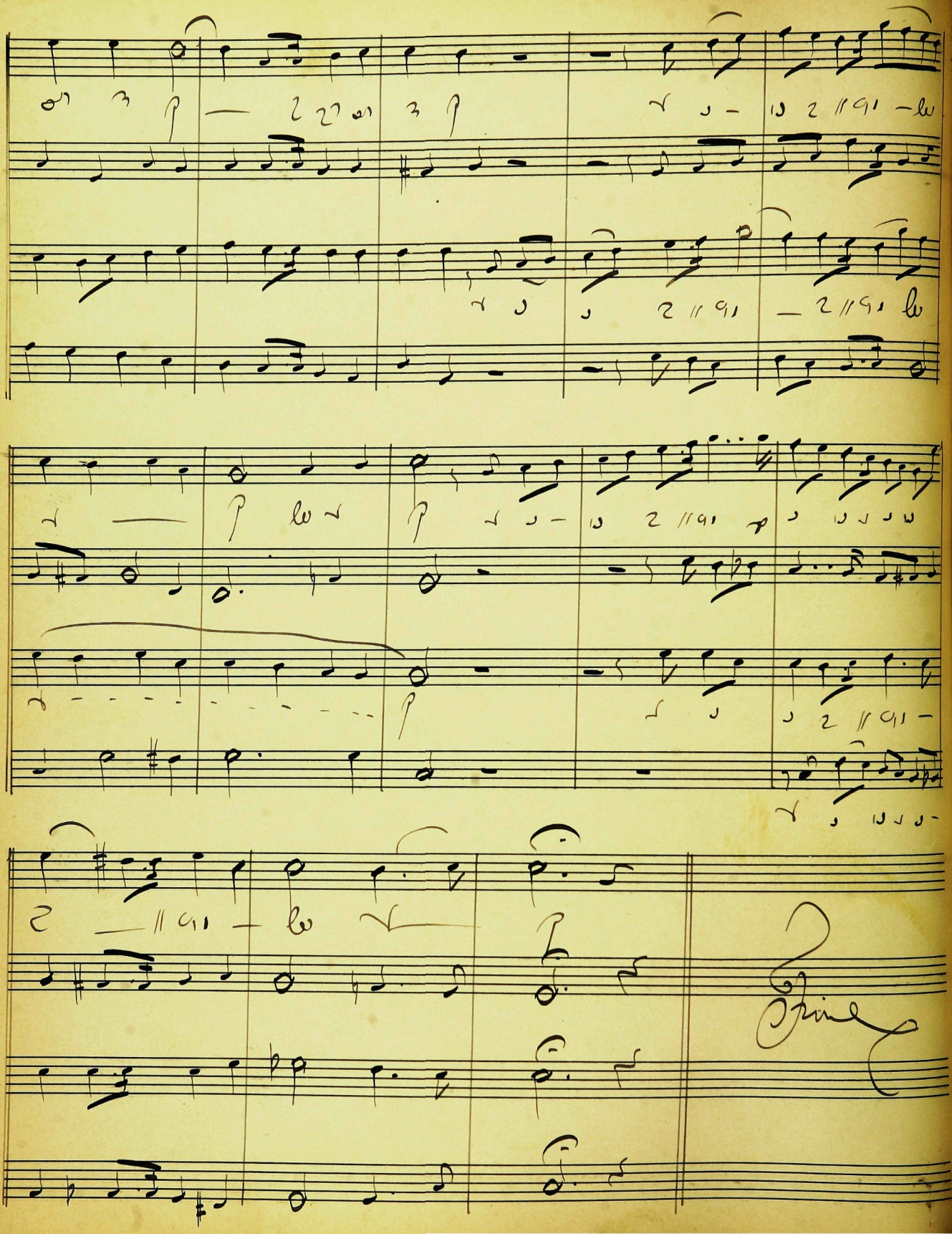

Cantor
Coro
Fine
Motivi Bachmann

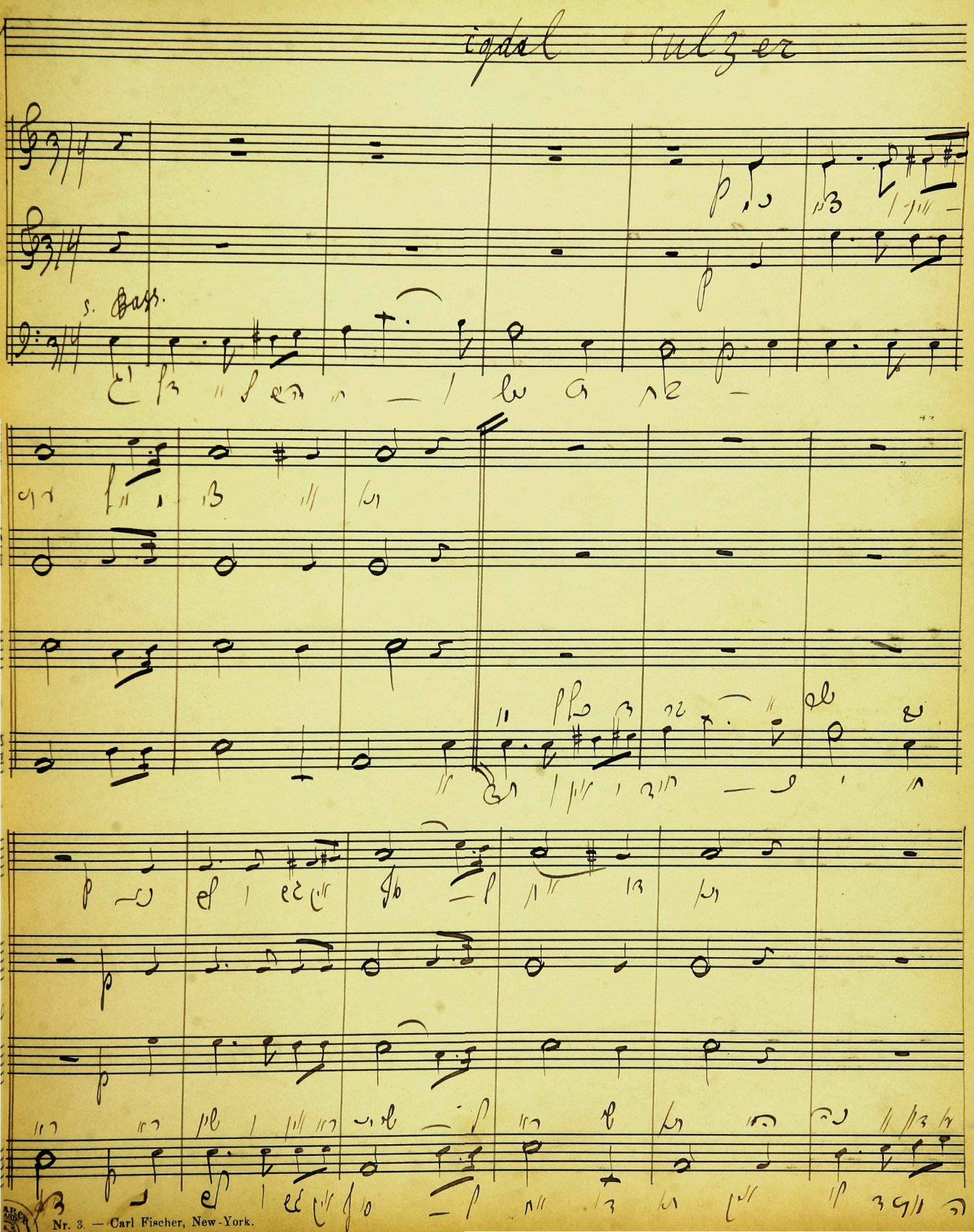


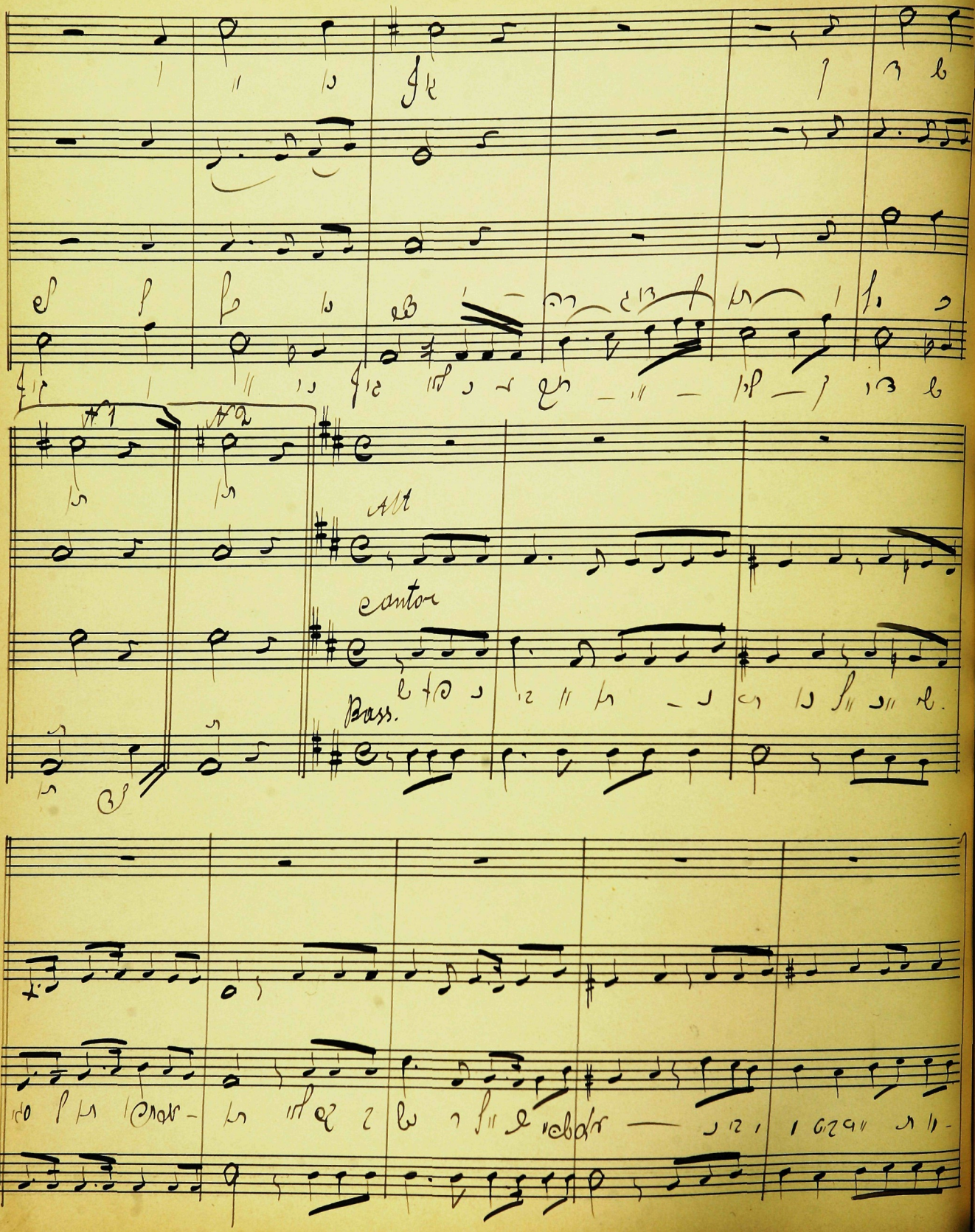


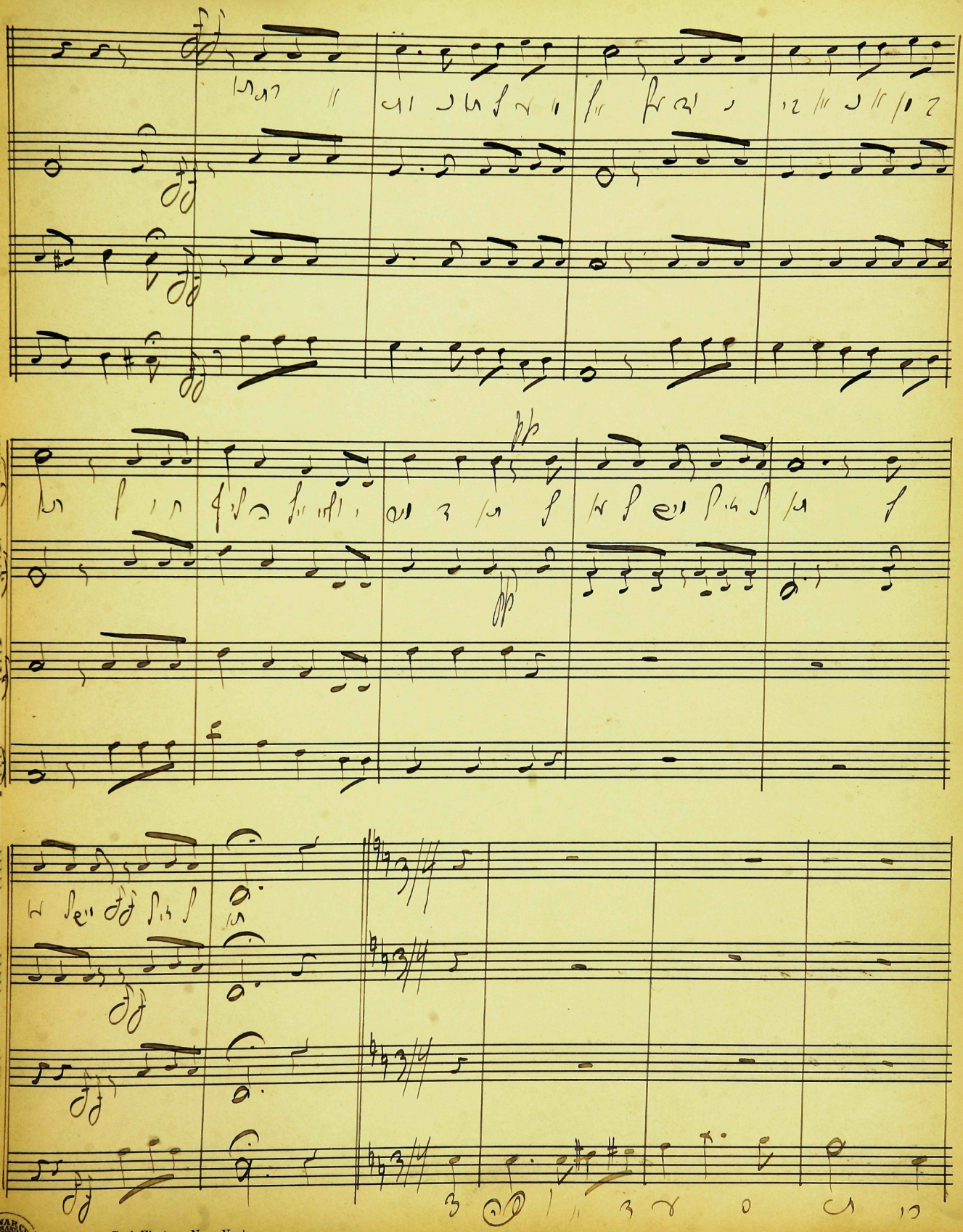
Adagio

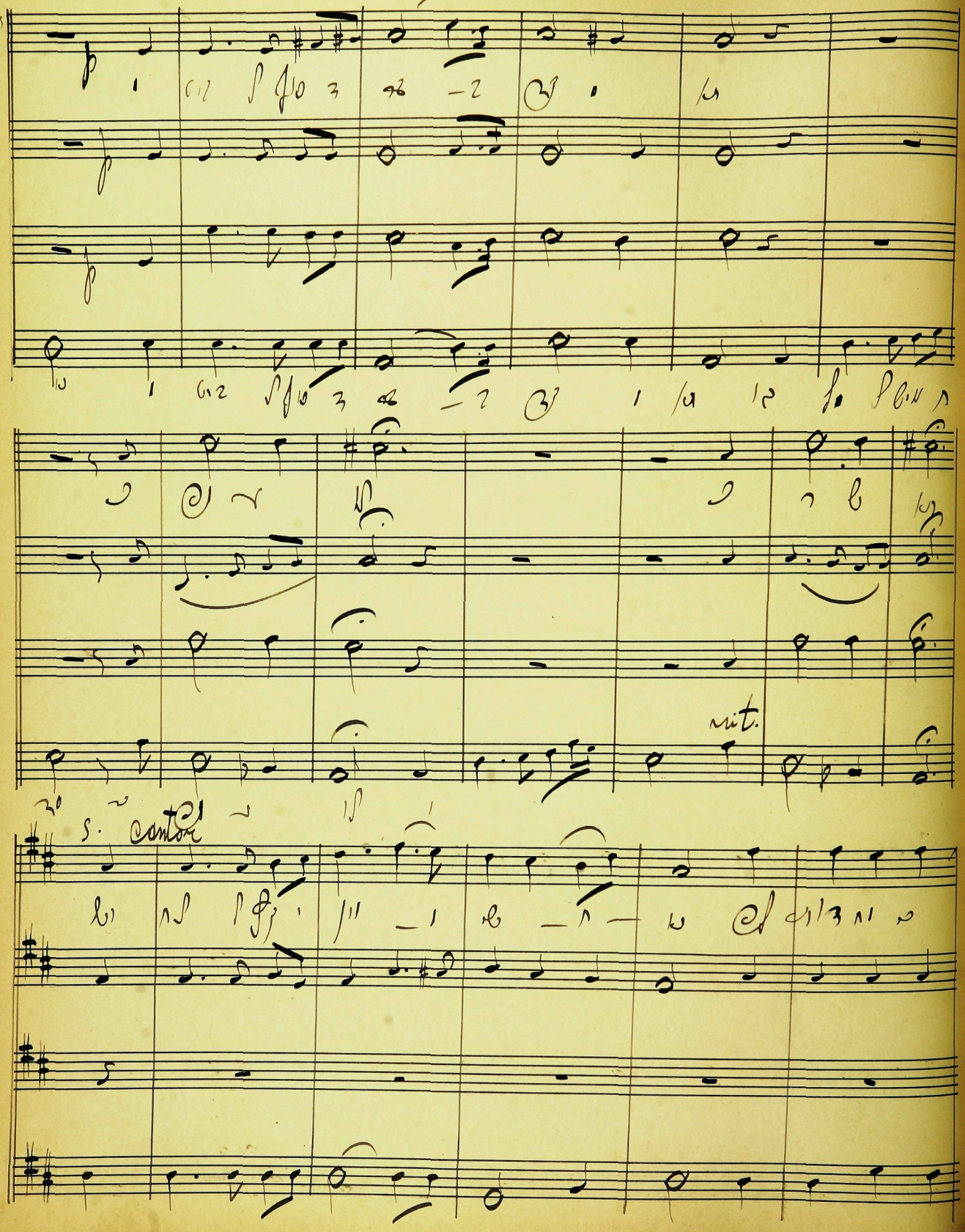


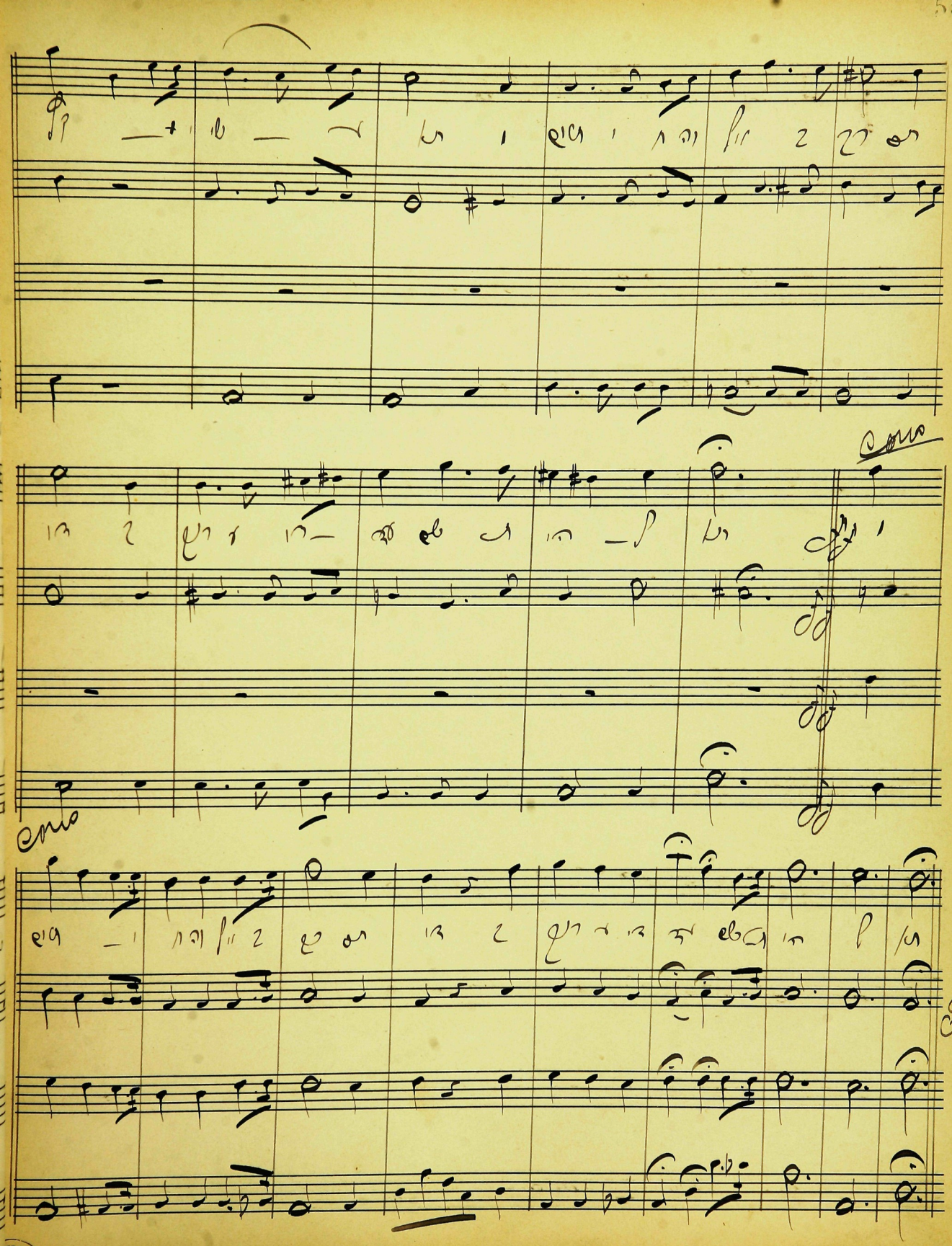


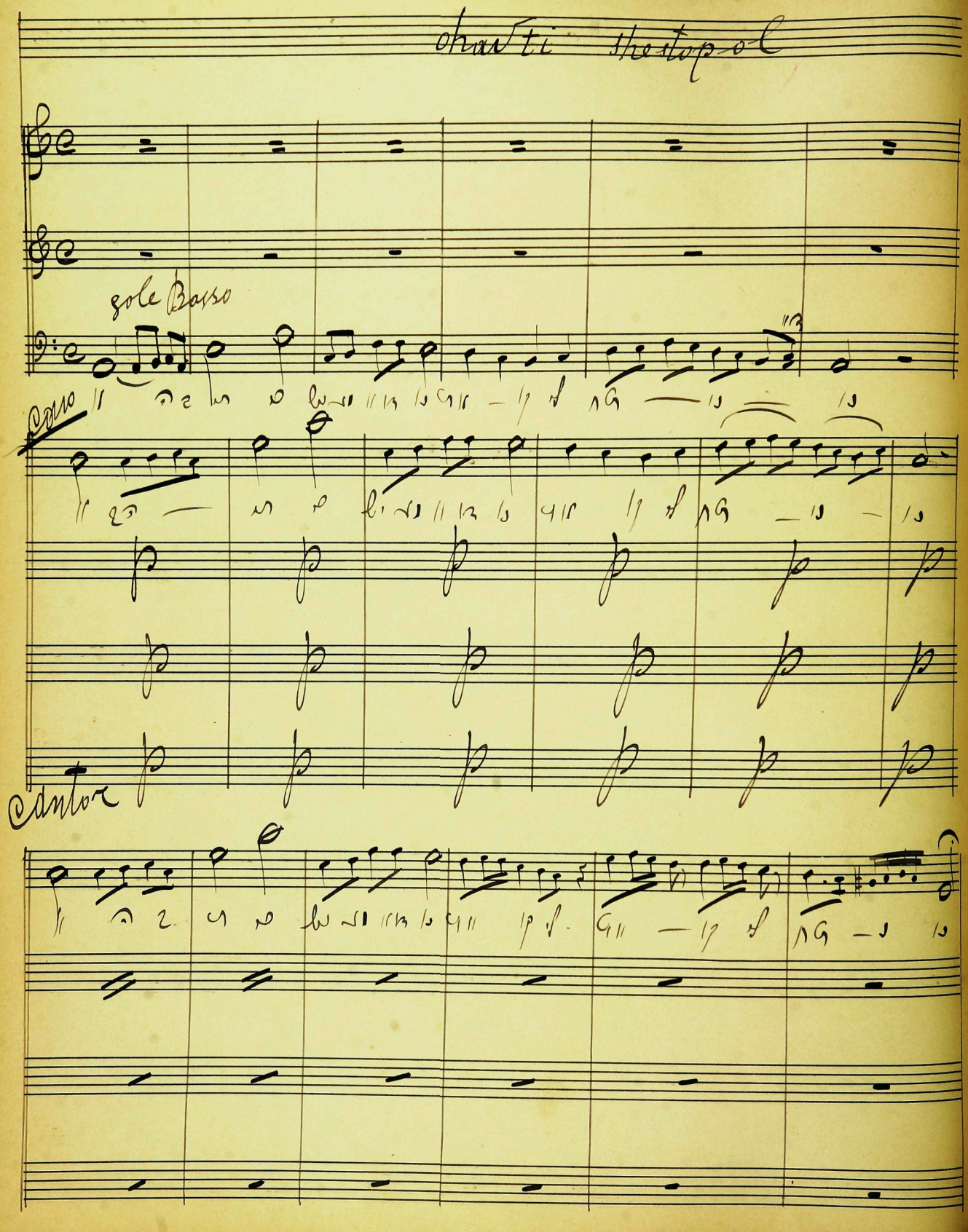

Igdal
Sulzer
s. Bass.

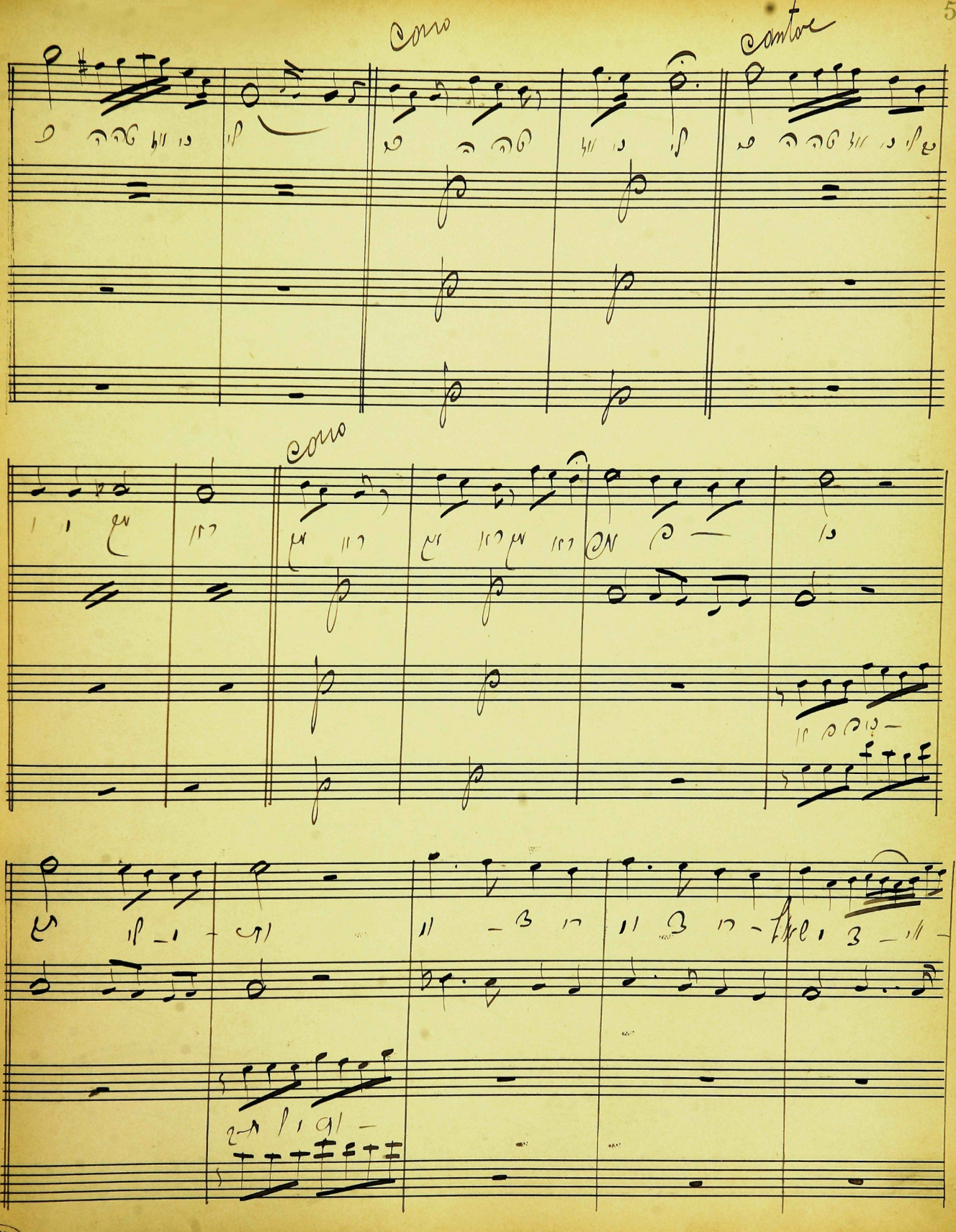

Alt
canto
Bass.



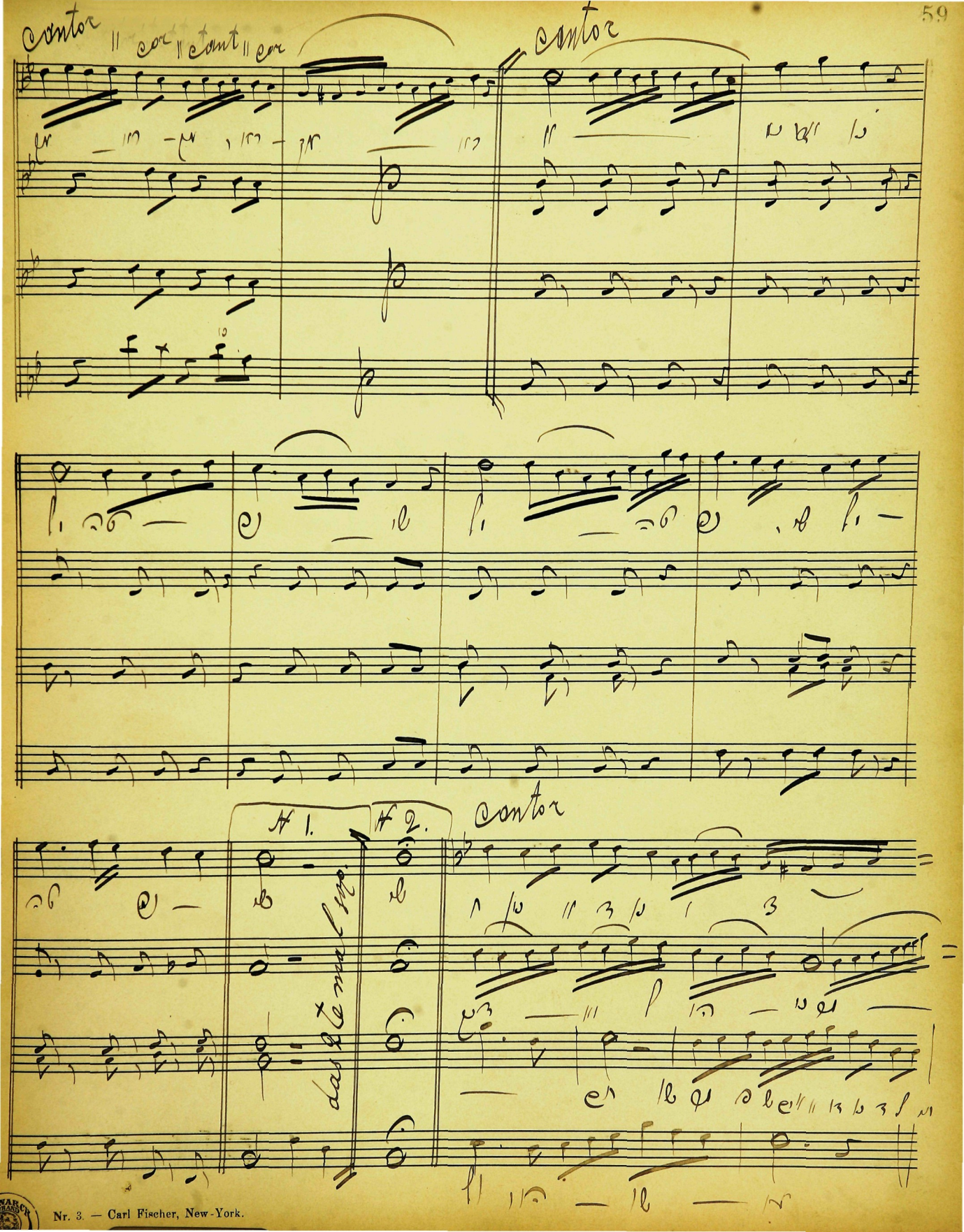

mit.
S. cantor




Soli
Soli Basso
Tutti
Tutti
Tutti


coro
cantore
coro

cantor
cantor
coro

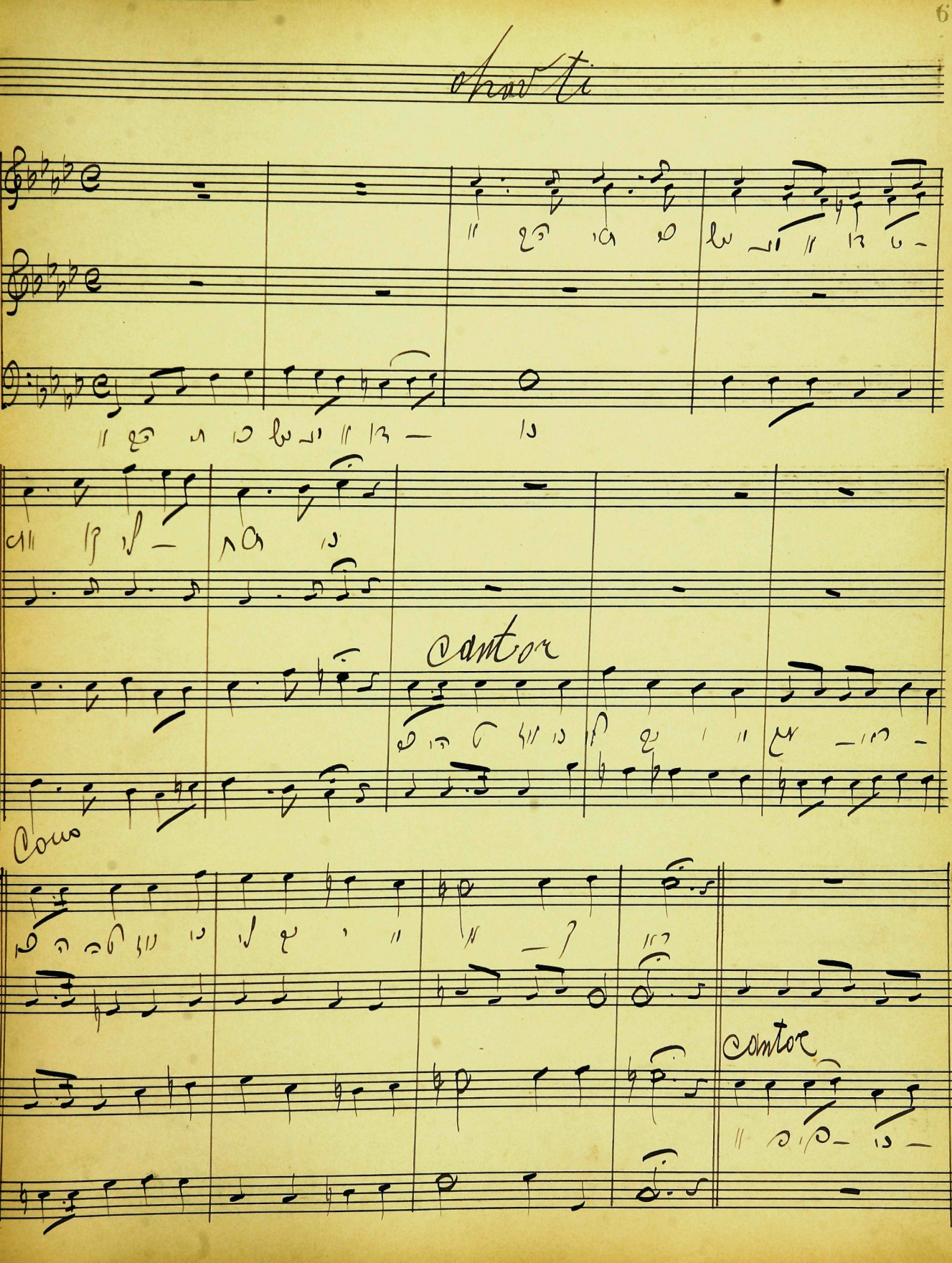

Cantor
Cantor
1.
2.
Cantor

Cello

Cantor

Coro

Canto


cantor
cantor

Chant ti Koltchatovsky

Alto

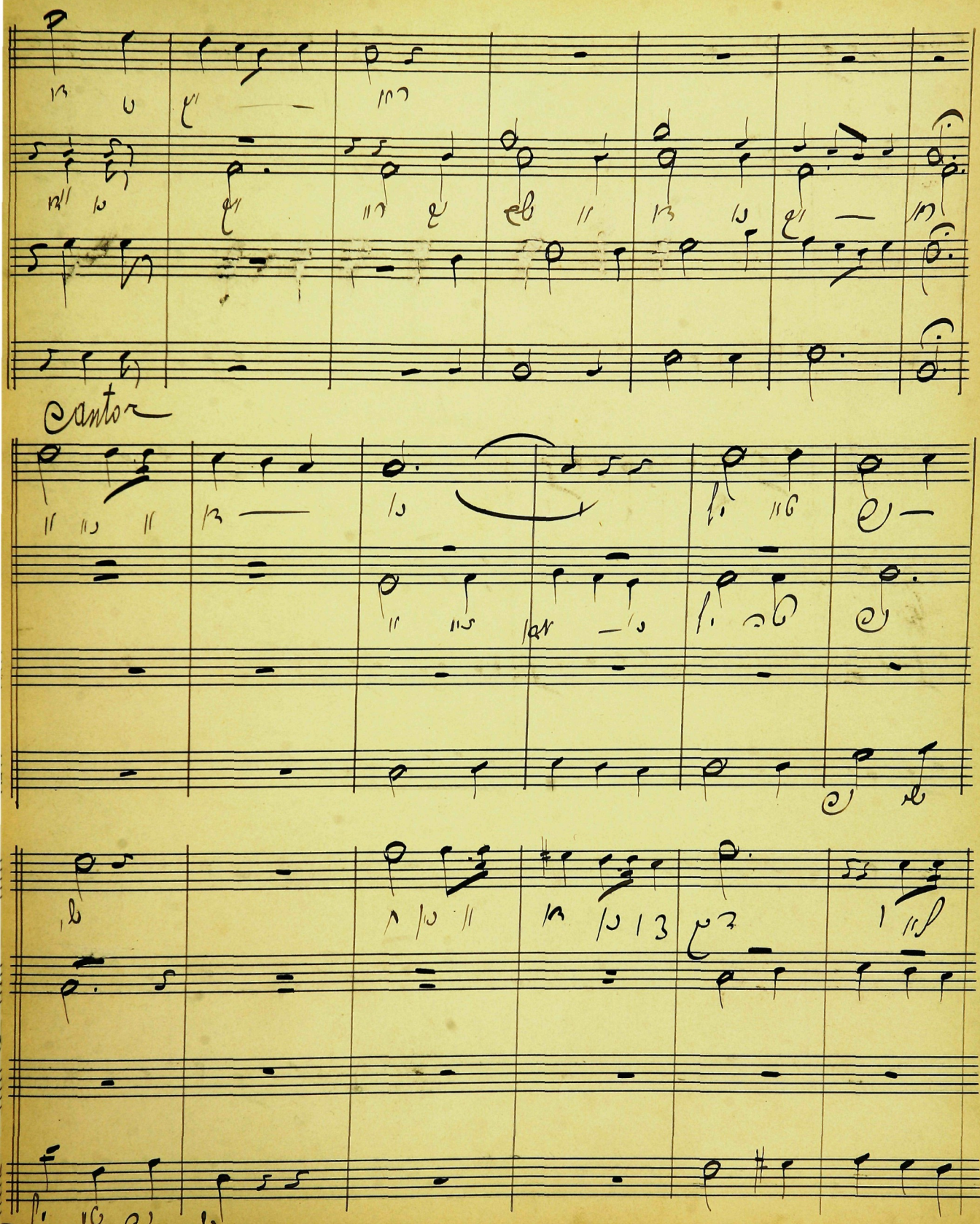
Alto

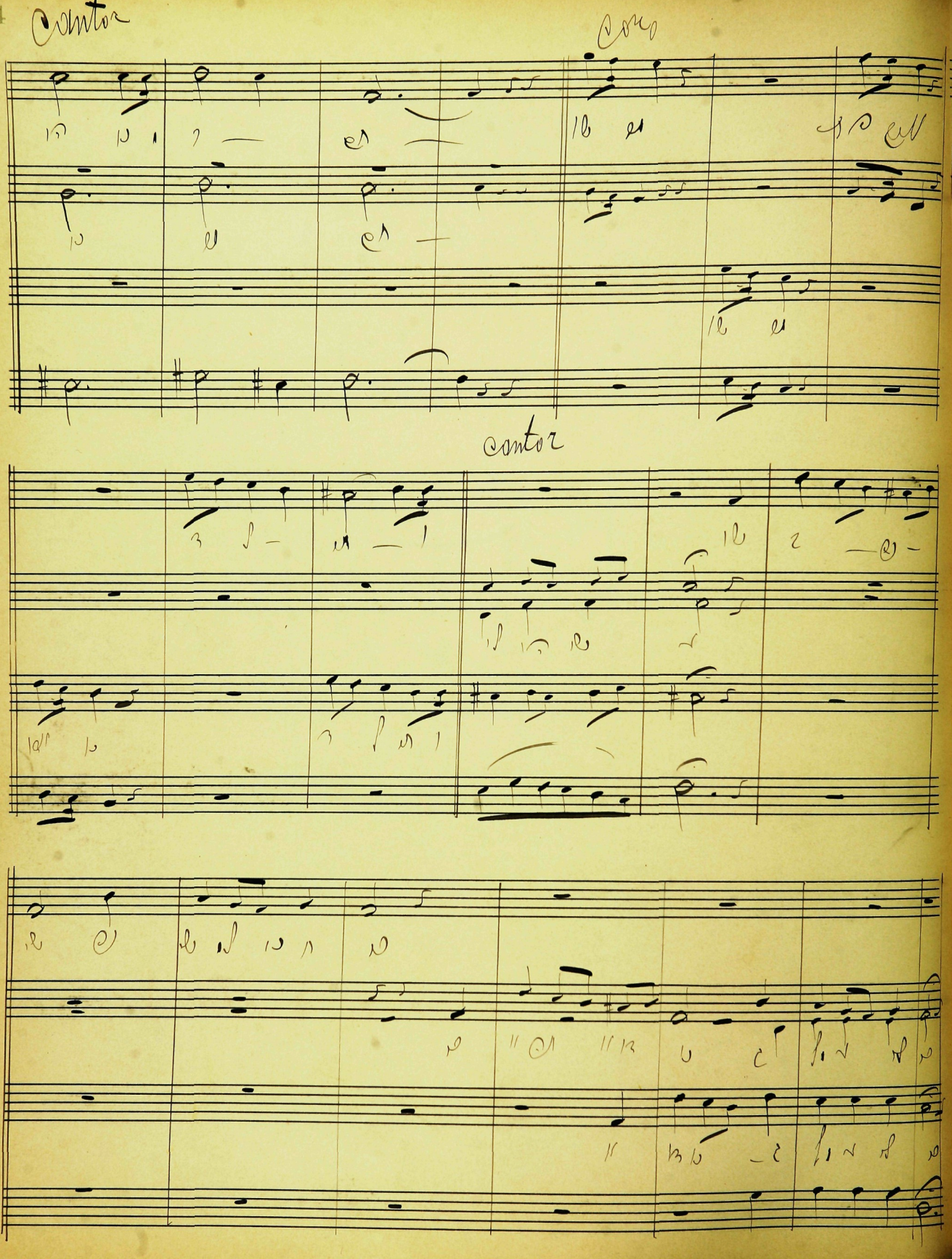
Alto

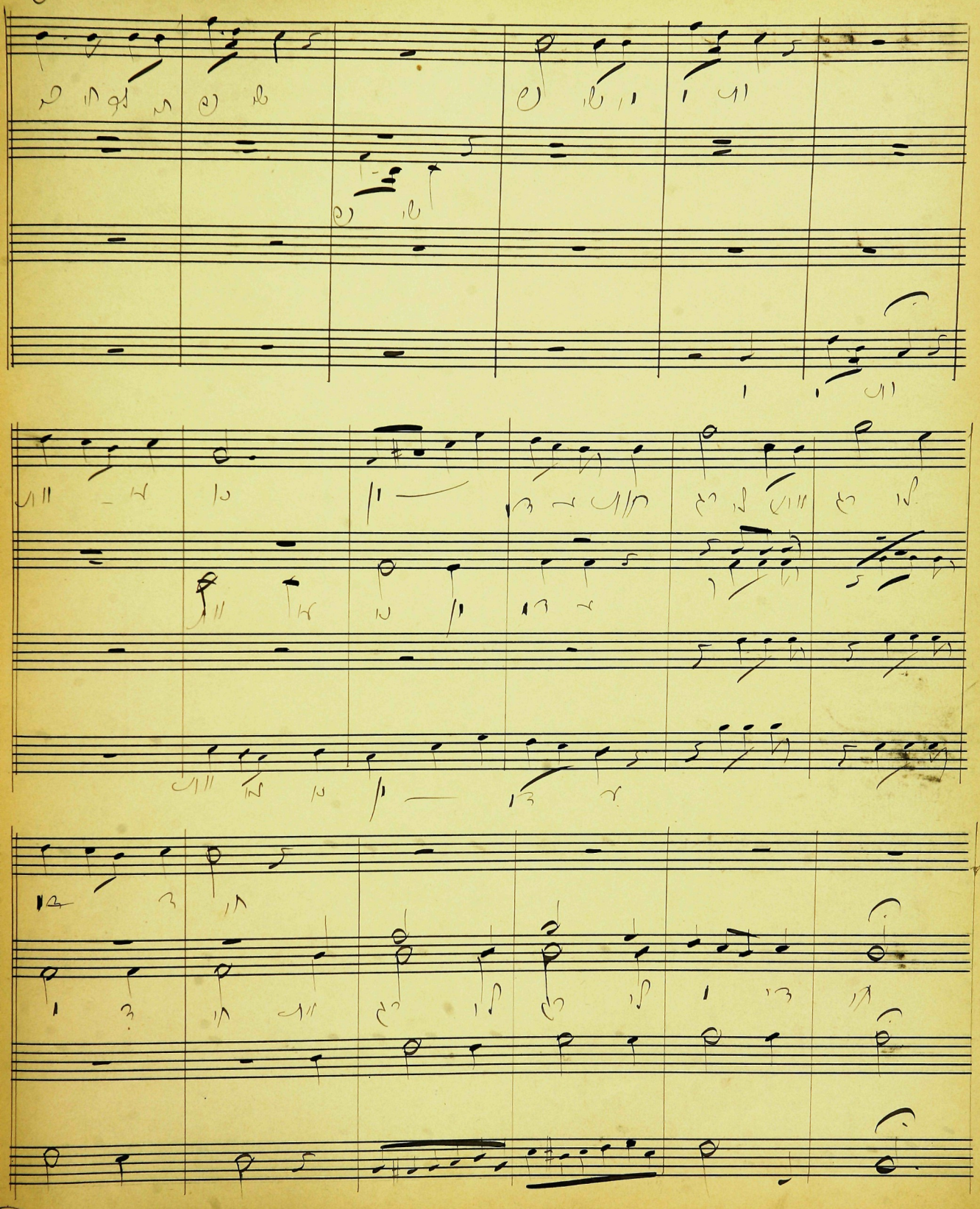
dos.

Cont.

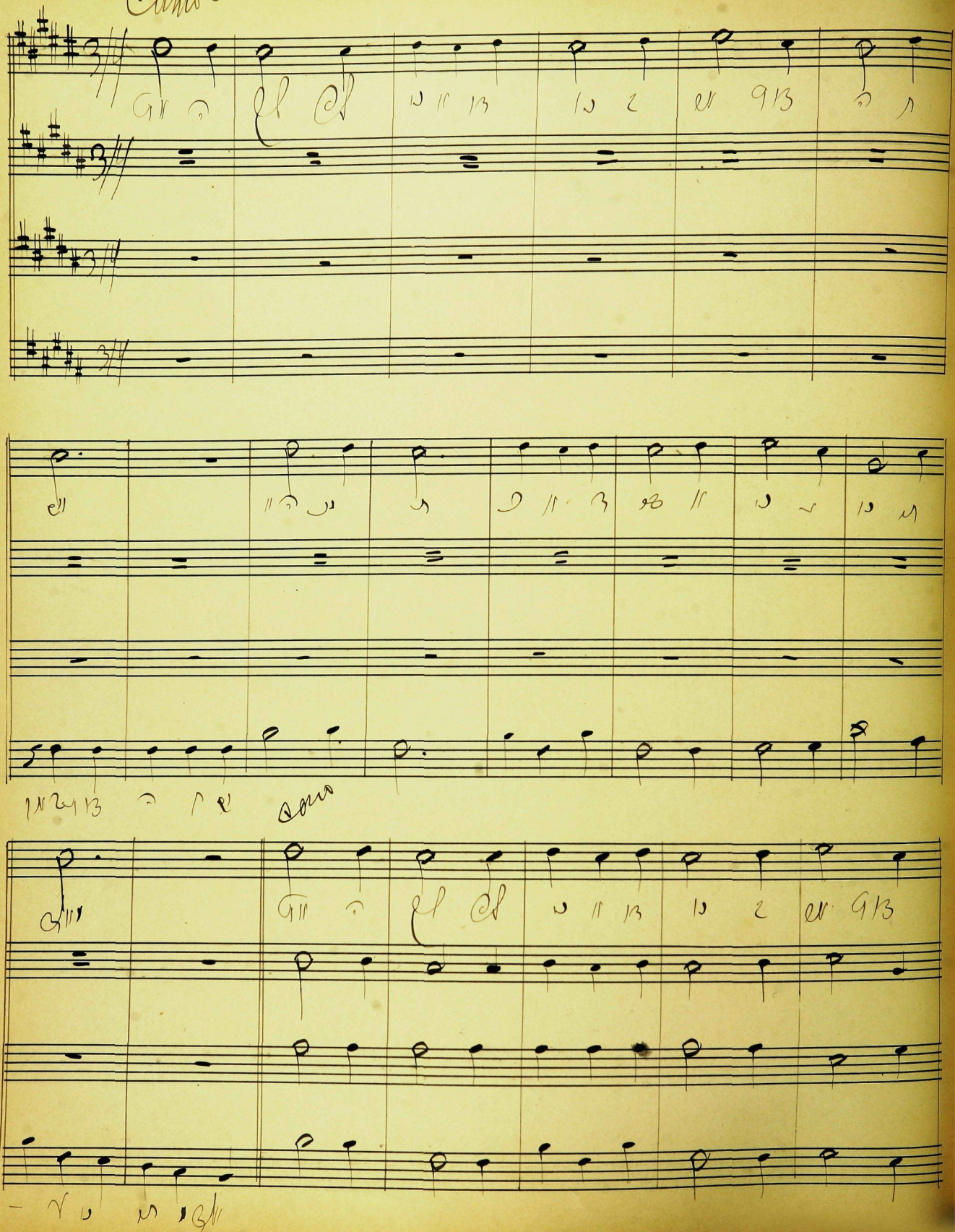
Alto

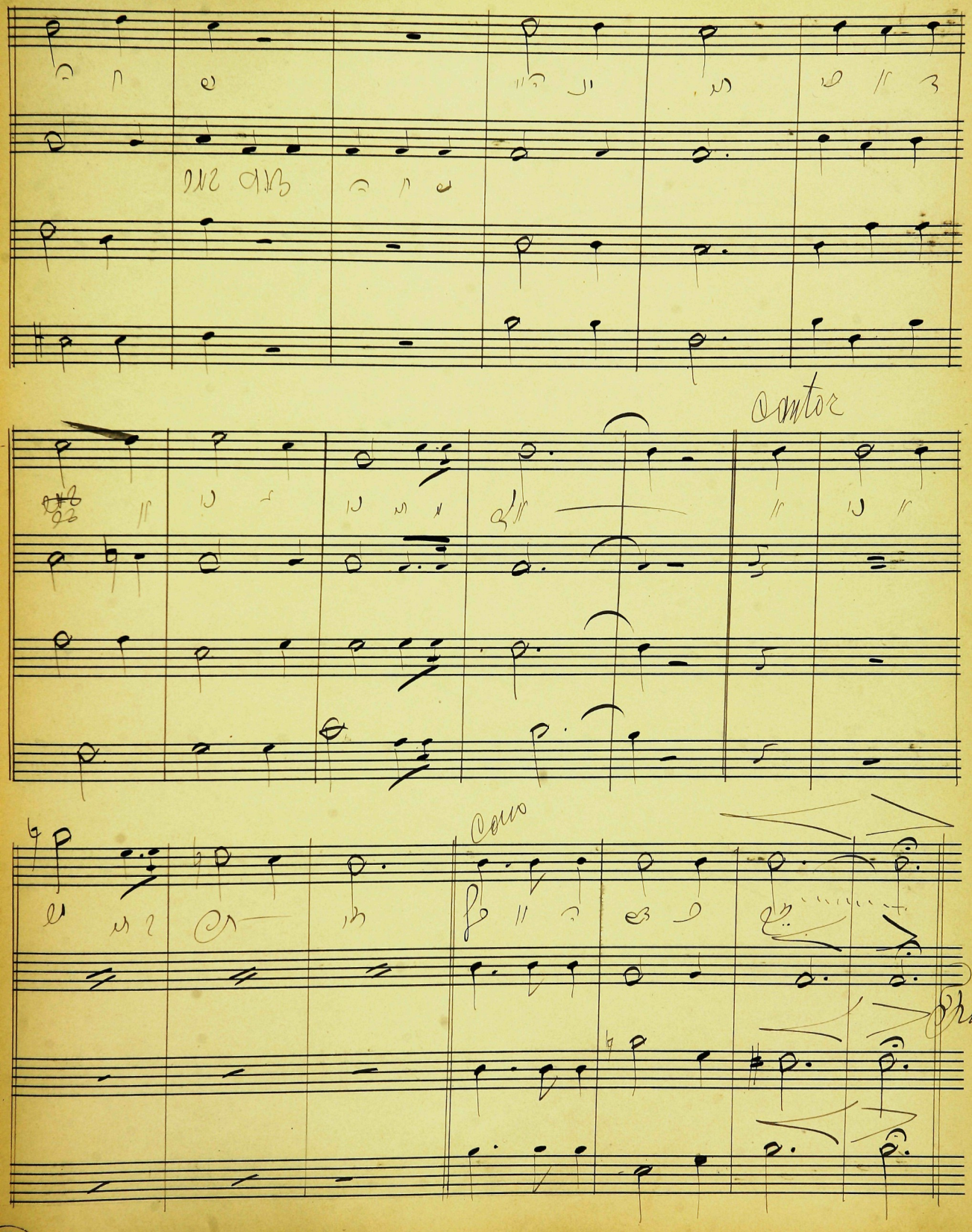

Cantor


Cantor
Coro
Cantor

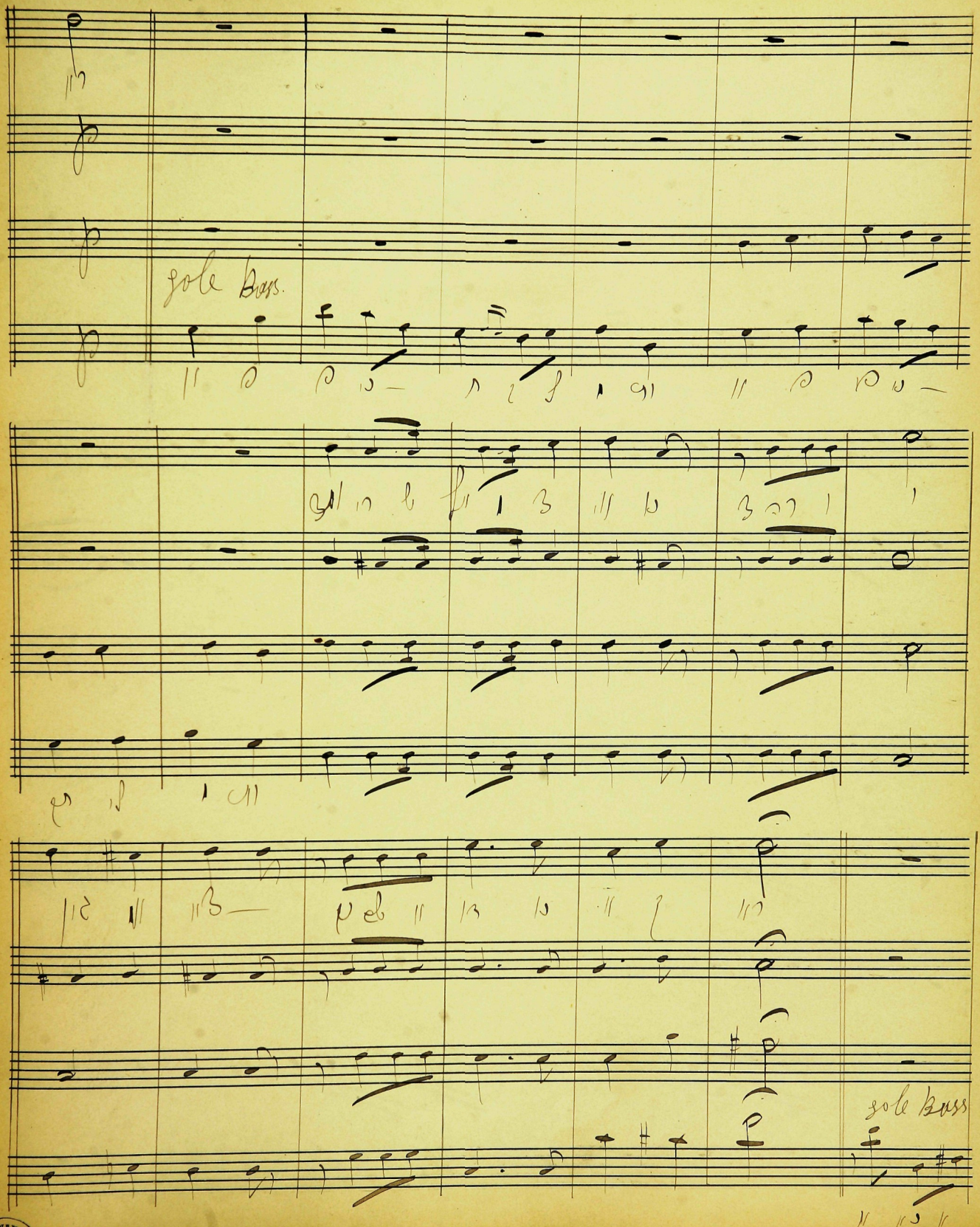


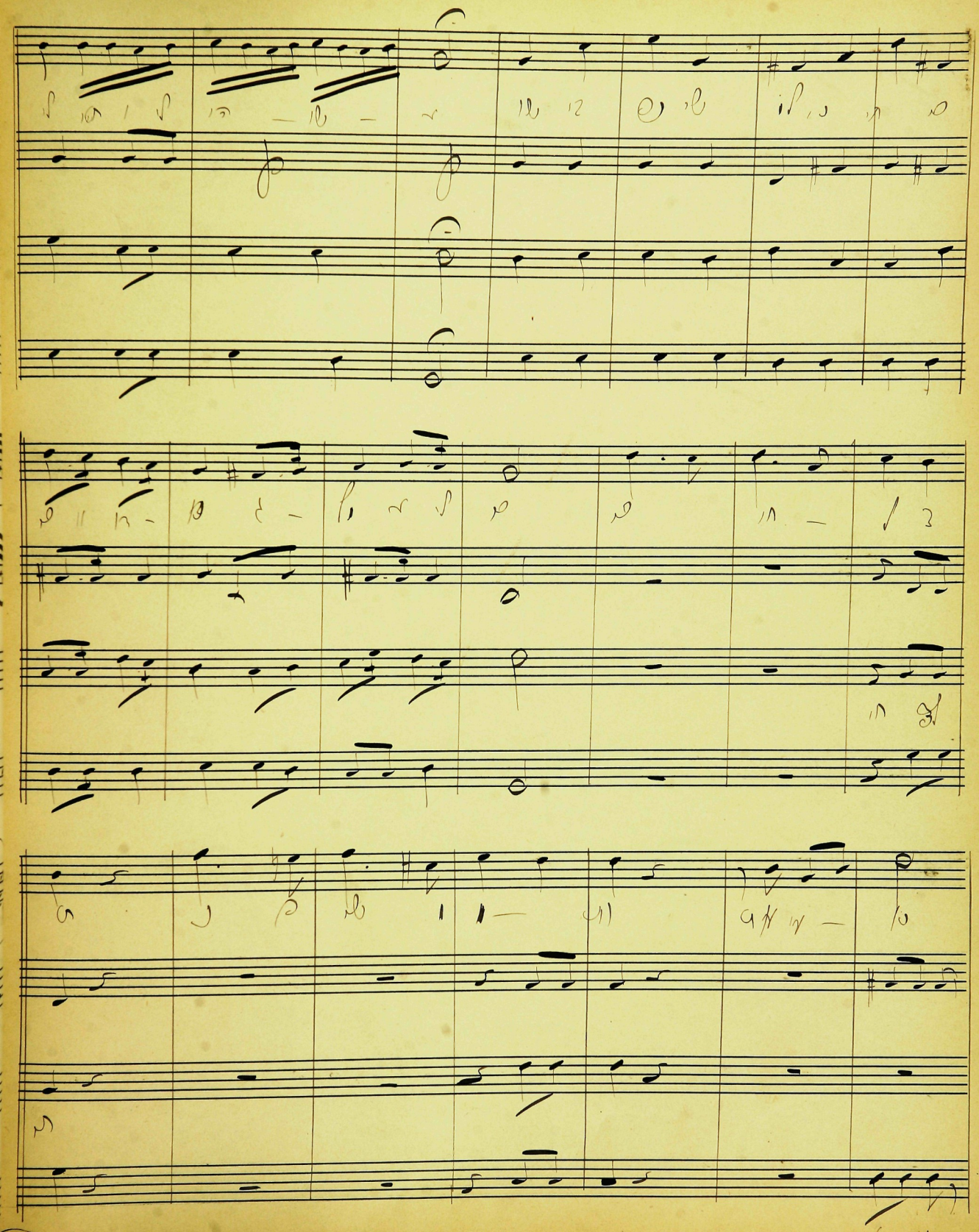
Cantus

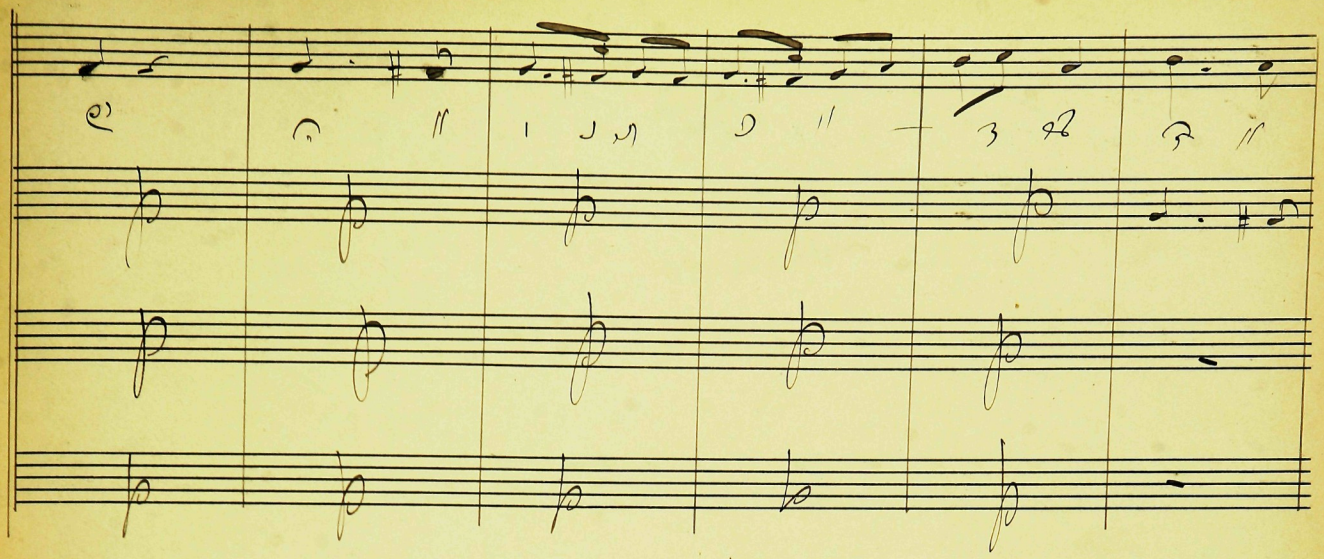


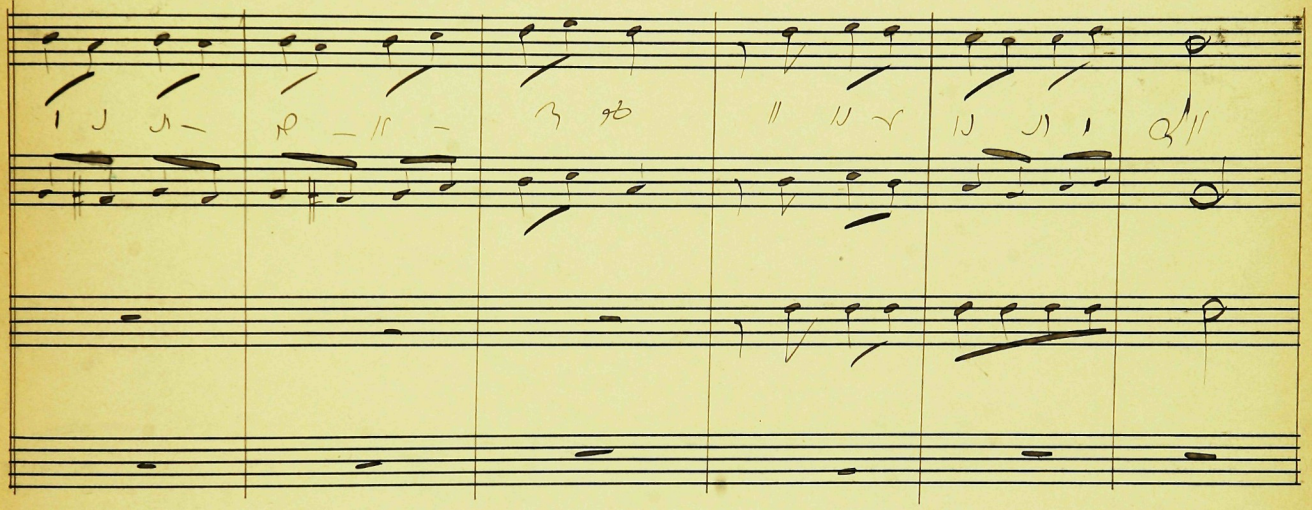

Cantor
Coro

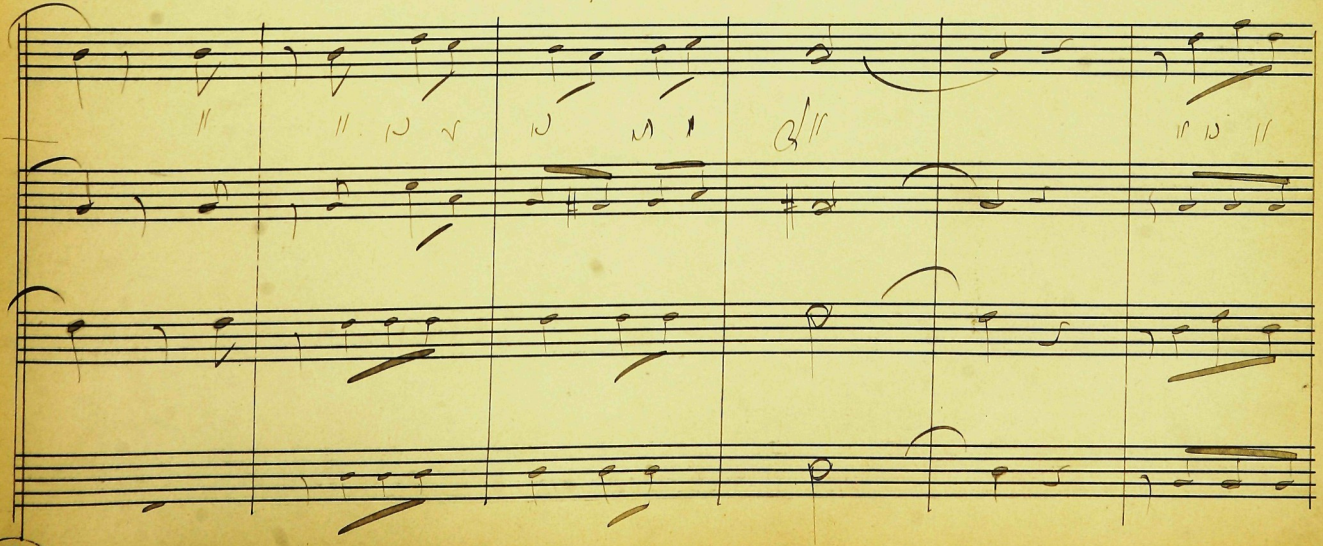
Thursday


Solo Bass.
Solo Bass



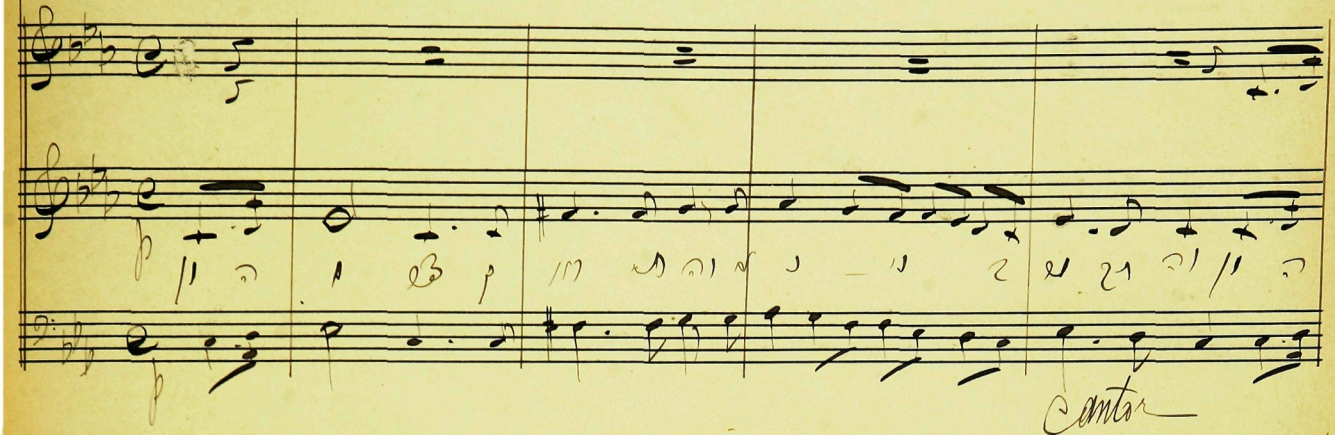




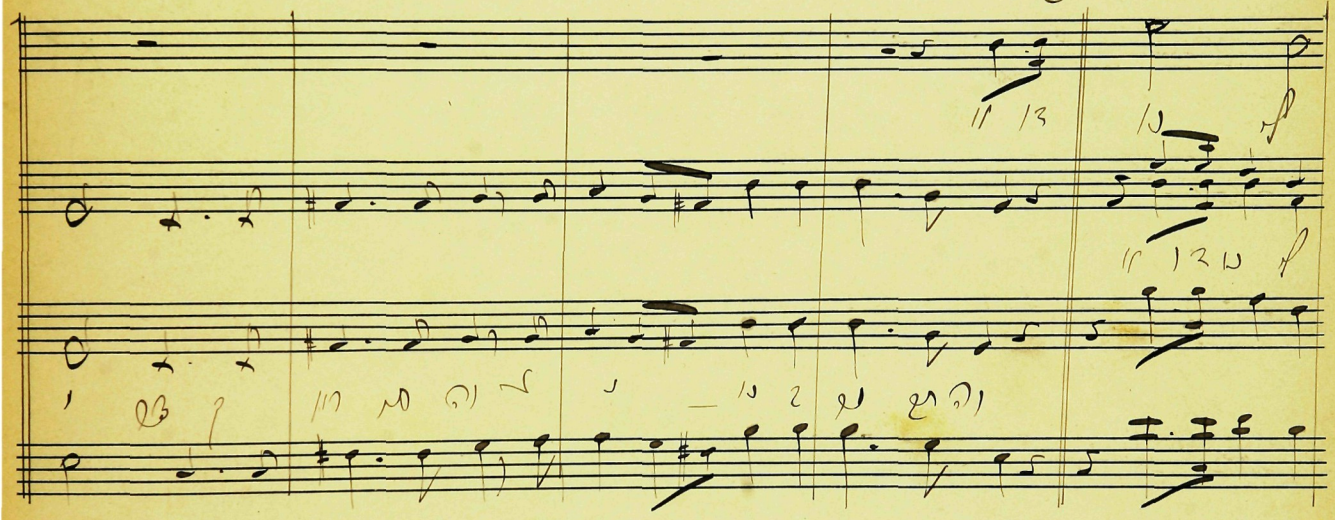


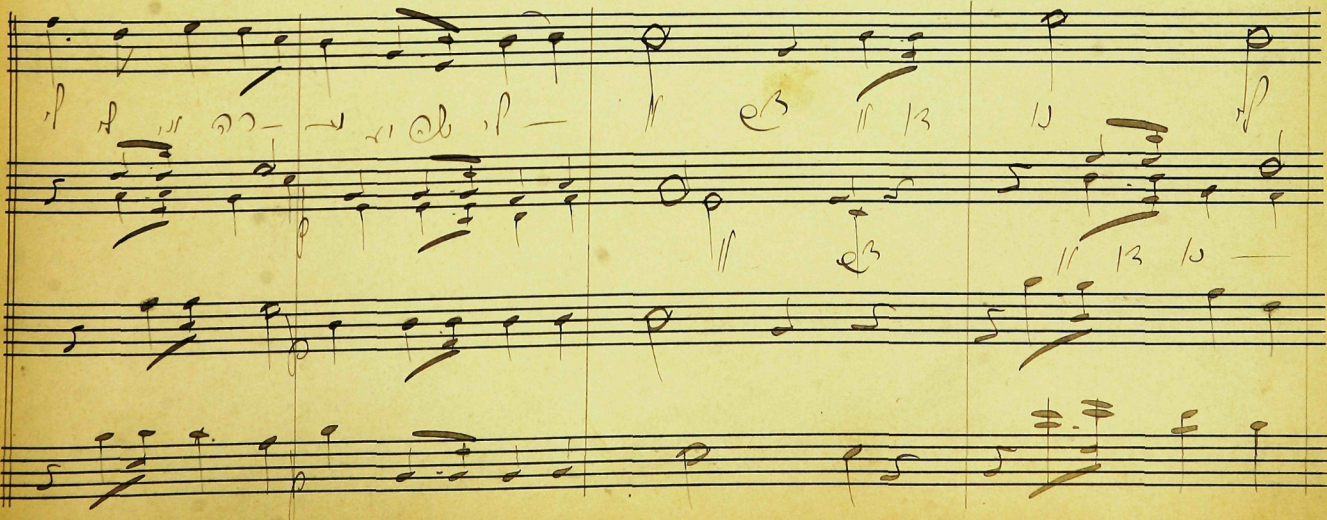
Min hamezar

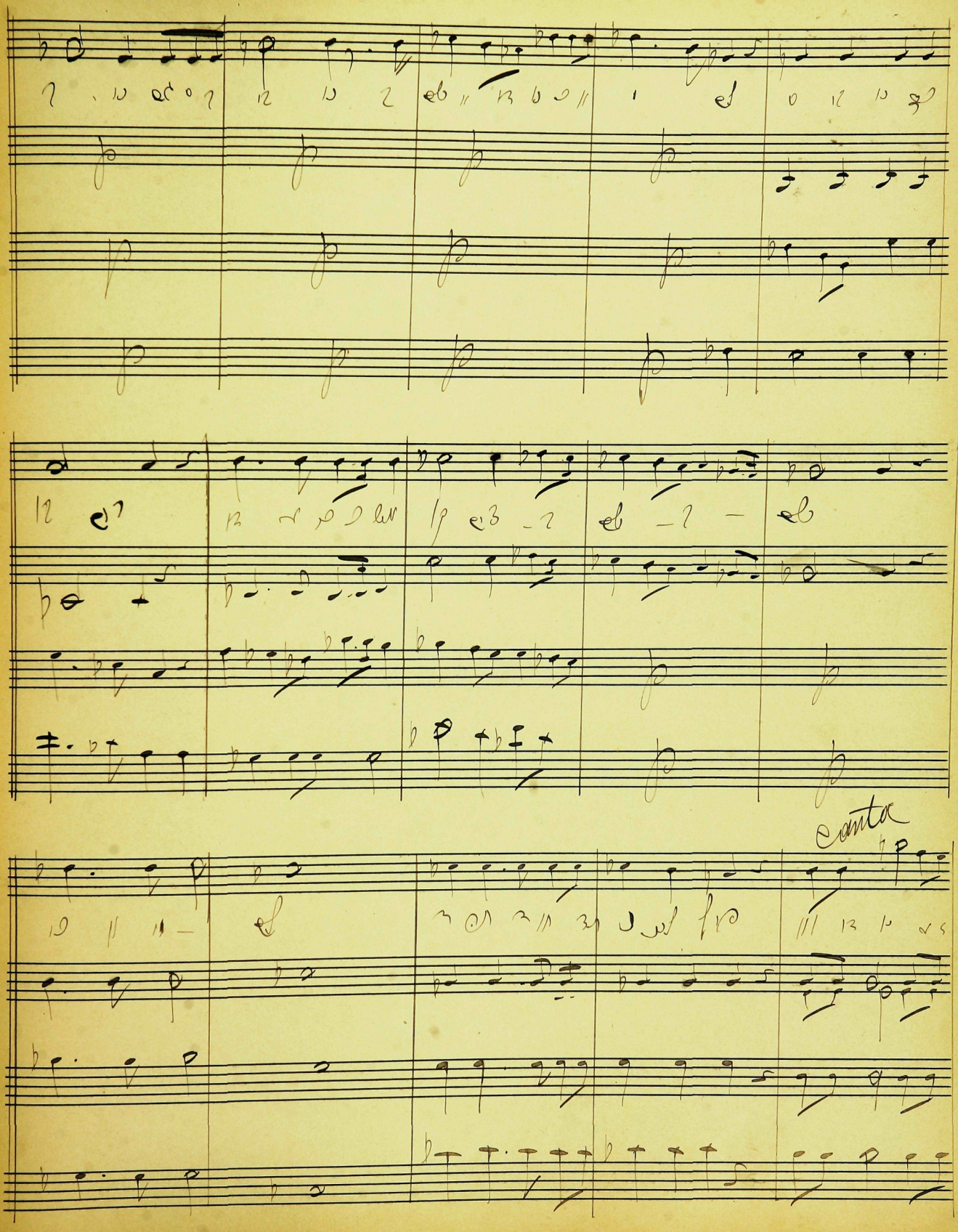
baljoten

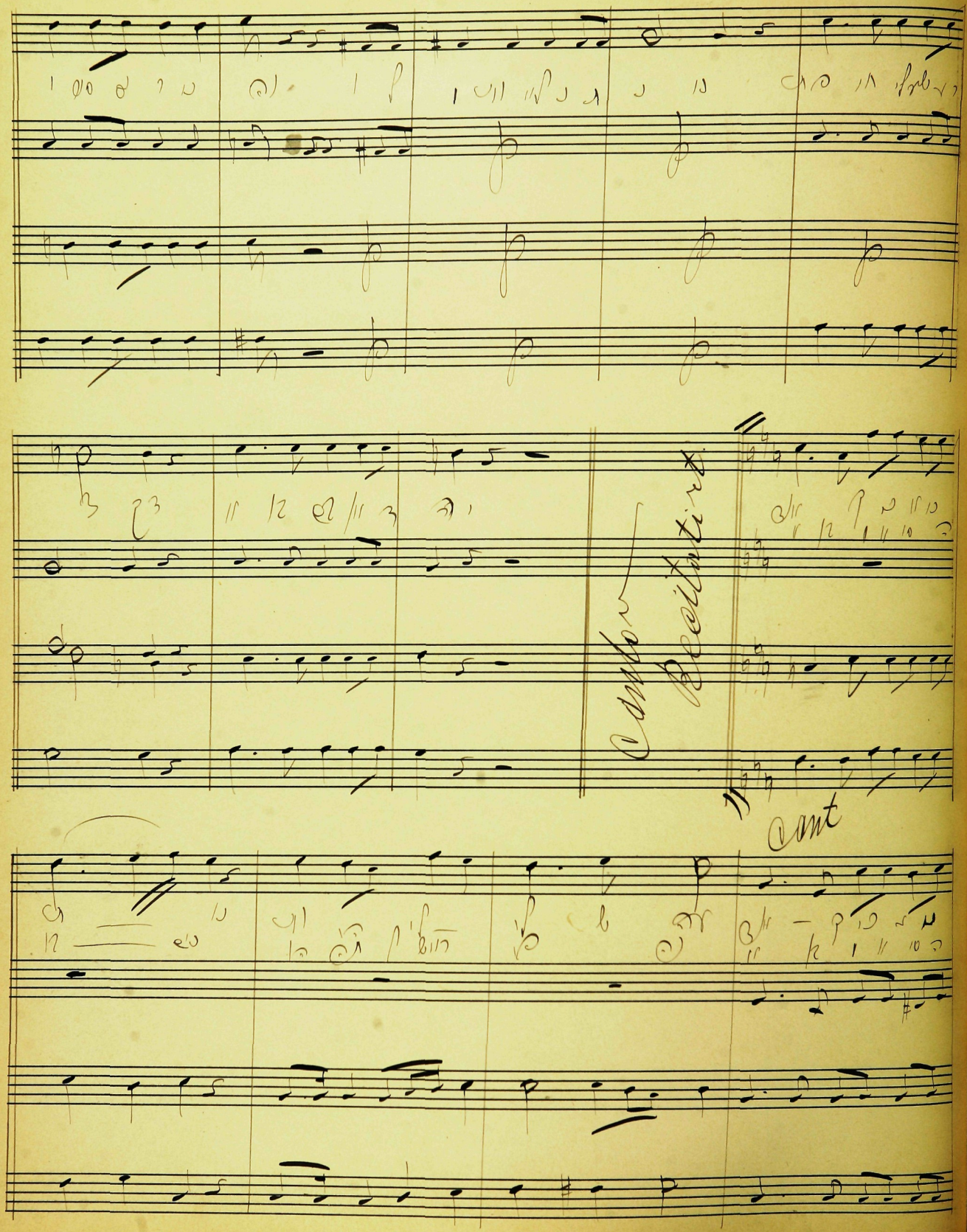


Cantor



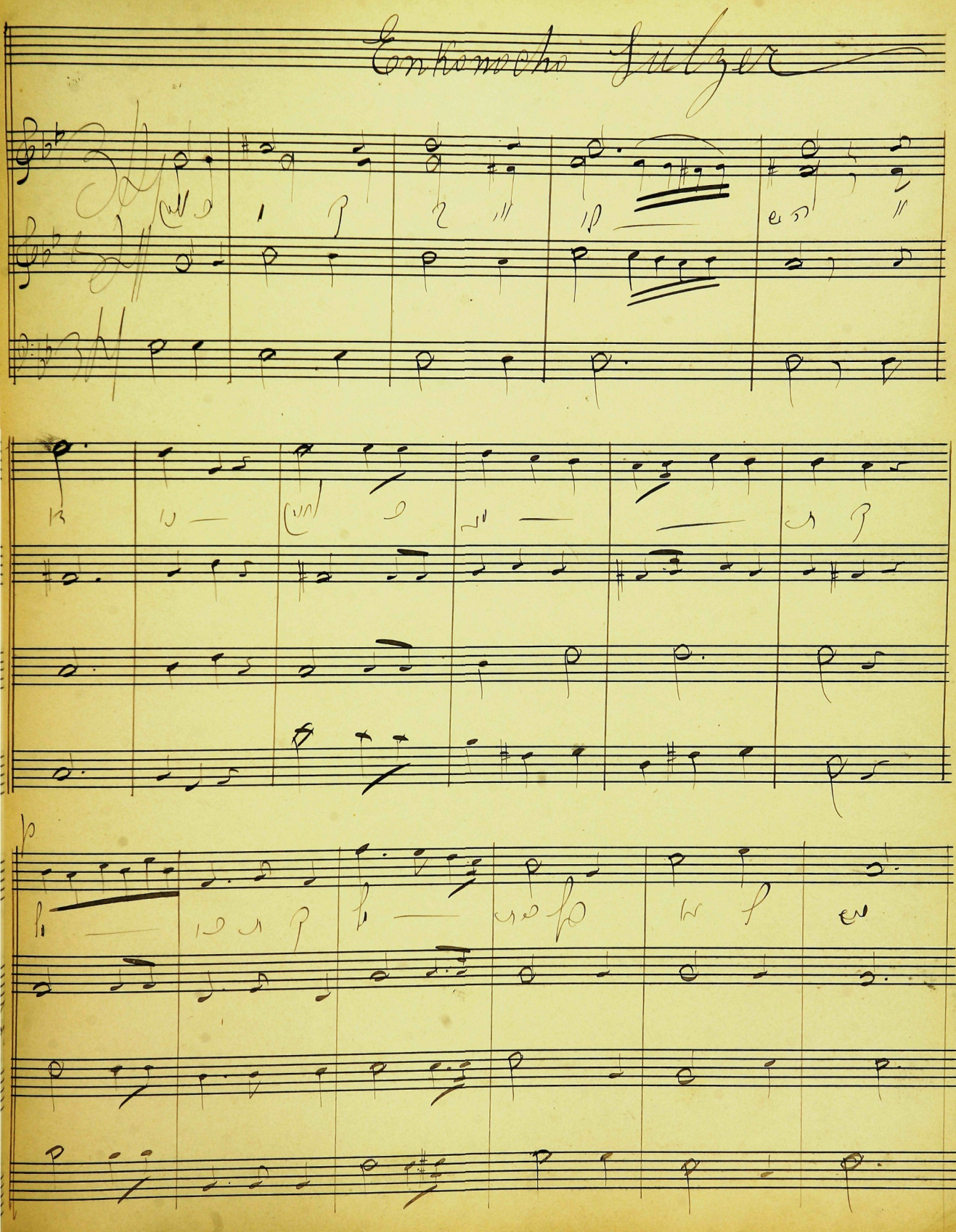


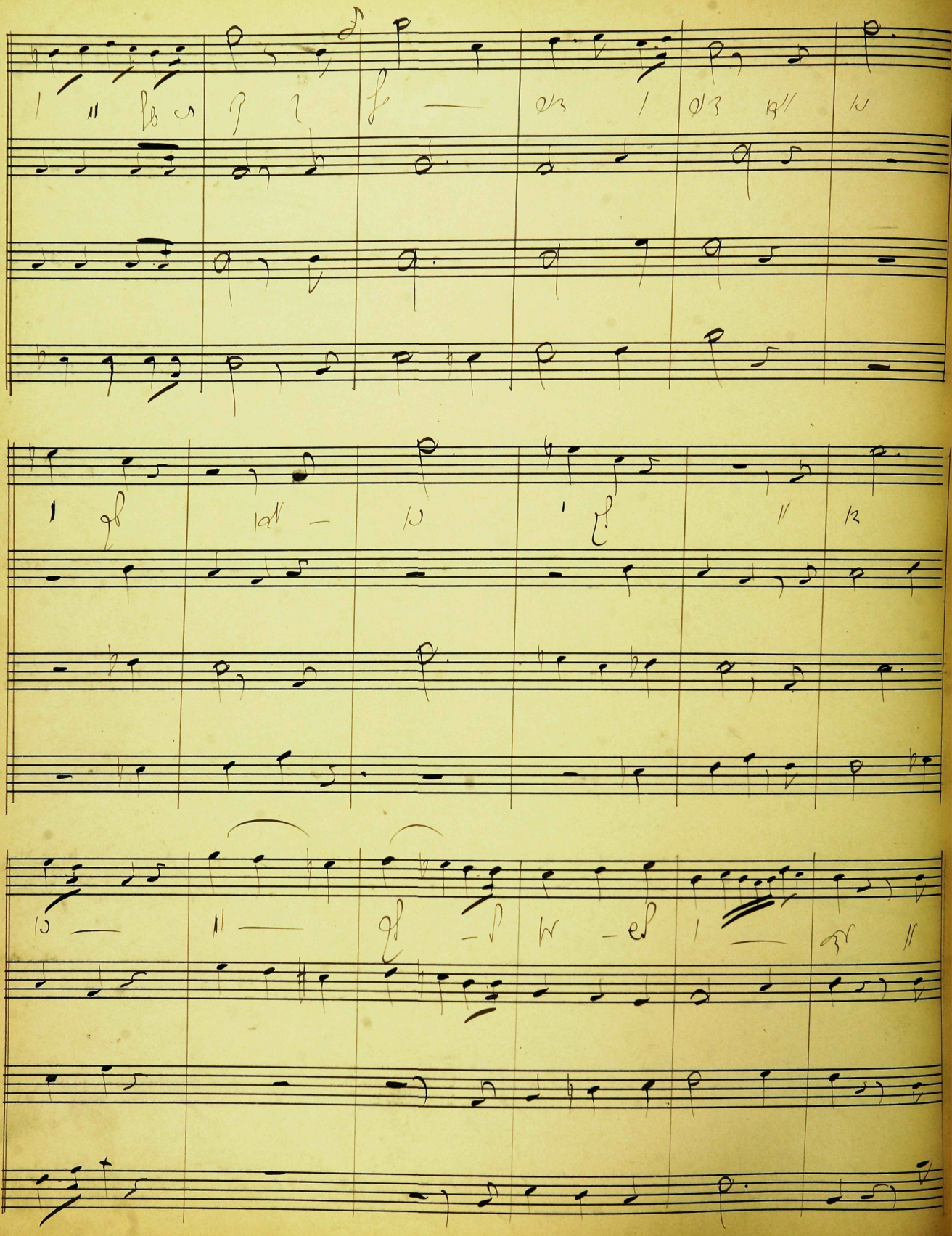

canta

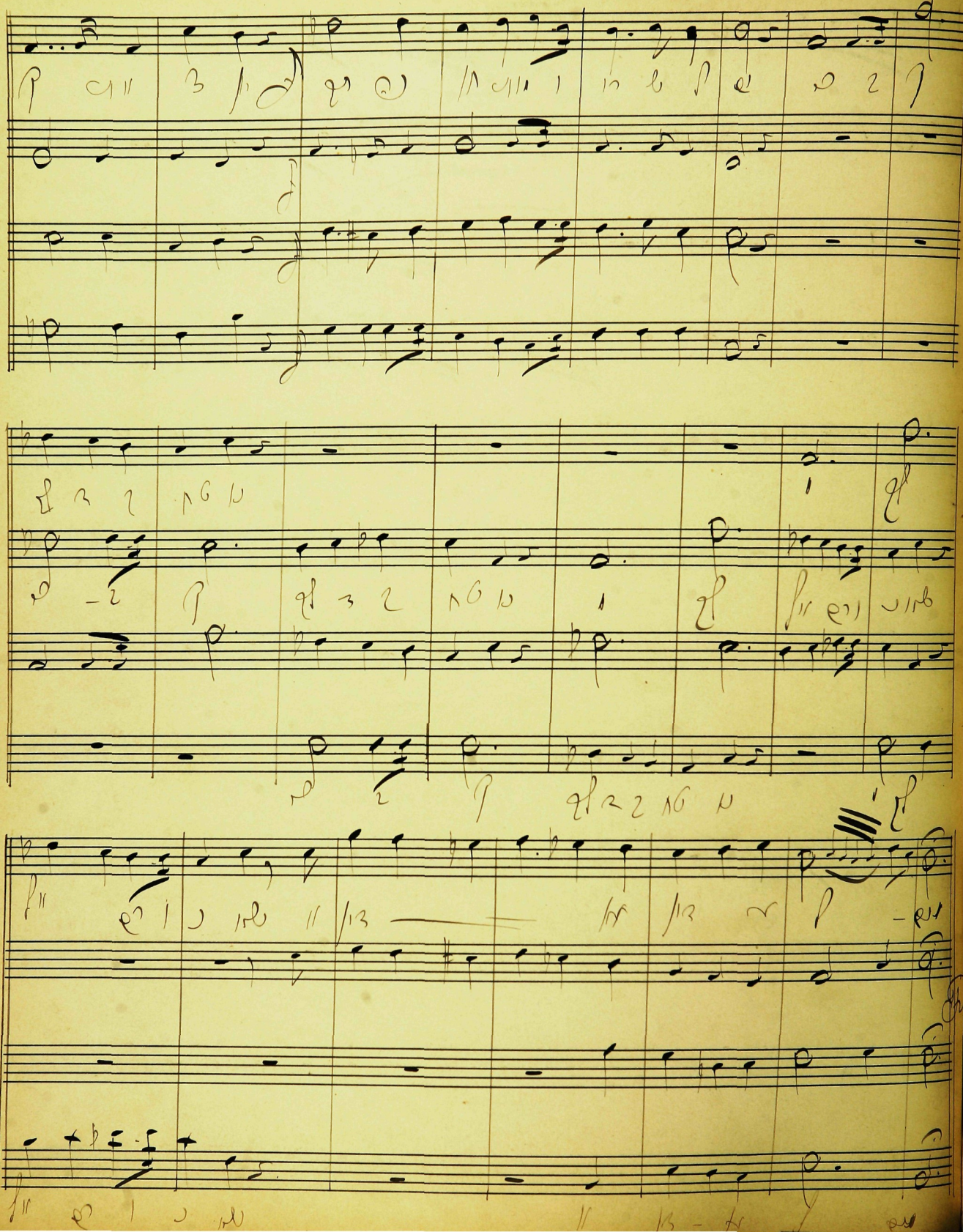

Ambo
Acciditur
ant

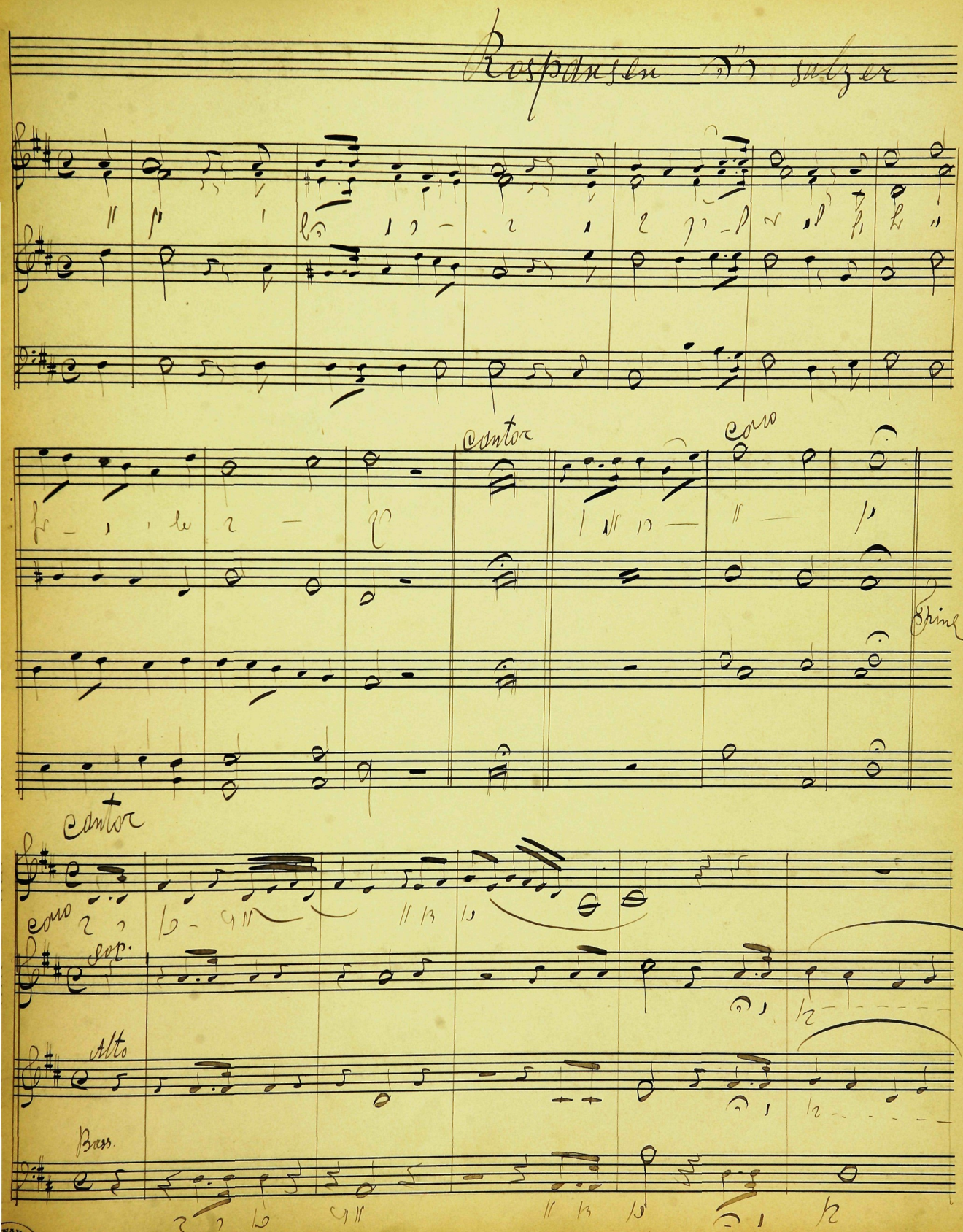
cant.

cant.


Contrometro Seltzer






Responsen v. Sulzer
cantor
coro
Chine
cantor
coro
sop.
Alto
Bass.

cantor

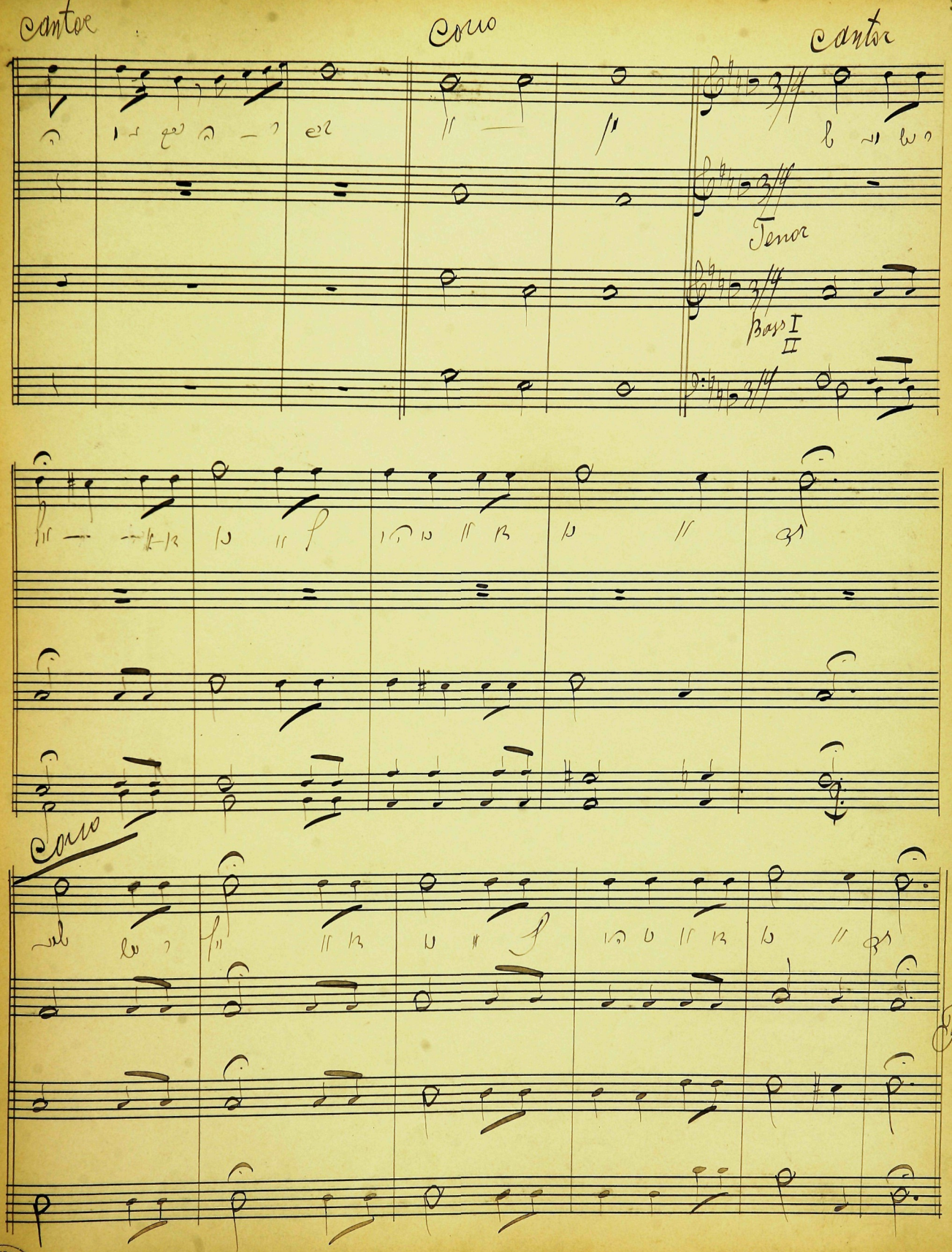
coro

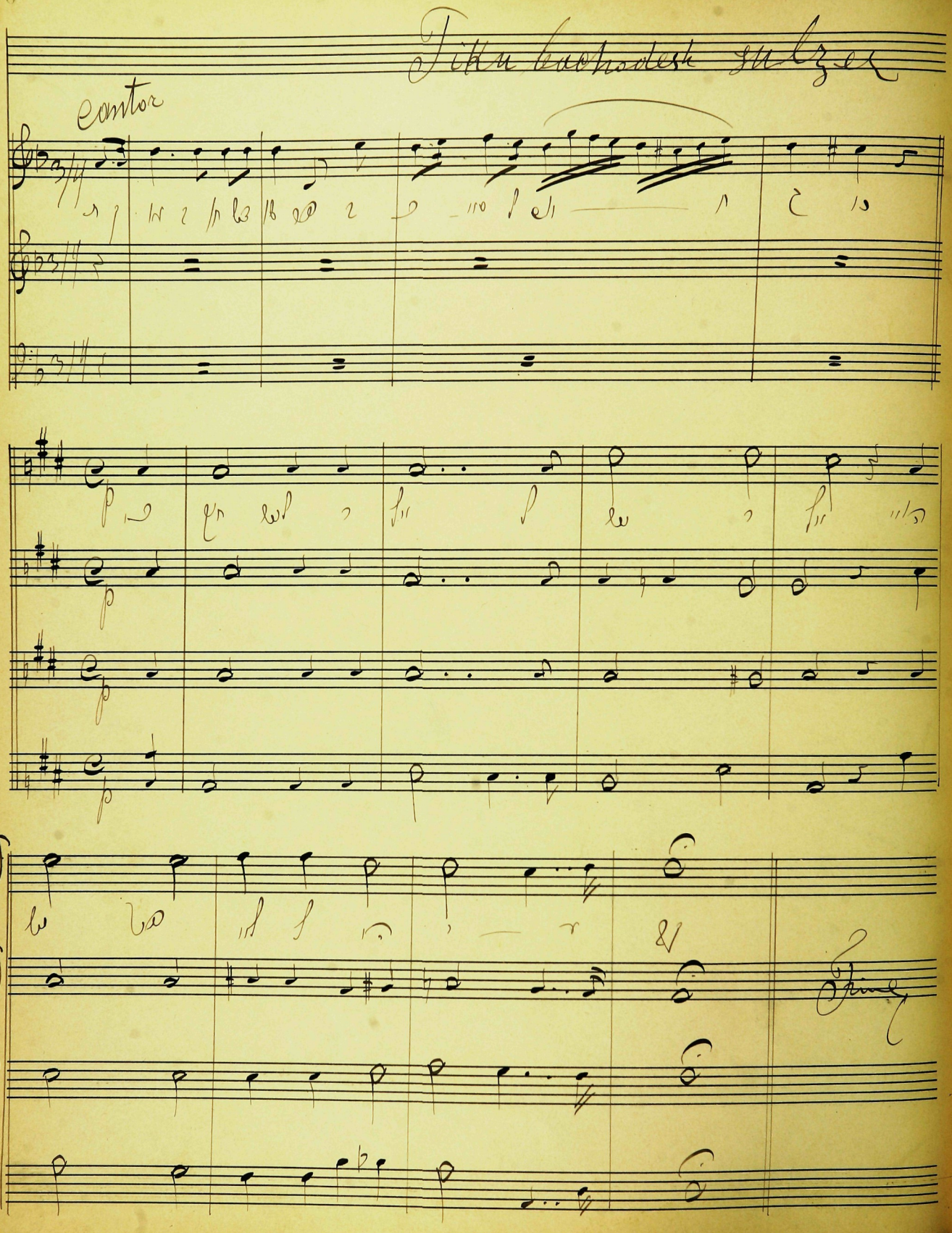
cantor

coro

cantor

coro


Cantor
Coro
Cantor
Tenor
Bass I II
Coro
Fine


Tikun Eucharistic Service
Cantor

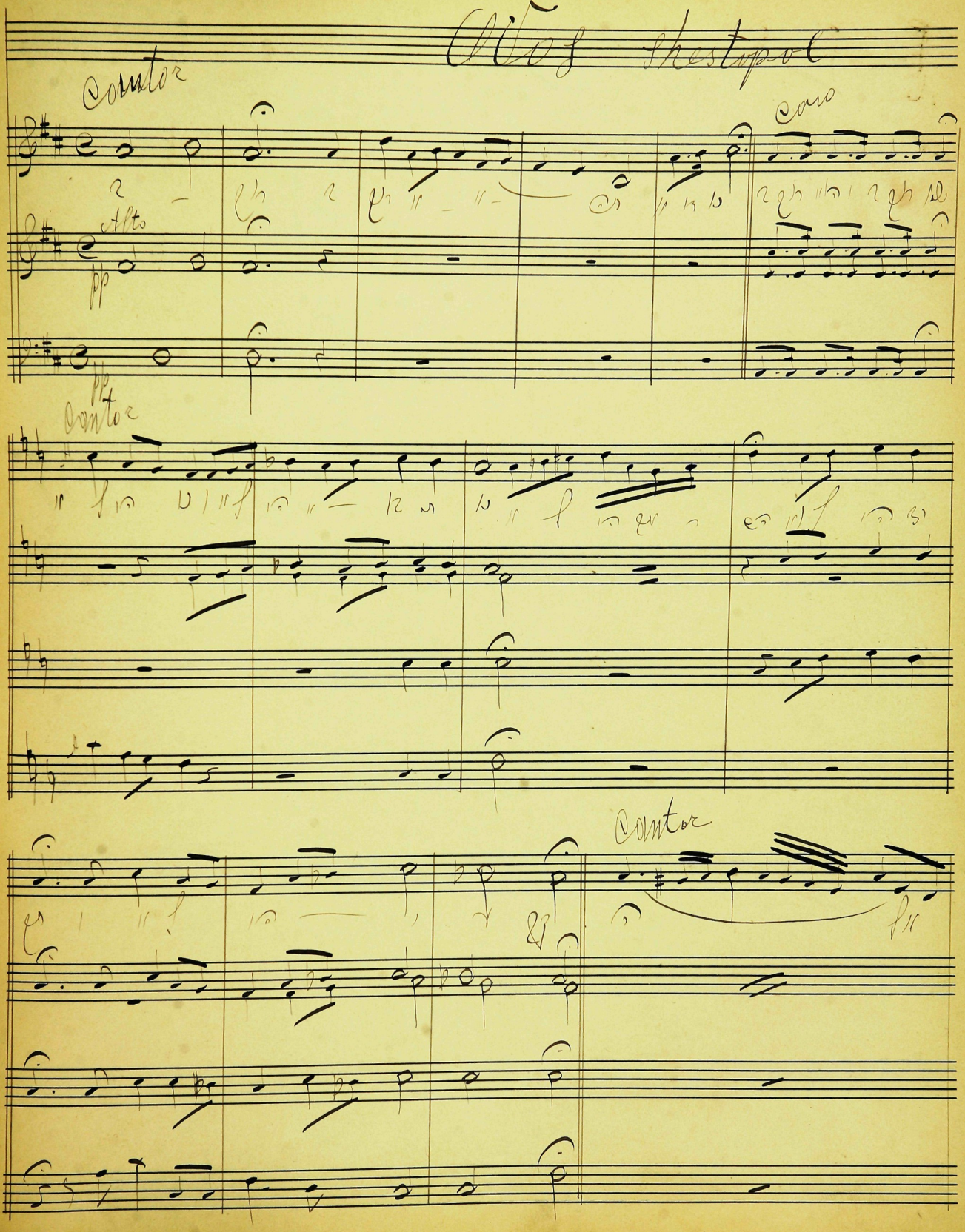
Ashrei

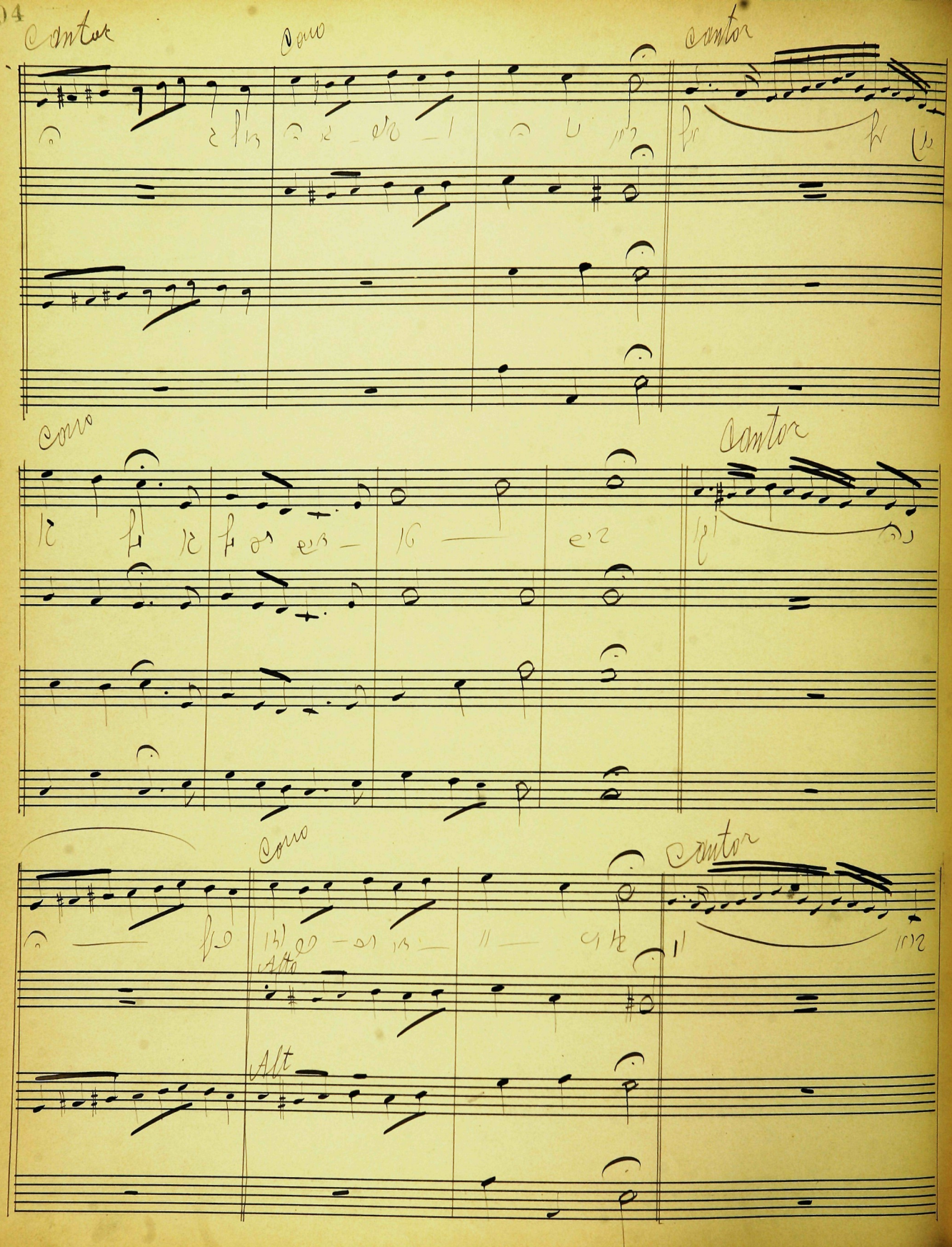
Salzer

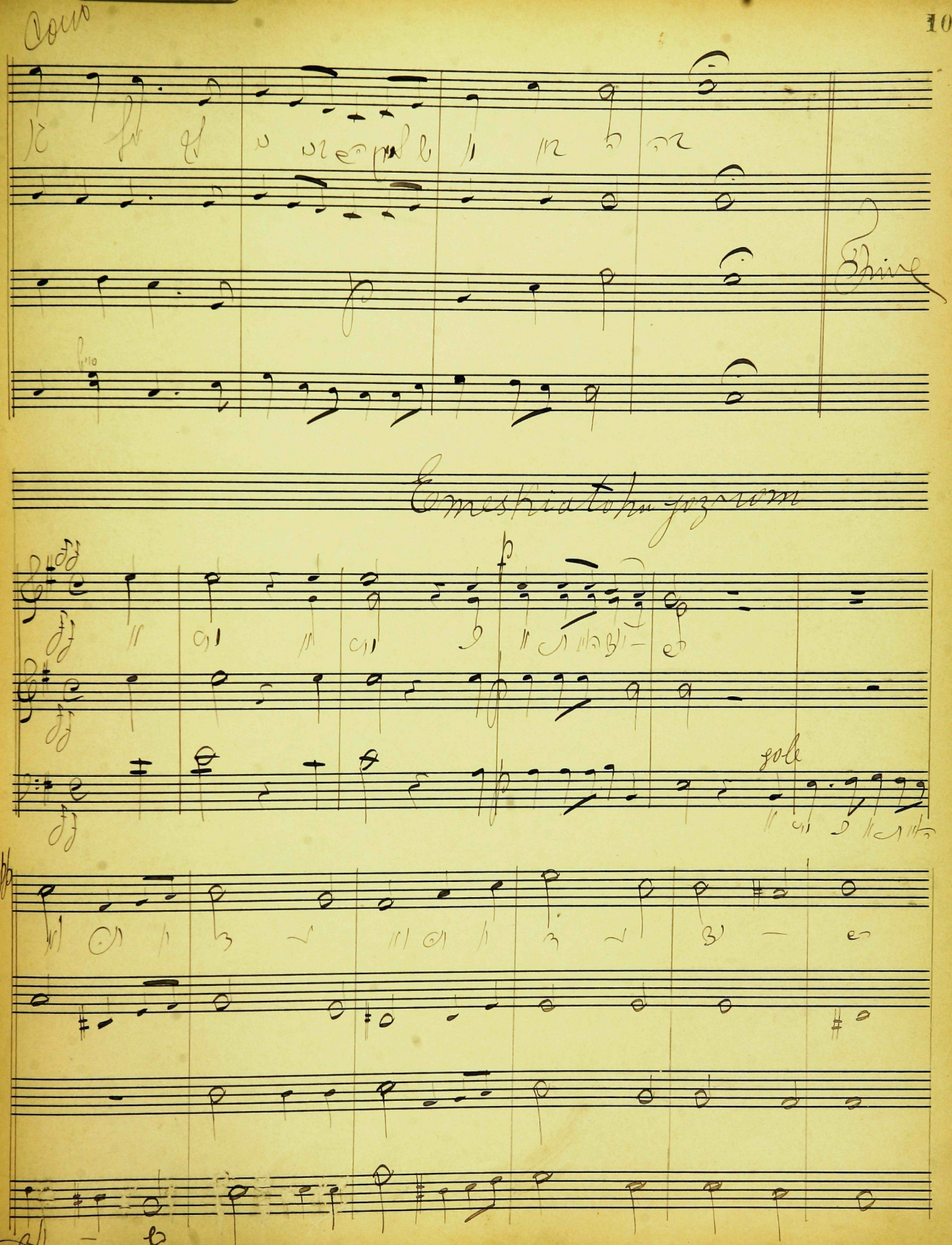
Contr.

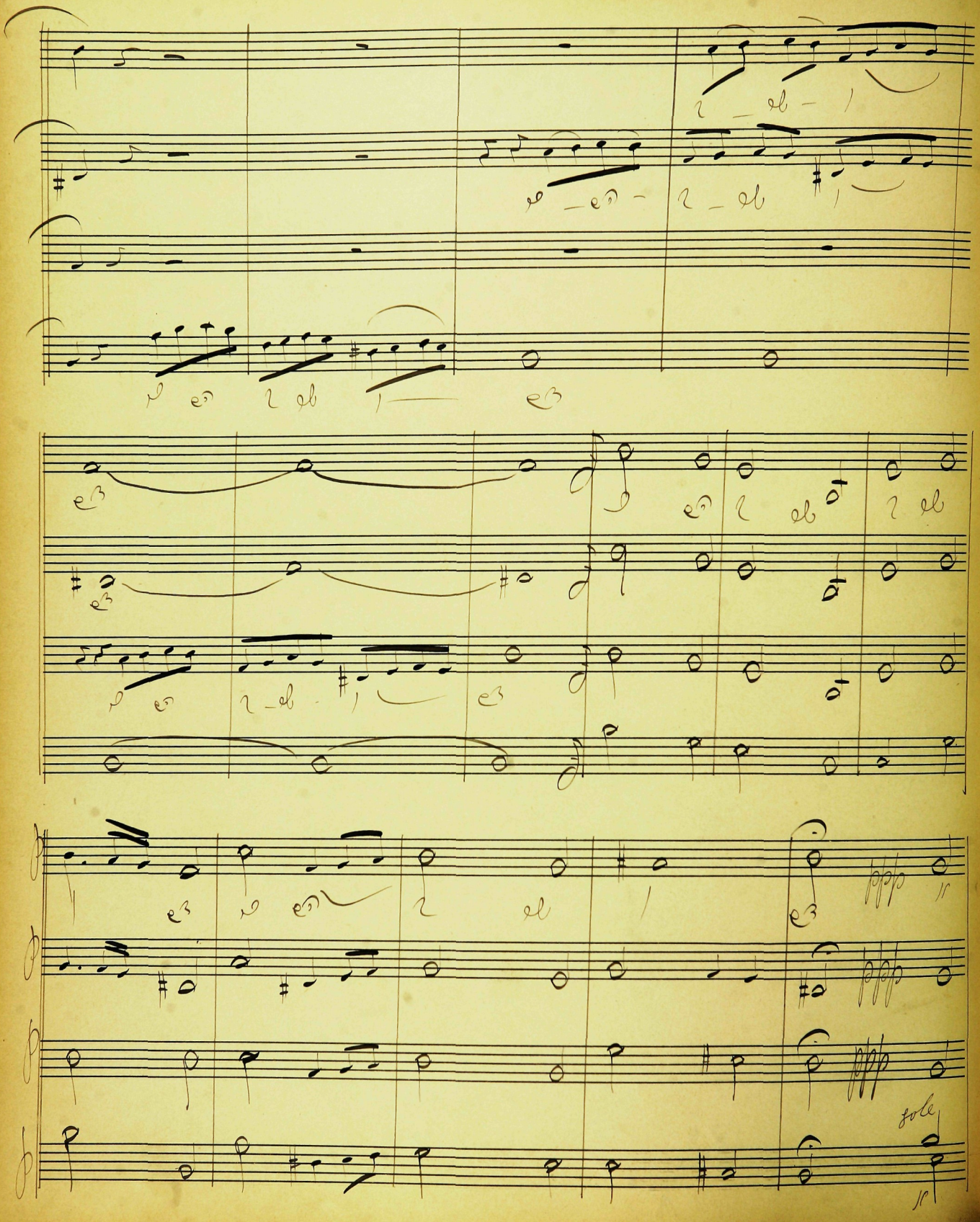
Coro

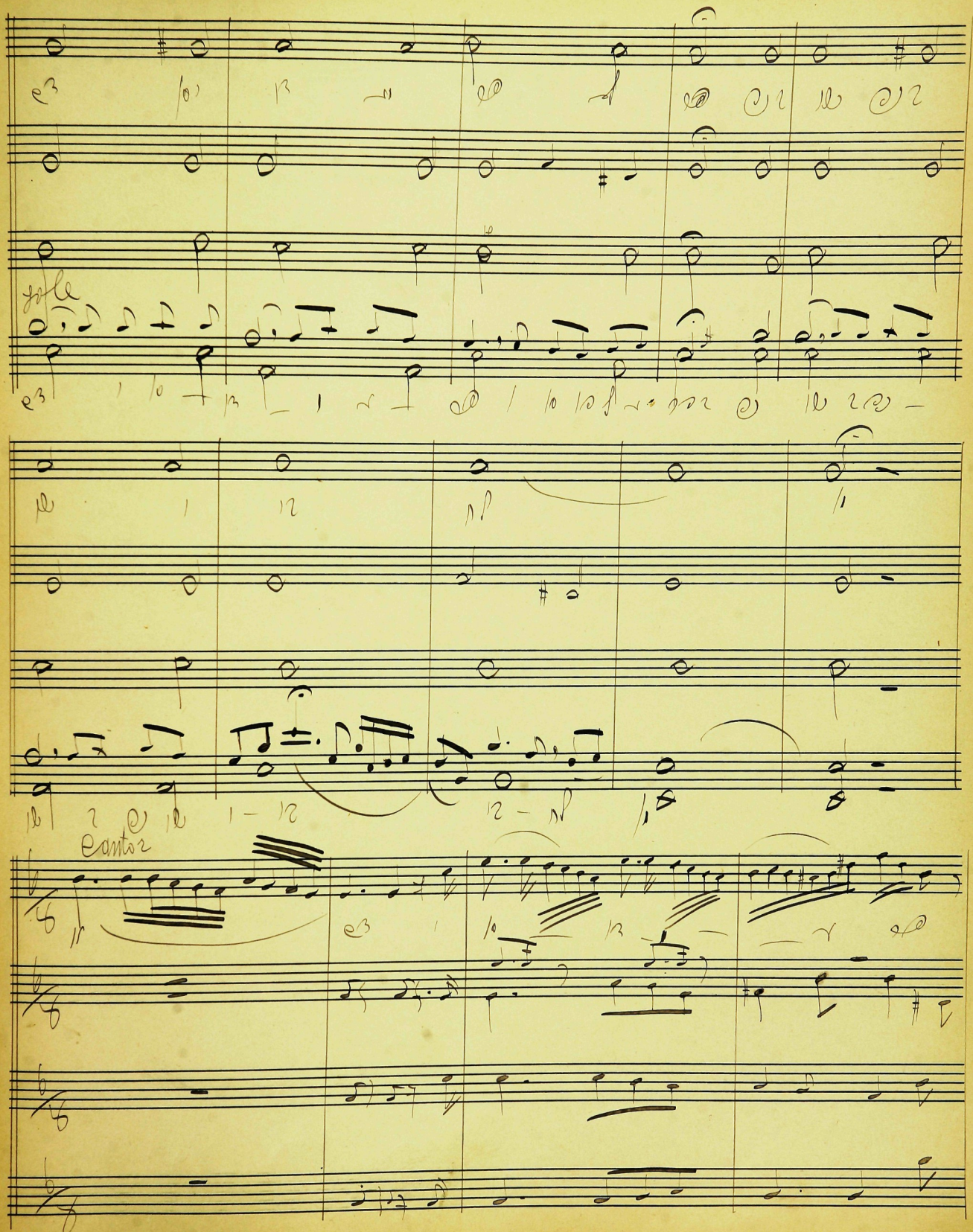
Coro


Chestnut
Contralto
Alto
pp
Contralto
Contralto


Cantor
Coro
Cantor
Coro
Cantor
Coro
Cantor
Alt
Alt




solo

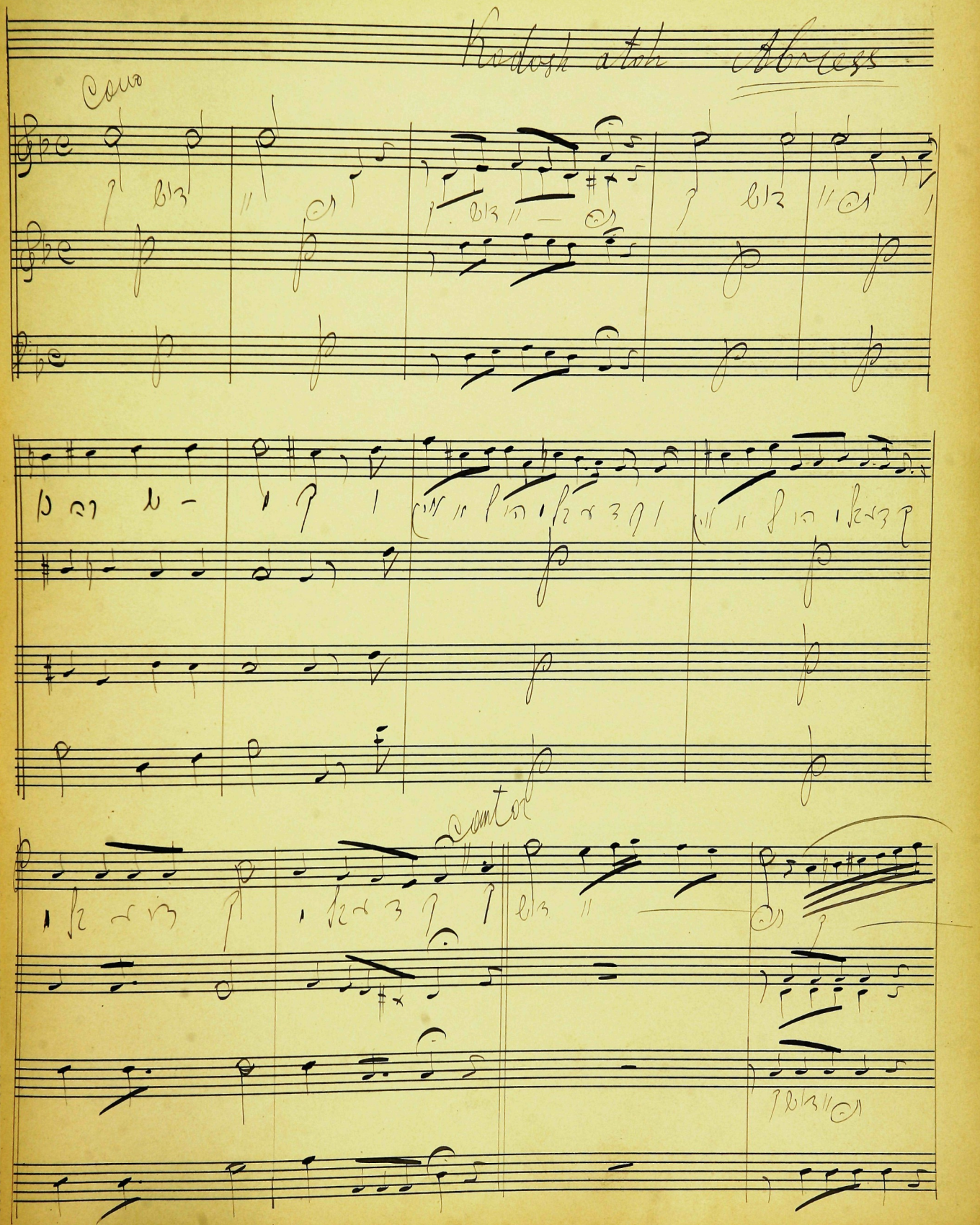

Soli
Cantus

Coro

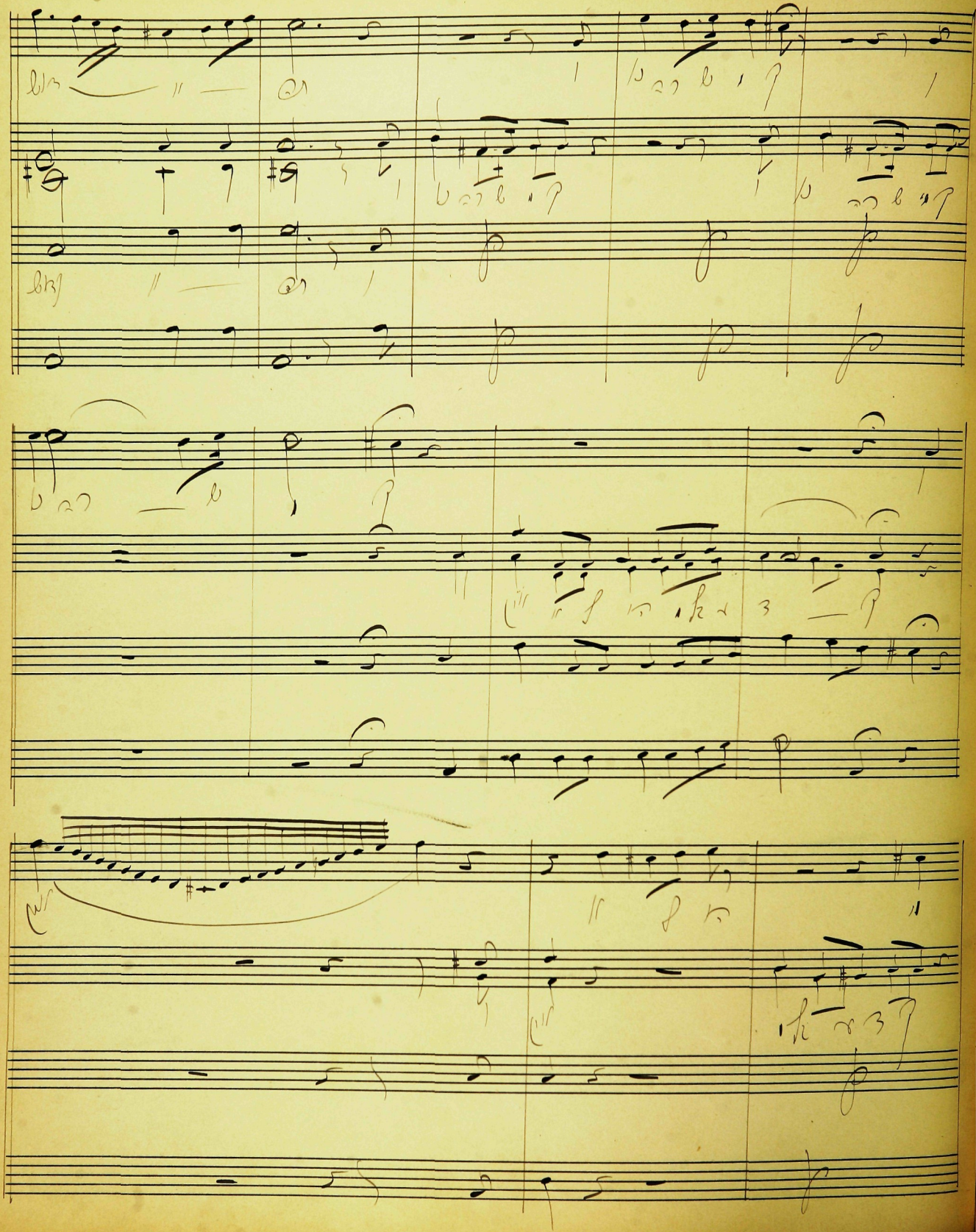
cantore

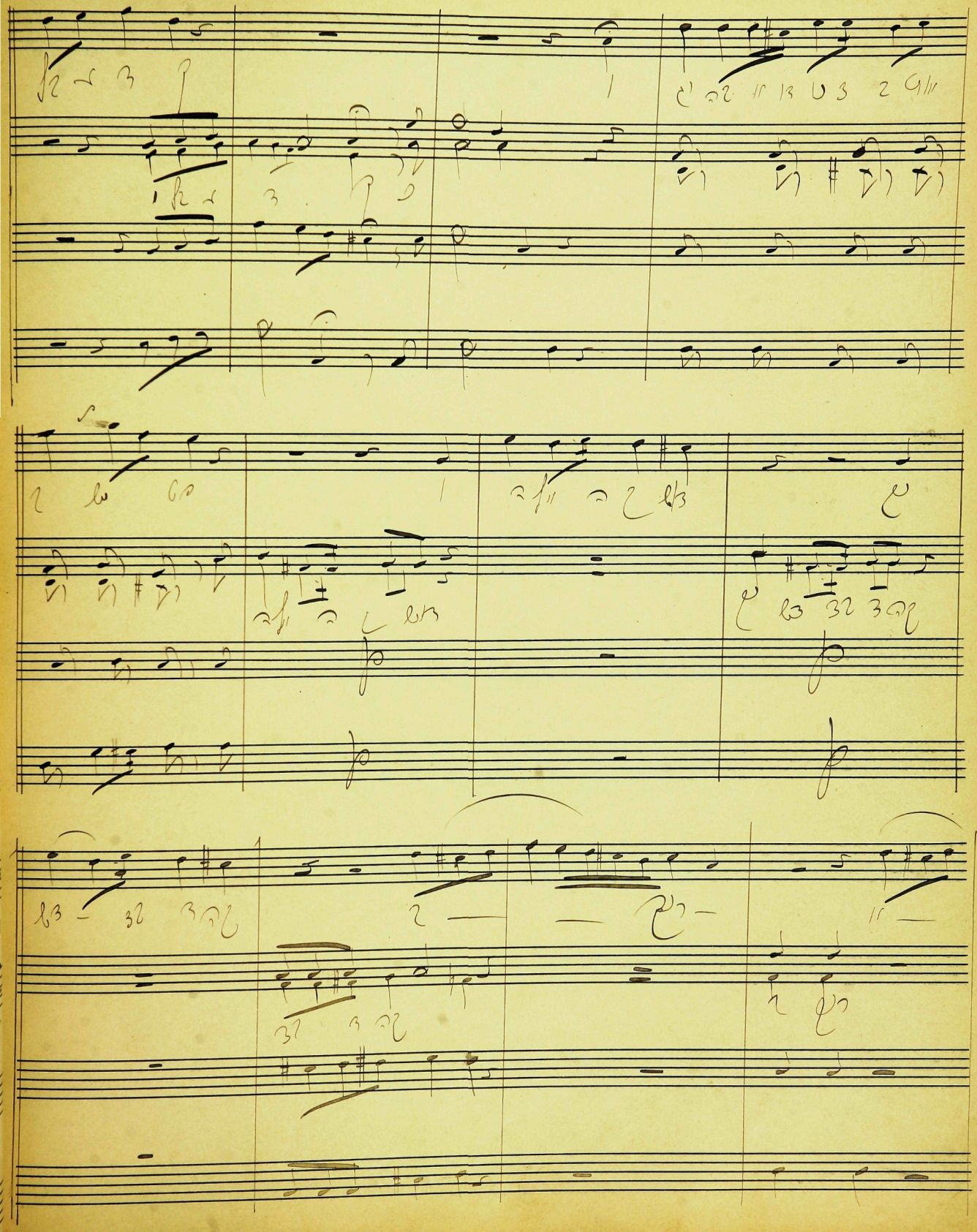
Cantore

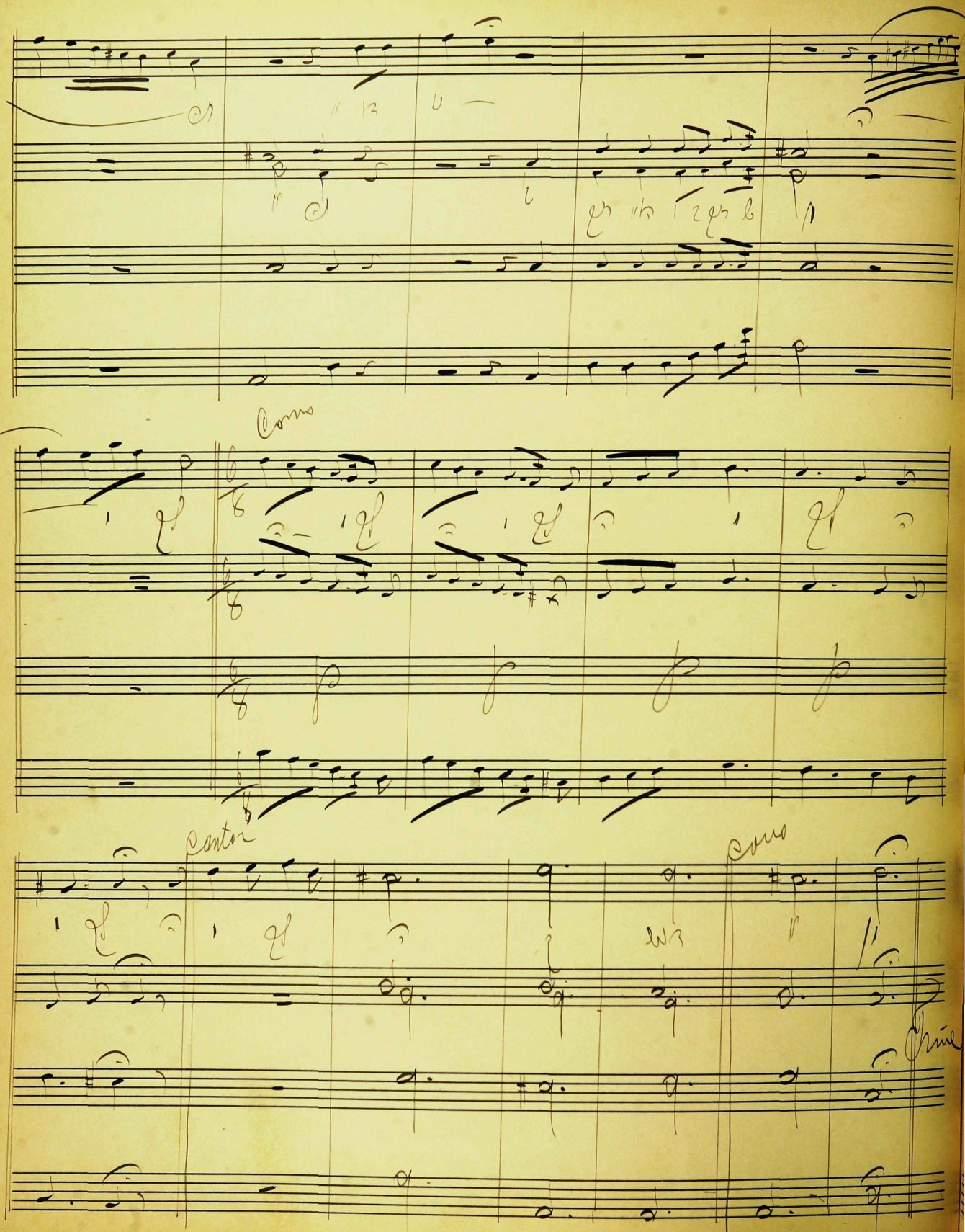
Coro

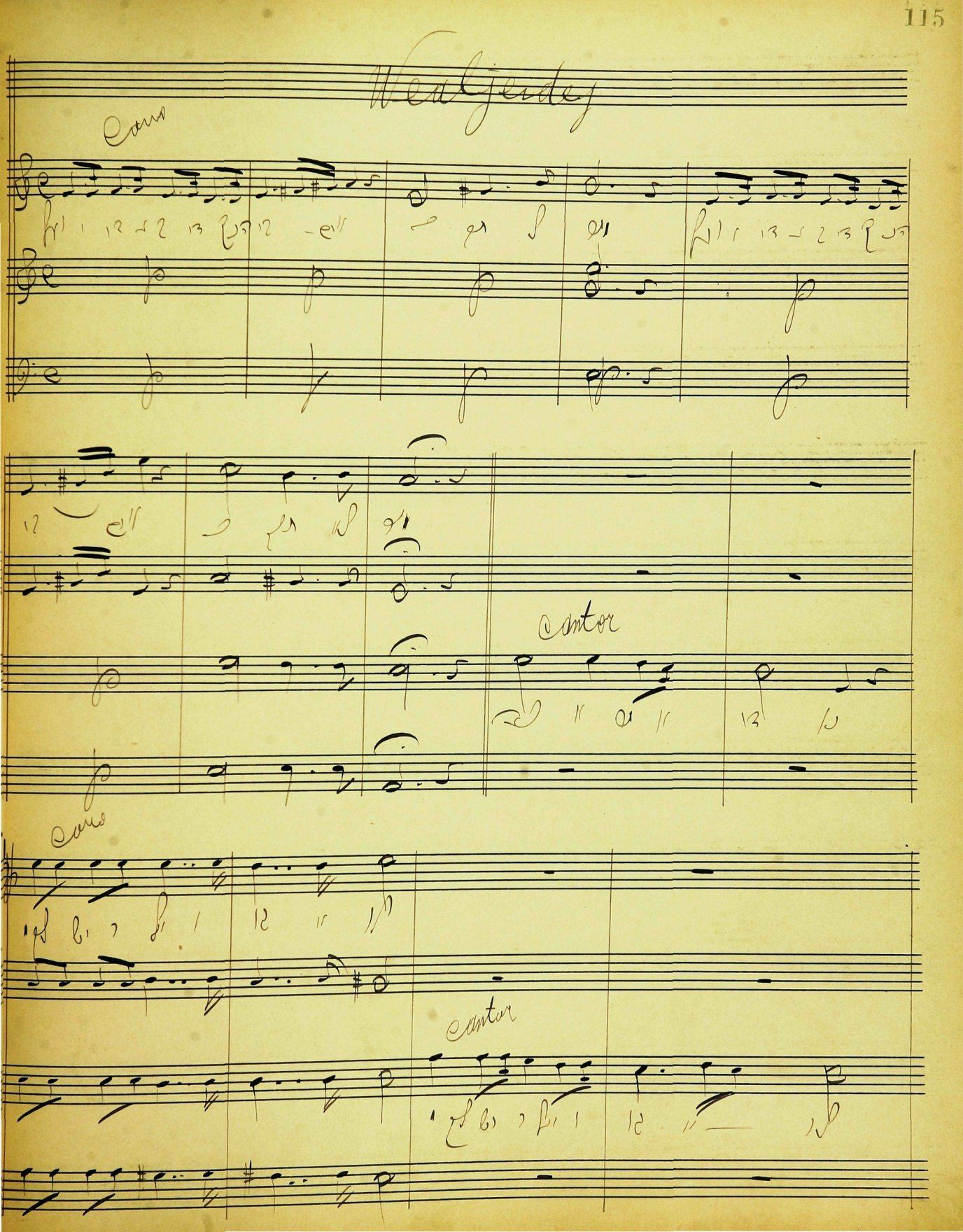

Coro
Cantor

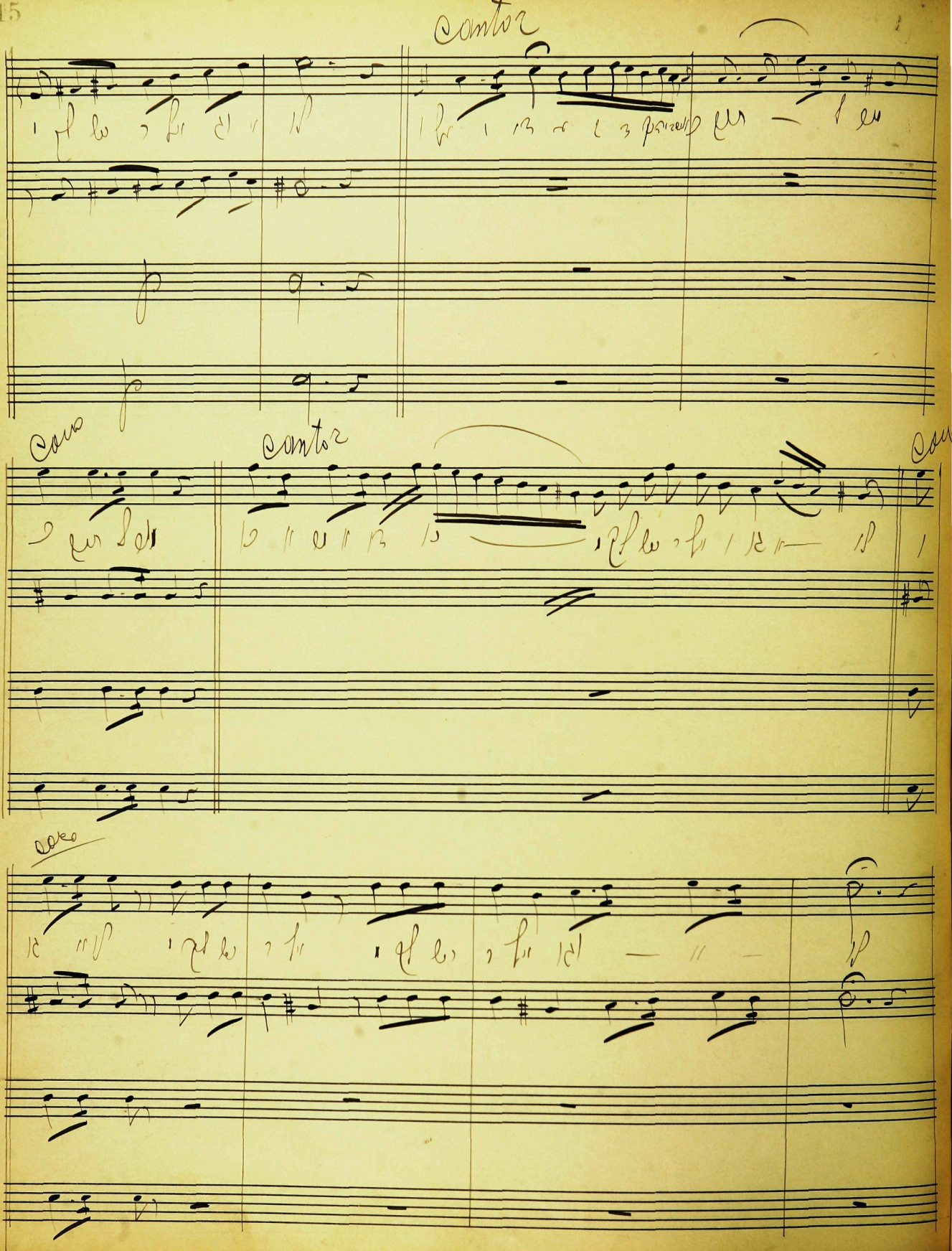
Cantor

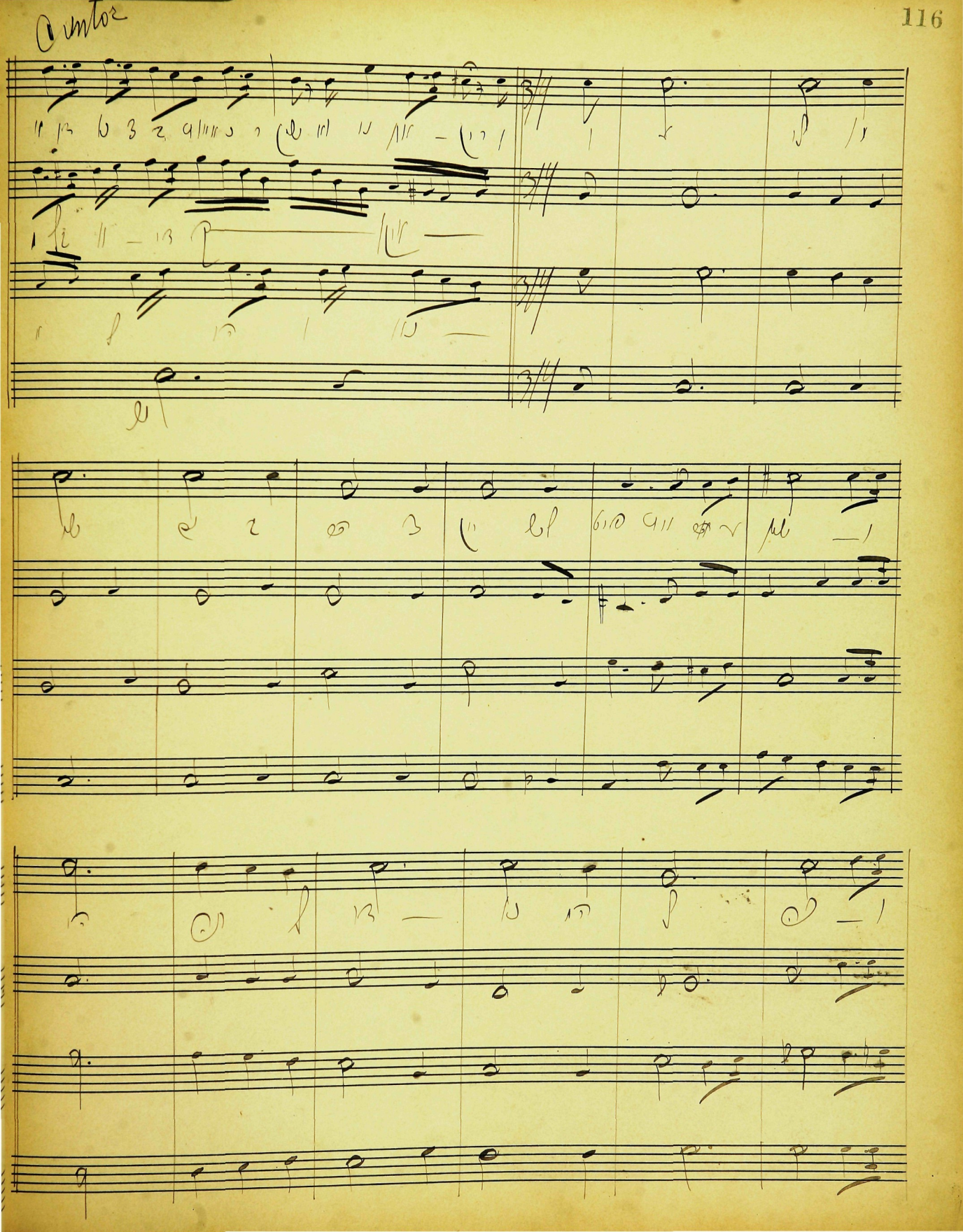


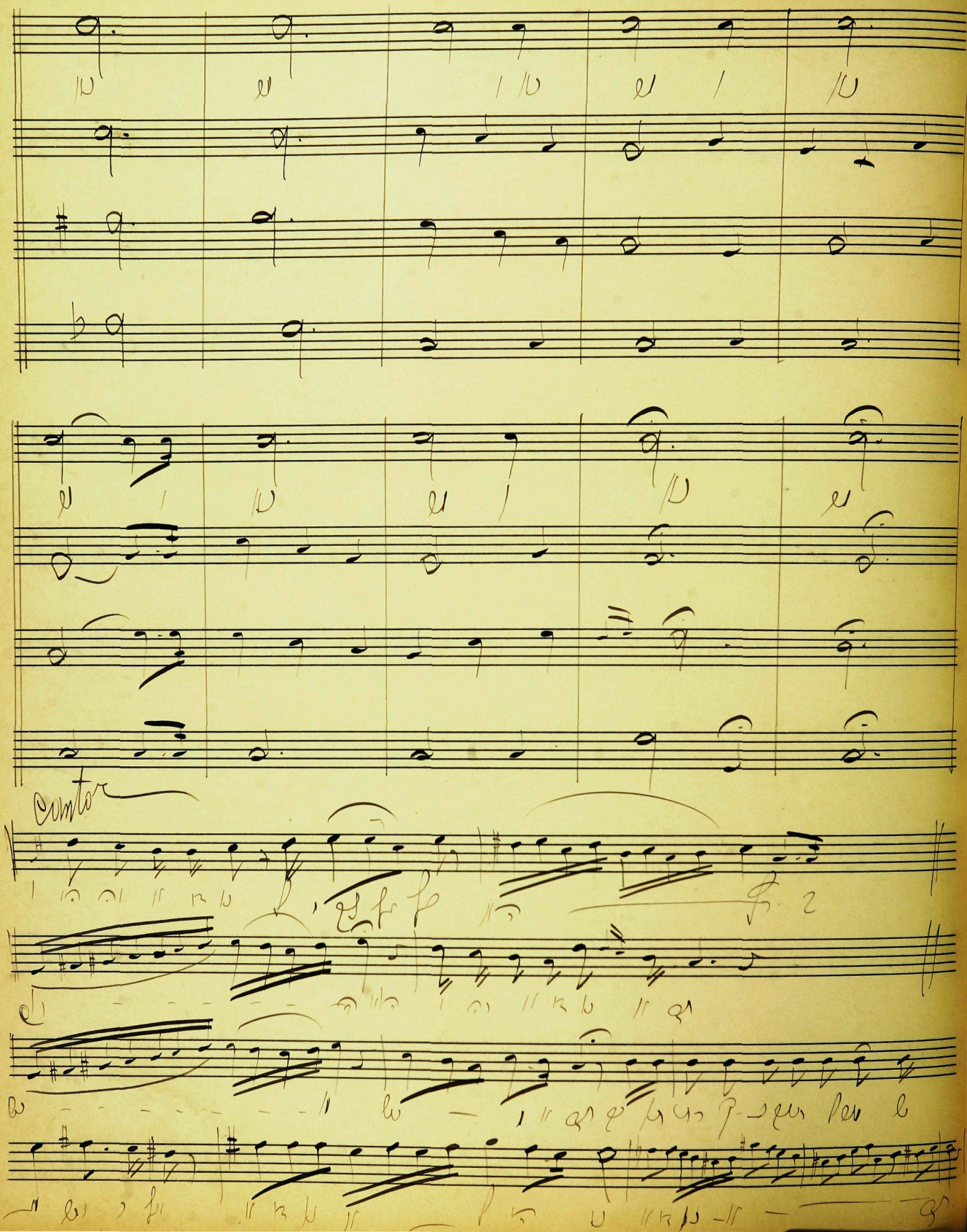



Coro
Cantor
Coro


Coro
Cantor
Coro
Cantor


cantar
coro
cantar
coro




Cantor

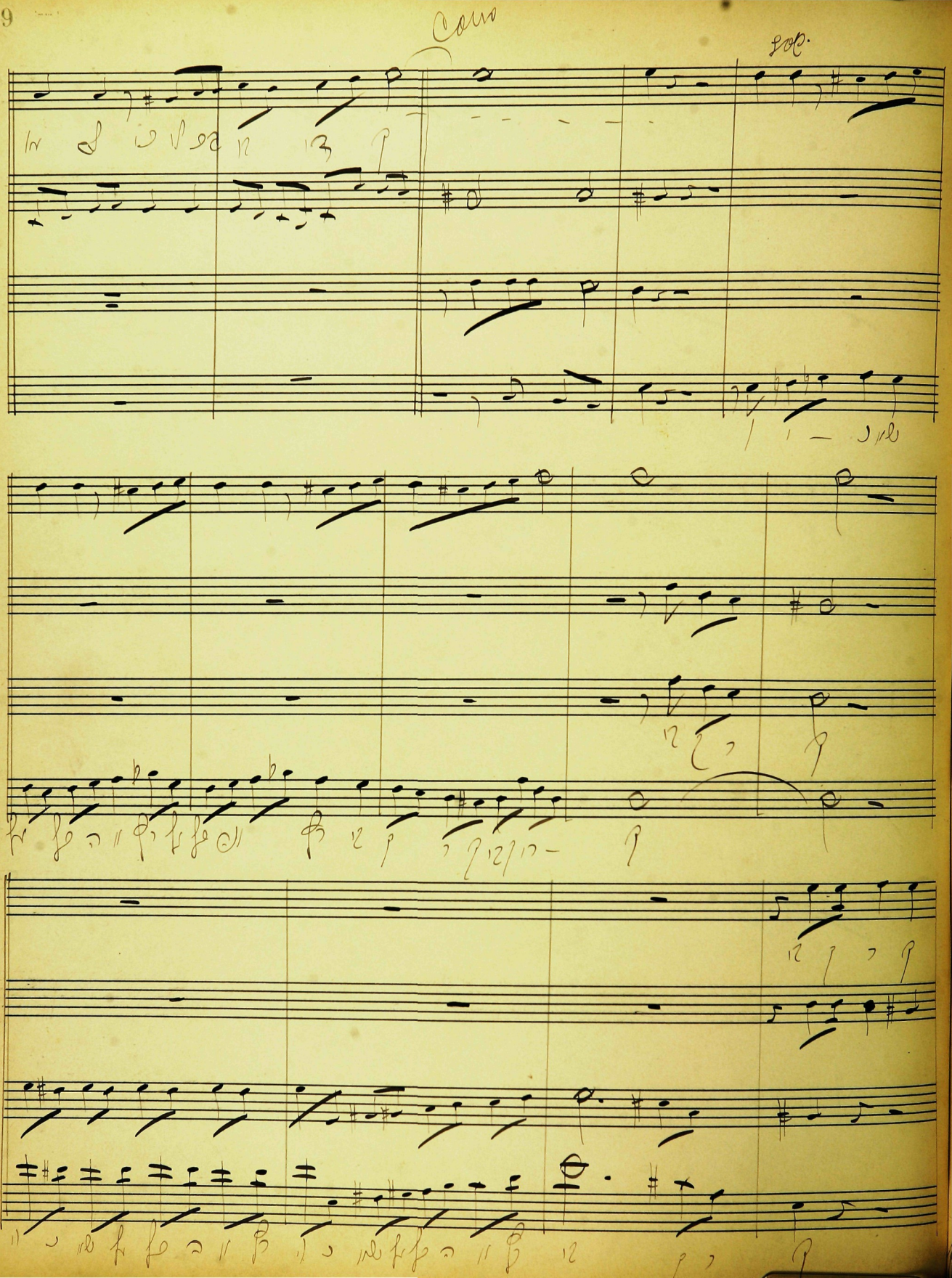
Coro

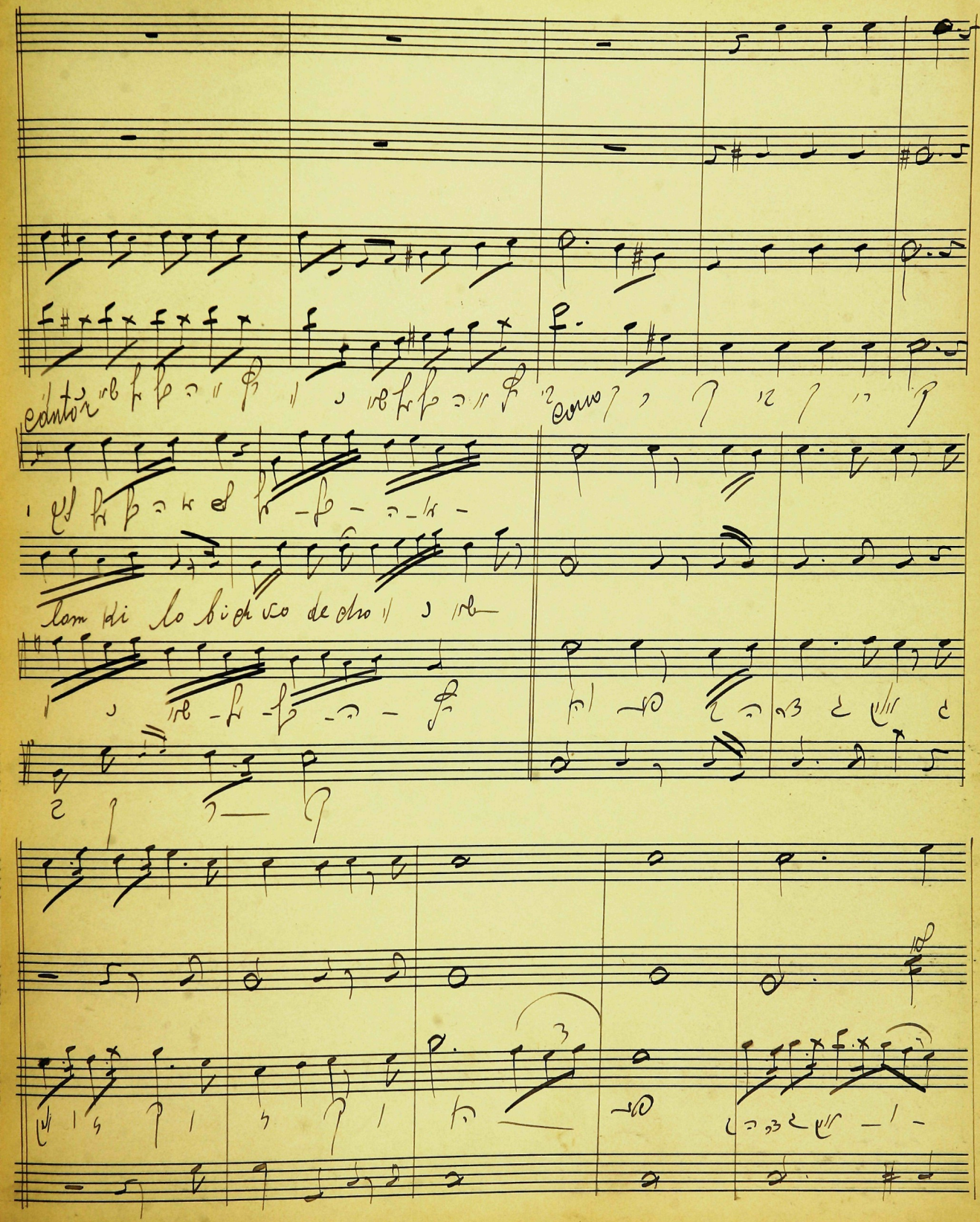
Solo Tenor

Contra

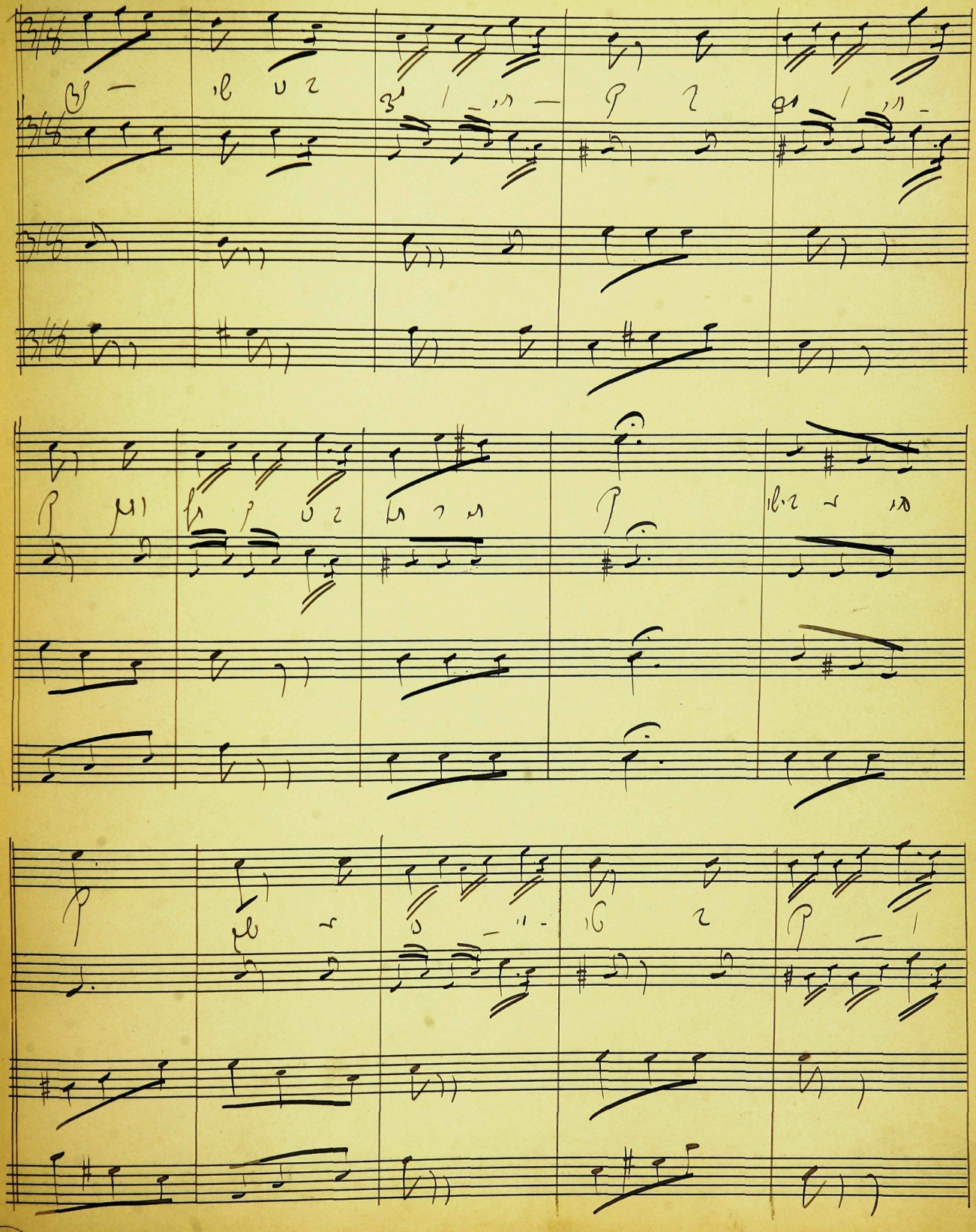
Coro

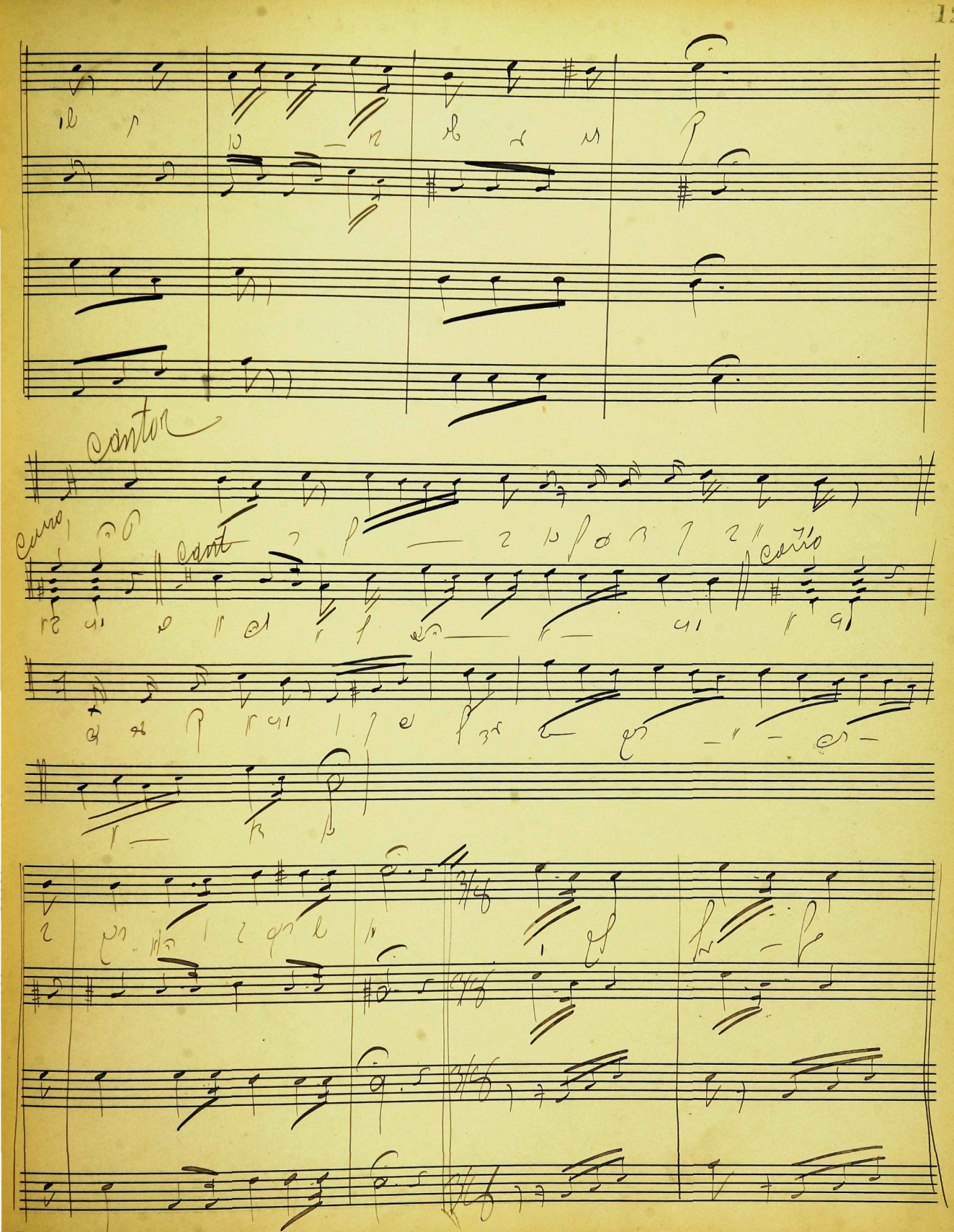
Coro

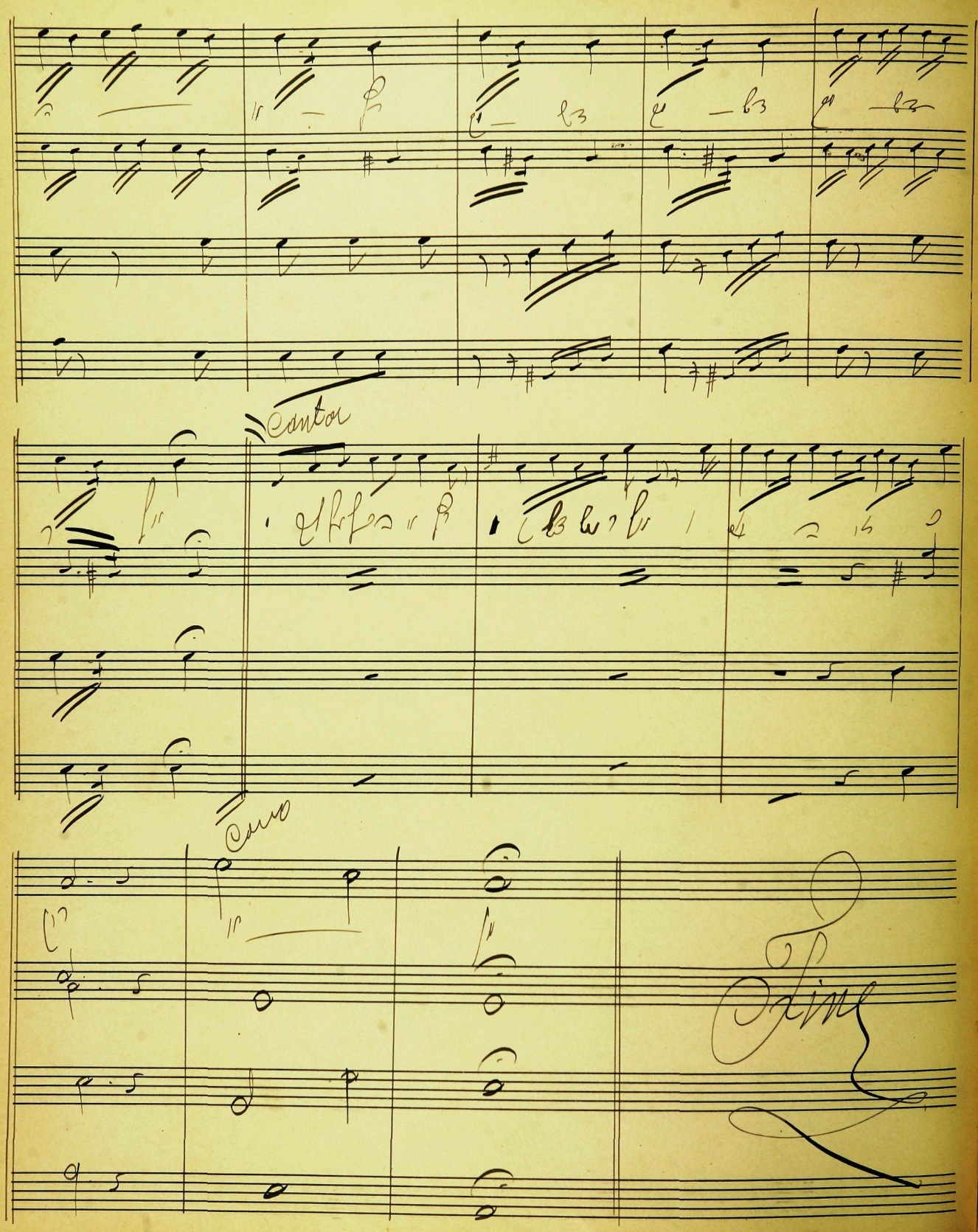

Cors
Cors.

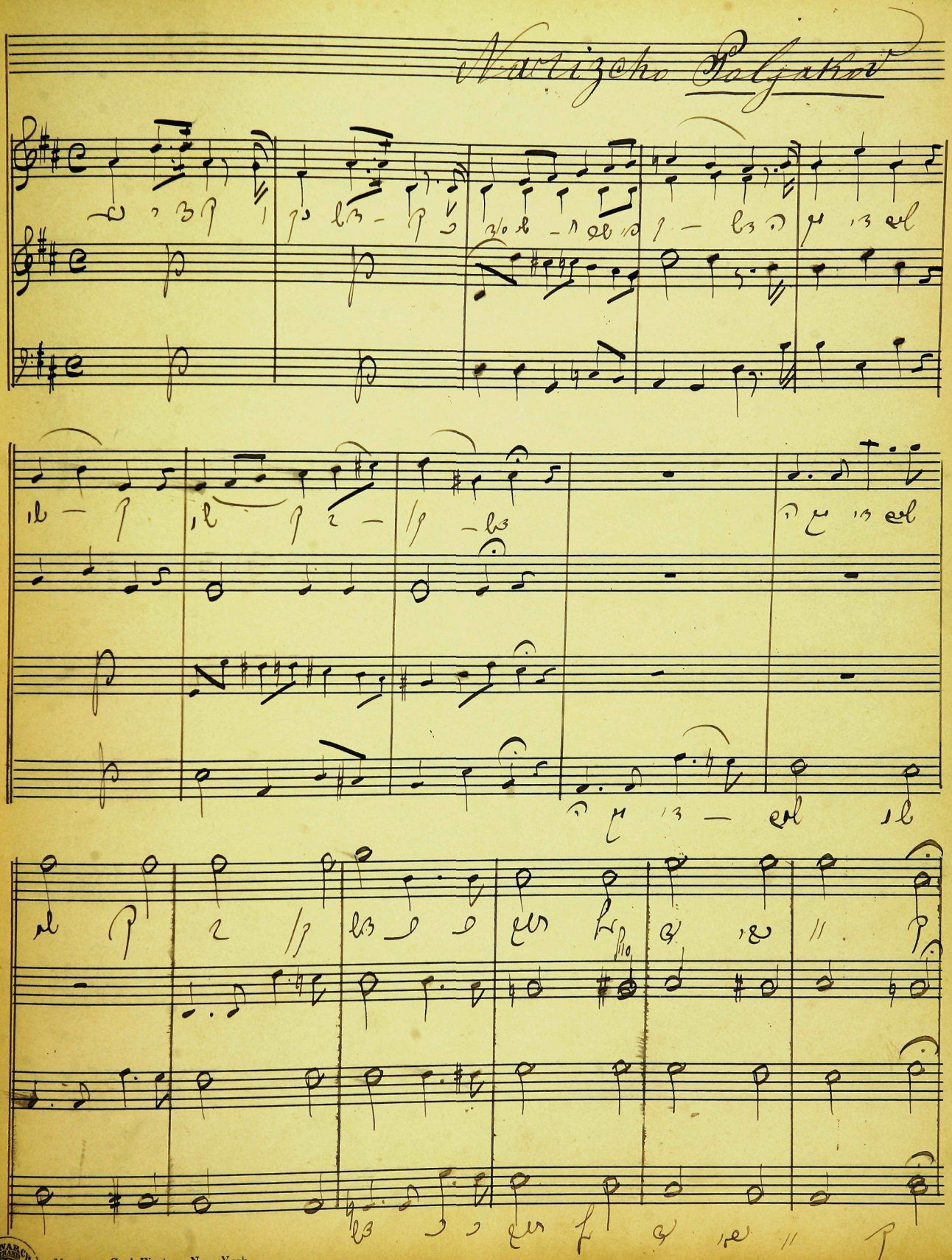


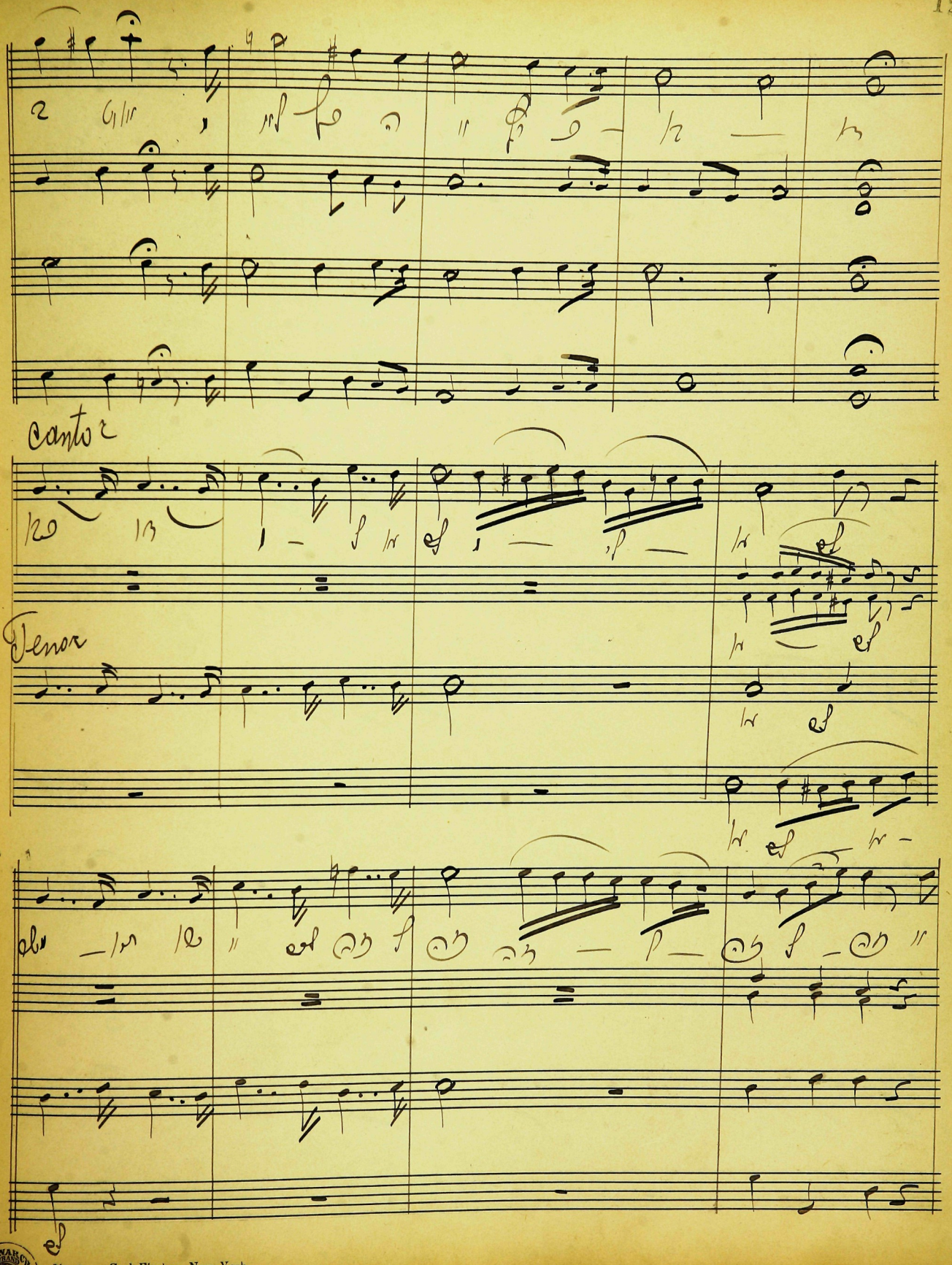
contra

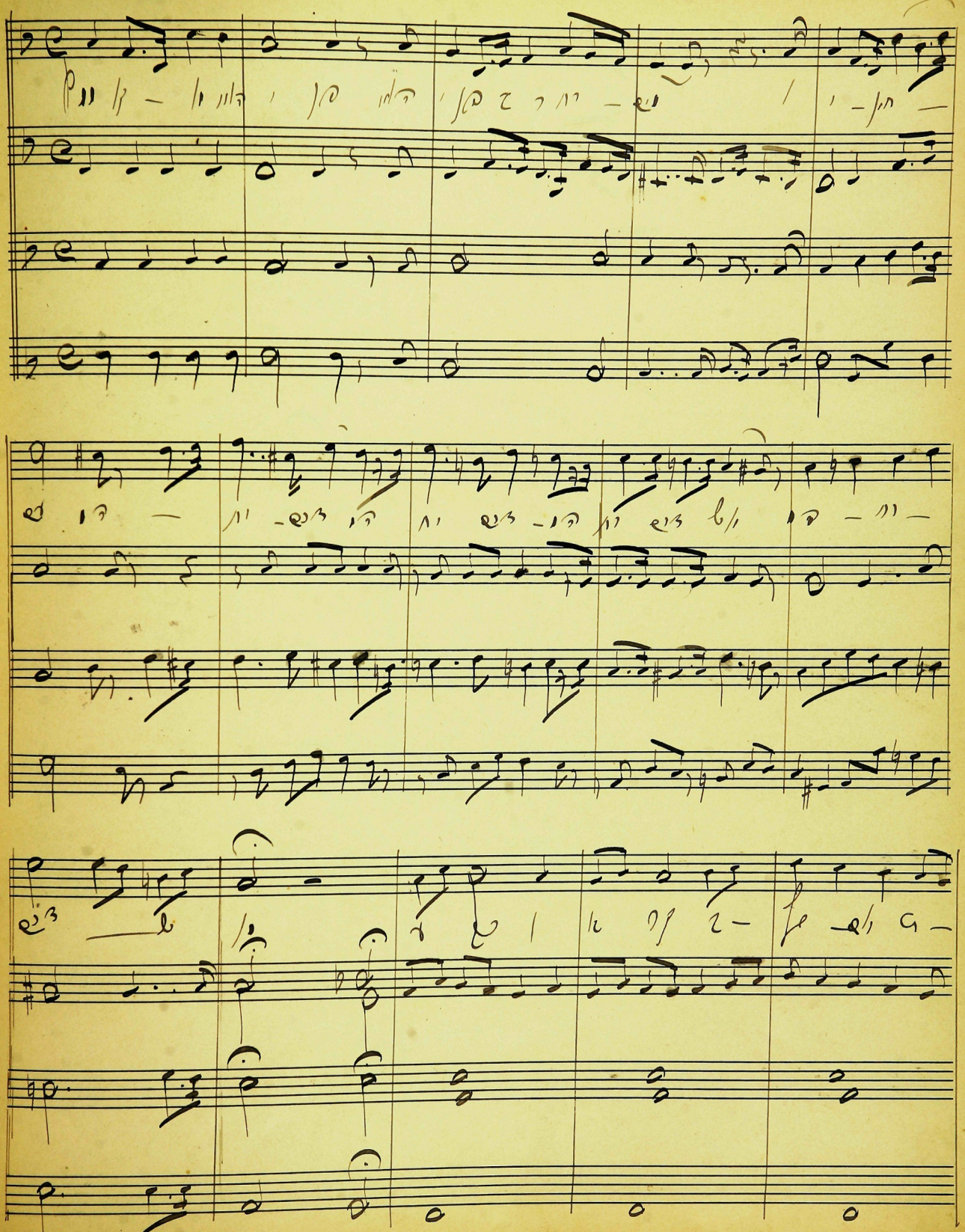


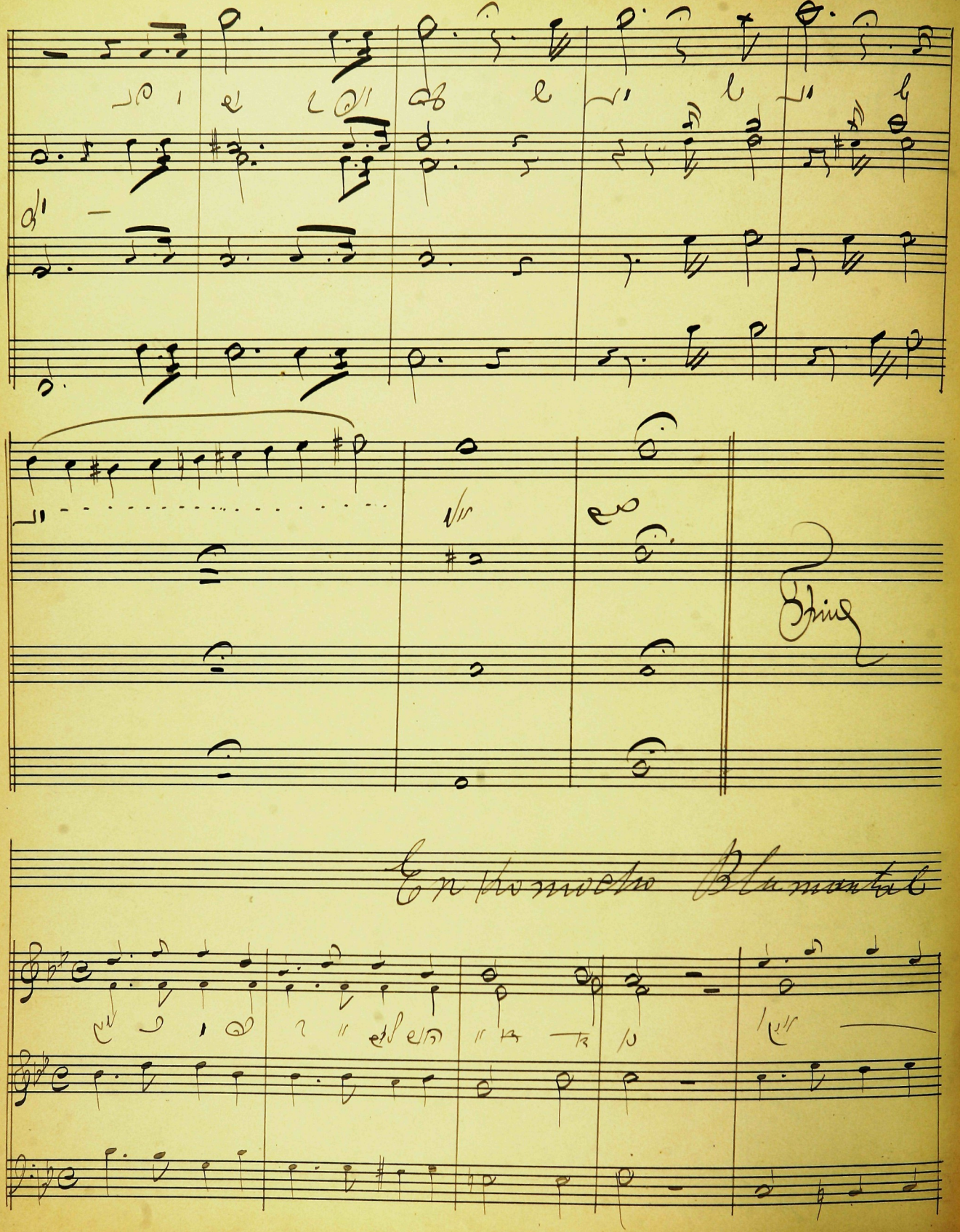

cantor
cant
canto

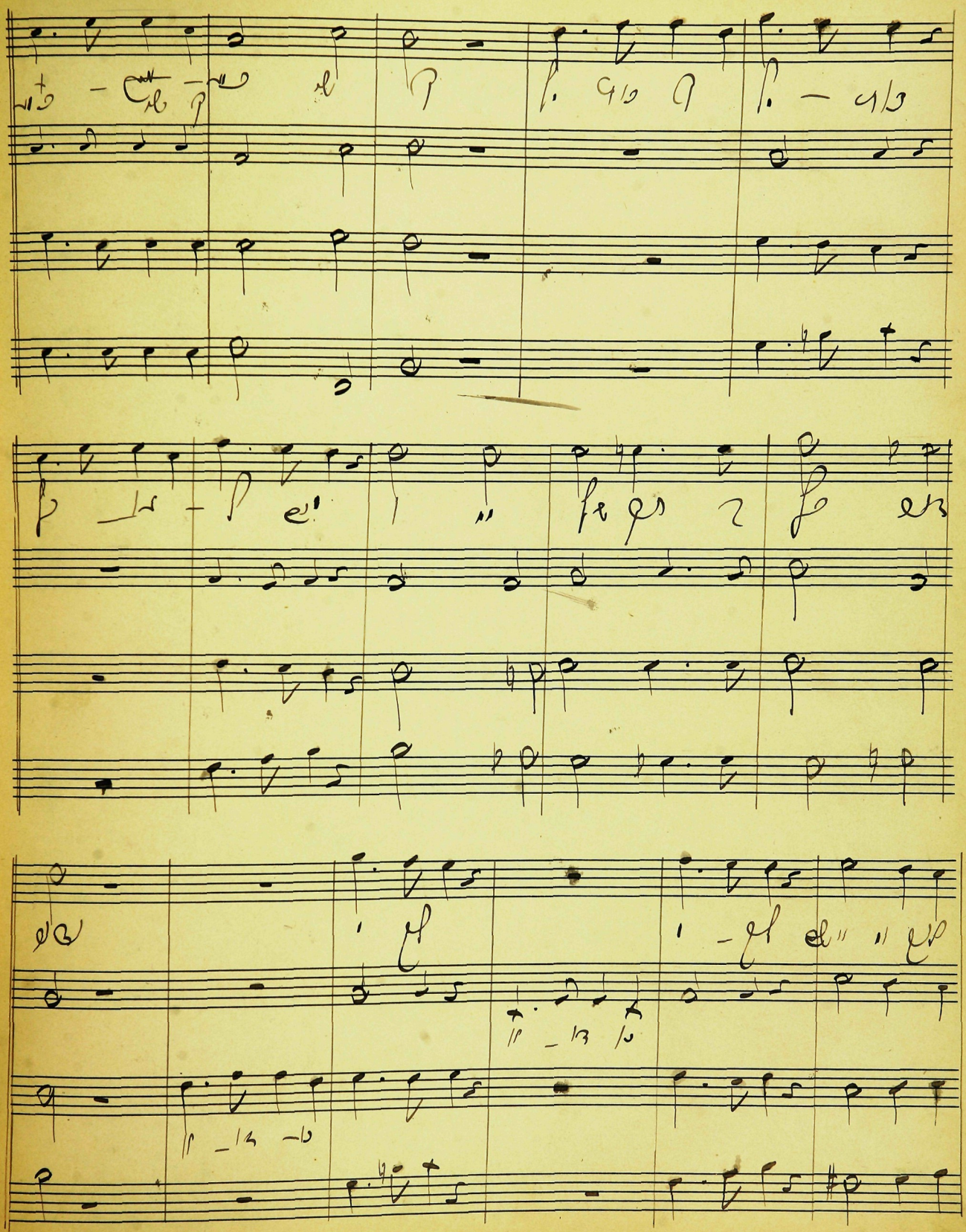

Cantor
Coro
Fine

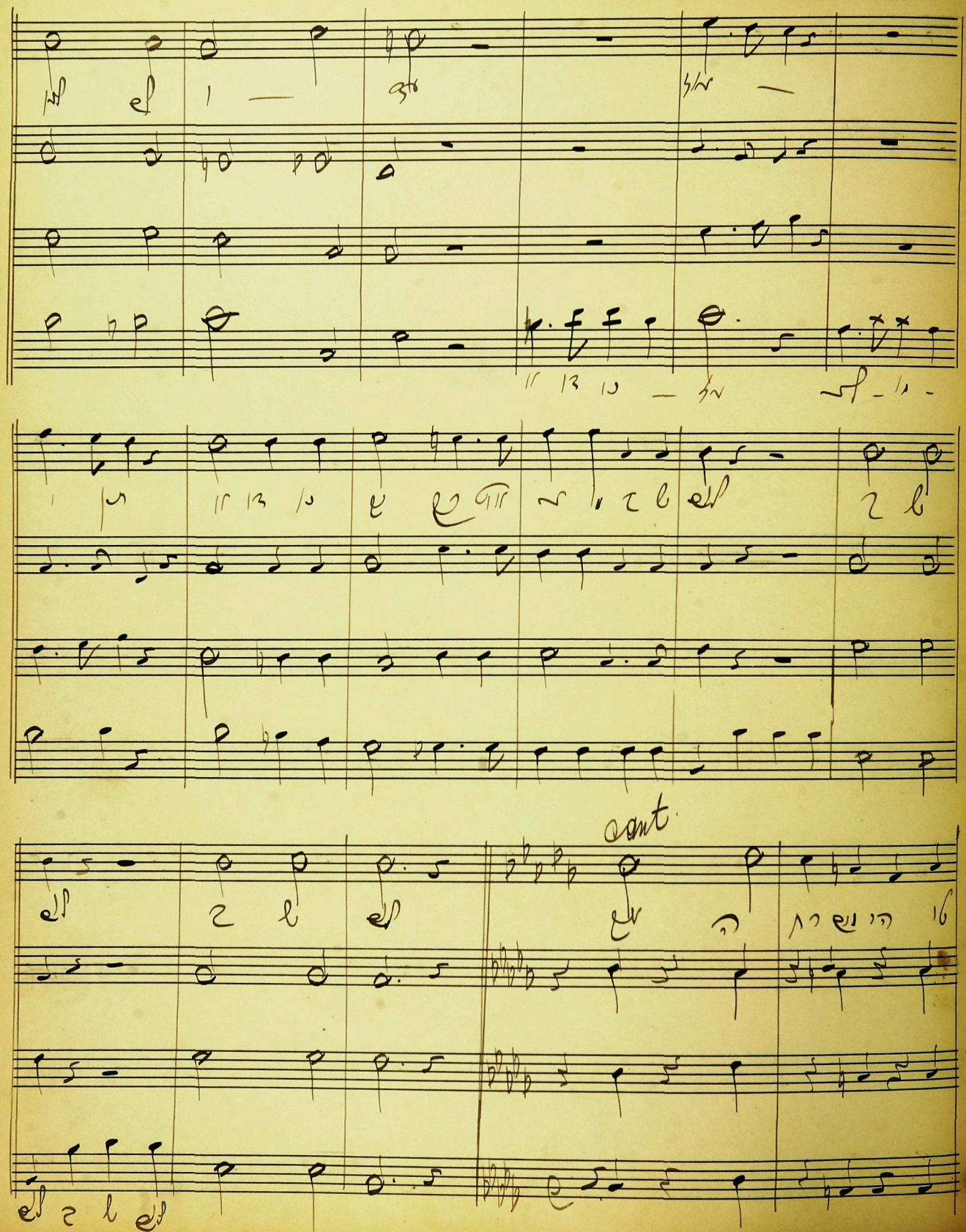


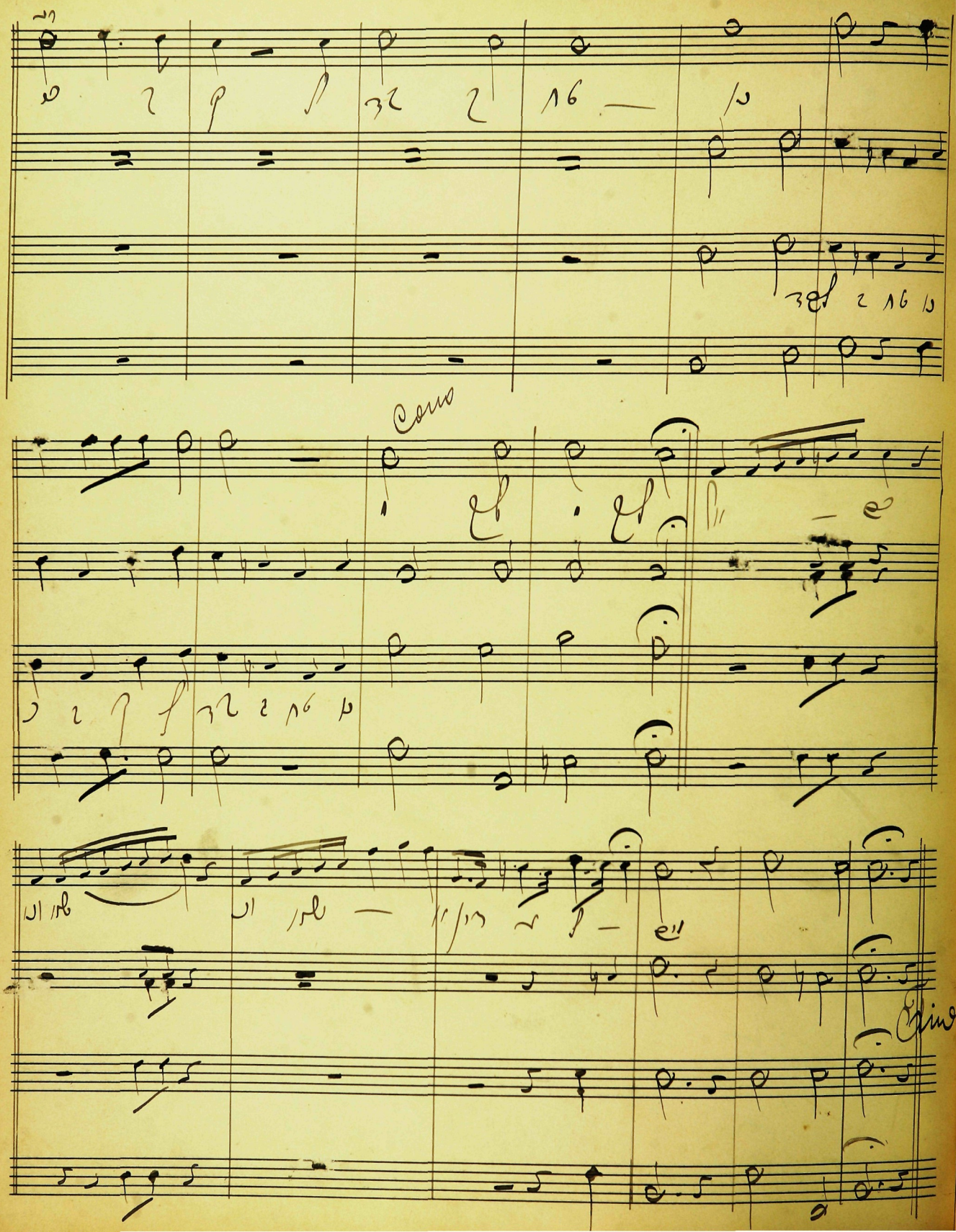

Canto 2
Tenor



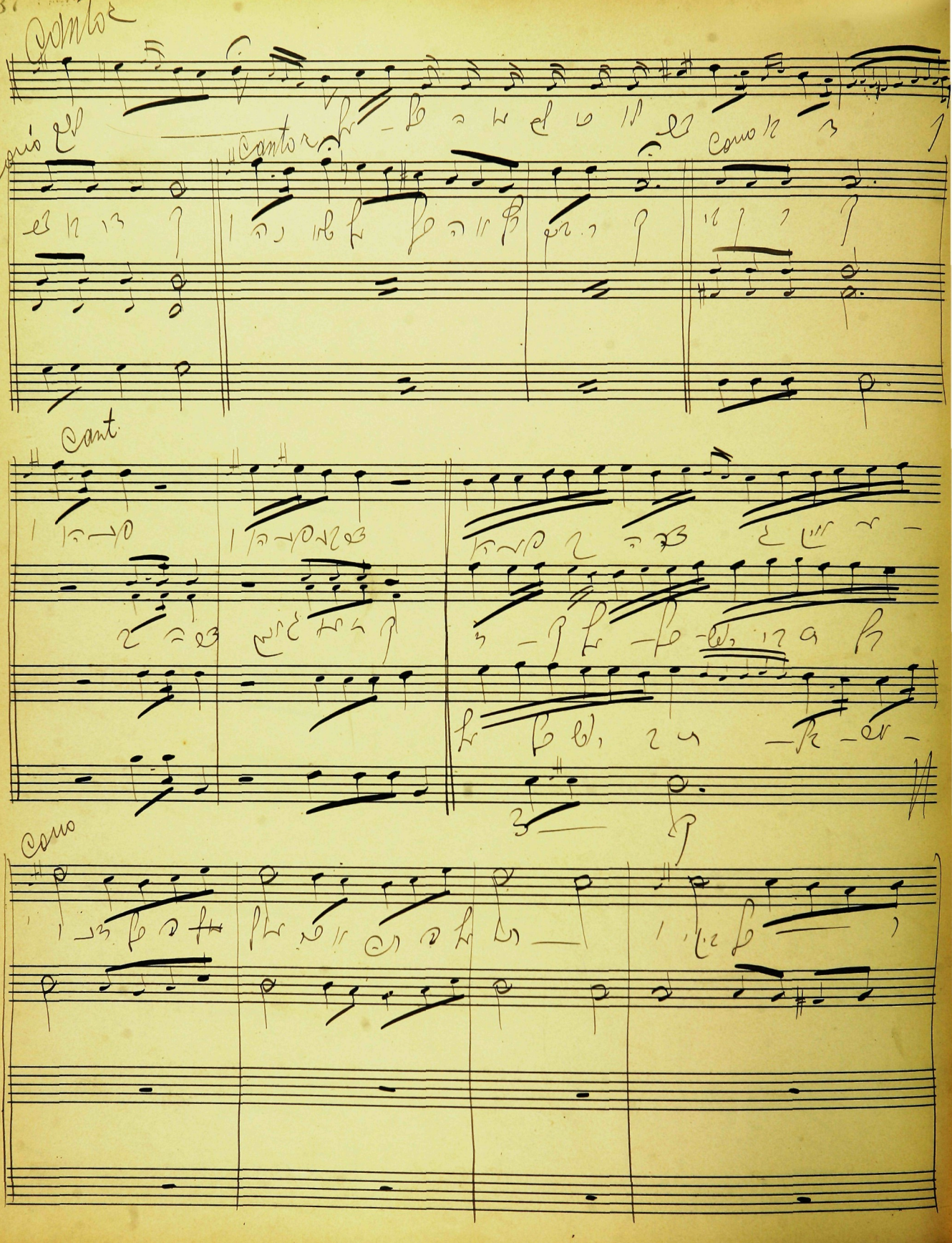


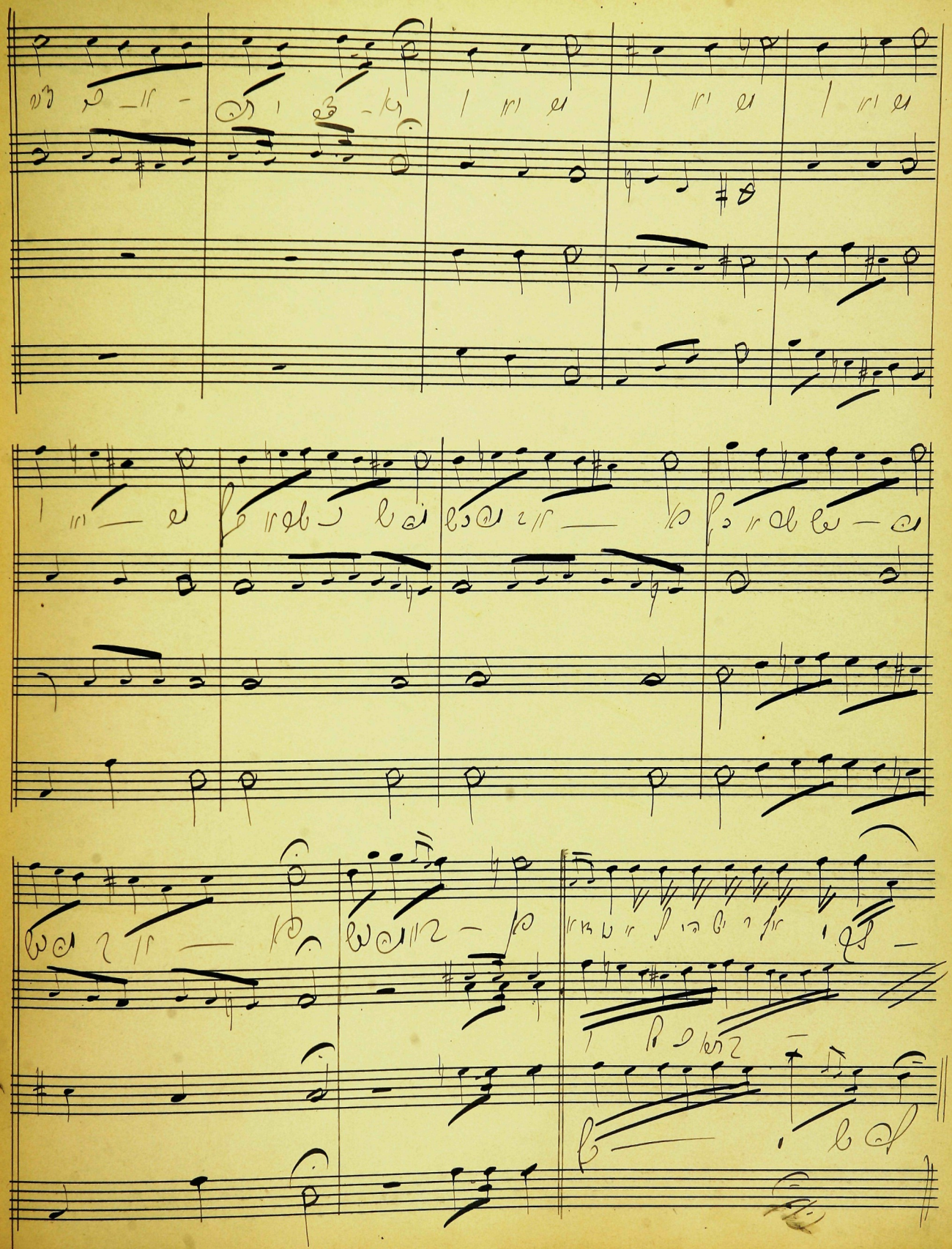


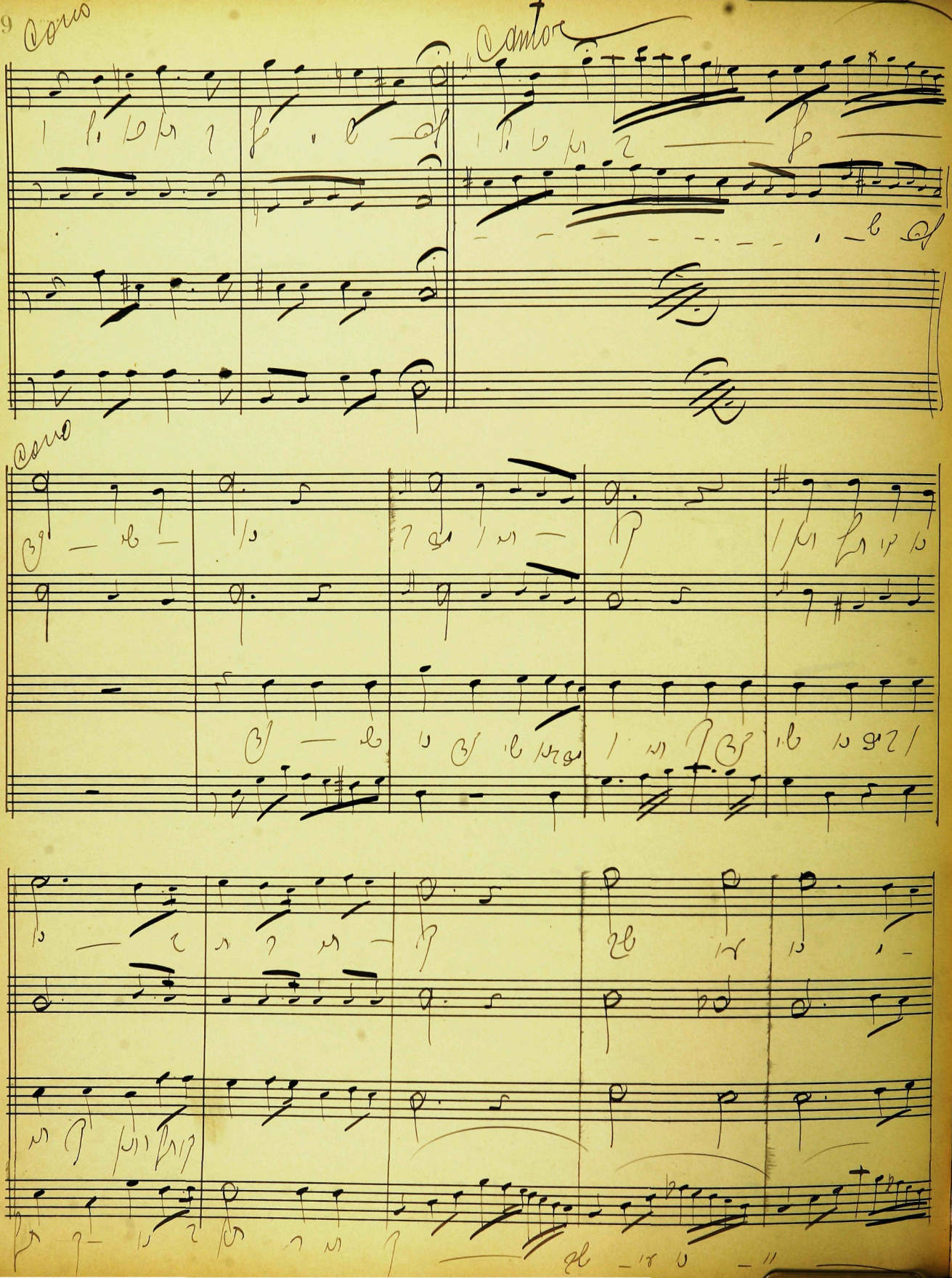


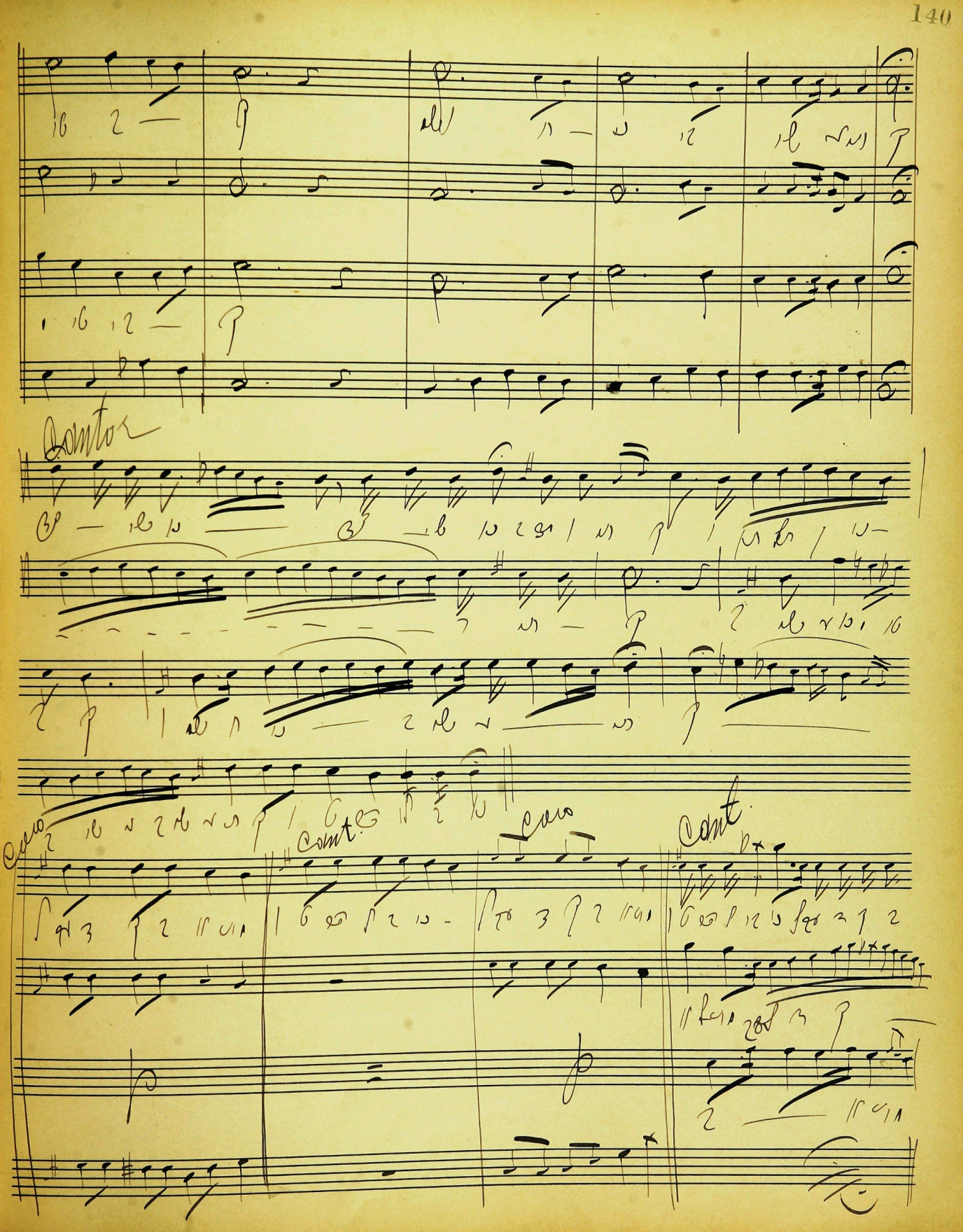


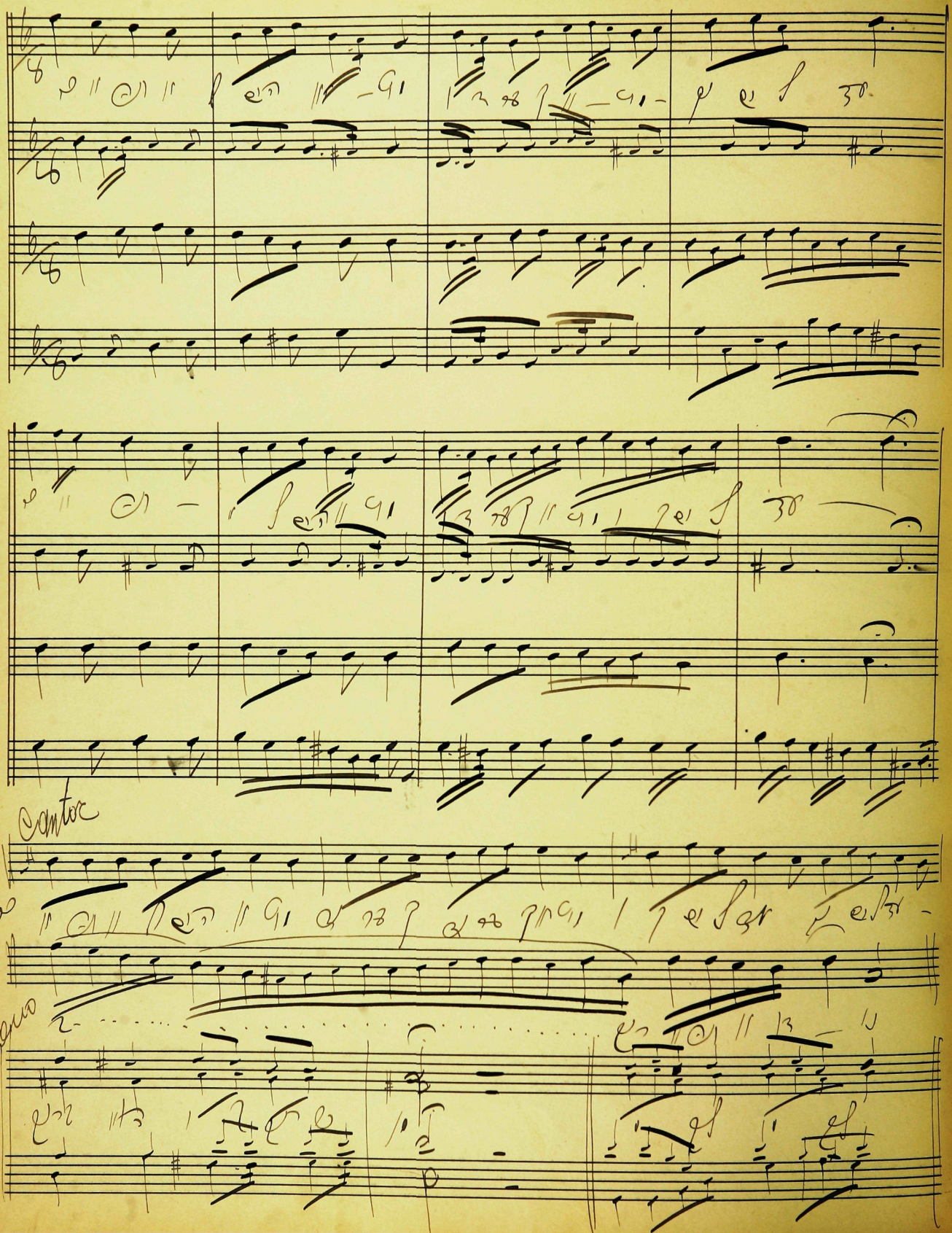
Molech Chor

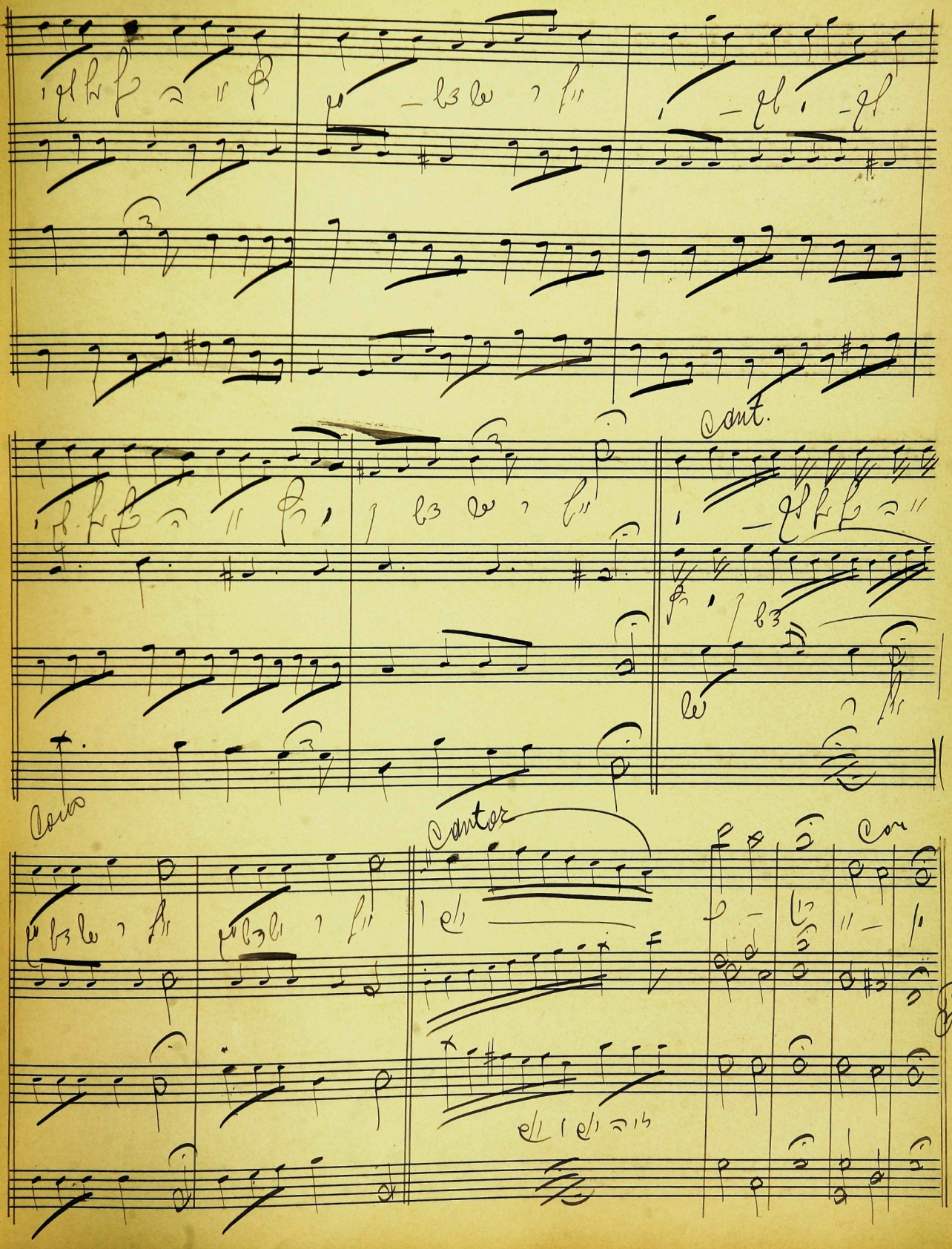

Cantor
Cantor
Como el
Como
Cant.
Como

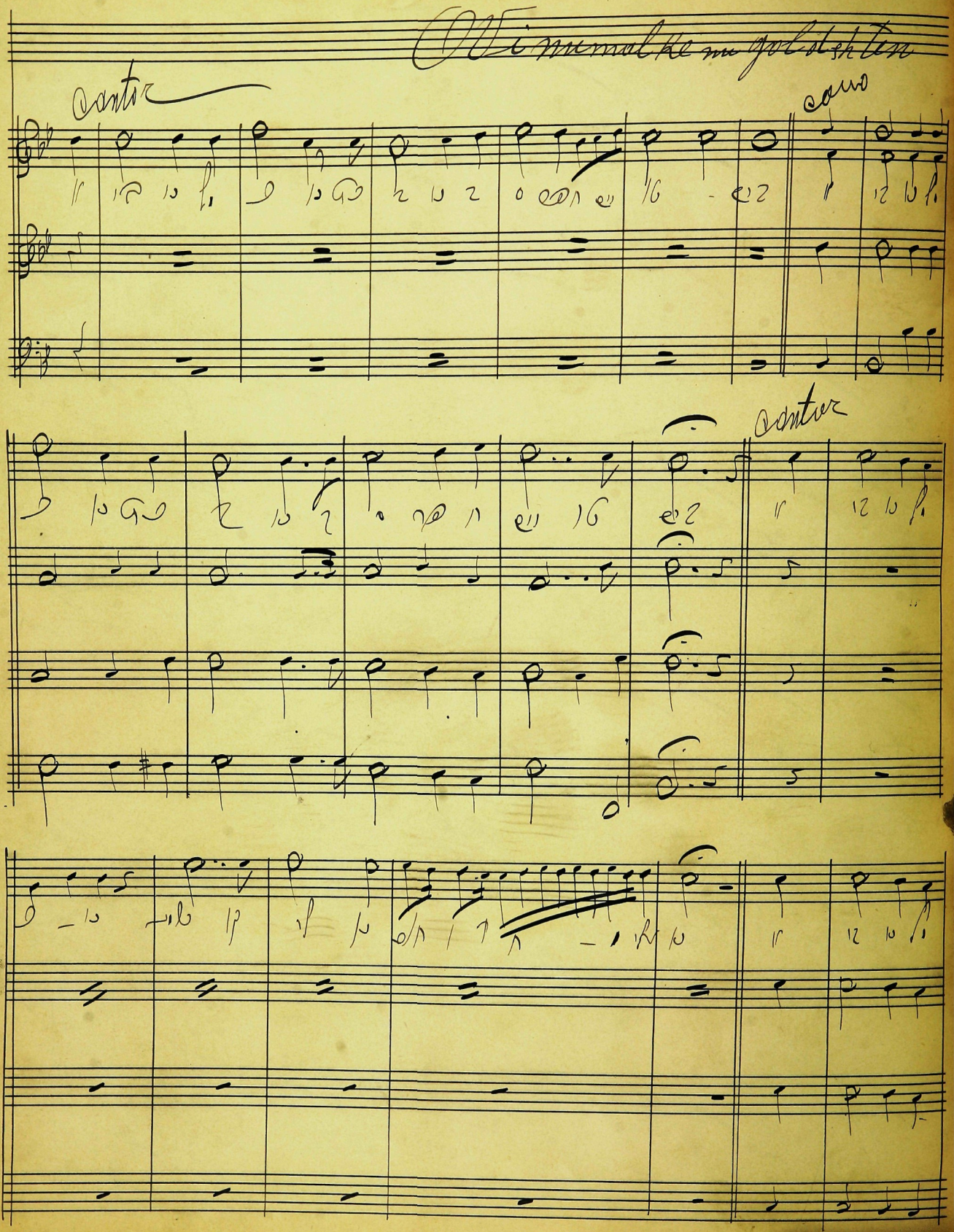


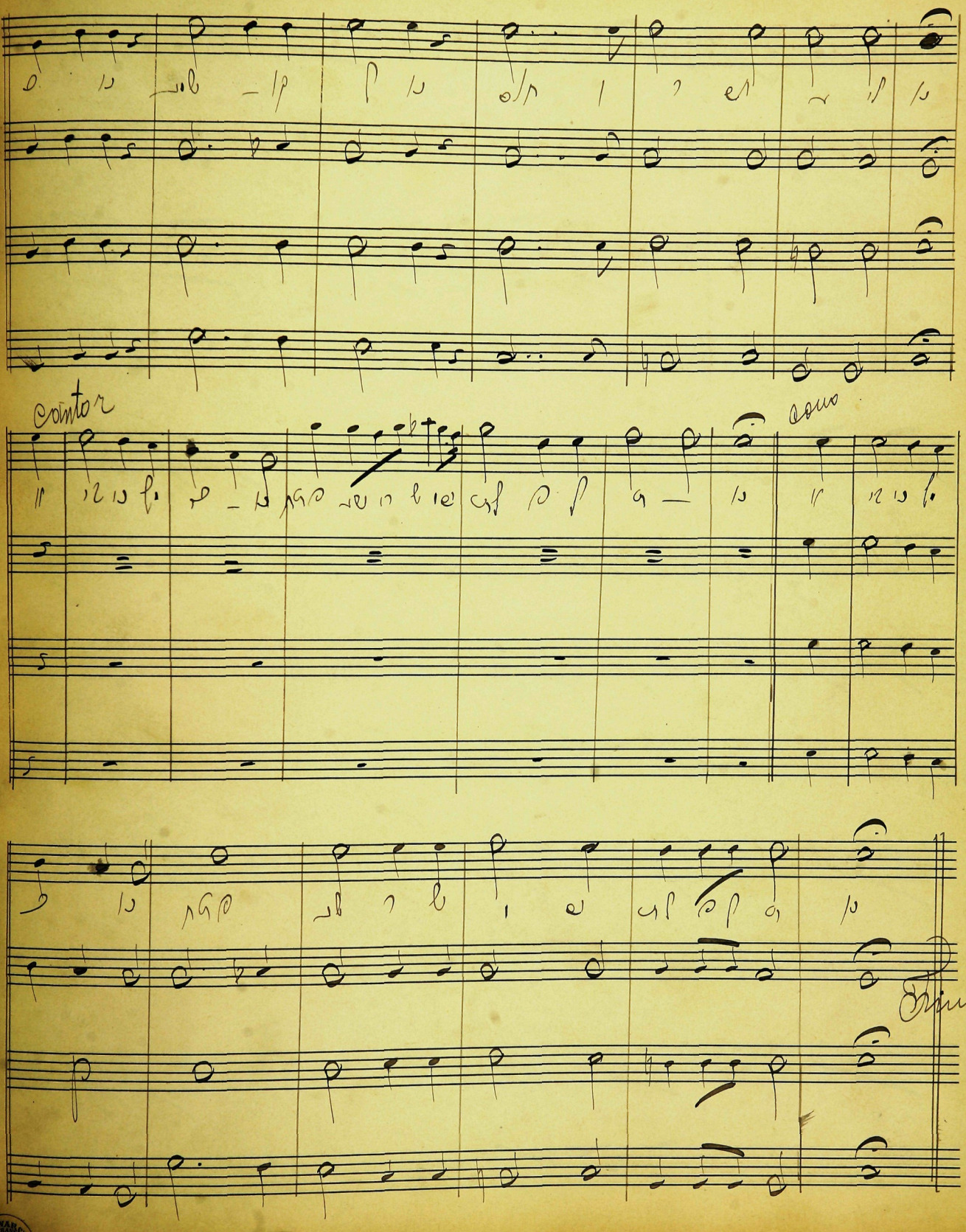

Coro
Cantor
Coro


Cantor
cant.
cant.


Cantor


cant.
Cantor


Ai mennal le mu golostshtem
Canto
Canto

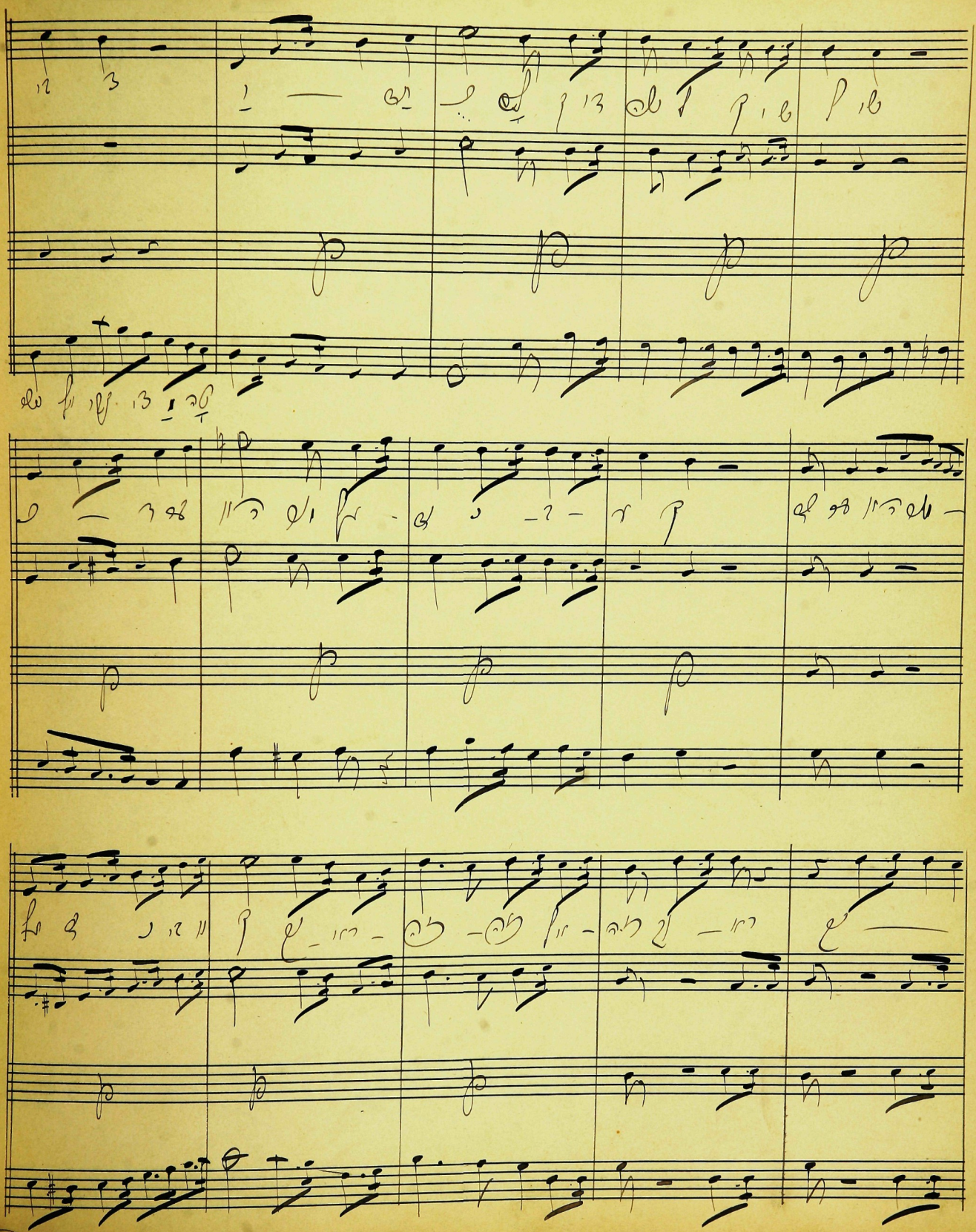

Contra
Solo

cresc

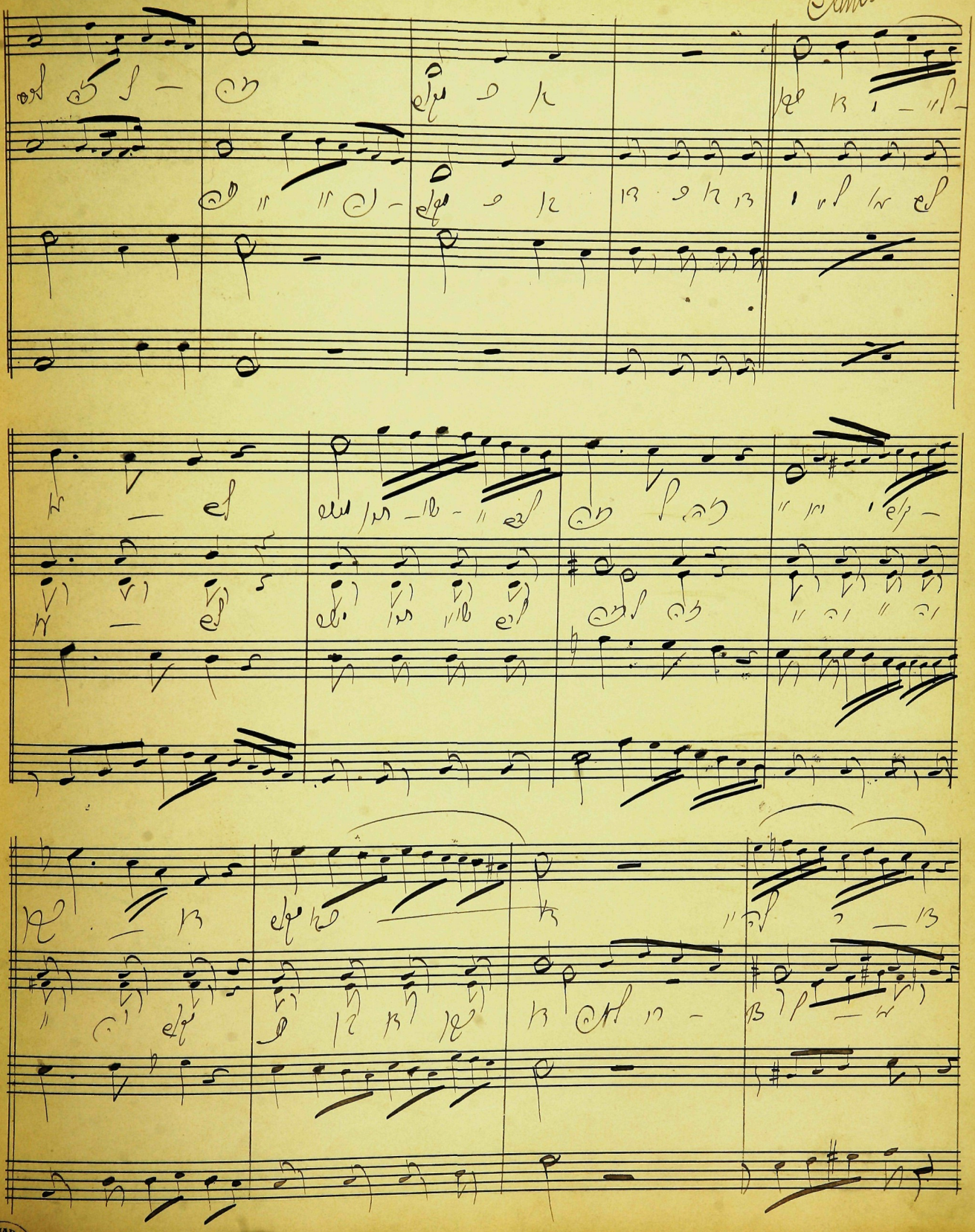
Ten.

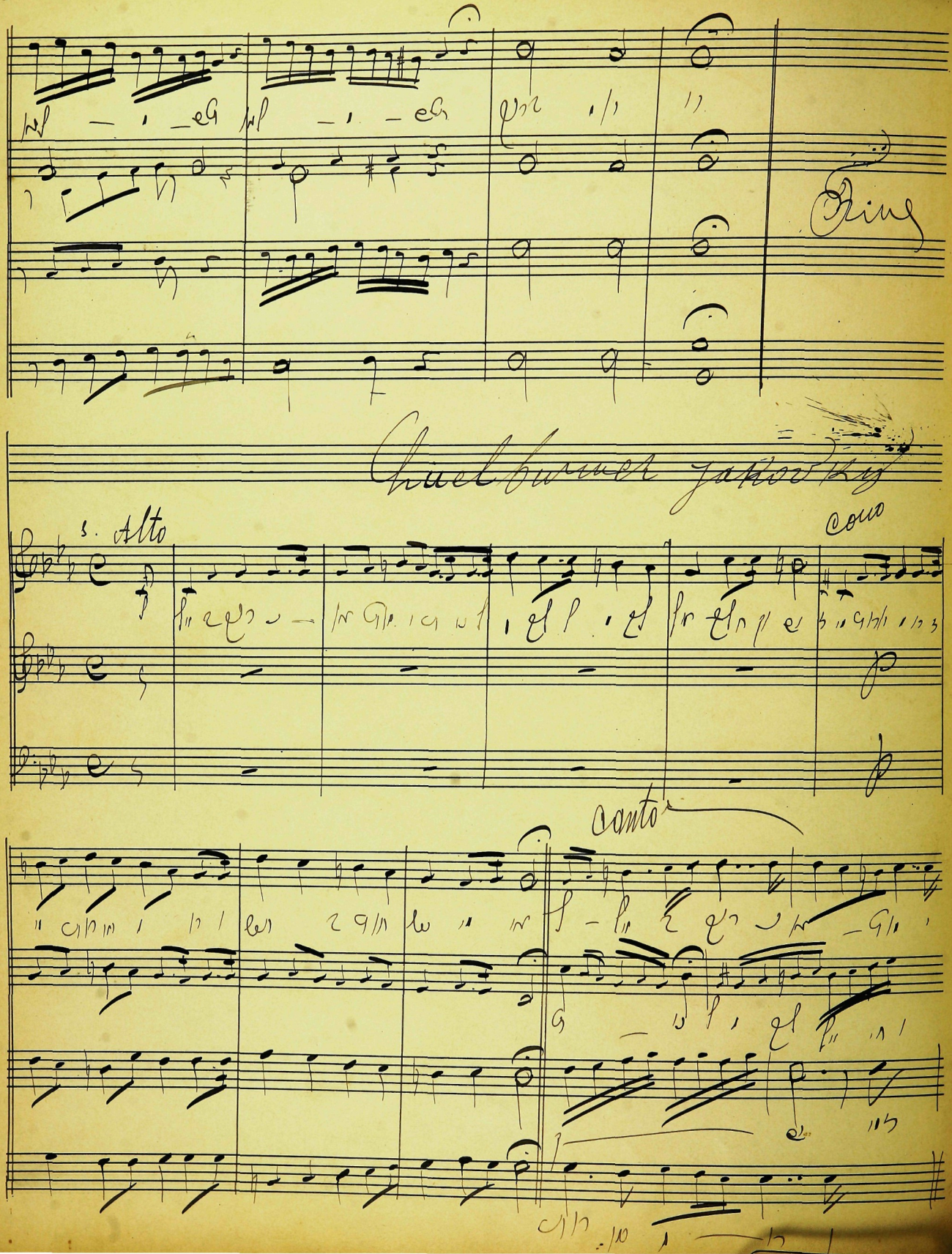
Cantor

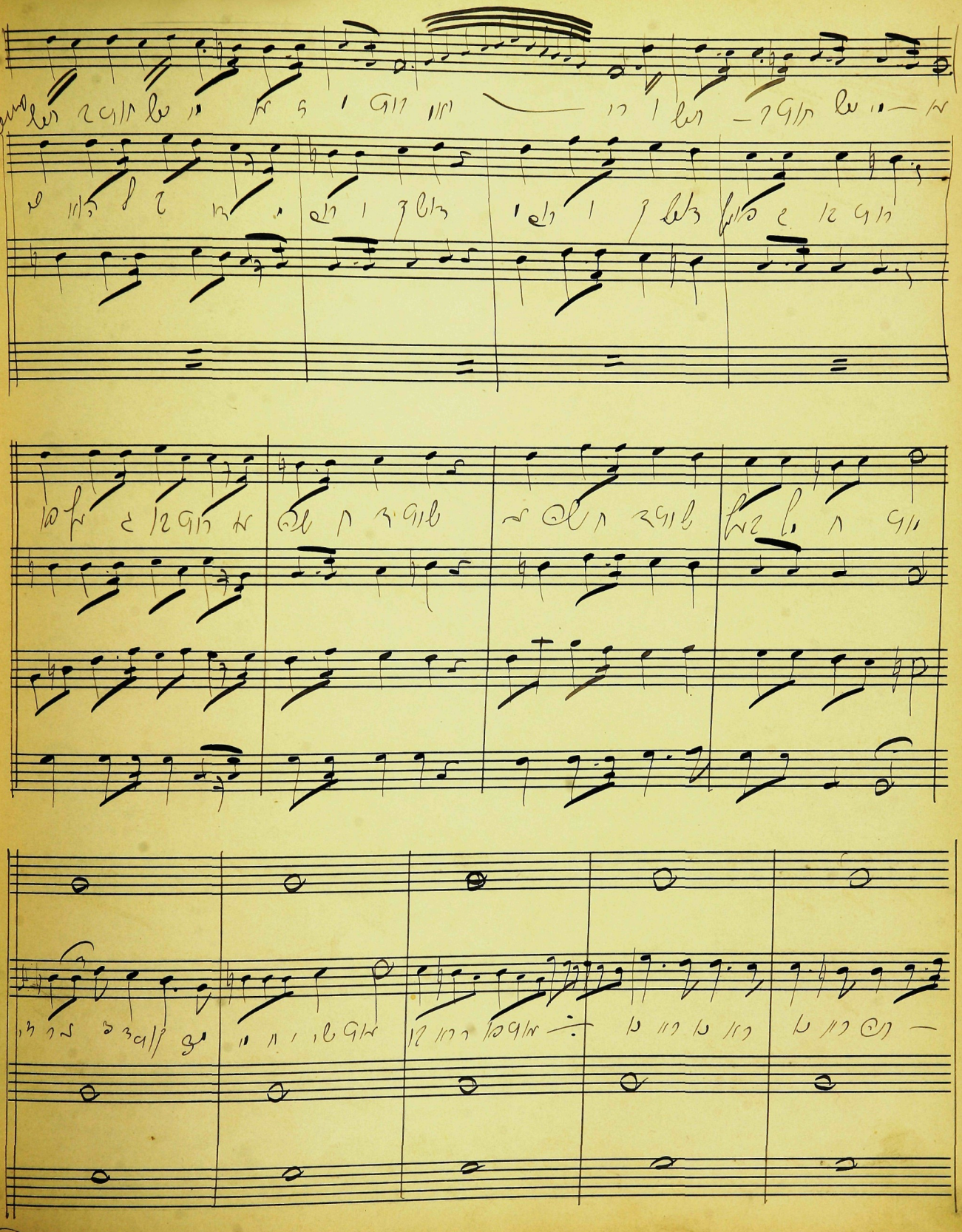
Kesser shiltpot

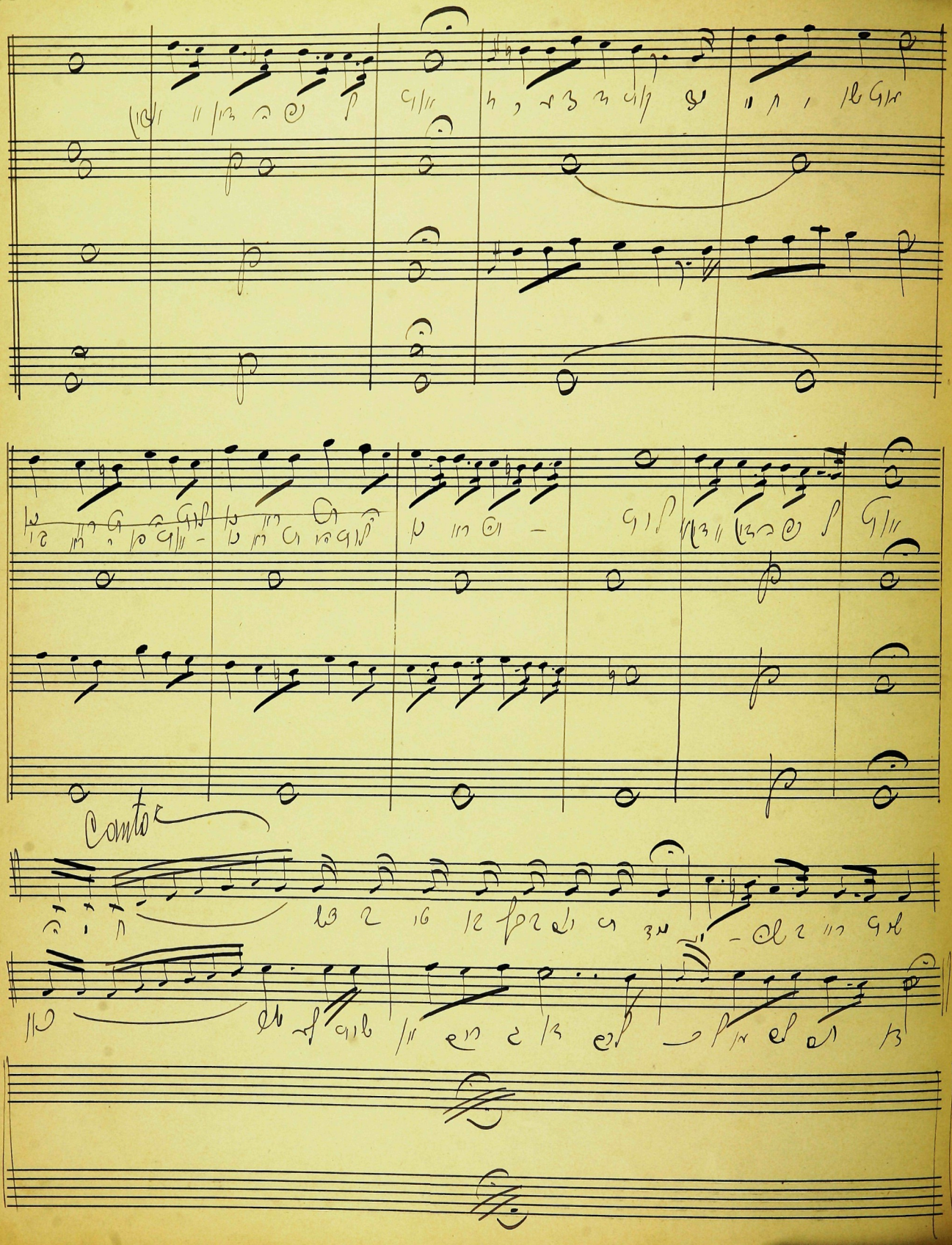


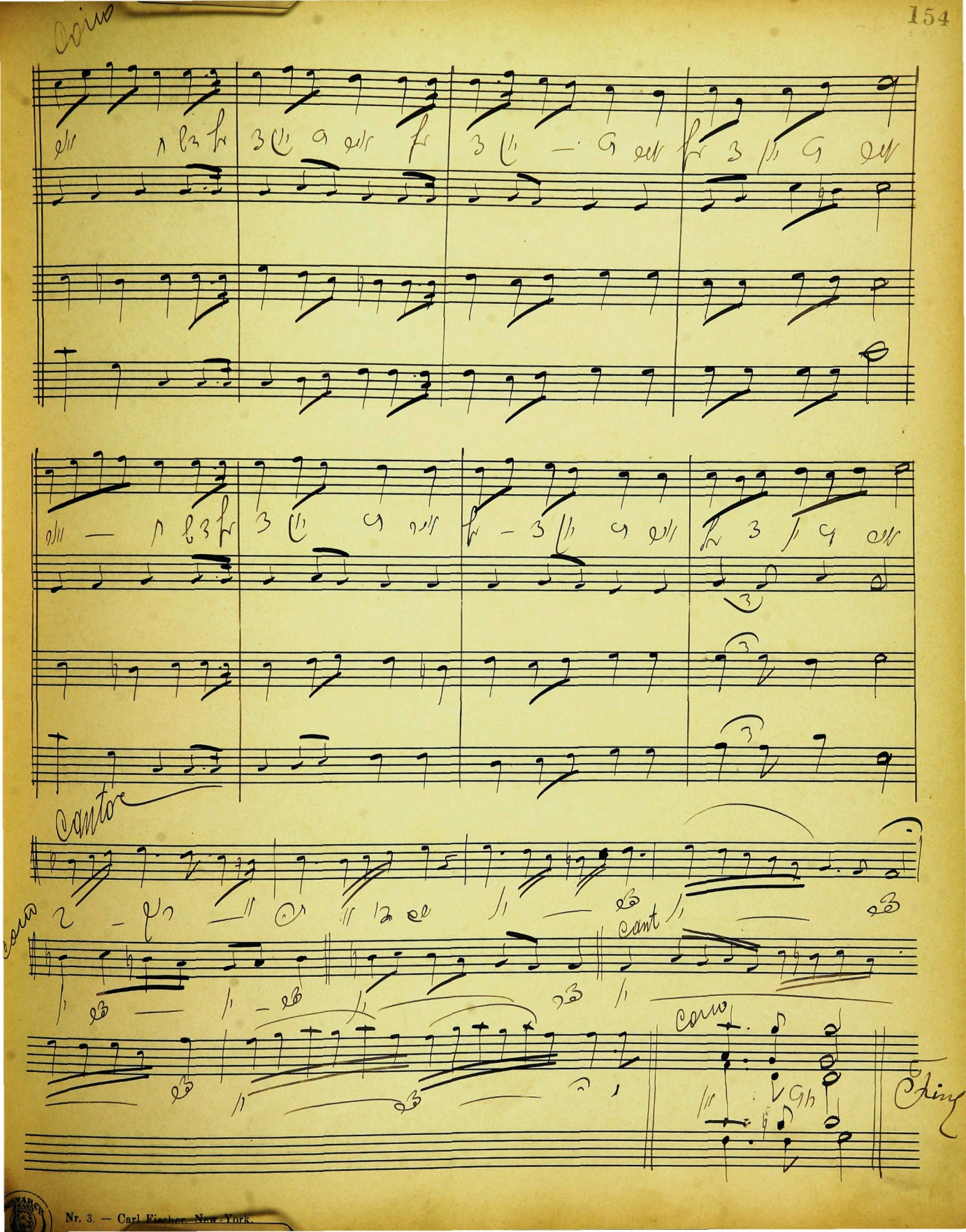
Cantor

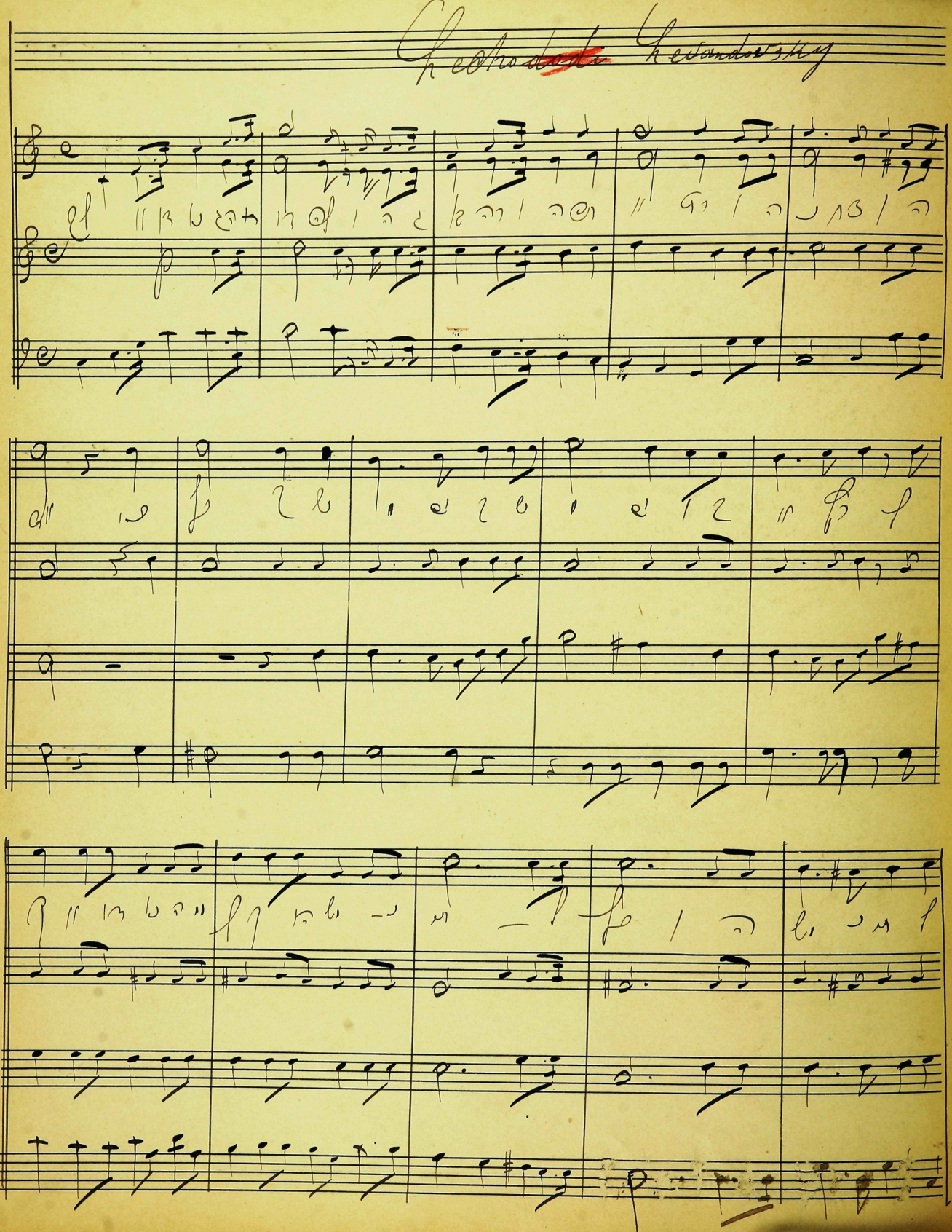


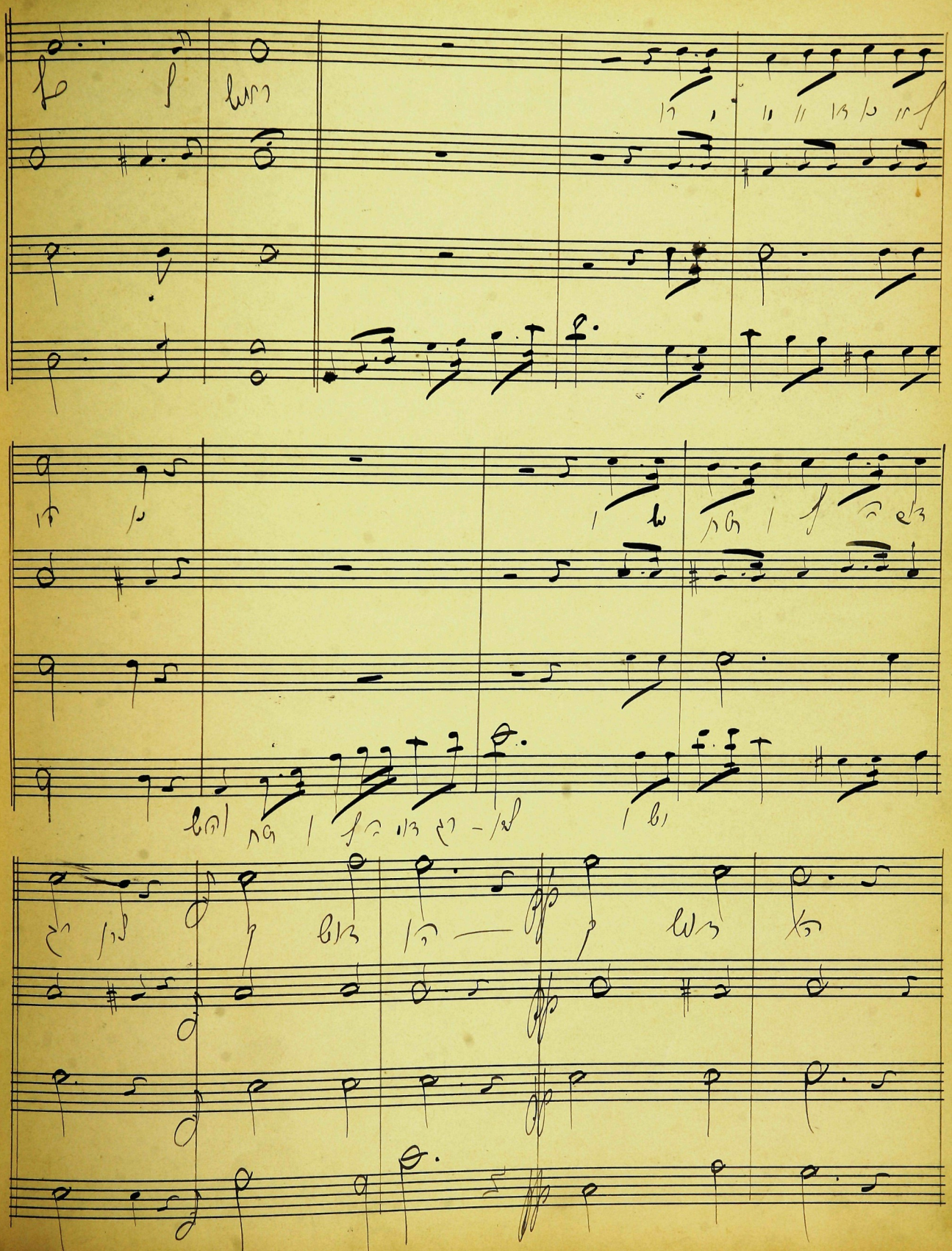

Chiel Summer Jahres Kg
s. Alto
coro
canto

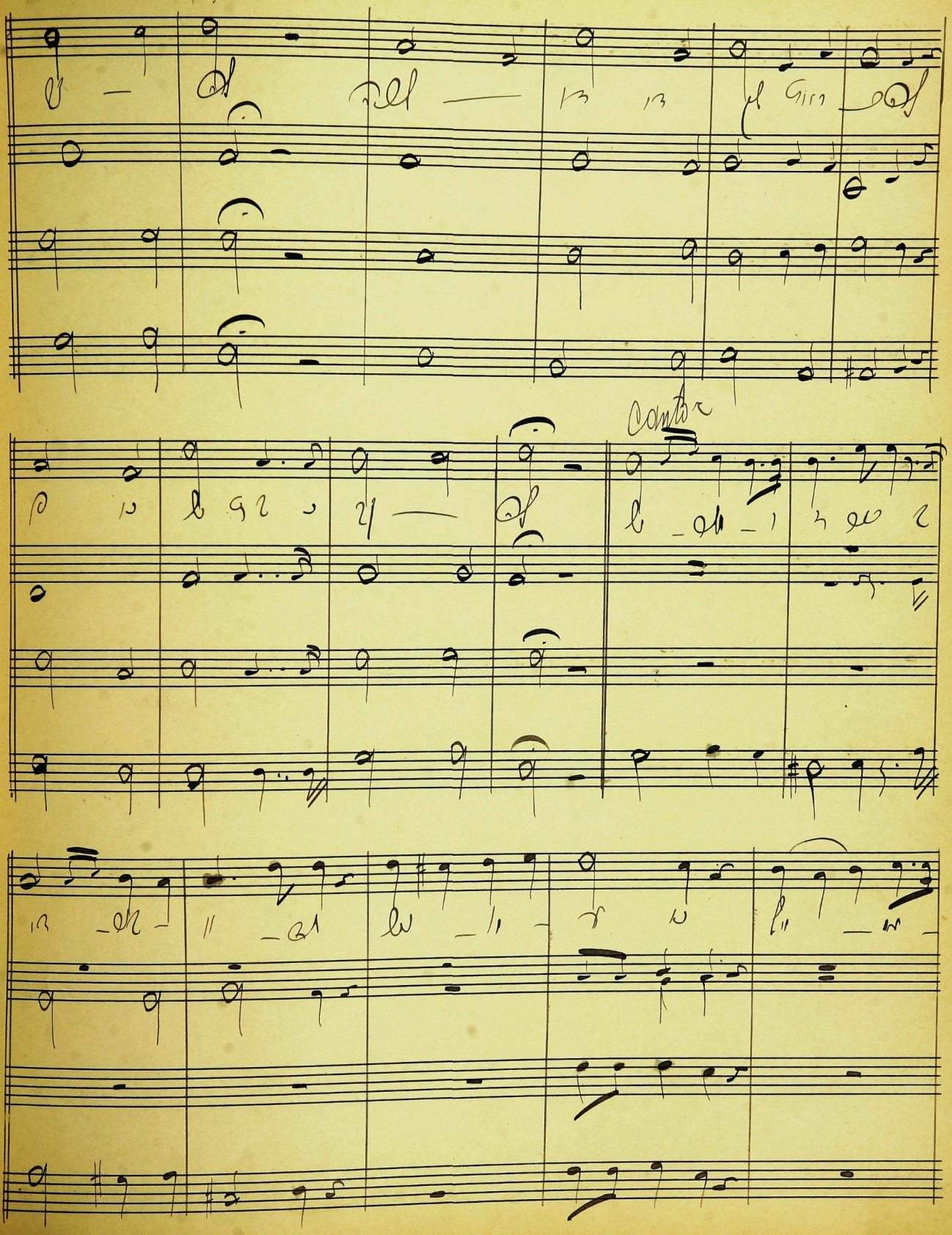


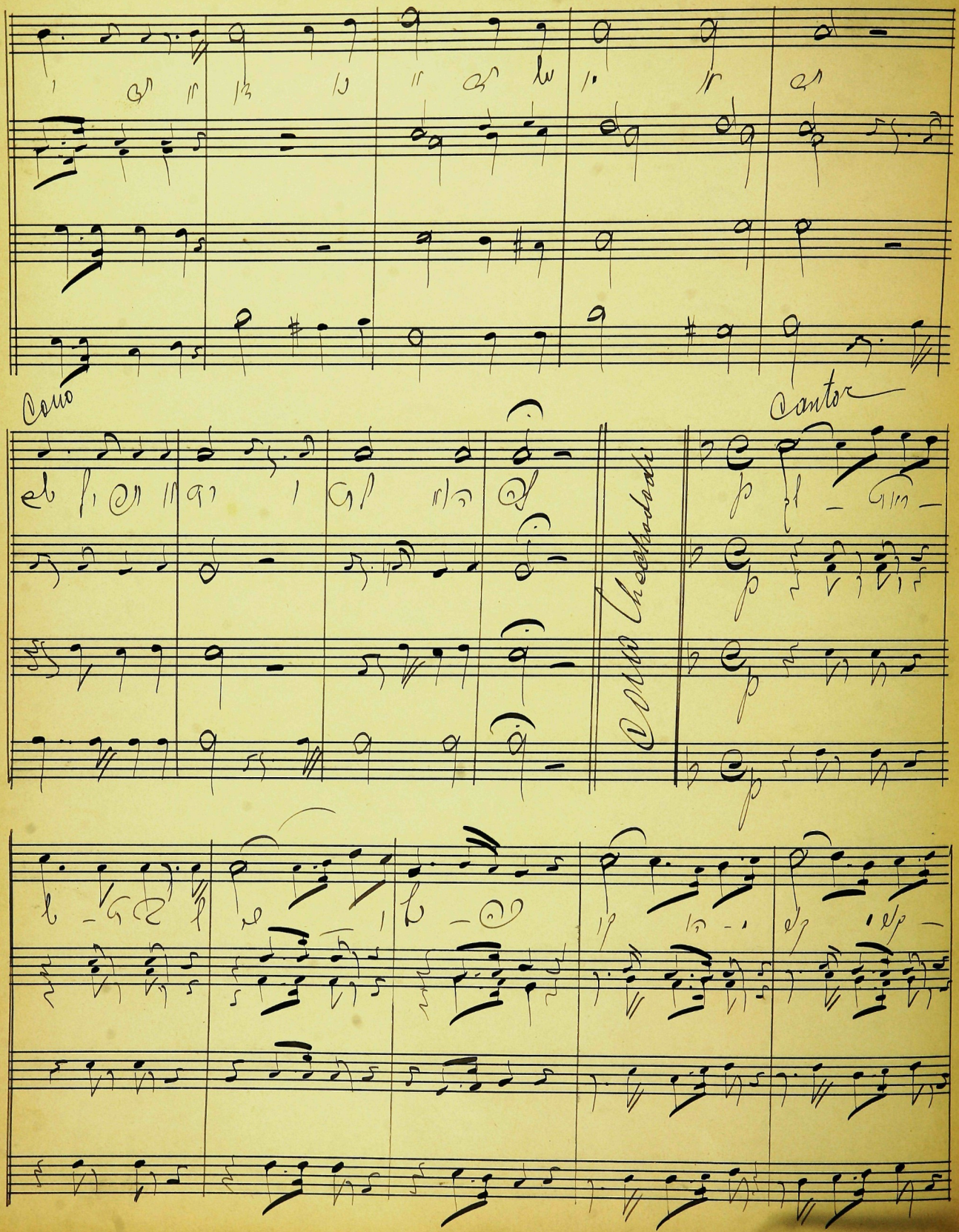

Contra


Coro
Cantor
Coro
cant
Coro
Fine



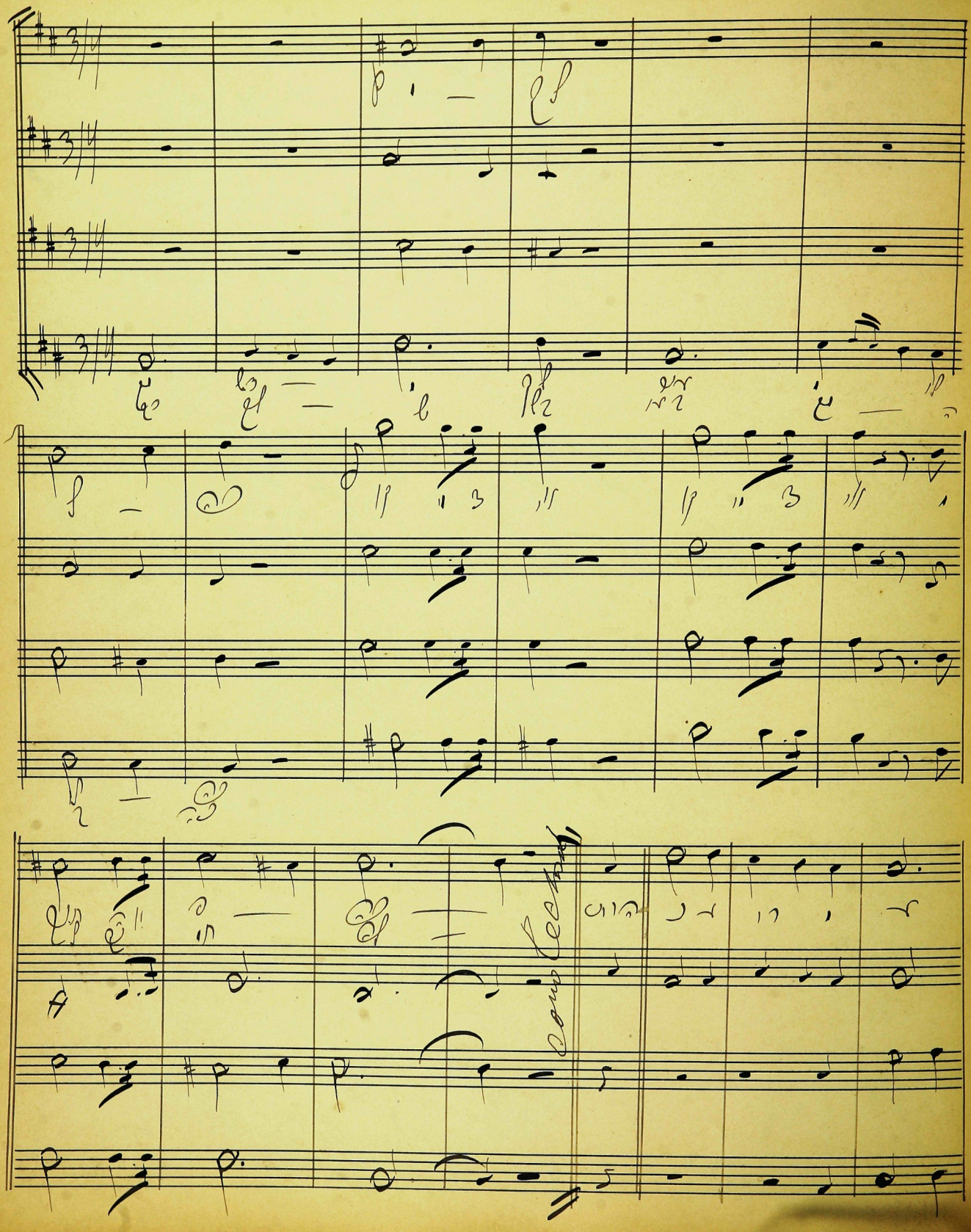



Canto


Coro
Cantor
Coro tacendo

Coro

Coro Contralto



Coro Resposta

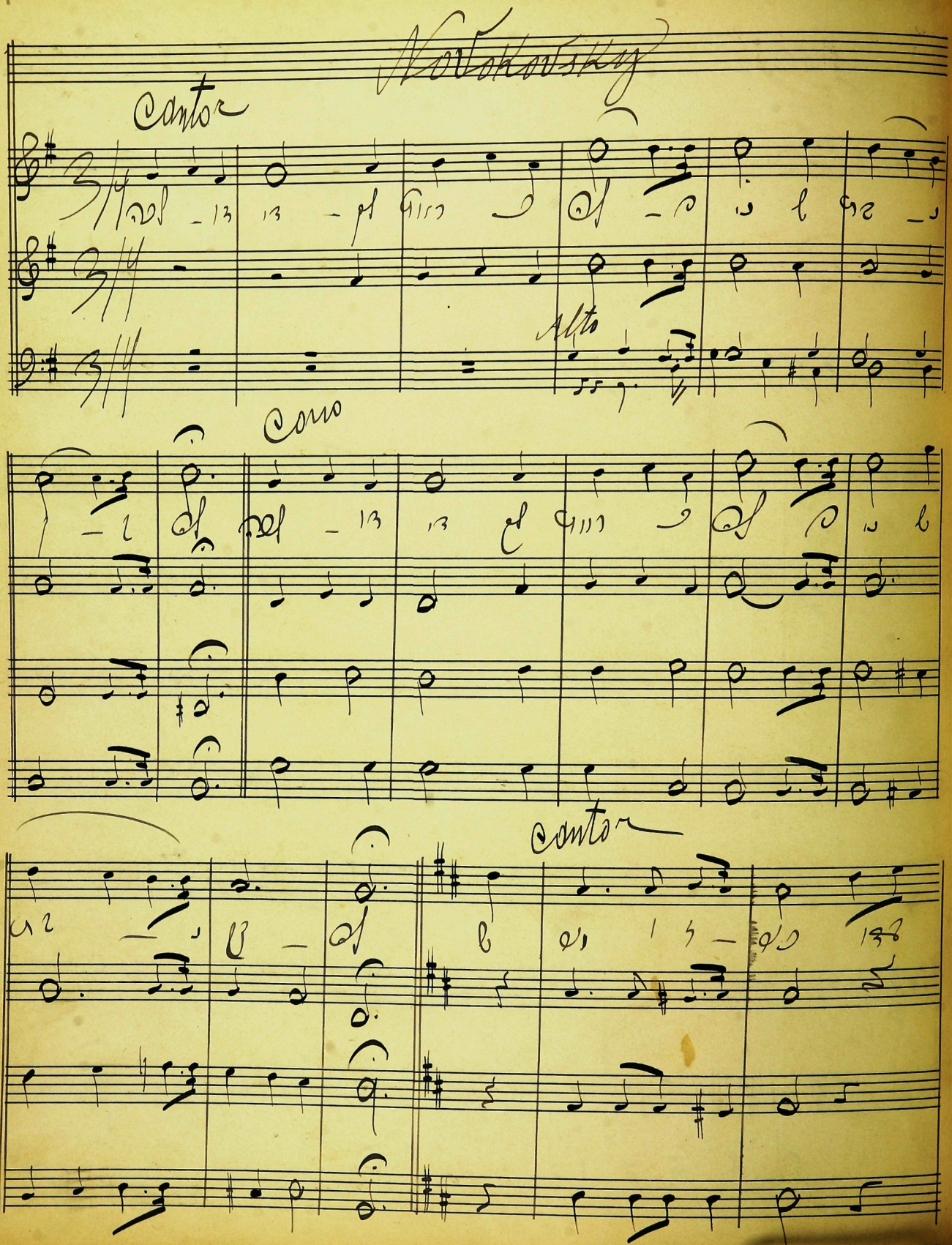
Cantor

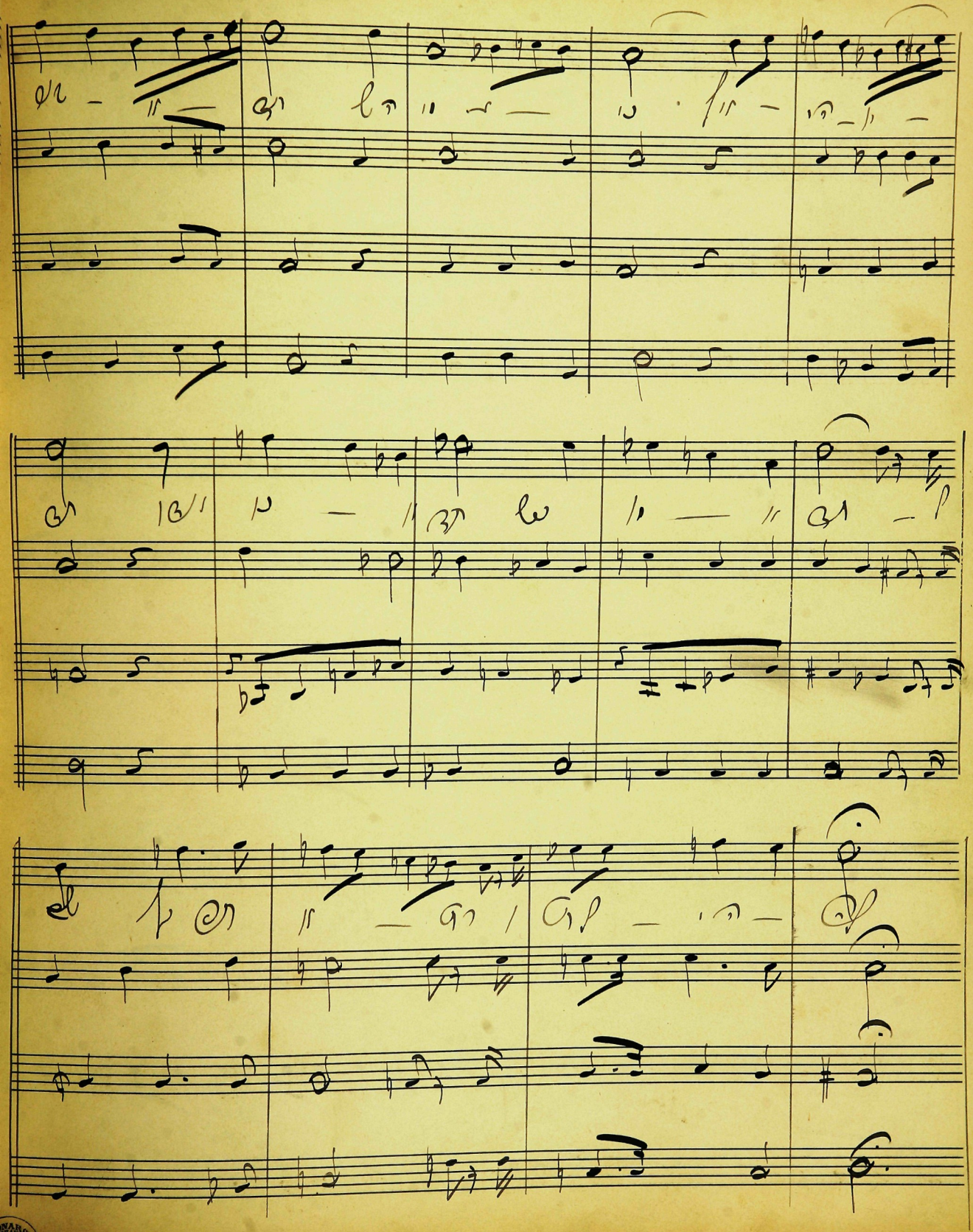
contra

como

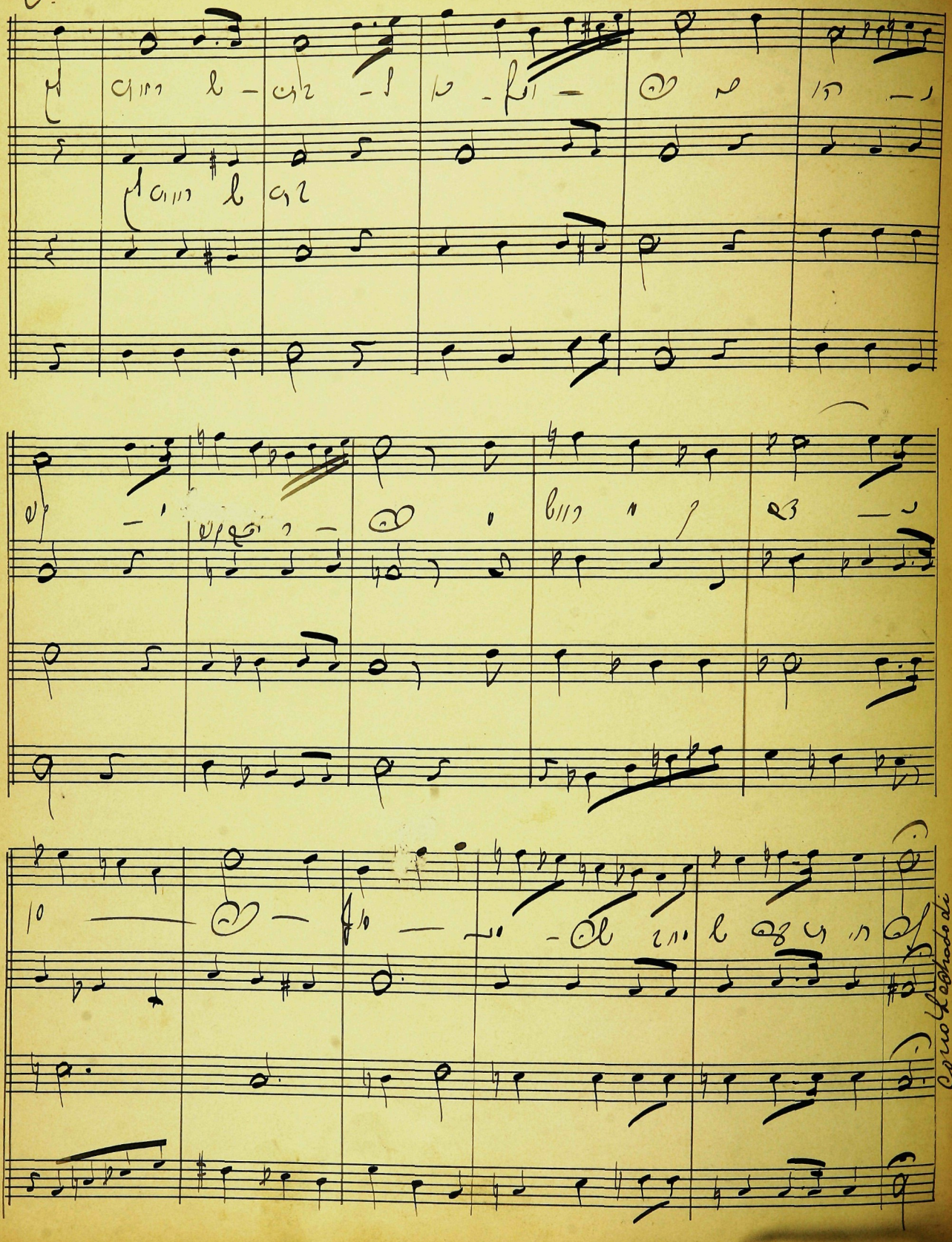
cont.

Sing

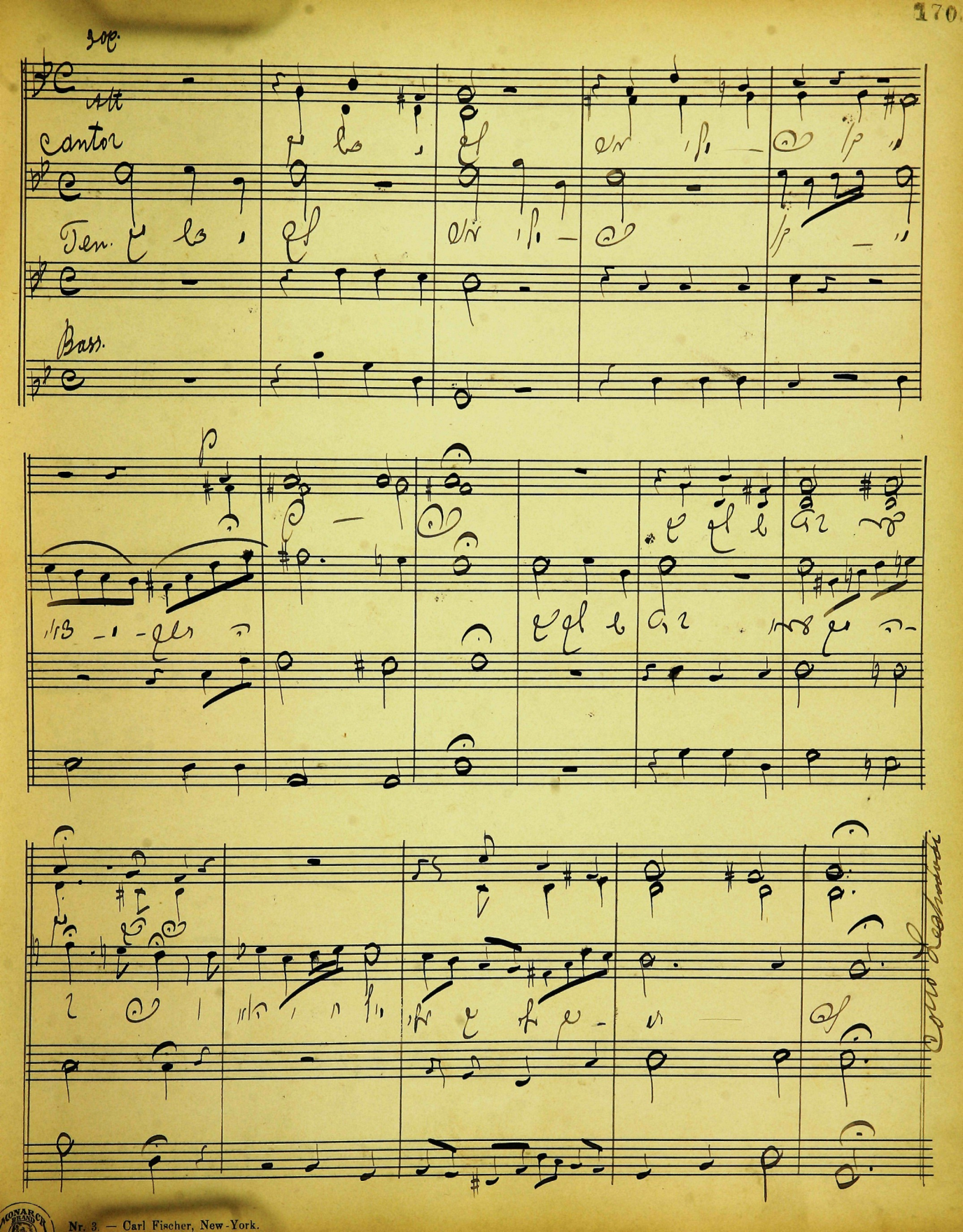

Cantor
Alto
Coro
Cantor



Corno



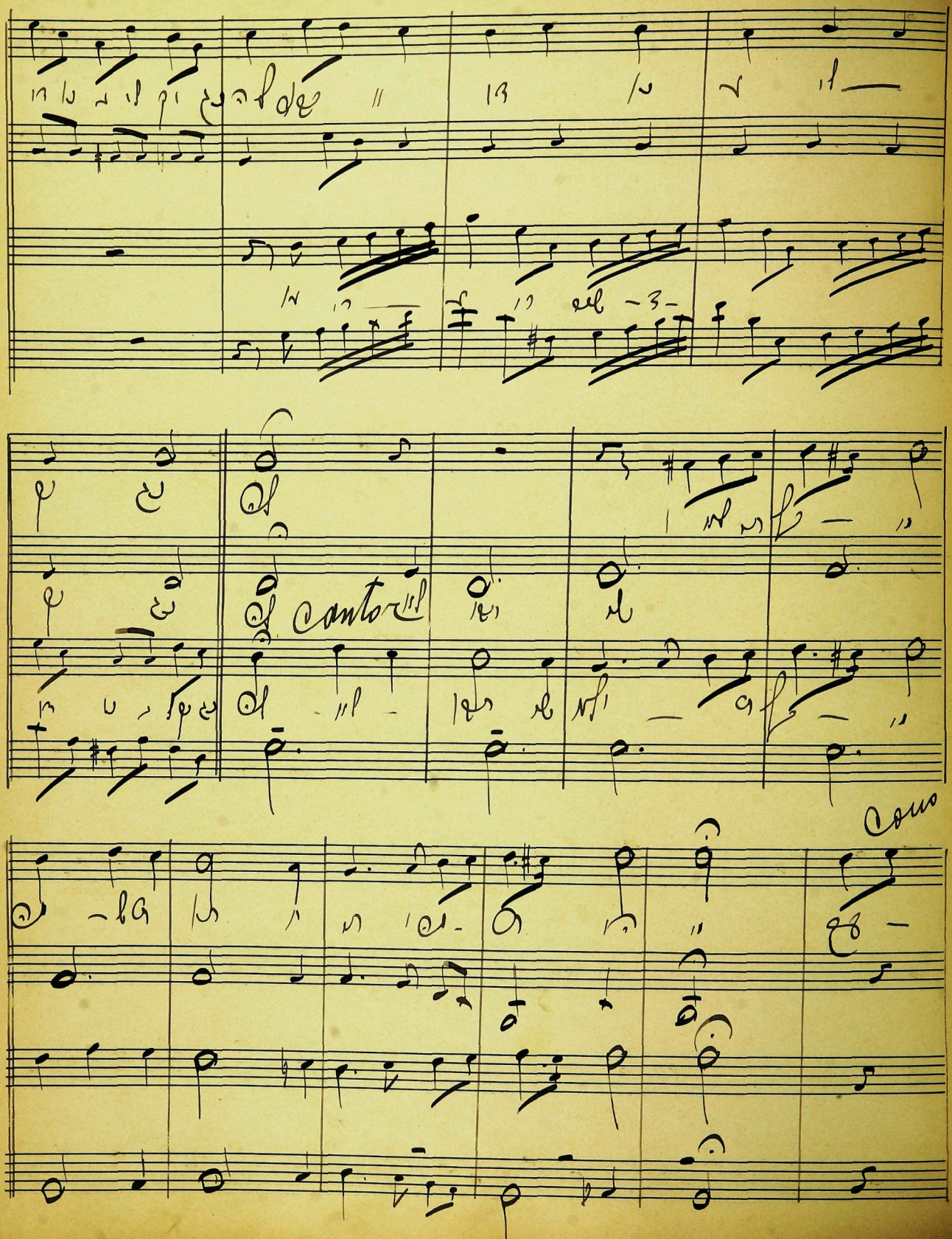
Corno Obbligato

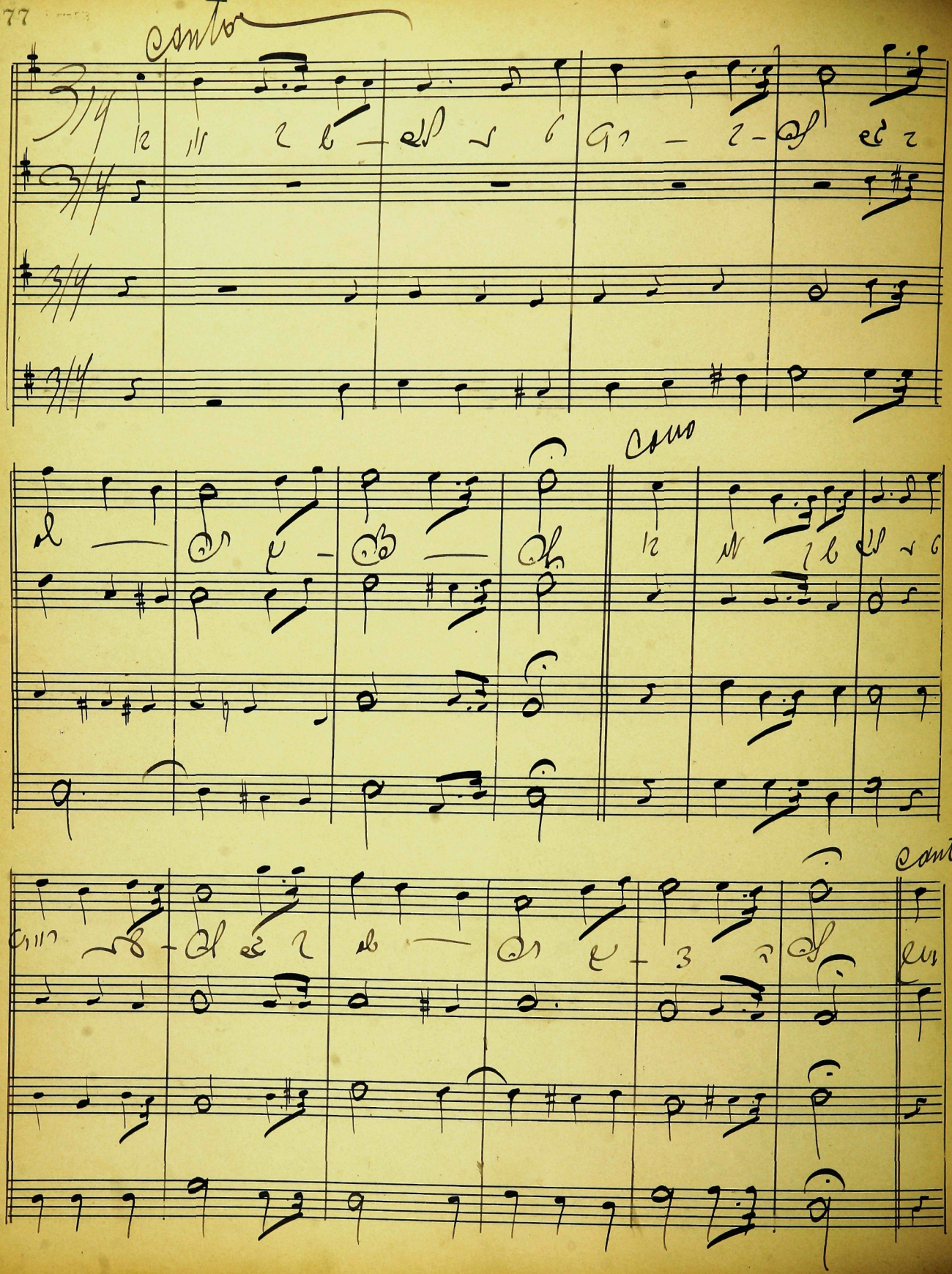

Sop.
Alt
Canto
Ten.
Bass.

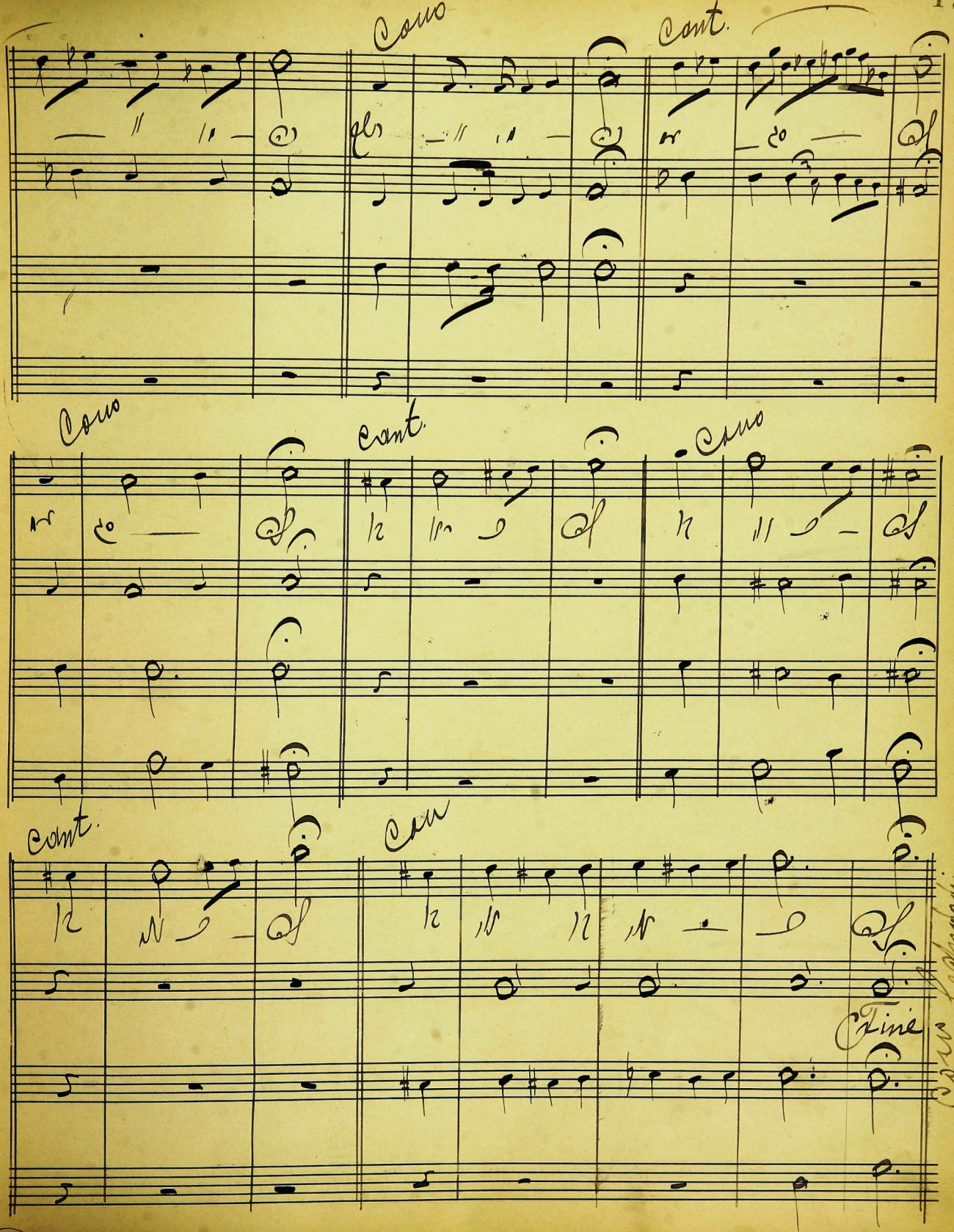
— אֵל וּ — אֵל בְּ — רוּ — מֵ — אֵל מְ — רוֹם עַל כָּל בְּ — רָ — כָה וְ — תְ — הִ — לָּה

אֵל וּ — אֵל בְּ — רוּ — מֵ — אֵל מְ — רוֹם עַל כָּל בְּ — רָ — כָה וְ — תְ — הִ — לָּה

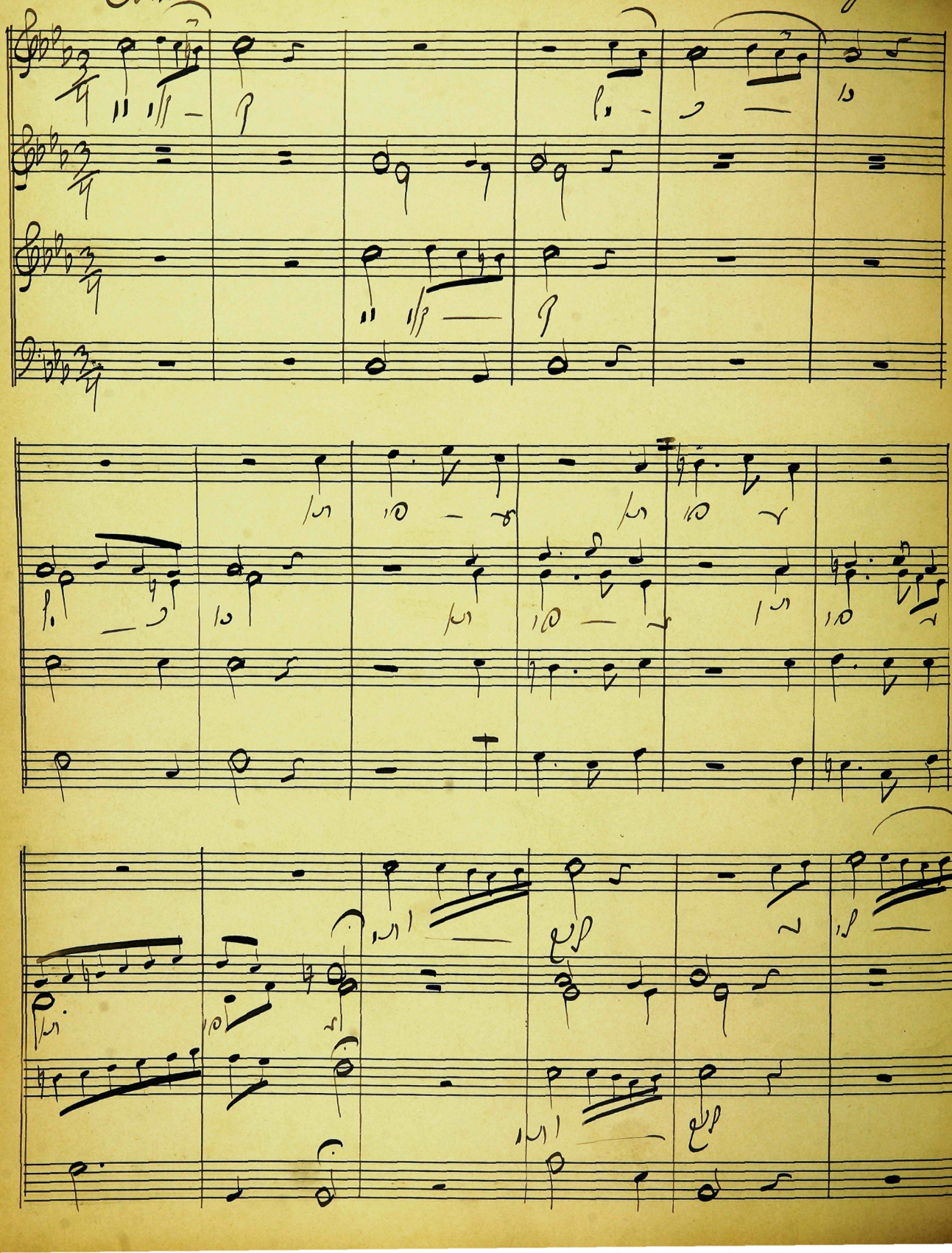
אֵל וּ — אֵל בְּ — רוּ — מֵ — אֵל מְ — רוֹם עַל כָּל בְּ — רָ — כָה וְ — תְ — הִ — לָּה


Canto
Como

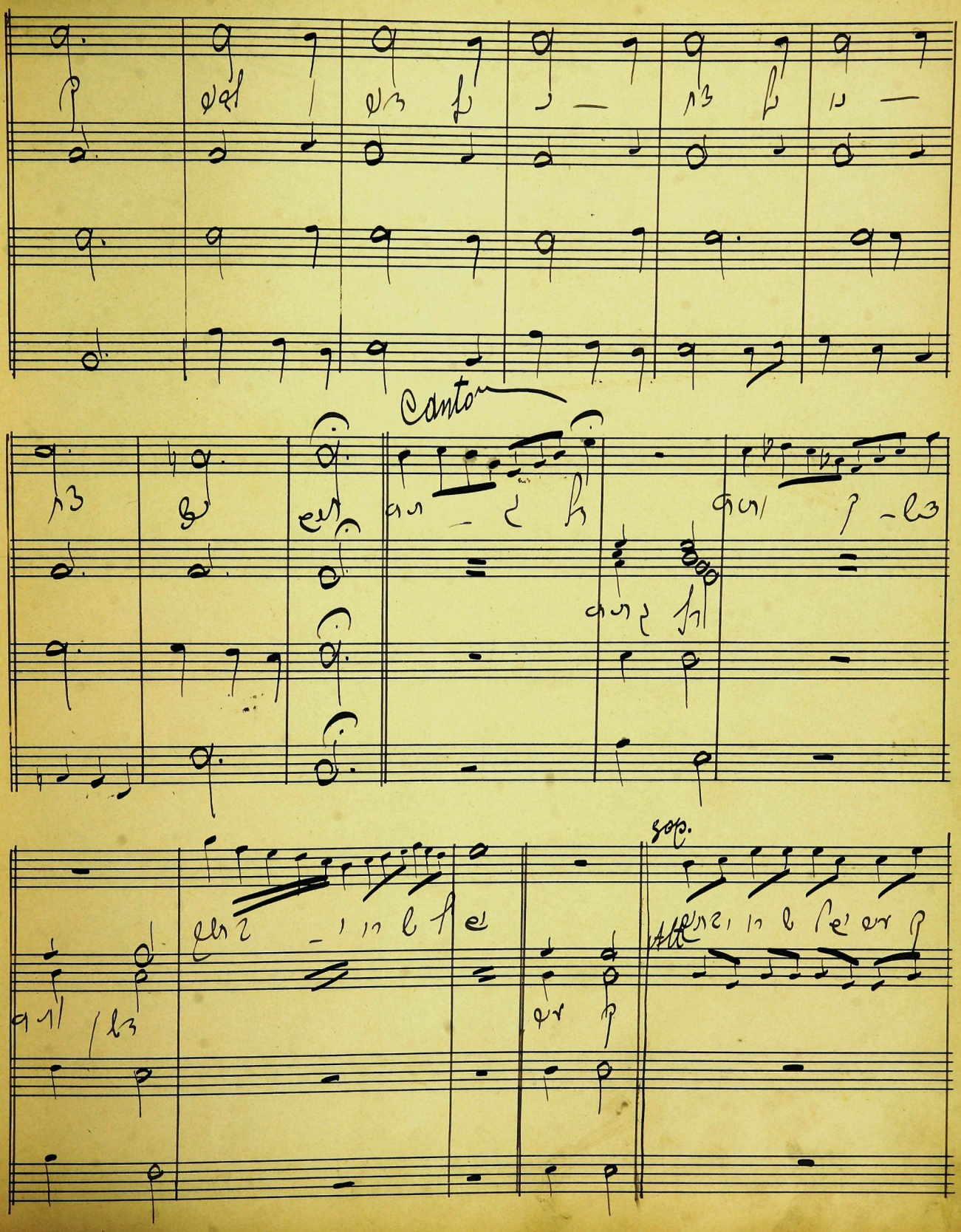

Canto
Cant.


Coro
Cont.
Coro
cont.
Coro
cont.
Coro
Fine

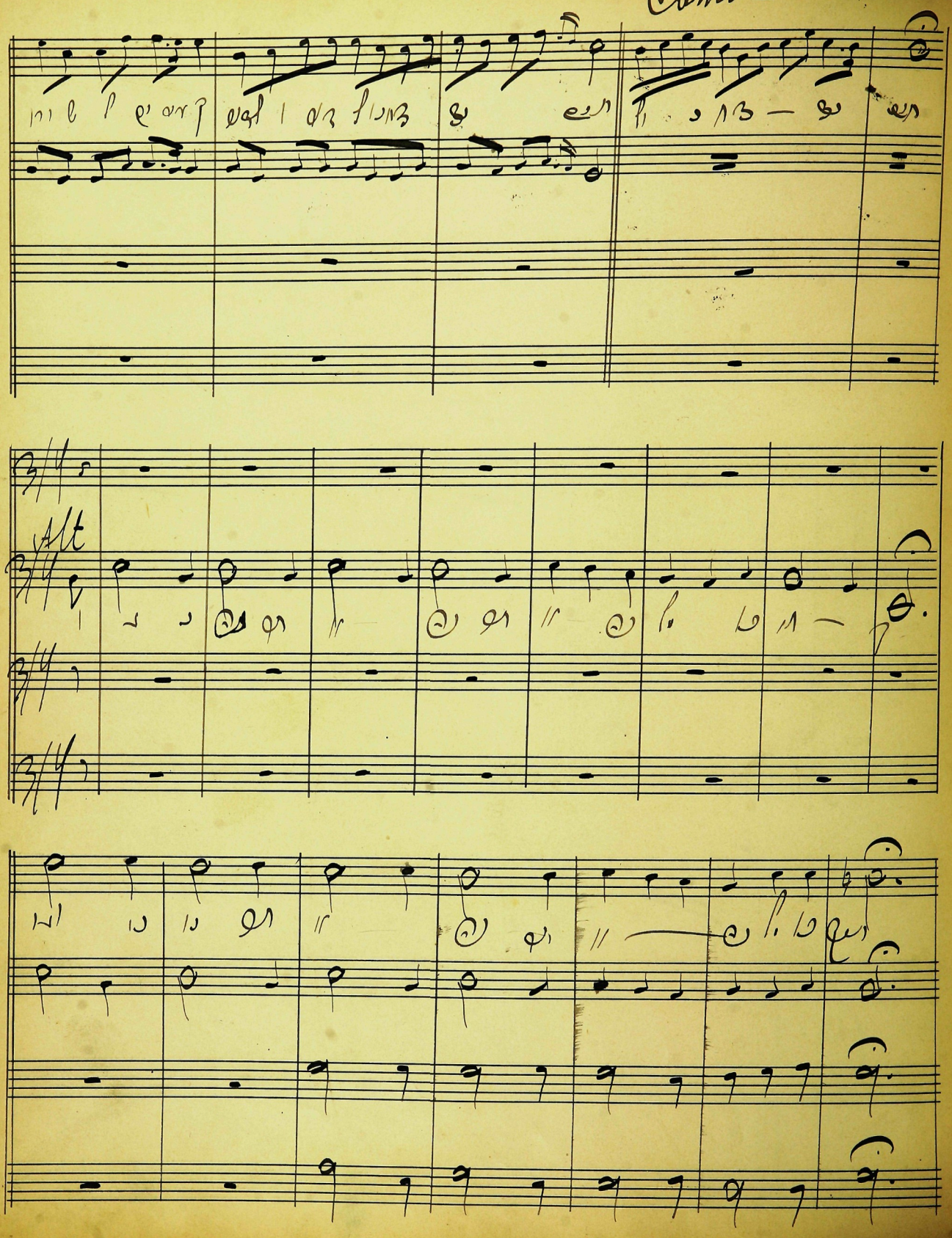
Cantor Minkowsky

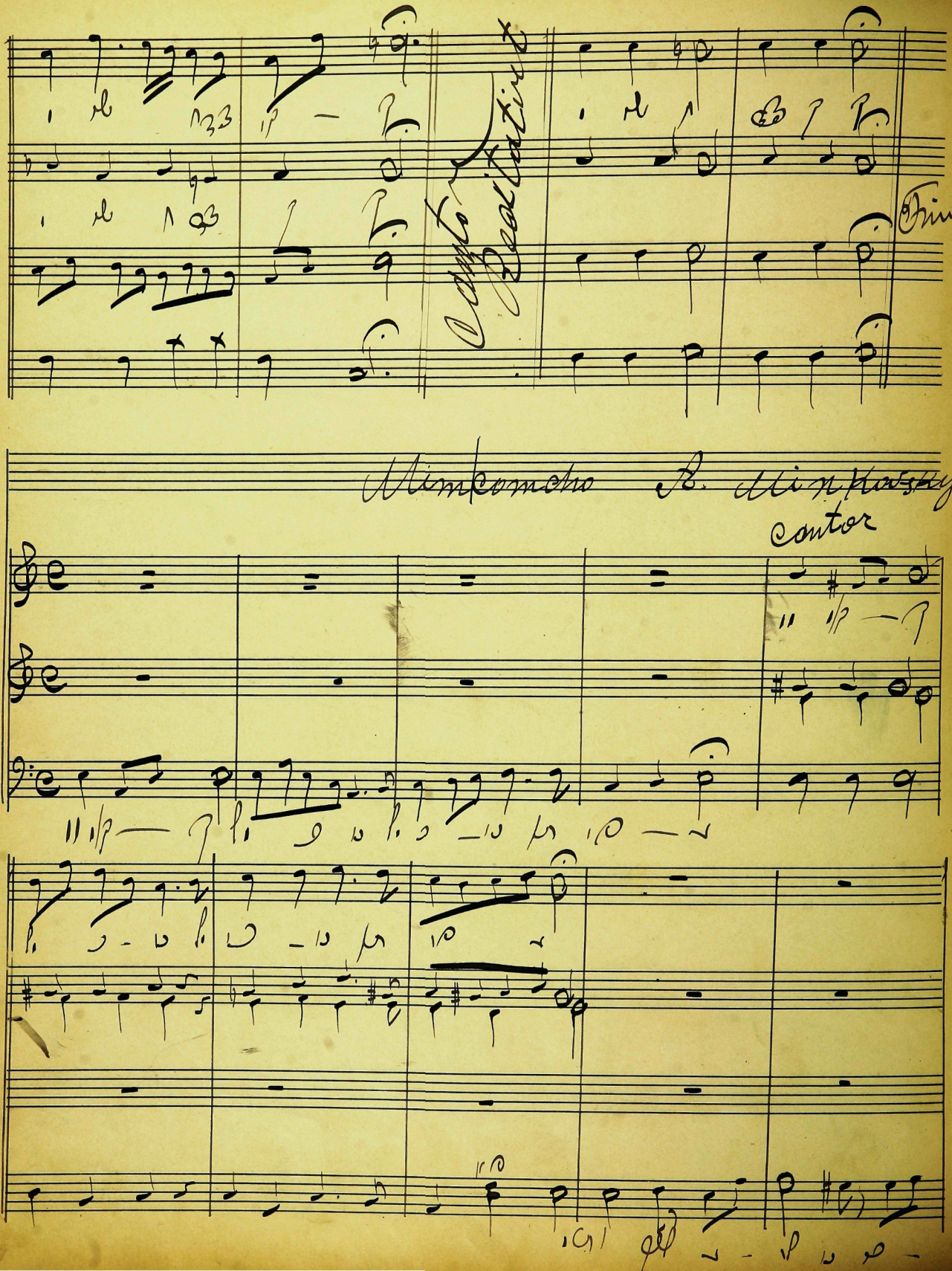


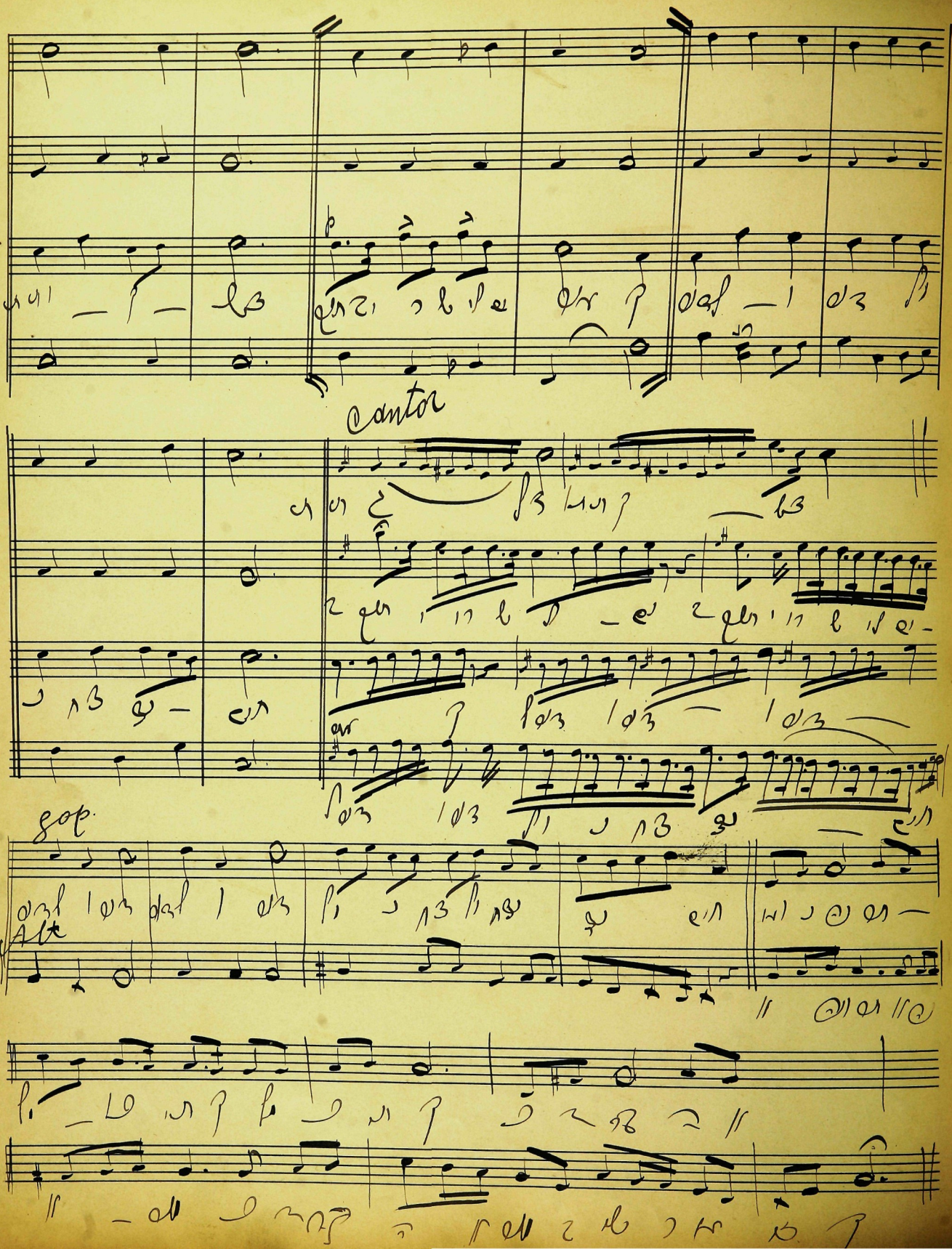
rit.


Canto
sop.

Cantor




Adagio Pastorale
Fine
Mimkomcho B. Mimkowsky
contor

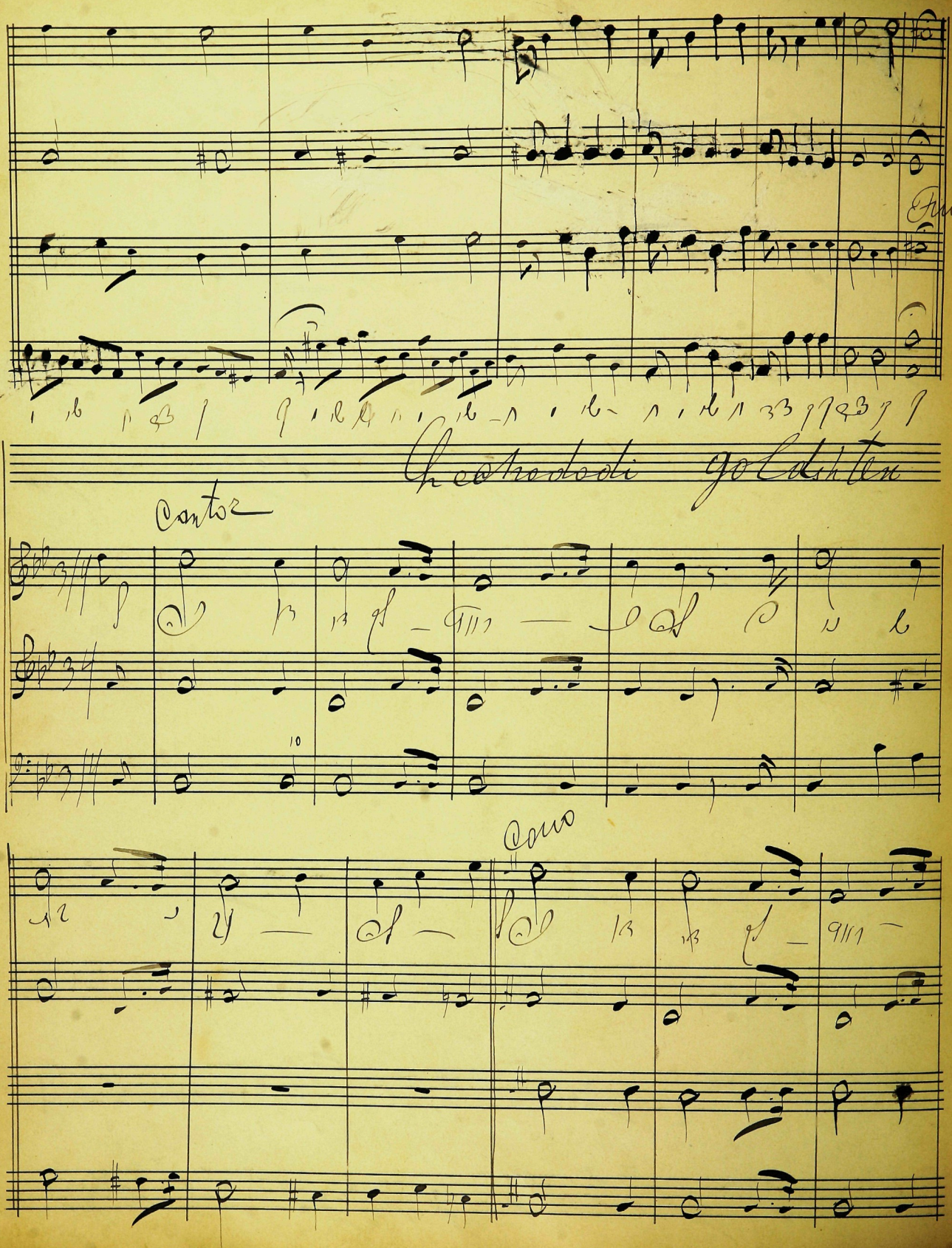

Cantor
Alt.

sop.

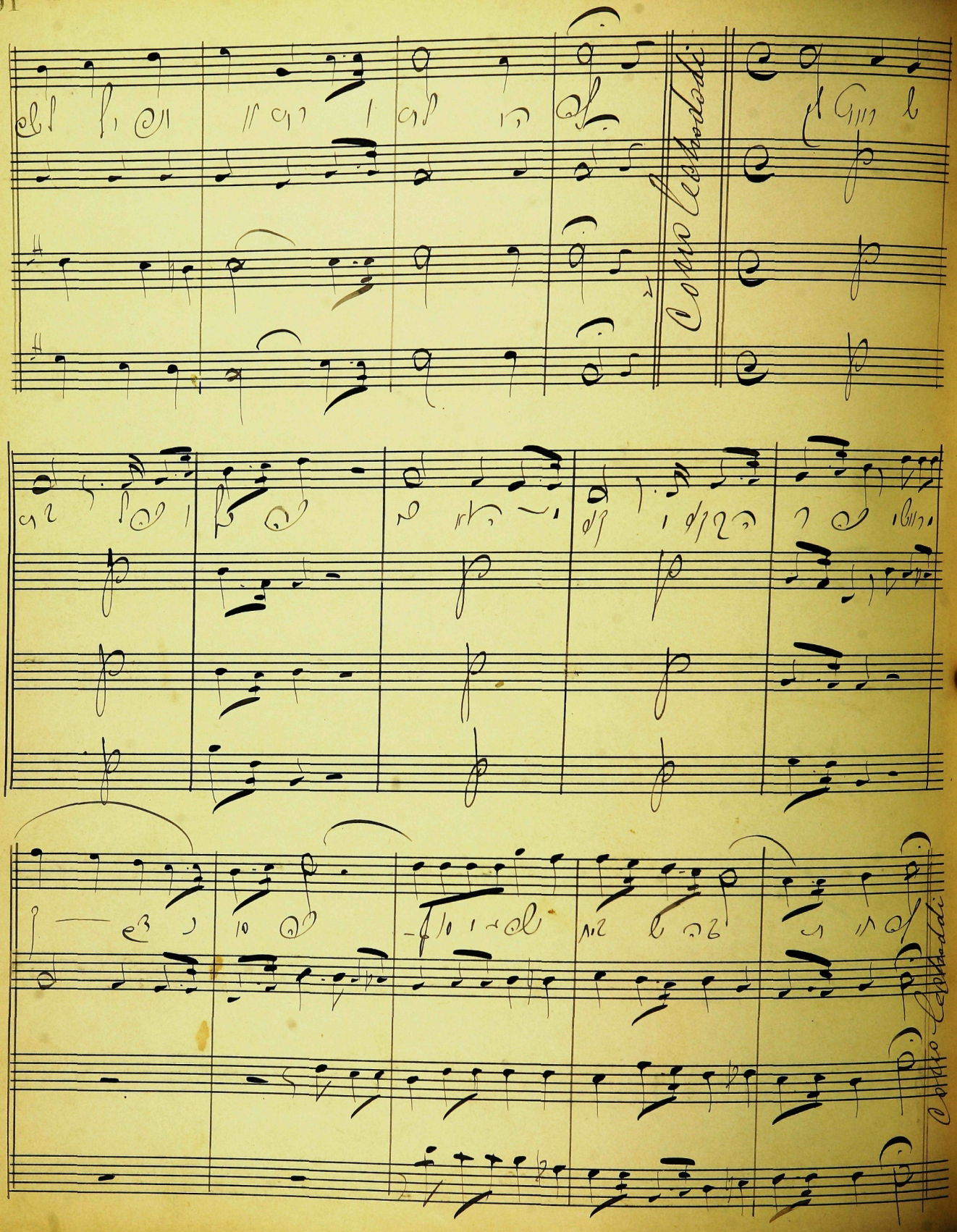
Alt

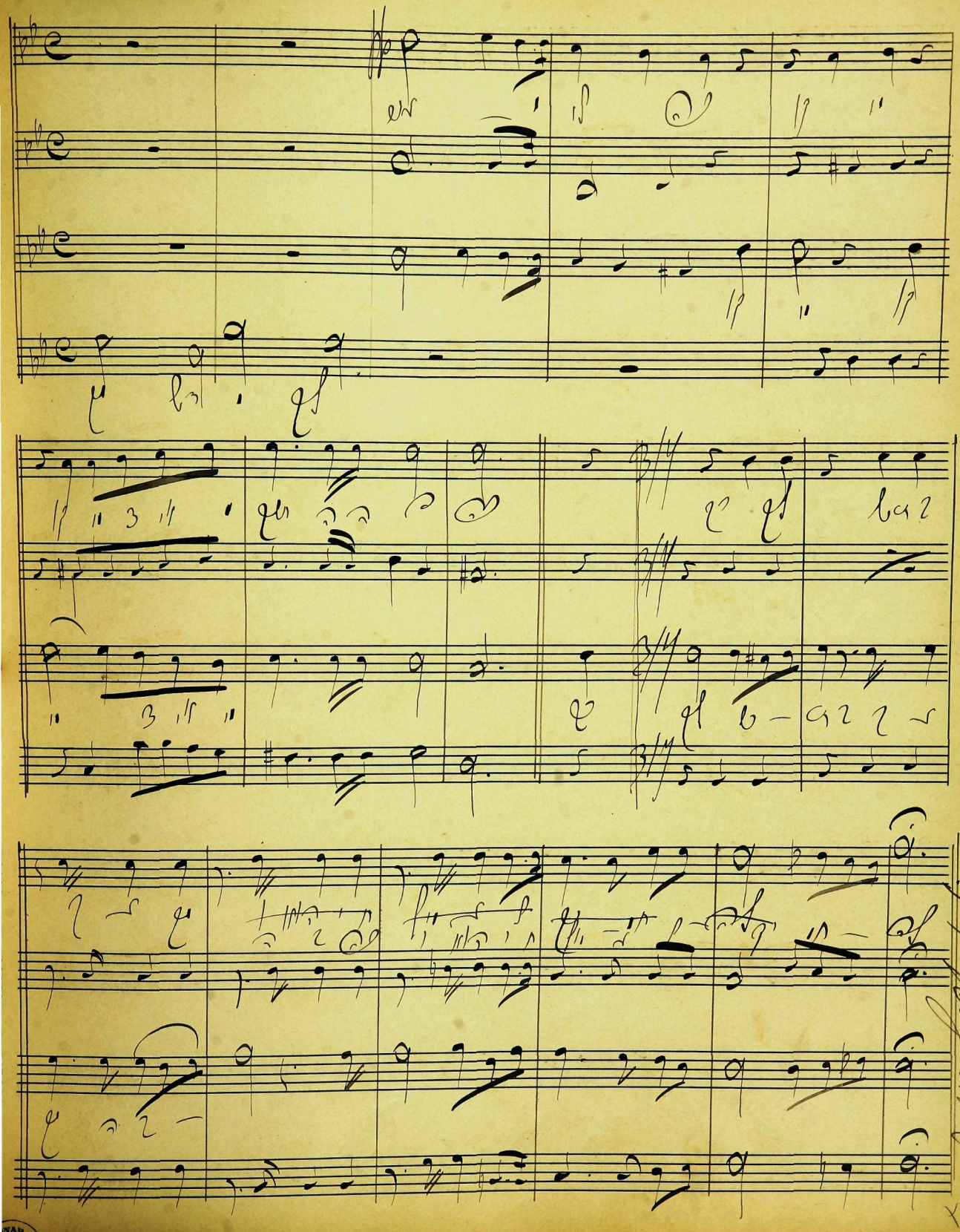
sop.

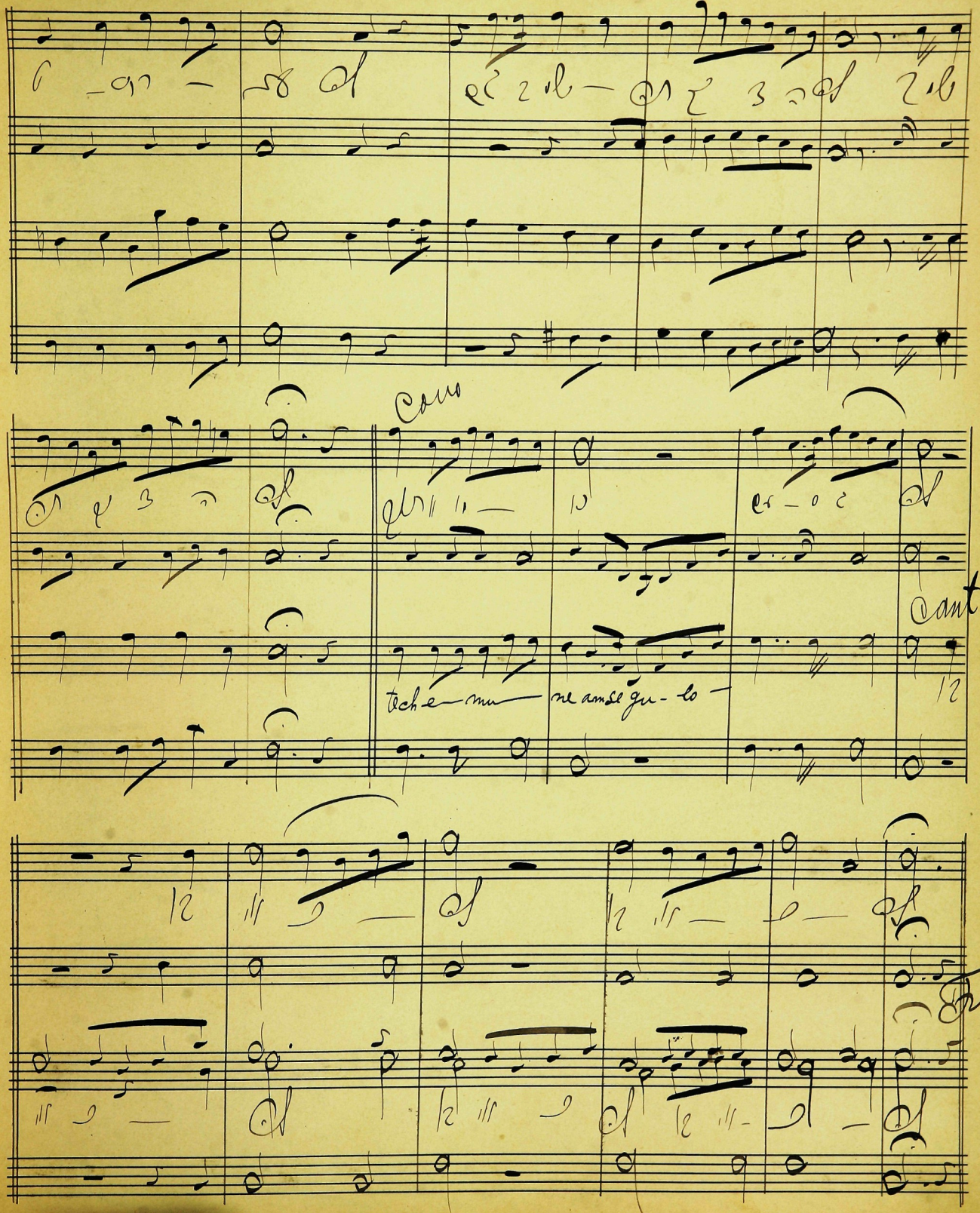
Alt


Cantor
Coro

Cantor






Cello
Cant.
Trio

Kiki ne j kuchu mor Berkovitz

cant

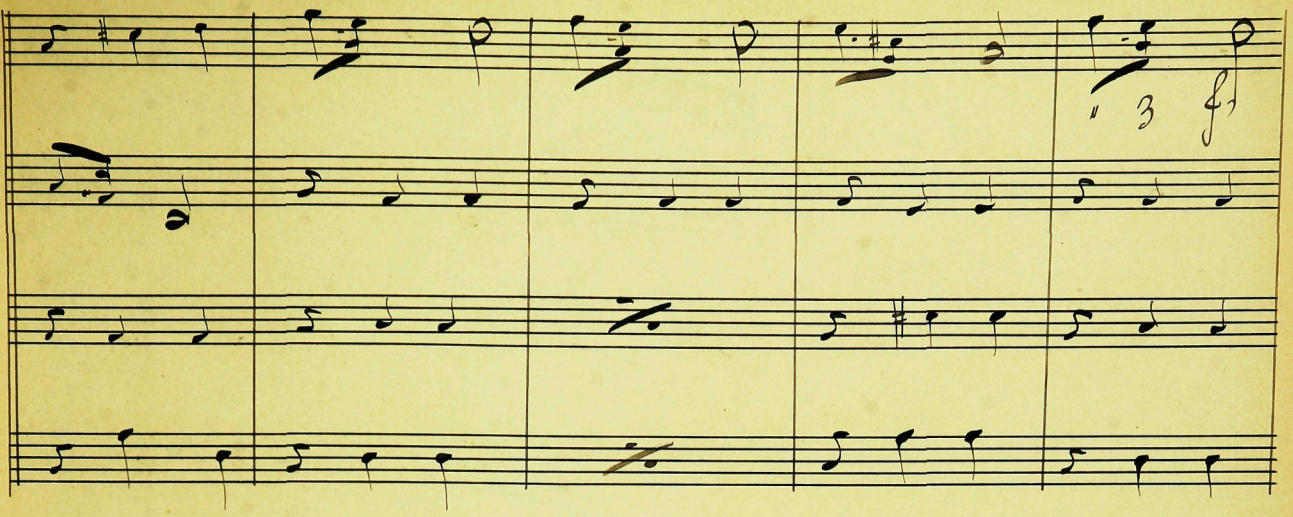
Cantor

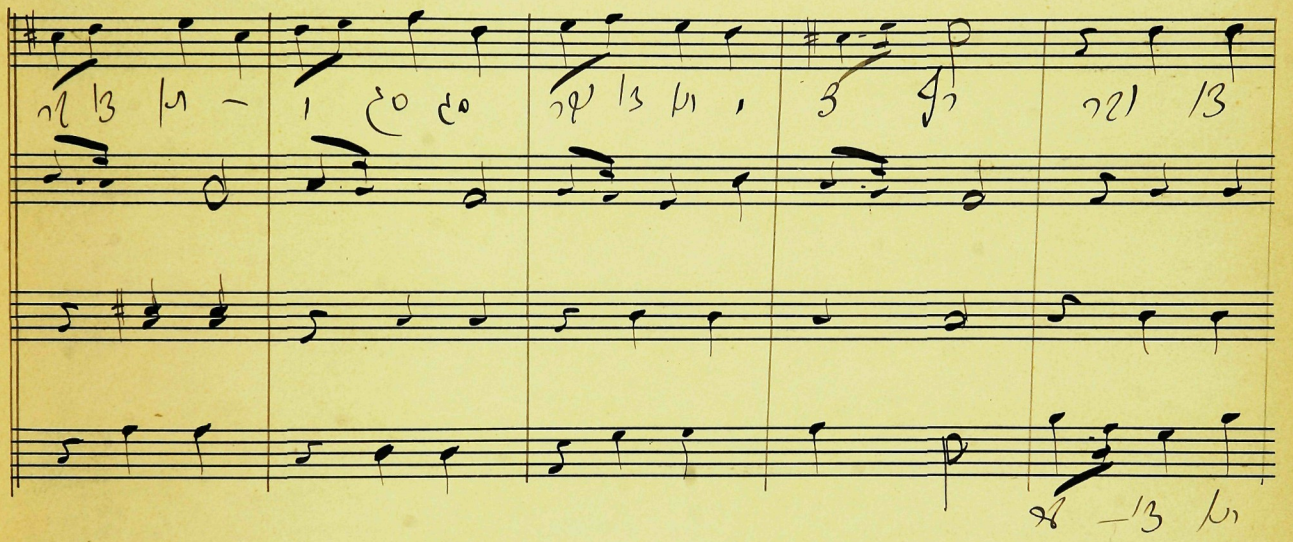
Cantor

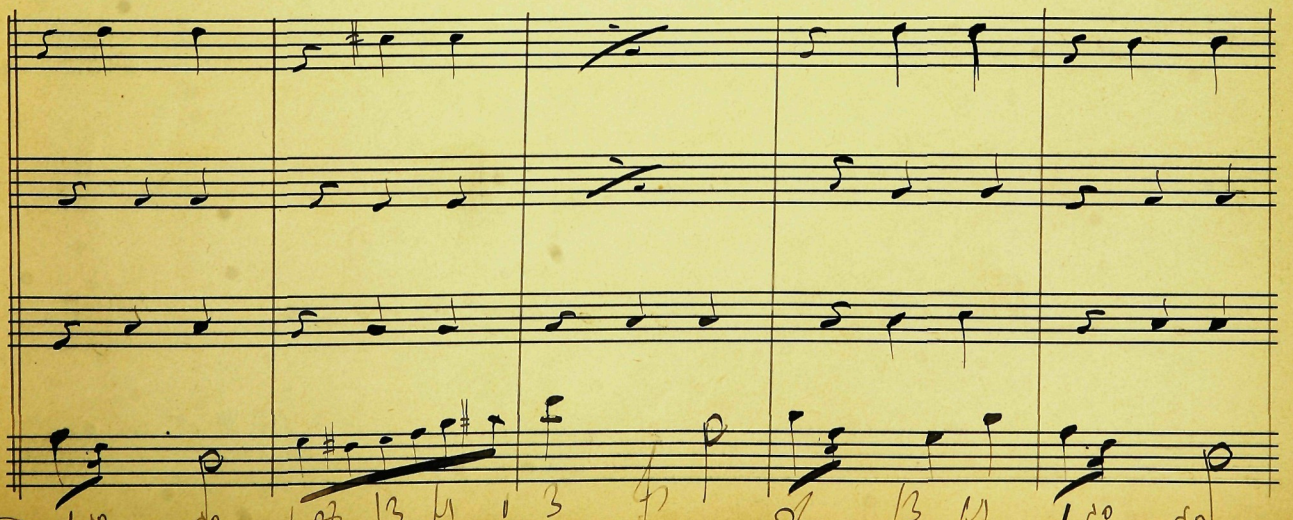
cantor

TEXT ?

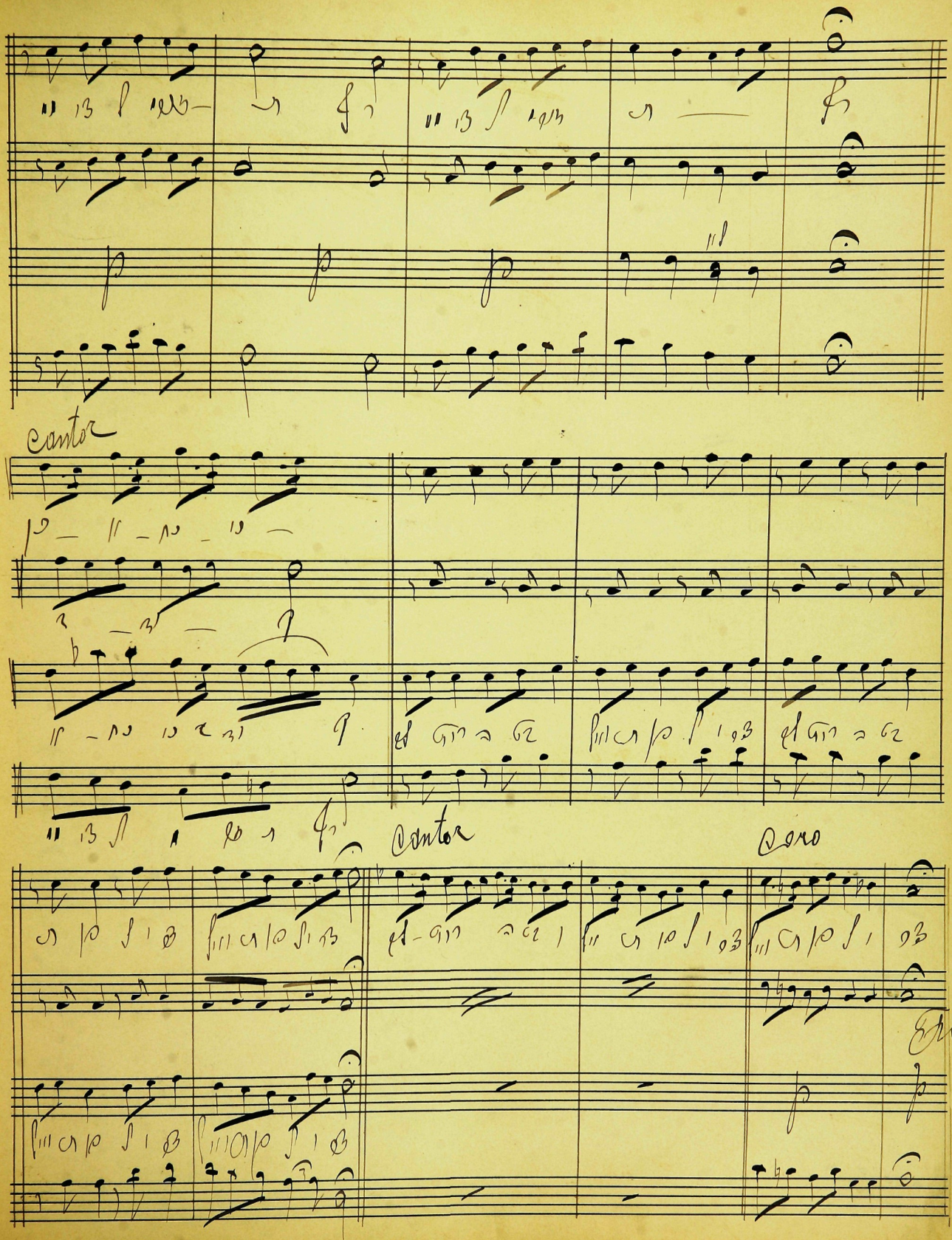
TEXT?







Contra


Cantor
Cantor
Coro

Weelchestein J. Klimpovsky

Coro

Solo Tenor

Coro

Solo

Adagio

Cor I in G

Cor II in G

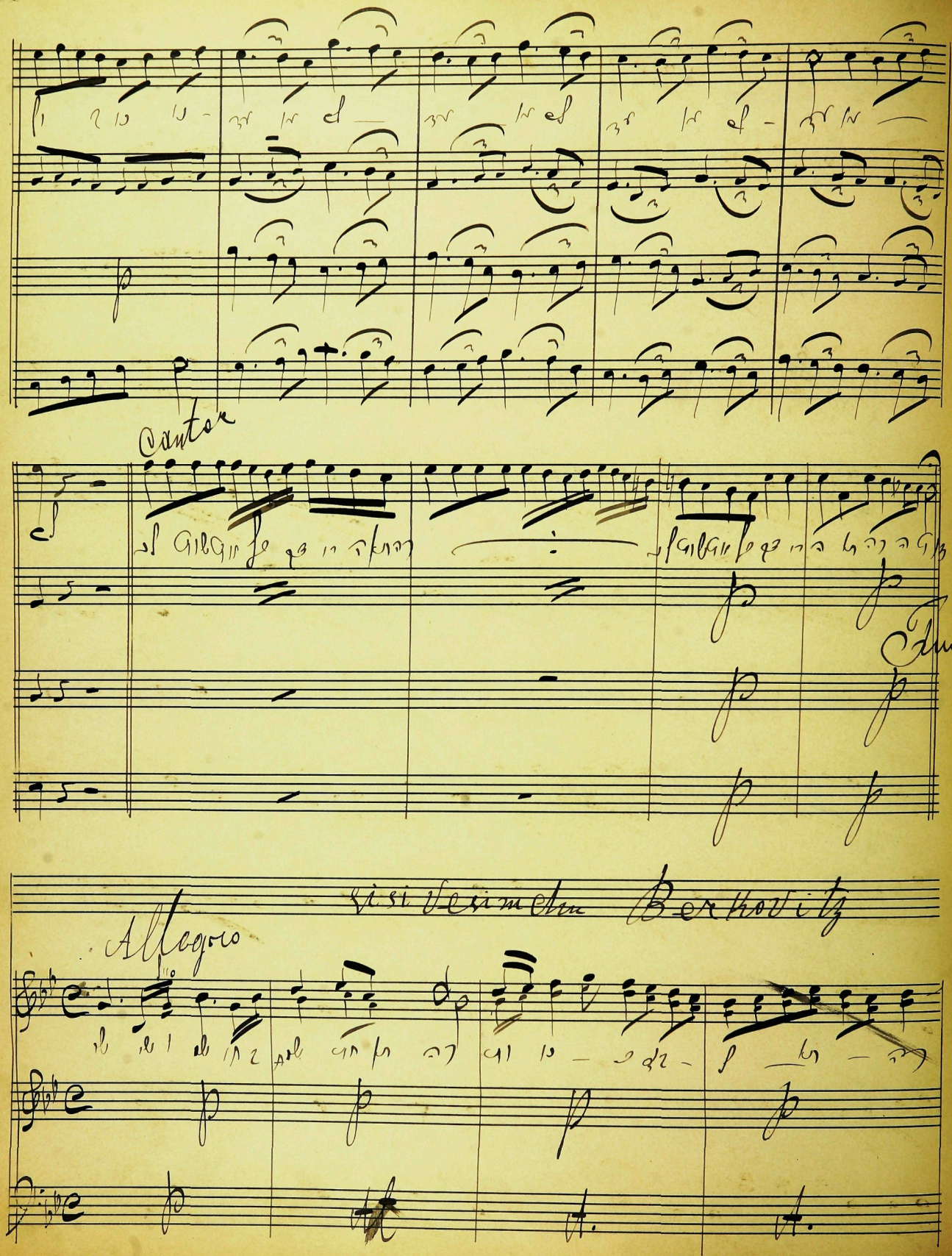
Cor III in C

cant.

cant.

Allto

Cantor


Cantor
Allegro
si si Vesimchas Berkovitz

Andante

Allegro Maestoso

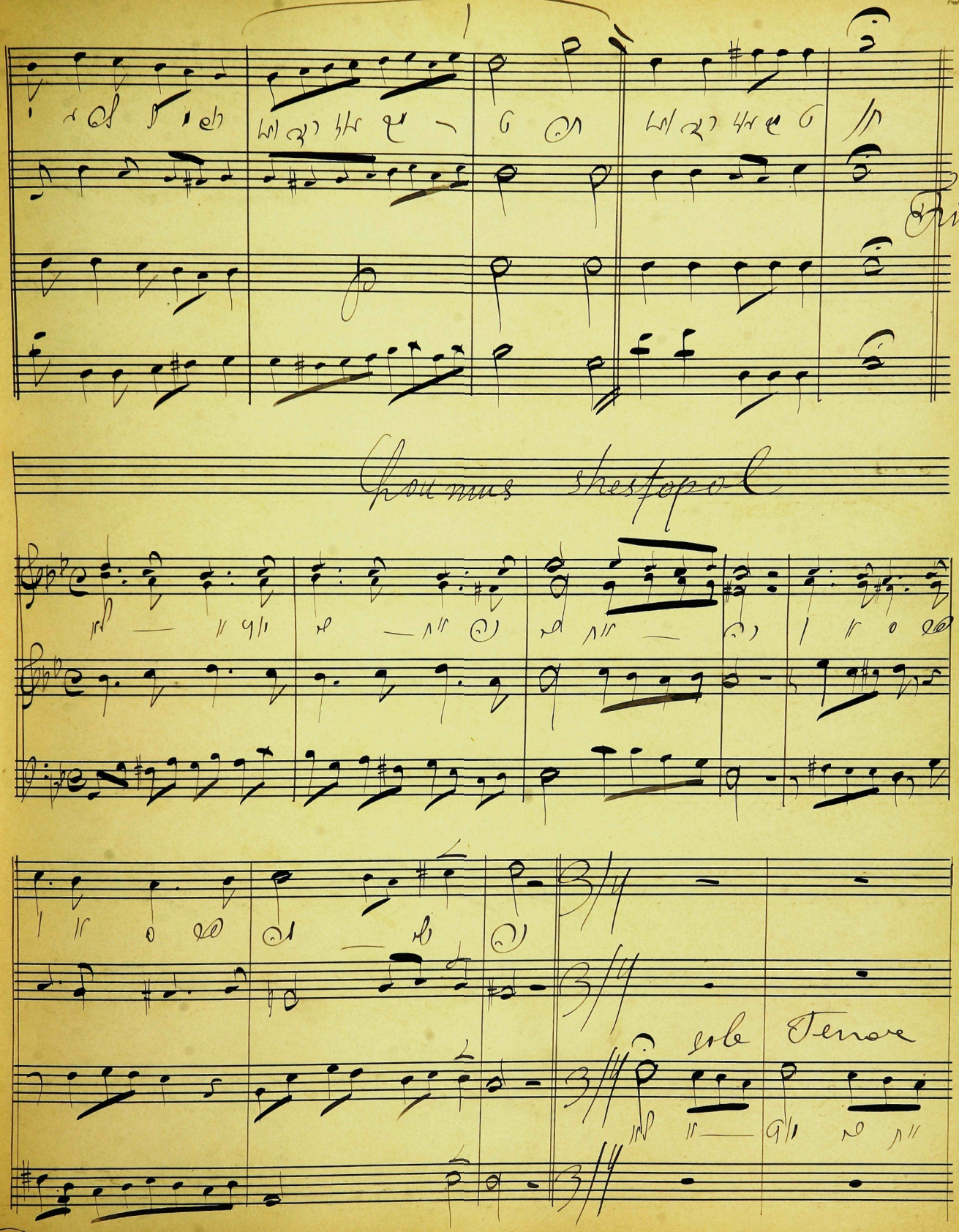
ff

ff

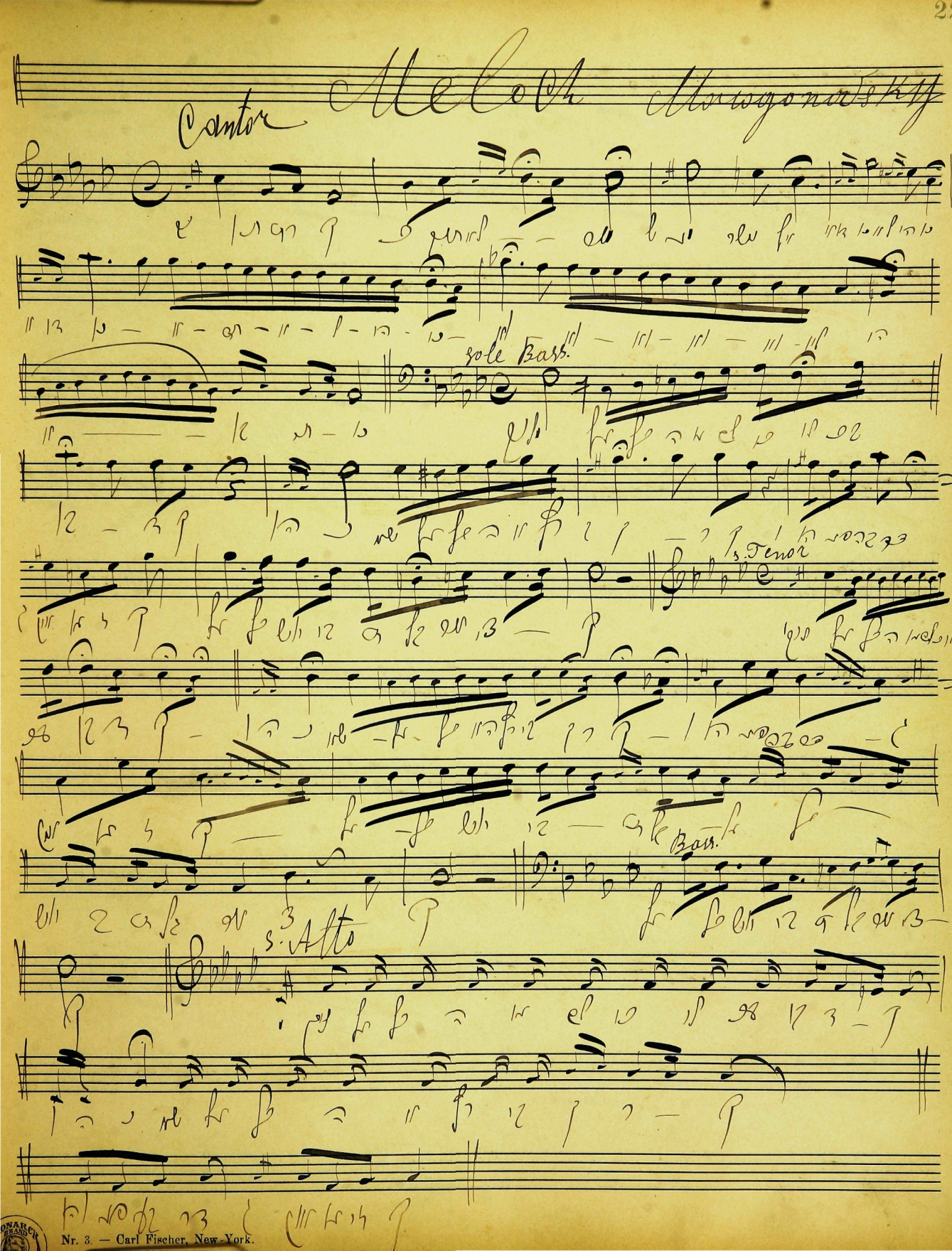
ff

All.

tr


Chorus
Soli
Tenore

Tenor


Cantor
Melodie
Mussorgsky
Solo Bass.
S. Alto

Coro

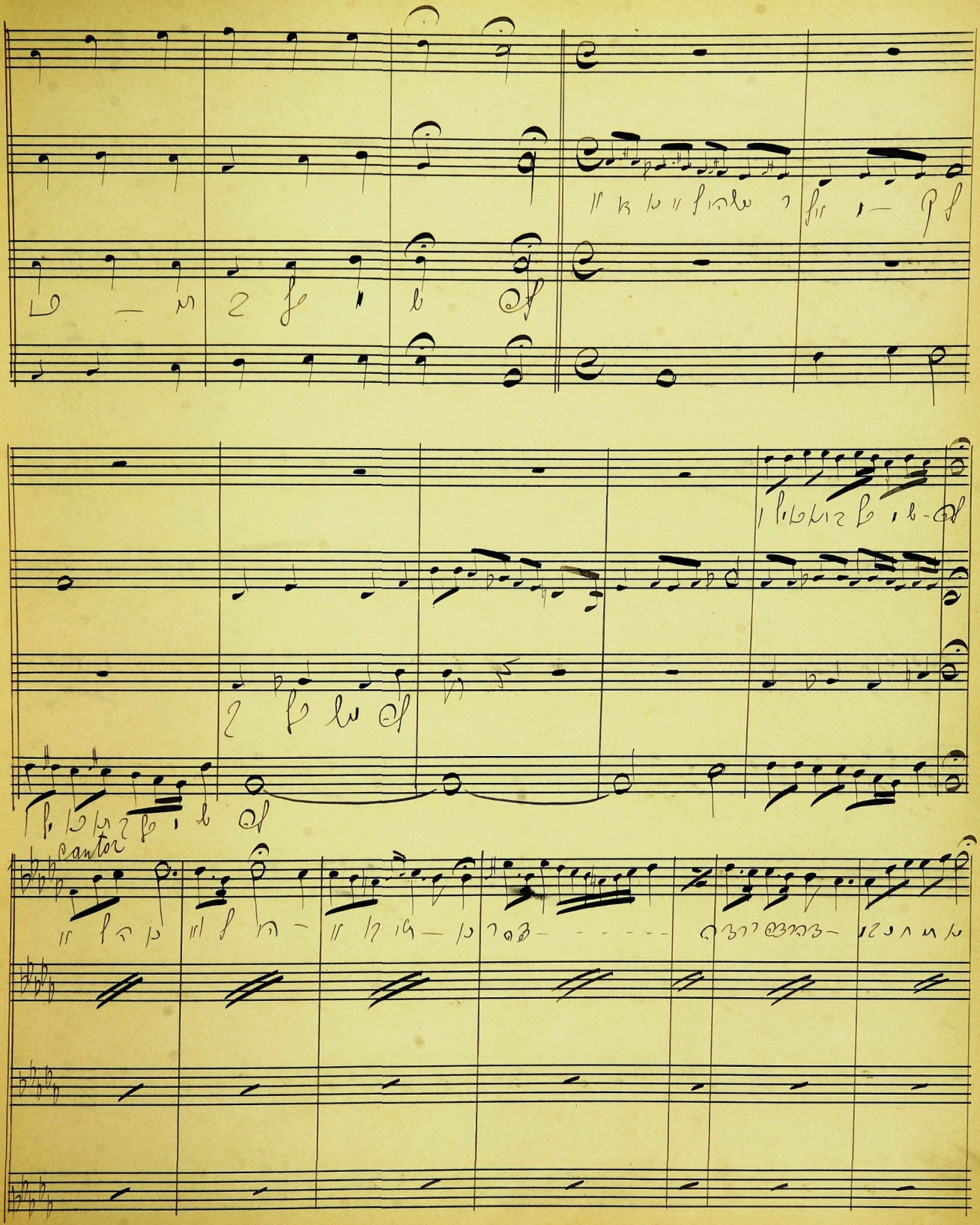
Cantor

Coro

Cantor

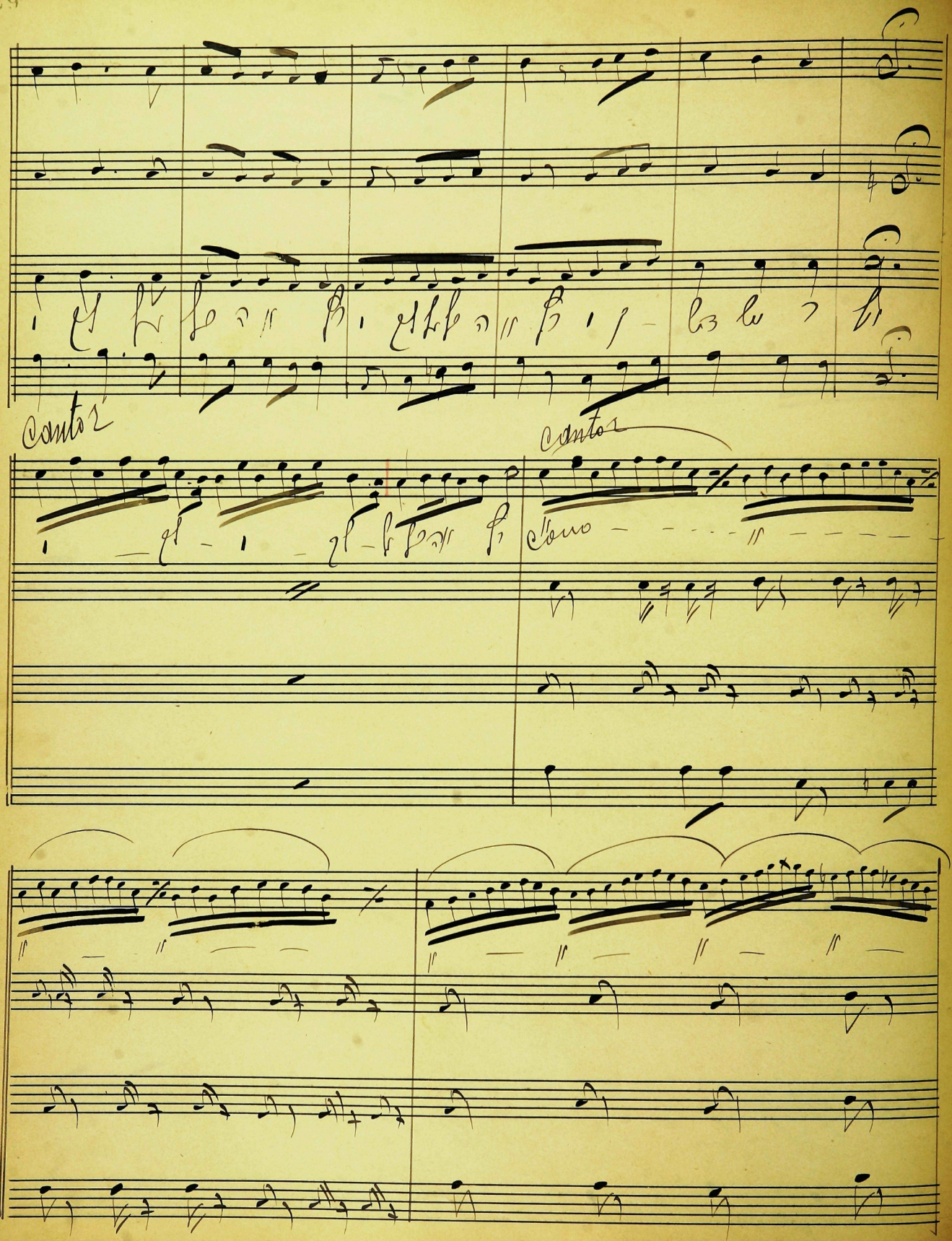
Coro

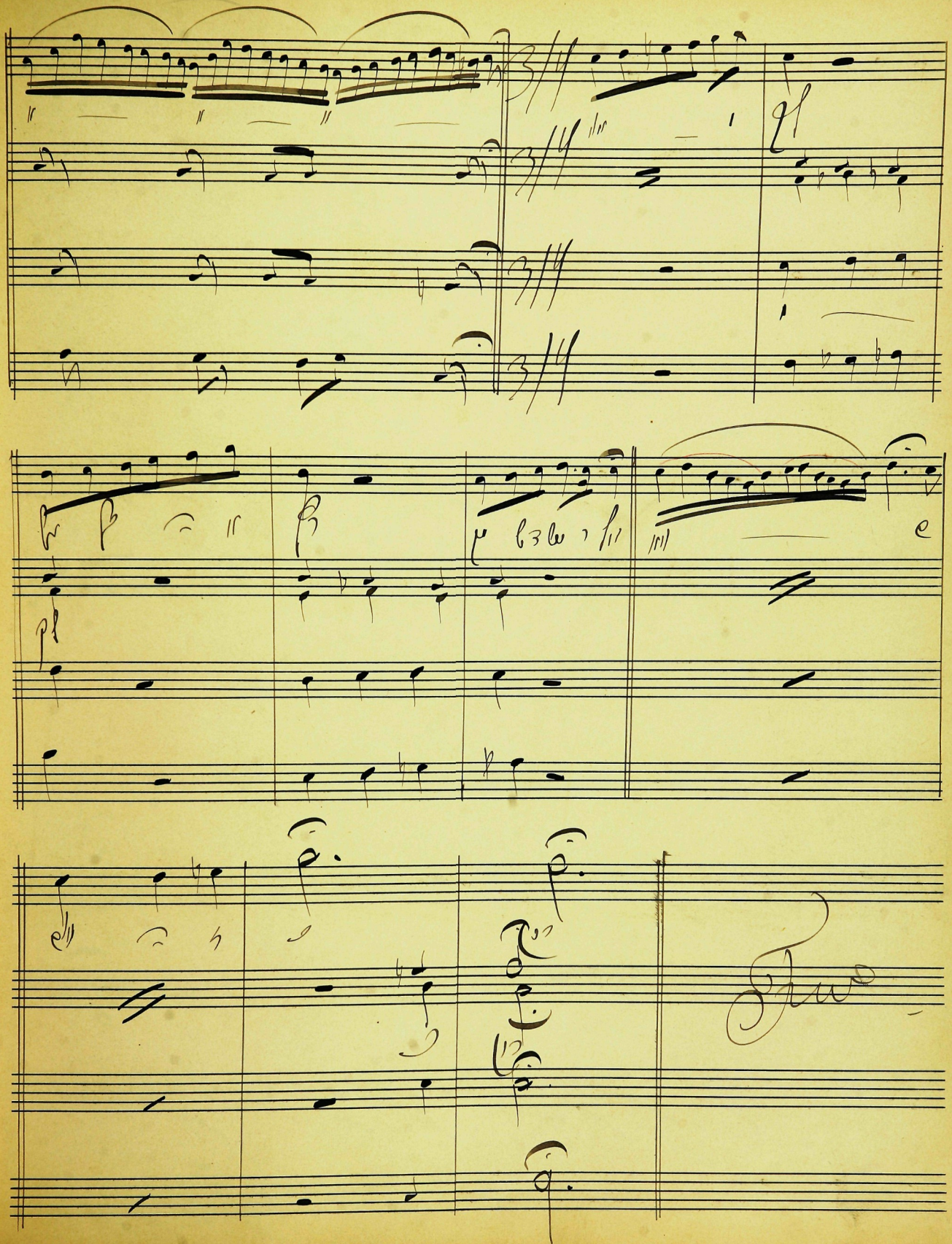
Cantor


cantor

Ped. — Ped. — Ped. —

Contra


Canto 2
Canto 2



ahabo Jeruchum

Contralto

Contralto

Coro

Contralto

Coro

cantor

cantor.

Coro

Cantor

Cantor

Bass.

Cantor

cresc

ah — ah — ah —

Cant.

Coro

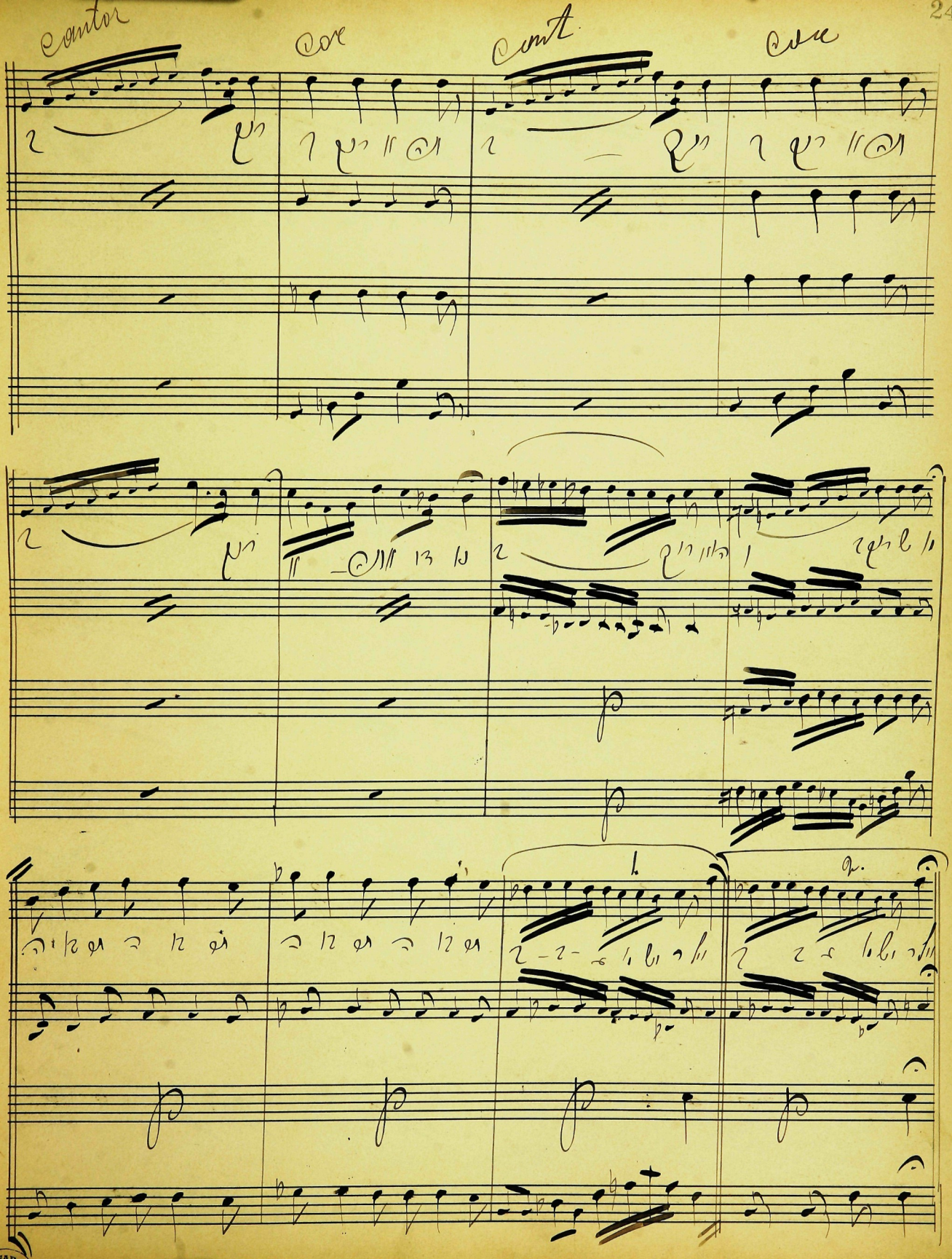
cantor

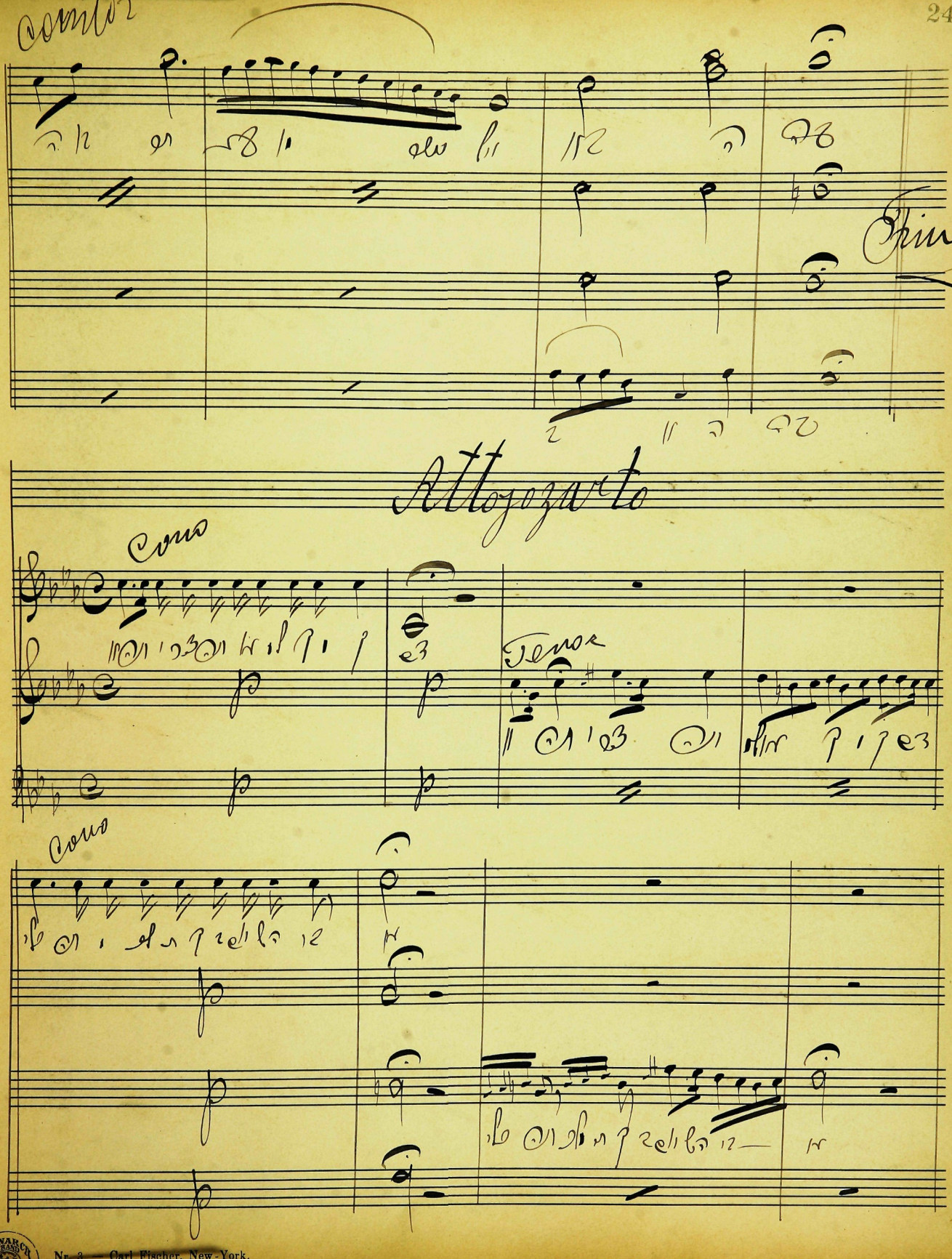
Coro

cantor

cantor

coro



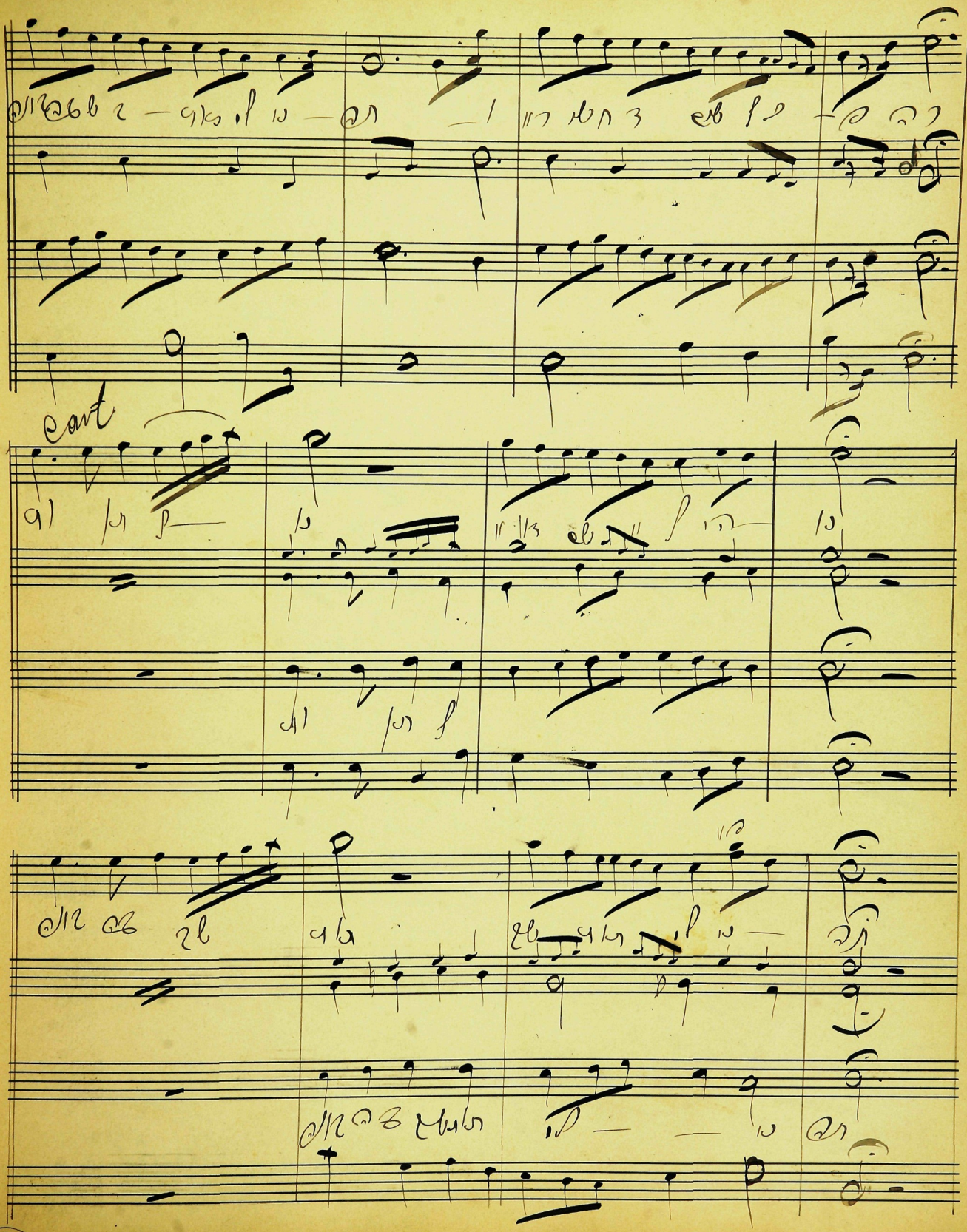

Allegro

Canto

Coro

Cantor

Corno



Soprano

mezzo

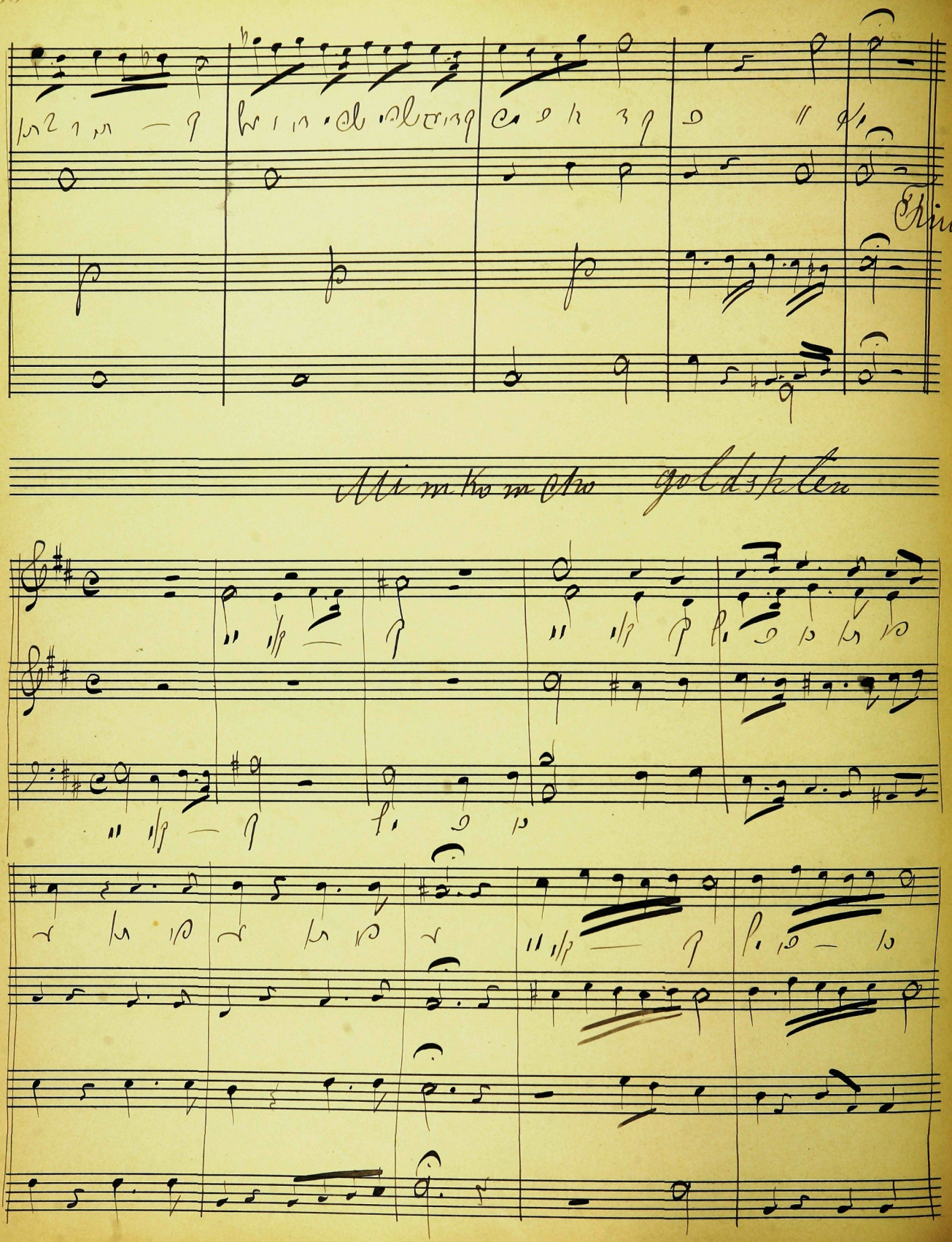
dos

Alto

Tenor

Contor

Coro


Flöte
Alt mit Violoncello

לי — מי ר' לי — מי

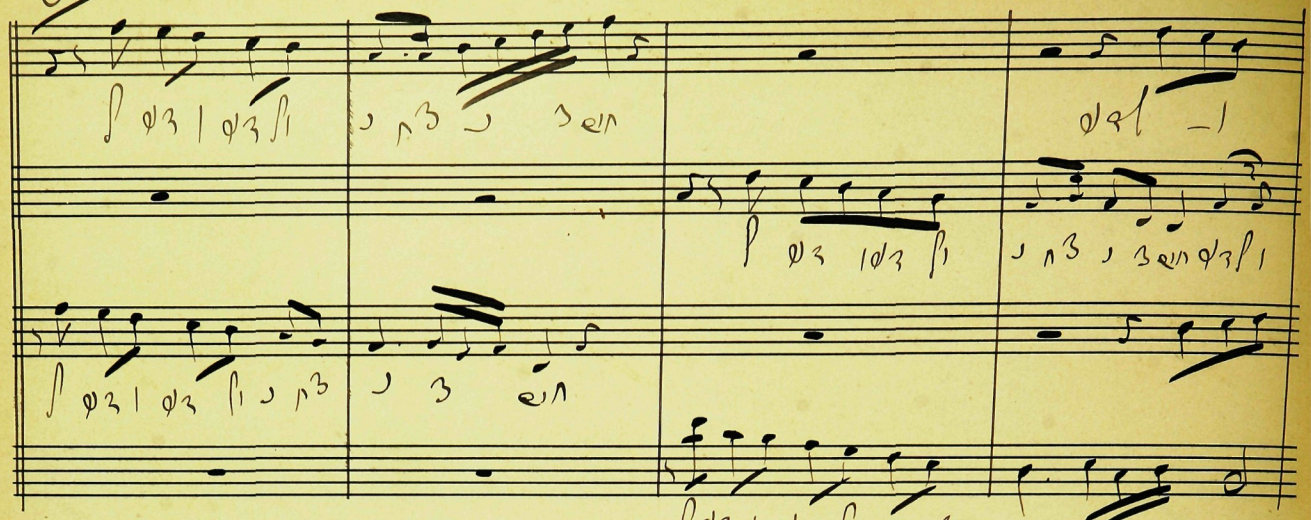
מי לך

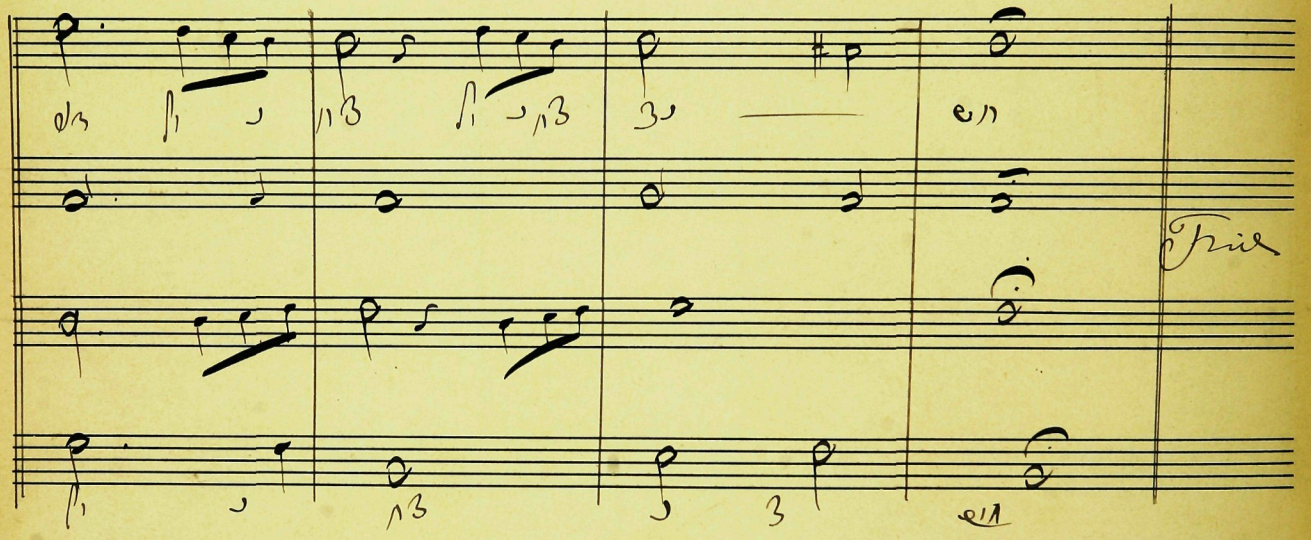
ני — לו — ת

ני — לו — ת

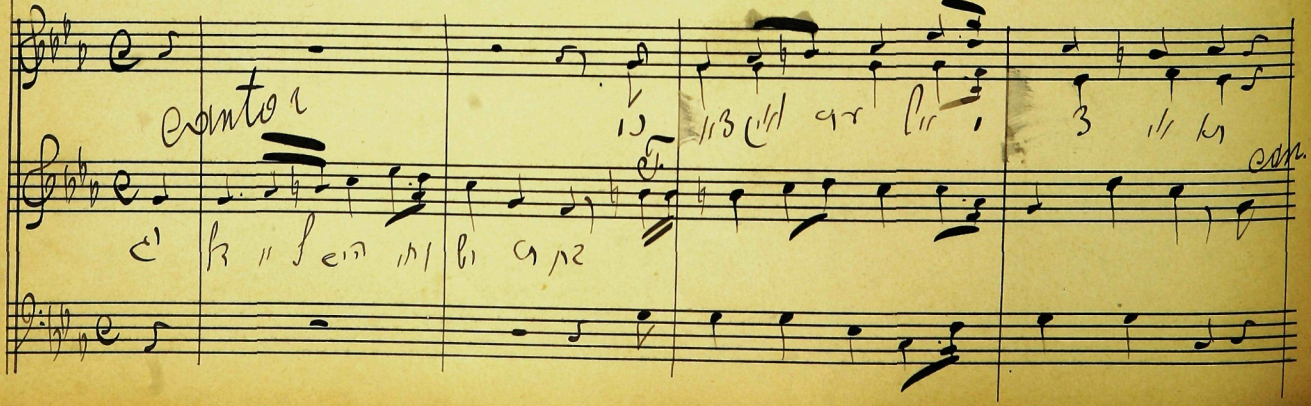
Cantor

Solo



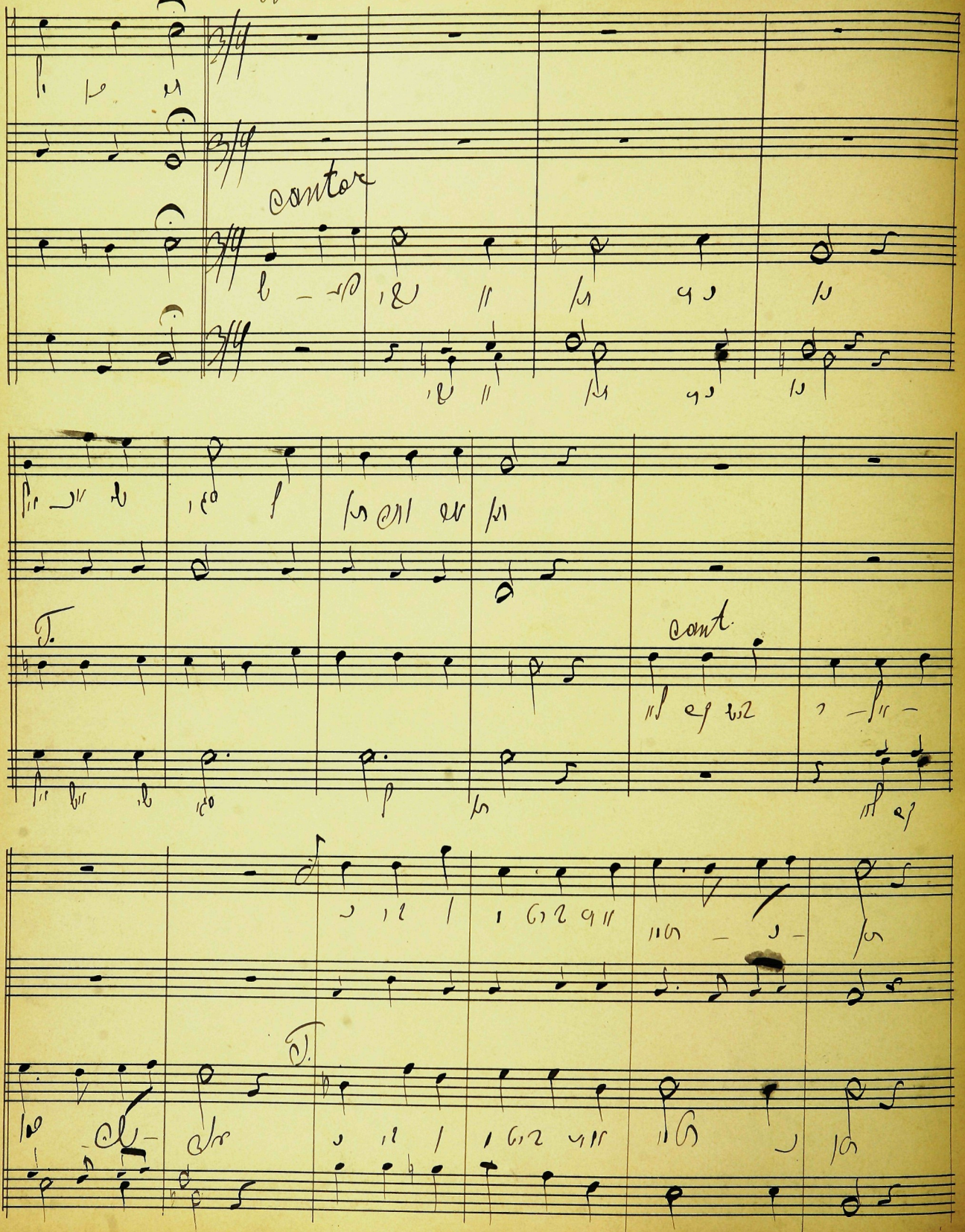


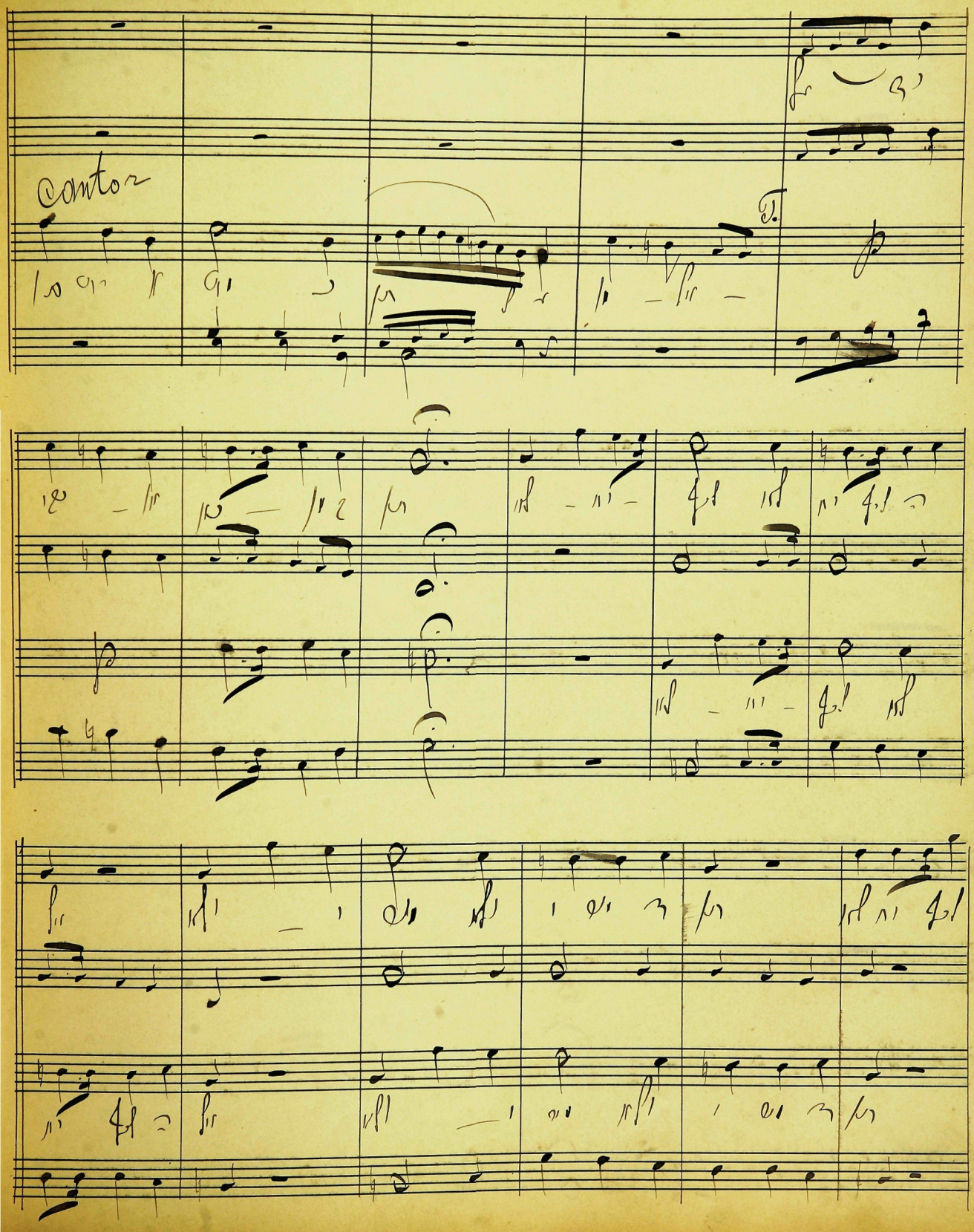
Igdal Gurevitz

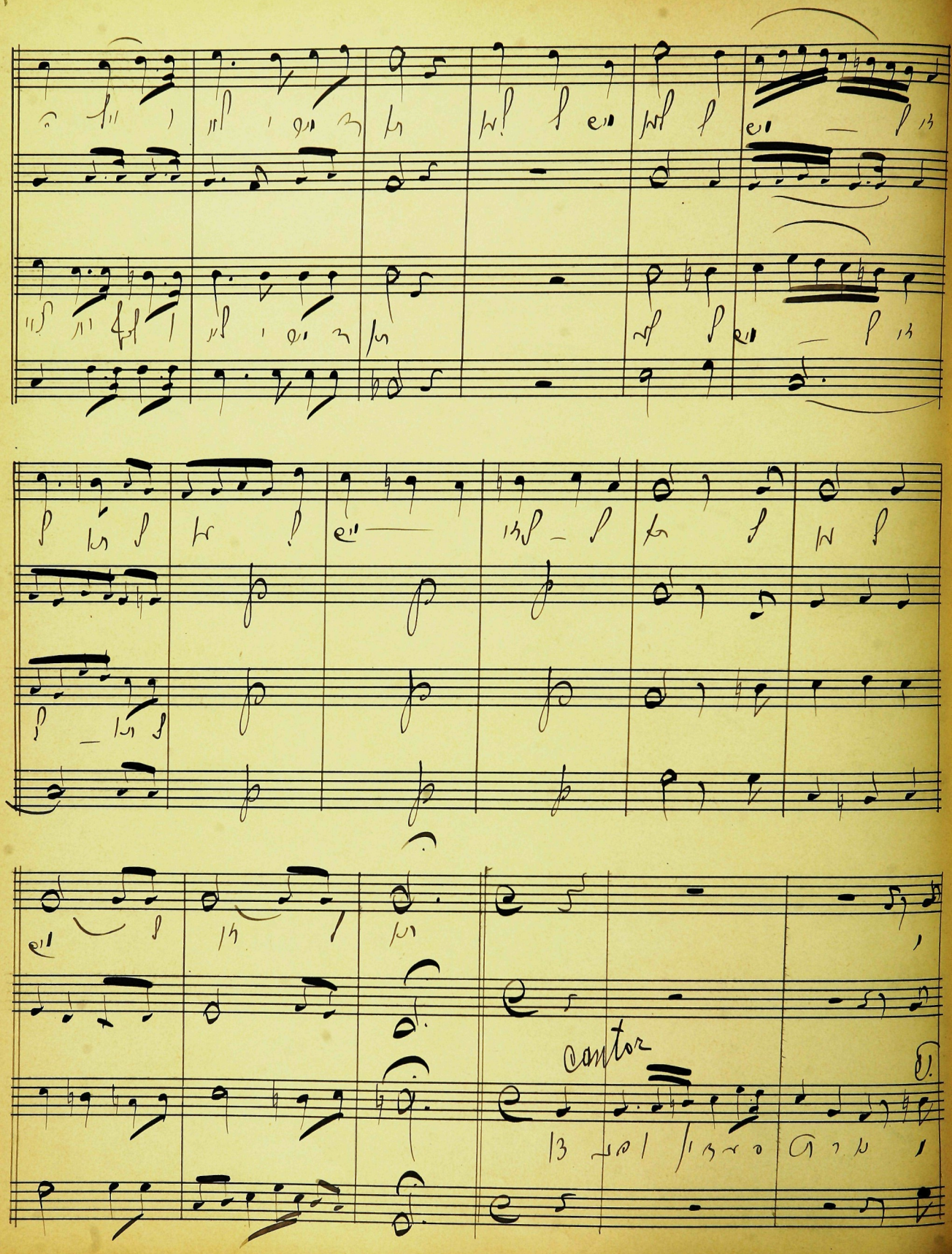


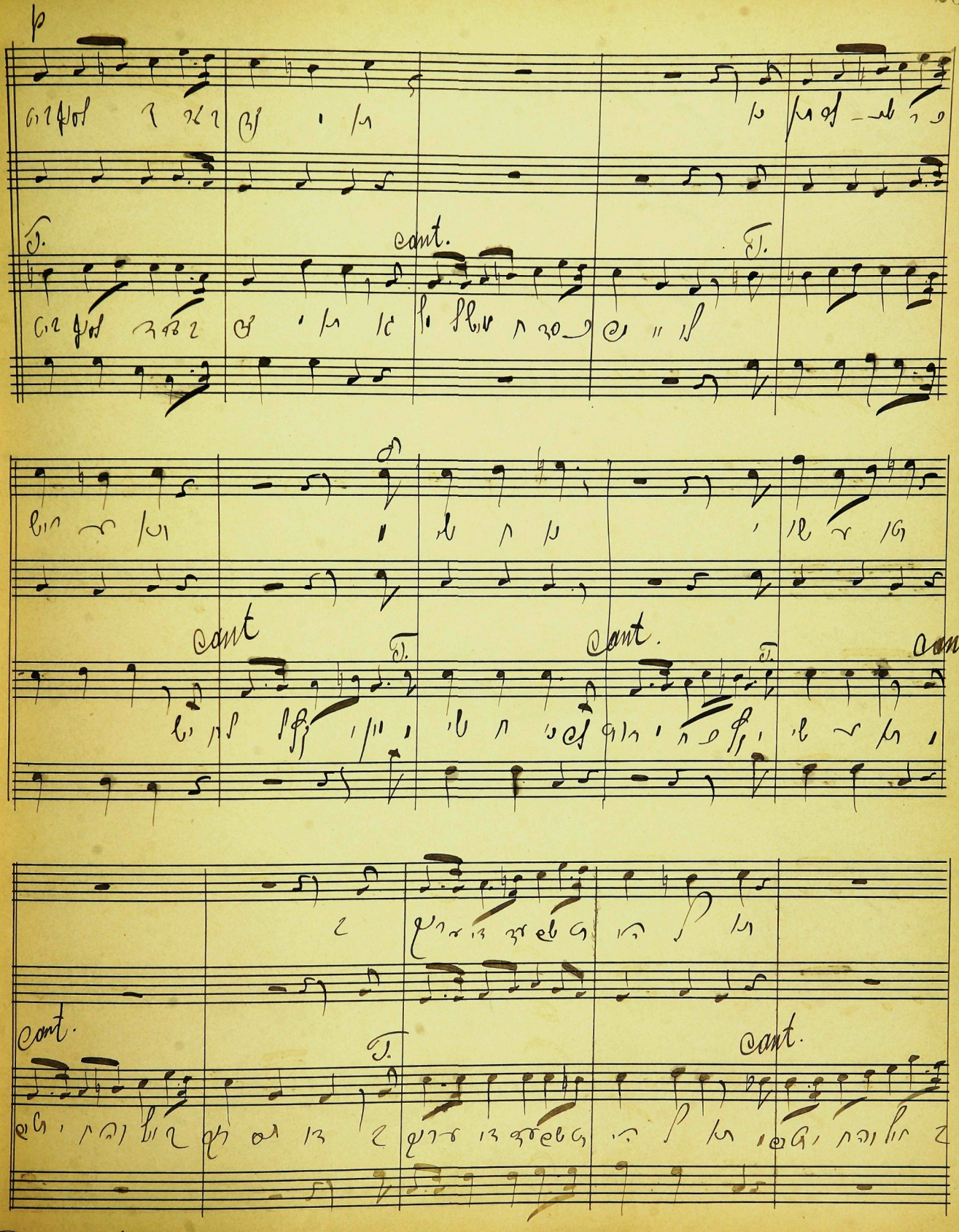
rit

Moderatto




Contra

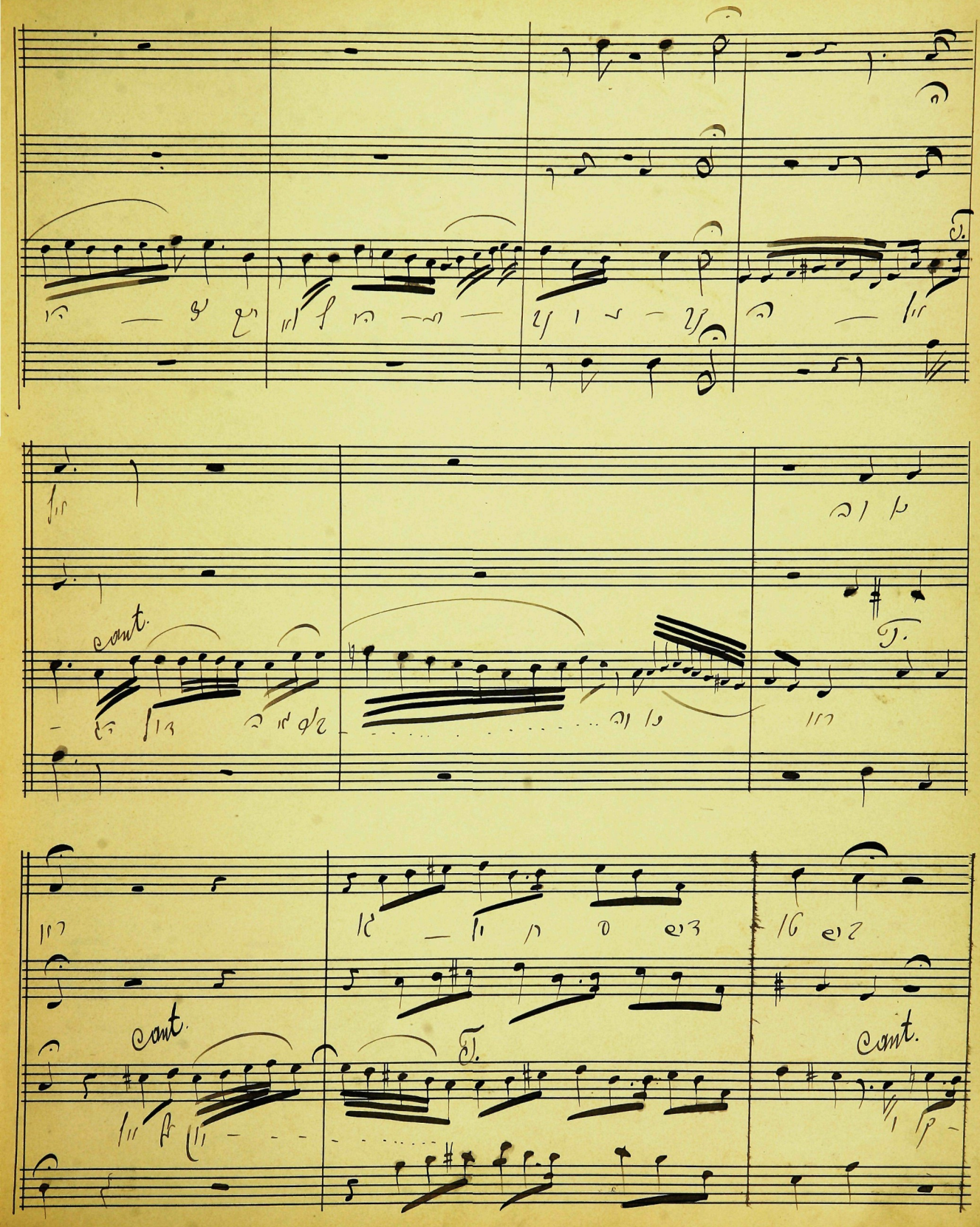

cantor

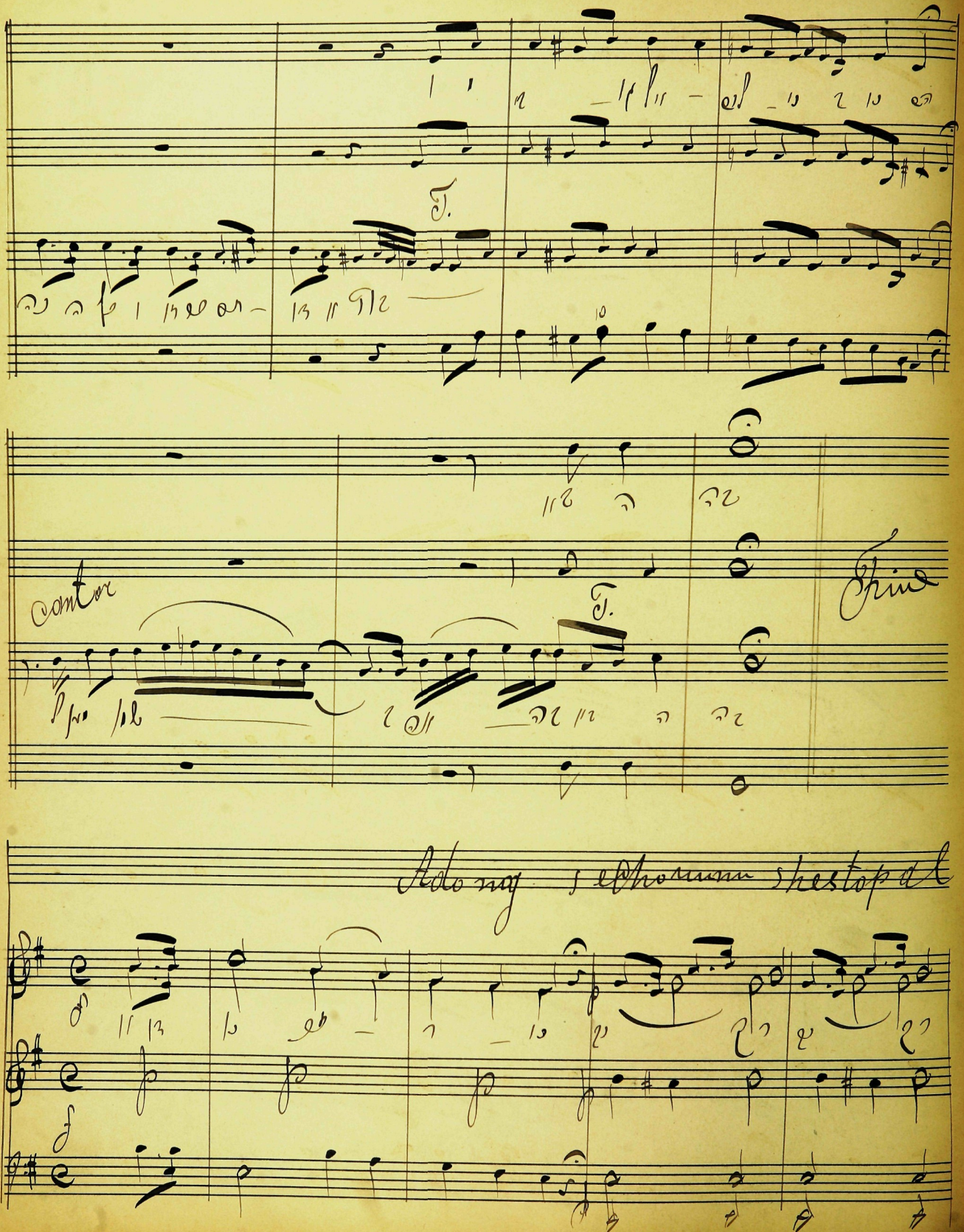

p
cant.
cant
cant.
cant.
cant.
cant.

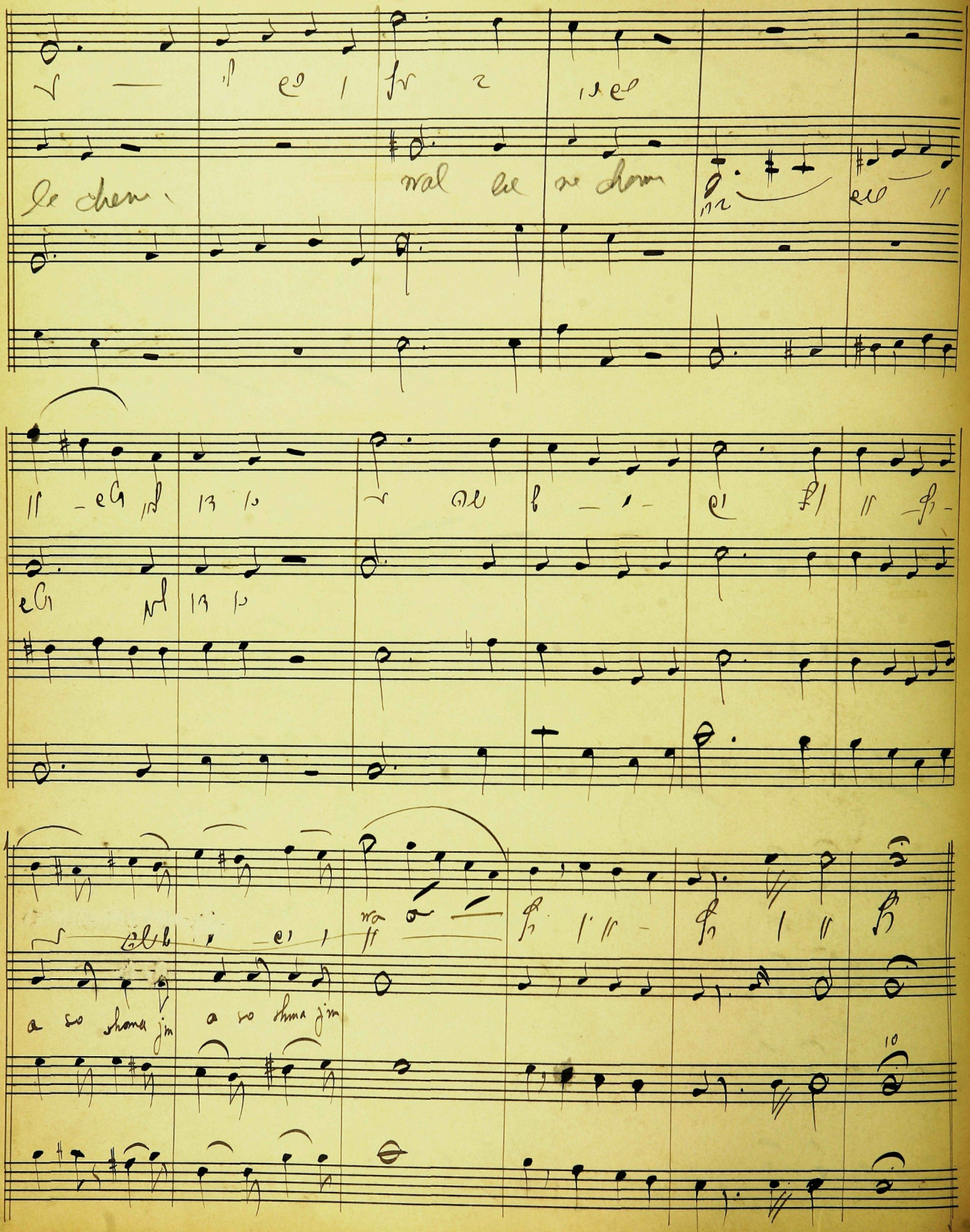
mit

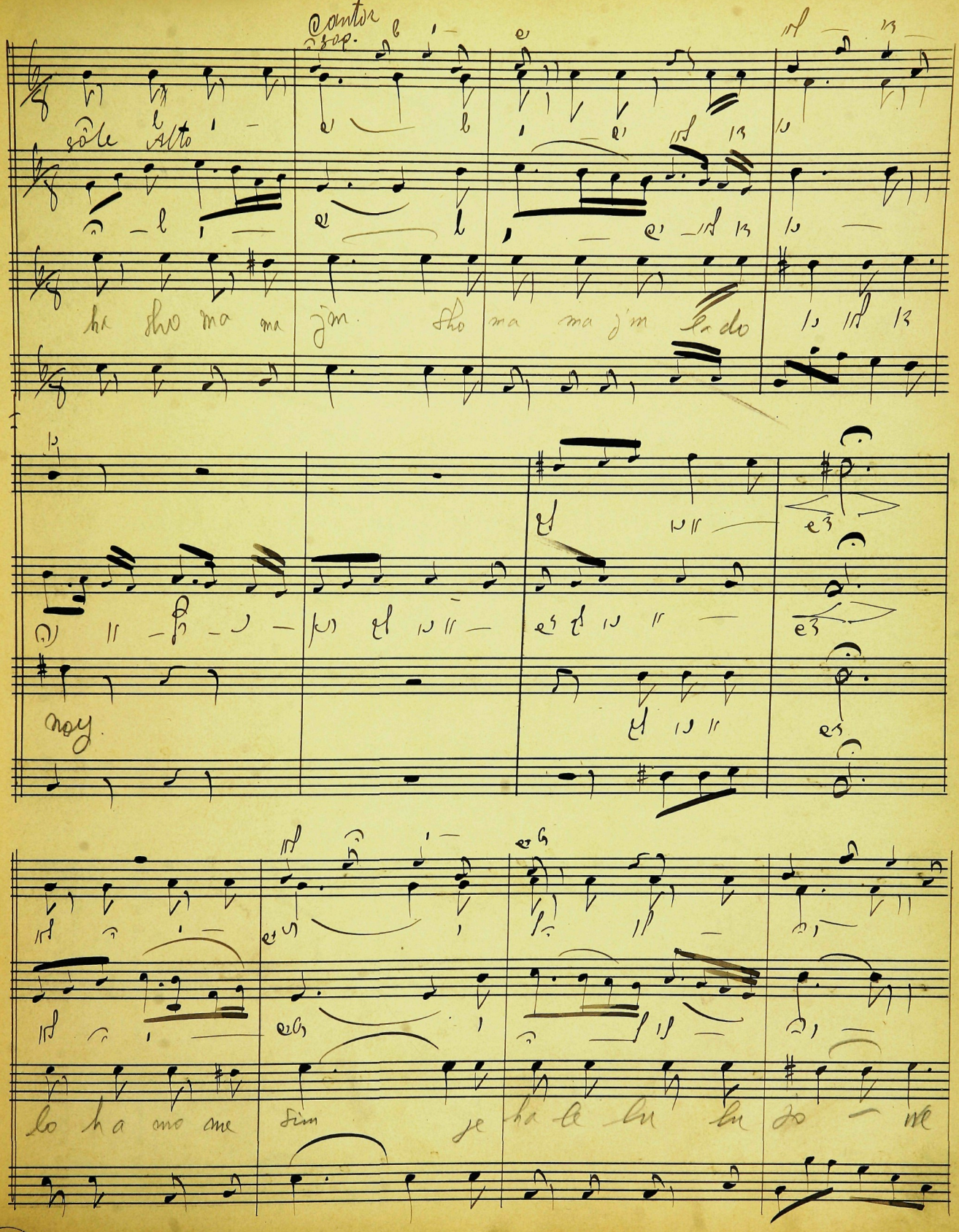
Cantor

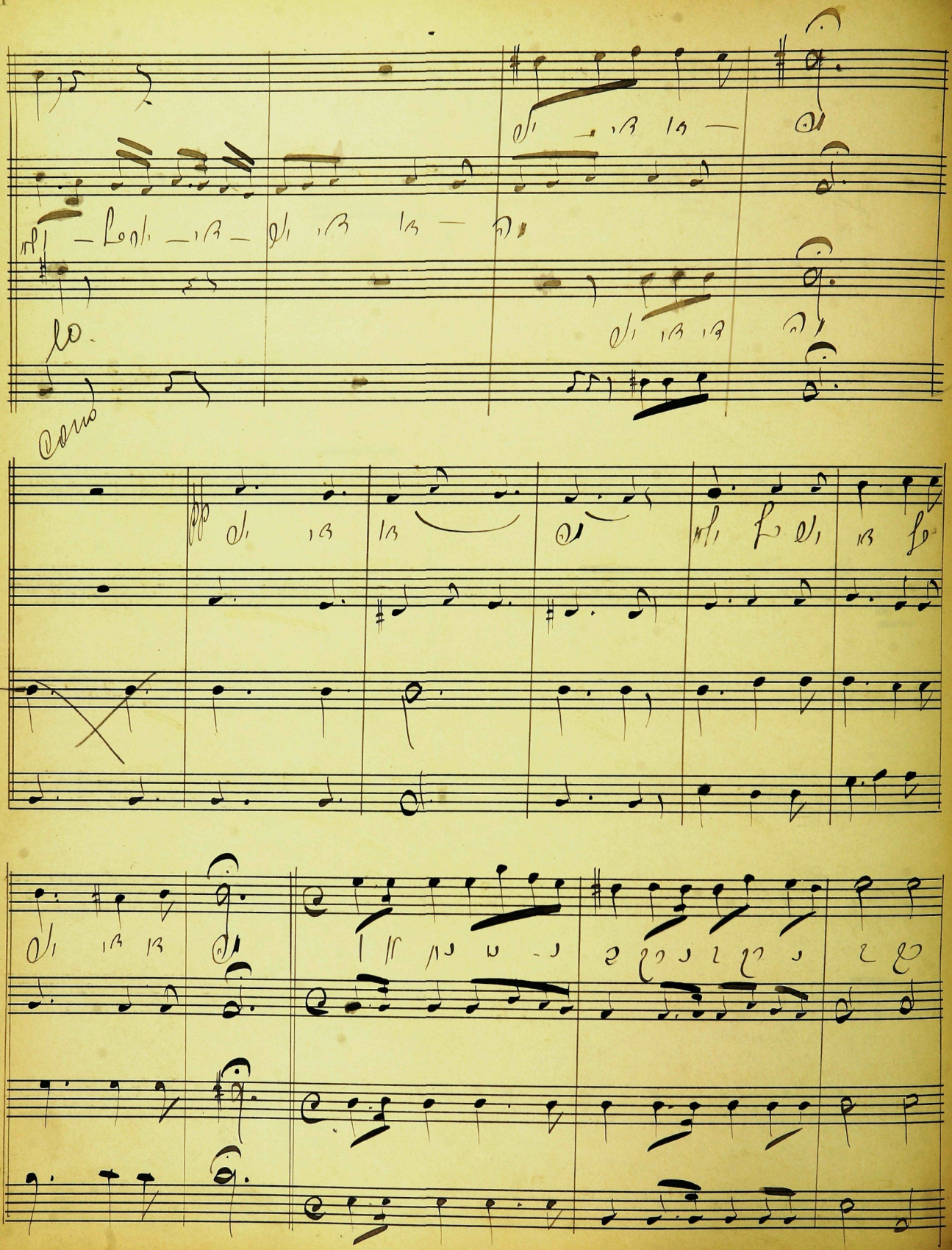
Cant


cant.
cant.
cant.


Contra
Adagio
Shestopalt


le chem
a so shma jim
a so shma jim


Contr
sop.
sole Alto
ha sho ma ma jim sho ma ma jim e do
hay
lo ha ma ma sim je ha le lu lu do we



Magen avos Tal. yakov

Alt

cantor

Alt

וְעַל כֻּלָּם יִתְבָּרַךְ וְיִתְרוֹמַם שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד

וְעַל כֻּלָּם יִתְבָּרַךְ וְיִתְרוֹמַם שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד

וְעַל כֻּלָּם יִתְבָּרַךְ וְיִתְרוֹמַם שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד

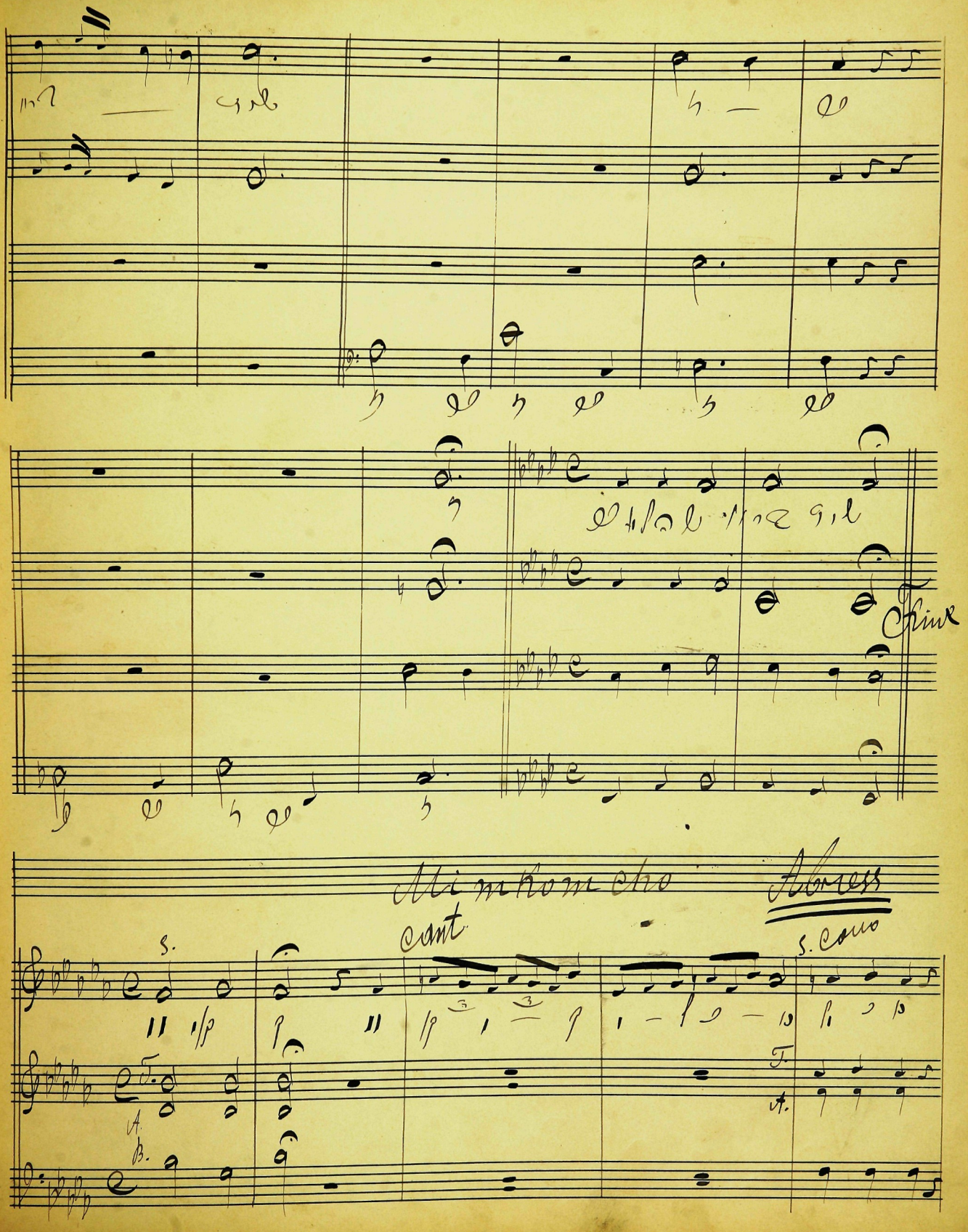
Cantor

sop.

Alt

sop.

Alt.


Fine
Mi manca che
cant
Adagio
S.
S. Coro
T.
A.
B.

Contra

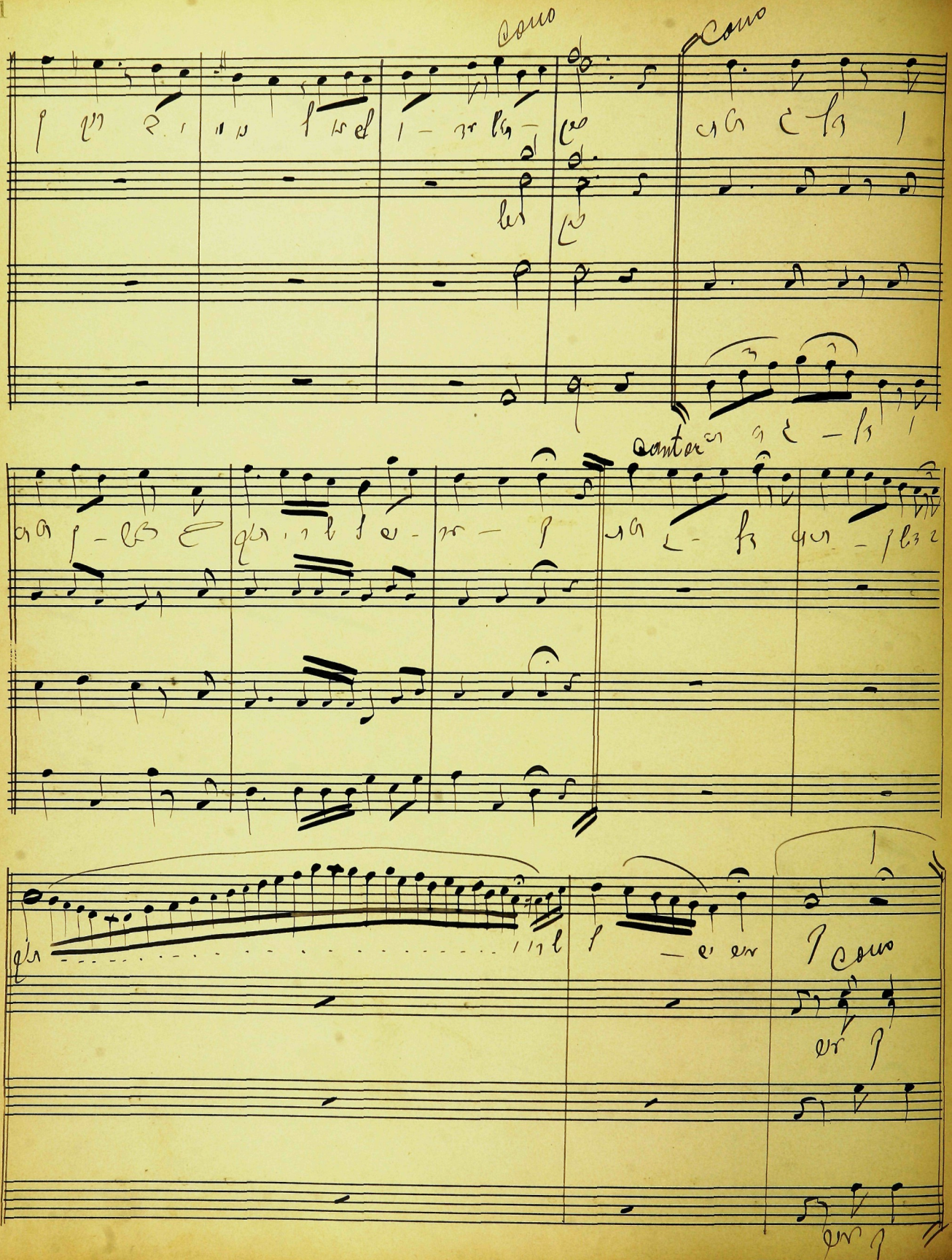
Alto

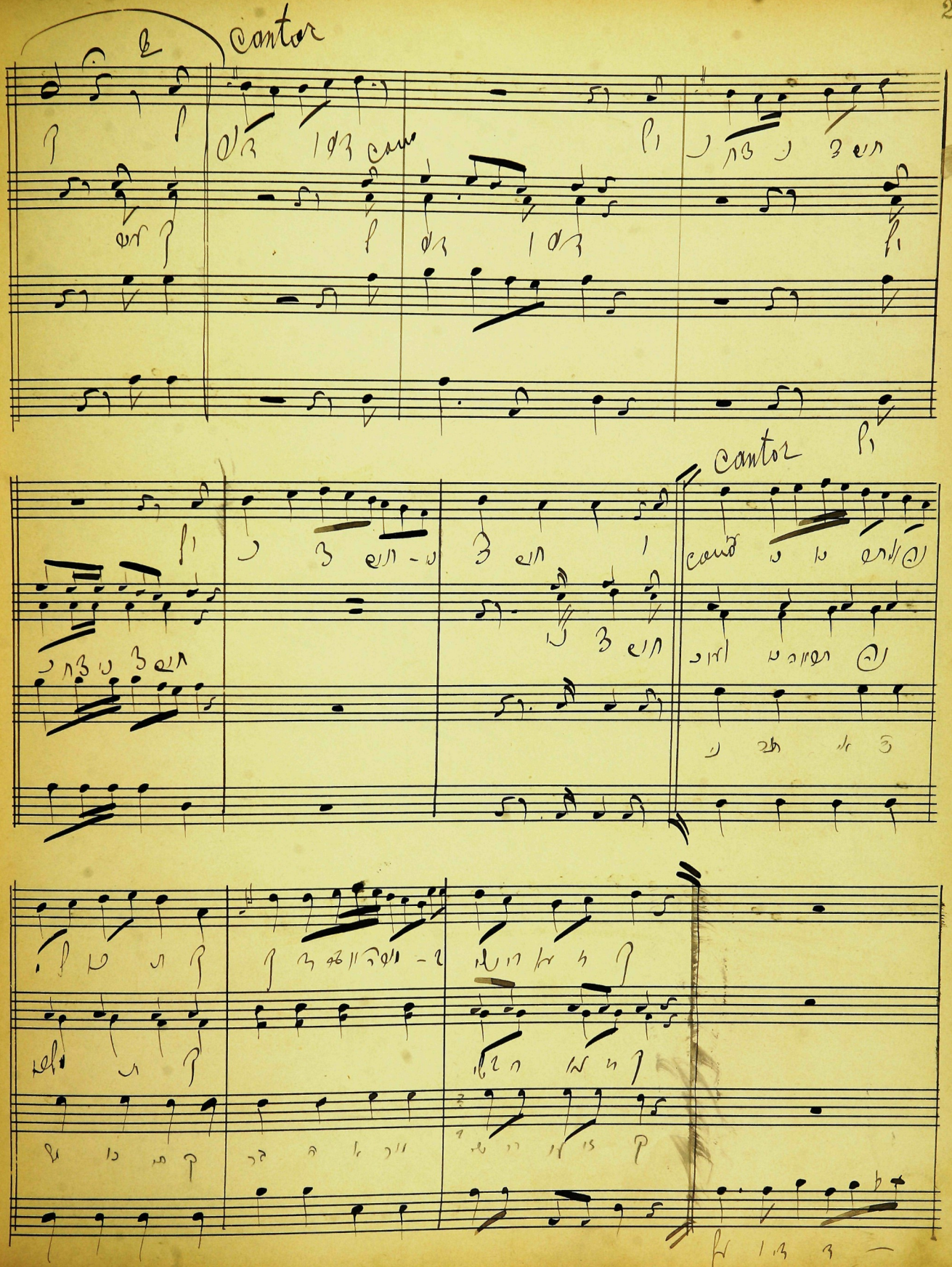
Coro

Cont.

Coro

cantus


Coro
Coro
Coro

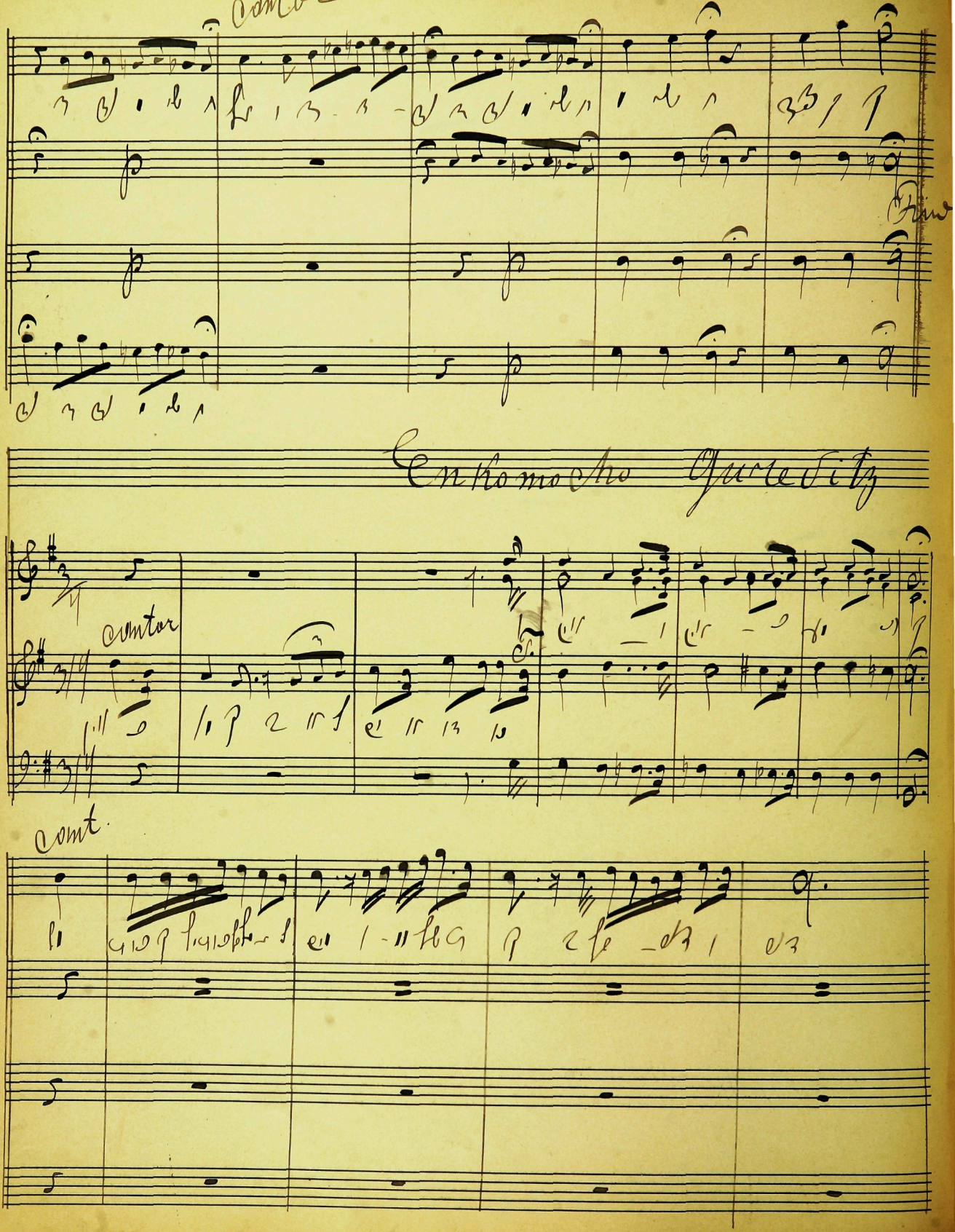

Cantor
Cantor

cantor

Enkomacho Gurevitz

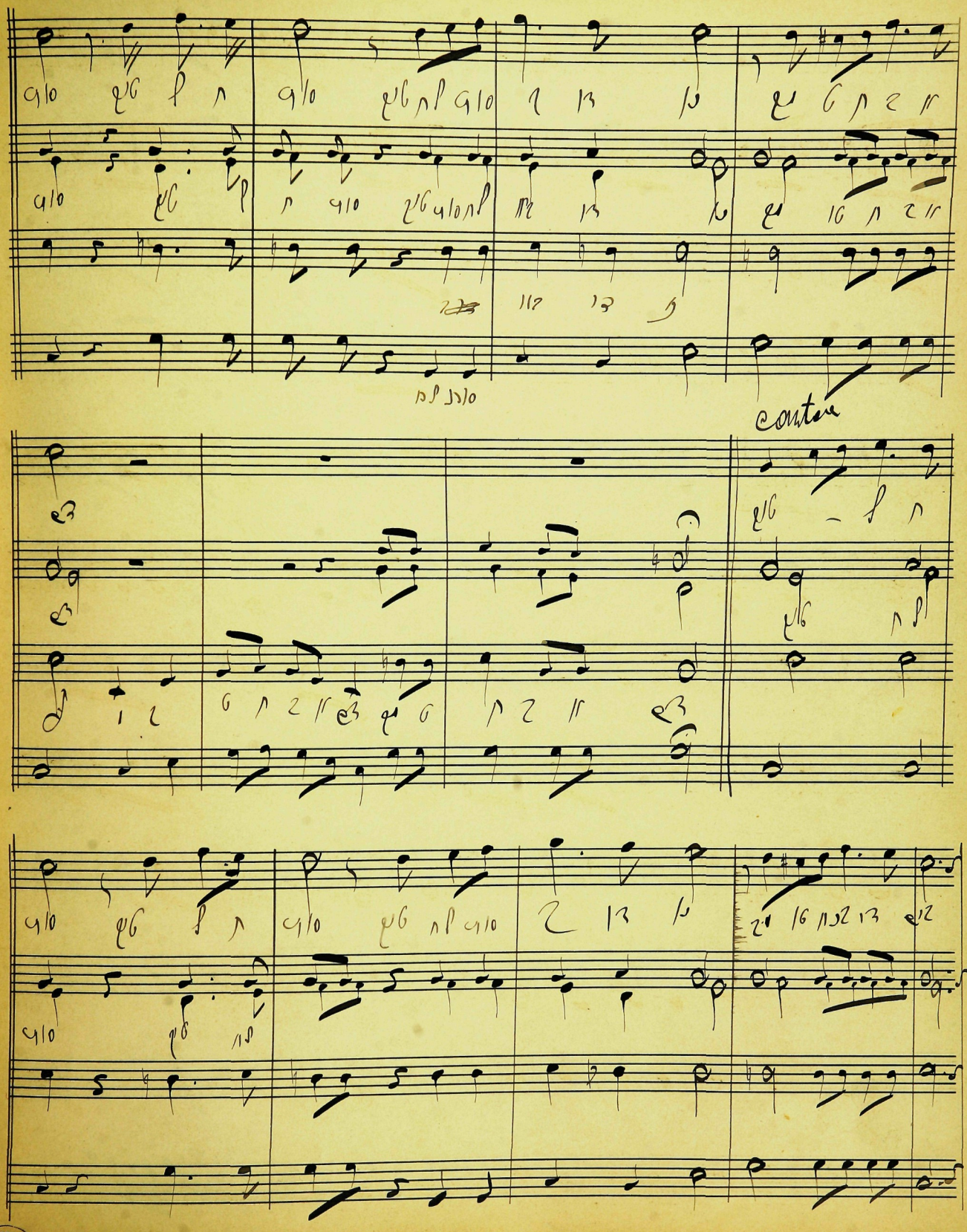
cantor

cant.

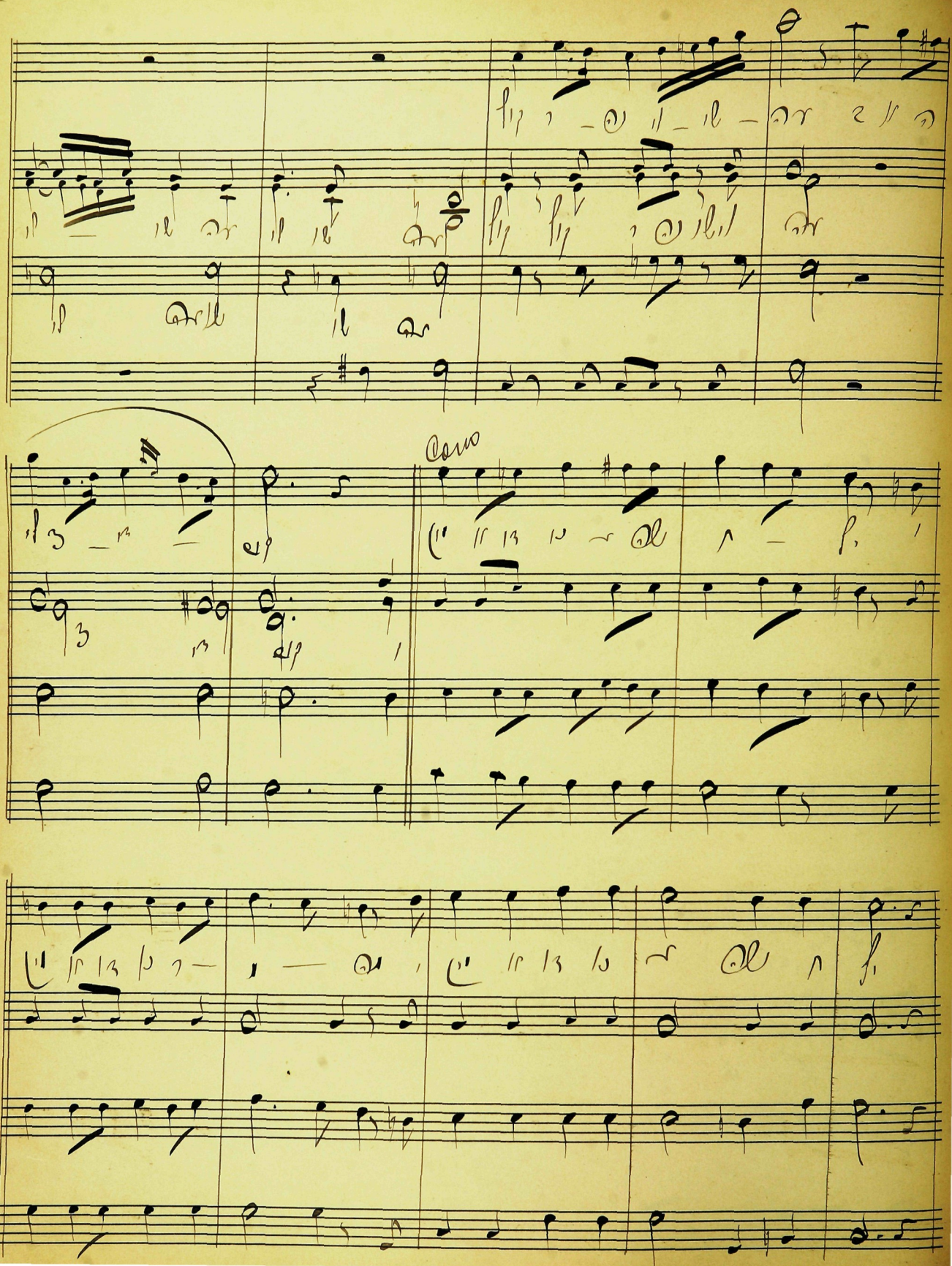


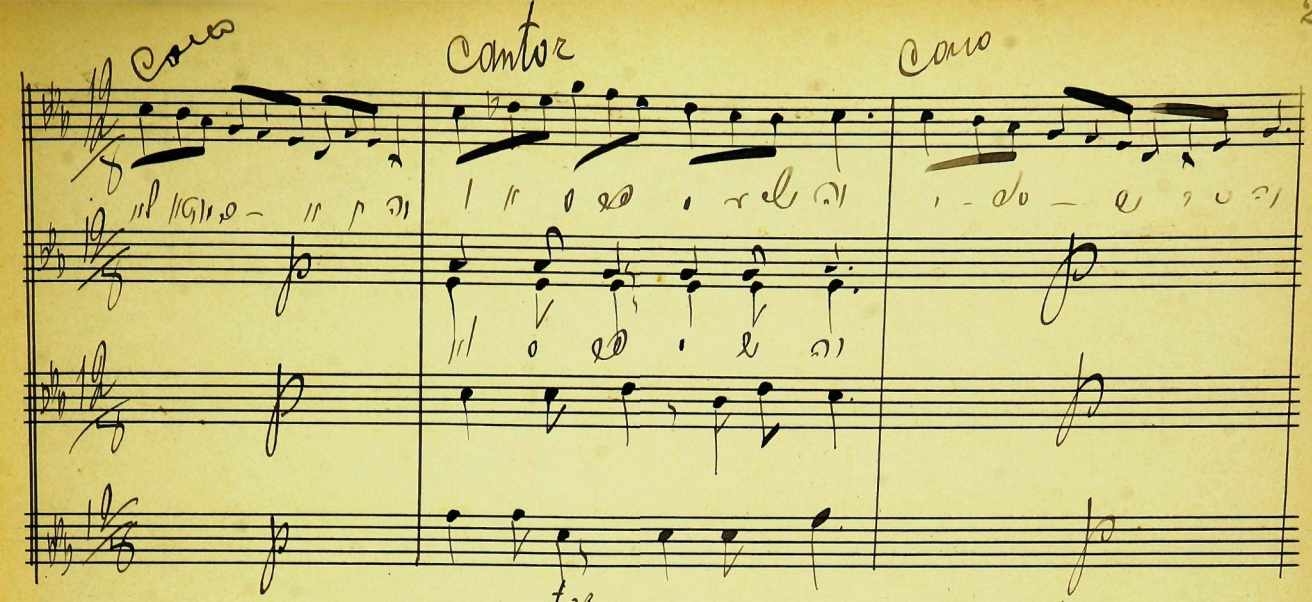
Minhamezar Allos

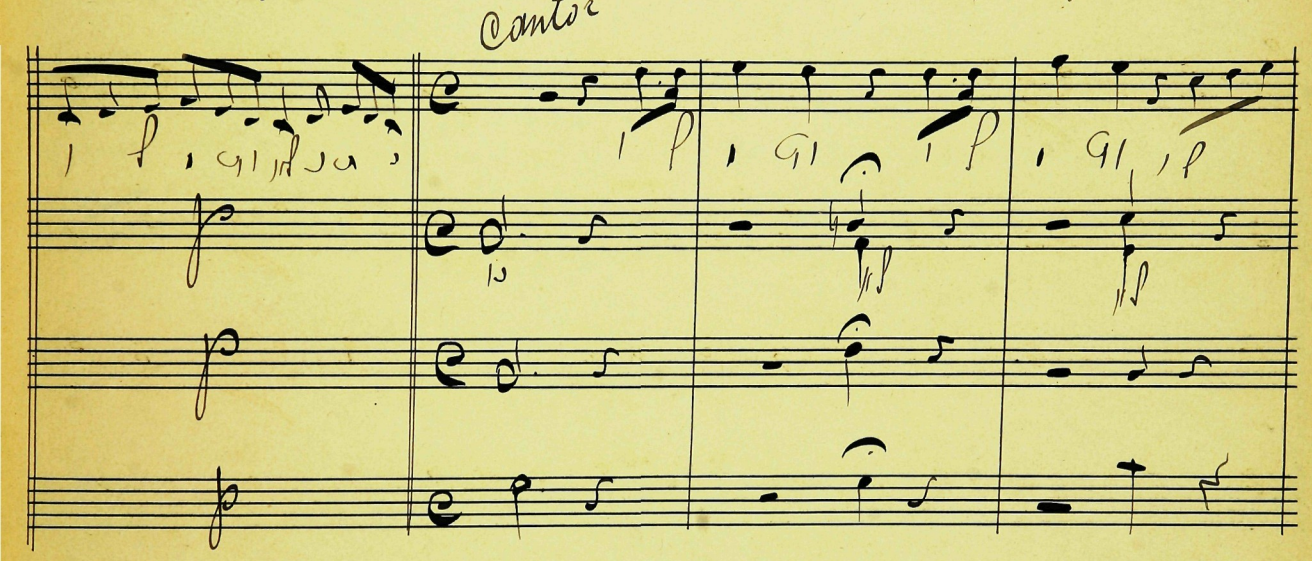
cont.

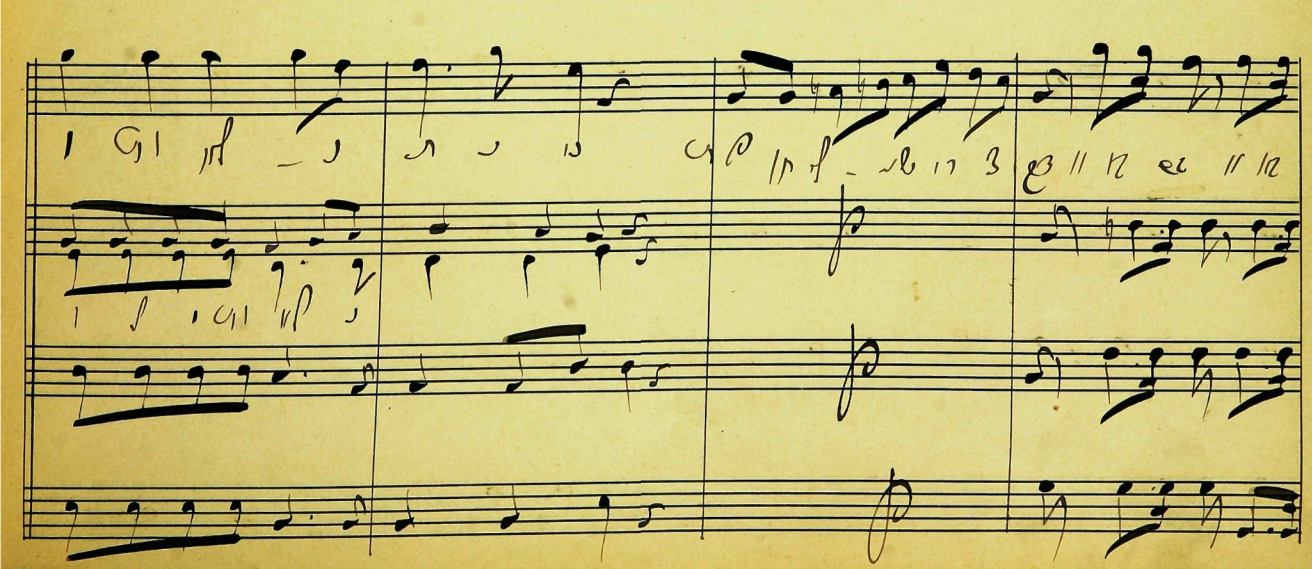


Coro




Coro
Cantor
Coro


Cantor



Cantore

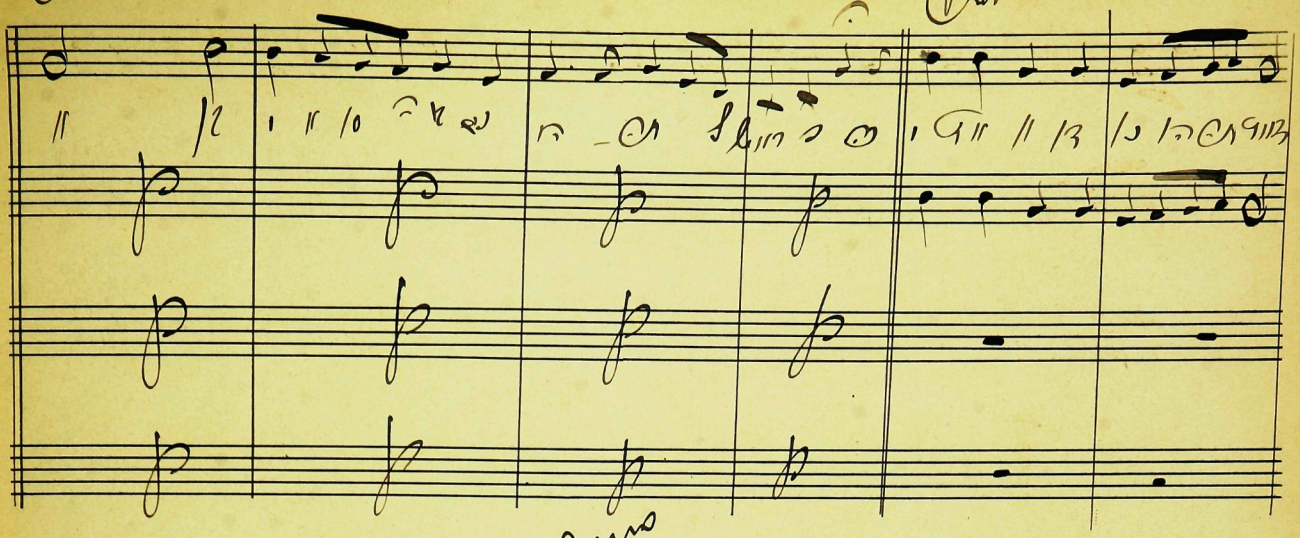
Cantore

Alto

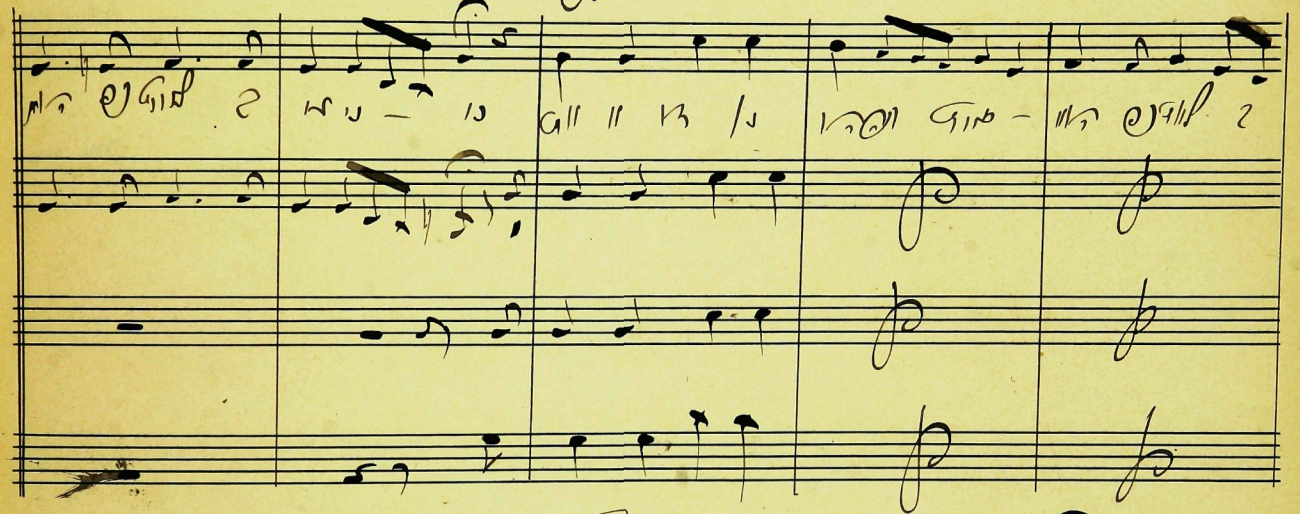
Solo

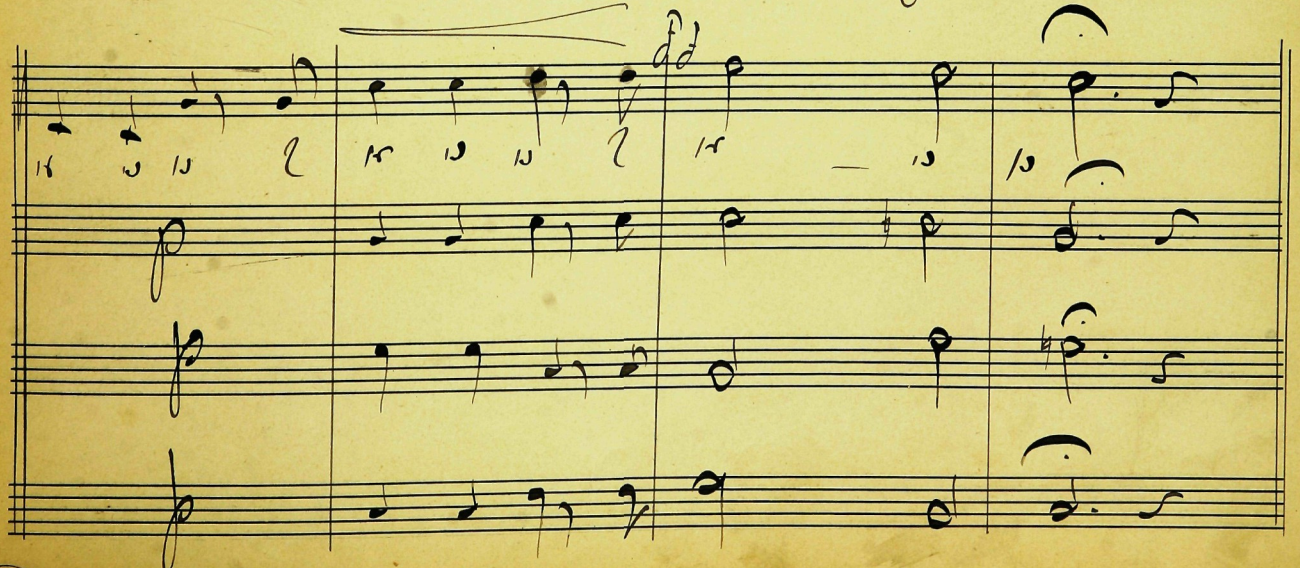
Cantore

Cantor



Coro

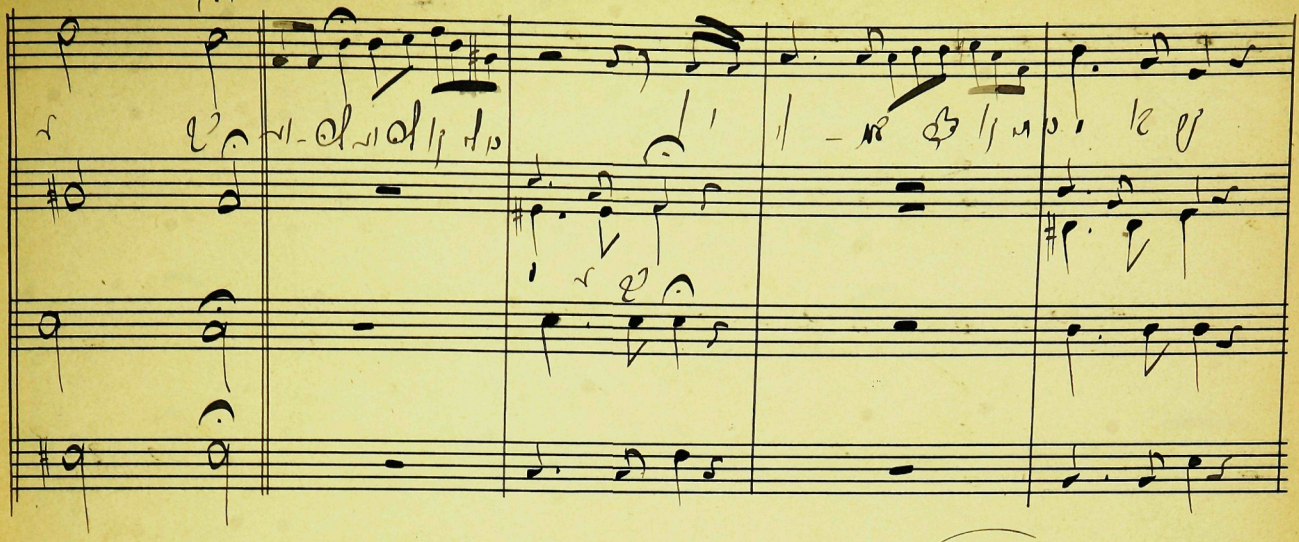


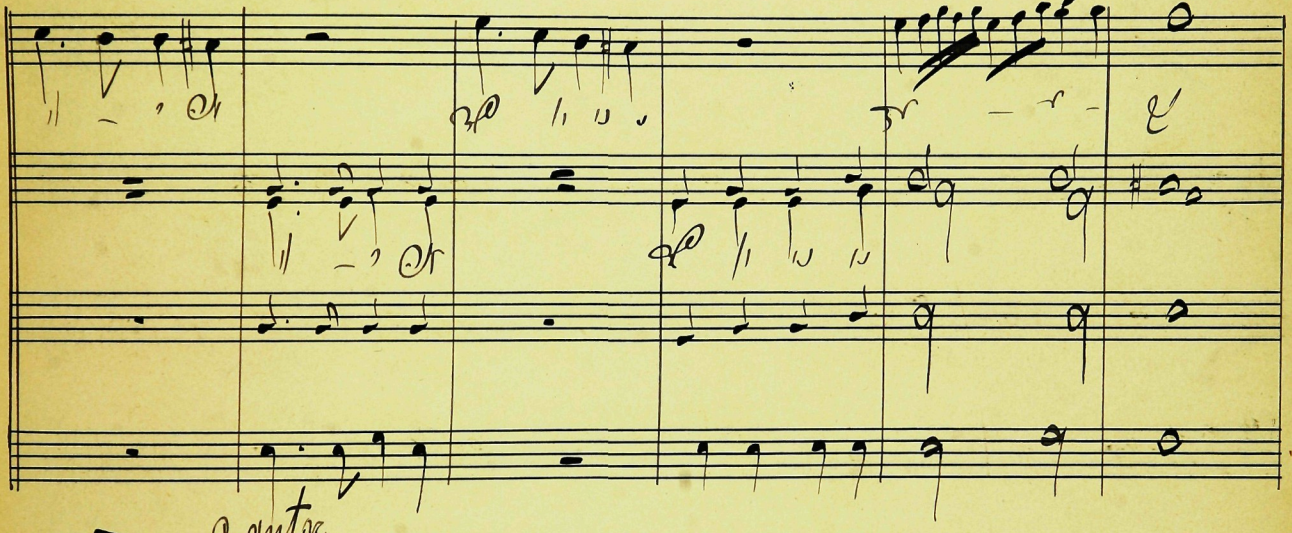


Colla

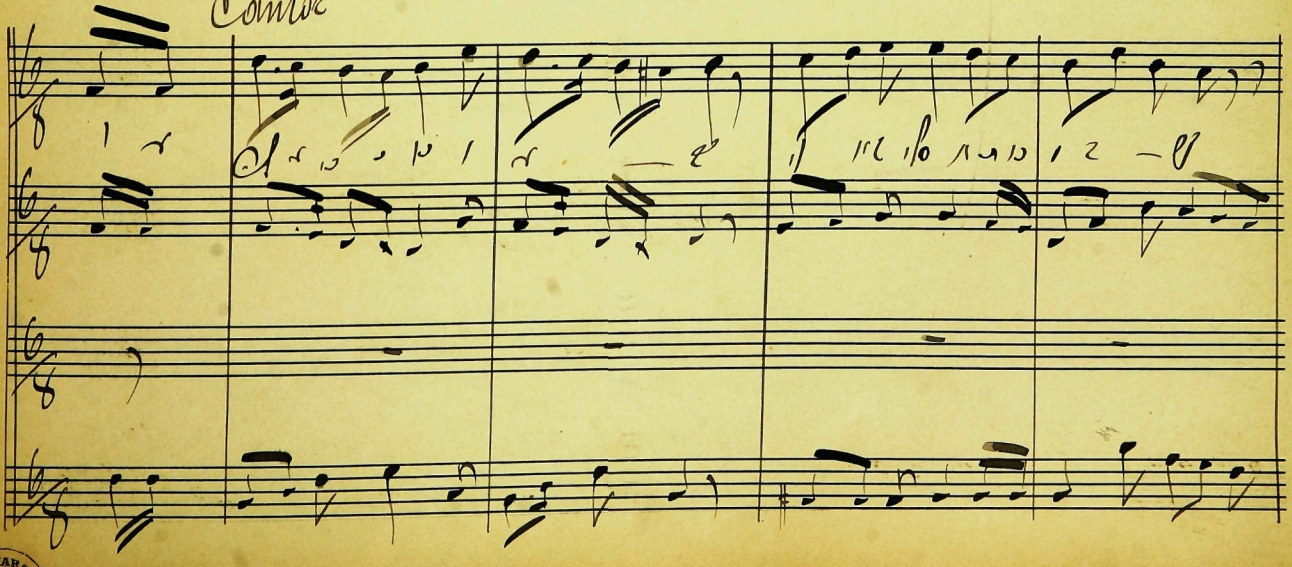
Jaleh shestoye

Contra





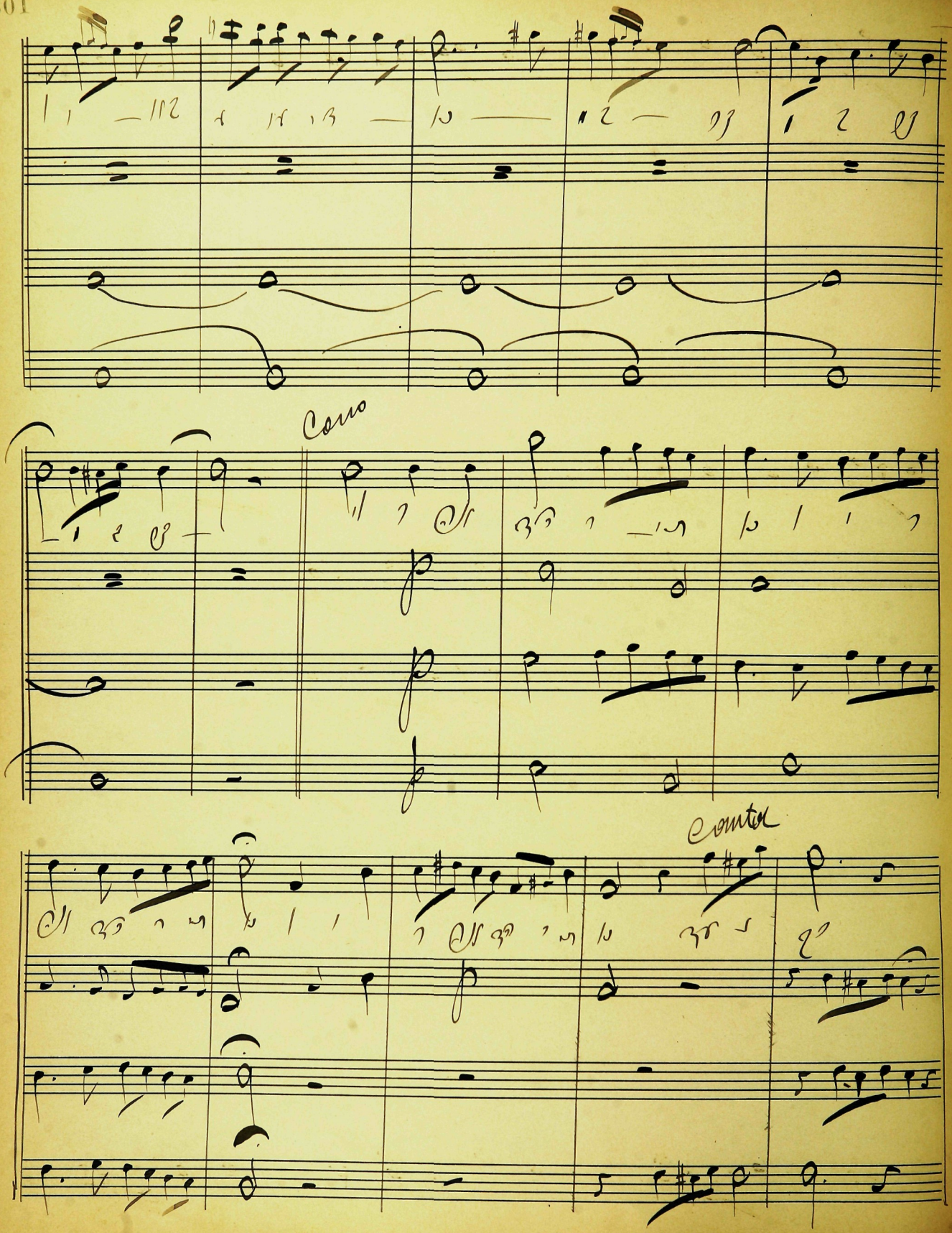
Contra



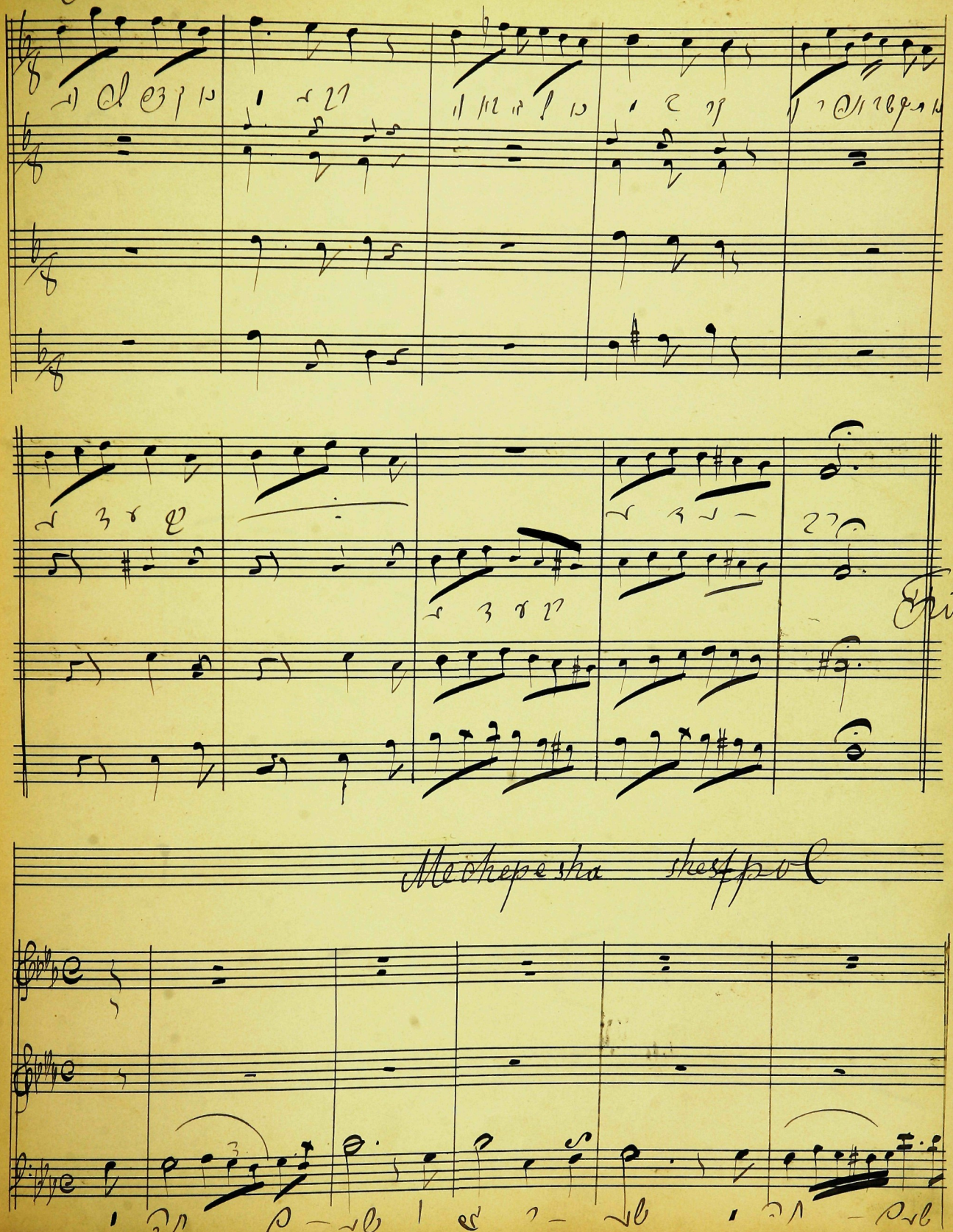
Cont.

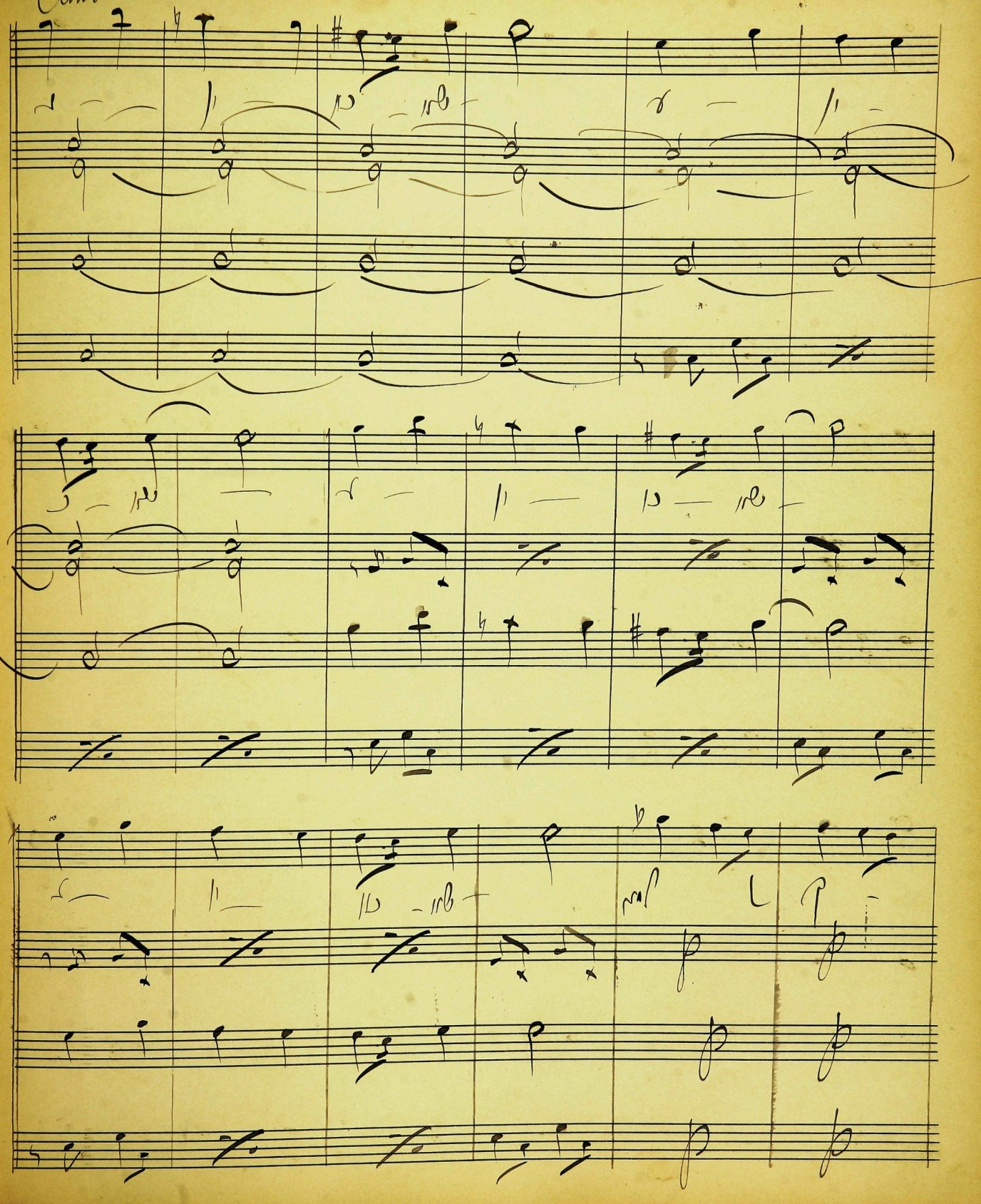
Coro

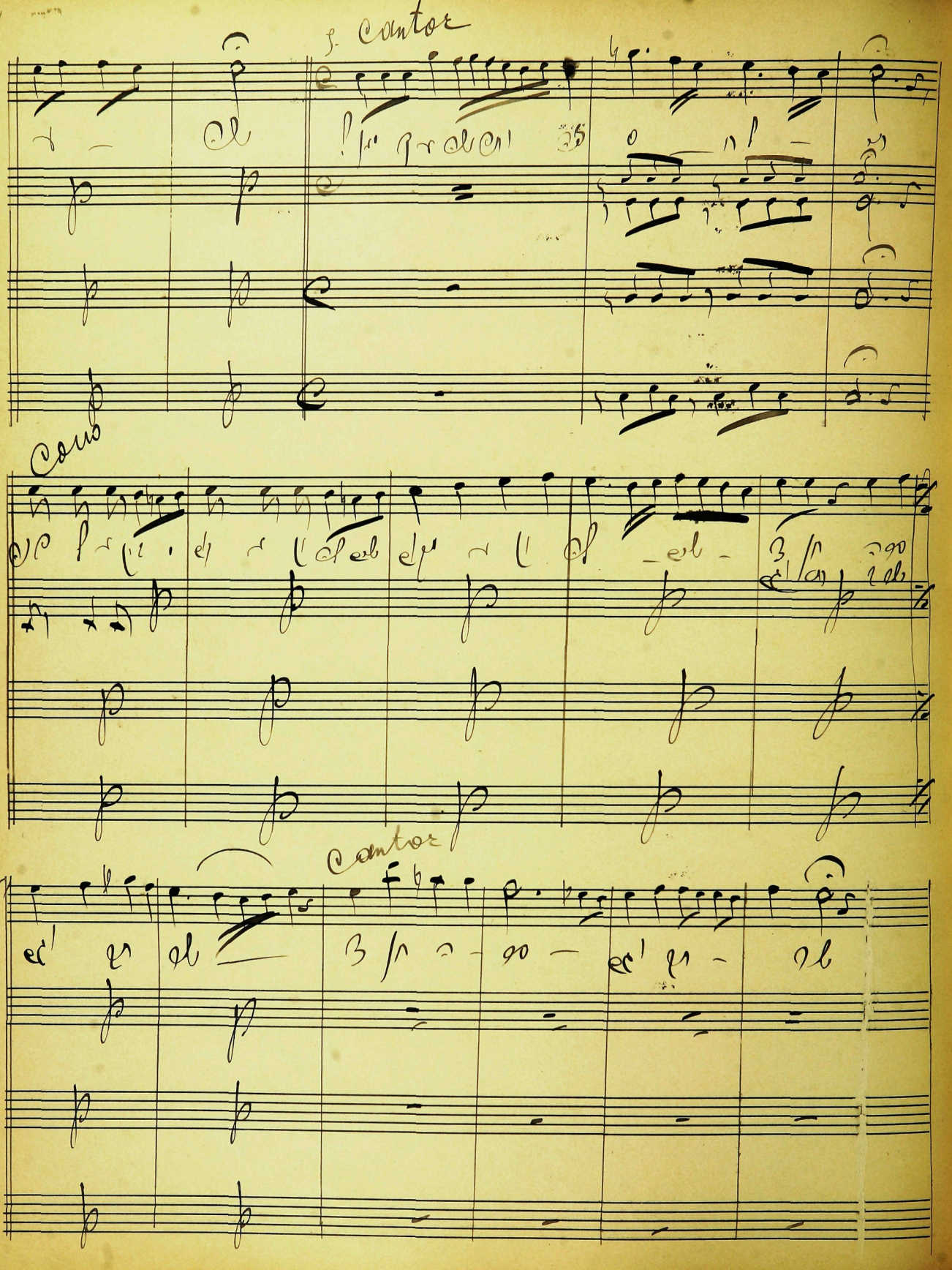
cantar


Coro
Contra

Cantor



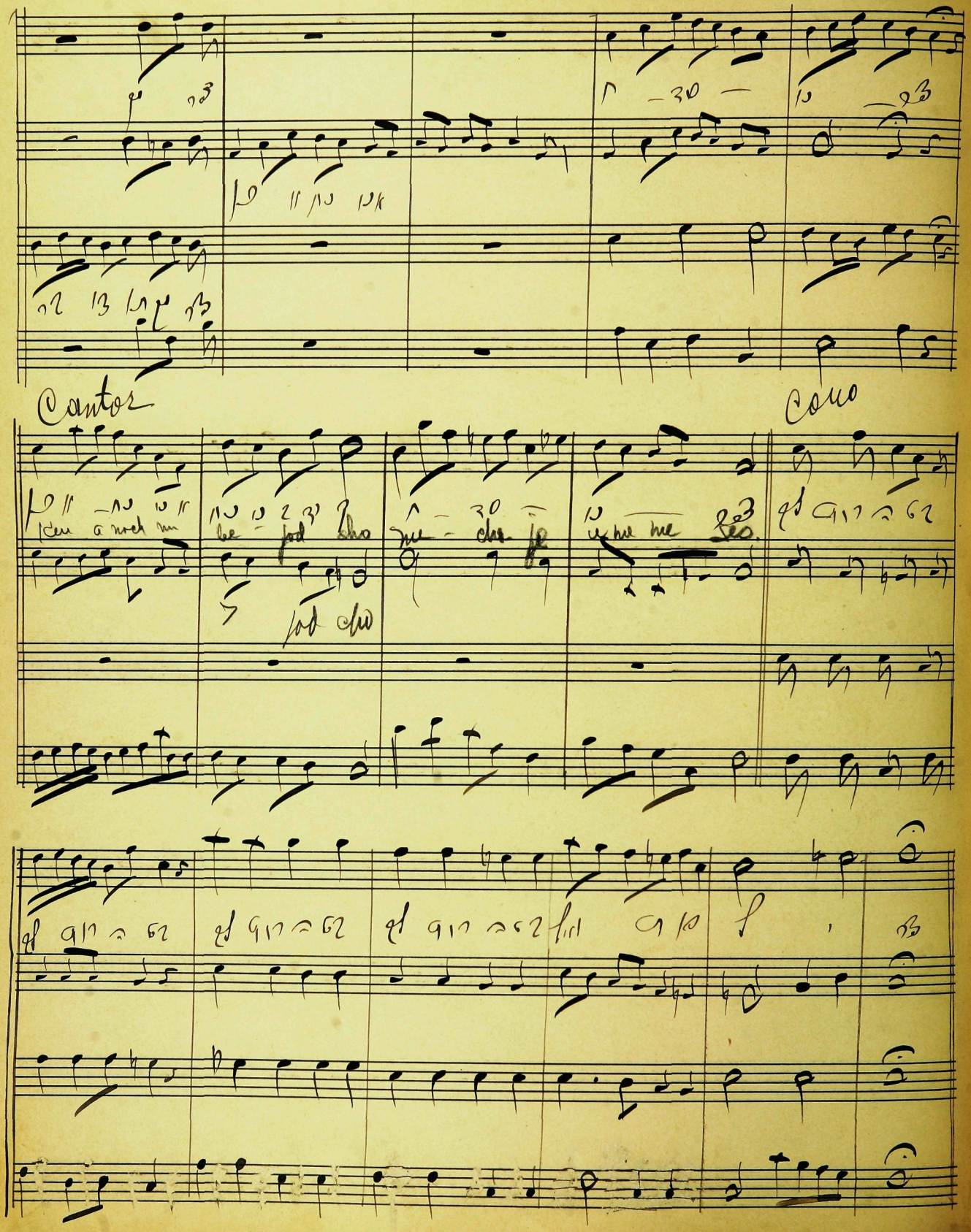



f. Cantor
Coro
Cantor

Cou

Canter

Kihinekarhomer shteinberg


Cantor
Coro

Cantor

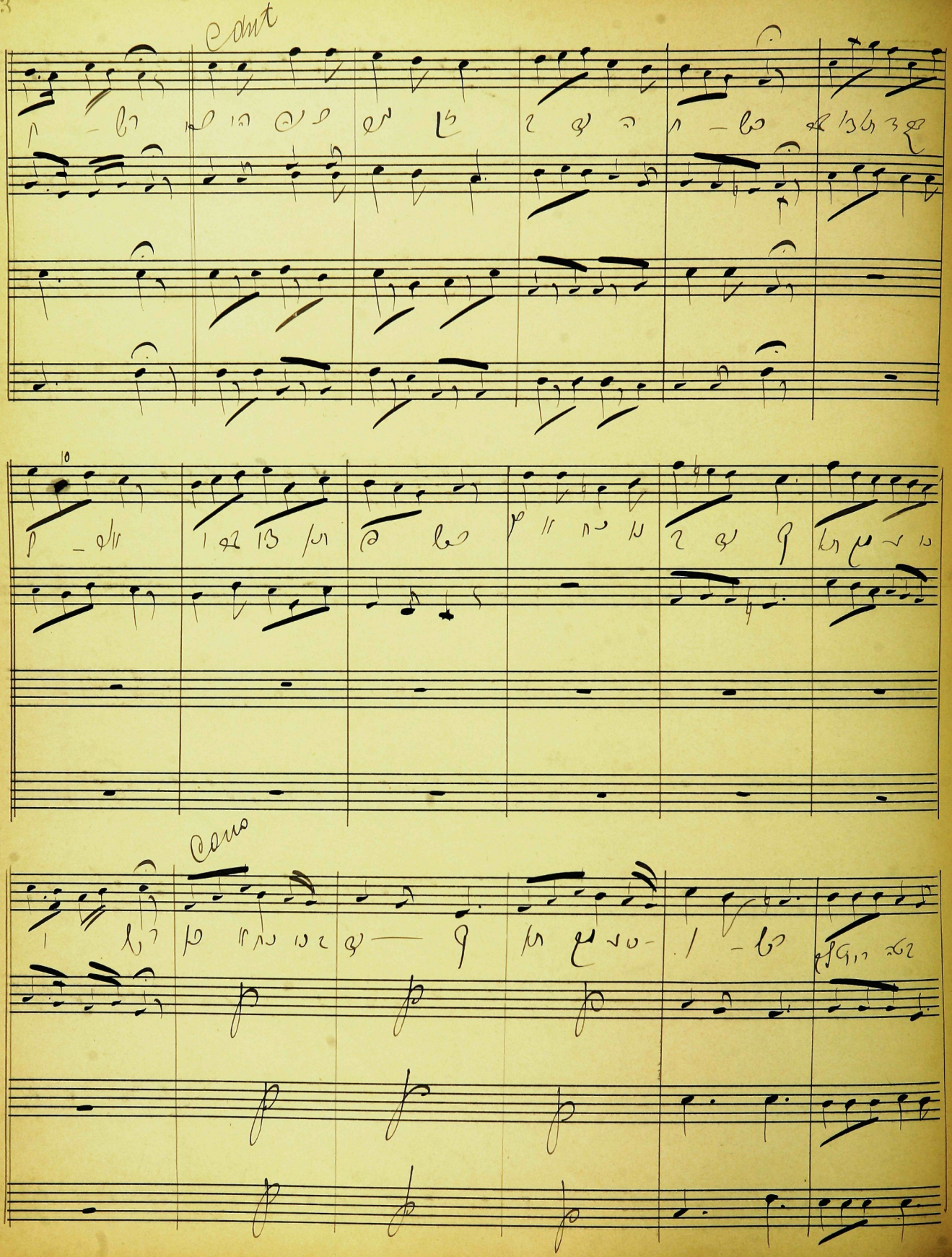
Ko e - mem

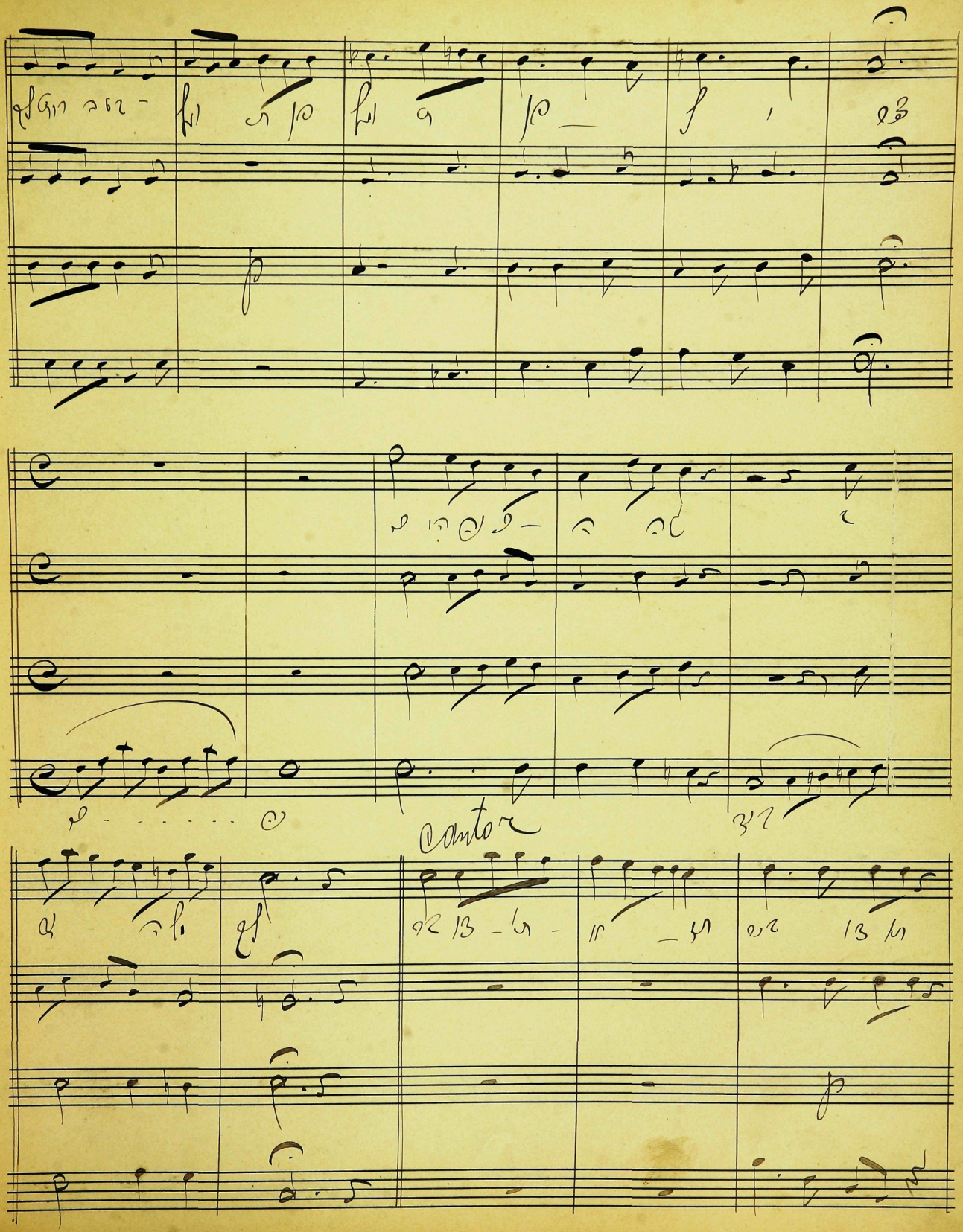
Coro

Cant.

be se me cha tes

Ortus fabri

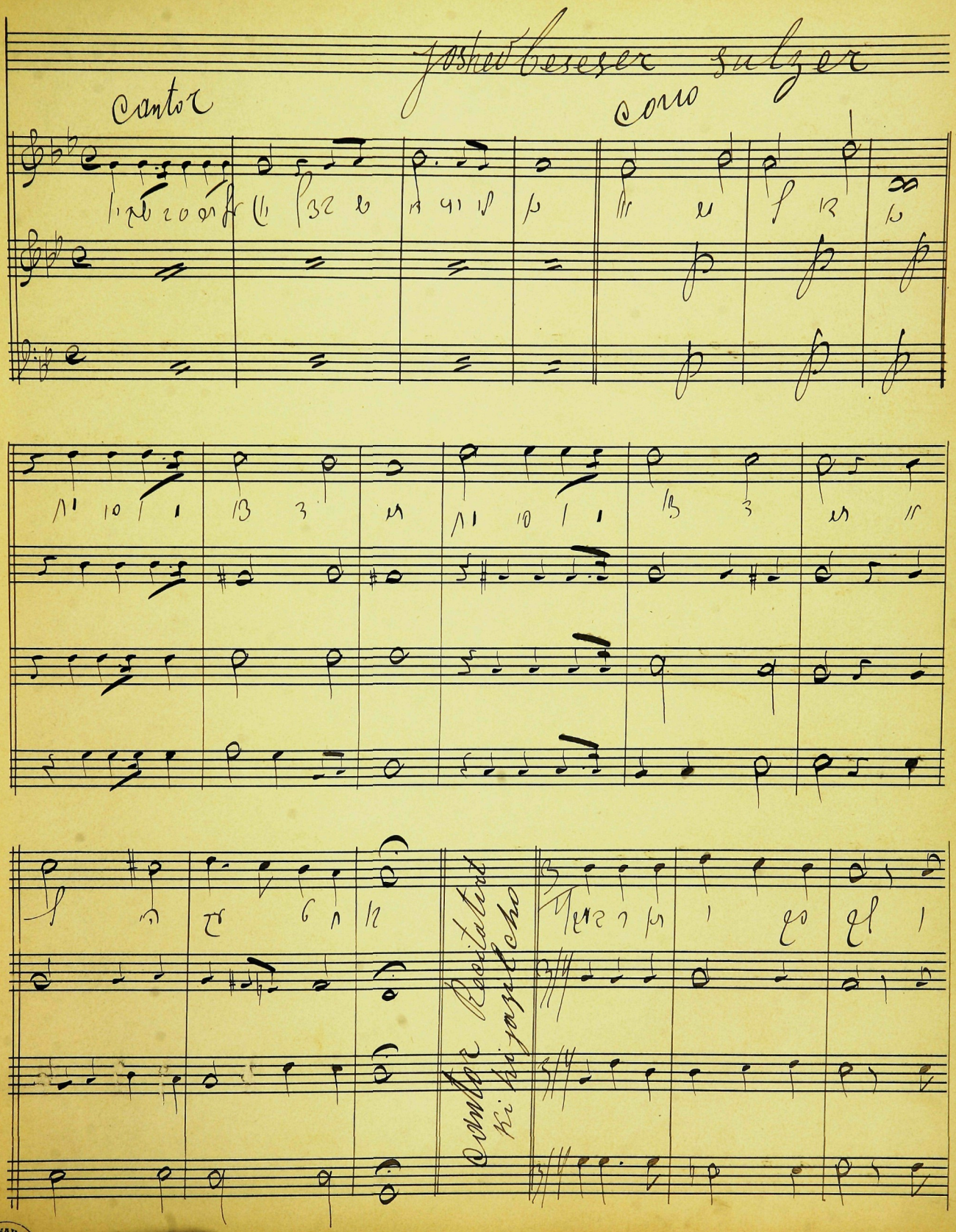

Cant
10
Cello

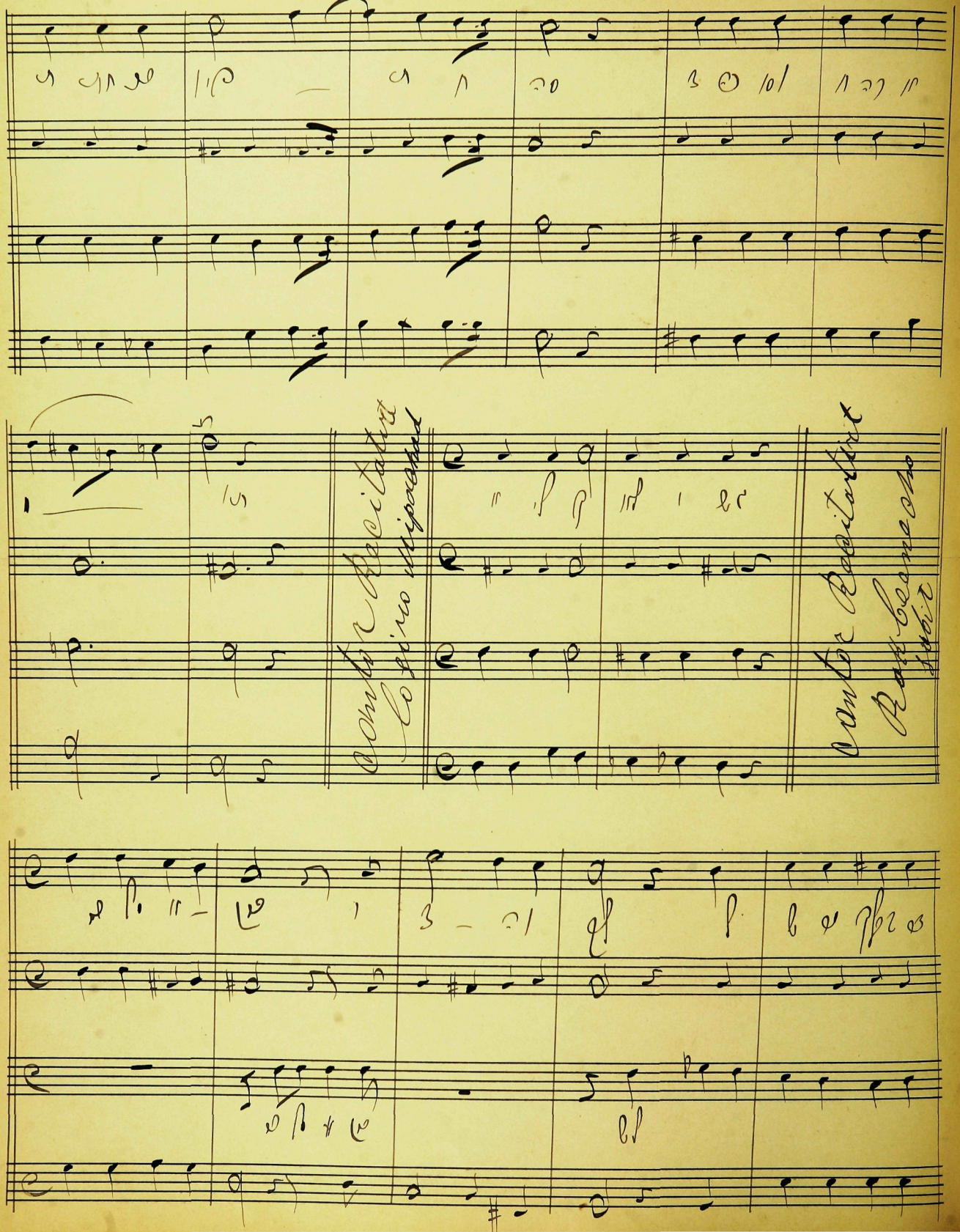

cantor

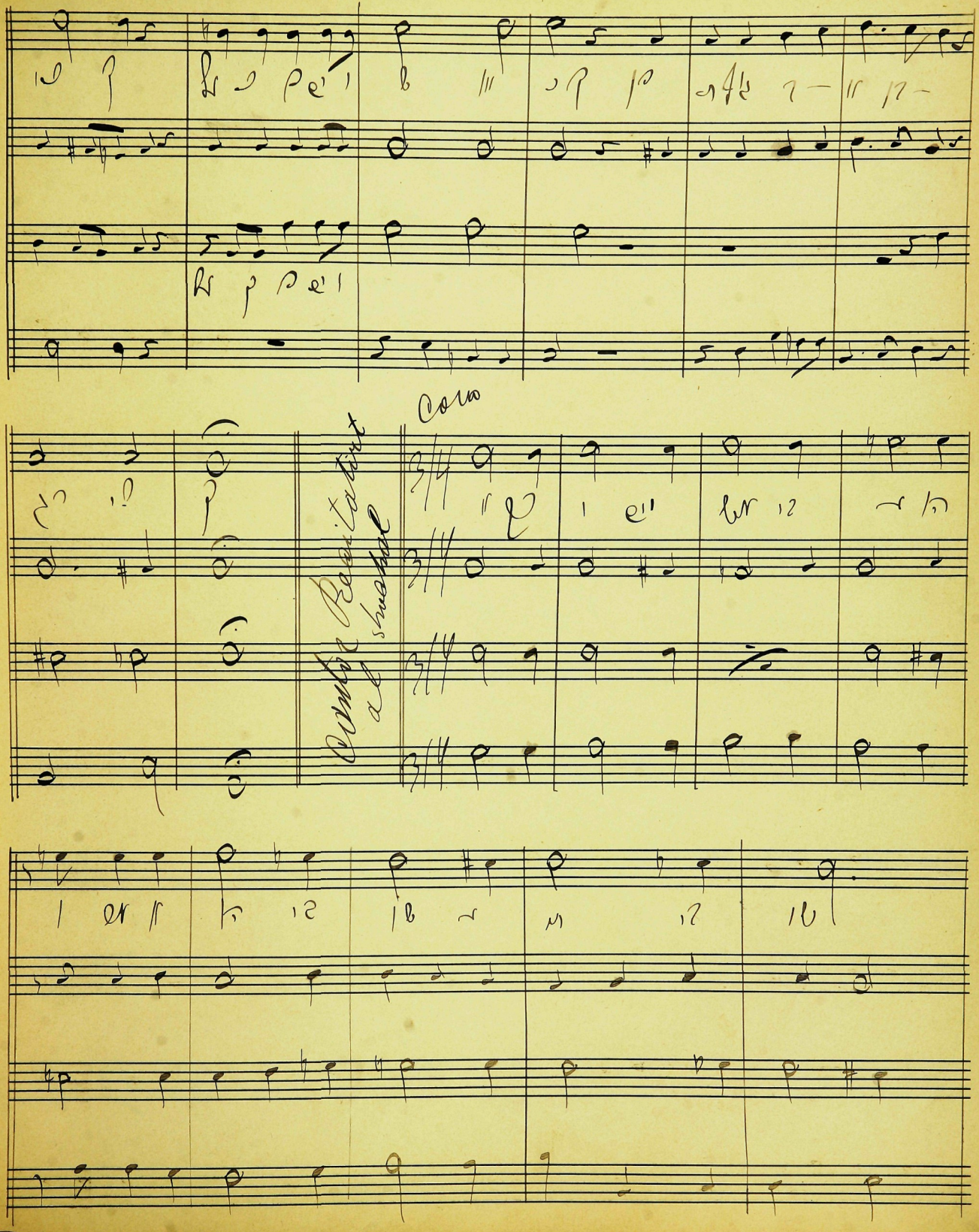
coro

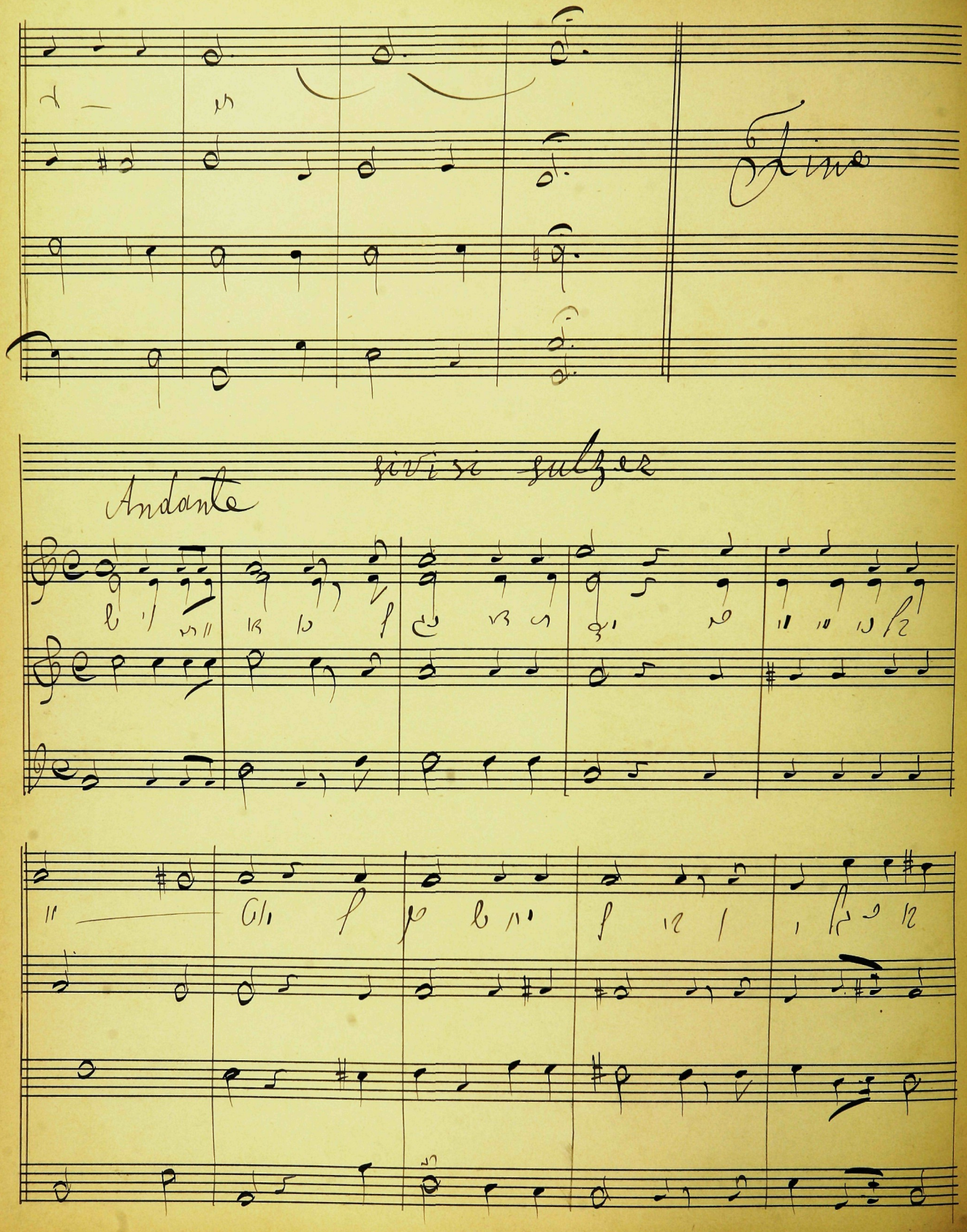
cantor

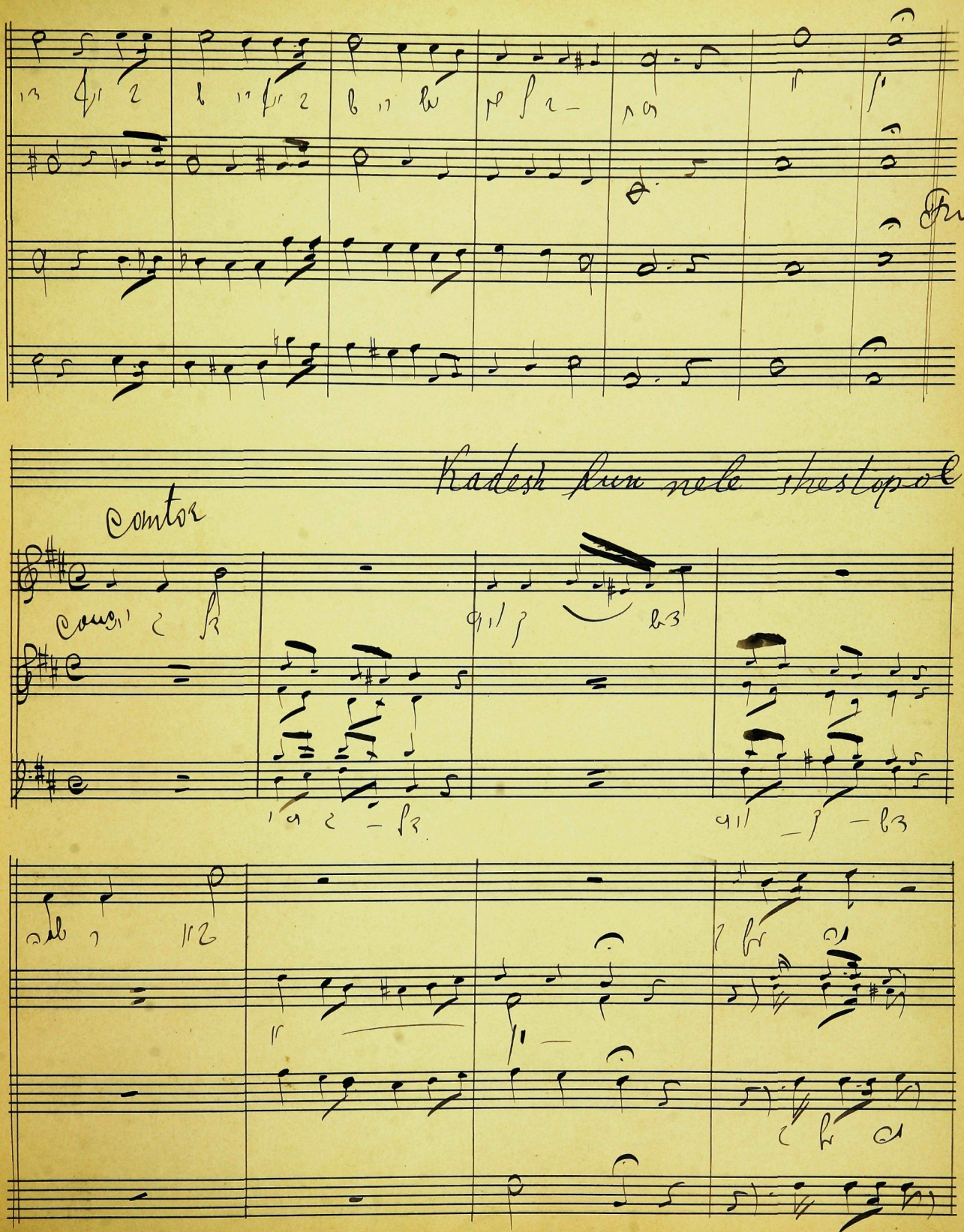
Sinf


Joshua Leeser Sulzer
Cantor
Coro
Cantor Recitativo
ki hinneh ka-cho


Dominus Adjutorium
Ad adjuvandum
Dominus Adjutorium
Ad adjuvandum


Cembalo Recitativ
a 3 voci


Andante
Sulzer


Kadesh Ken nele shestapol
Contor

Coro

Cantor

MONARCH BRAND
Nr. 0 Carl Fischer, New York.

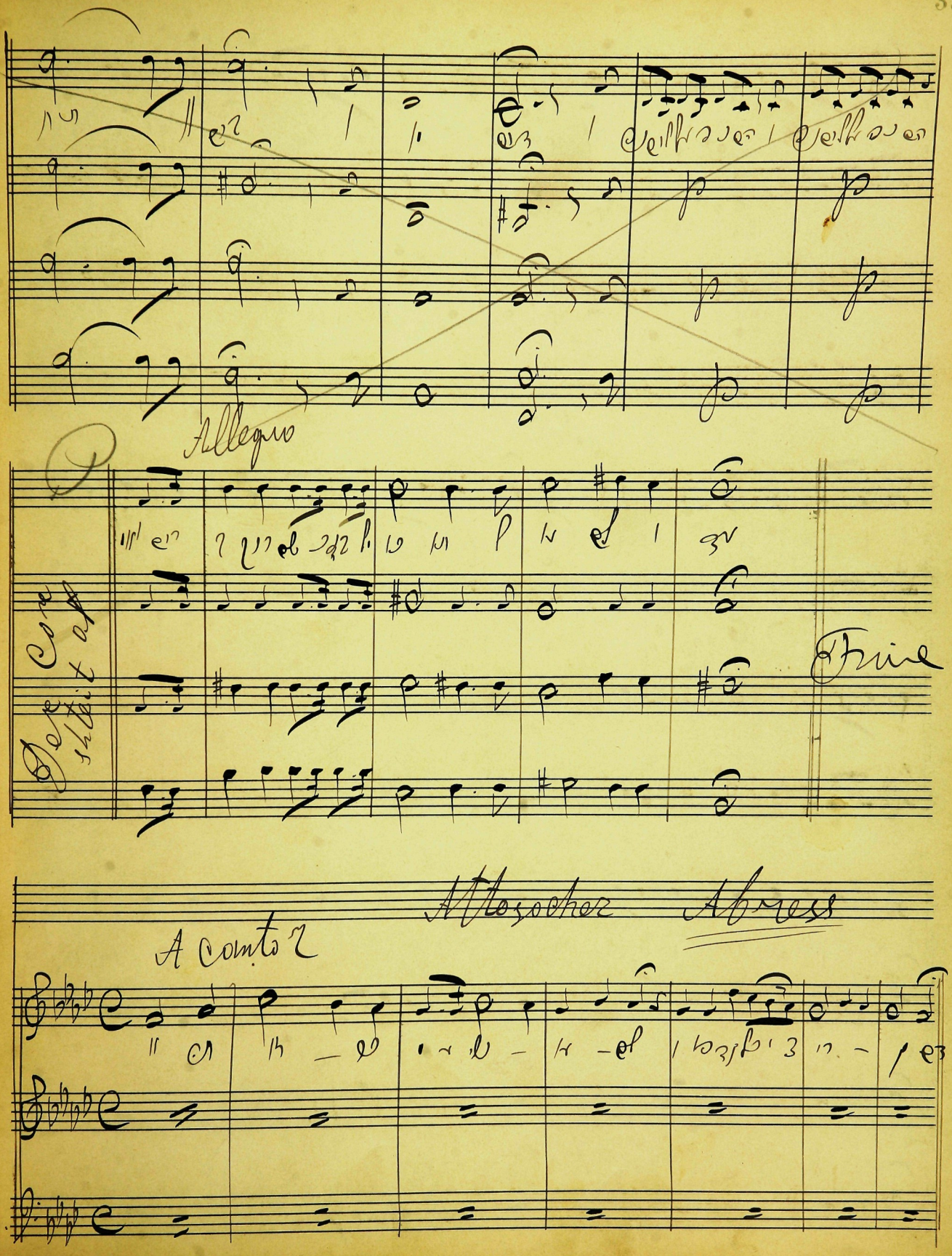
Instrumental

Quantus Beatus
Tenor

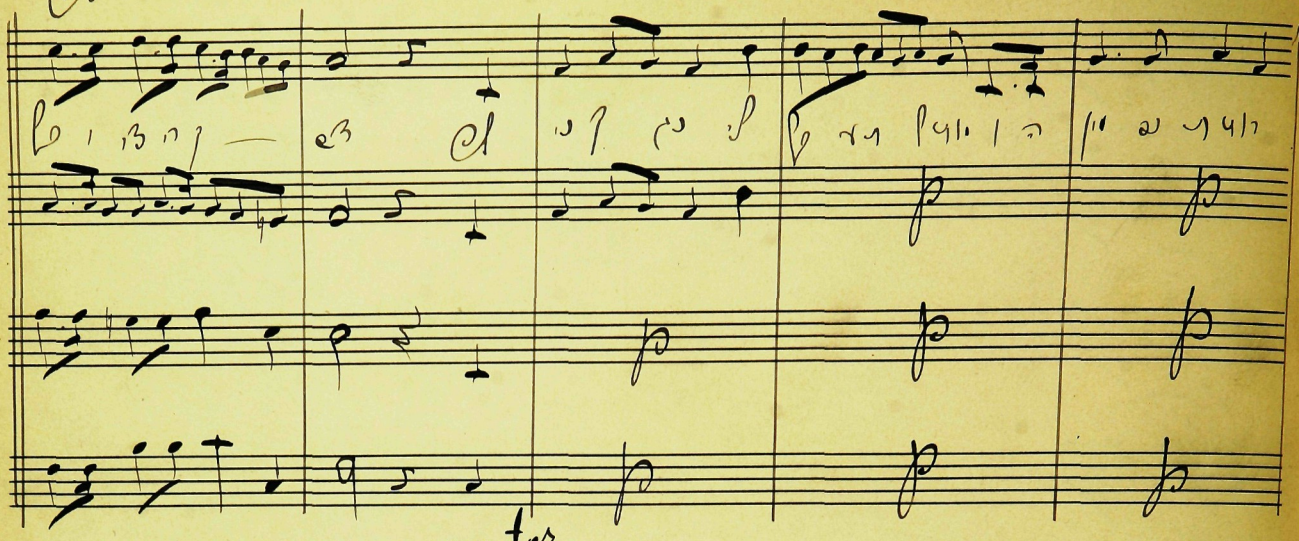
Cantor

Wehakohanim Sulzer

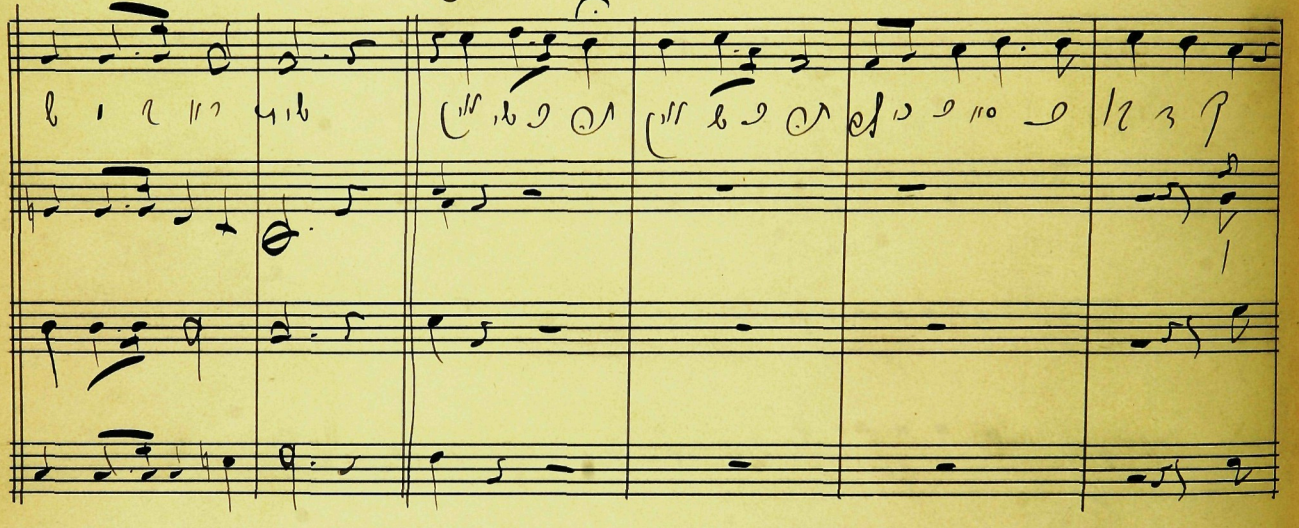
Allg.

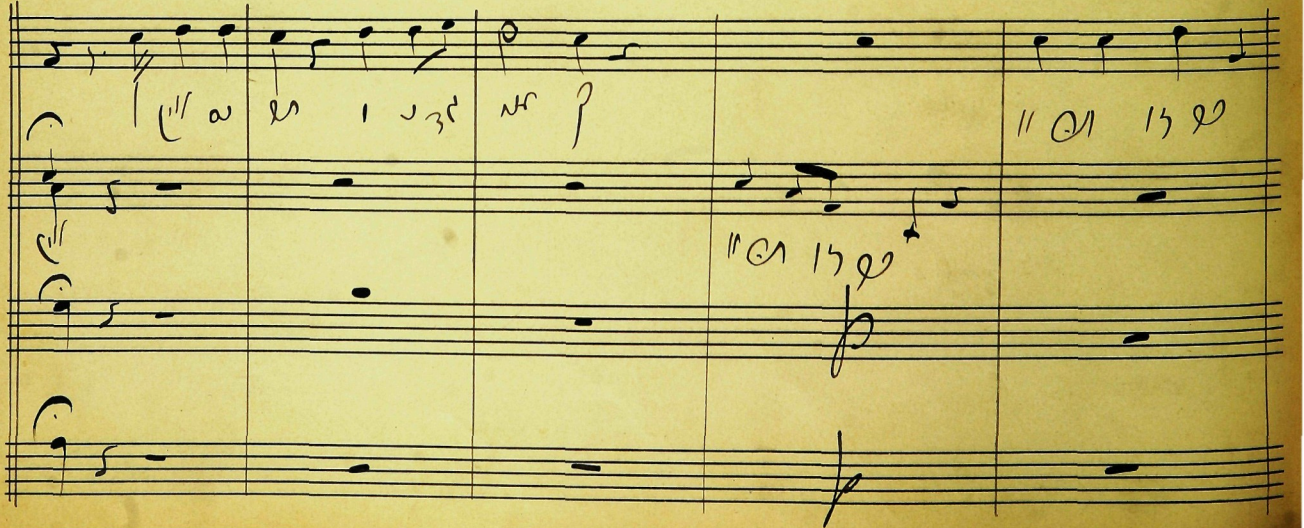

Allegro
Fine
A Moscher Abress
A conto 2

Coro

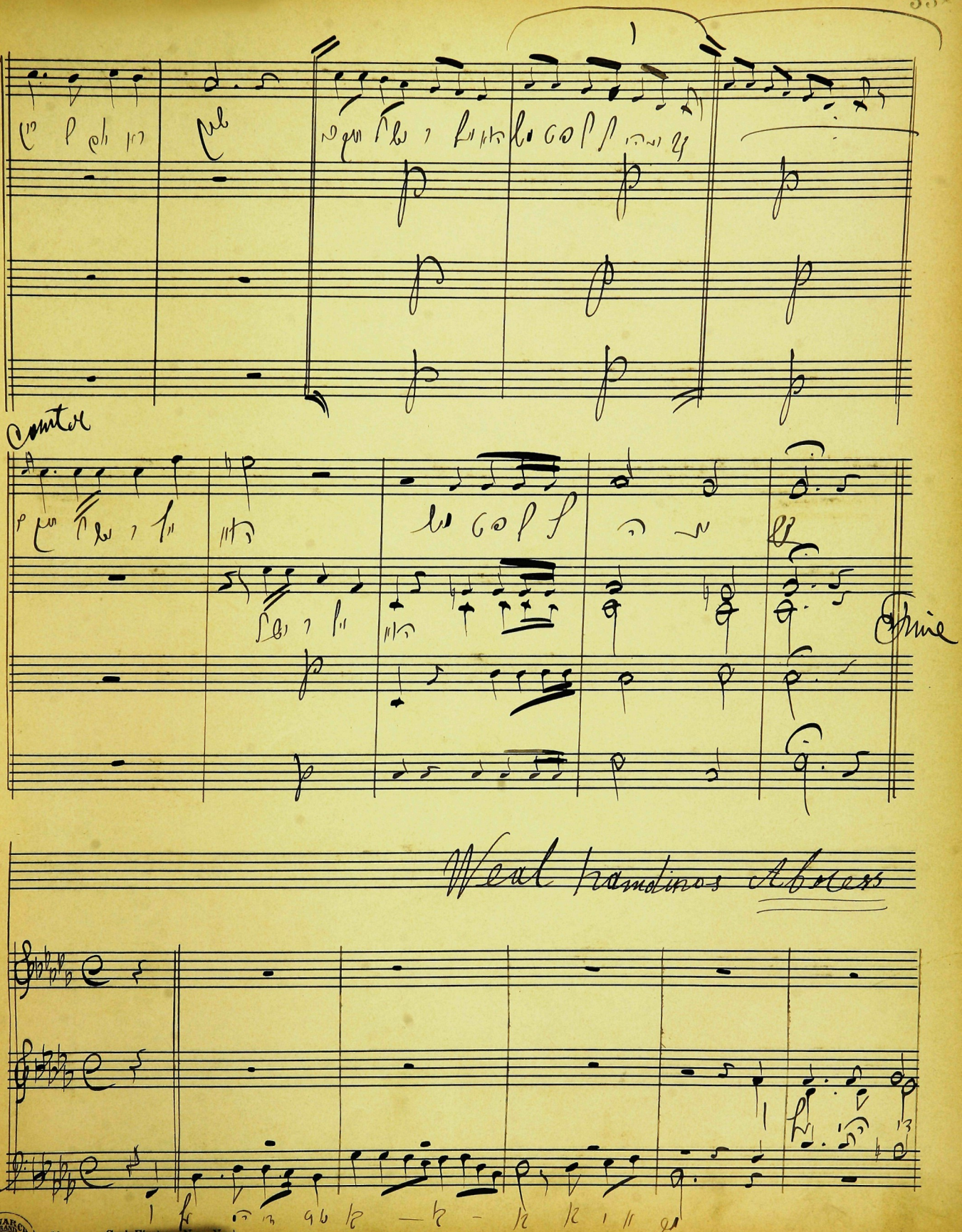


Cantor





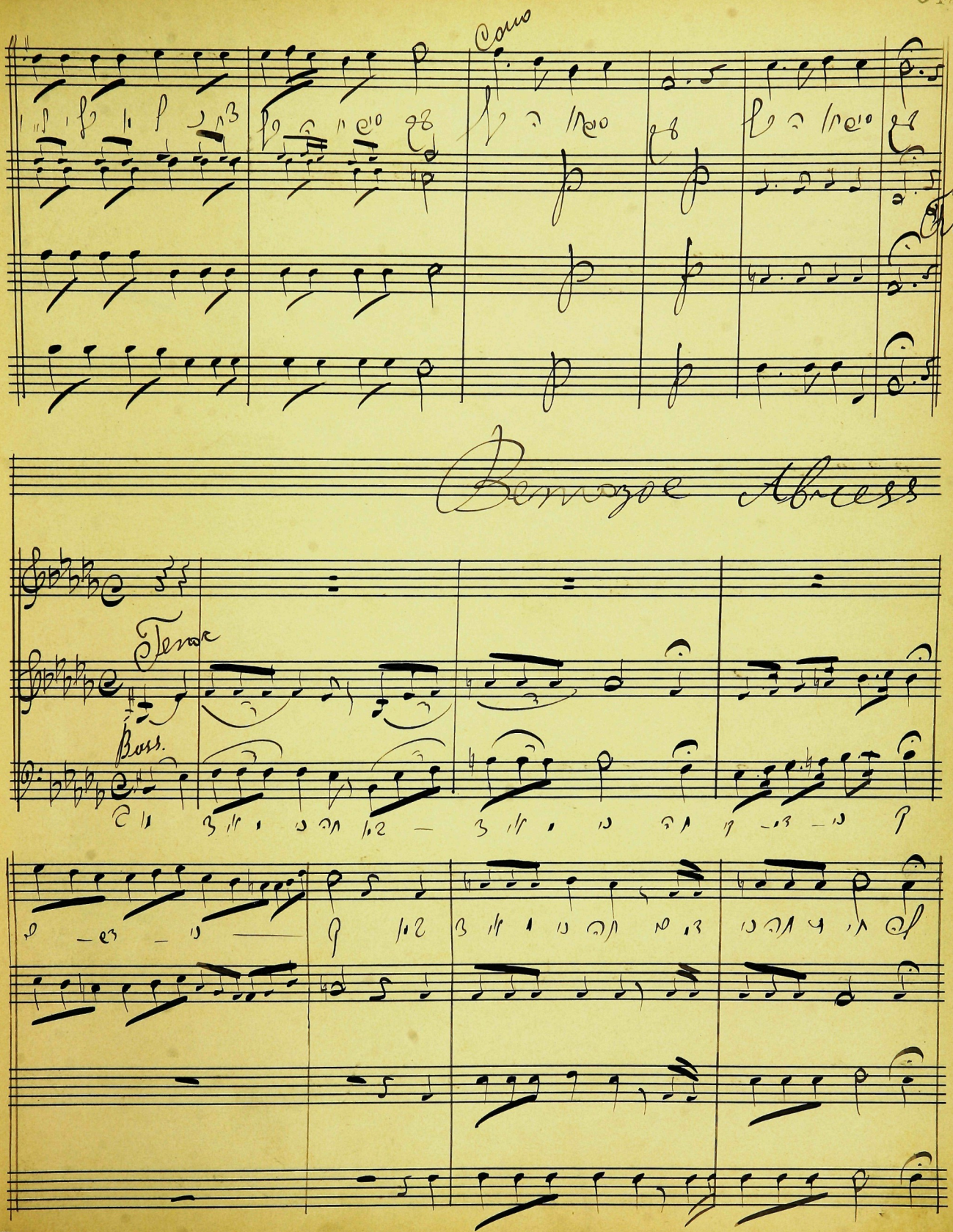
cresc.


Contra
Alto
Weal kraudinos Adoress

Cantor

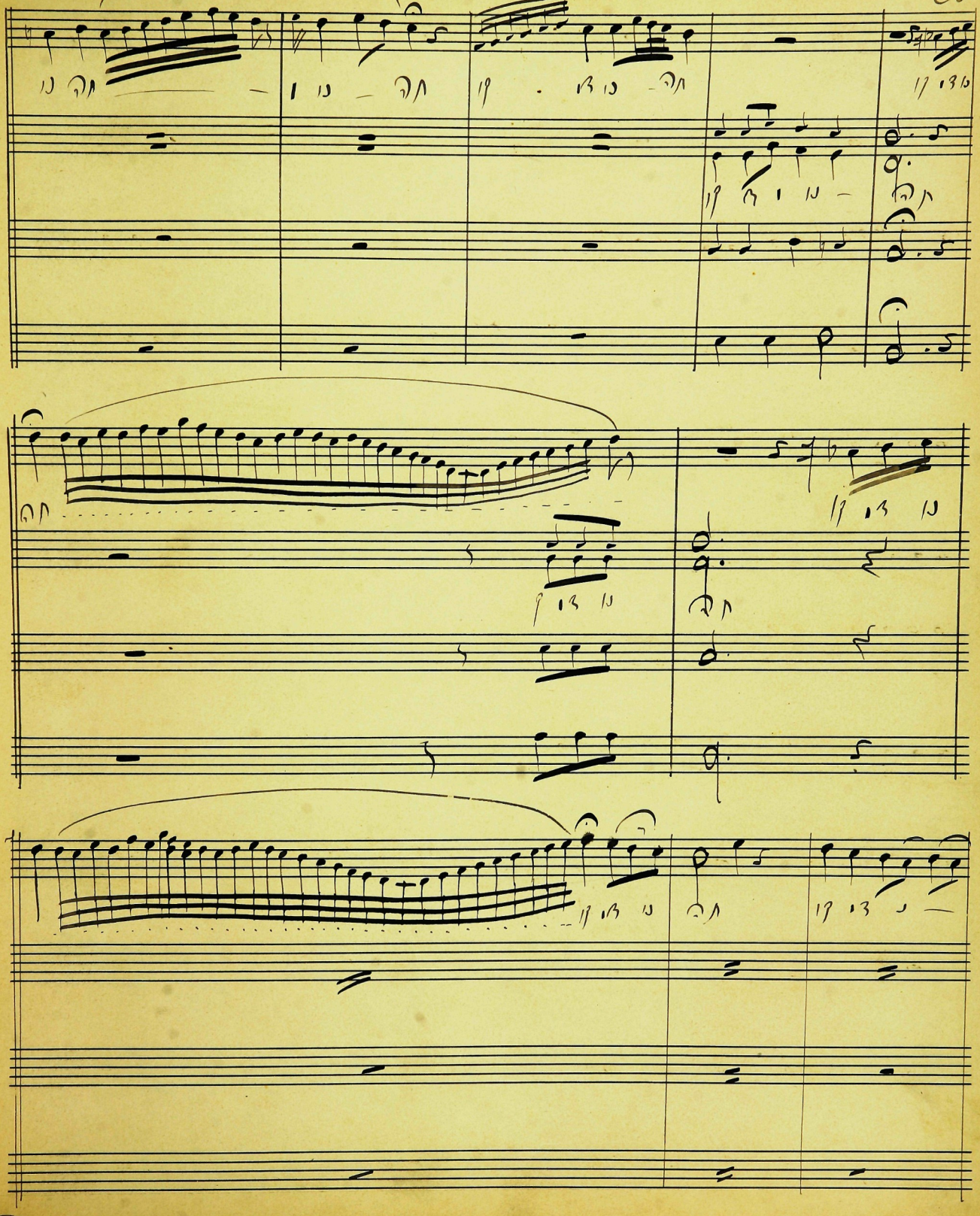
Coro

Cant


Cello
Clarinet
Bassoon Abruzzo
Tenor
Bass.

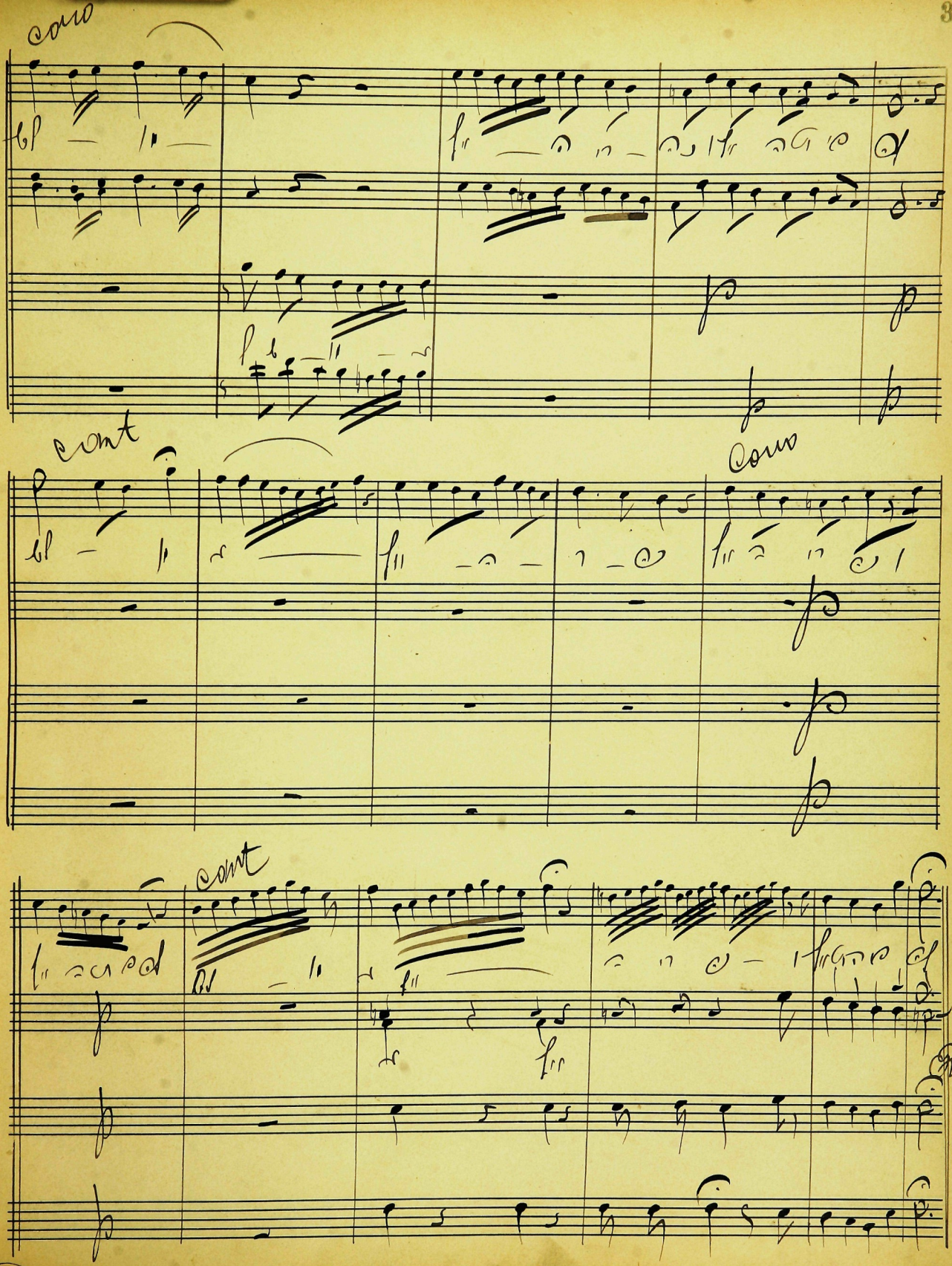
cantor

cont.

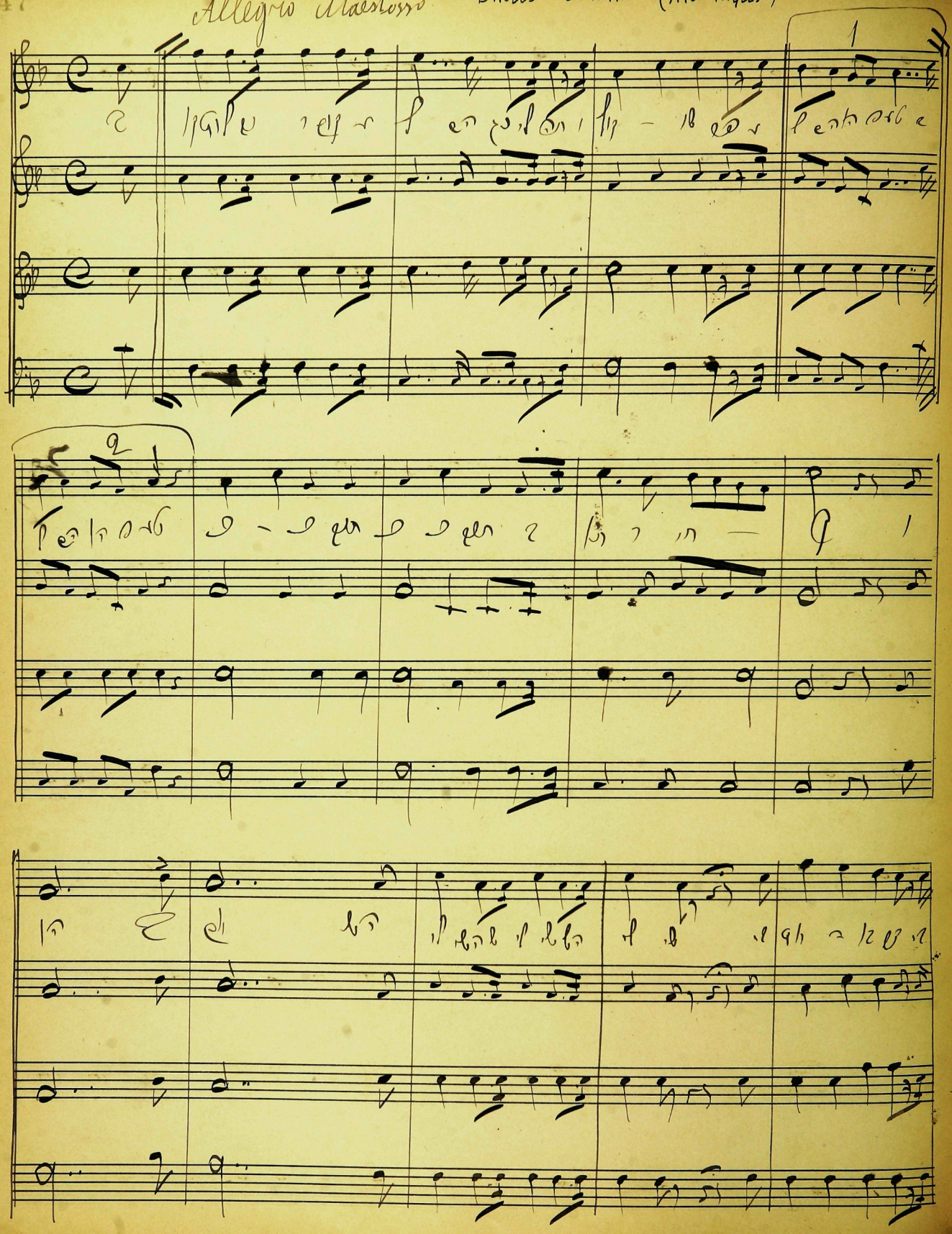


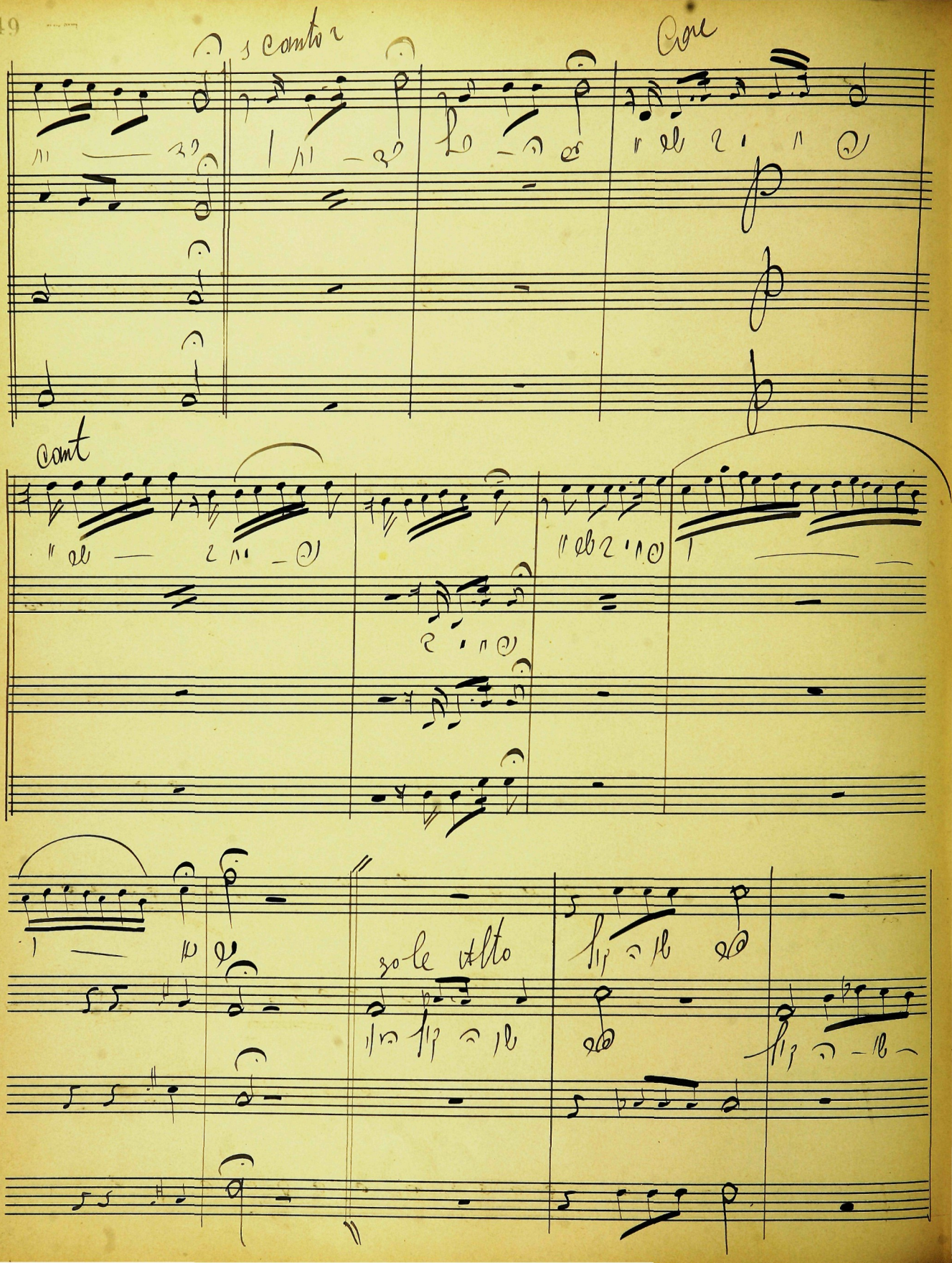
Coro

Cantor


cresc
cresc
cont
cresc
cont
Grand

Allegro Maestoso B'KOLOS UV'ROKIM (ATO NIGLESO)

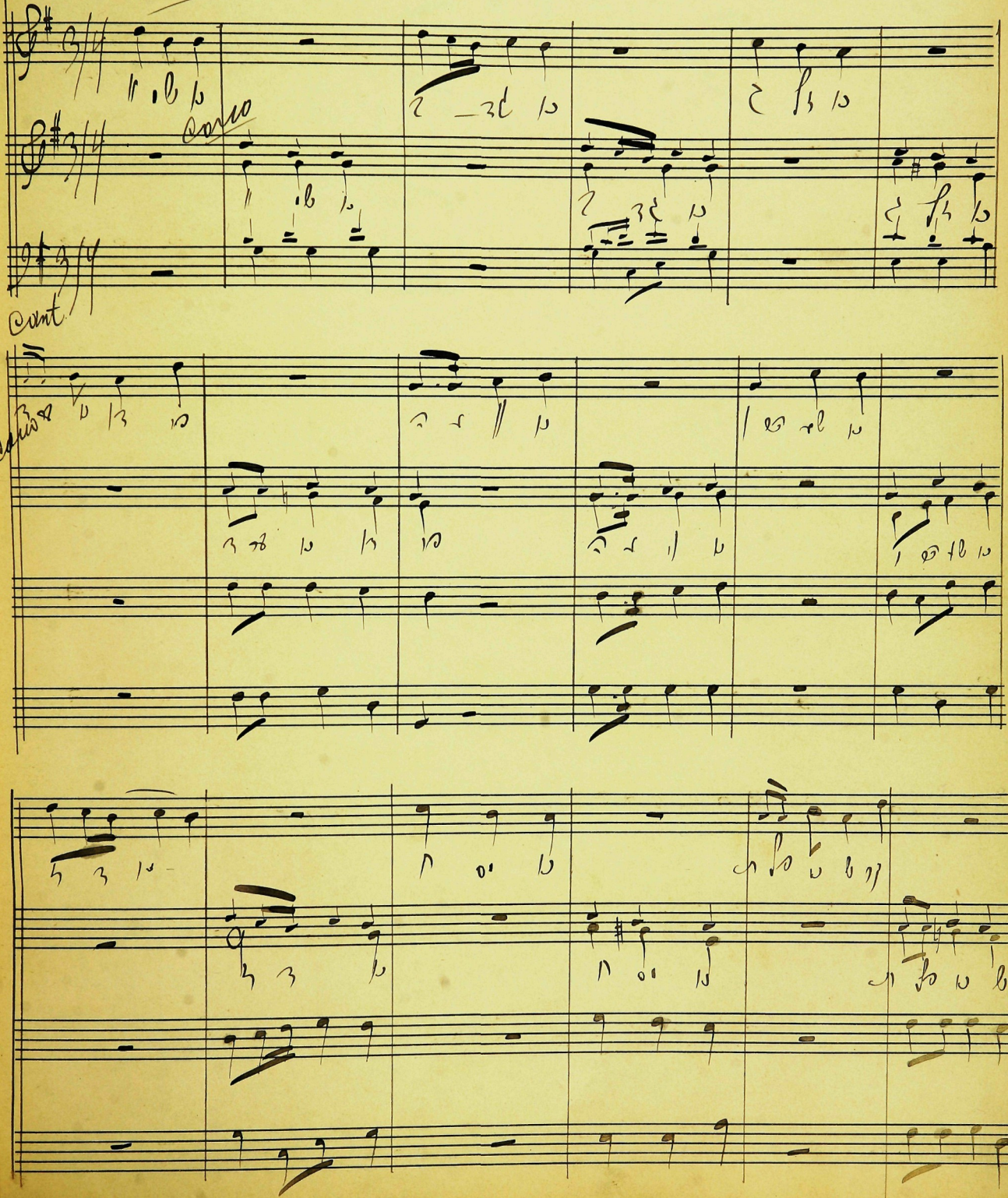



1 contra
Coro
cant
soli alto

mit.

Cantor

Othmarus Durrenitz

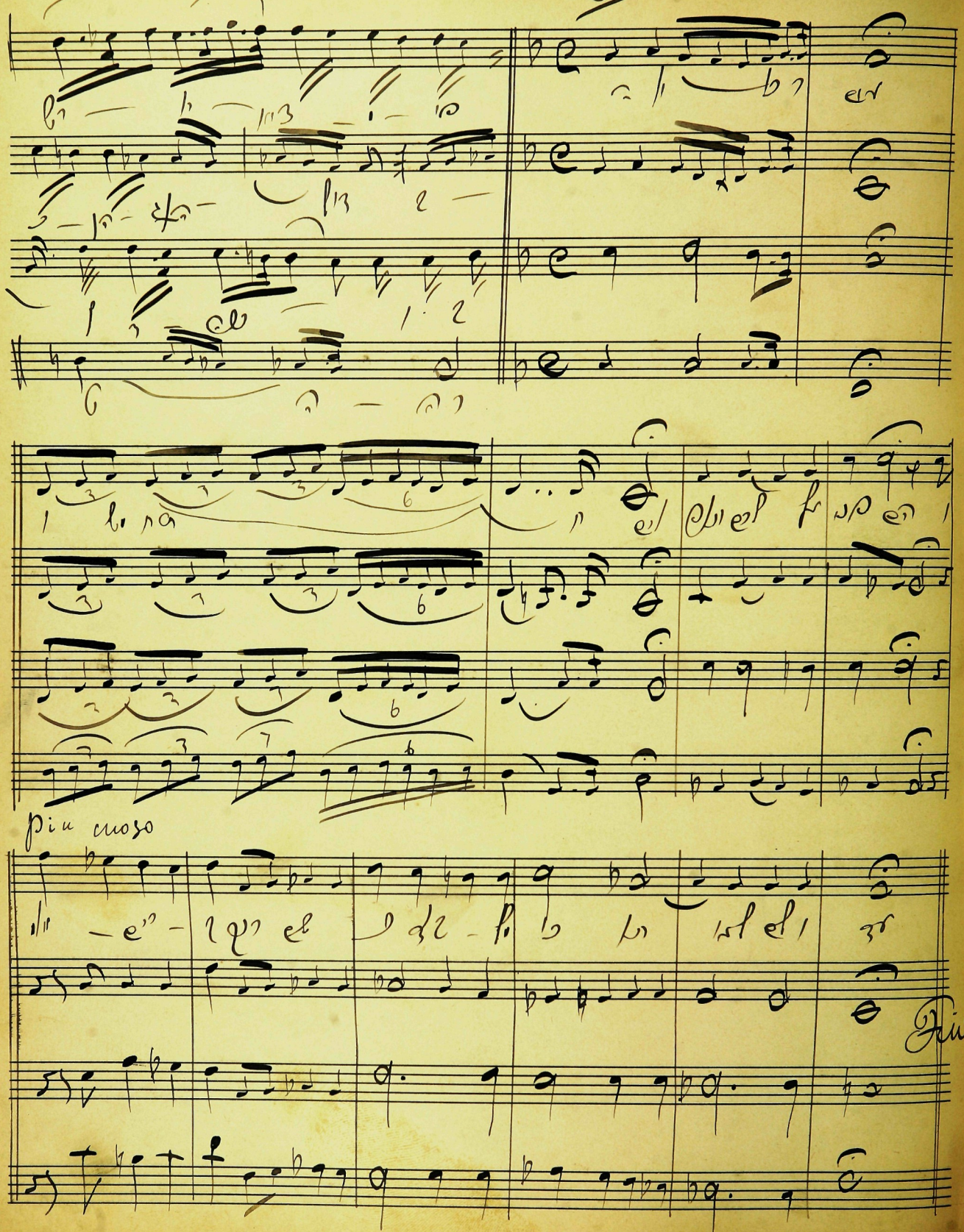


Fine

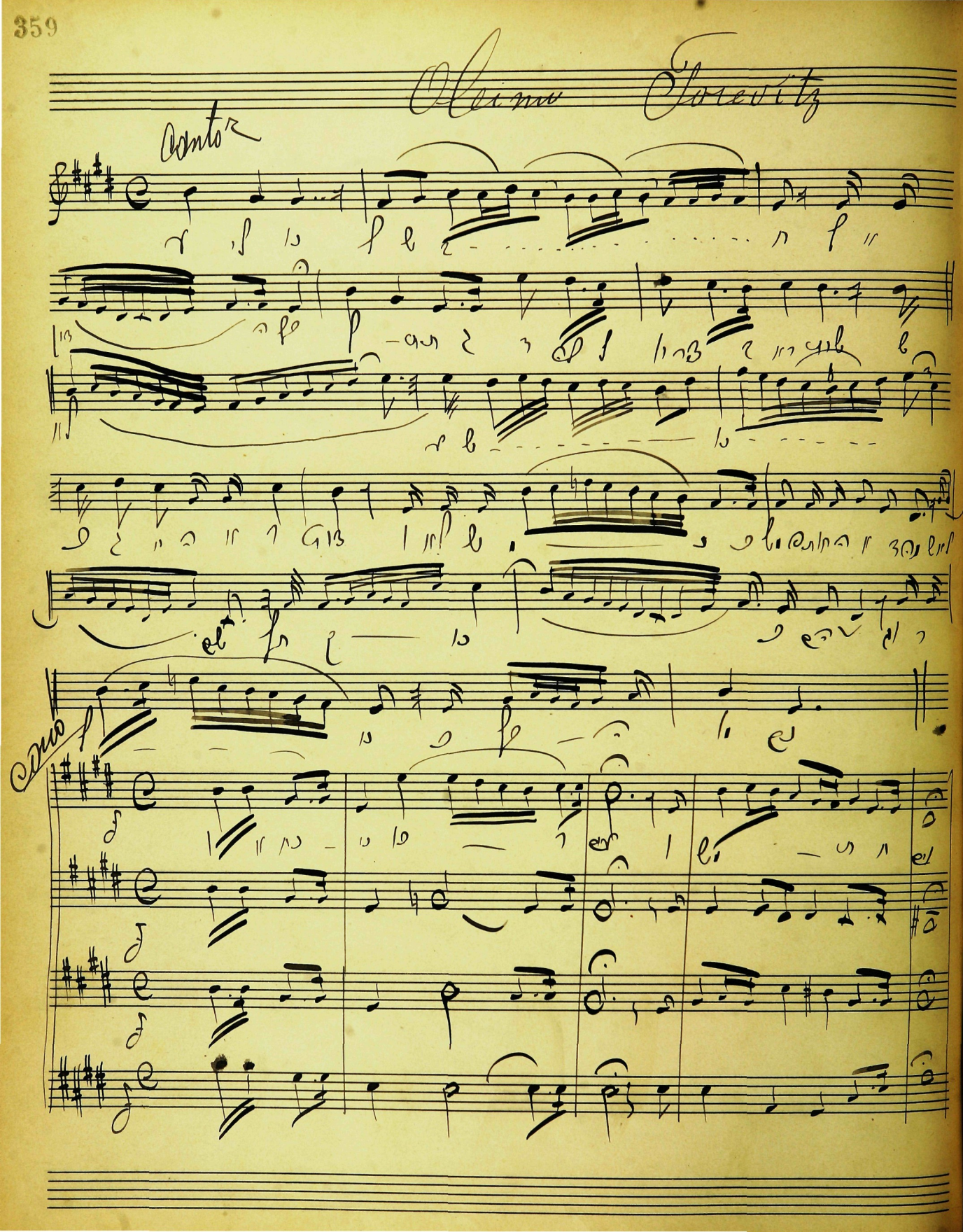
Wekahohoni me Eurovitz

Comtor

Como

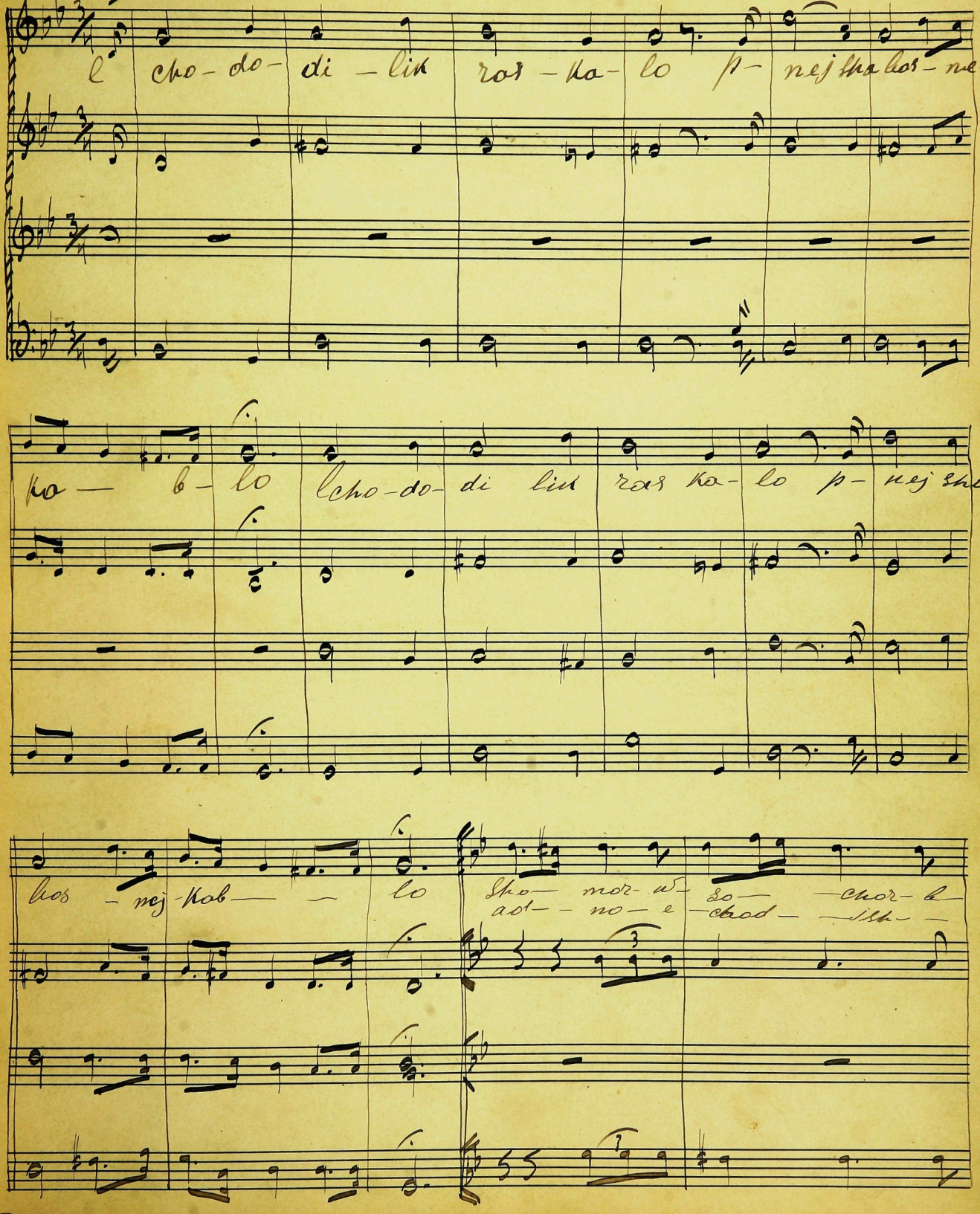


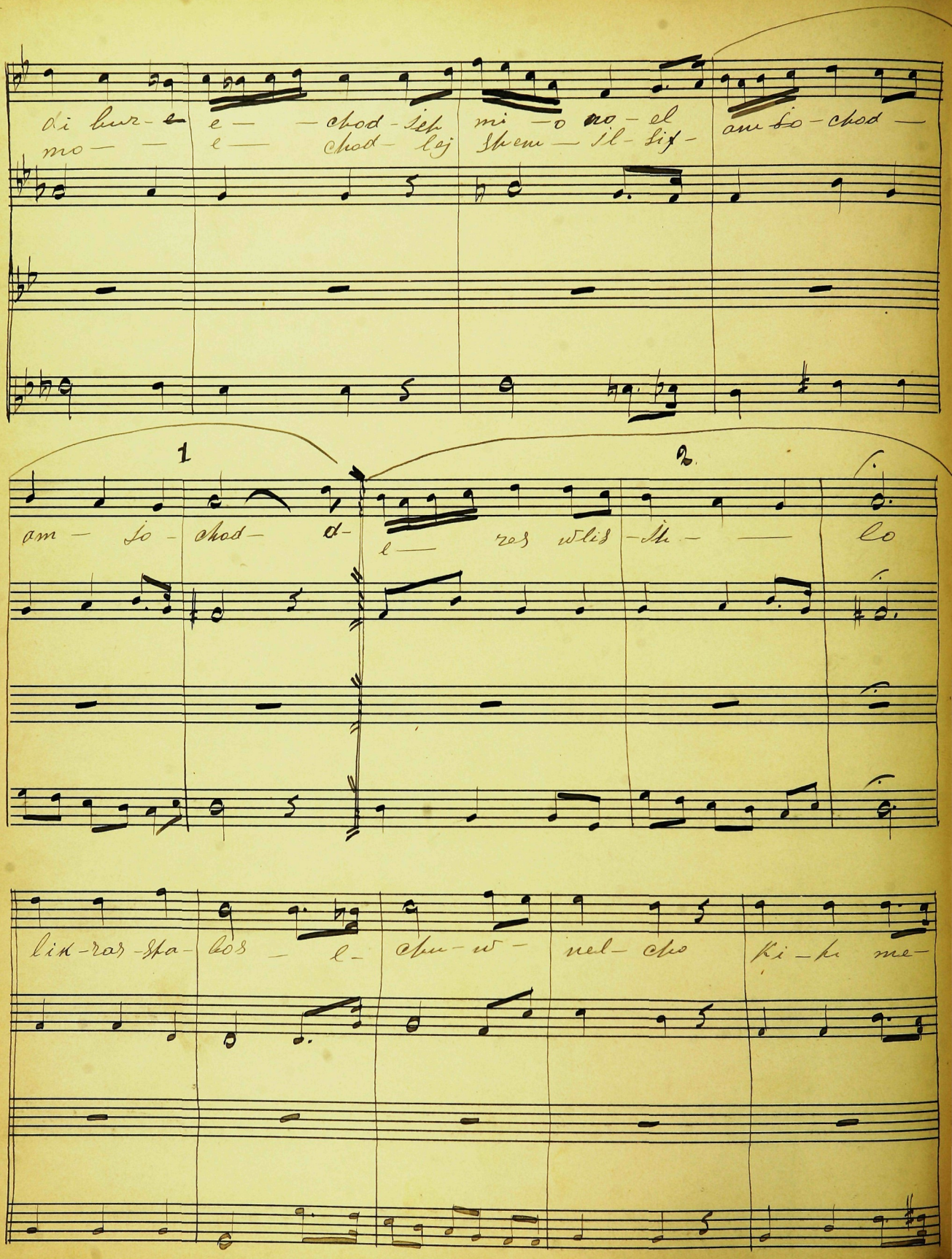
Johann Sebastian Bach

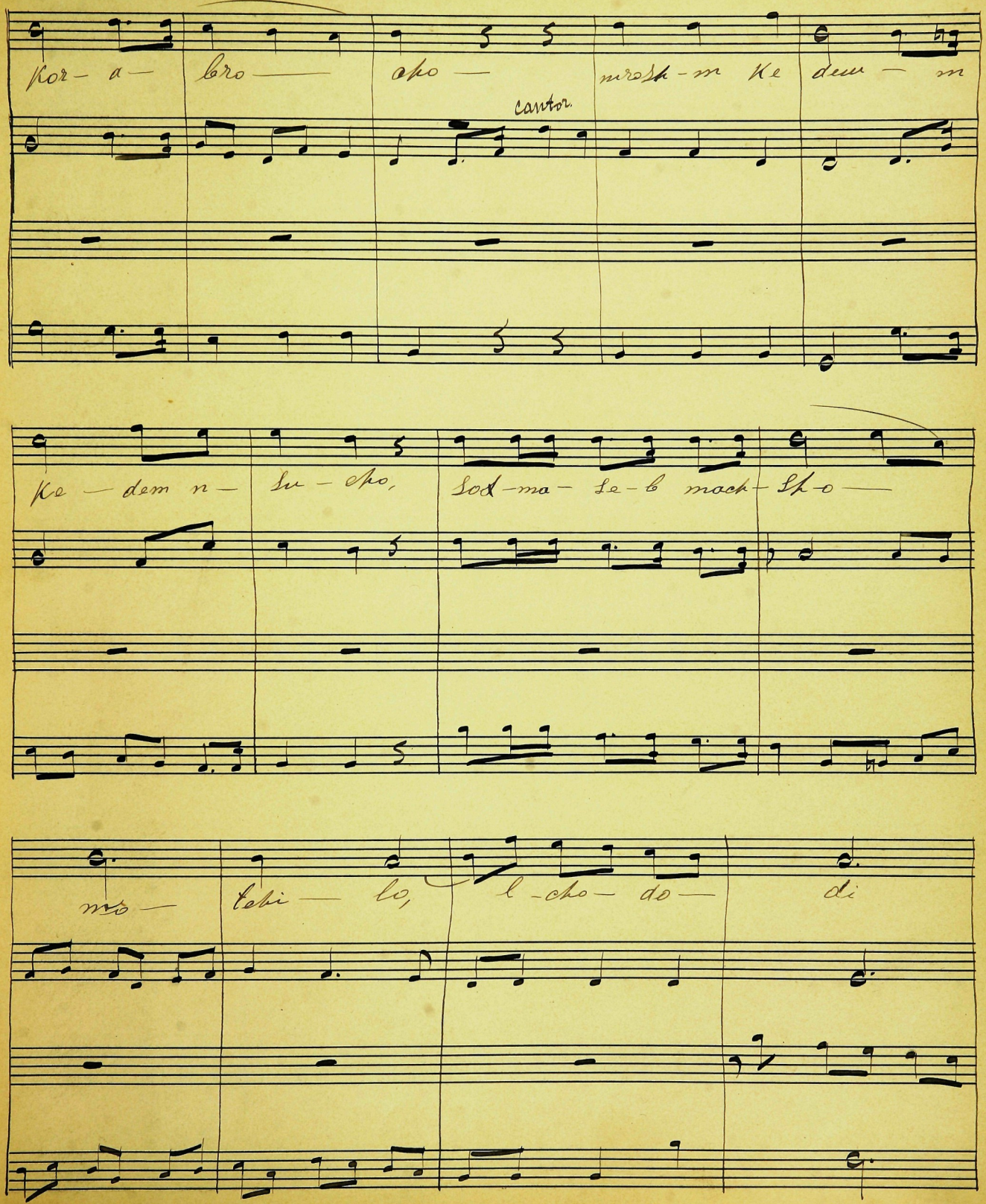


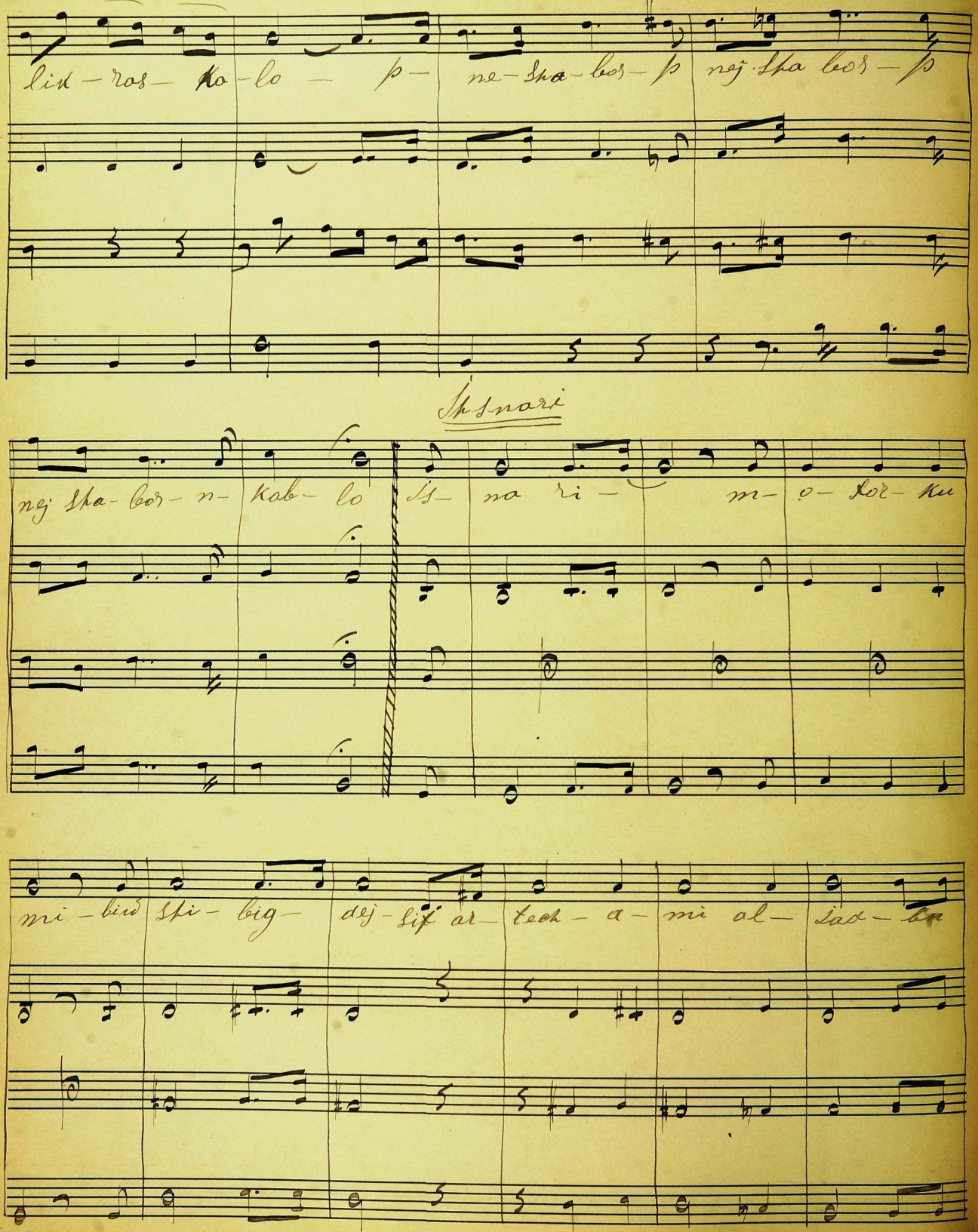
Cho-dojdi

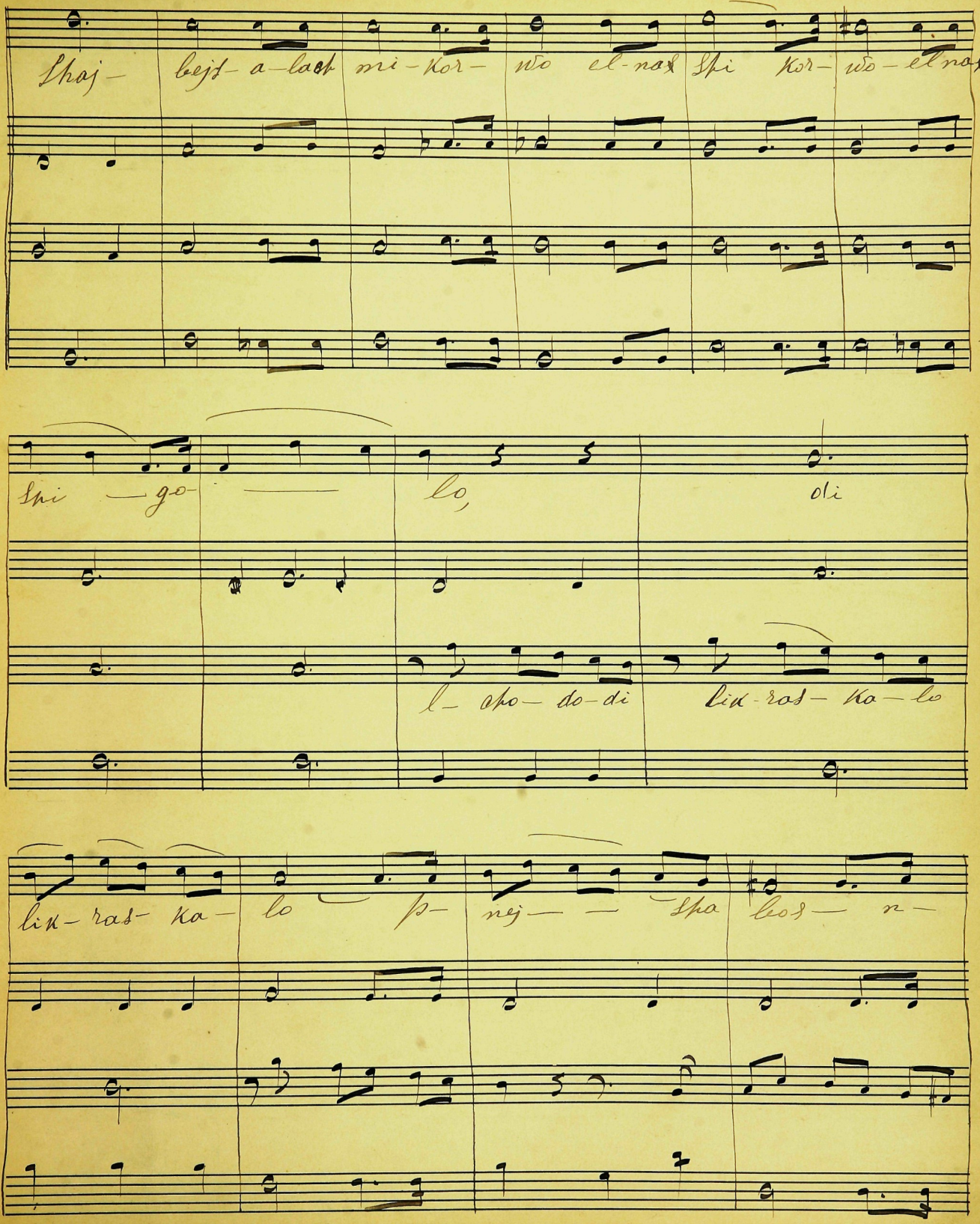
Can.

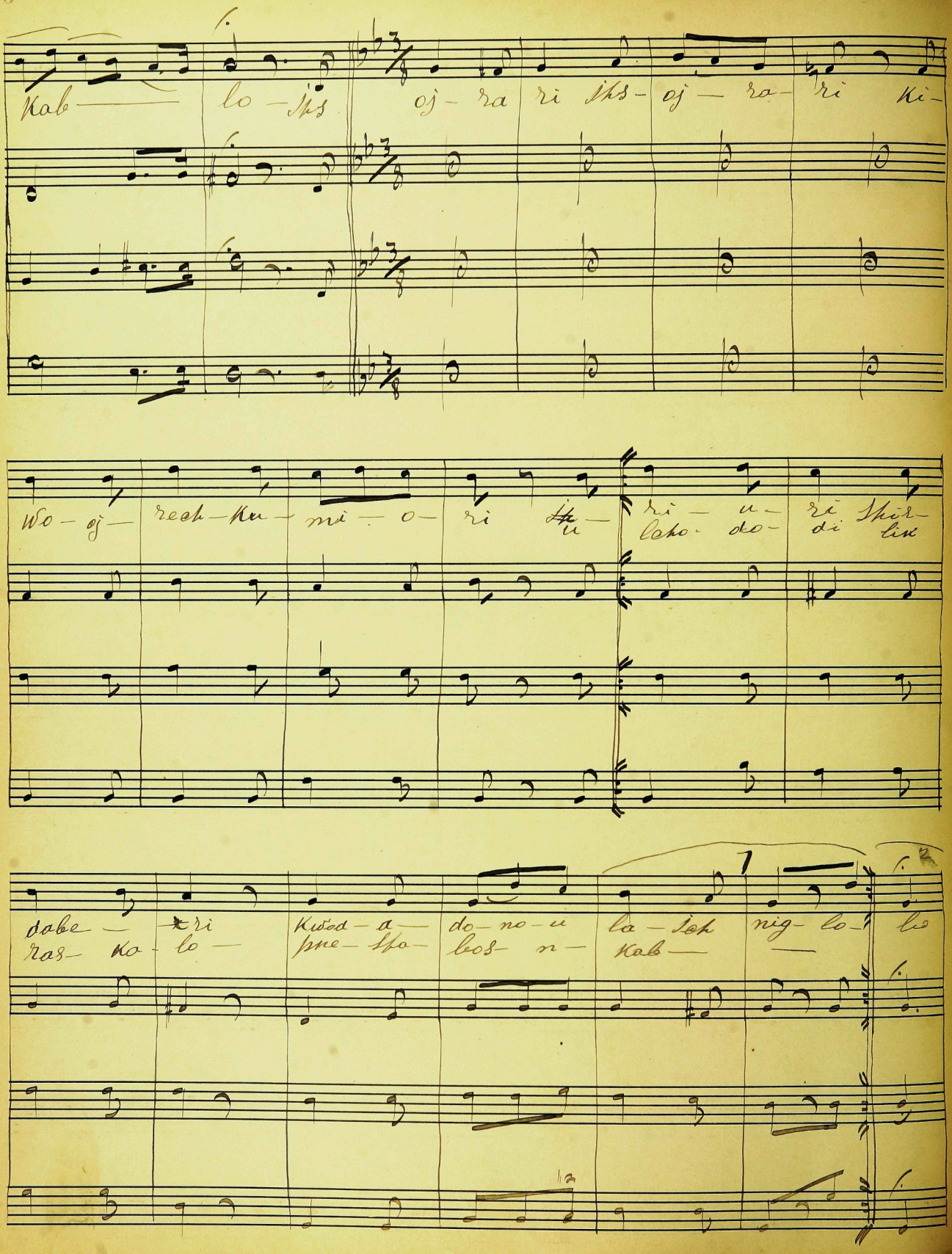


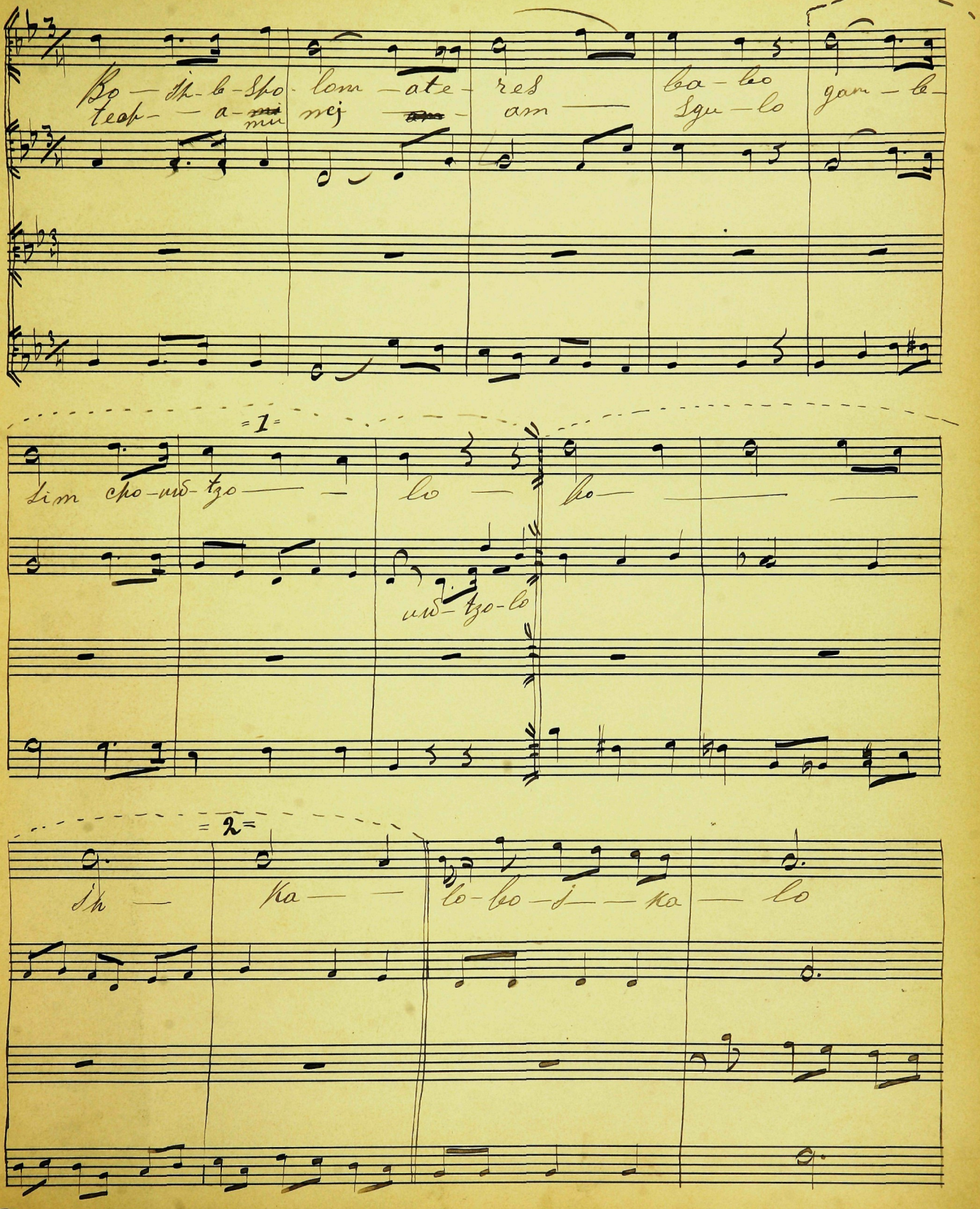

di hur-e e — chod-sch mi — o no-el am so-chod —
mo — e — chod-loj Shem — il-liz-
1
2.
am — so-chod- d- l — roz wlis-sh — — lo
lik-roz-spa-kos — l- chu-w- ned- cho ki-h me-

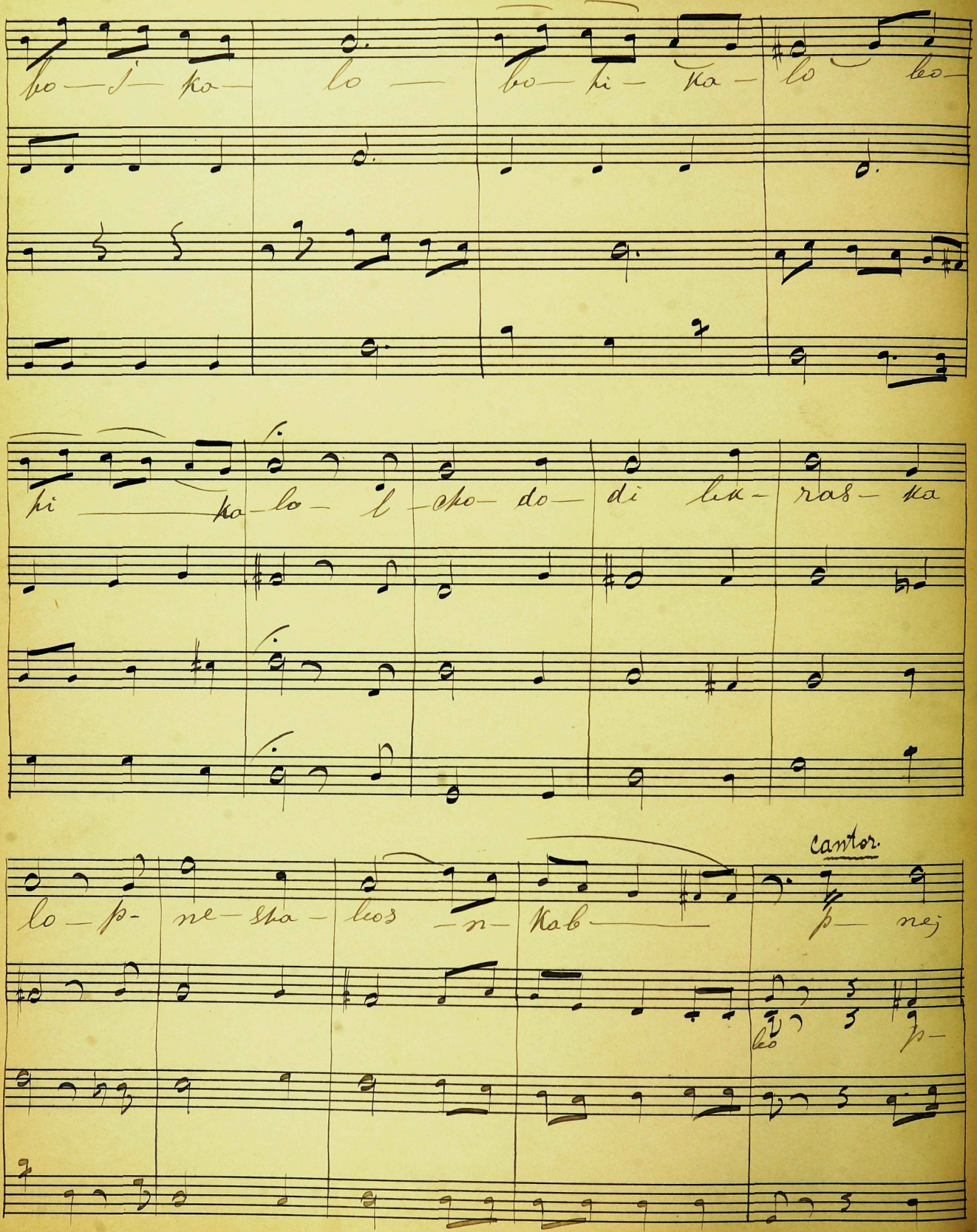

Kor - a - bro — cho — mosh - m ke dem — m
cantor.
ke — dem n — su - po, sod - ma - se - b mach - sh - o —
mo — tebi — lo, l - cho - do — di


lik – ros – ko – lo – p – ne – sha – bos – p nej sha bos – p
Shsnari
nej sha – bos – n – kab – lo Ish – na ri – m – o – kol – ku
mi – bin shi – big – dej – lif ar – tech – a – mi al – iad – ba

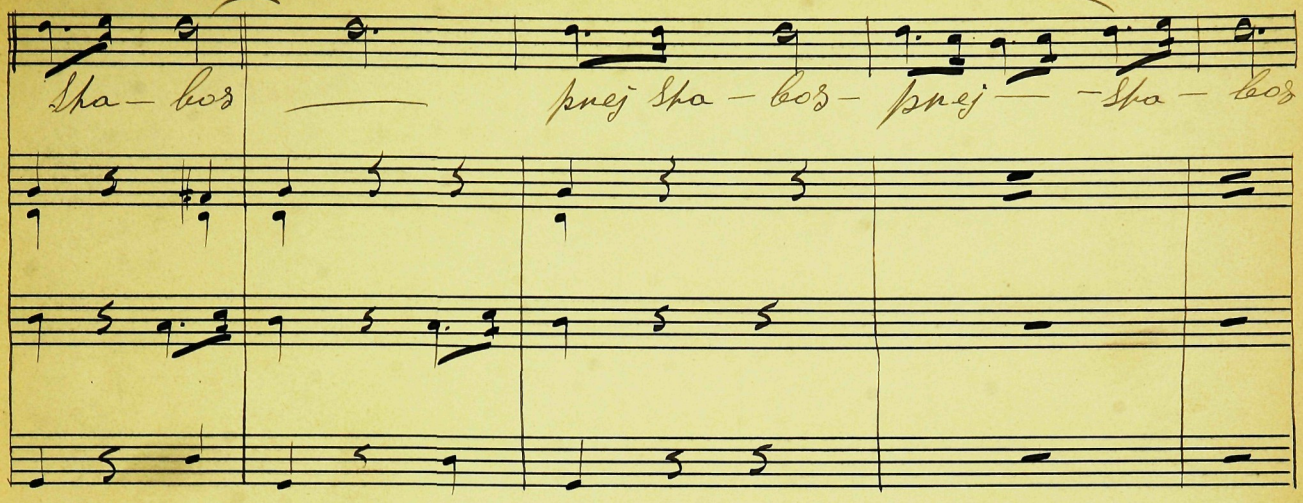

Shaj— bejt— a—lash mi—kor— wo el-nash Shi kor— wo—el nash
Shi —go— lo, oli
l— oho— do—di lid-ros— ka—lo
lid—ras— ka— lo p— nej— — sha los— n—

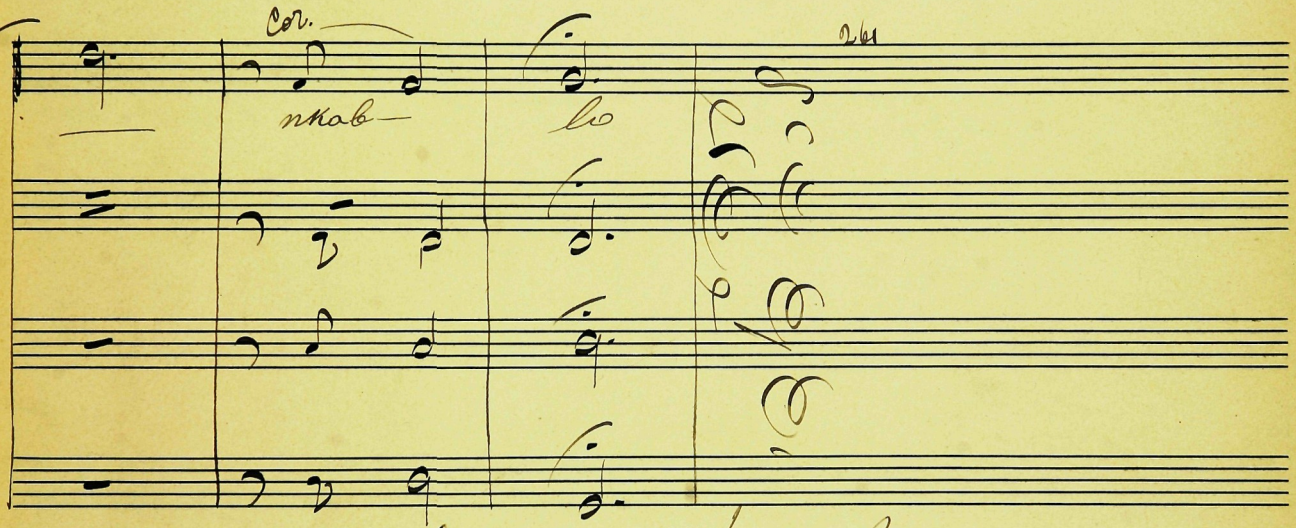

Kab — lo — ihs oj — ra ri ihs — oj — ra — ri ki —
Wo — oj — reeh — ku — mi — o — ri ku — ri — u — ri thür —
loho do — di lus
dabe — ri Kwod — a — do — no — u la — leh nig — lo — lo
ras — ko — lo — pne — tho — los — n — kab —


Ko — th-le-Sho- lom — ate- res — ba-le gam-le-
leah — a-mu mej — am — Sgu-lo
=1=
lim cho-mid-tzo — — lo — le —
mid-tzo-lo
=2=
ih — ka — — lo-le-j — ka — lo

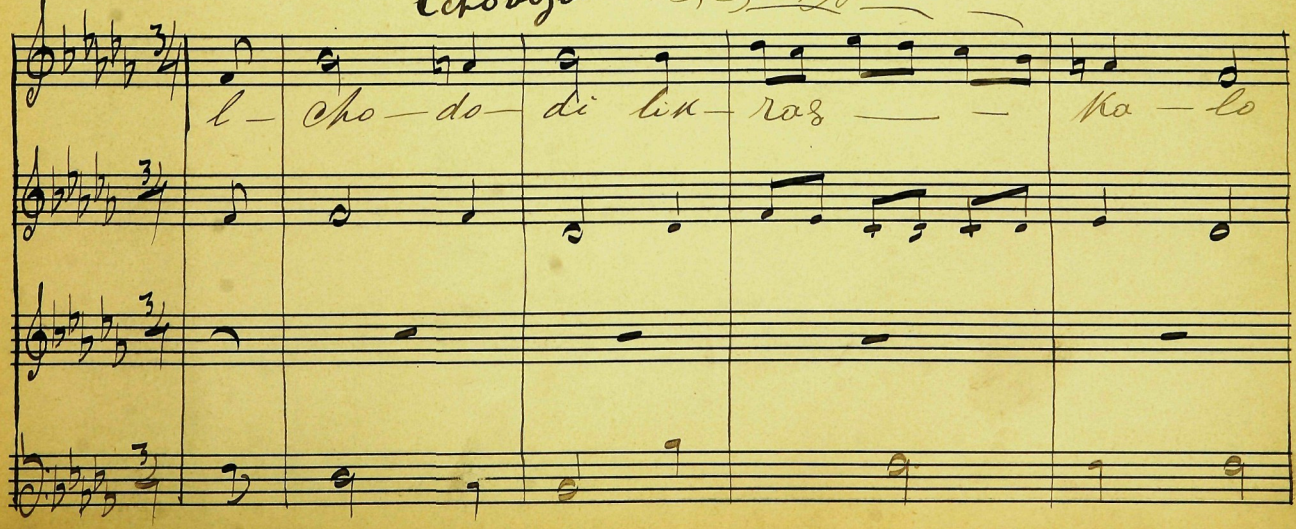

bo — ʃ — ka — lo — bo — ki — ka — lo leo —
ki — ka — lo — l — cho — do — di lix — nas — ka
lo — p- ne — sha — leos — n — kab — p — nej
cantor.
leo
p —

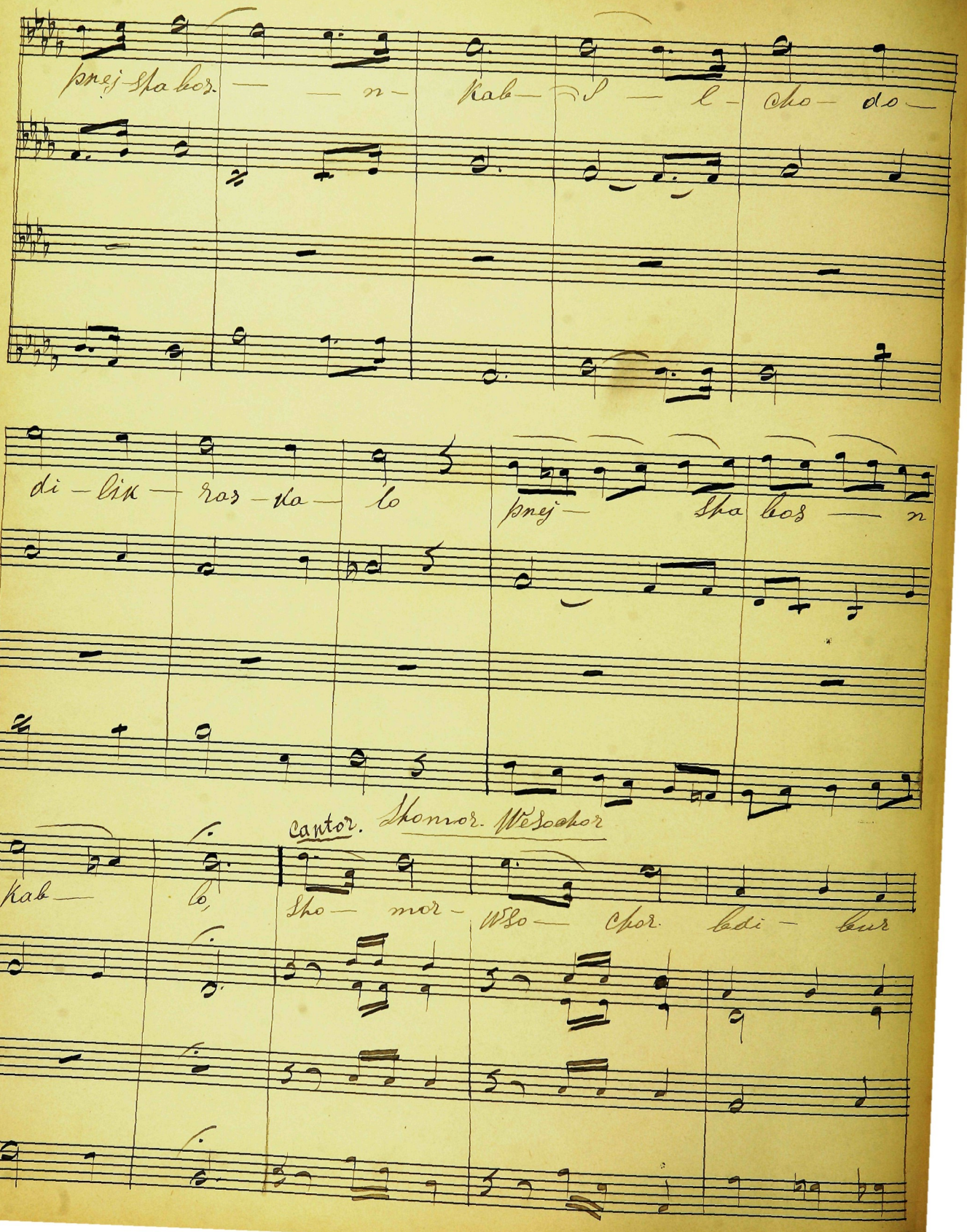
Cantor.

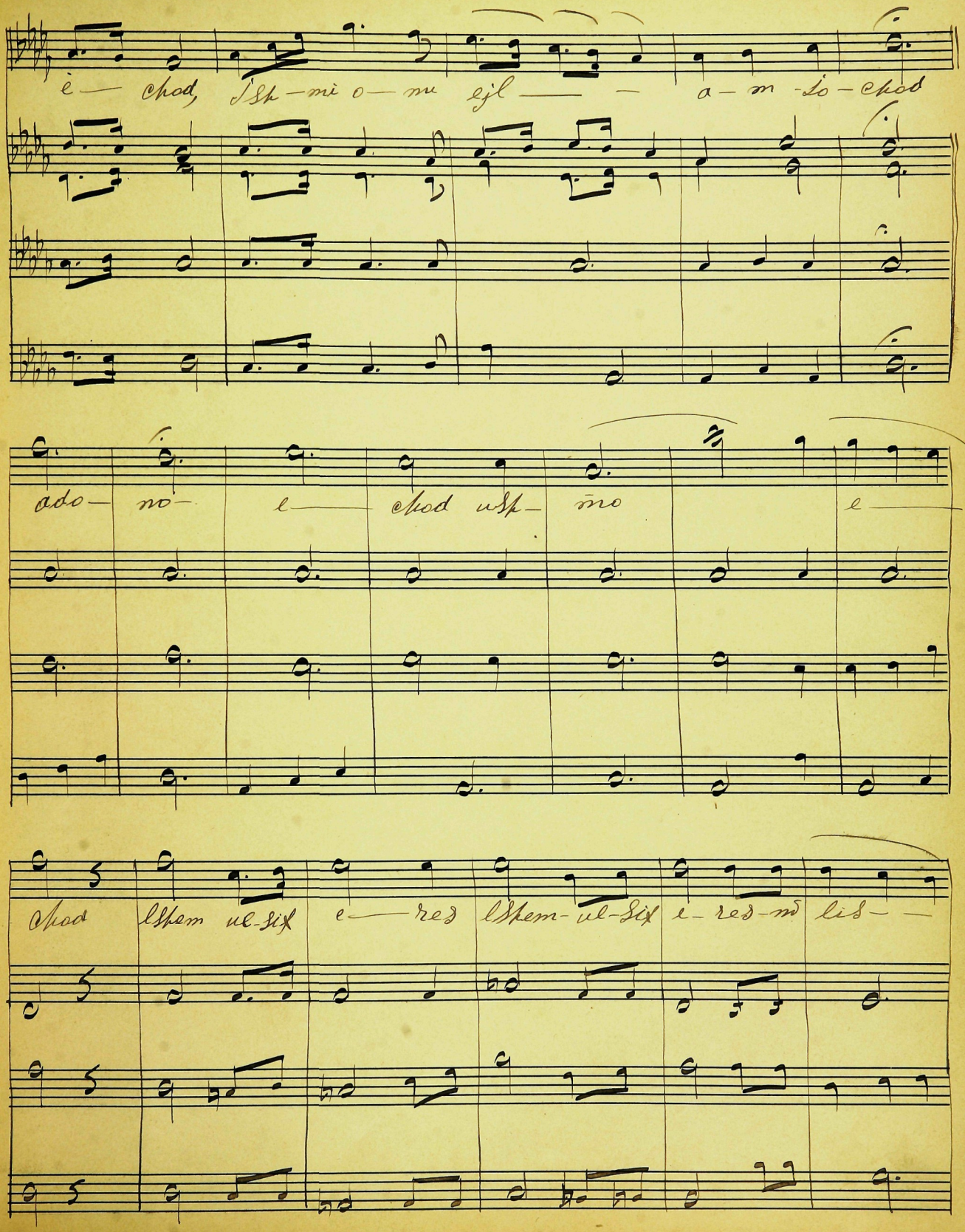




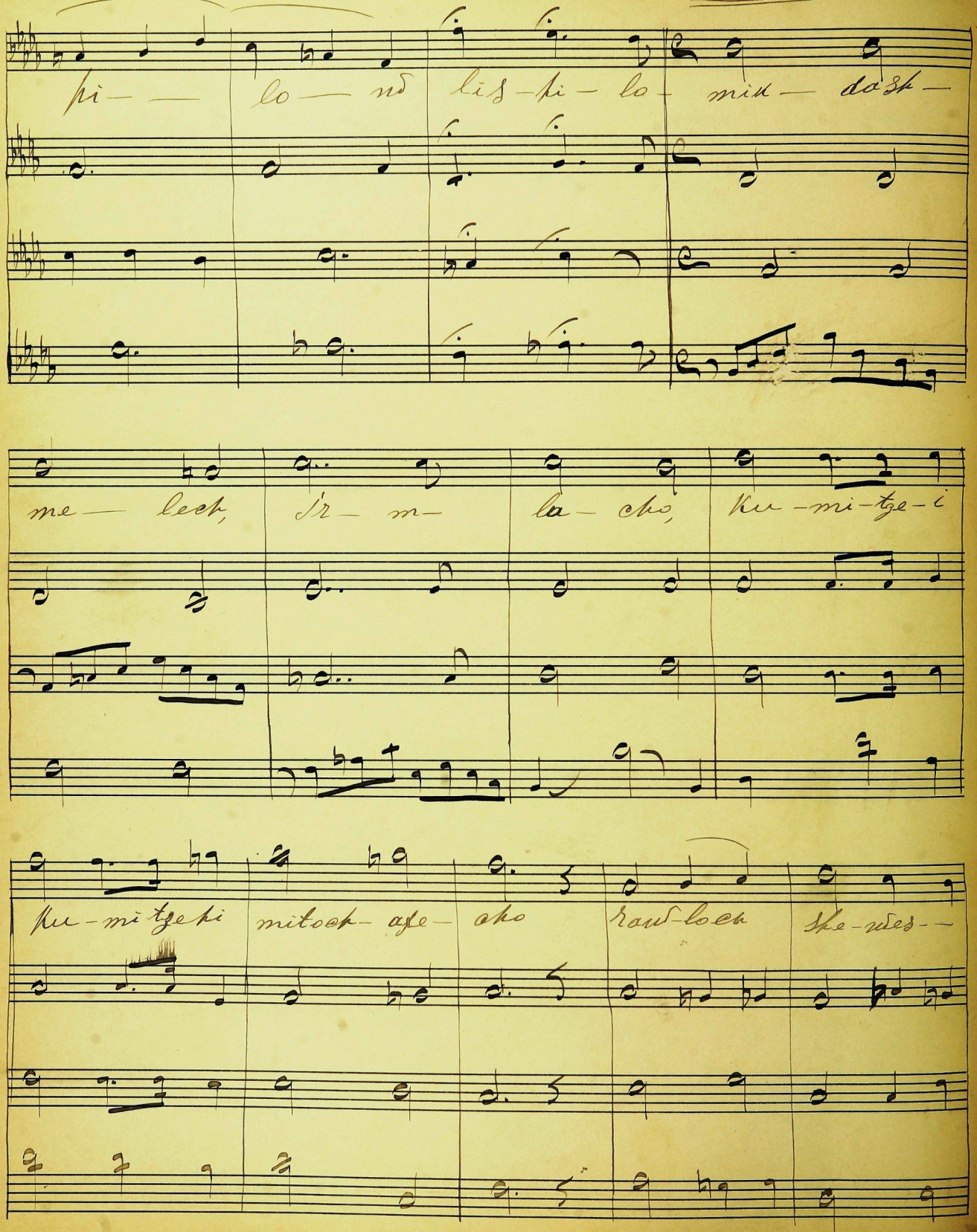
Cchodojdi

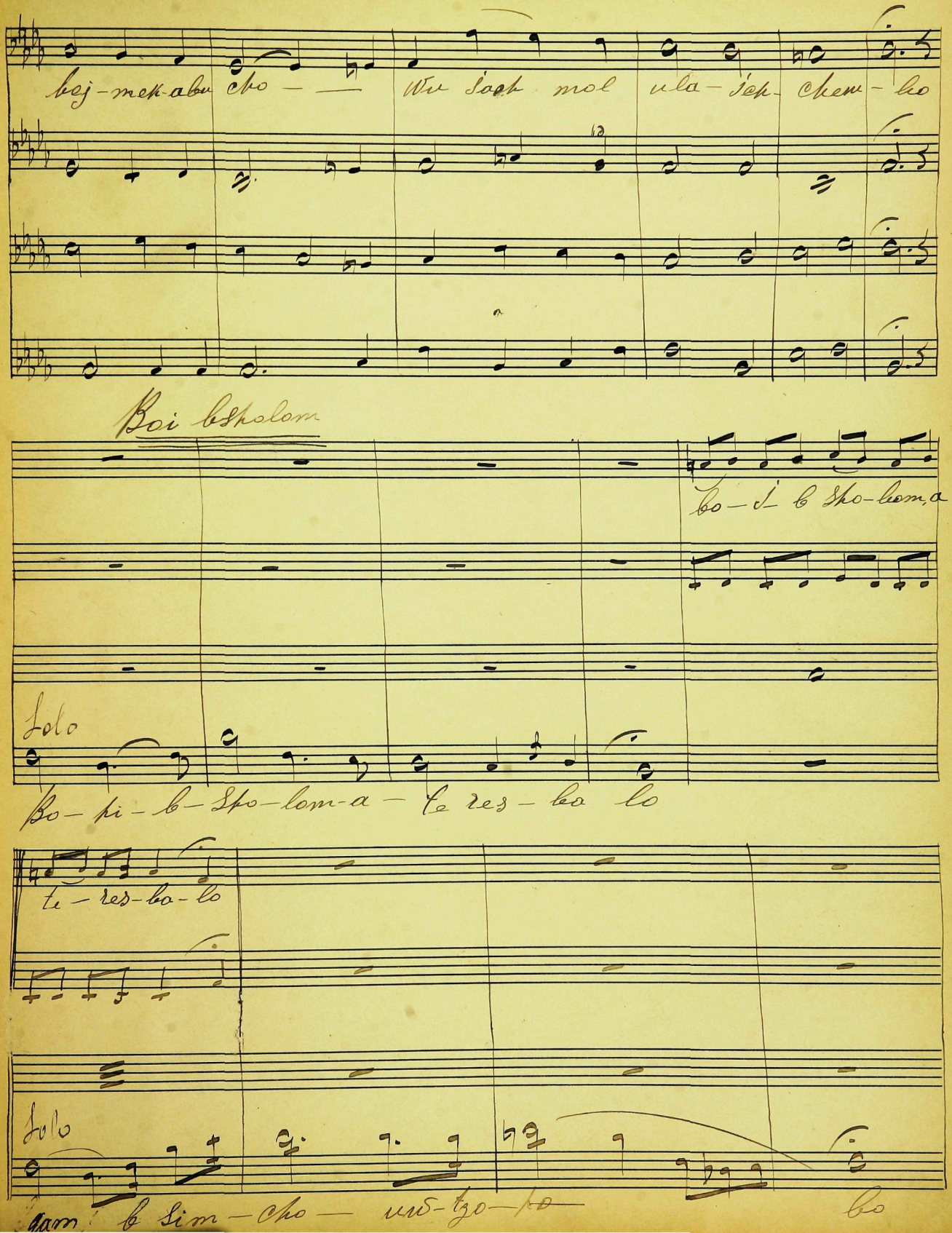


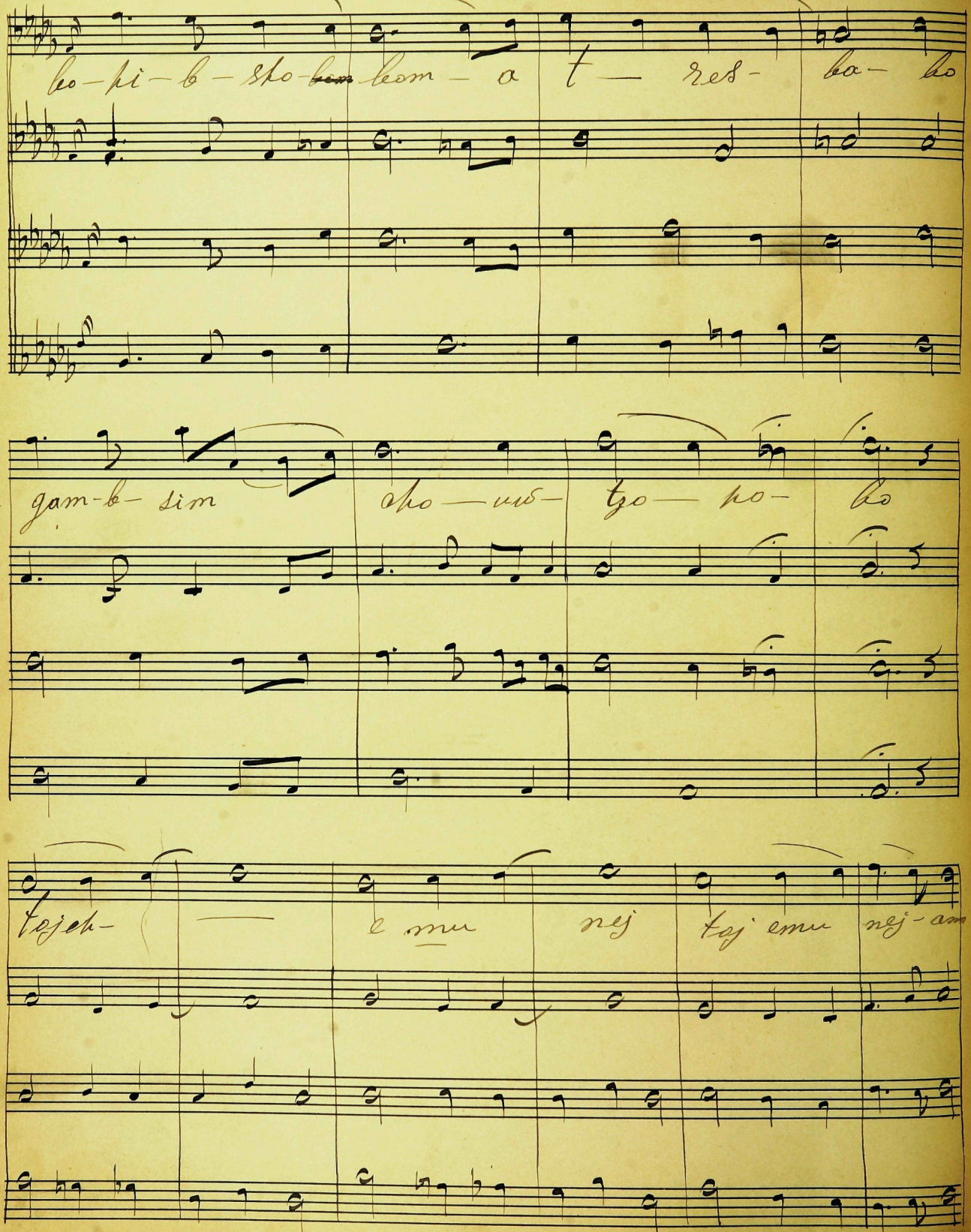

pnej-Sha kos — — n — kab — l — sho — do —
di — lik — kos — ka — lo
pnej — Sha kos — n
cantor. Shomor. Wesochor
kab — lo,
Sho — mor — Wso — chor. ladi — laur

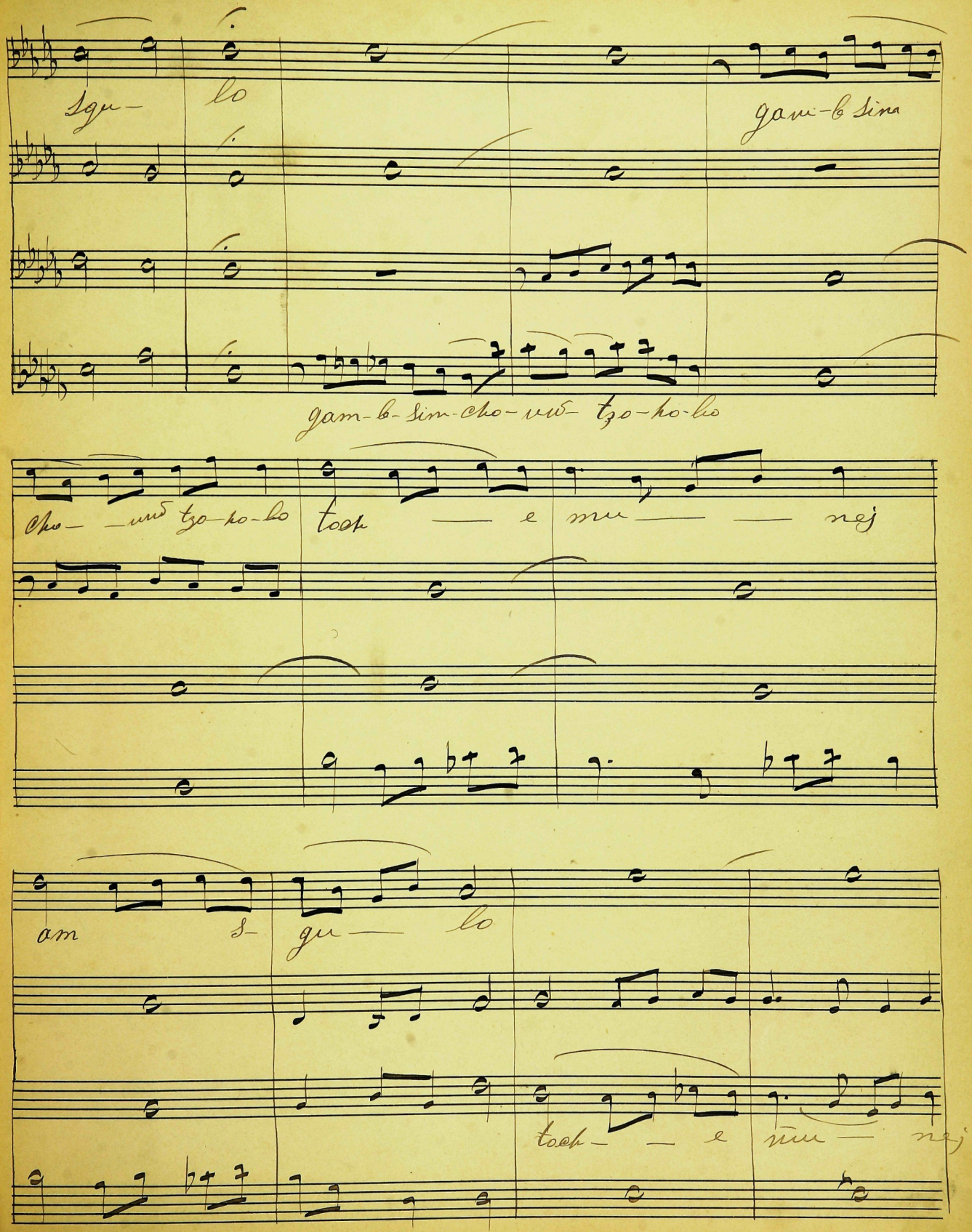

è — chod, Ish-mi o— mu ejl — — a— m -lo-chod
ado— no— e — chod wSh— mo e —
chod lShem ul-Six e — res lShem-ul-Six e-res-mi lis— —

Mizdash-melech

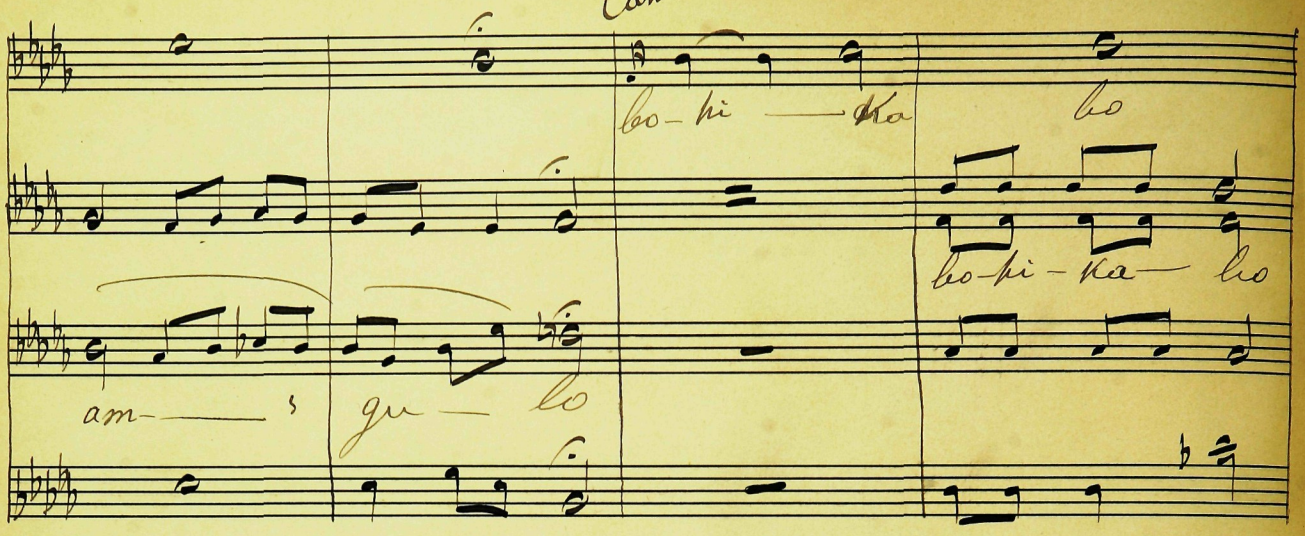


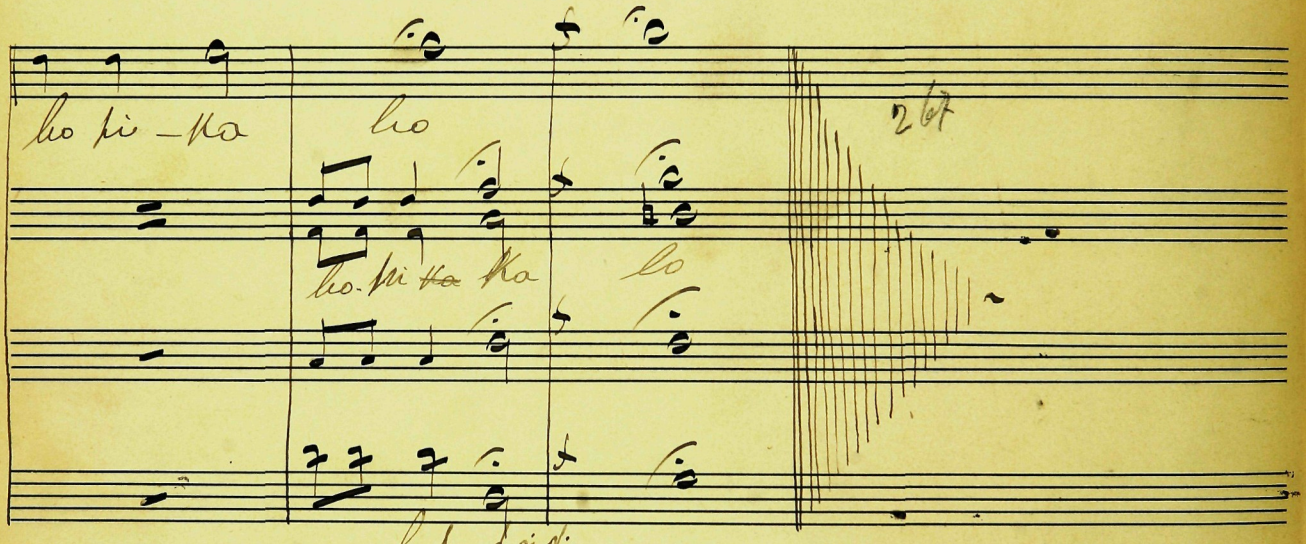

bej-mek-abu cho — — Wu šach mol ula-šeh- chem-lo
Boi beshalom
bo-i b sho-lom,a
Solo
bo-pi-b-sho-lom-a — te res-ba lo
te-res-ba-lo
Solo
am b sim-cho — uv-tzo-ho
bo


ko-pi-b-sko-bom-bom-a t- res- ba- bo
gam-b- sim ako- uš- tzo- ho- bo
tzjeh- e mu nej tzj emu nej-am

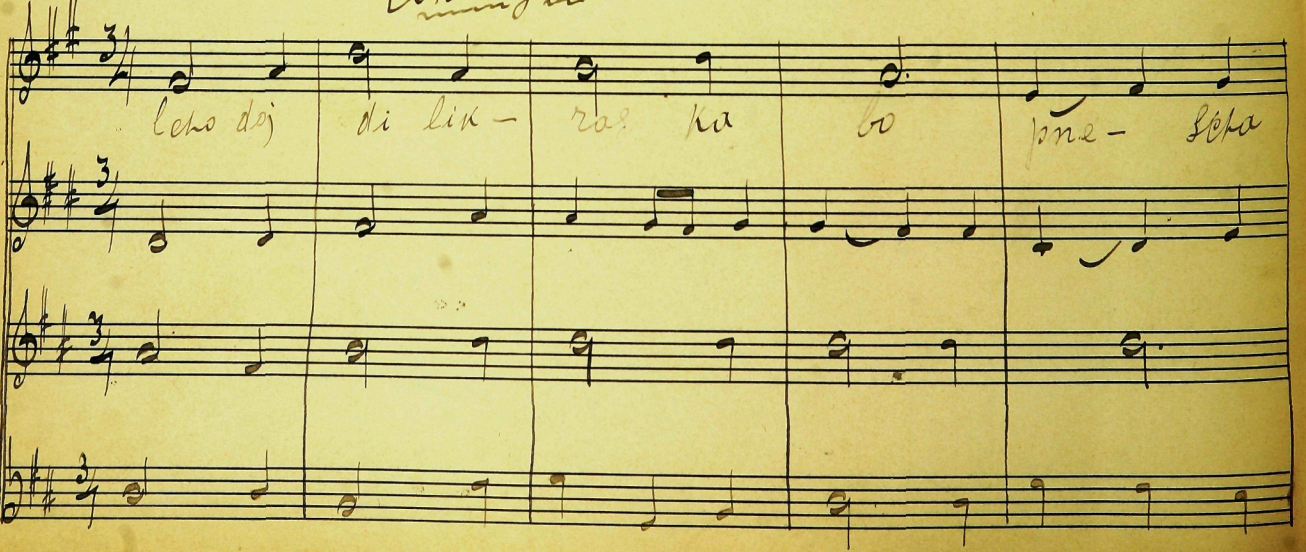

Sgu- lo
gam-b sina
gam-b-sim-cho- vvŏ- tzo-ho-lo
cho- vvŏ tzo-ho-lo toah — e mu — — nej
am s- gu — lo
toah — — e mu — nej

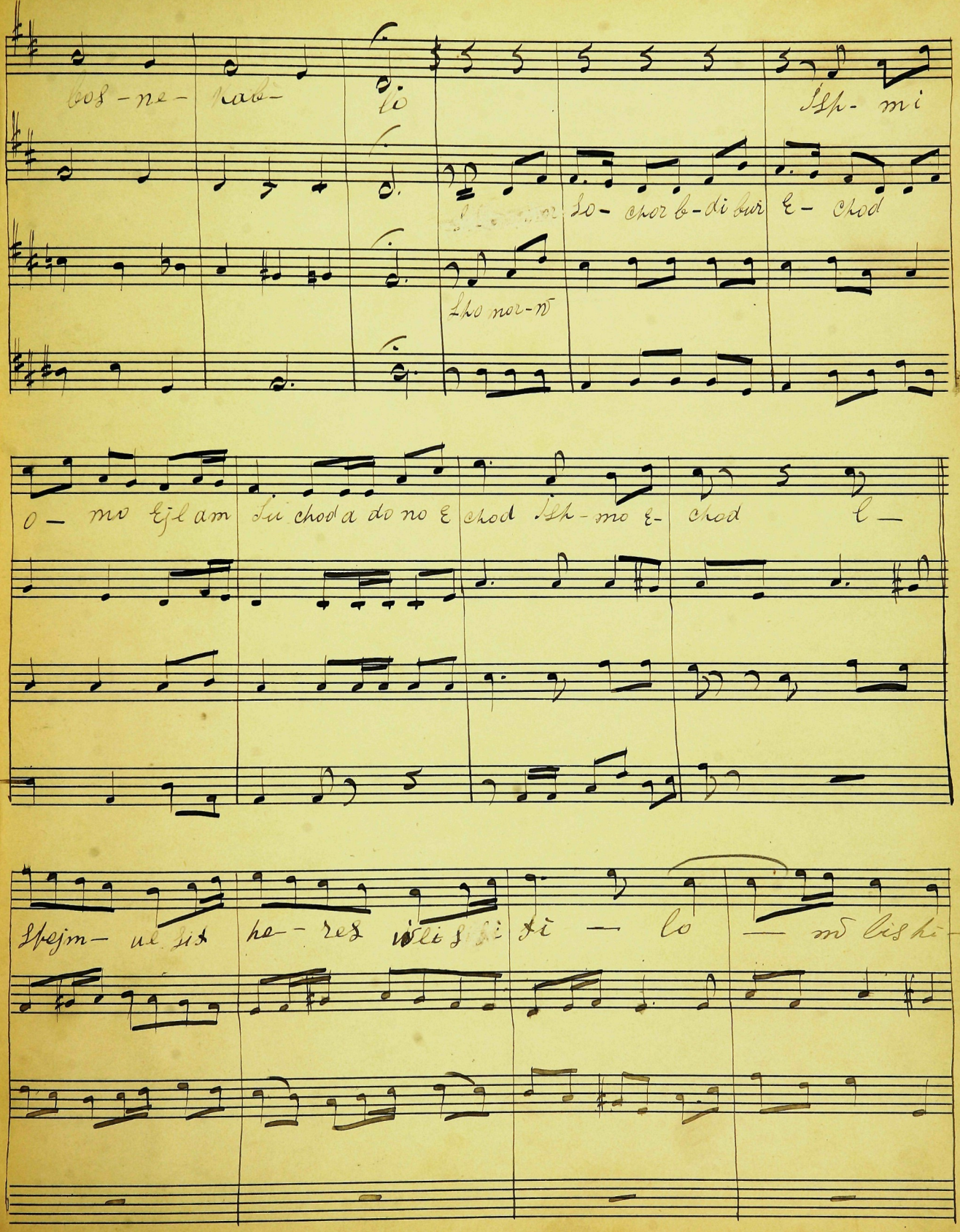
Cantor.

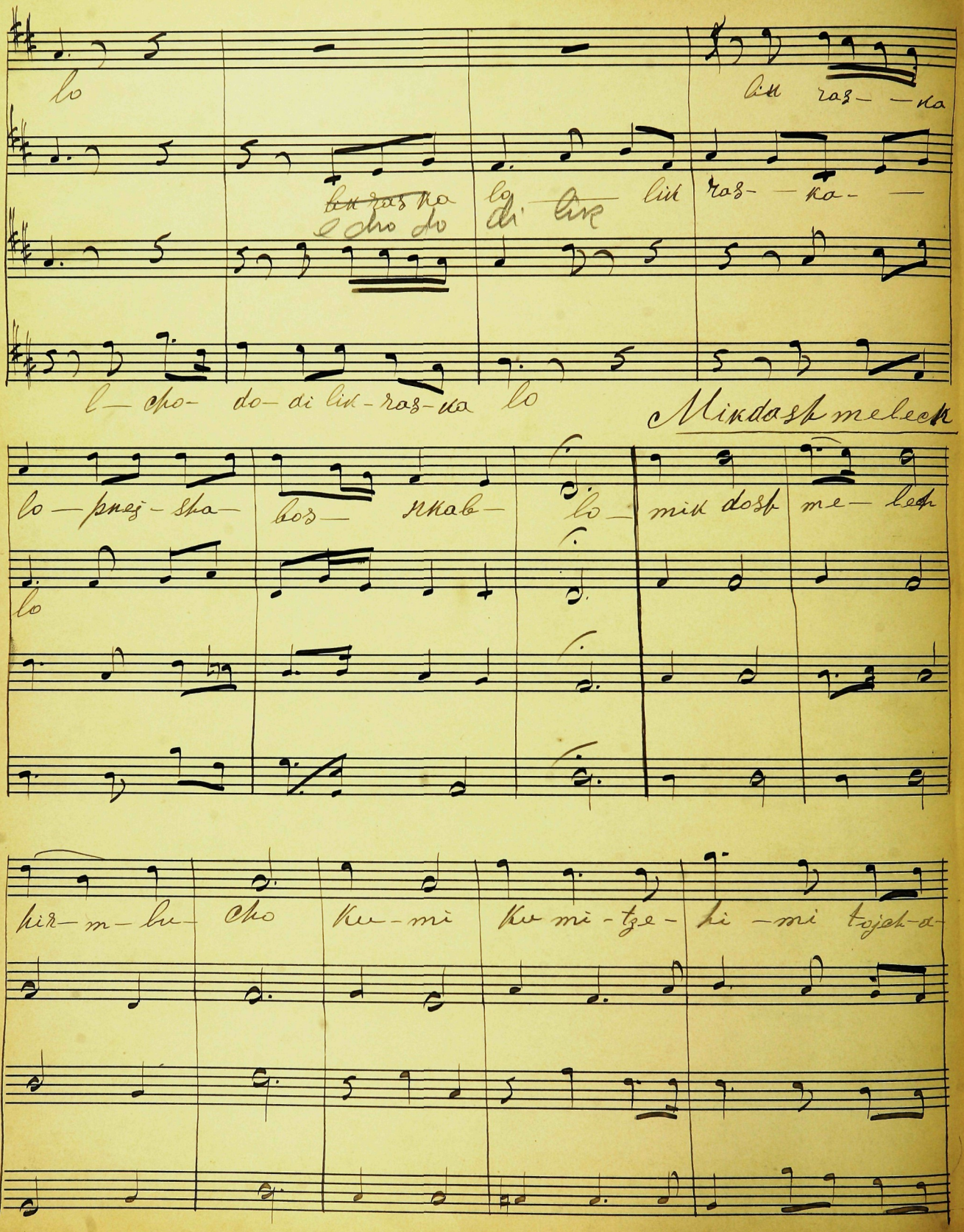


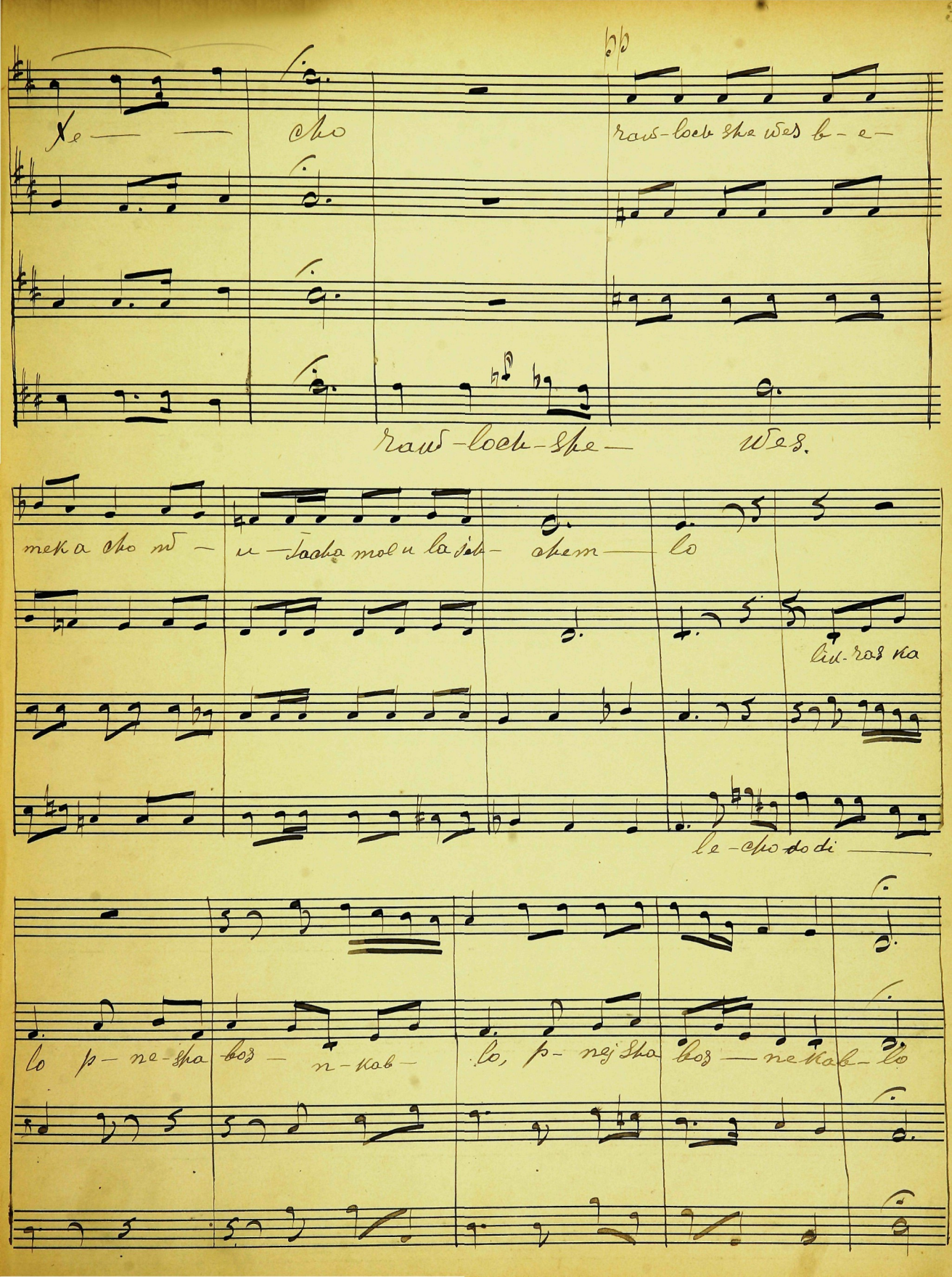


Lechodojdi

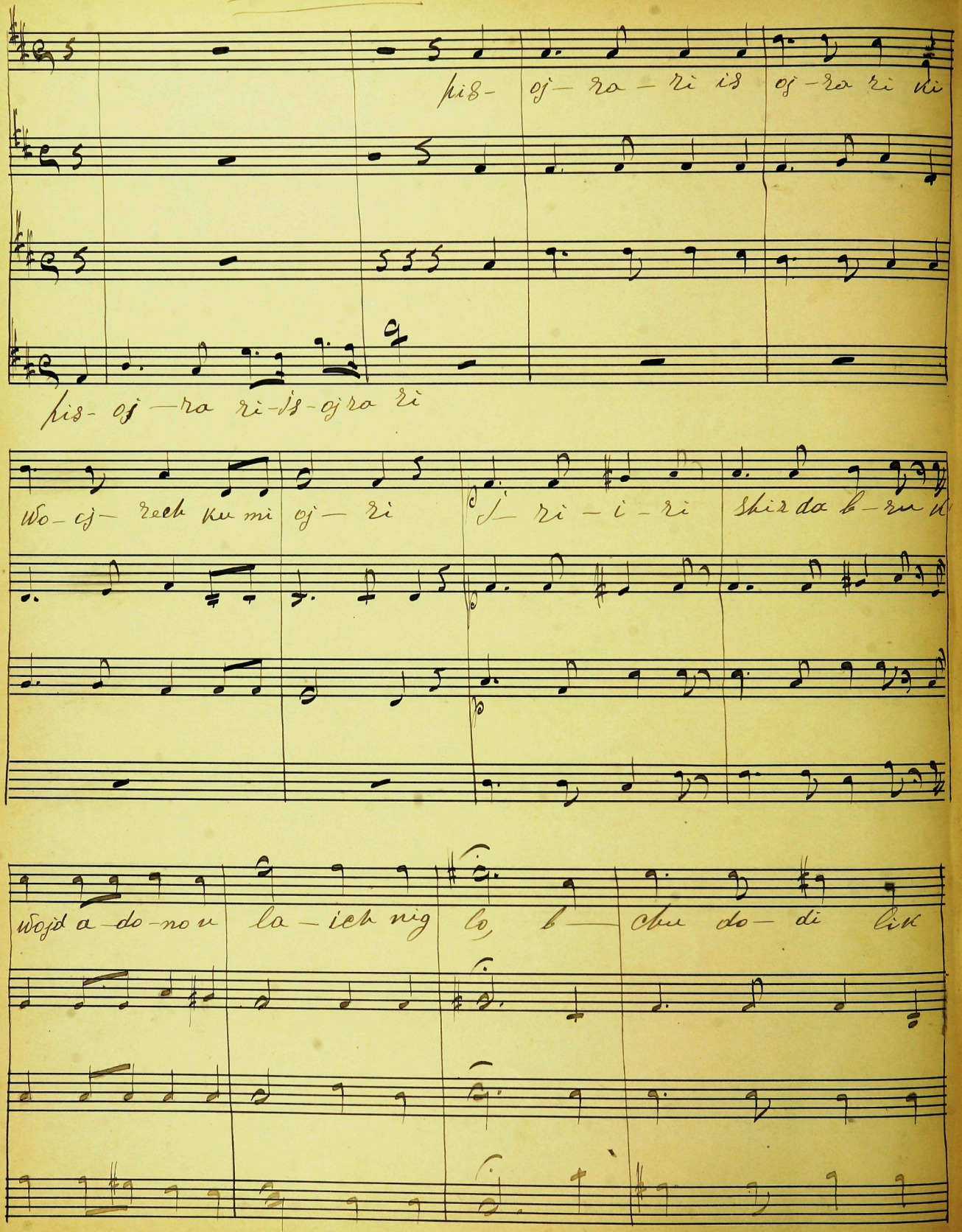


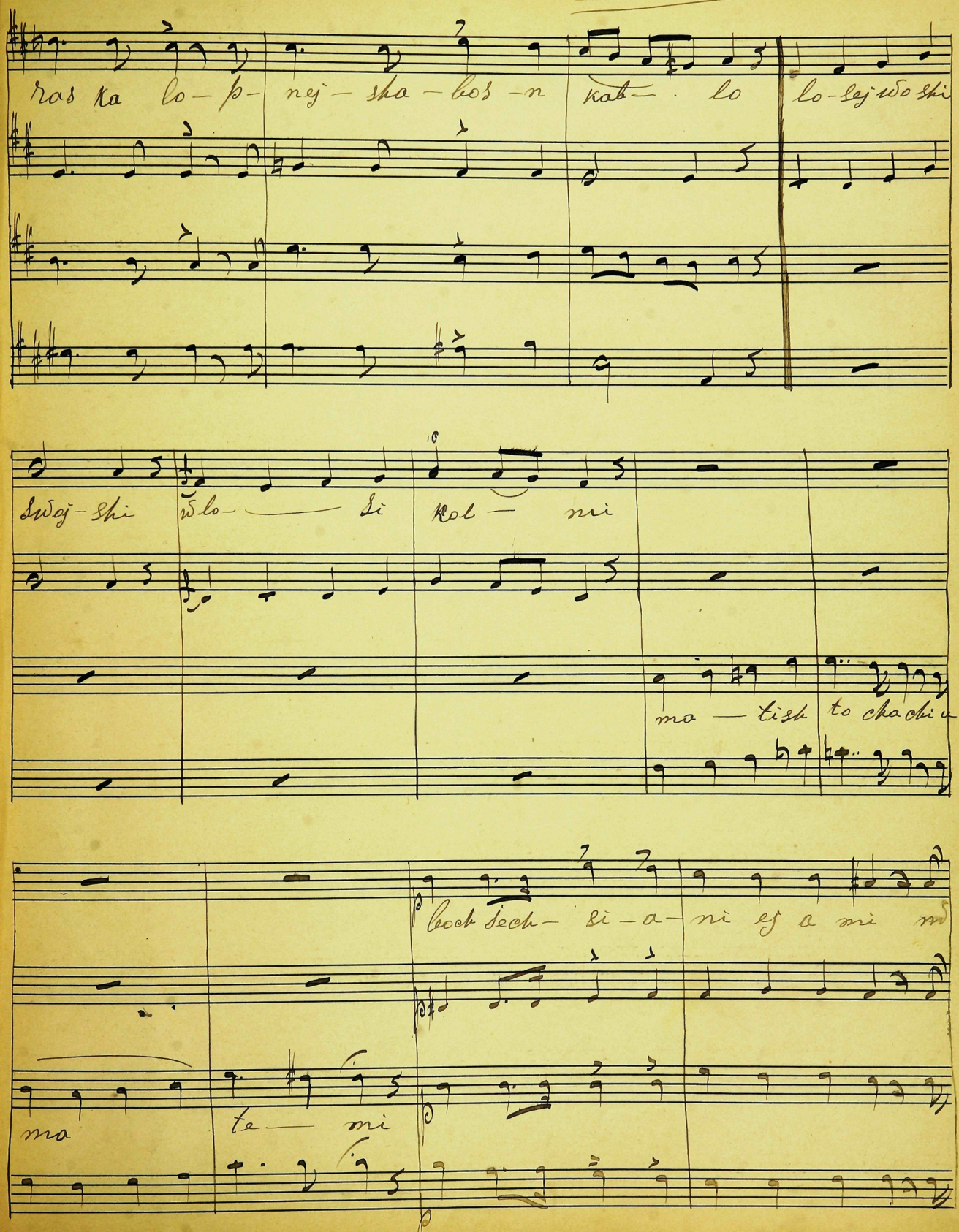

kol-ne-rah- ti
Ish- mi
so- chor b-di bur E- chod
Lho nor-ri
o- mo Ejl am Si chod a do no E chod Ish-mo E- chod l-
Shejm- ul Sit he- res ve lis hi- ti - lo - mo lis hi-

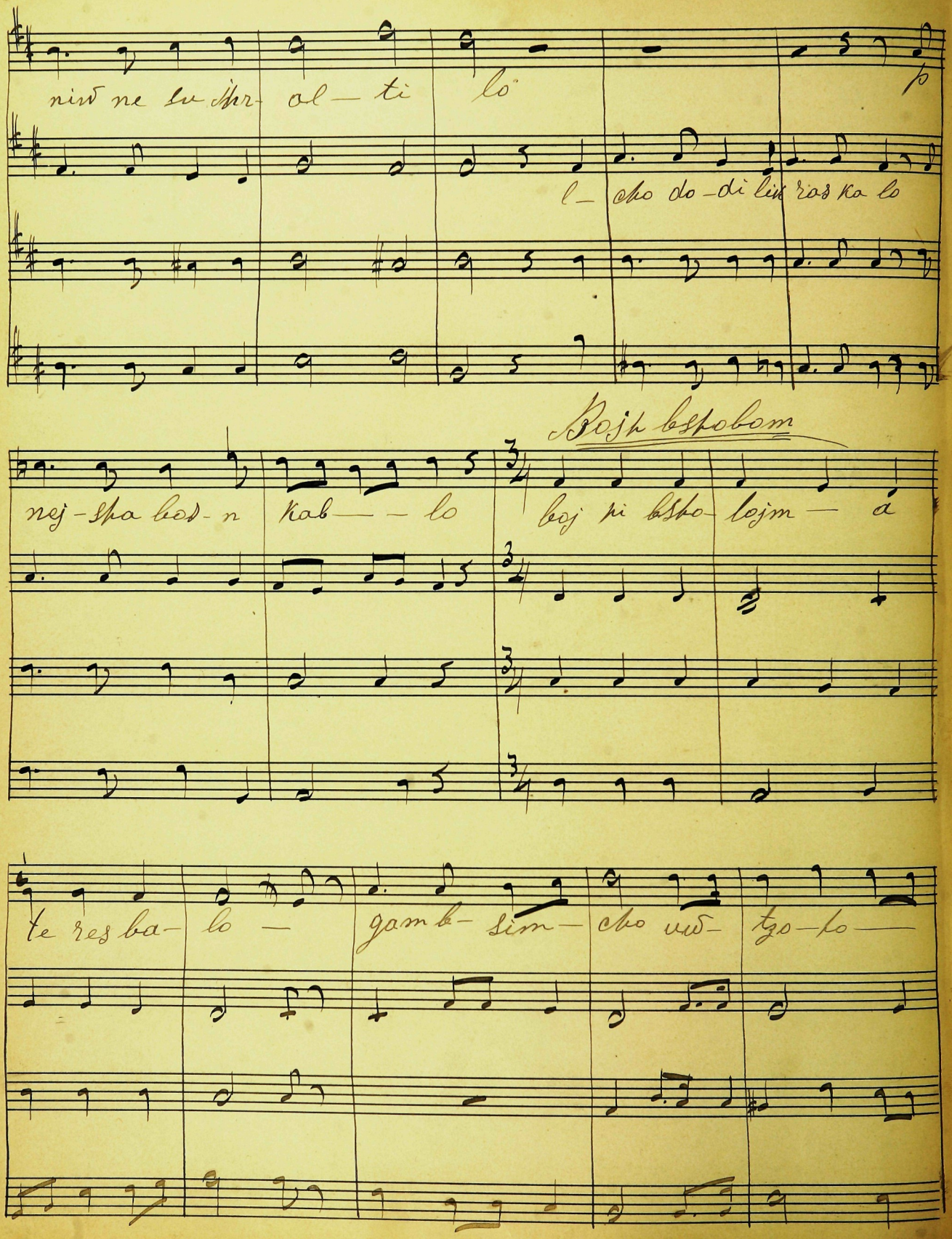

lo
lik raz- -ka
lo di lik lik raz- -ka-
l- cho- do- di lik- raz- ka lo
Mikdash melech
lo- pnej- sha- bos- mkab- lo- mik dosh me- lech
lo
hir- m- lu- cho ku- mi ku mi- tze- hi -mi tojeh-a-

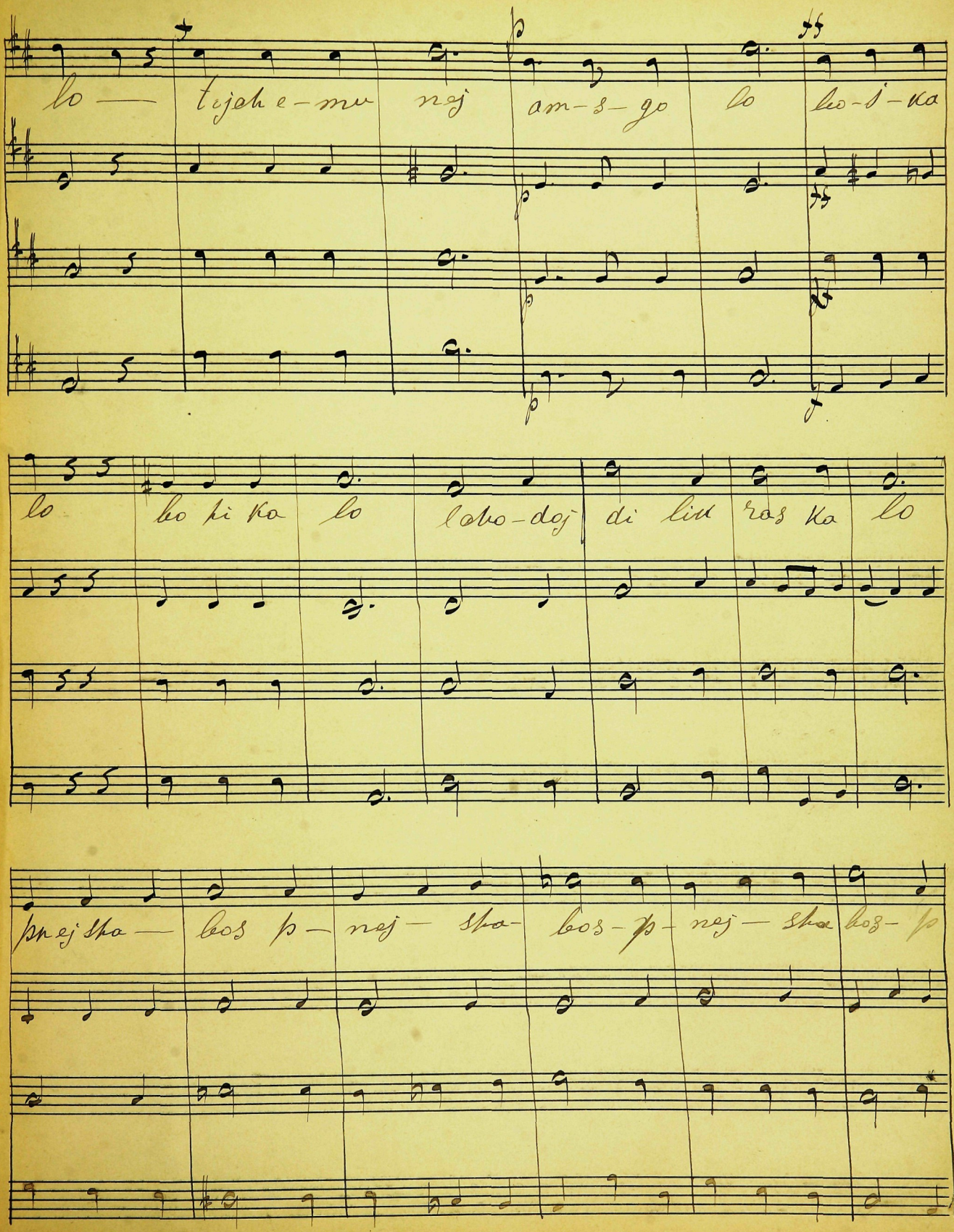

Xe — — — cho
raus-loch she wes b-e-
raus-loch-she— wes.
mek a cho m— u—ṭacha mol u la ish- ahem— lo
lu-ros ka
le-cho do di —
lo p-ne-sha-boz — n-kab-
lo, p-nej sha-boz — ne kab-lo

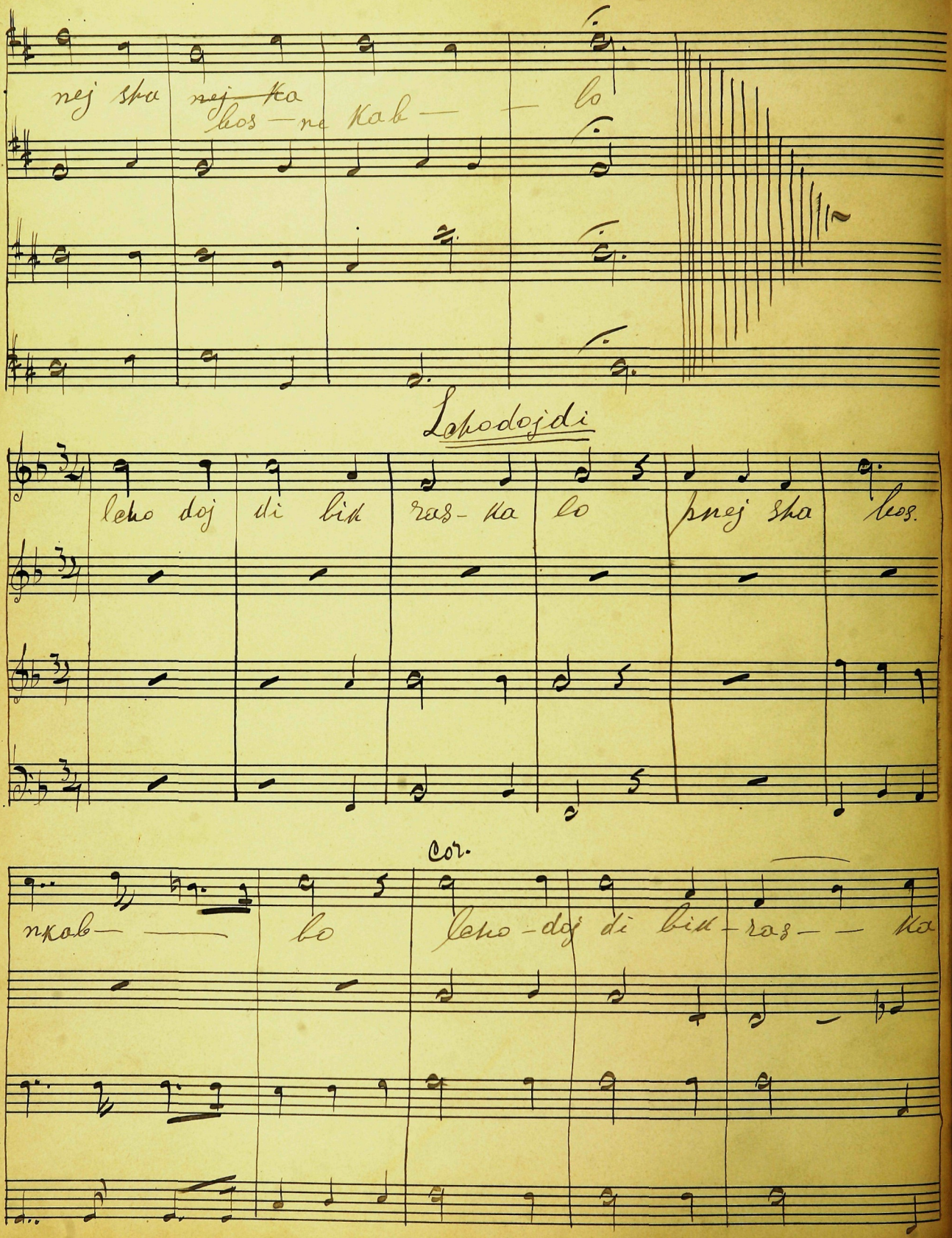
Risorari

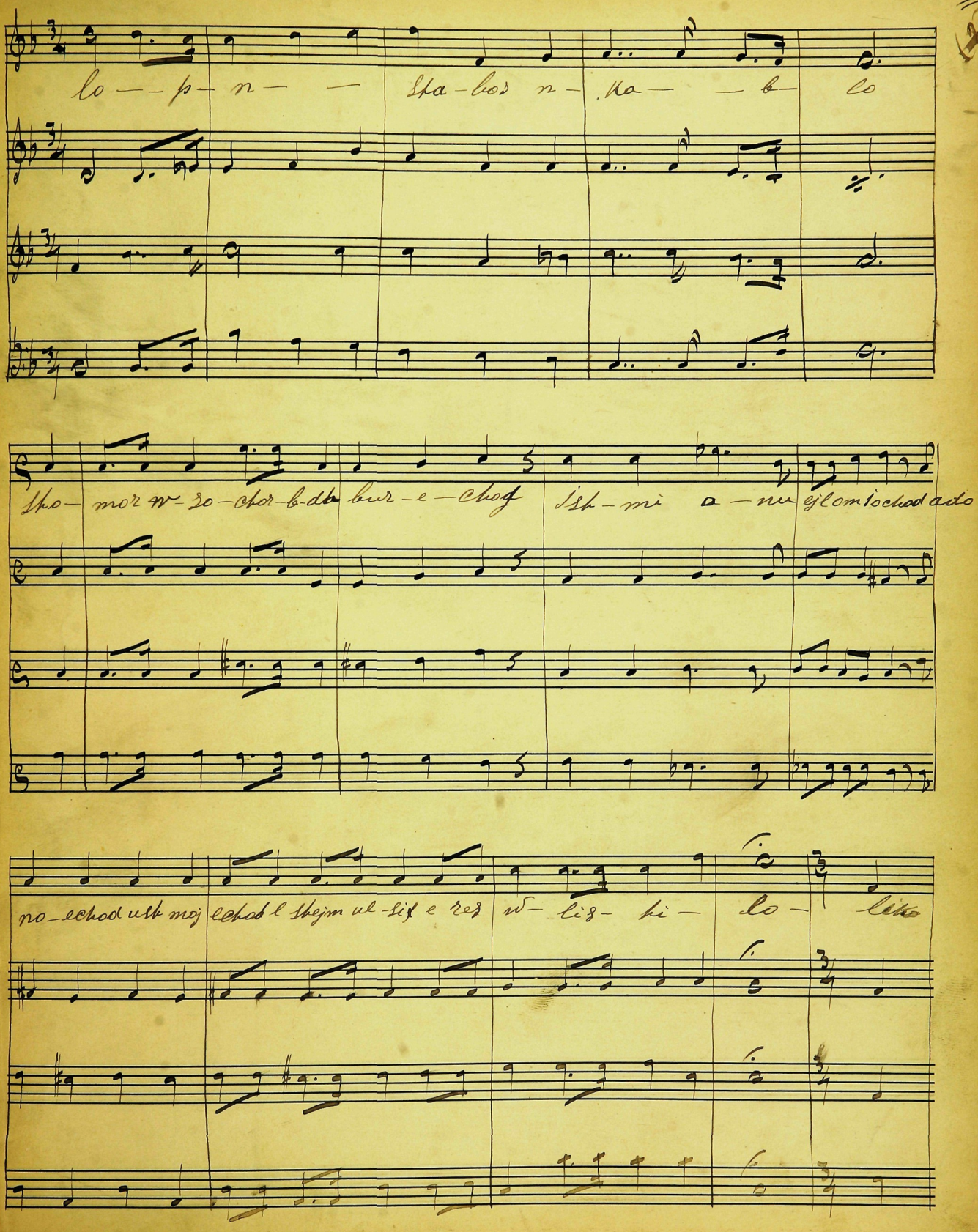

pis- oj— ra — ri is oj -ra ri ri
pis- oj —ra ri-is-ojra ri
Wo- oj— rech ku mi oj— ri
J— ri — i - ri shir da b—ru
wojd a-do-no v la—ich nig lo b— chu do— di lix

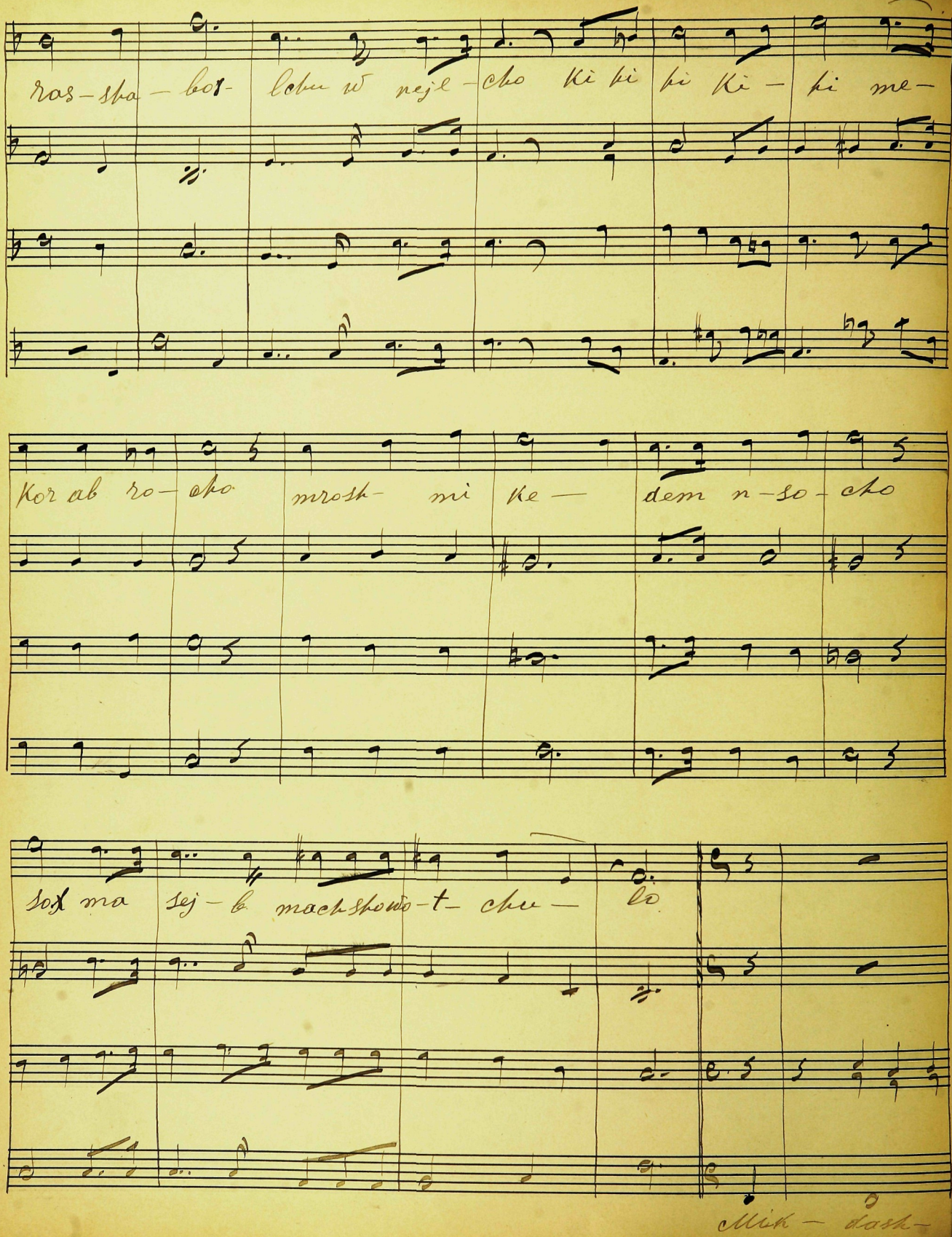

ras ka lo – p- nej – sha – bos – n kat – lo lo-lej wo shi
swoj – shi wlo – si kol – ni
mo – tish to chachi
bock sech – si – a – ni ej a mi m
ma
te – mi

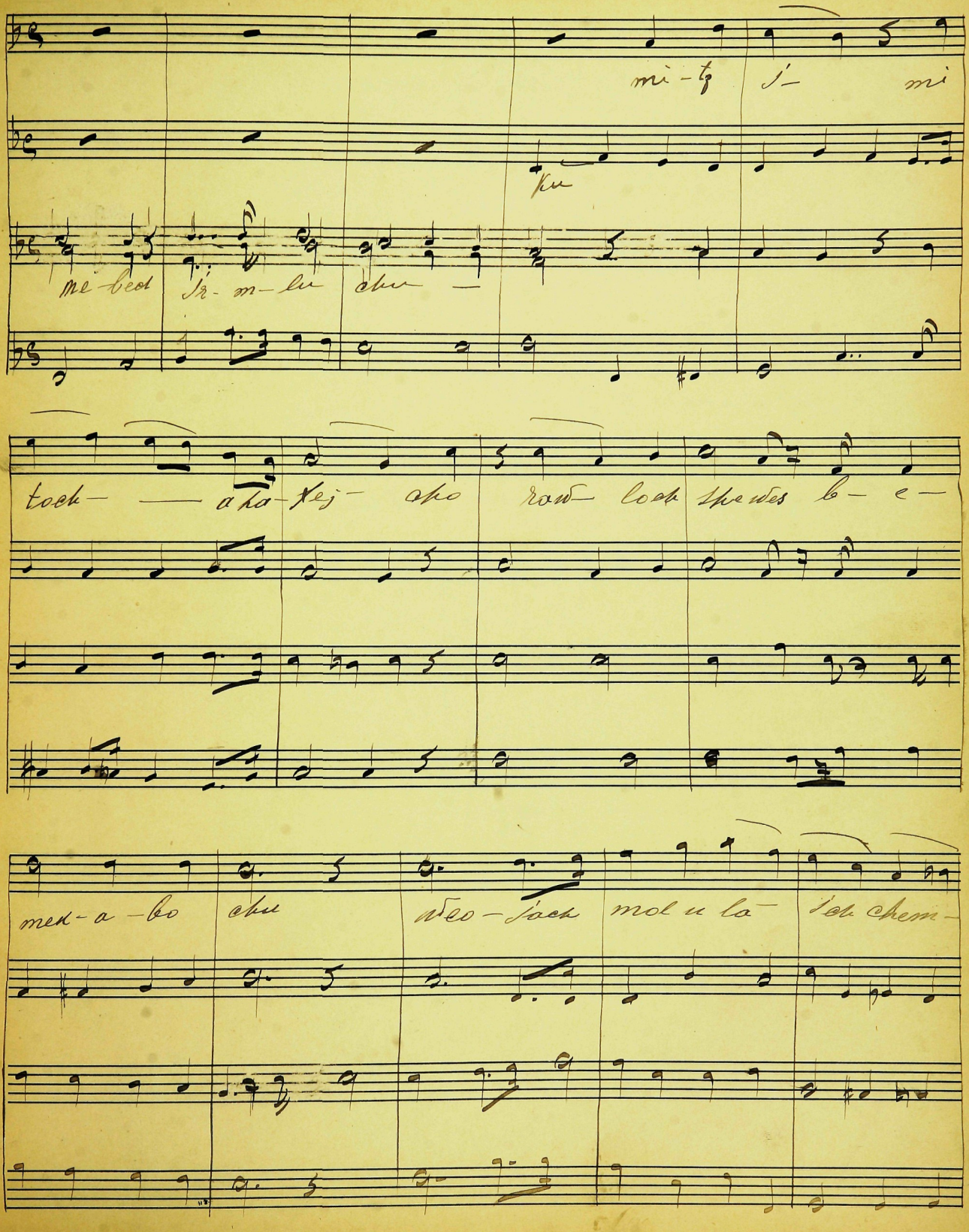

niv ne sv šhr- ol— ti lo
l— cho do-di lič ras ka lo
Boja bspobom
nej-spa bos-n kab— — lo boj ni bsbo-lojm— á
te res ba- lo — gamb- sim— cho vw- tzo-lo—

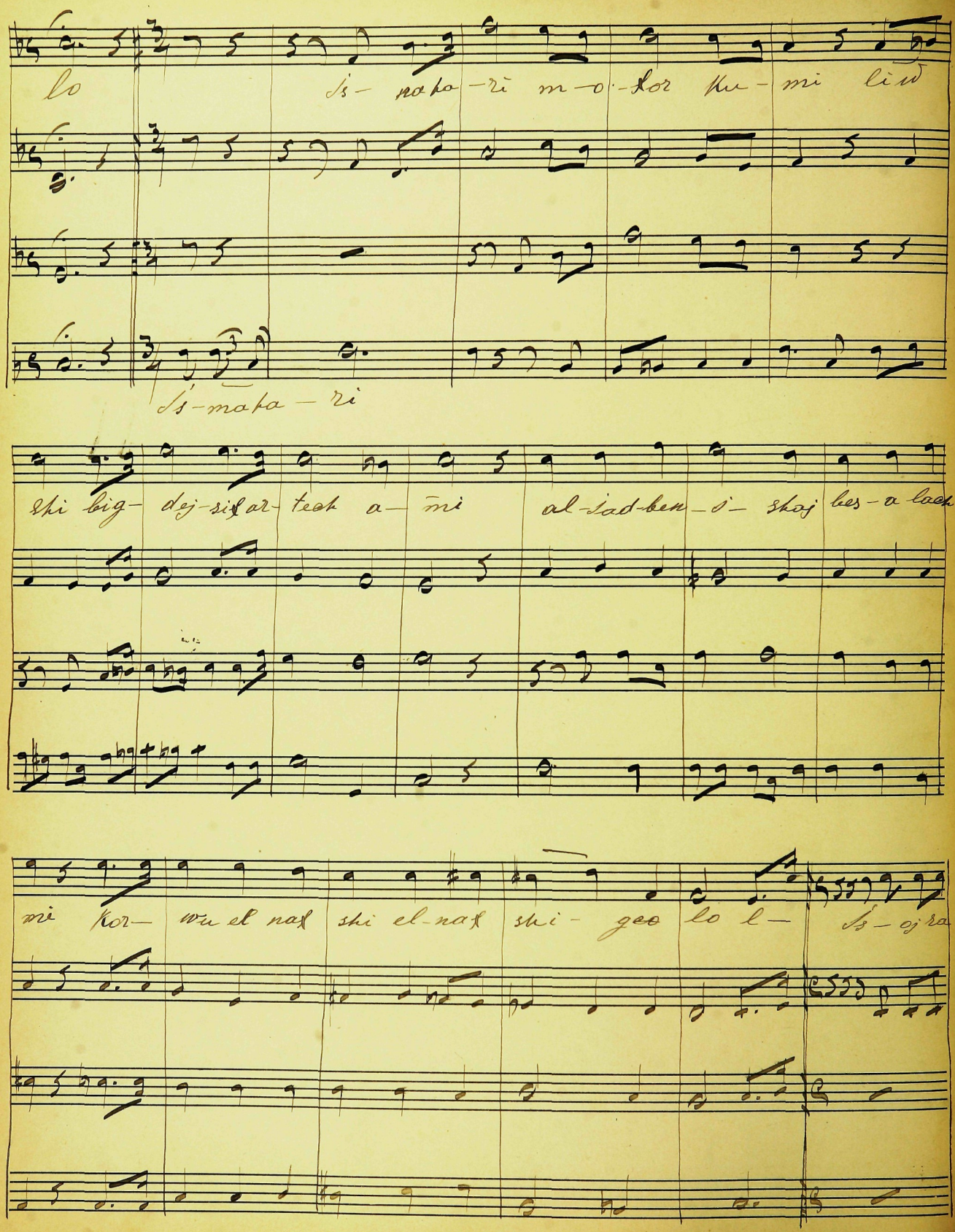

lo — tjah e-mu nej am-s-go lo leo-i-ka
lo leo hi ka lo lobo-doj di lin ros ka lo
prej sha — los p-nej- sha- los-p-nej- sha los-p

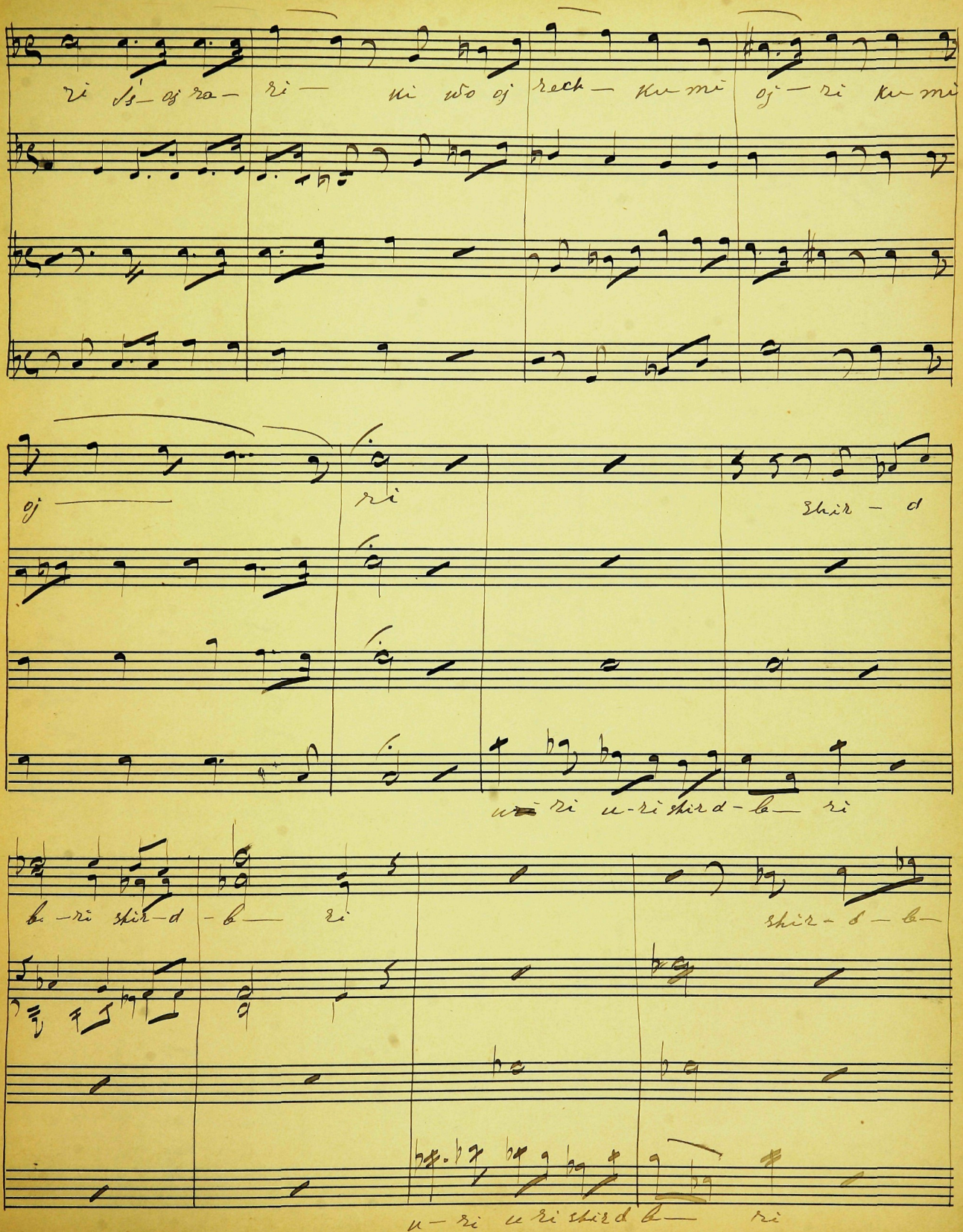

nej sha nej ka
los — ne kab — — lo
Lehodojdi
leho doj di lik raz - ka lo pnej sha los.
cor.
npkab — — lo leho - doj di lik - raz — — ka

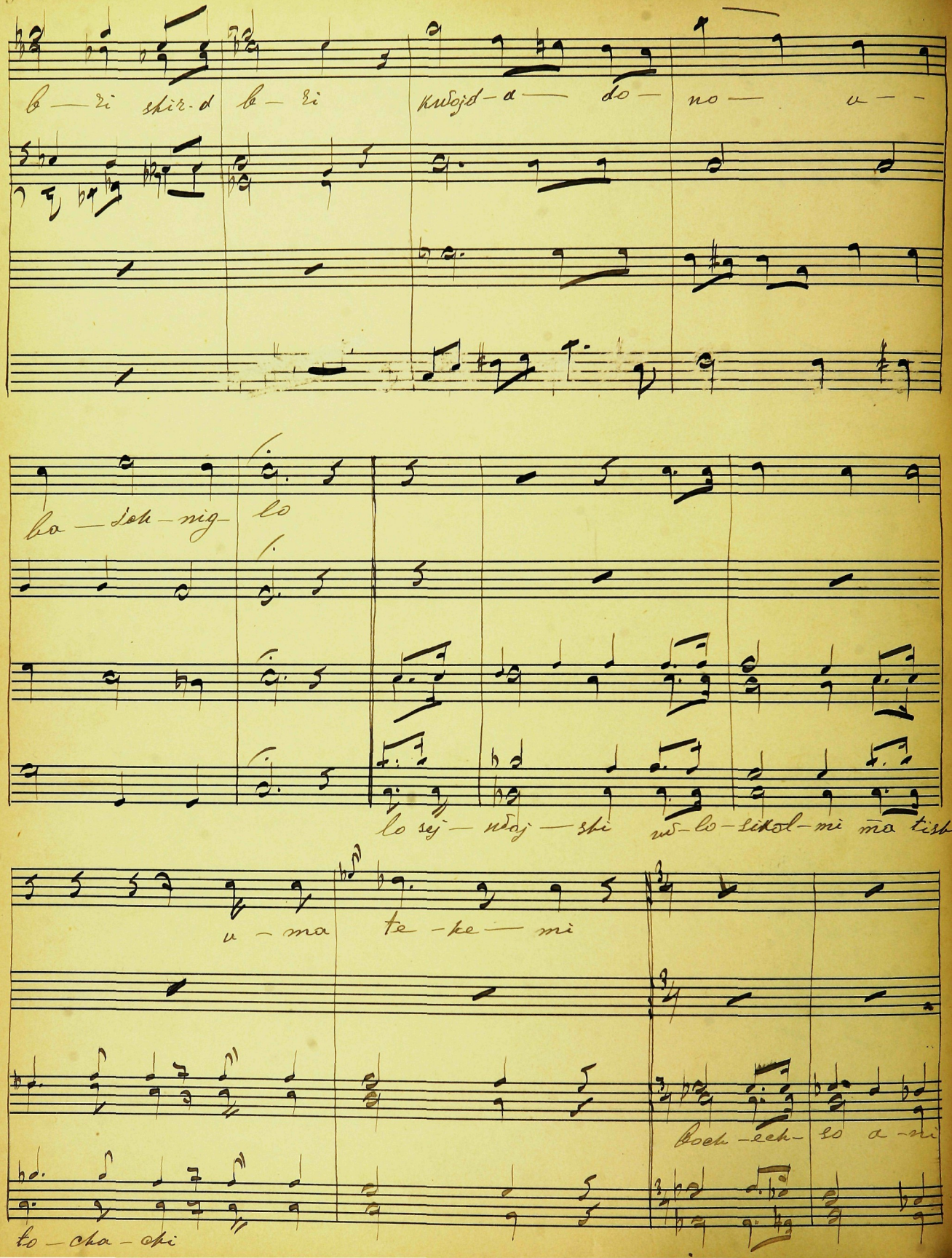

lo — p — n — — sta-bos n — ka — — b — co
sho — mor w-zo-chor-b-dbe bur-e — chof ish-mi a — nu ej lo mi ochad ado
no-echod ush moj echad l shejm ul-sif e res w- lis- hi — lo — lisko

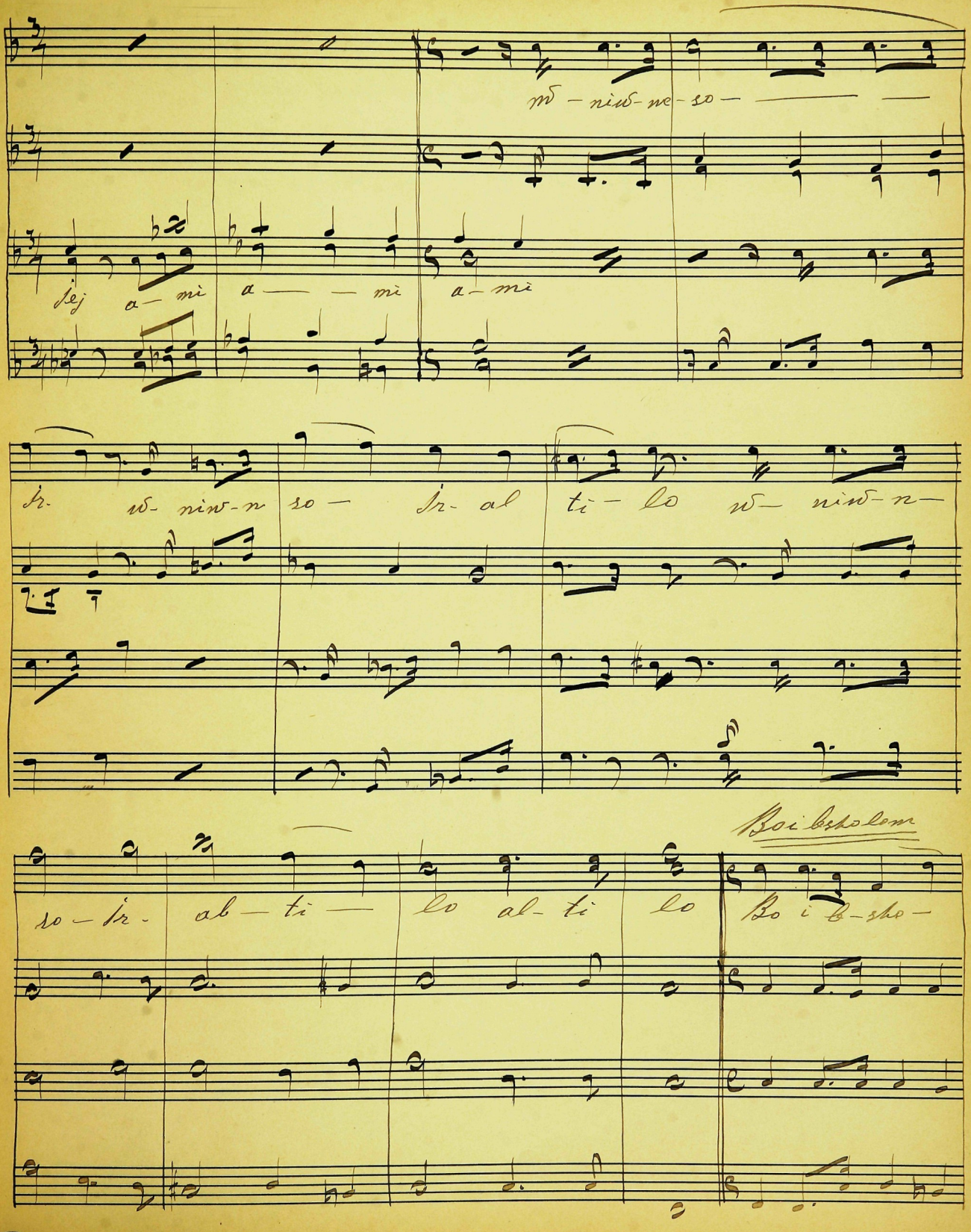

ras-sha-bor- lchu w nejl-cho ki bi bi ki- bi me-
Kor ab ro-cho mrosh- mi ke- dem n-so-cho
sok ma sej-b machshowo-t- chu- lo.
Mik- dash-

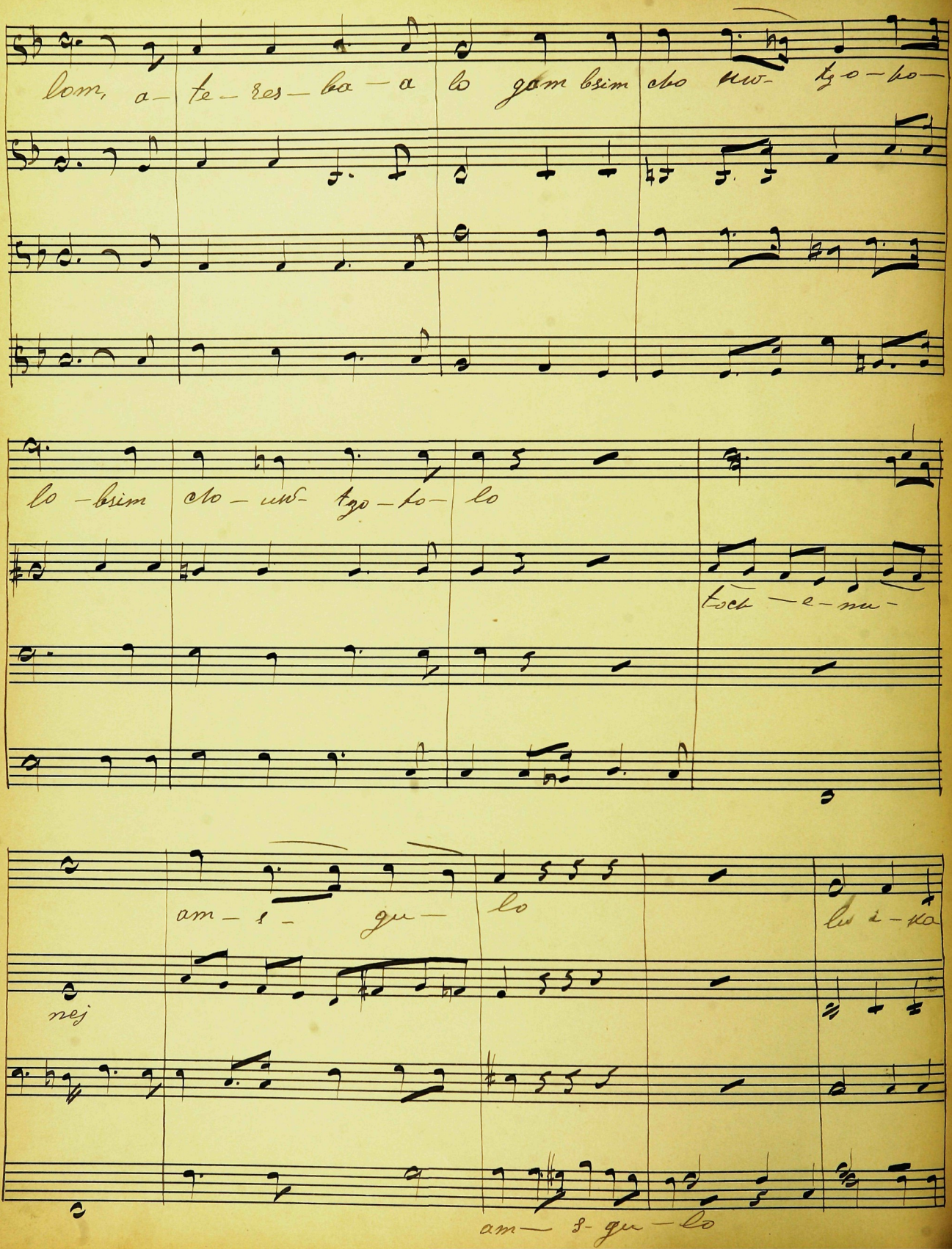

mi-ţ j- mi
me-beot ir-m-lu chu —
toch- — a ha-ţej- aho raw- loch thewes le- e-
mek-a-bo chu ńeo-jach mol u la- ţeh chem-

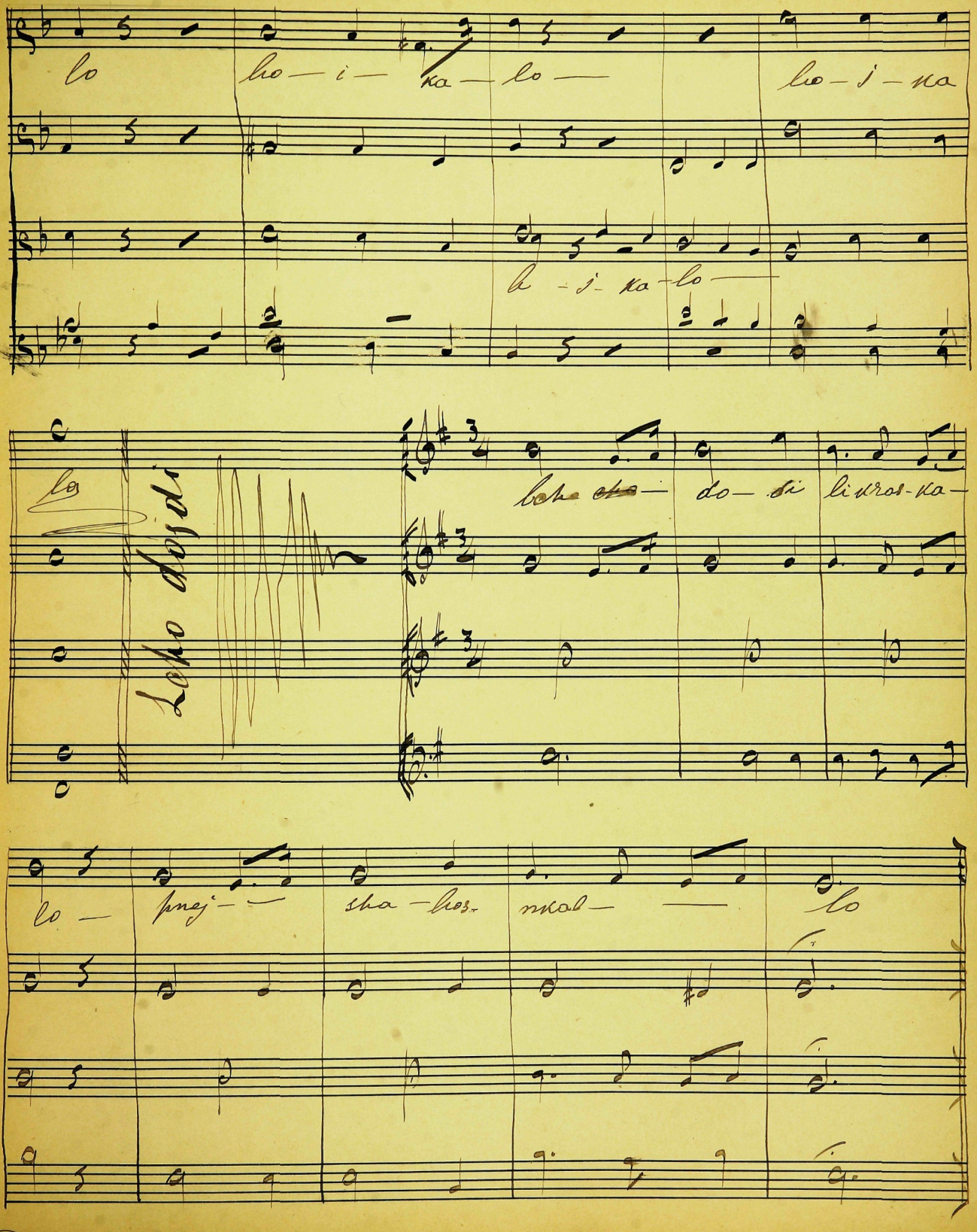

lo
Is- nata-ri mo-dor hu- mi lin
Is-mata-ri
shi big- dej-sif ar- teh a- mi
al-lad-ben- i- shaj bes-a lach
mi kor- wu el nat shi el-nat shi- geo lo l- Is-oj ra

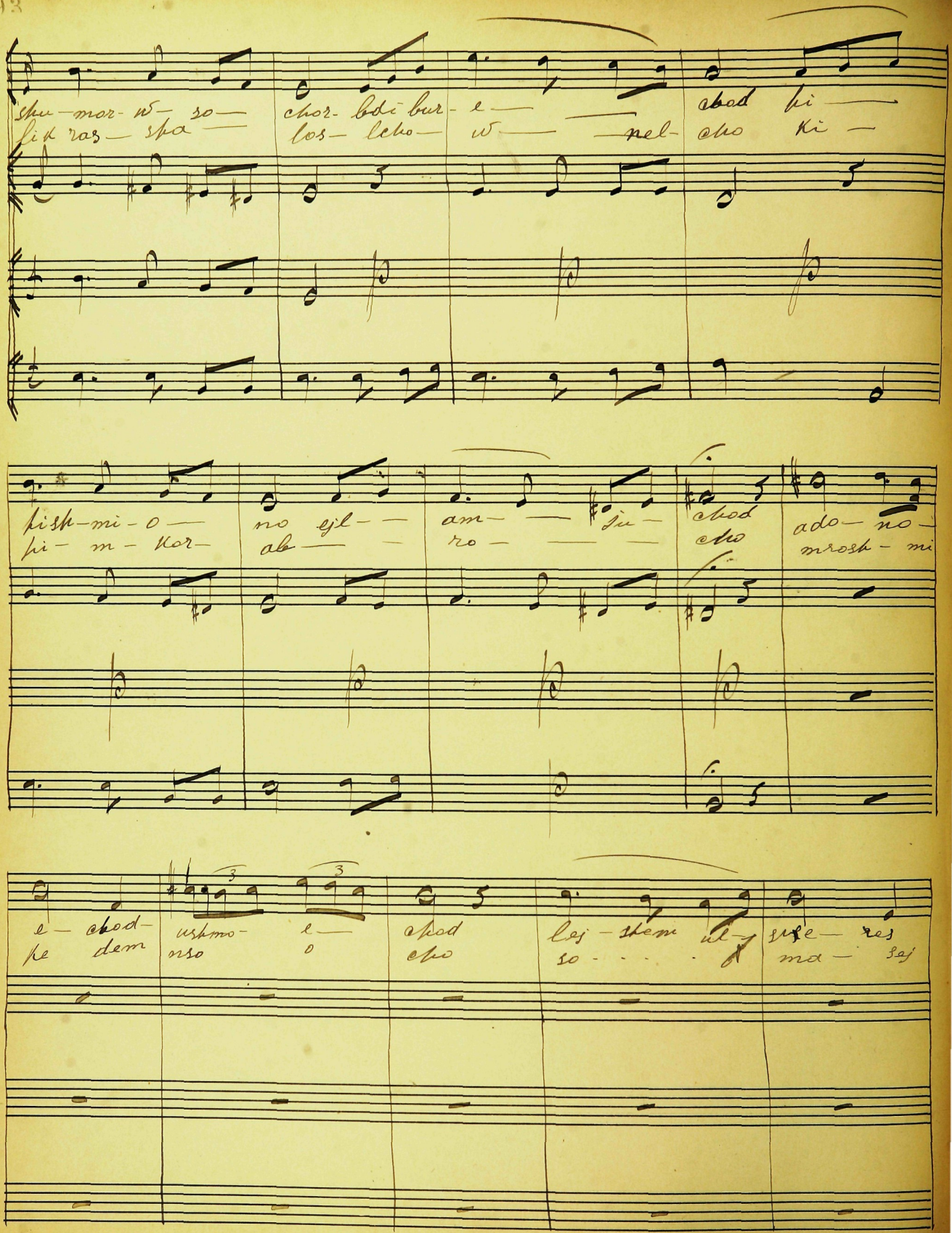

ri is- oj ra- ri — ri wo oj reck- ku mi oj — ri ku mi
oj —
ri
shir - d
u - ri u - ri shir d - la — ri
la - ri shir - d - la — ri
shir - d - la —
u - ri u ri shir d la — ri

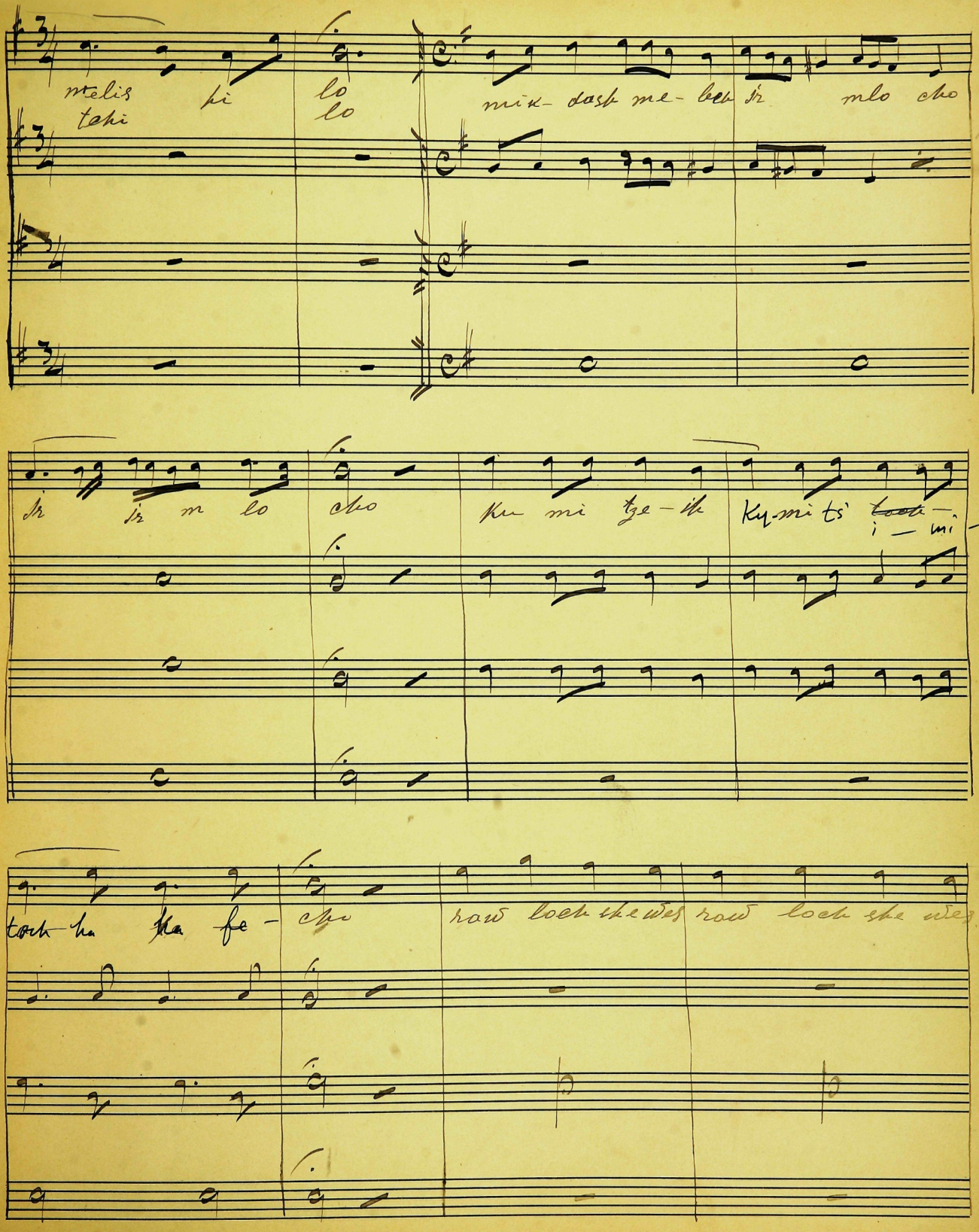

bi — ri shir-a bi — ri kwojd-a — do — no — u — —
ba — sok — nig- lo
lo sej — ndaj — shi wo-lo-likol-mi ma tish
u — ma te — ke — mi
koch — ech- so a — mi
to — cha — ch

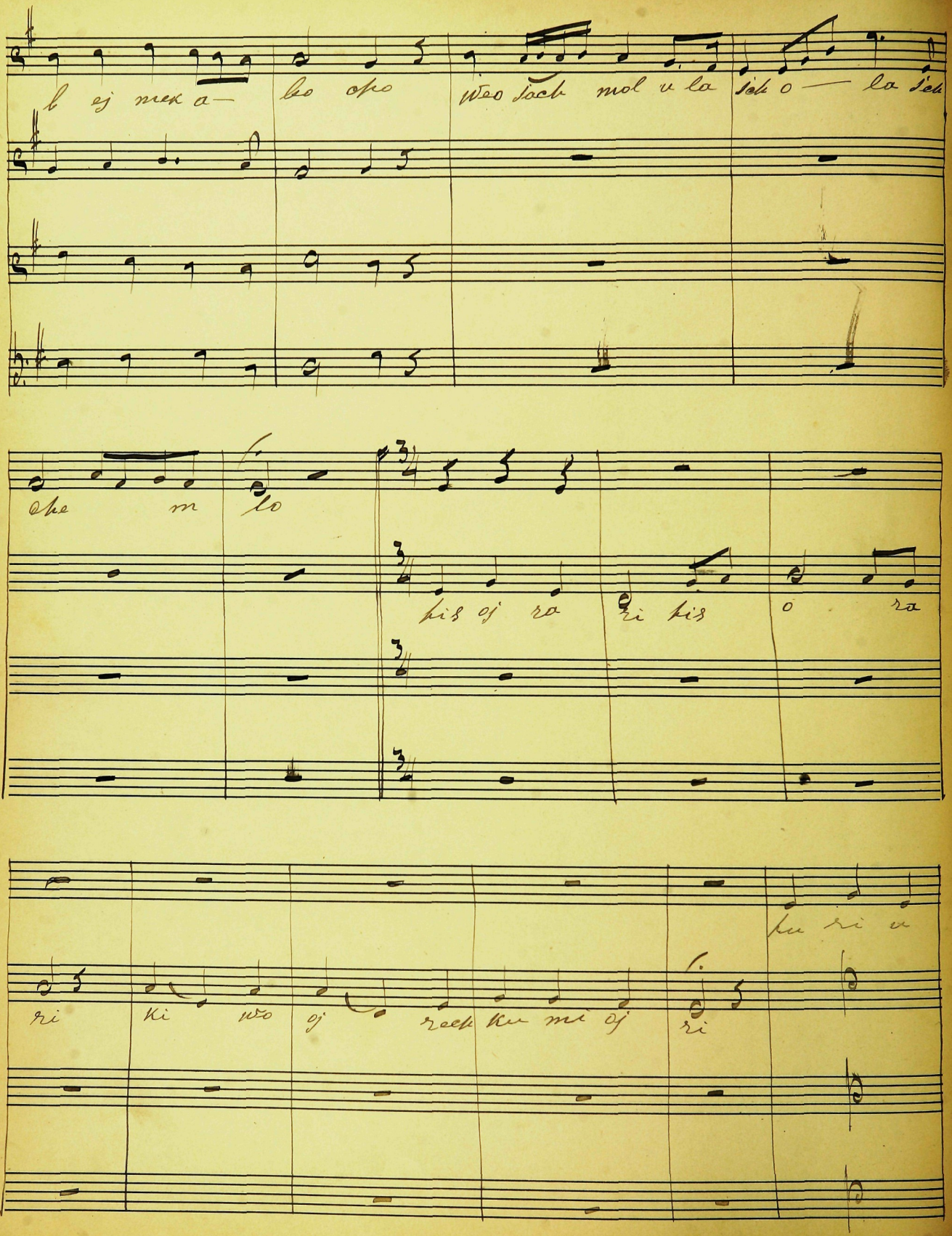

w - niw-ne-so —
lej a- mi a — mi a- mi
ir- w- niw-n so — ir- al ti — lo w— niw-n—
Boi bshalom
so — ir - ab — ti — lo al- ti lo Bo i b-sho —

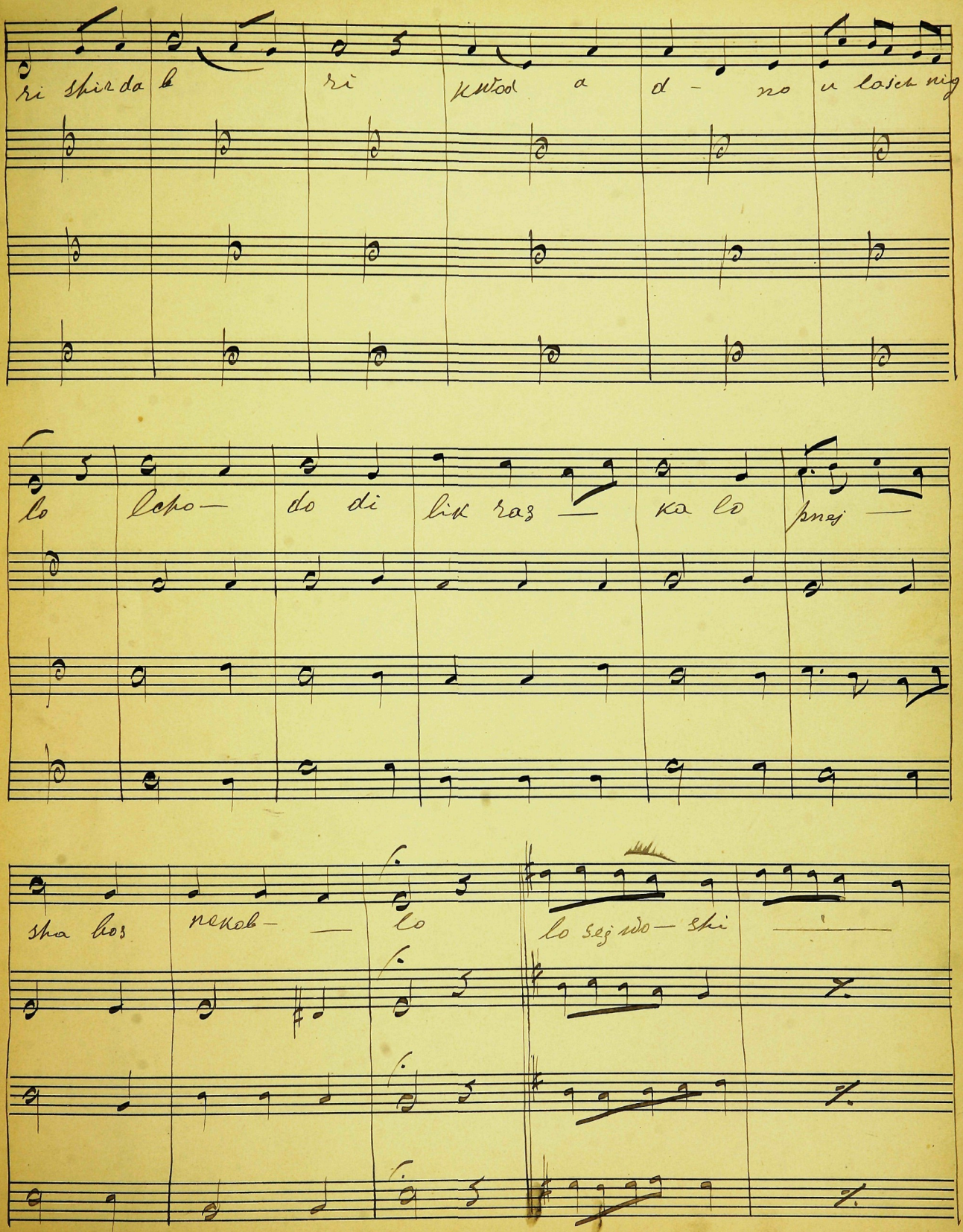

lom, a- te- res- ba- a lo gam bsim cho uw- tzo- bo-
lo -bsim cho- uw- tzo- bo- lo
toch -e- mu-
am- s- gu- lo
lu i- ka
nej
am- s- gu- lo

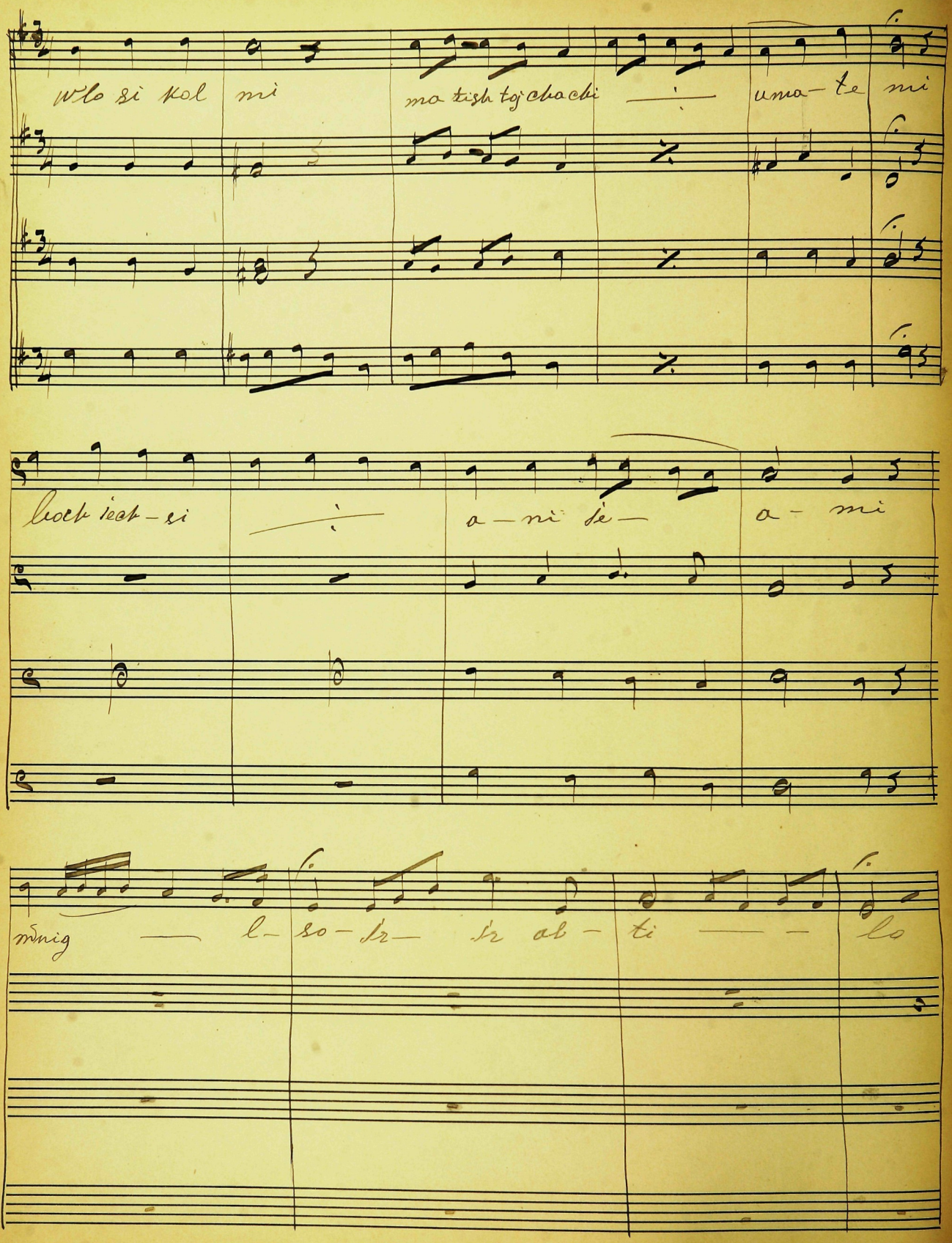

lo
lio — i — ka — lo —
lio — i — ka
li — i — ka — lo —
lo
Lolio dosi
lolio cha — do — si lidros-ka —
lo — pnej — — sha — lios- mkal — — lo

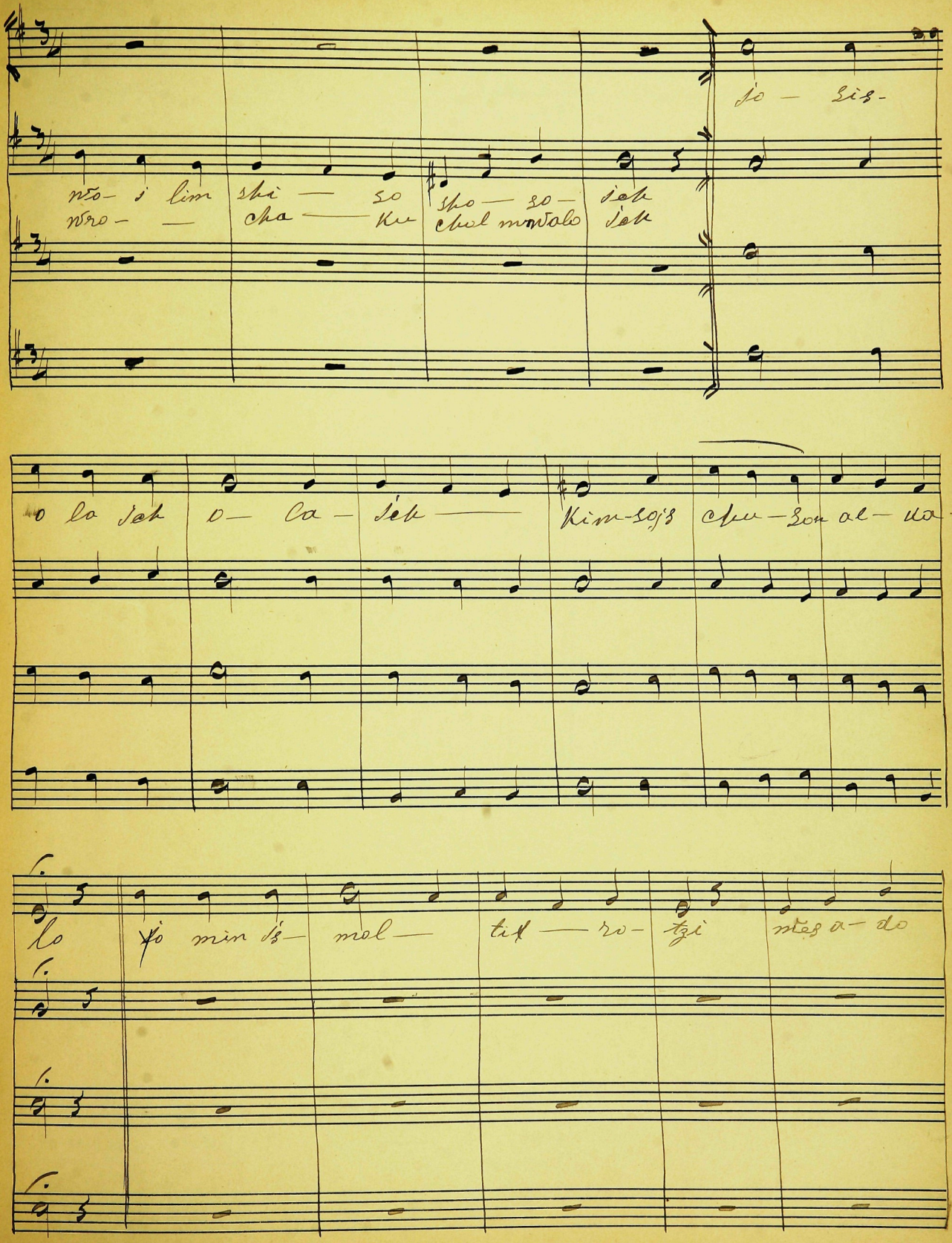

shu-mor-w- so- chor-bdi bur-e- abad hi-
lik ras- sha- los- lcho- w- nel- cho ki-
fish-mi-o- no ejl- am- ju- abad ado-no-
pi- m- kor- ab- ro- cho mrosh-mi
e- abod- wshmo- e- abod lej-shem il- sure- res
ke dem nso o cho so- ma- sej

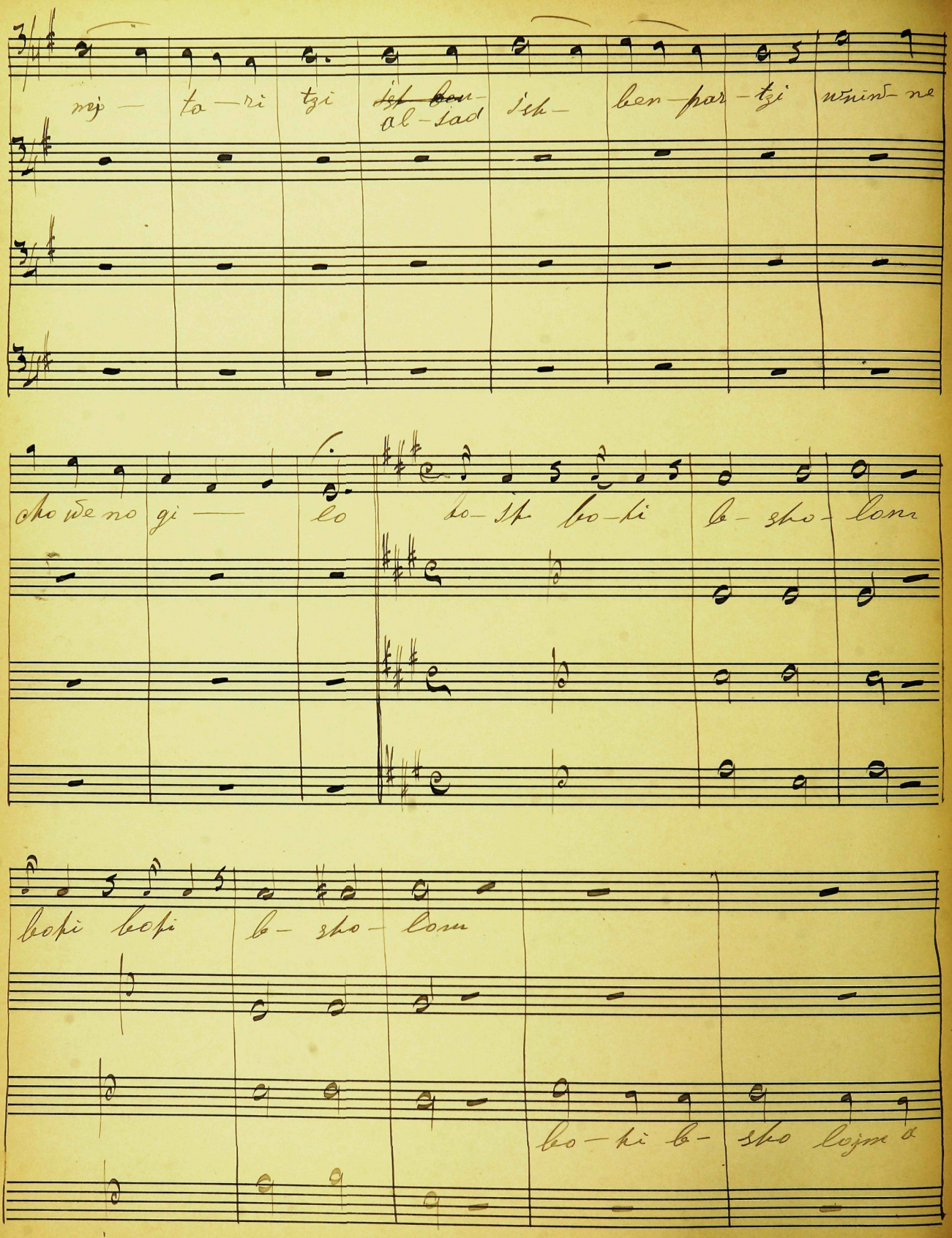

melis hi lo
tshi lo
mix- dash me- bee ir mlo cho
ir ir m lo cho
ku mi tze- ik
Ky-mi tsi i — mi-
tsoch ha ha fe- che
raw loch the wes raw loch the wes

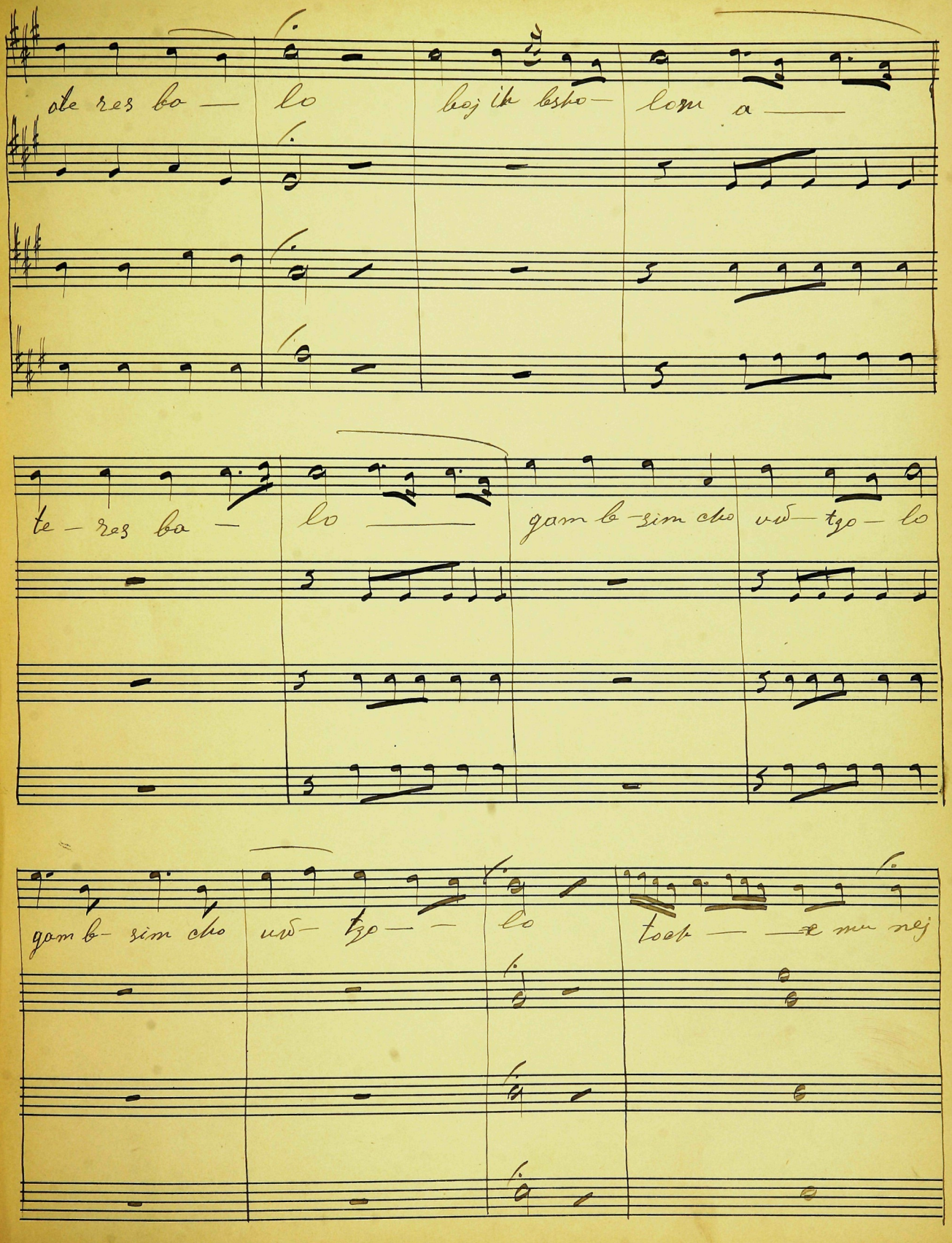

l ej mek a— lo opo wso šack mol v la šek o — la šek
she m lo
kis oj ro ri kis o ra
ri ki wo oj rock ku mi oj ri
ku ri v

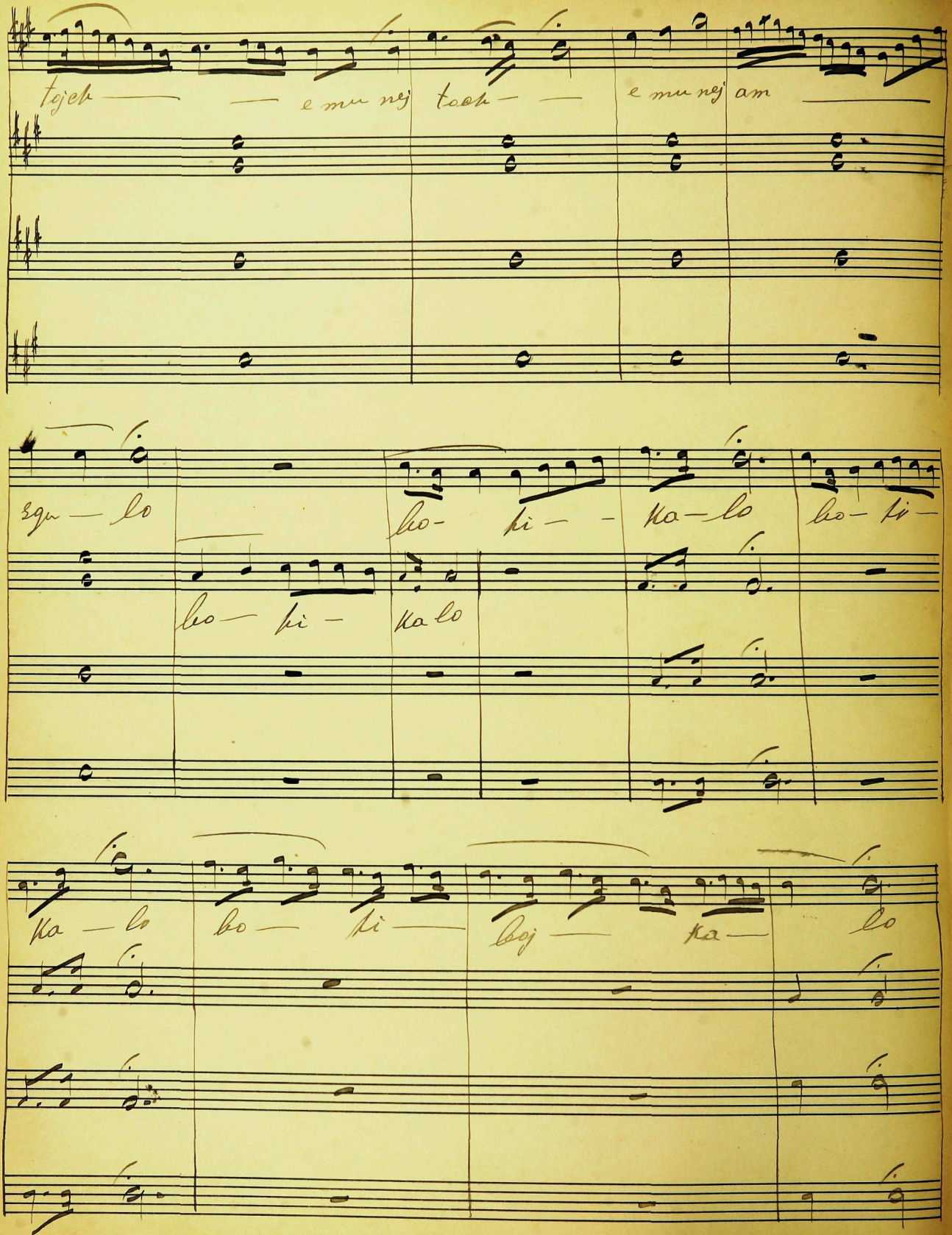

ri shir da b ri kwod a d – no u laich nig
lo lcho– do di lik raz — ka lo pnej —
sha bos nekob– — lo lo sej wo– shi —

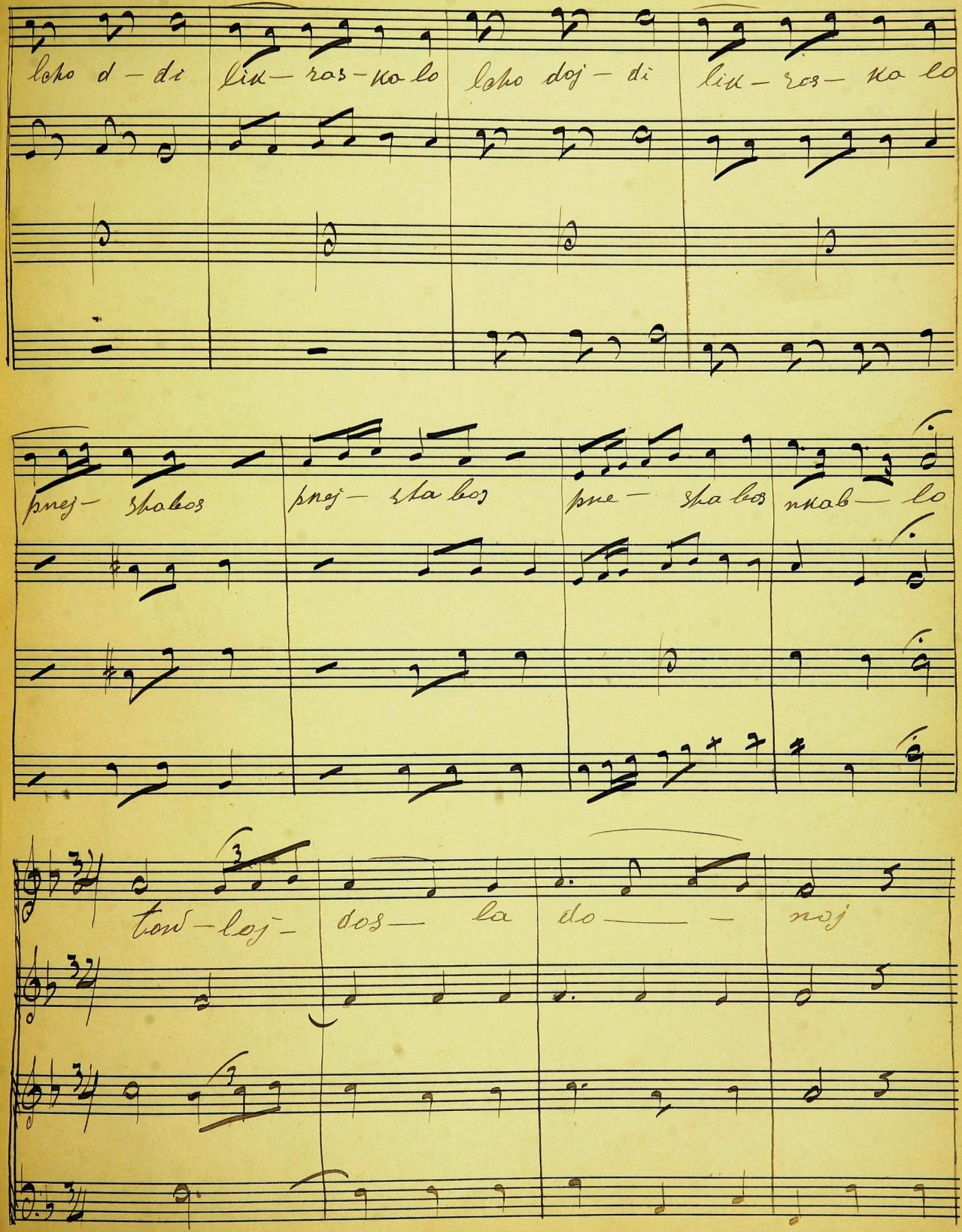

Wlo si kol mi ma tish toj chachi — una- te mi
lioch iech- si — a — ni le — a - mi
mnig — l- so- lr- lr ab- ti — — lo

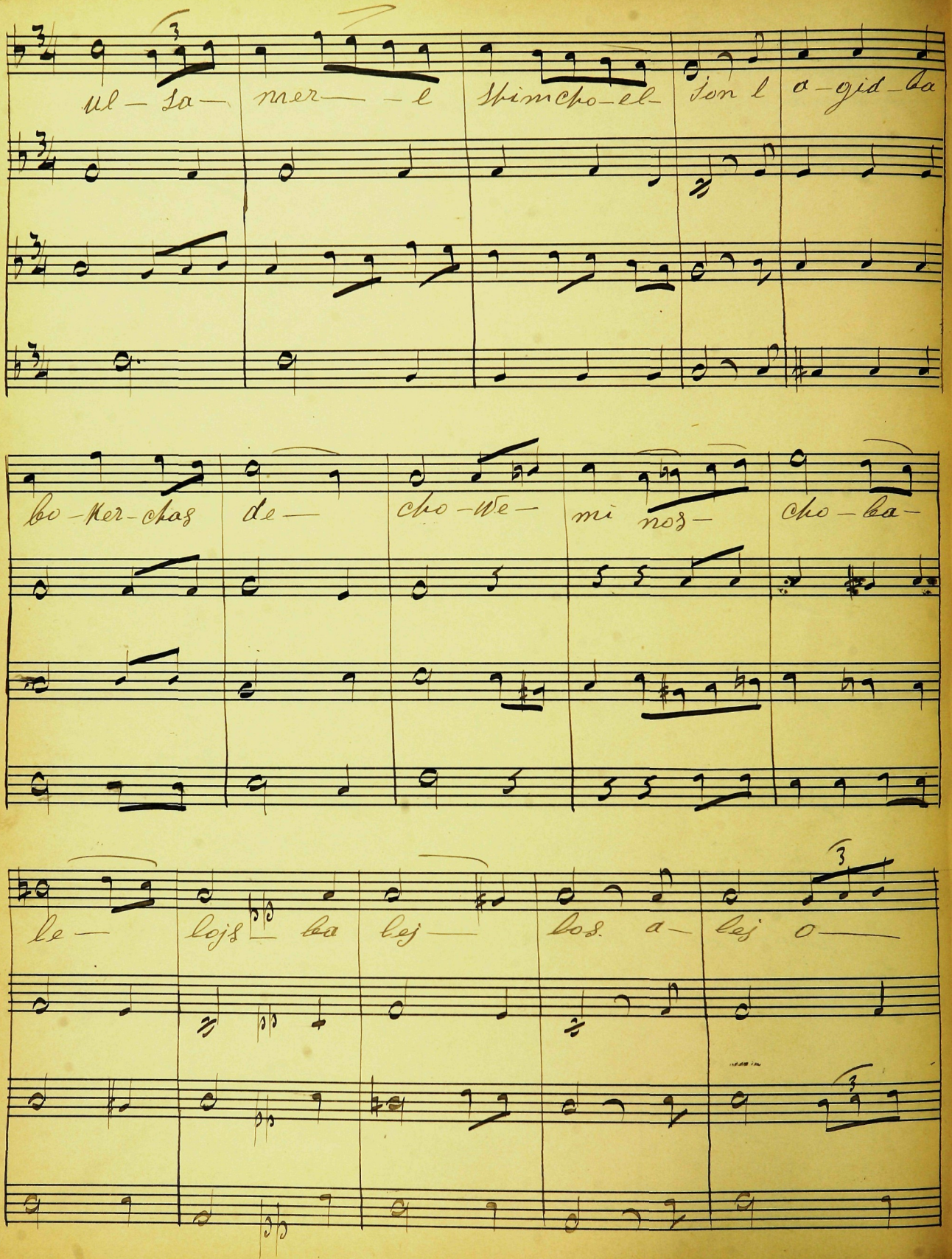

nto- i lim shi — so sho — so- ieh
Nro- — cha — ke chul mon'ale ieh
io — sis-
o lo ieh o— ca — ieh — kim-soj3 chu—son al— ua—
lo yo min is— mal— tik — ro- tzi ntaz a— do

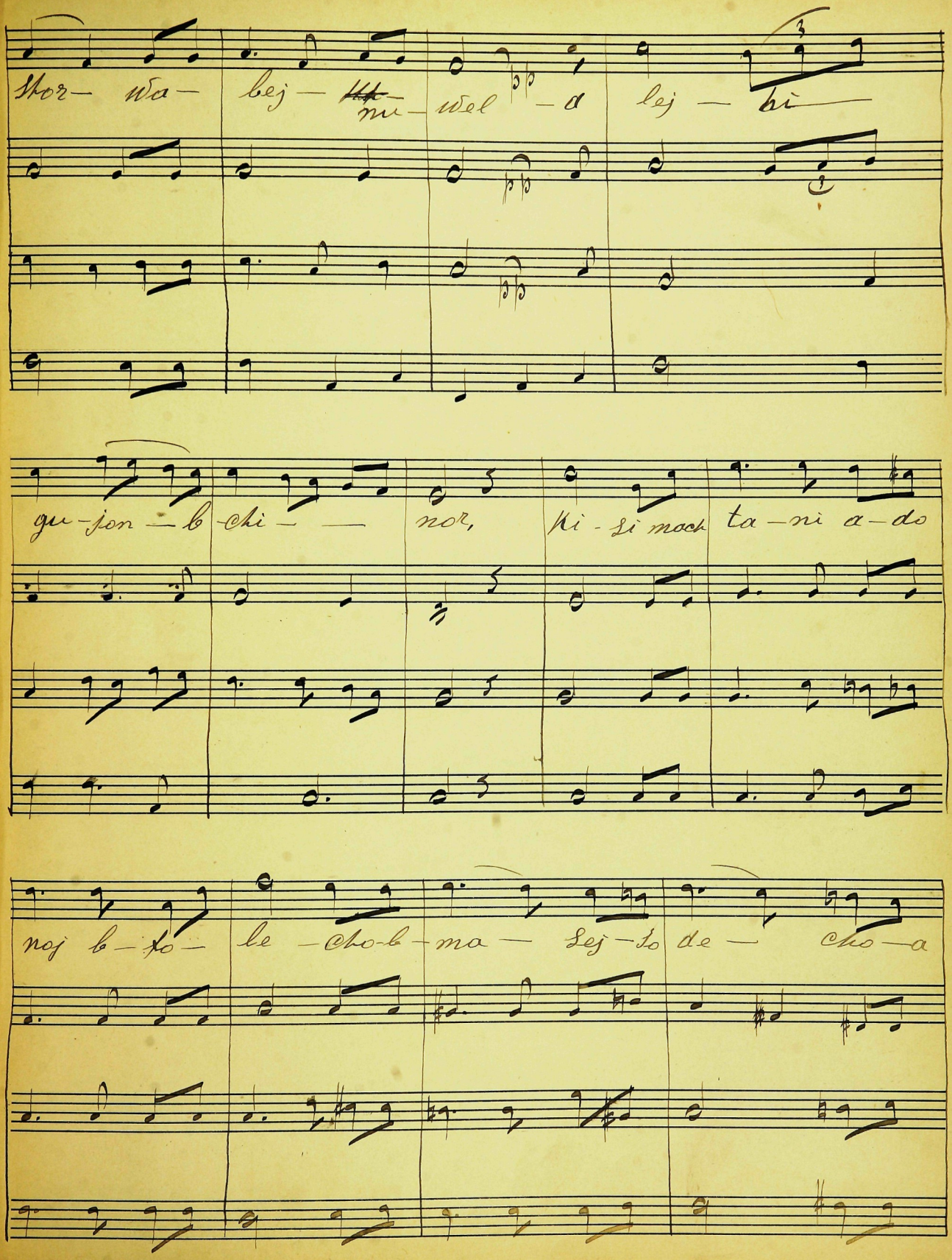

mej — ta — ri tzi ~~ish bar~~ al-lad ish- ben-par-tzi nnim-ne
sho-de-no gi — lo so-ish bo-ki b-sho-lom
bo-ki bo-ki b-sho-lom
bo-ki b- sho lejm o

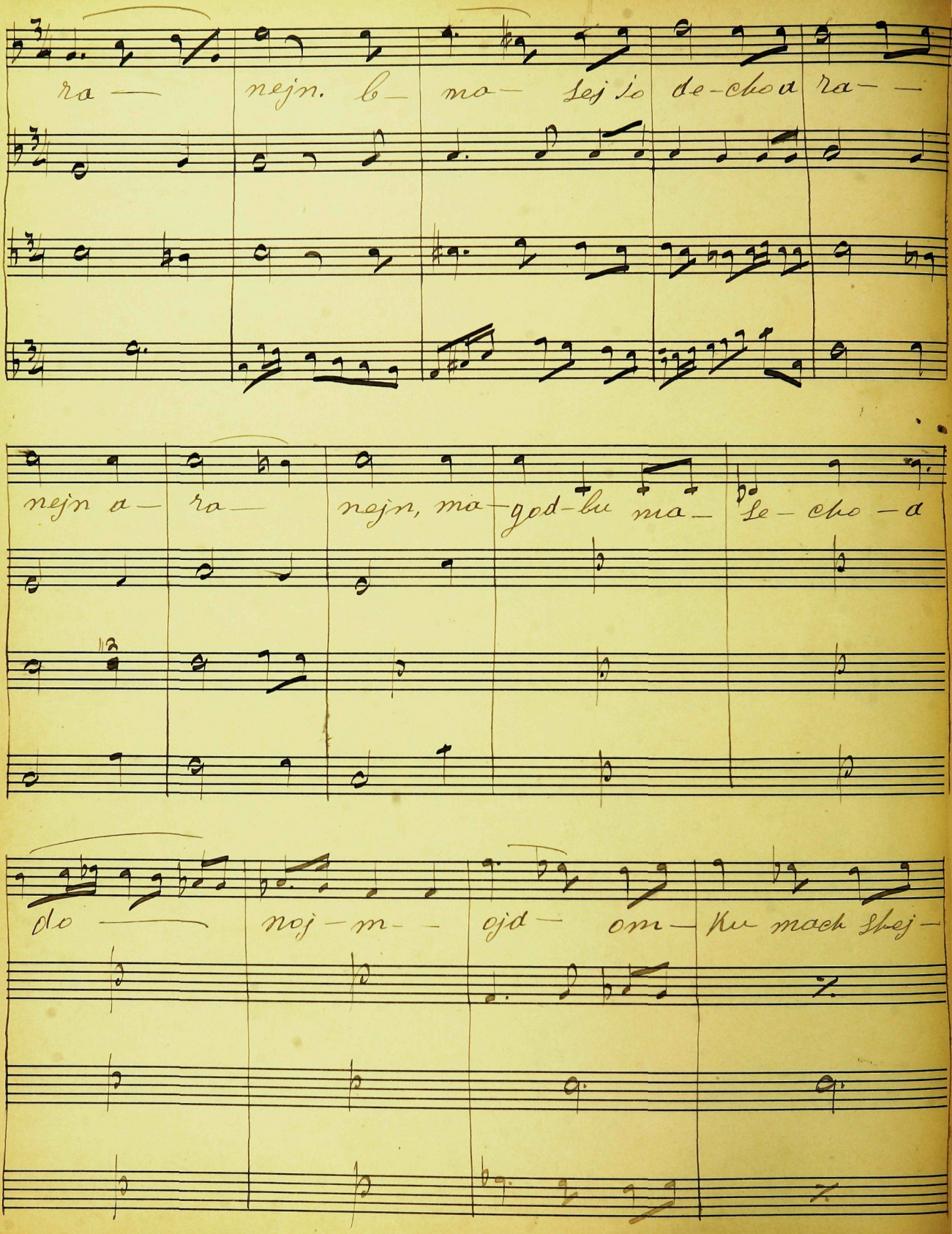

ate res ba — lo boj ik bsho— lom a —
te — res ba — lo — gam b-zim cho vw— tgo — lo
gam b- zim cho vw— tgo — — lo toch — — e nu nej

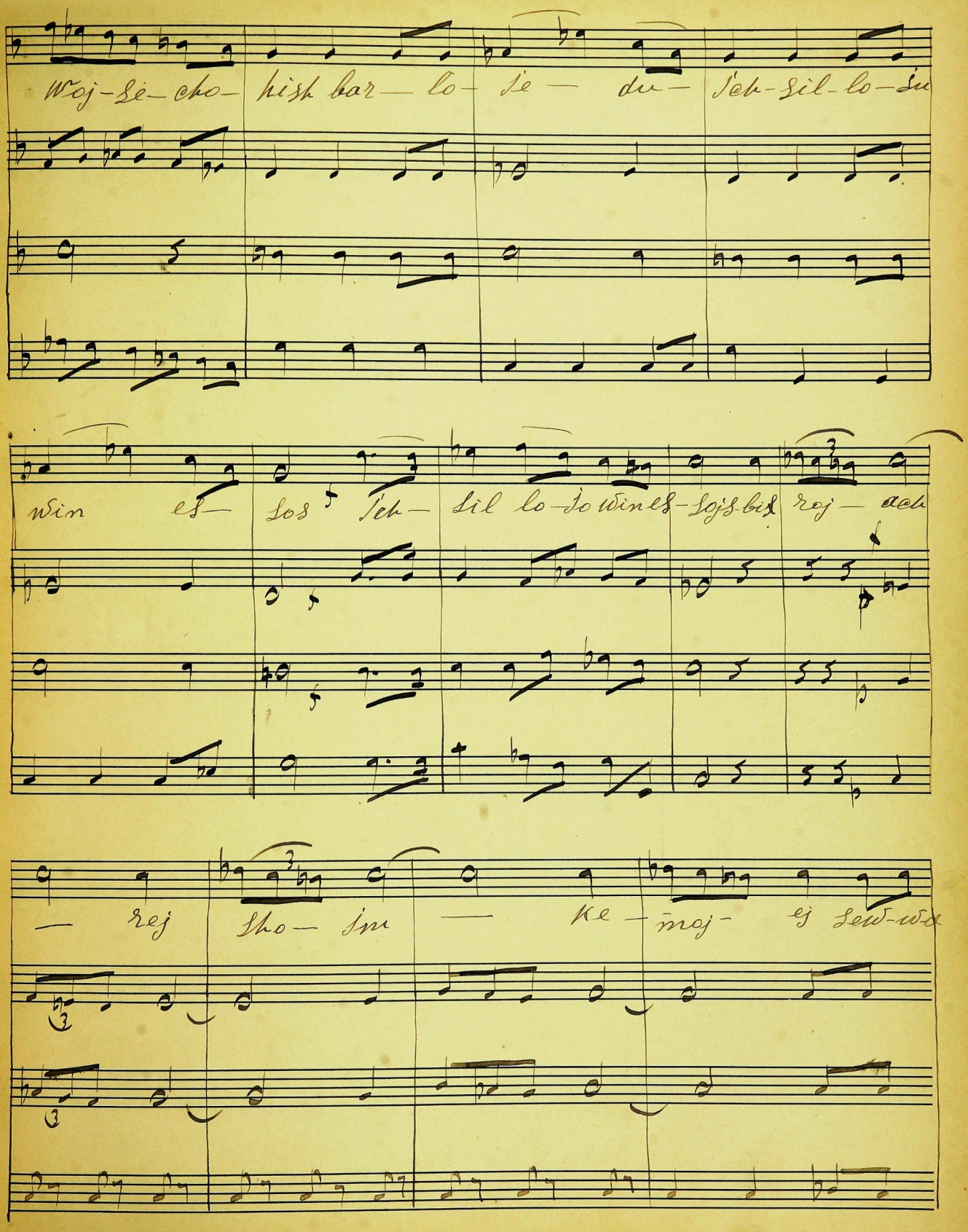

tojeh — — e mu nej taah — — e mu nej am —
ego — lo
lio- ki — — ka — lo lio — ki —
lio — ki — ka lo
ka — lo bo — ki — boj — ka — lo

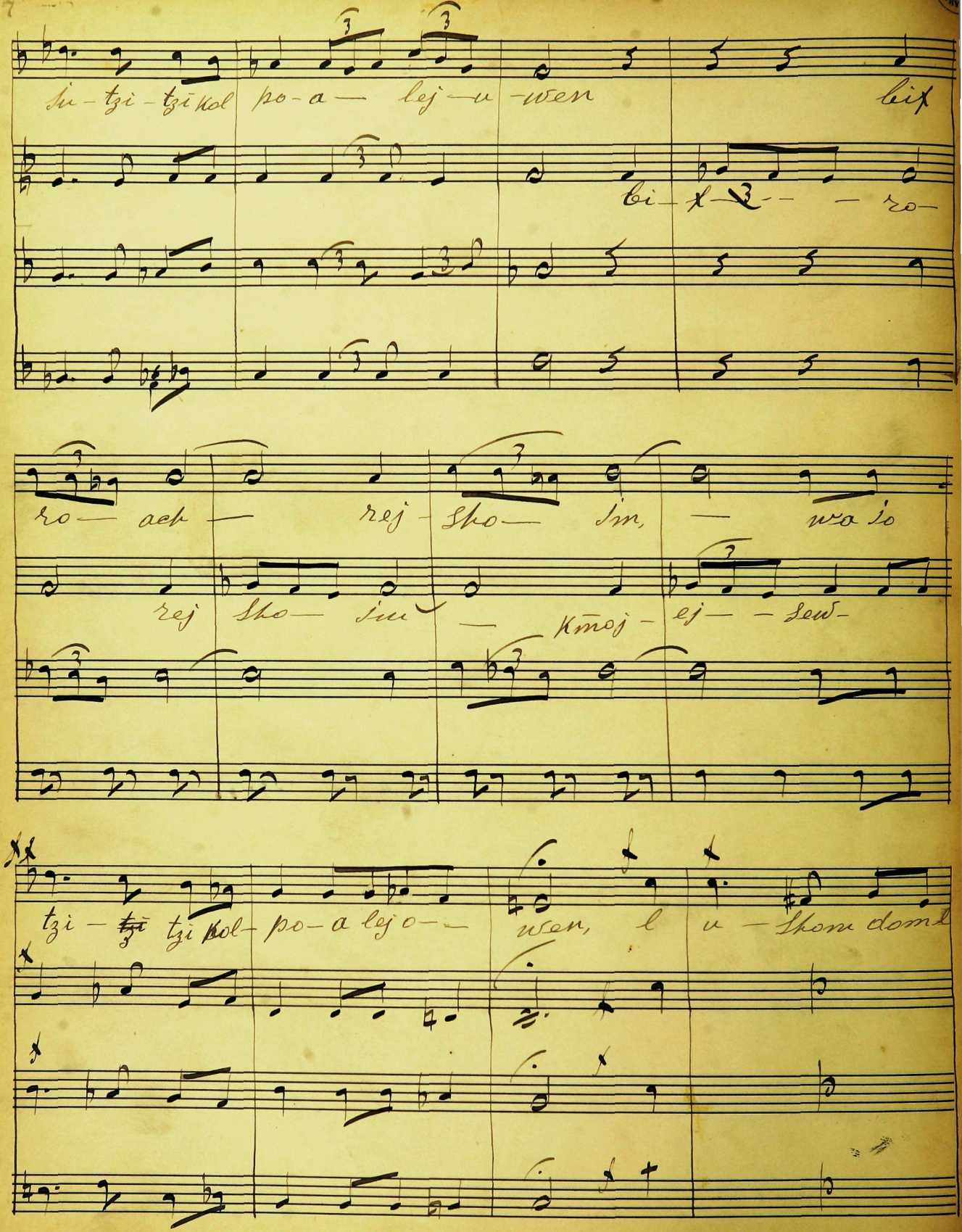

leho d – di liu – ras – ka lo leho doj – di liu – ras – ka lo
pnej – zha bos pnej – zha bos pne – zha bos nkab – lo
tow – loj – dos – la do – noj

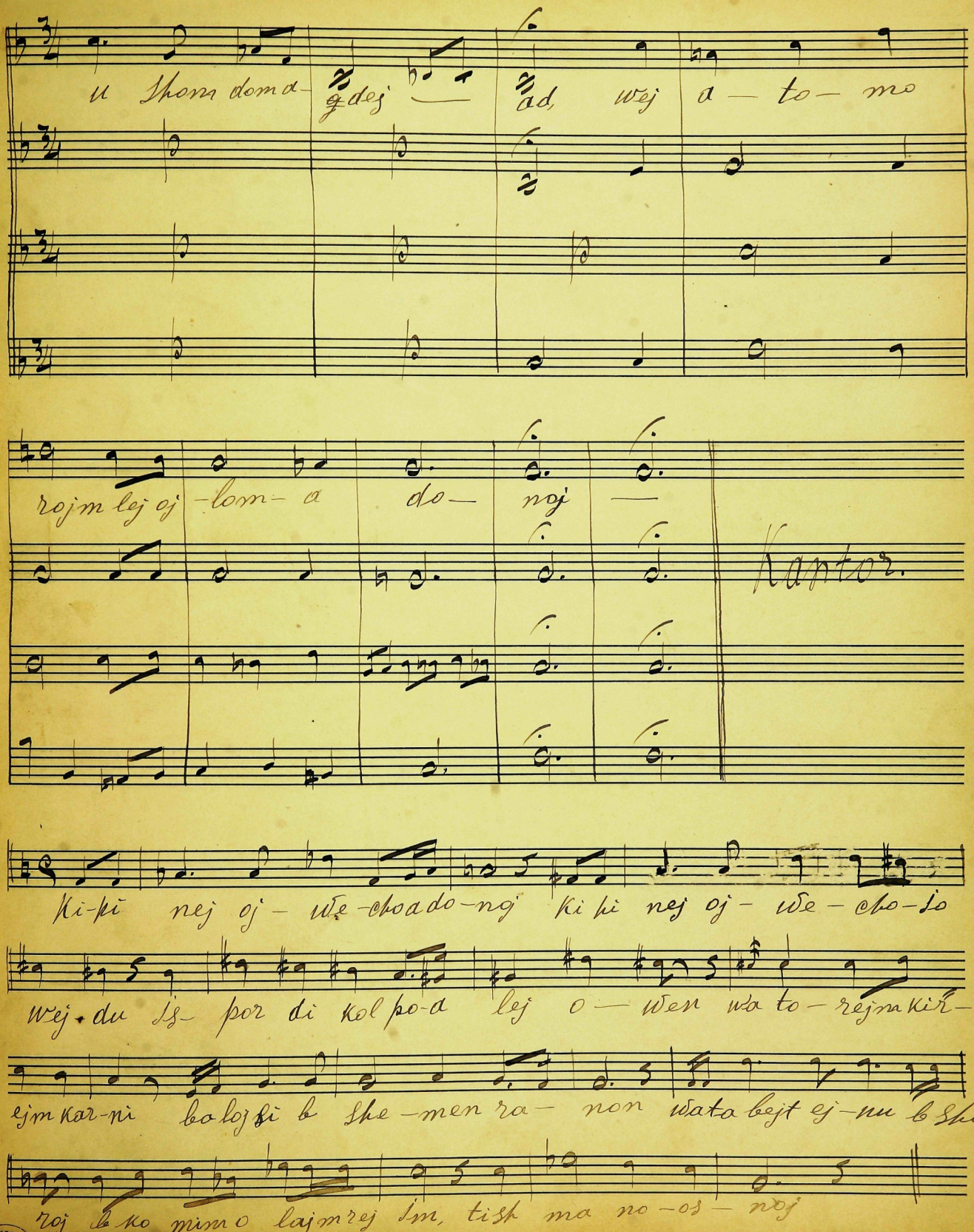

ul — la — mer — — el Shimcho-el- jon l a-gid-ba
bo-ker-chas de — cho-we- mi nos- cho-ba-
le — lojs — ba lej — bos. a- lej o —

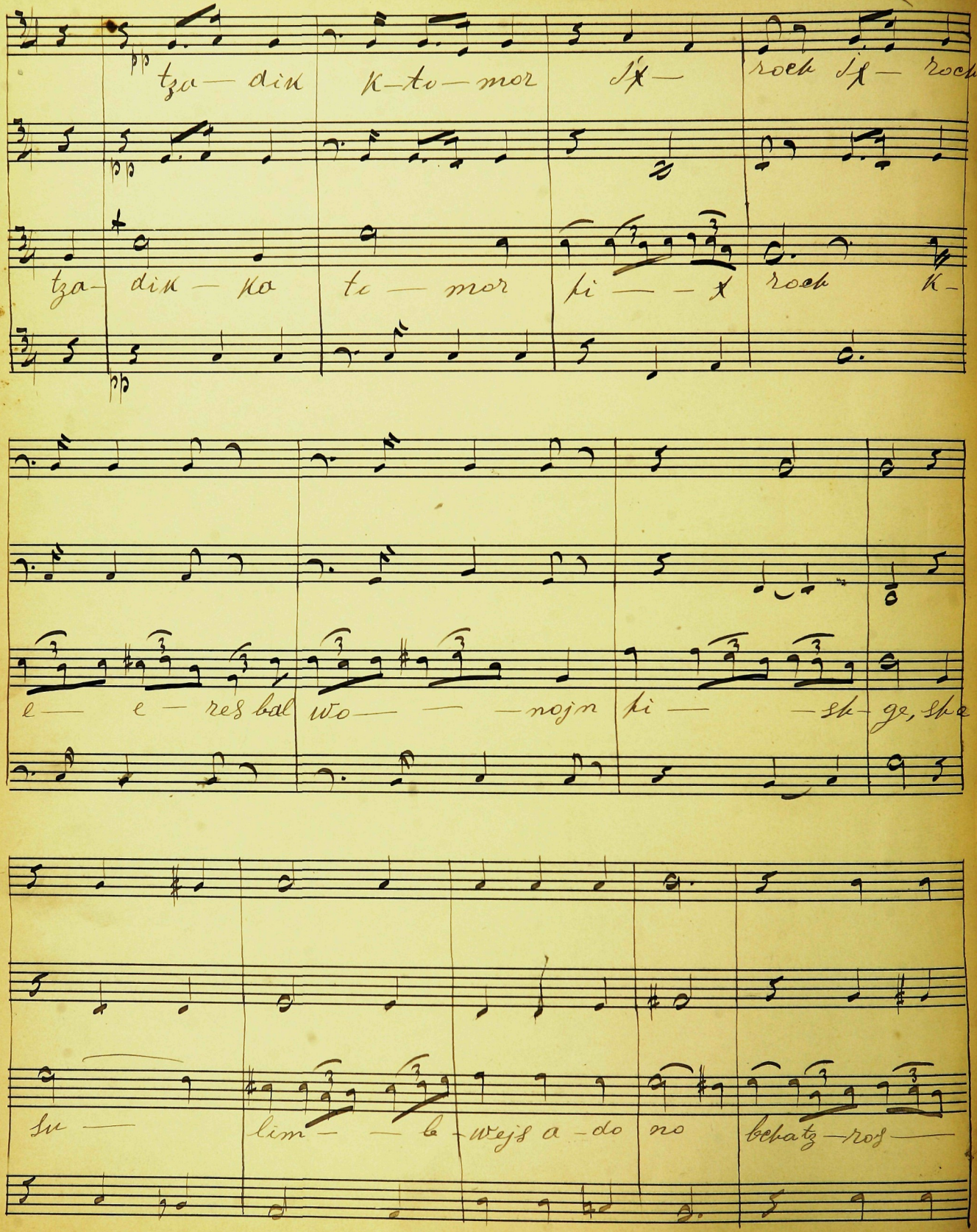

Stor- wa- bej - mi- wel - a lej - bi
gu-jon - b-chi - nor, ki-si mach ta-ni a-do
noj b-ko- le -cho-b-ma - Sej-to de - cho-a

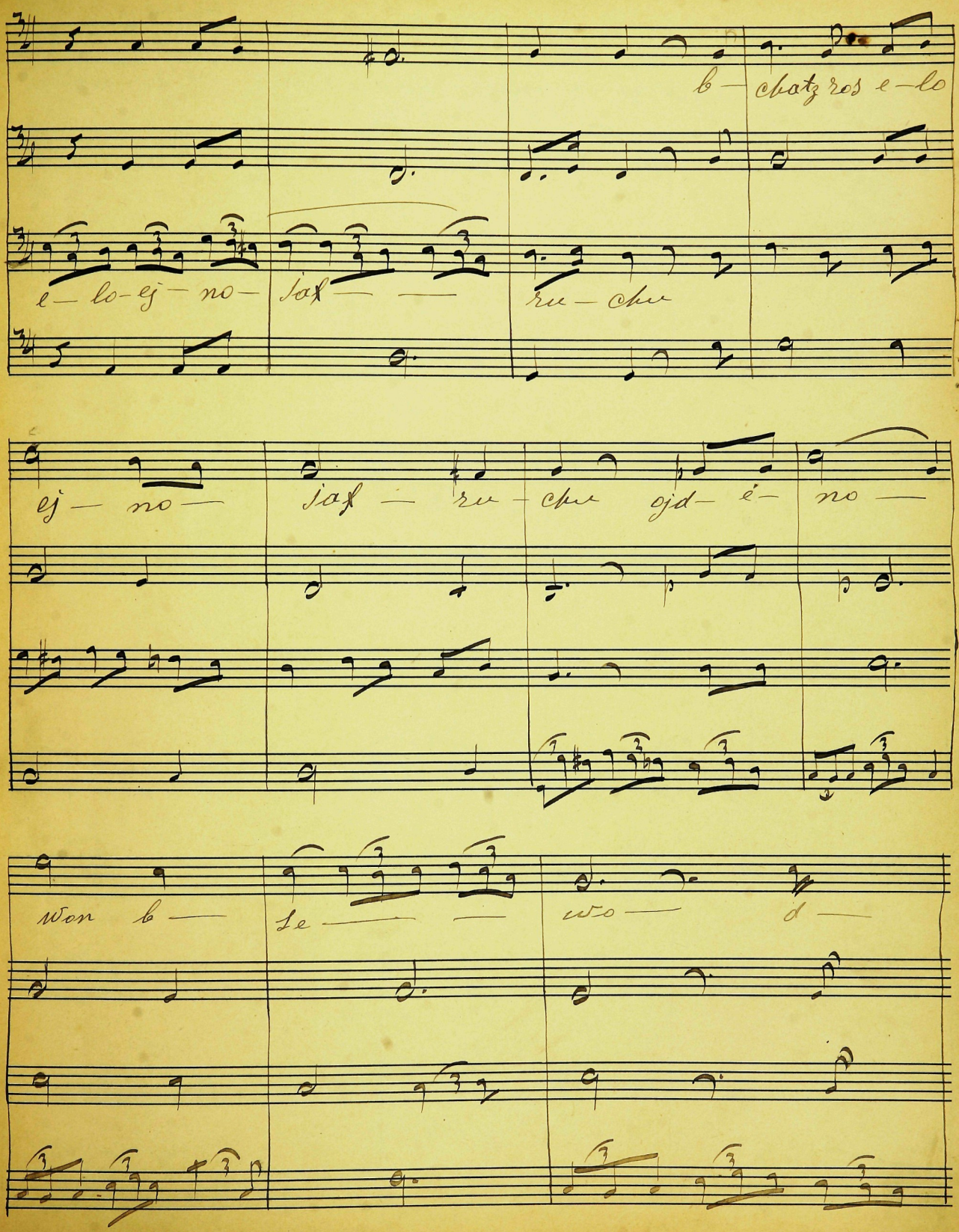

ra — nejn. b— ma— šej ja de-cho a ra— —
nejn a— ra— nejn, ma—god-bu ma— še— cho —a
do — noj—m— ojd— om— ku mach šhej—

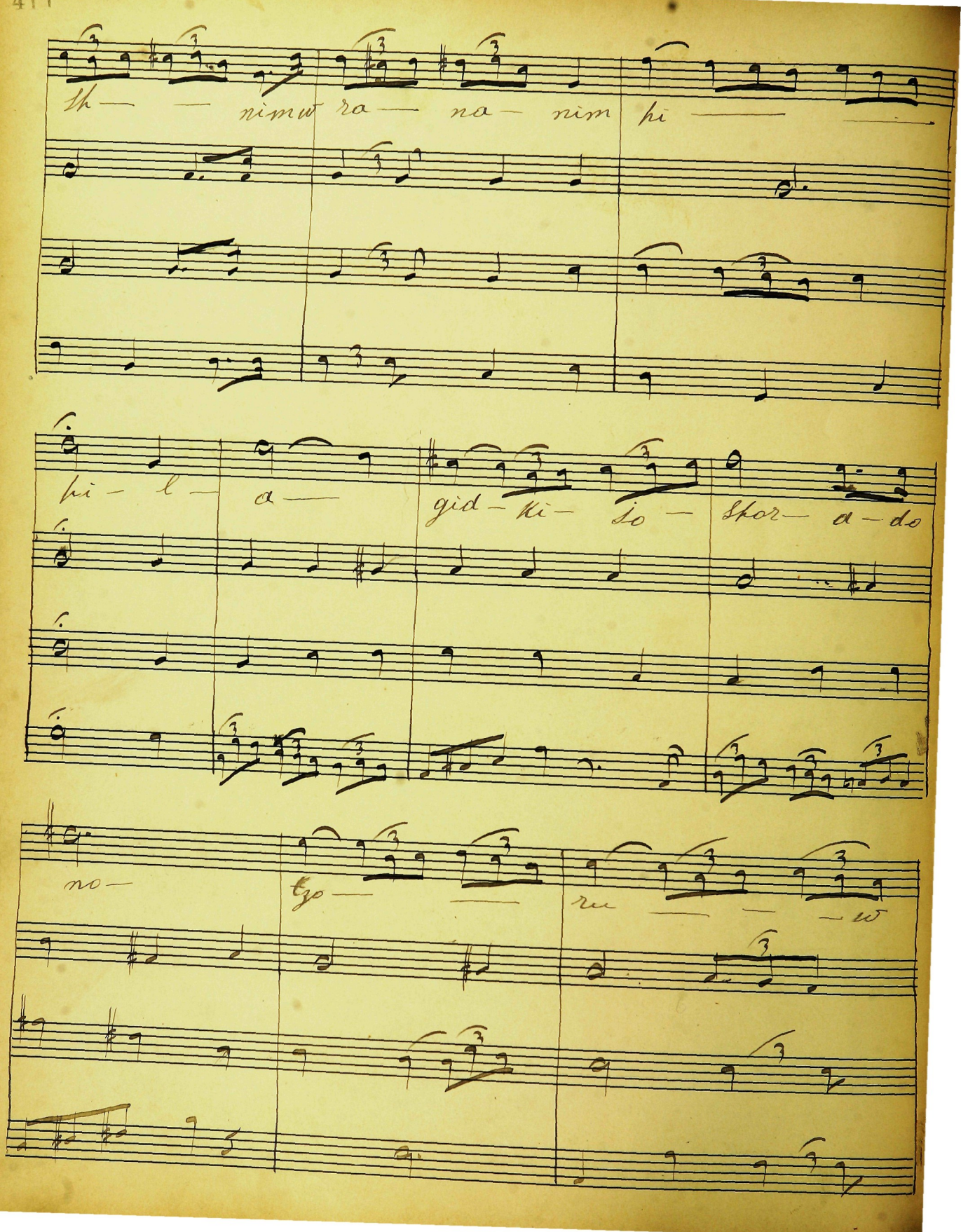

Woj-ze-cho- hish bar— lo- ze — du— 'eh-zil-lo-su
win es— sos 'eh— zil lo-so wines-zojs-bis roj— aeh
— rej sho— jm — ke-moj- ej zew-wo

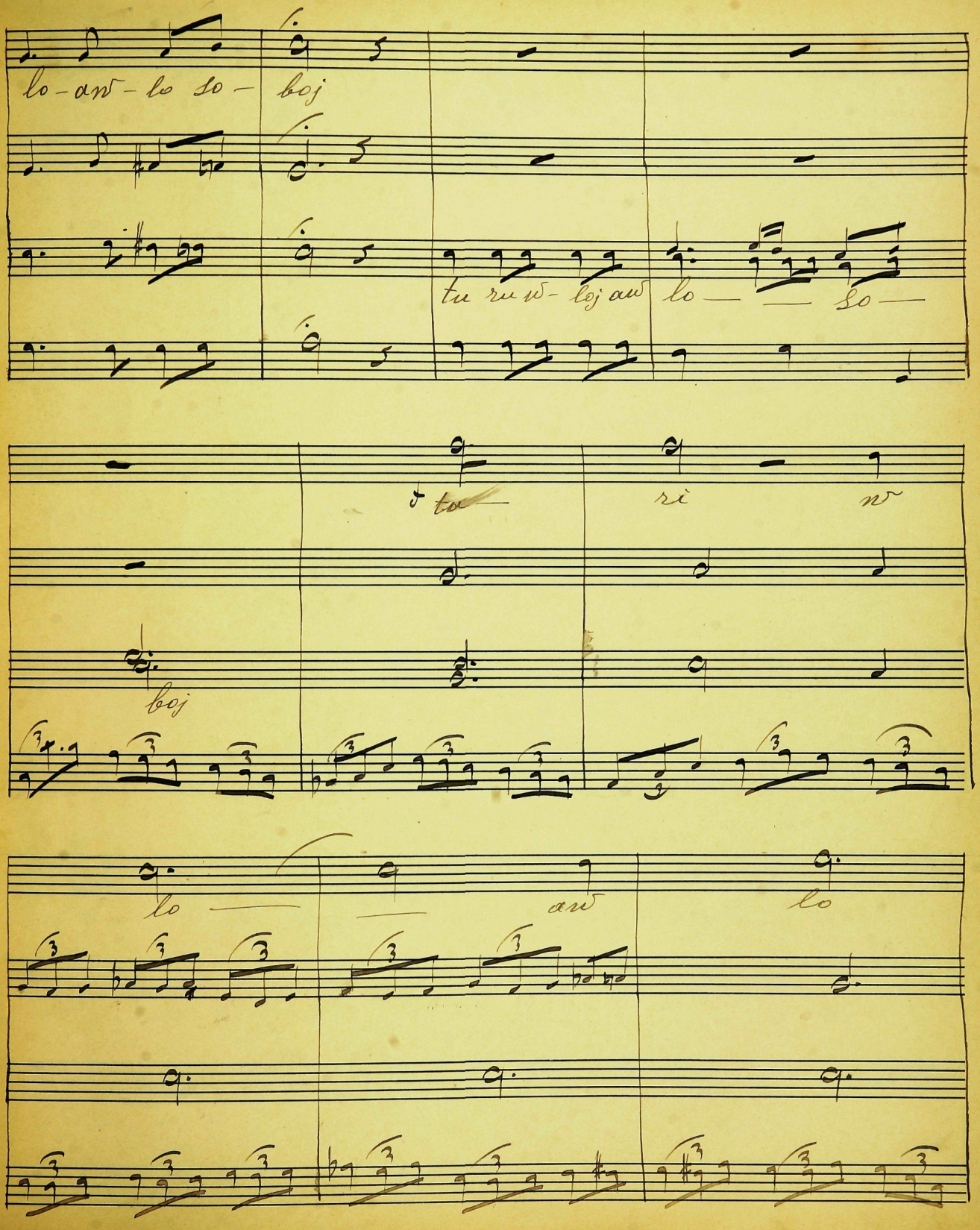

tzi-tzi-tzikol po-a lej-u-wen lix
bi-x-- ro-
ro- ach- rej-sho- sim, wa-io
rej sho- sim kmoj-ej- sew-
tzi-tzi tzikol po-a lej o- wen, l u- shom dom


u Shom doma- dej ad, wej a — to — mo
rojm lej oj -lom- a do — noj —
Kantor.
Ki-ki nej oj - wę-choado-noj ki ki nej oj - wę - cho-jo
wej-du ję- por di kol po-a lej o — wen wa to - rejm kiř-
ejm kar-ni ba loj ši b She-men ra- non wata bejt ej-nu b Shi
roj b ko mimo lajm rej im, tish ma no-os - noj


tza— dik k—to—mor ſi— rock ſi— rock
tza— dik — ko to — mor ſi — — ſi rock k—
e — e — reſ bal wo — — — noj n ſi — — ſh— ge, ſhe
ſu — lim — — b—wejs a—do no bchatz—roſ —


b — chatzros e — lo
e — lo-ej — no — ja — — — ru — chu
ej — no — ja — ru — chu ojd — é — no —
won b — le — — — wo — d —


th— — nimw ra— na— nim hi— —
hi— l— a— gid— ki— so— spor— a— do
no— tyo— — ru— — — w


lo - aw - lo so - boj
tu ruw - loj aw lo — so —
boj
lo —
aw
lo

so boj boj — tzu— ri tu— ri wloj—

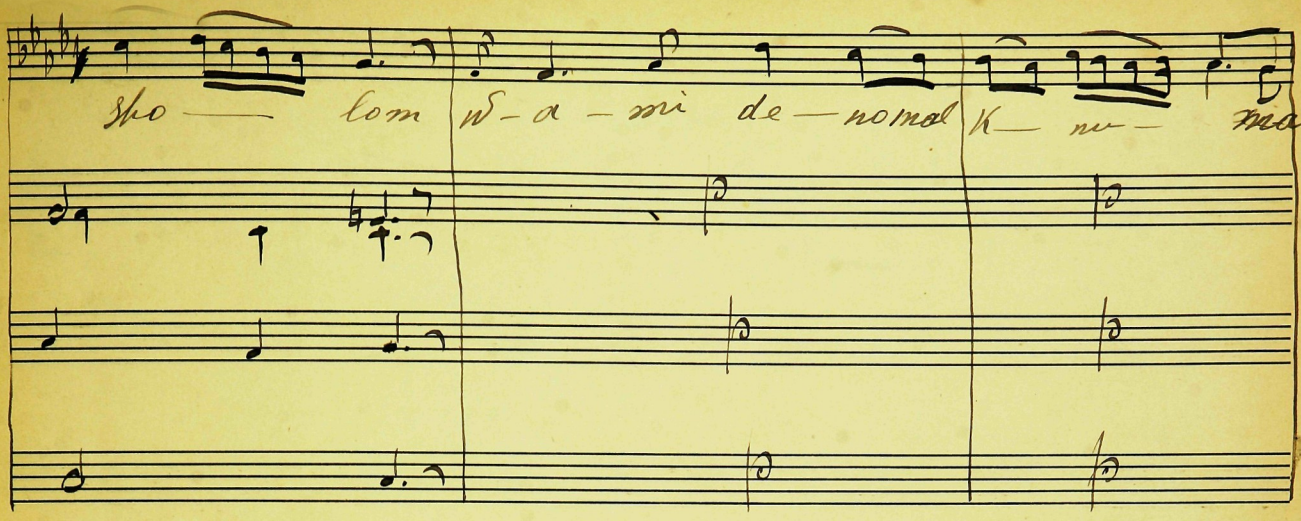
au— lo — so — boj

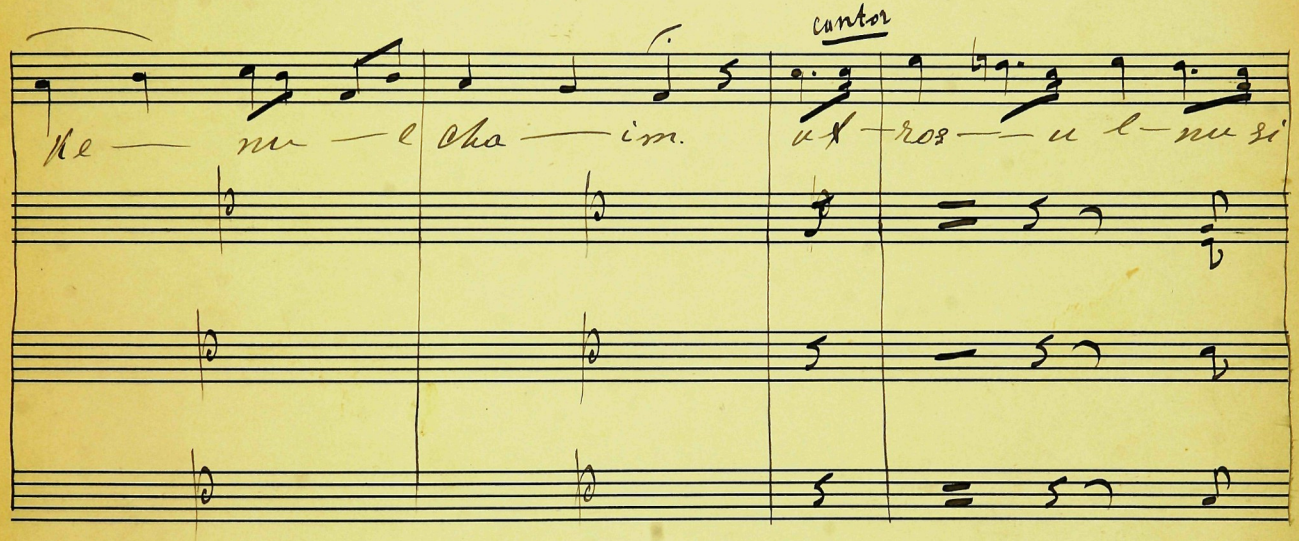
353

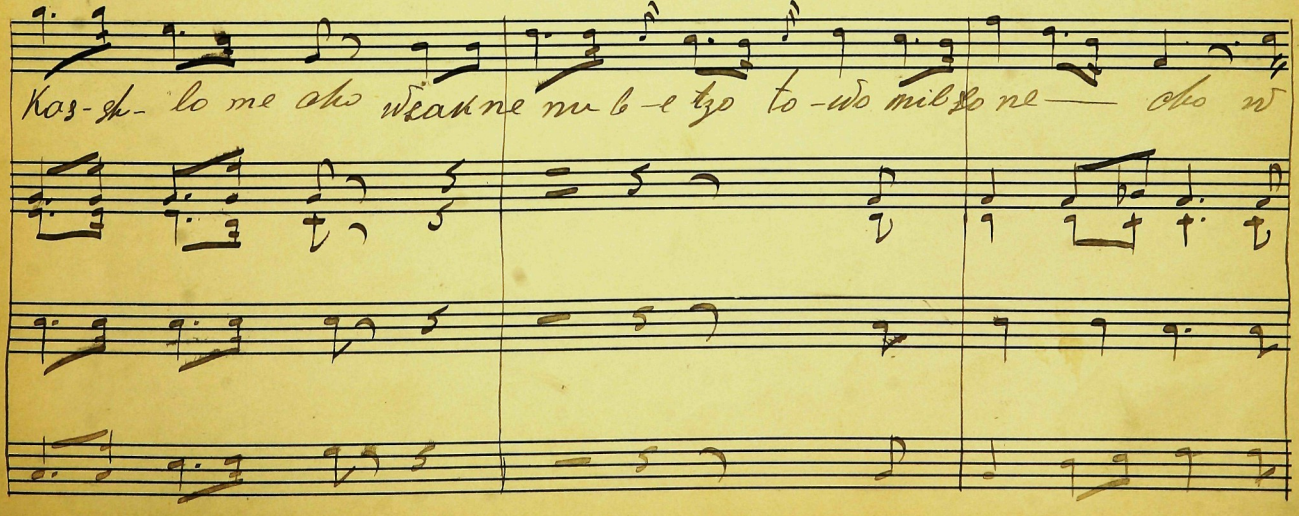
Kashkinveinu

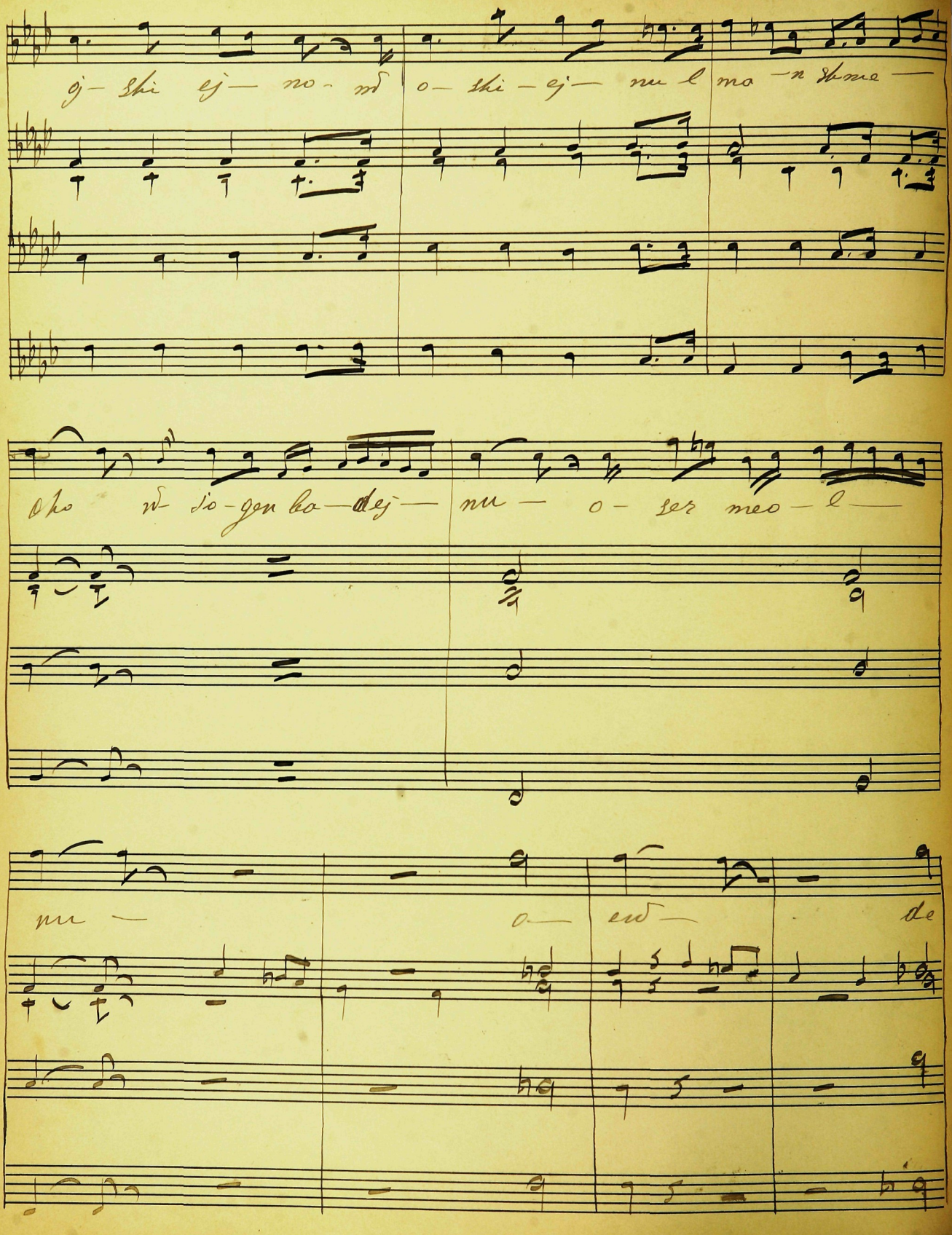
pp

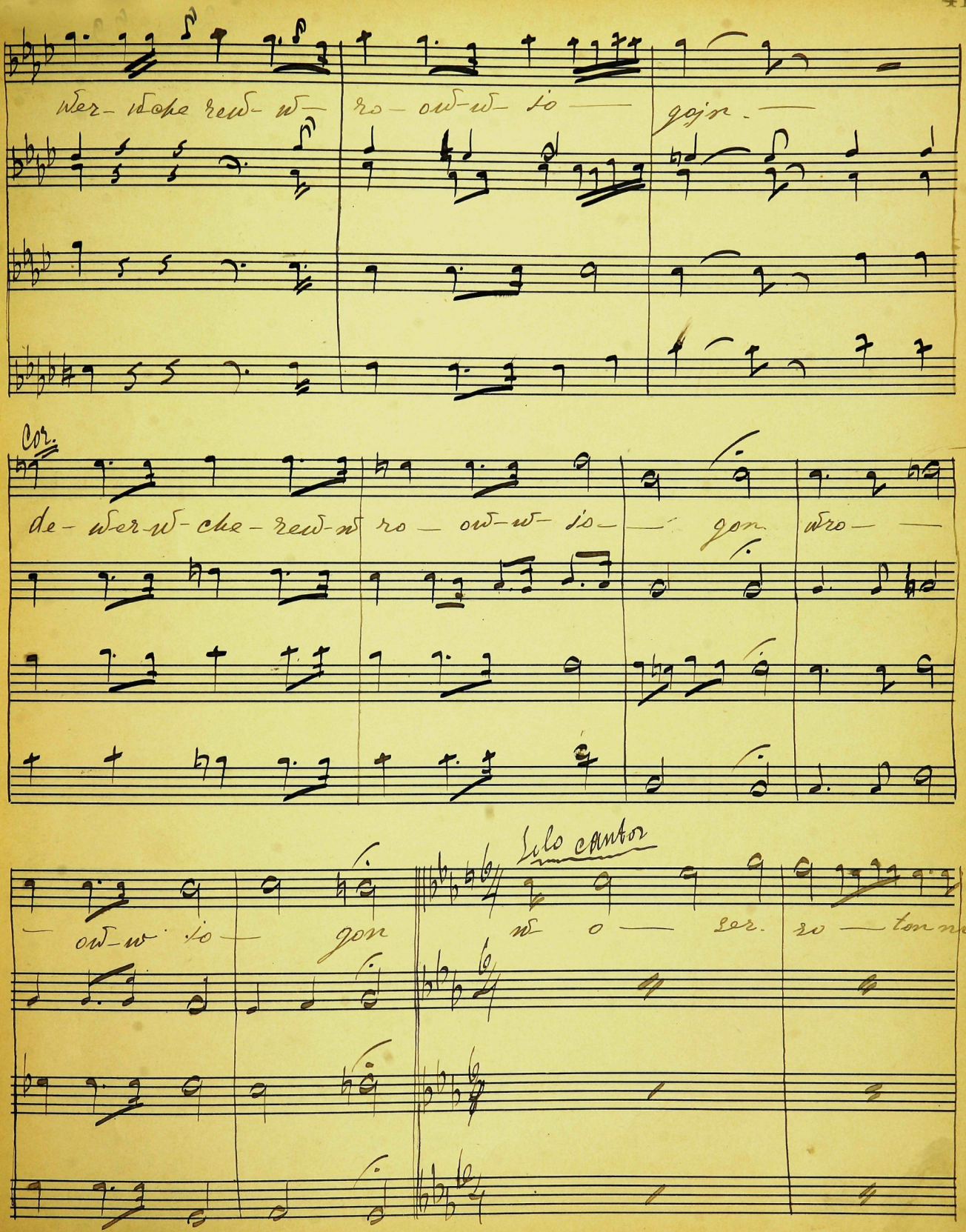
kash kin wej nu a doj — — no — e lo ej — nu — e

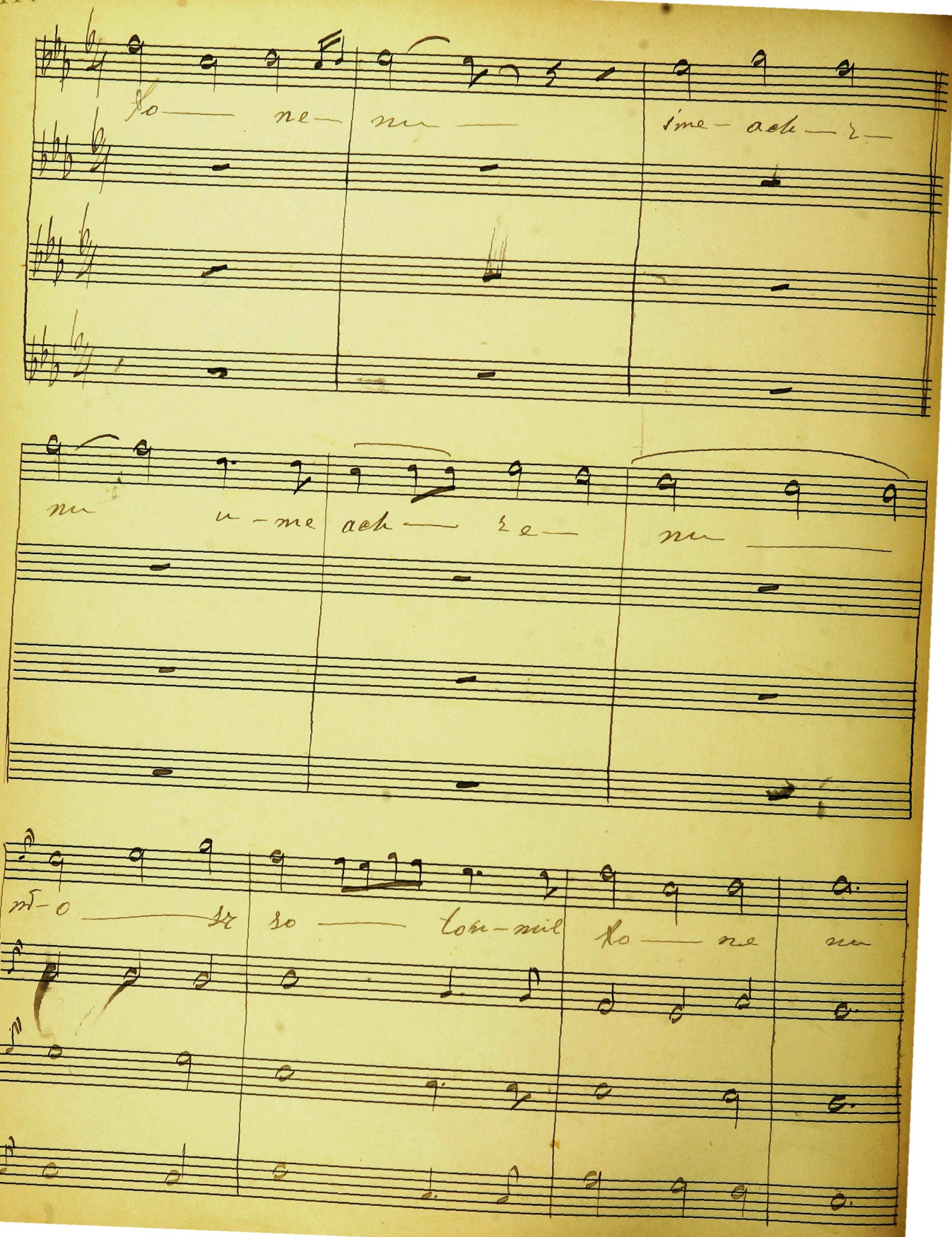

Sho — lom W-a-mi de-no mal K— nu— mal

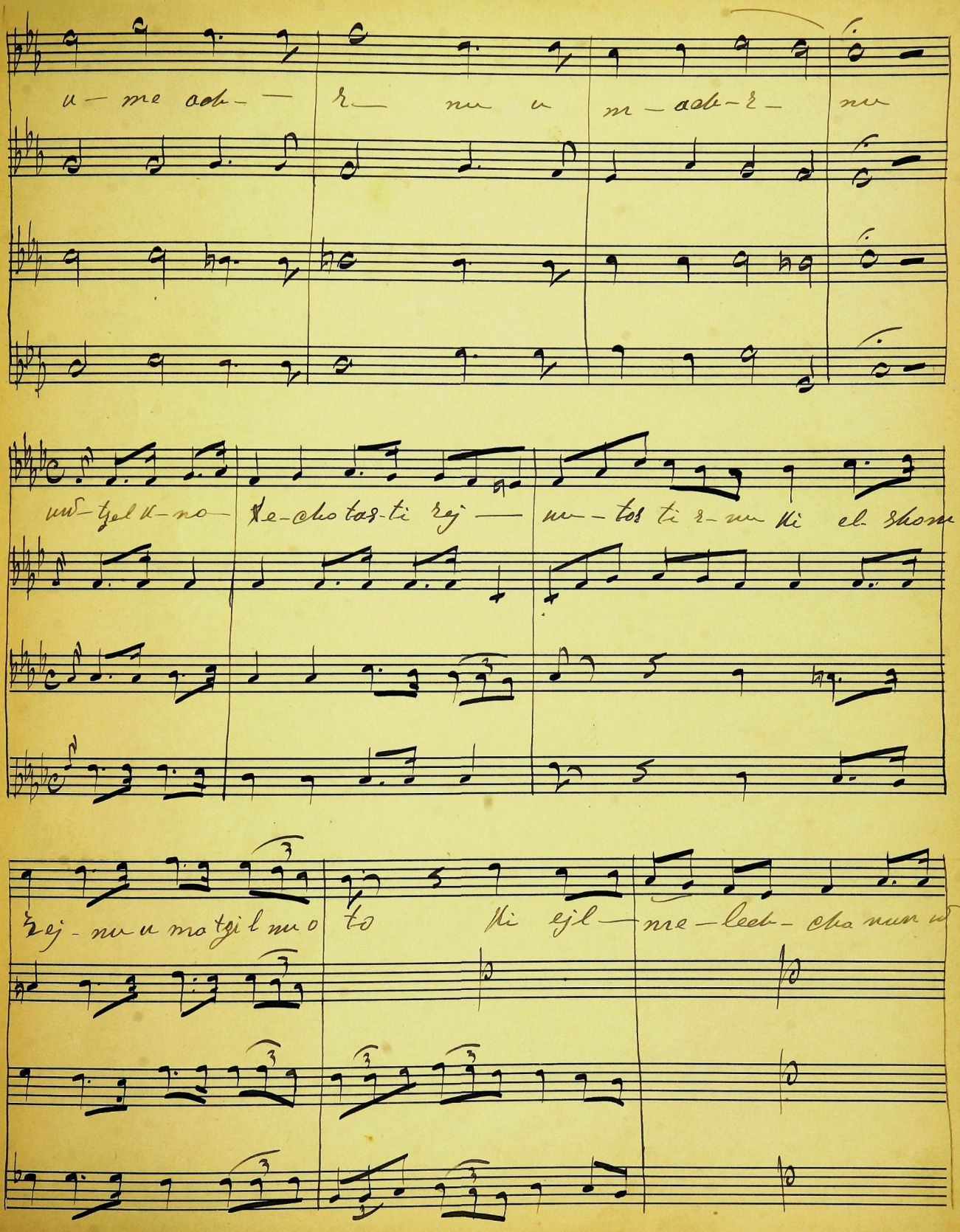

cantor
Me — nu — l cha — im. u K-ros — u l-nu si

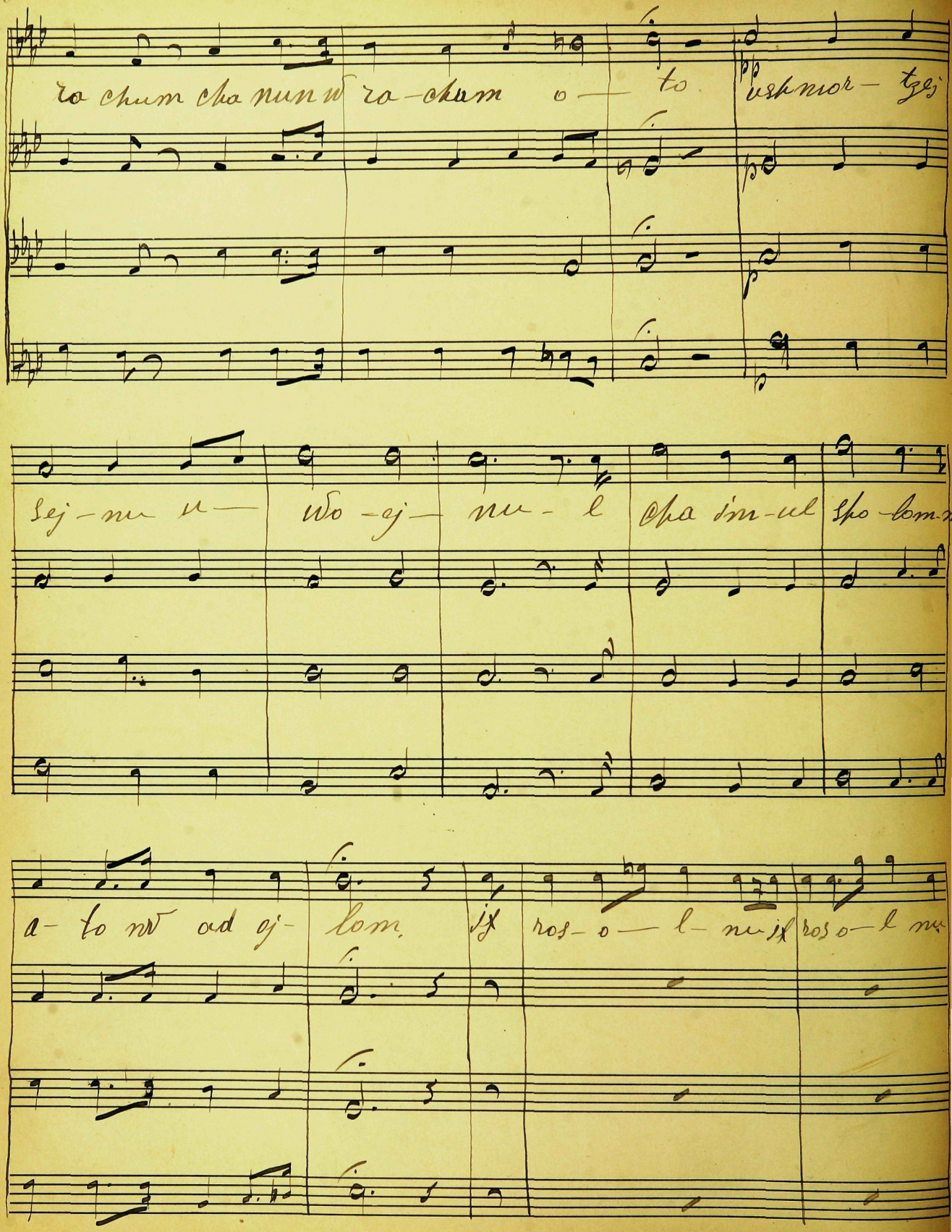

Kos-sh- lo me cha ssaine nu b-e tyo to-wo mib-be ne — cha w

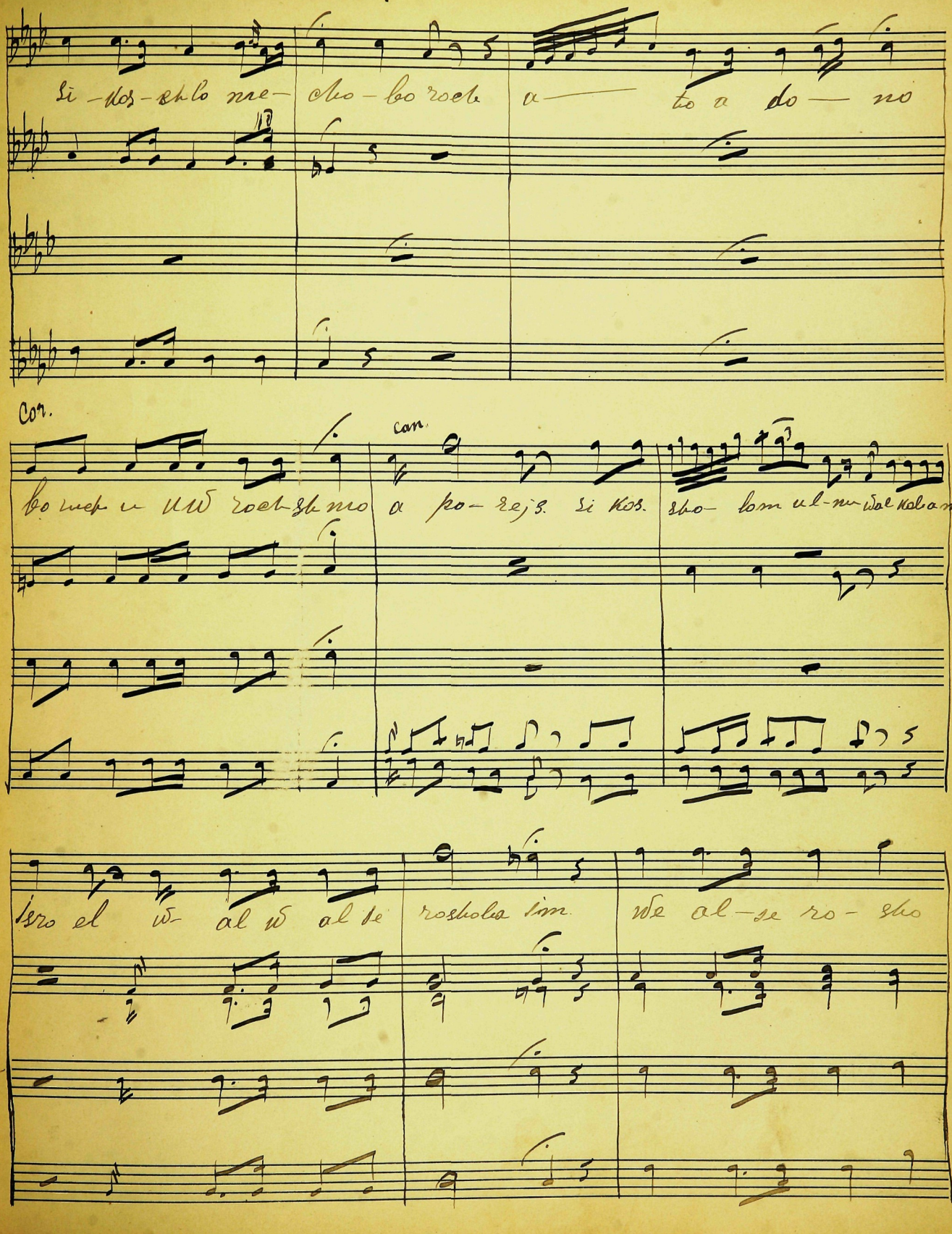

gi- shi ej— no- wd o— shi — ej— nu l ma —n thme —
tho wd jo-gon ba—dej— nu— o- ser neo — l —
nu — o— ew— de

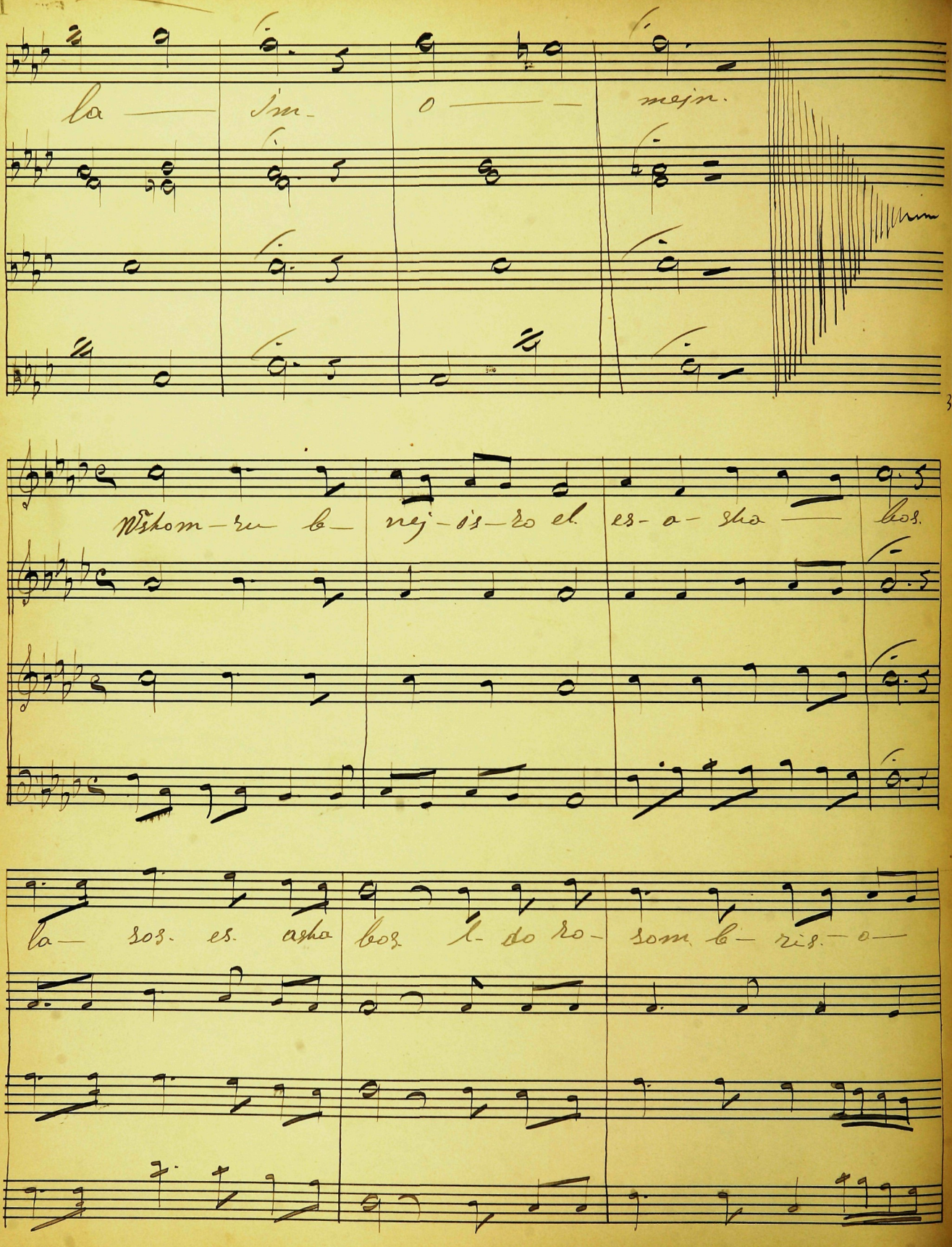

Cor.
Solo cantor


lo — ne — nu — ime — ach — e —
nu u — me ach — e — nu —
m — o — ge so — lon — mil lo — ne nu


u — me ach — r — nu u m — ach — r — nu
mu — tjel u — no — ke — cho tas-ti rej — nu — tos ti r — nu ki el shom
rej — nu u ma tji l nu o to ki ejl — me — lech — cha num u


ro chum cha nun w ro-cham o — to ush mor — tzej
sej — nu u — wo — ej — nu — l cha im-ul sho-lom
a — to w od oj — lom ix ros — o — l — nu ix ros o — l nu


Si-kos-shlo nre- chu-bo rock a to a do no
Cor.
can.
bo mech u uW rock-shmo a po- rej's. si kos. shu- lom ul-nu Wal kol a moj
isro el W- al W al de roshola lim We al-se ro- sho


la — Im- o — mejn.
Wshom-zu b- nej-is-ro el es-a-sha — bos.
la- zos. es. asha bos l- do ro- som b- zis.-o-

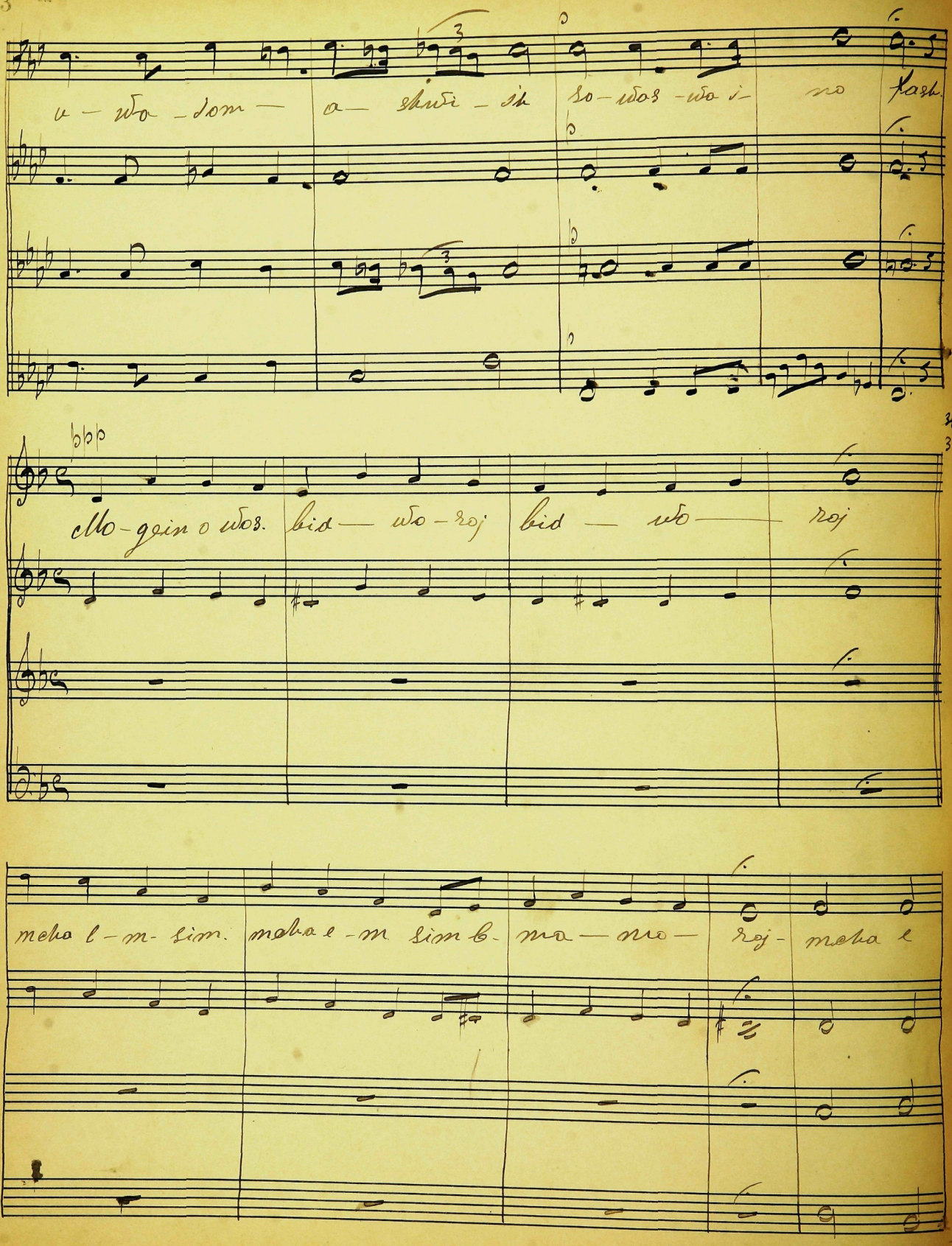
Solo Sop.

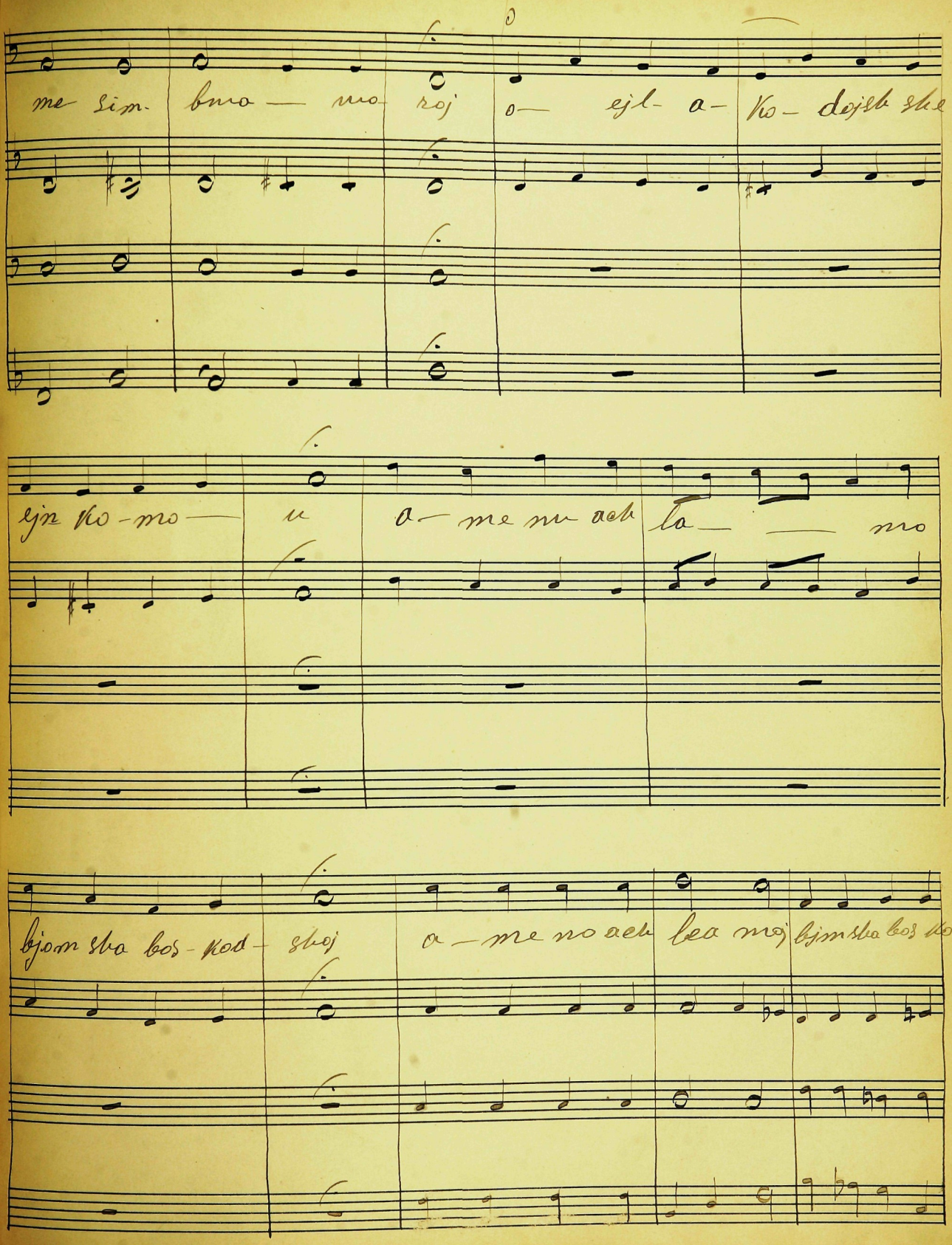
Com- b— ni v— wen-6 n-is-ro— el os- sh l—

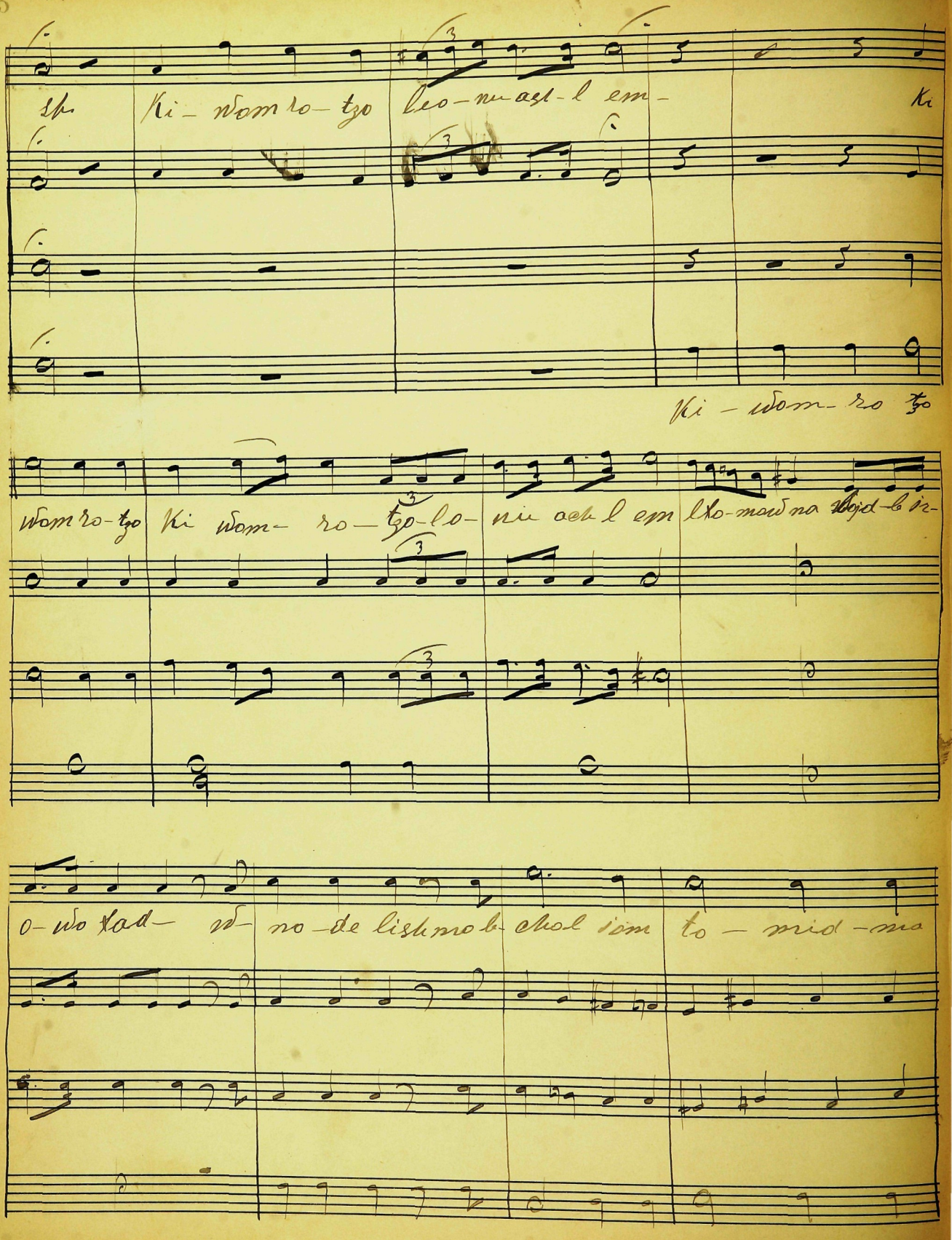
can

o— lom. khi — she- shes. sio — — mim o— so- a- do—

noj es- a sho- ma — im- w— es- o — — rets


v – wo – dom — a — shvi – ši so – wos – wo i – no kash.
mo – gim o wos. bid — wo – roj bid — wo — roj
meha l – m- lim. meha l – m lim b- ma — mo — roj - meha l


me sim- bwa — wo- roj o— ejl- a- ko- dojsb sbe
ejn ko-mo— u a— me nu aeb la— — no
bjom sba bos-kod- sboj a— me no aeb lea moj bjom sba bos kod


Ki wom ro-tzo leo-nu ast-l em-
Ki
Ki-wom-ro tzo
wom ro-tzo Ki wom-ro-tzo-lo-nu ach l em lko-mow na hbjd-b iz-
o-wo kad-w-no-de lish mo b-chol iom to-mid-ma

Solo cantor

ejn ab ro- chos. sej — chaz — se- chaz-l ma-

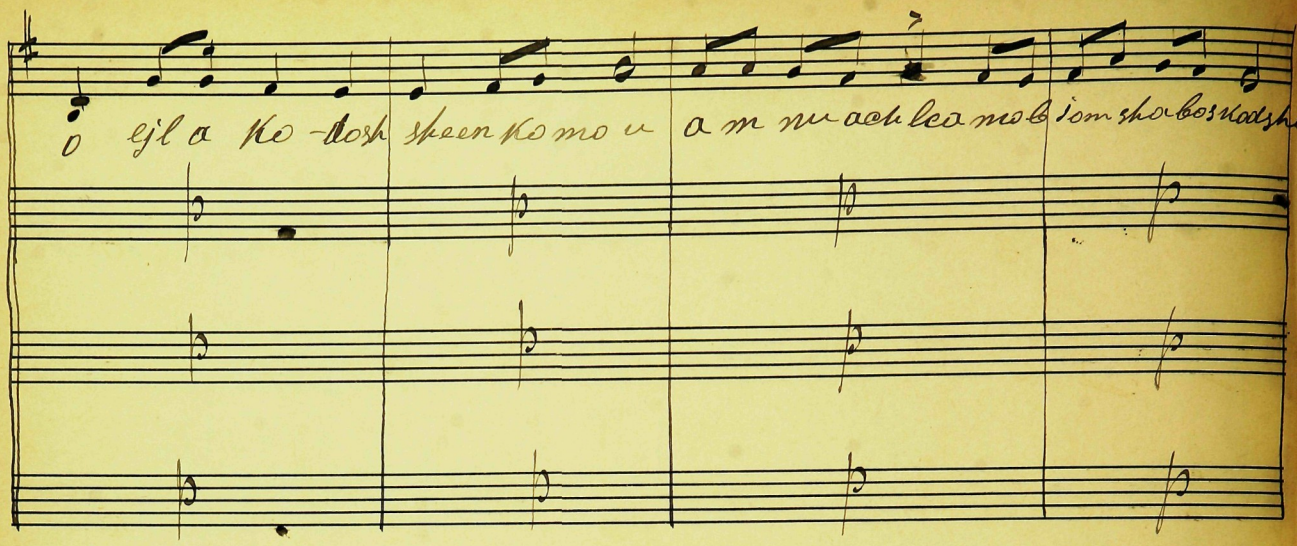
sej- brej shis. lma — sej- brej shis.

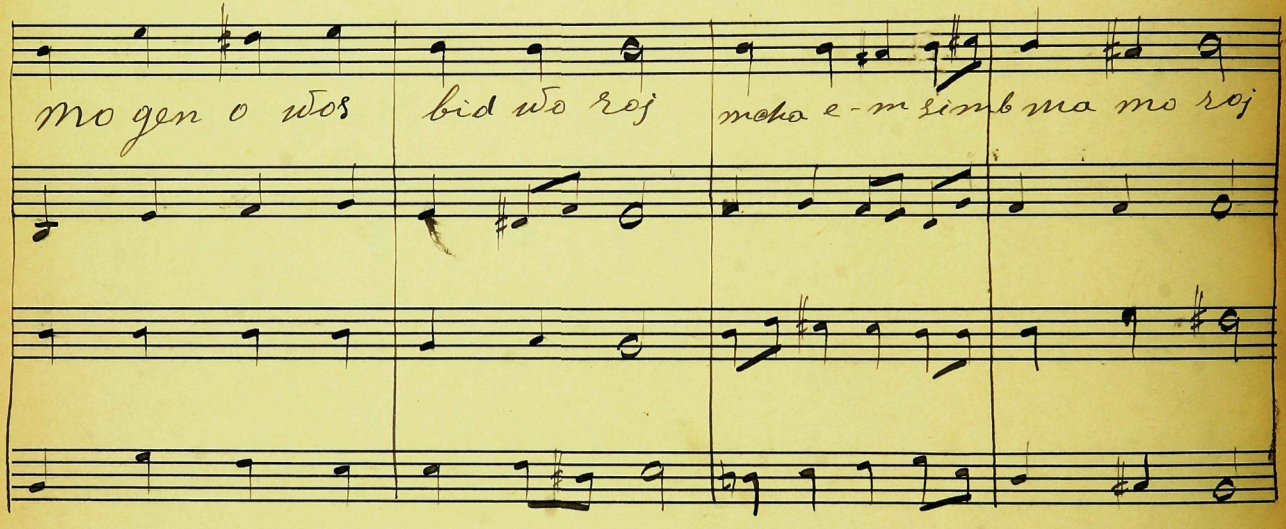
c#1 nahtfuß

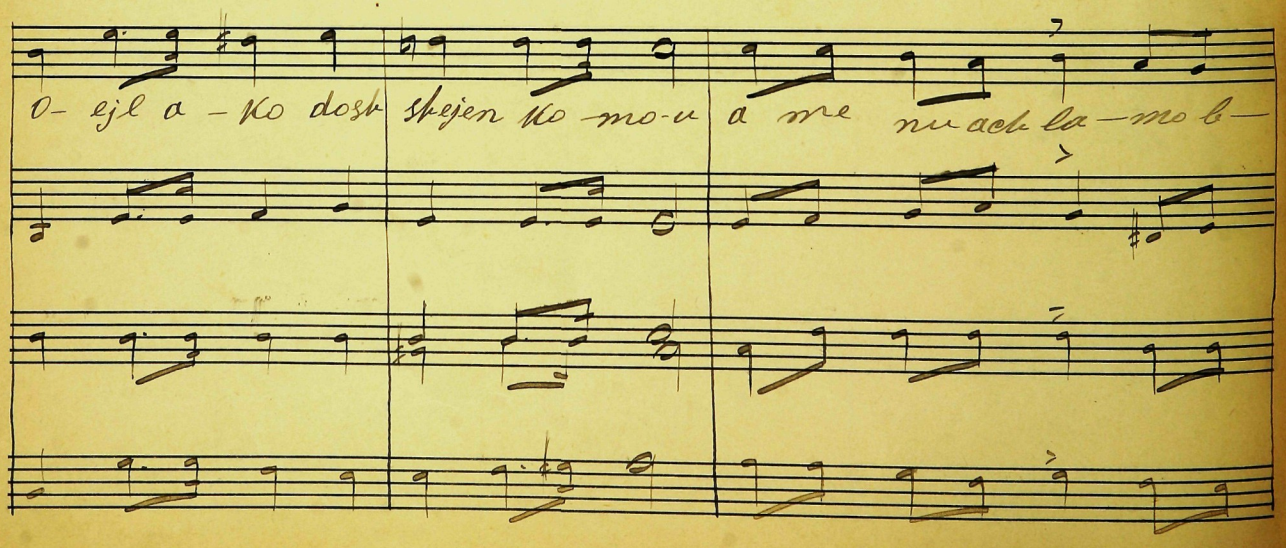
c#1

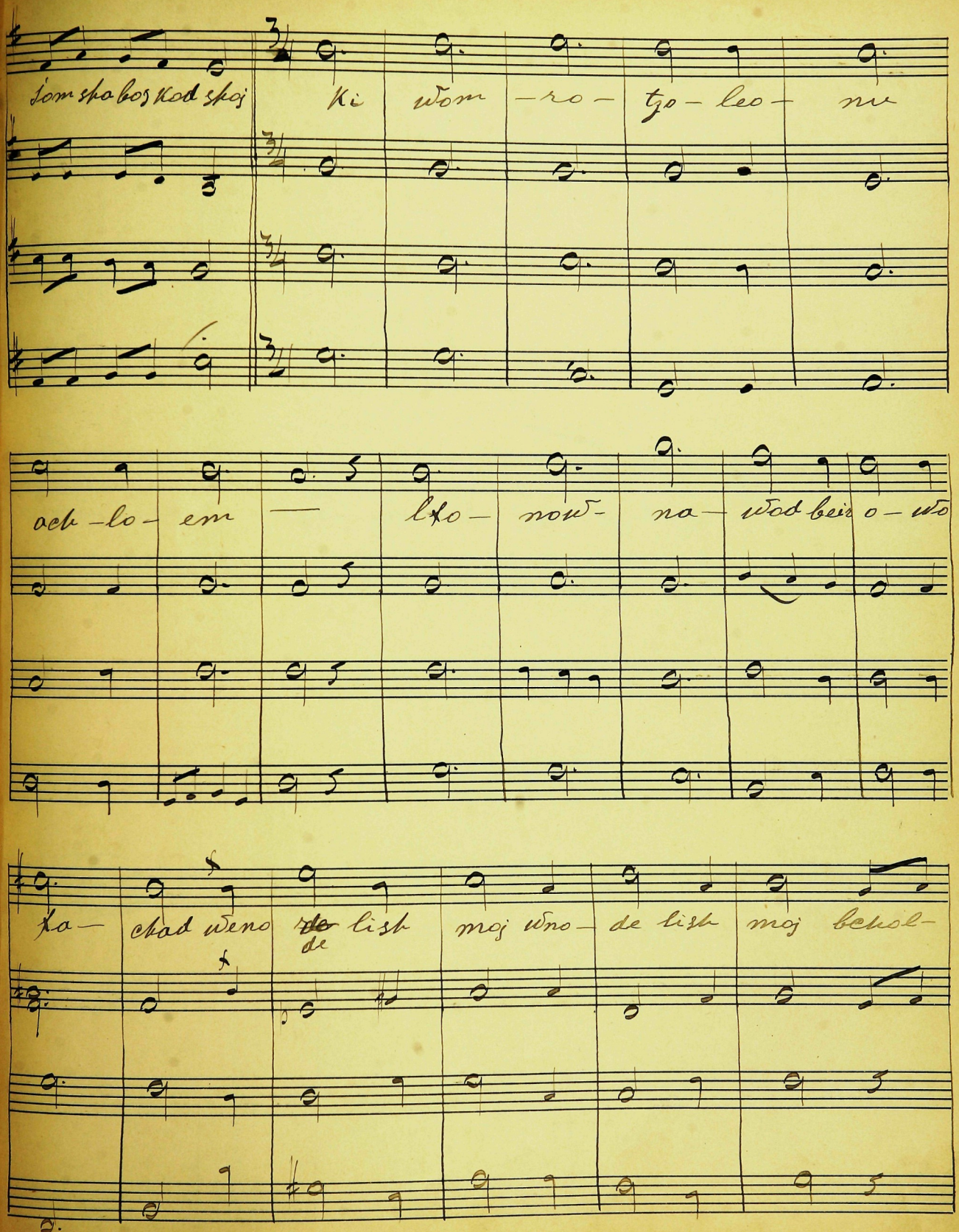
171

Mo-gen o-vos bid wo — roj meha e-m-sim-b ma-mo roj

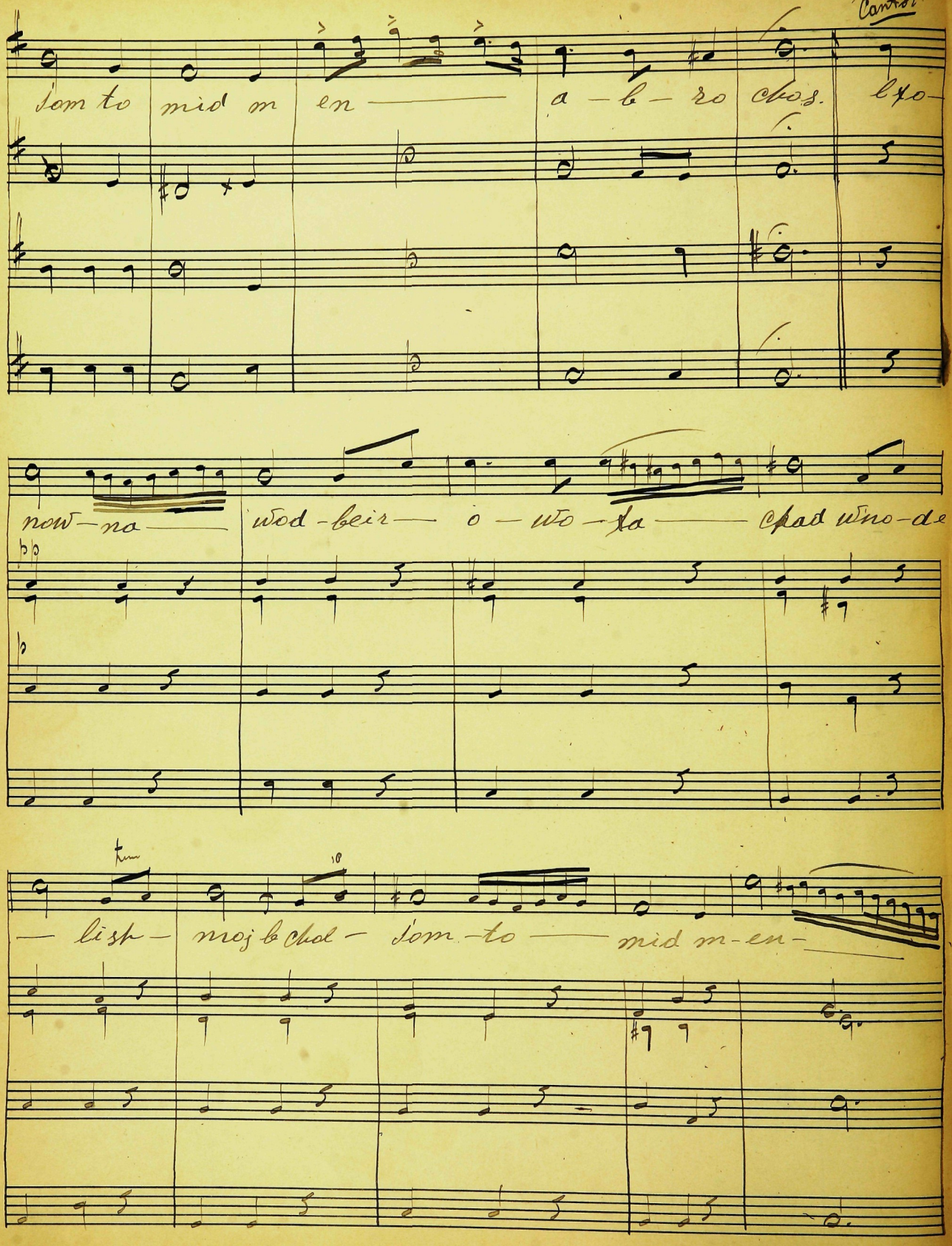

o ejl a ko-dosh shejen ko mo u a m nu ach la mo b iom shabos kodsh

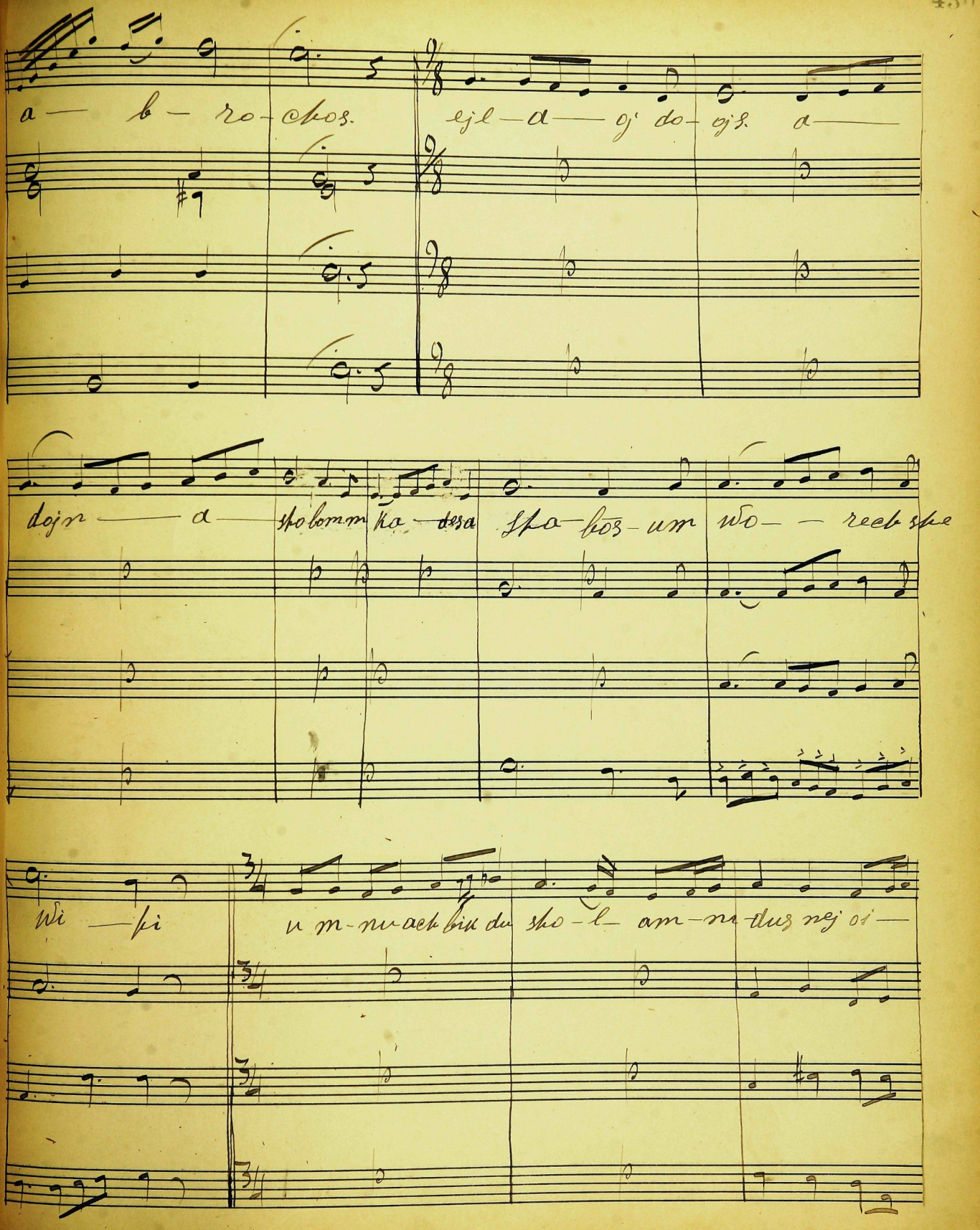

mo gen o wos bid wo roj moka e-m zimb ma mo roj

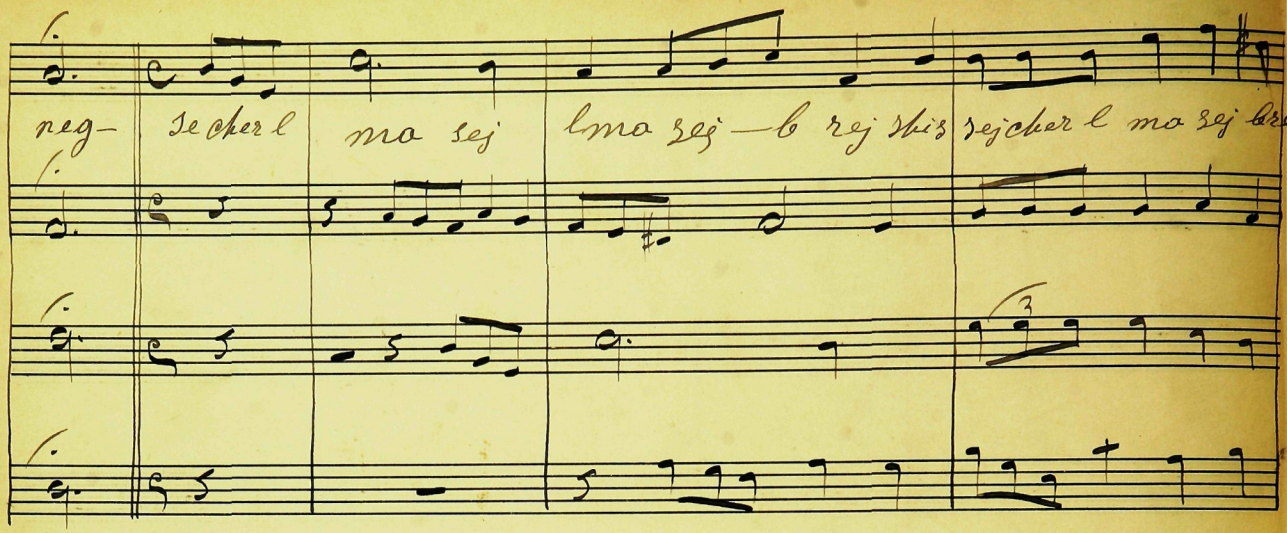

o- ejl a - ko dosh shejen ko-mo-u a me nu ach la—mo b—

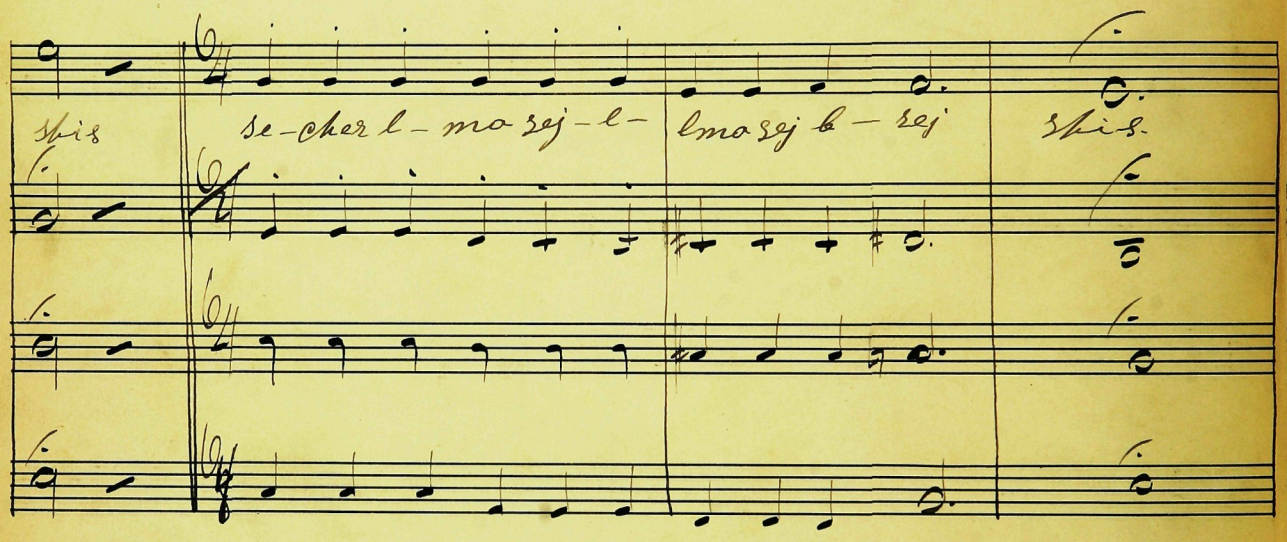

Iom sha bos Kod skoj
Ki wom — ro — tjo — leo — nu
ach — lo — em — lko — now — na — wod beis o — wo
ka — chad weno de lish moj wno — de lish moj bchol —

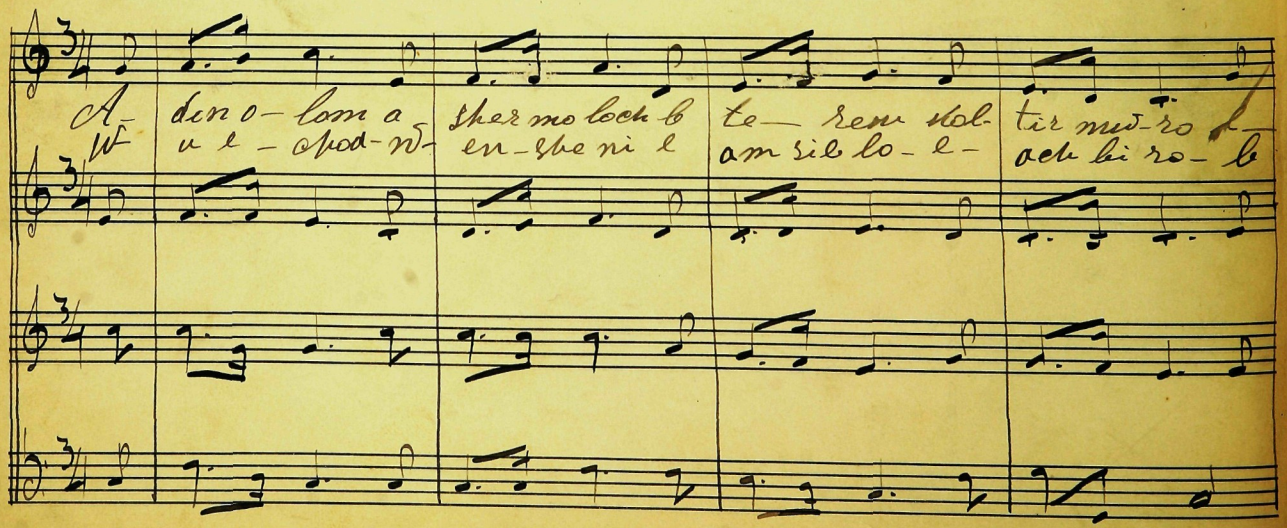
Cantor

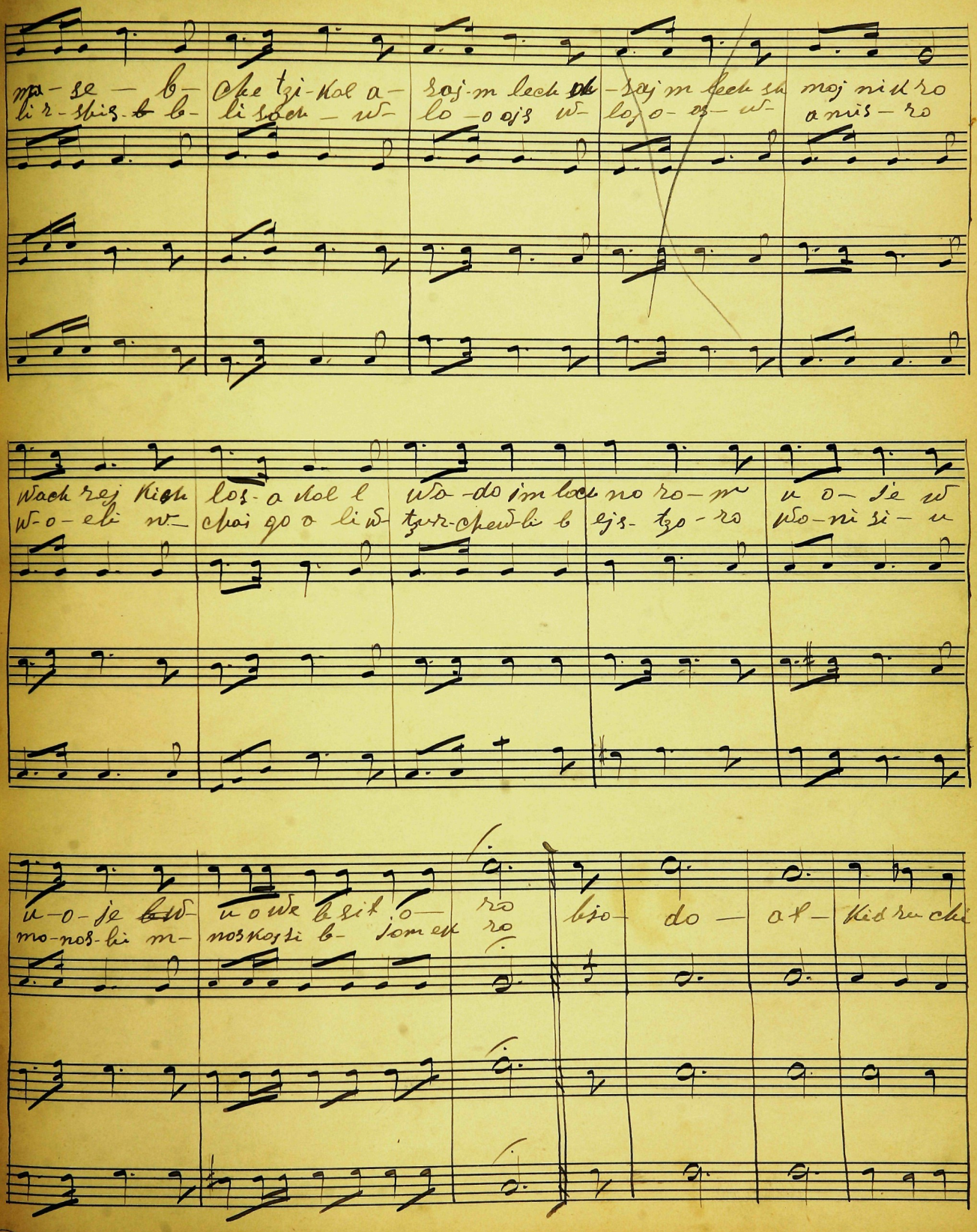

som to mid m en — a — b — ro chos. l'ho-
now — na — wod - beir — o — wo — ha — chad wno - de
— lish — moj b chol — som - to — mid m - en —

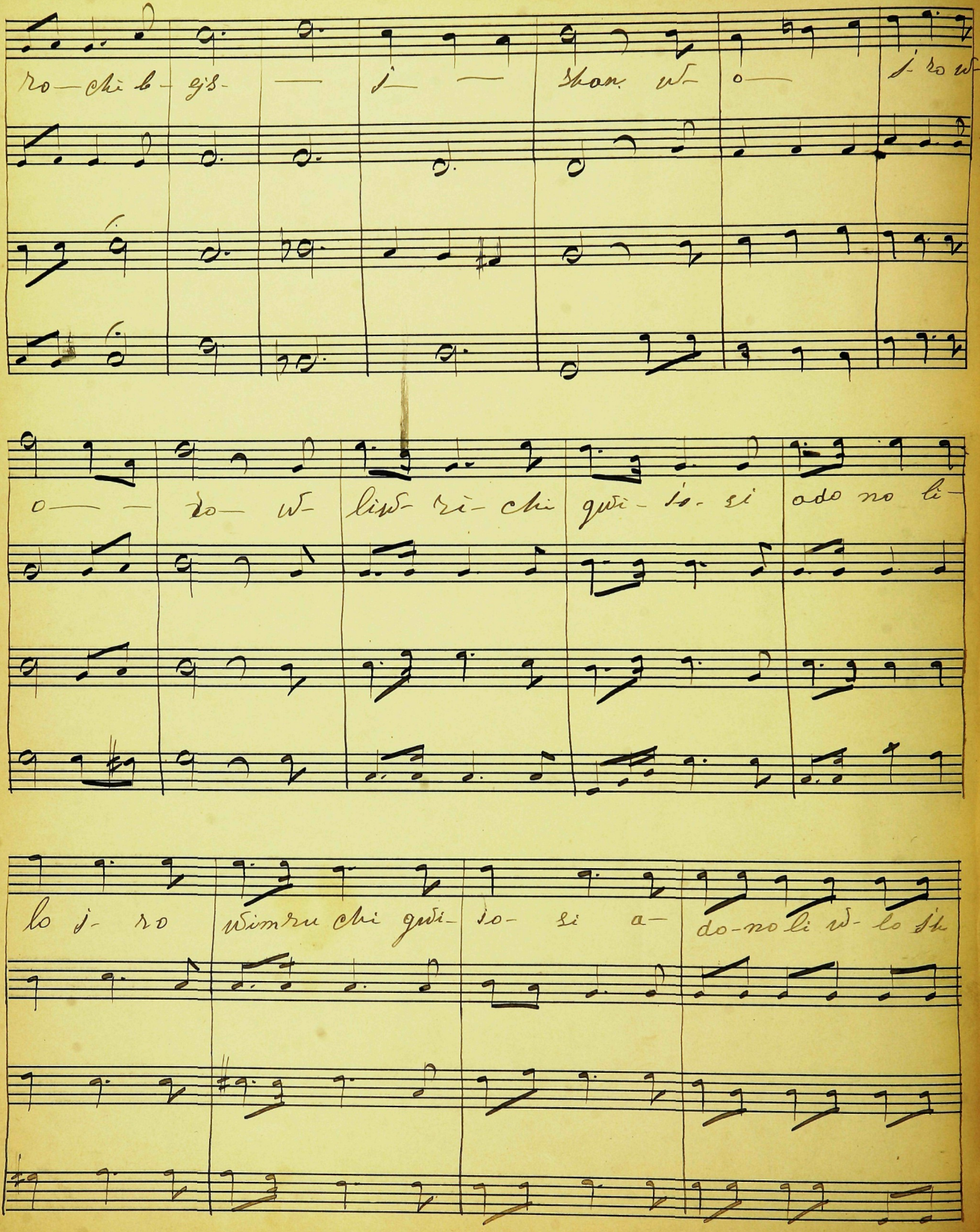

a — b — ro-chos. ejl — a — oj do-ojs. a —
dojn — a — shobomm ka-dsa Shabos-um wo — reebshe
Wi — si u m-nu-ach bix du sho-l— am-ne-dus nej oi —

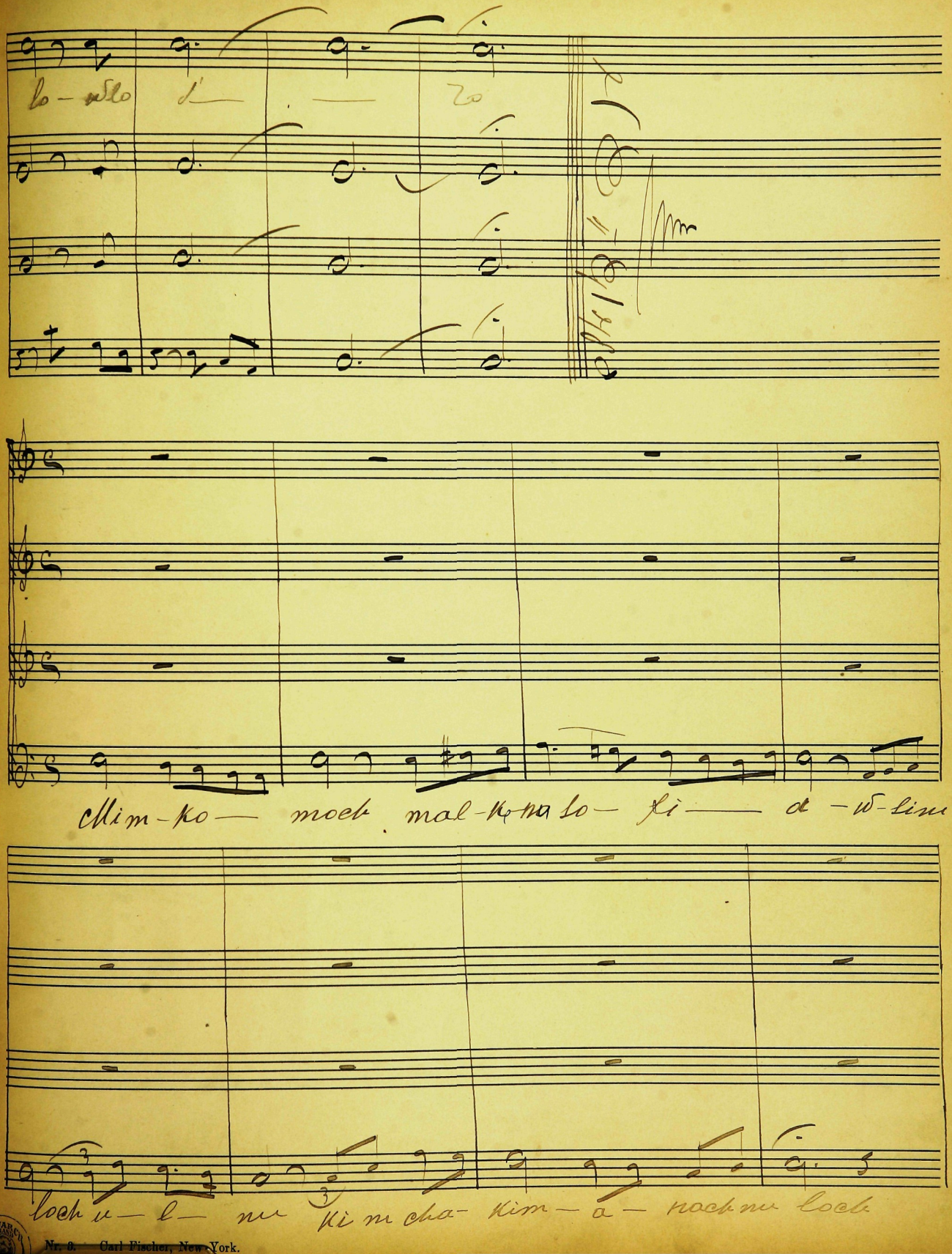

neg- se cher l ma zej lma zej — b rej shis zejcher l ma zej br

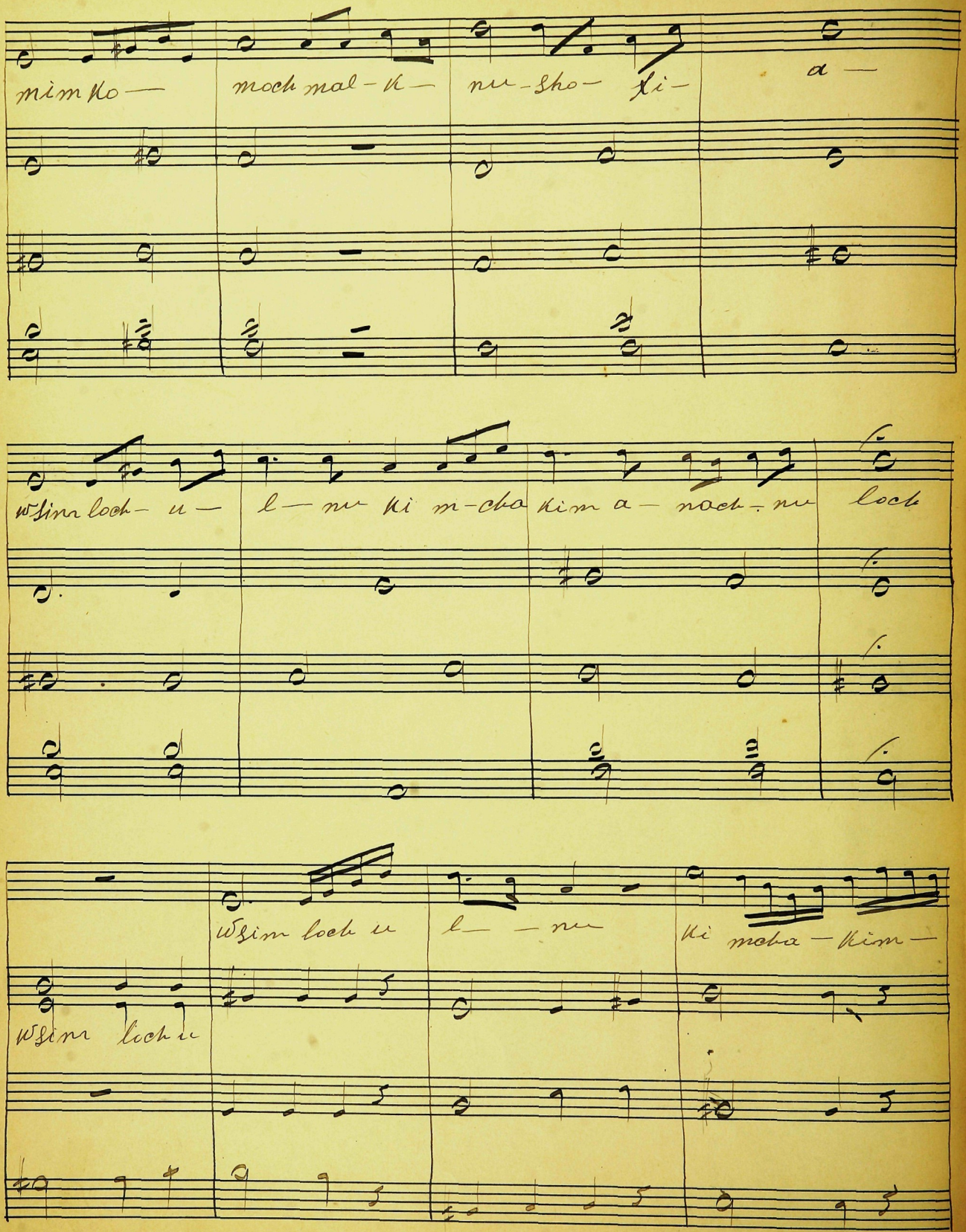

shis se-cher l- ma zej-l- lma zej b — zej shis.

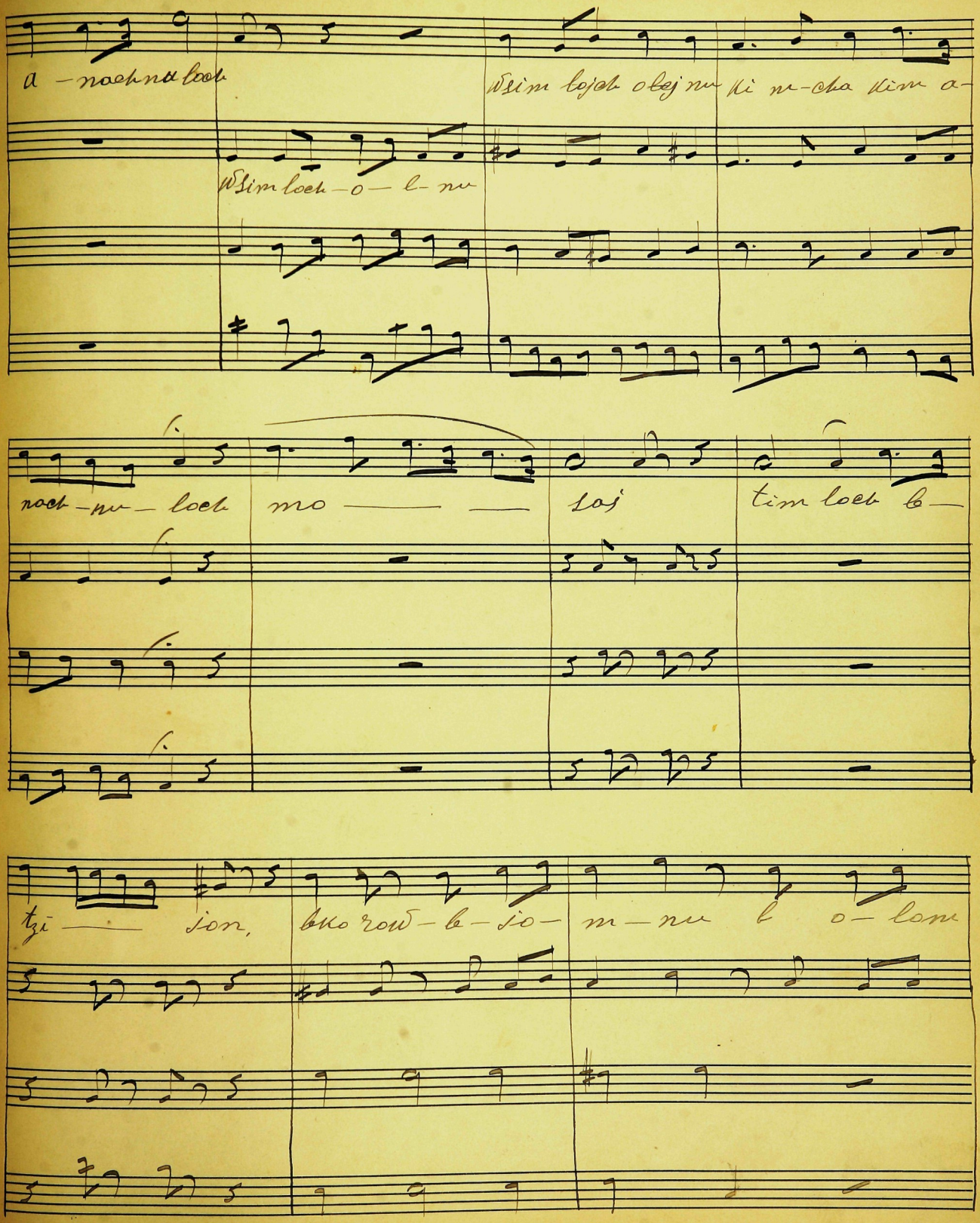

A- don o- lom a- sher mo loch b te— rem mol- tir mu-ro l—
u l - apod- n- en-she ni l am sib lo- l- och bi ro- l

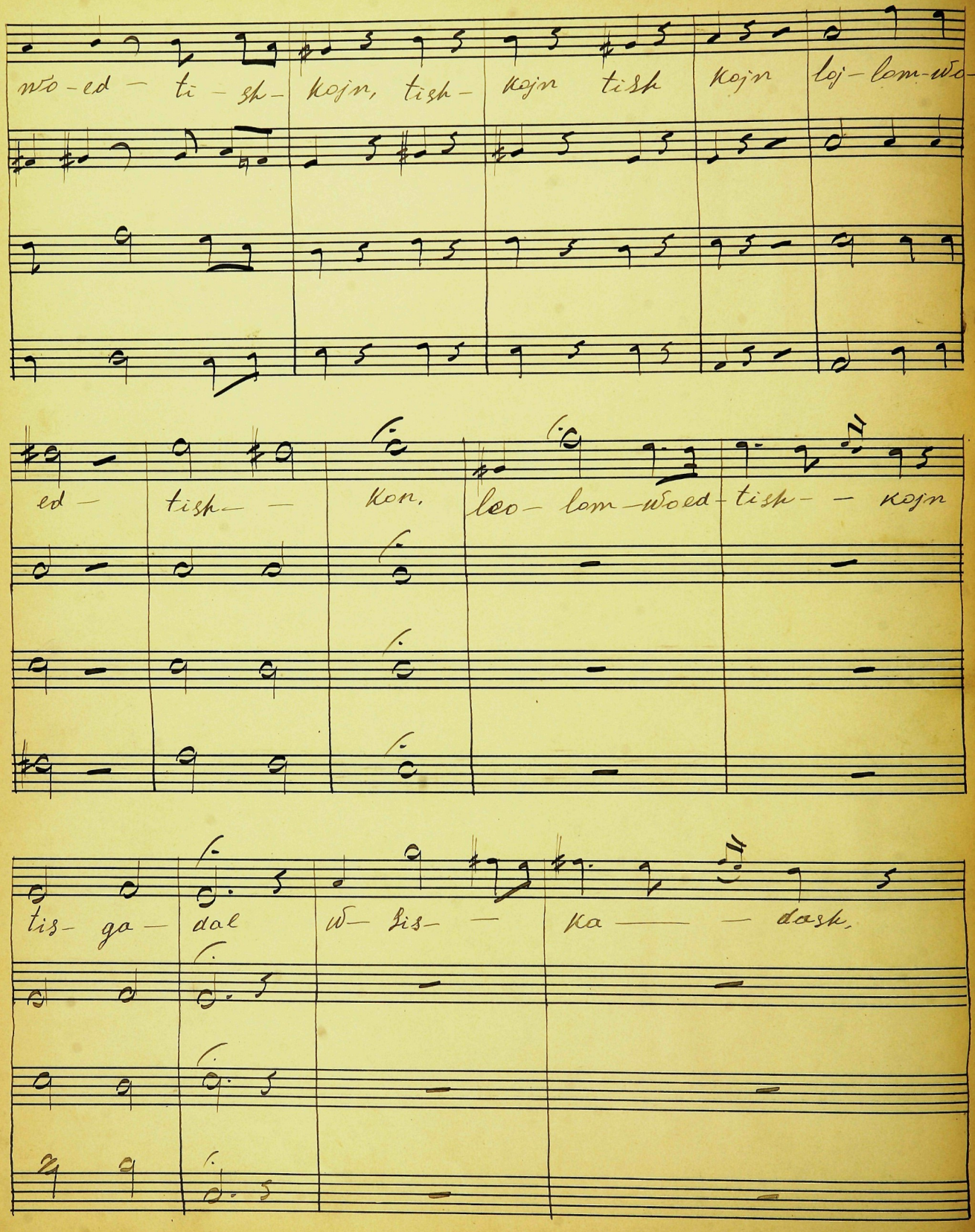

ma-se — bo-
li-sbiz-b bo-
Che tzi-kol a-
li-sbach — w-
koj-m lech ok
lo-o ojs w-
koj m lech su
loj o- oz- w-
moj nisl ro
a nis-ro
Wach rej Rich
w-o-eli w-
los-a kol l
chai go o li w-
wo-do im lach no ro-m
tzur-chew-li b
u o-je w
ejs-tzo-ro
wo-ni si-u
u-o-je bw-
mo-nos-li m-
u owe b sit o-
nos kos-li b-
ro
som ex ro
bio-
do —
ol-
kid ru-chi

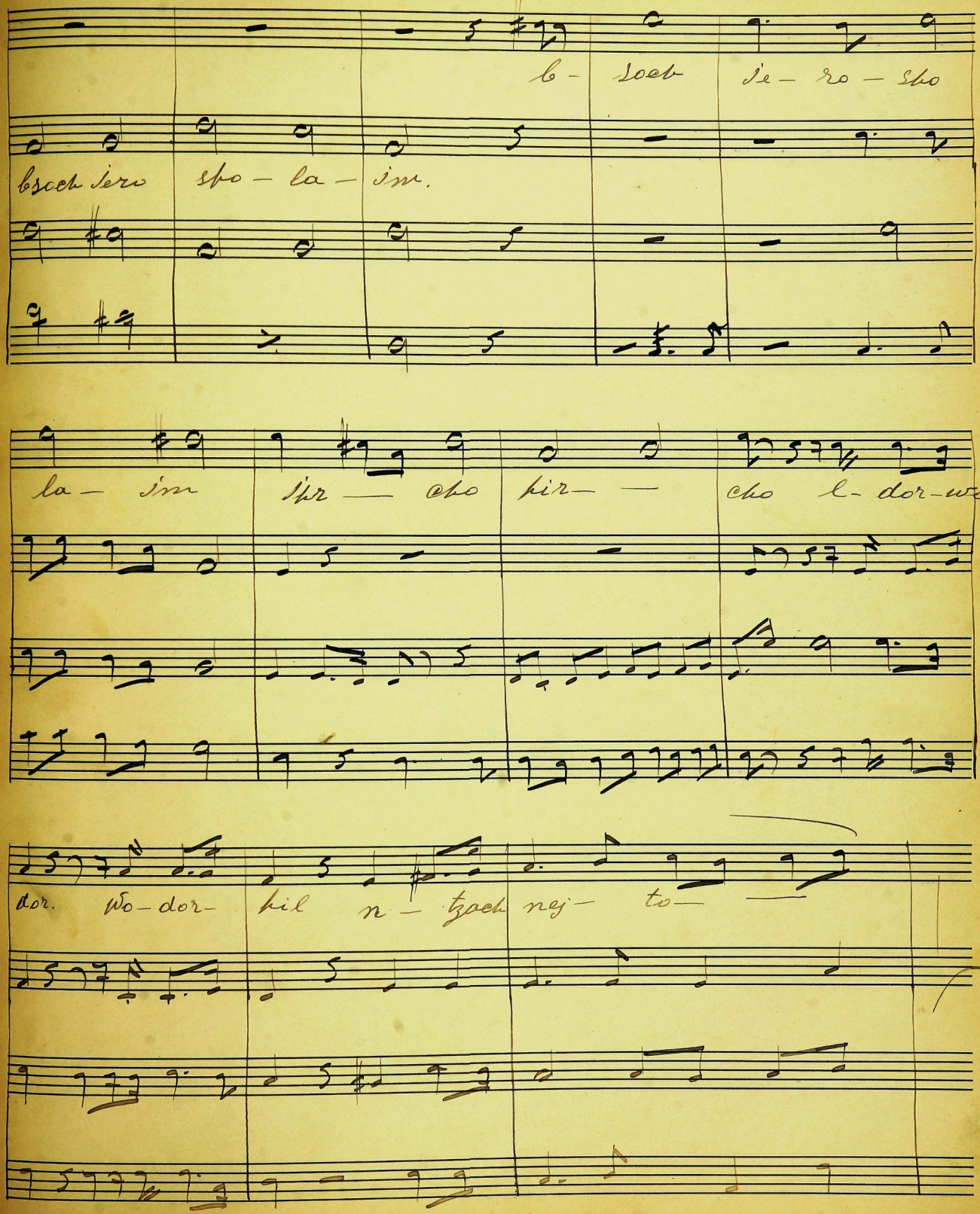

ro—chi b- gjs- — i — thon w- o— i ro w-
o— — ro— w- liw- ri- chi gwi- io- si ado no li-
lo i- ro wimru chi gwi- io- si a- do-no li w- lo th

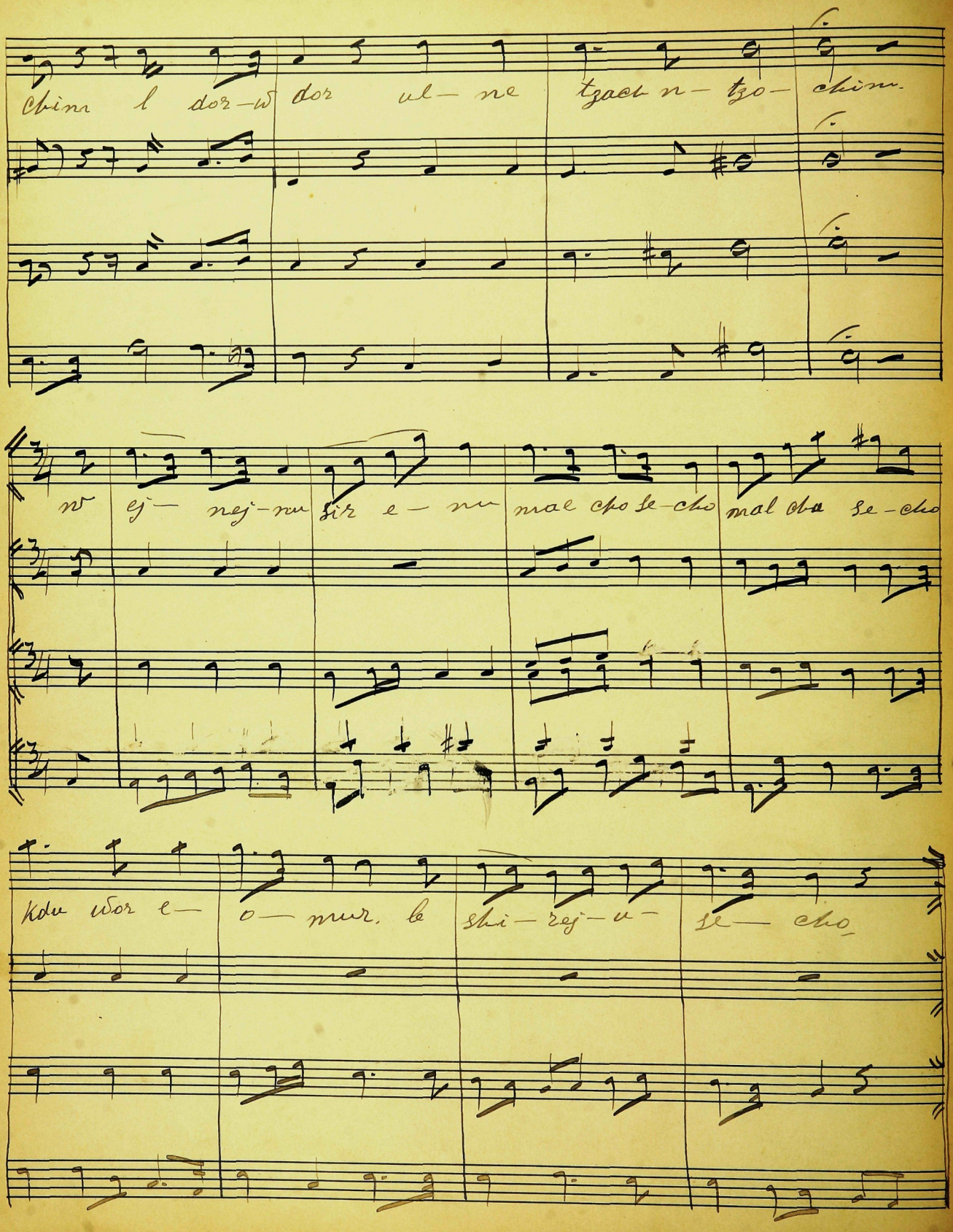

lo — lo
Mim-ko — moch mal-ko-ma lo — ki — a-w-li-nu
loch u — l — nu
ki m cha- kim — a — noch nu loch

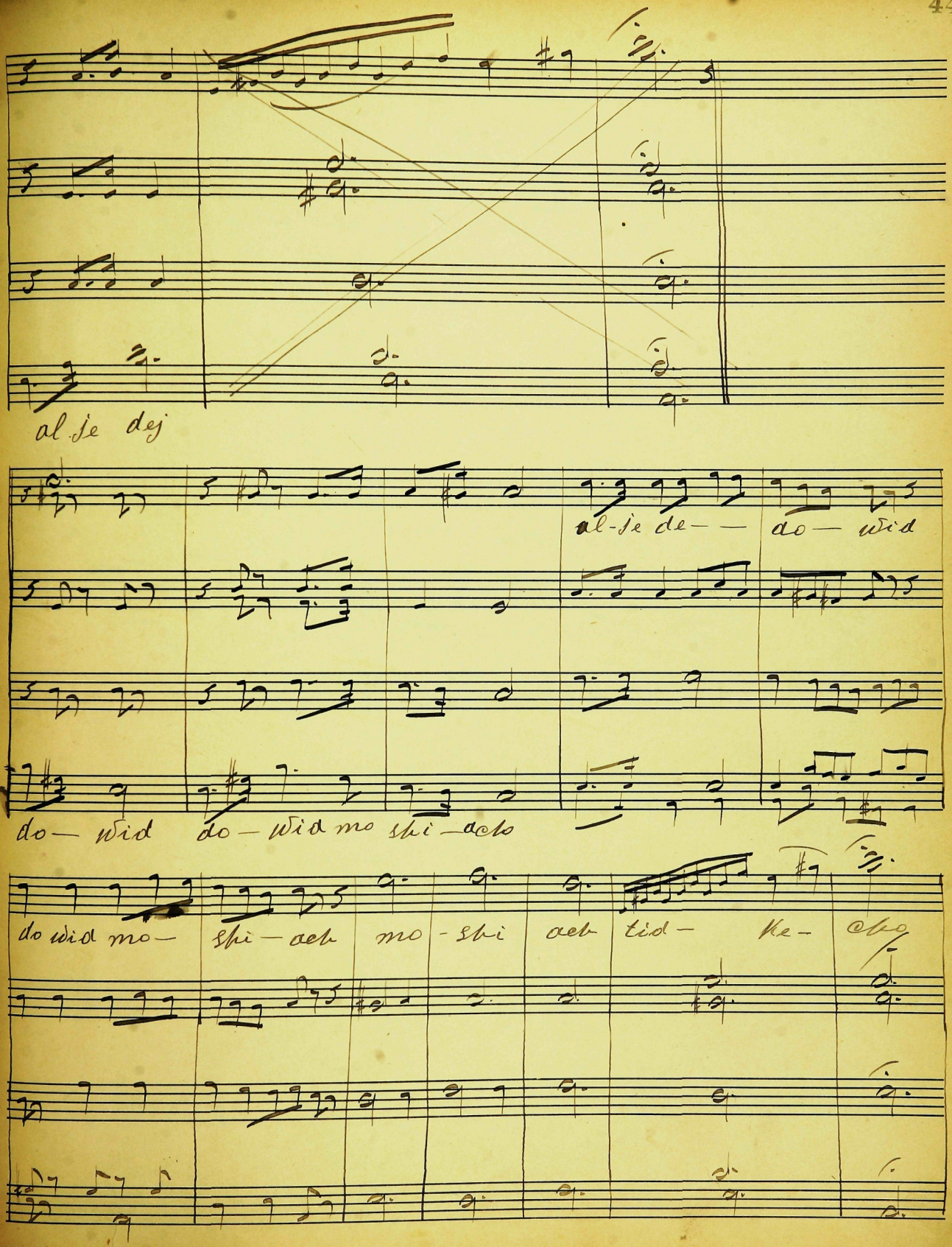

mim ko — mochmal-k— nu-sho- xi- a —
wsim loch- u — l— nu ki m-cha kim a— nach-nu loch
wsim loch u l— — nu ki moba — kim —
wsim loch u

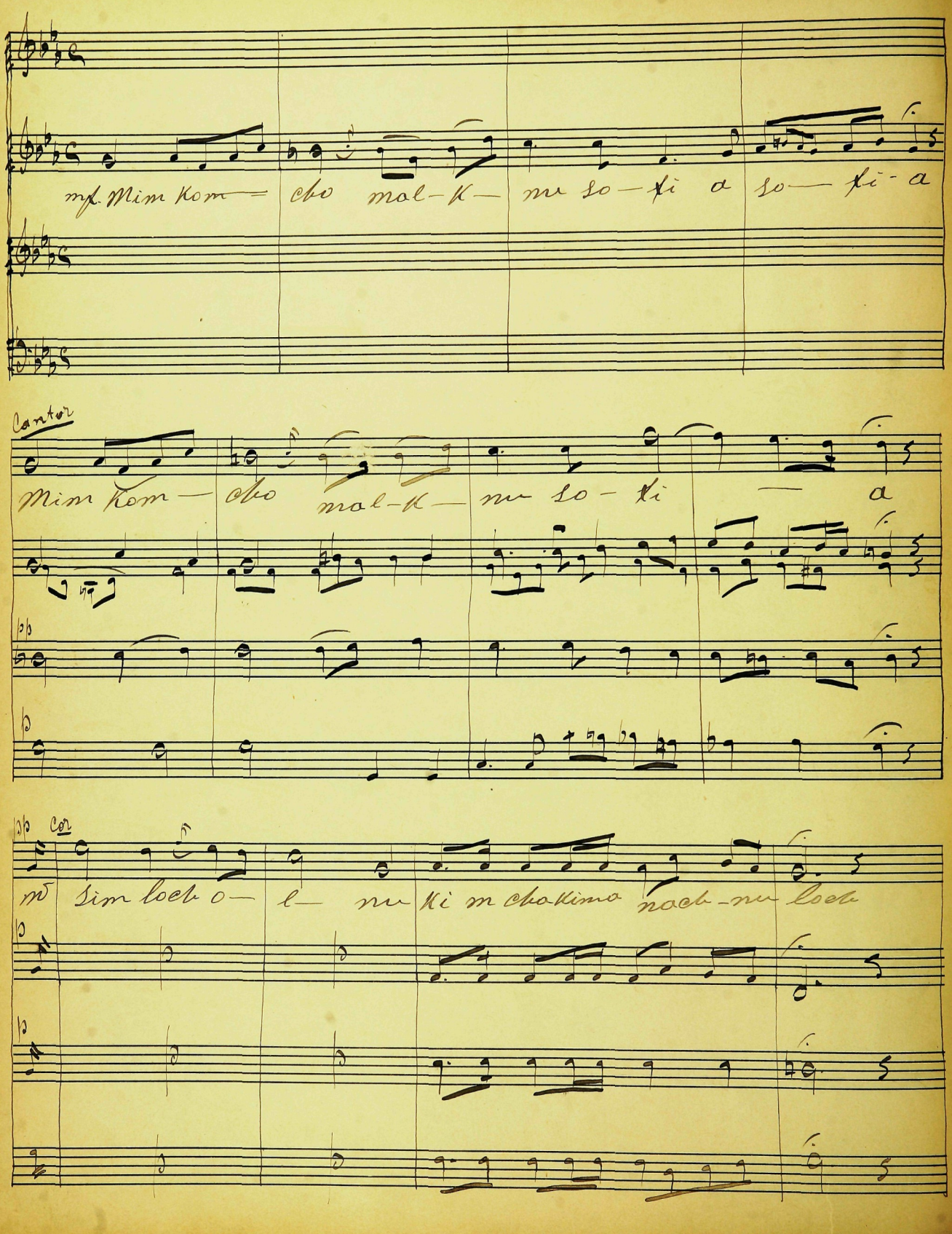

a – nochnoj lesok
Vsim lojam obej nu
ki ne-cha tim a-
Vsim loch – o – l – nu
noch – nu – loch
mo
loj
tim loch b –
tzi – ion,
bko row – b – jo –
m – nu
l o – lom

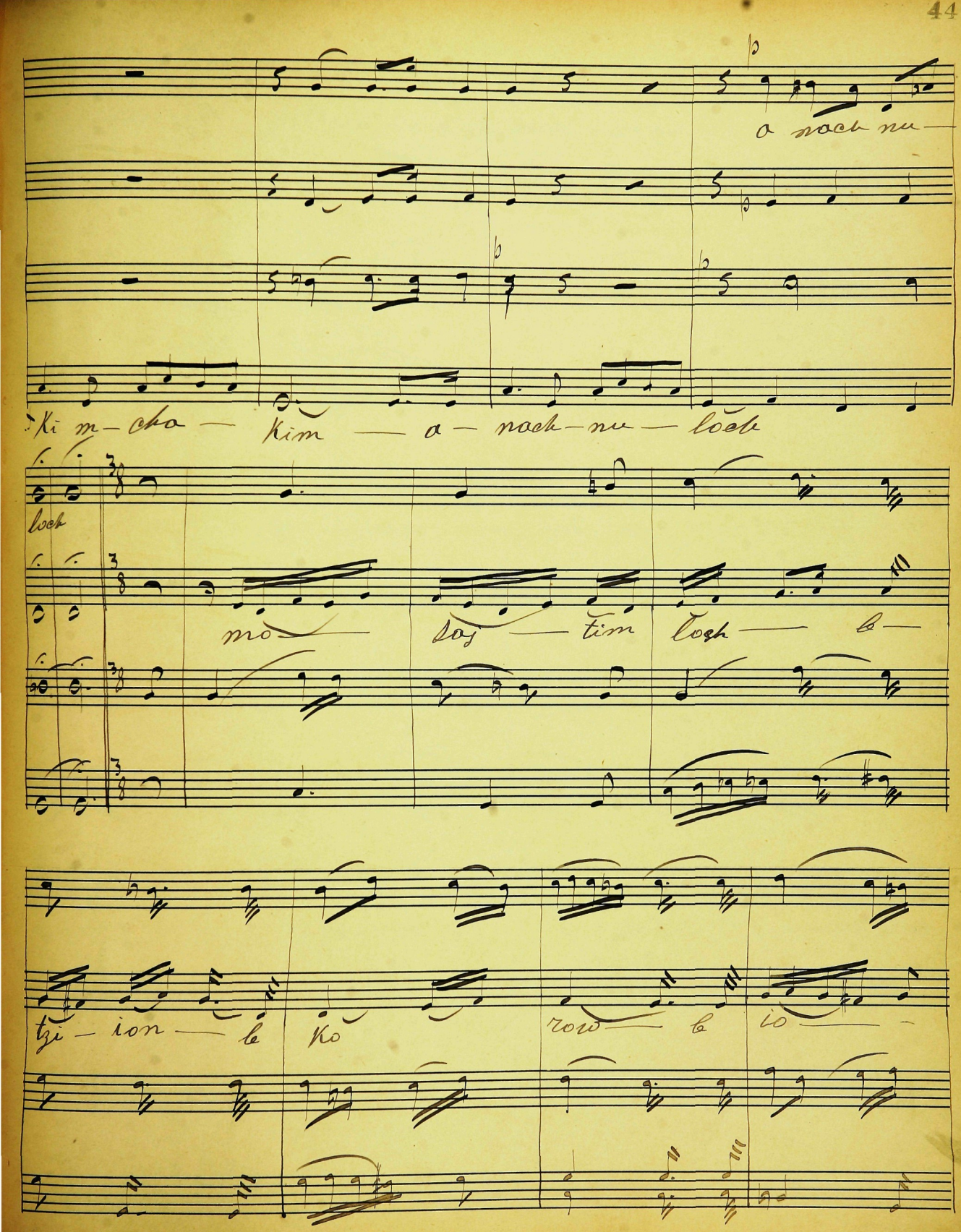

wo-ed — ti-sh- kojn, tish- kojn tish kojn loj-lom-wo-
ed — tish — — kon, leo- lom-woed-tish- — kojn
tis- ga — dal w- lis- — ka — — dash.

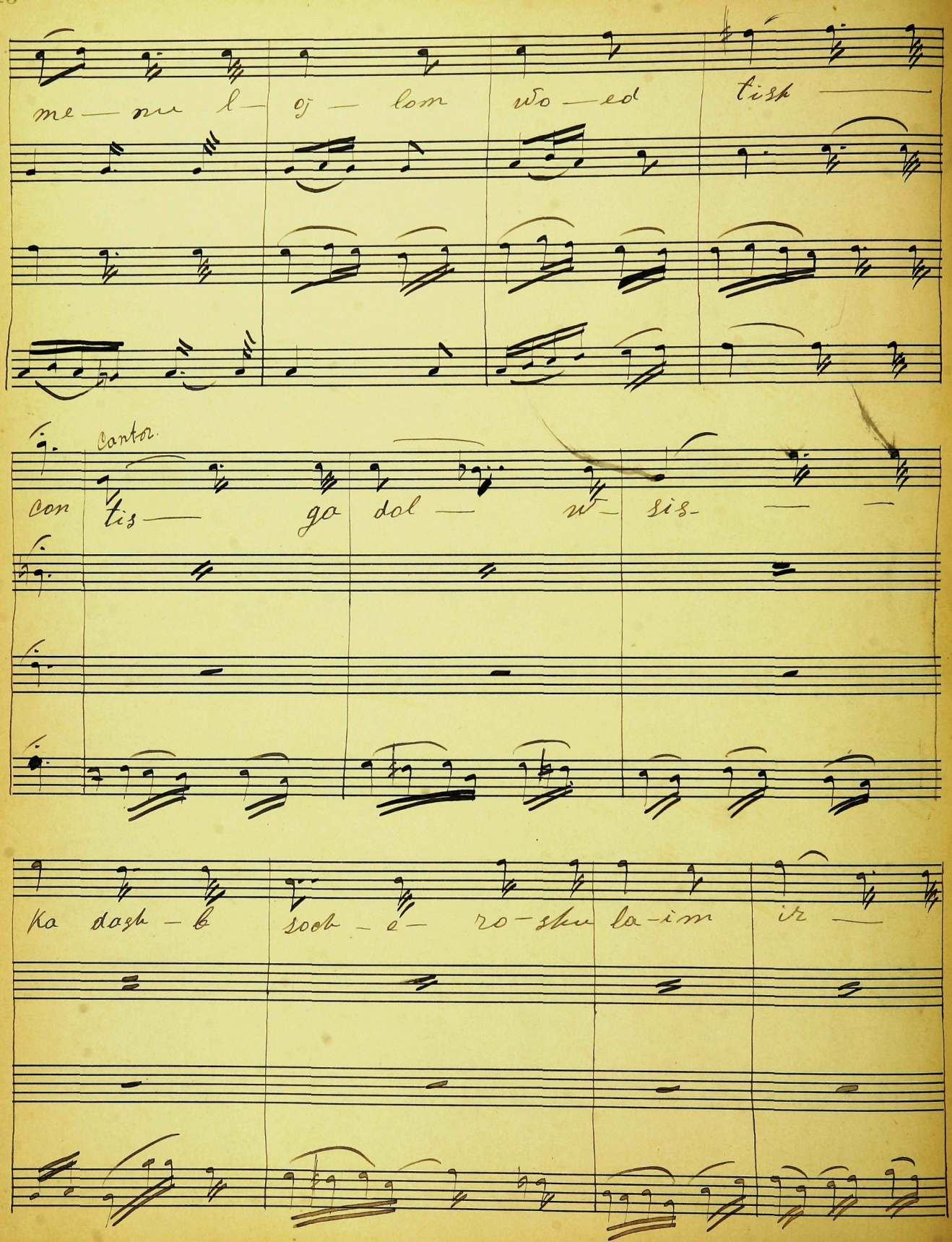

b- soch ie- ro- sho
soch iero sho- la- im.
la- im ihr — cho hir — cho l- dor- wo-
dor. Wo- dor- hil n- tzoch nej- to —

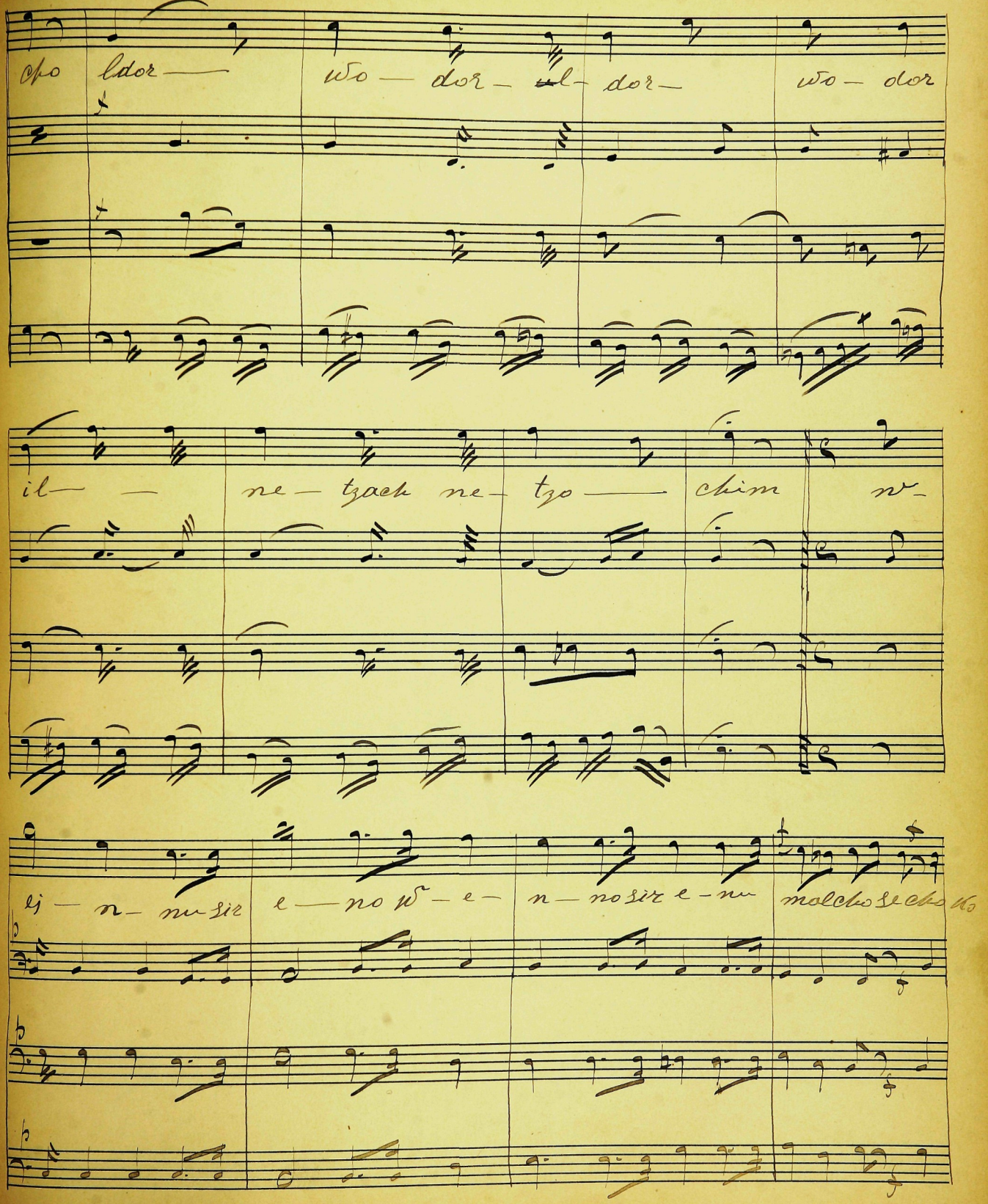

Chinn l dor-w dor ul- ne tzaa n- tzo- chinn.
w ej- nej-nu sir e- nu mal cho le-cho mal cha le-cho
Kdu wor e- o- nur. le shi- zej- u- le- cho.

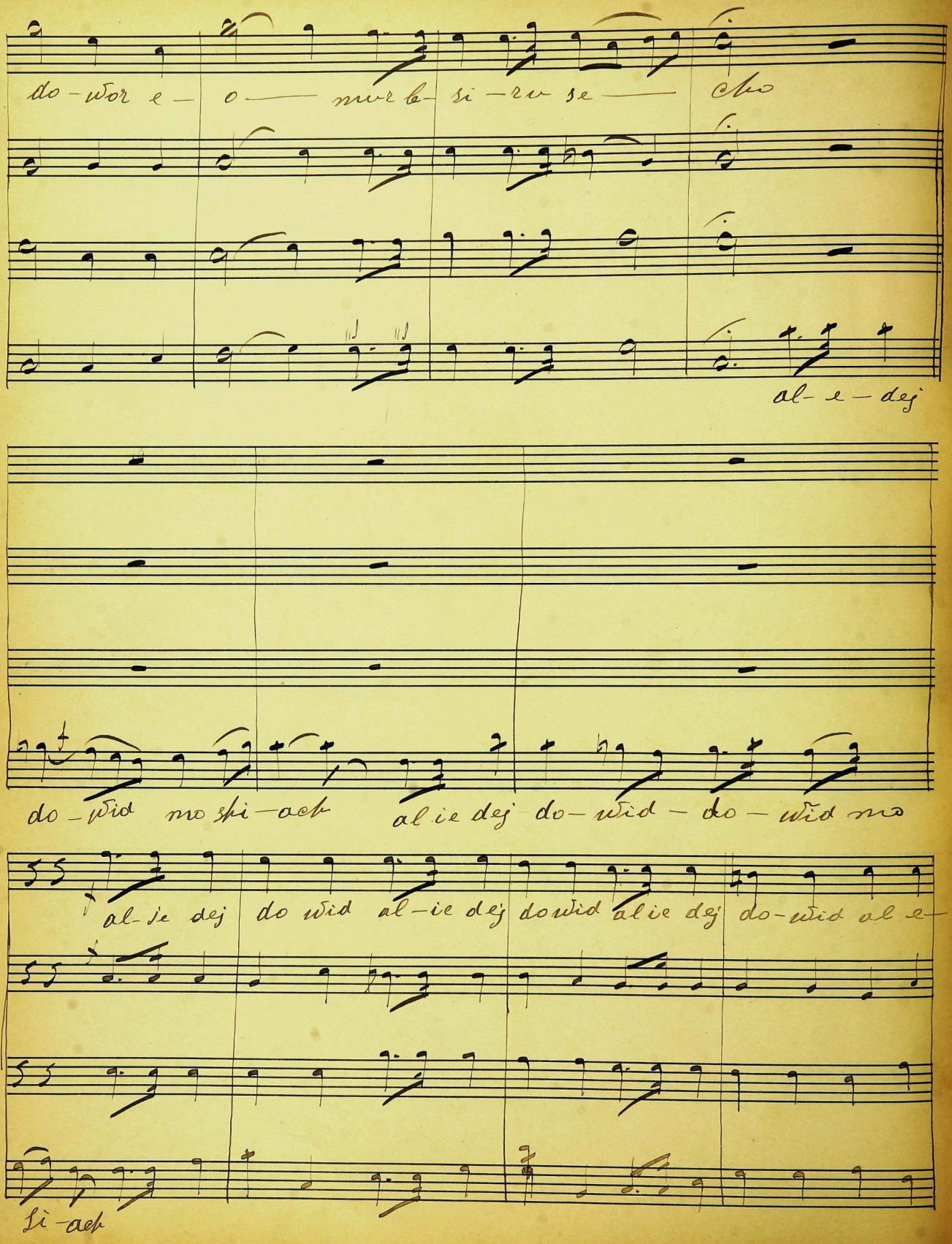

al je dej
al-je de— — do— wid
do— wid do— wid mo shi—aeb
do wid mo— shi—aeb mo-shi aeb tid— ke—

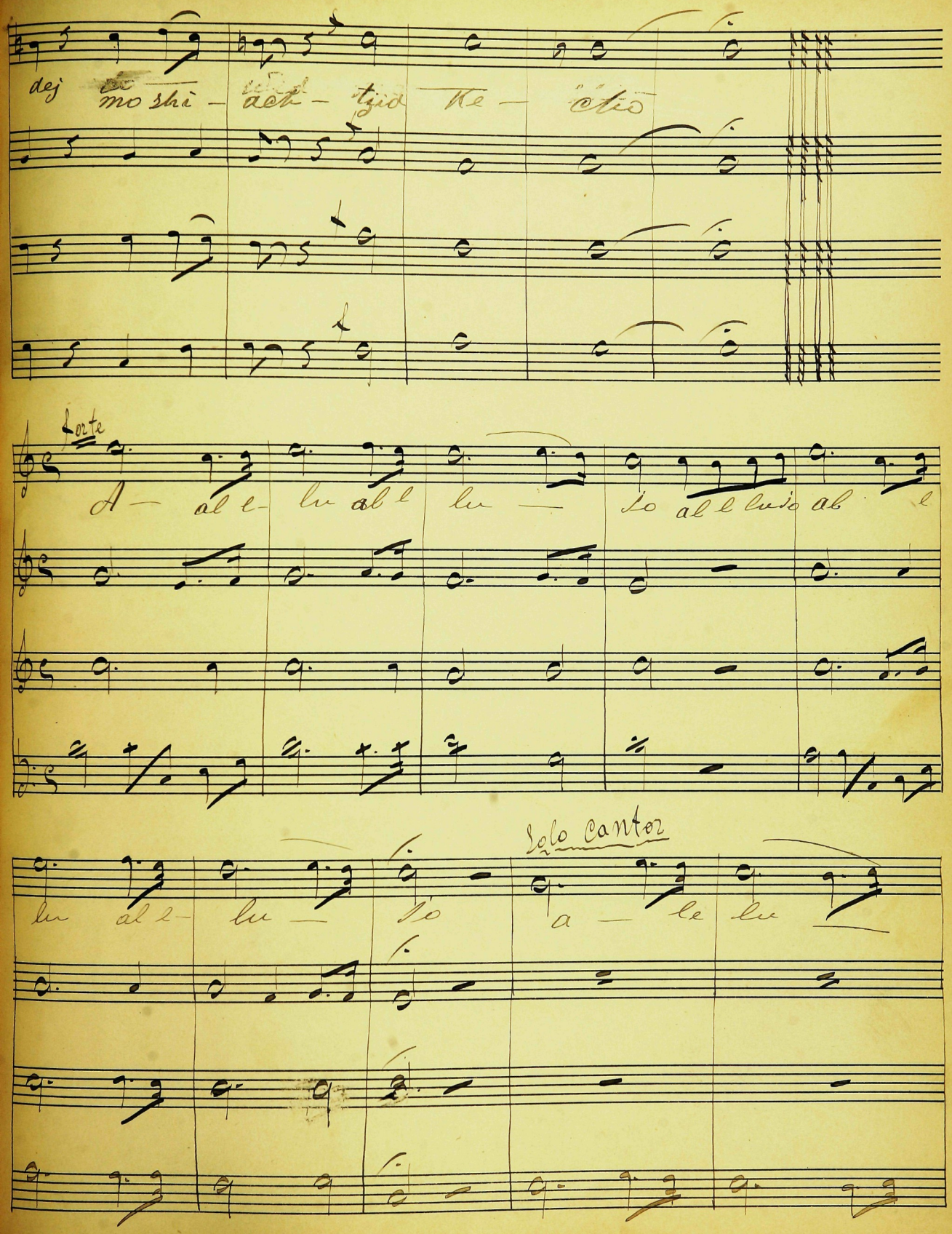

mf. Mim Kom — cho mal-k— nu so—ki a so— ki-a
Cantor
Mim Kom — cho mal-k— nu so - ki — a
Cor
Sim loch o— l— nu ki m chalkimo noch-nu loch

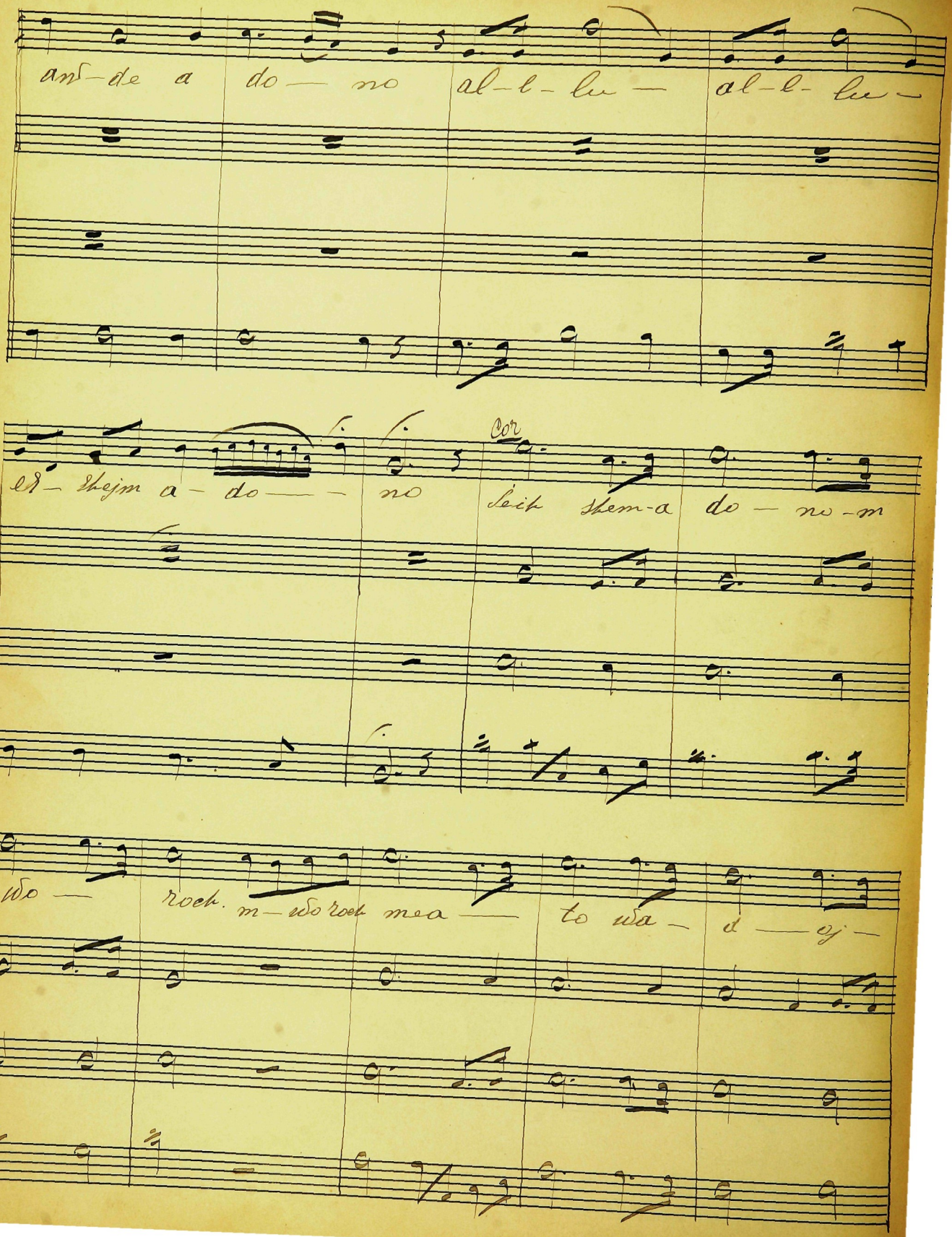

a noch nu—
Ki m—cha — Kim — a— noch—nu — loch
loch
mo — soj — tim Losh — b—
tzi — ion — b Ko row — b io —

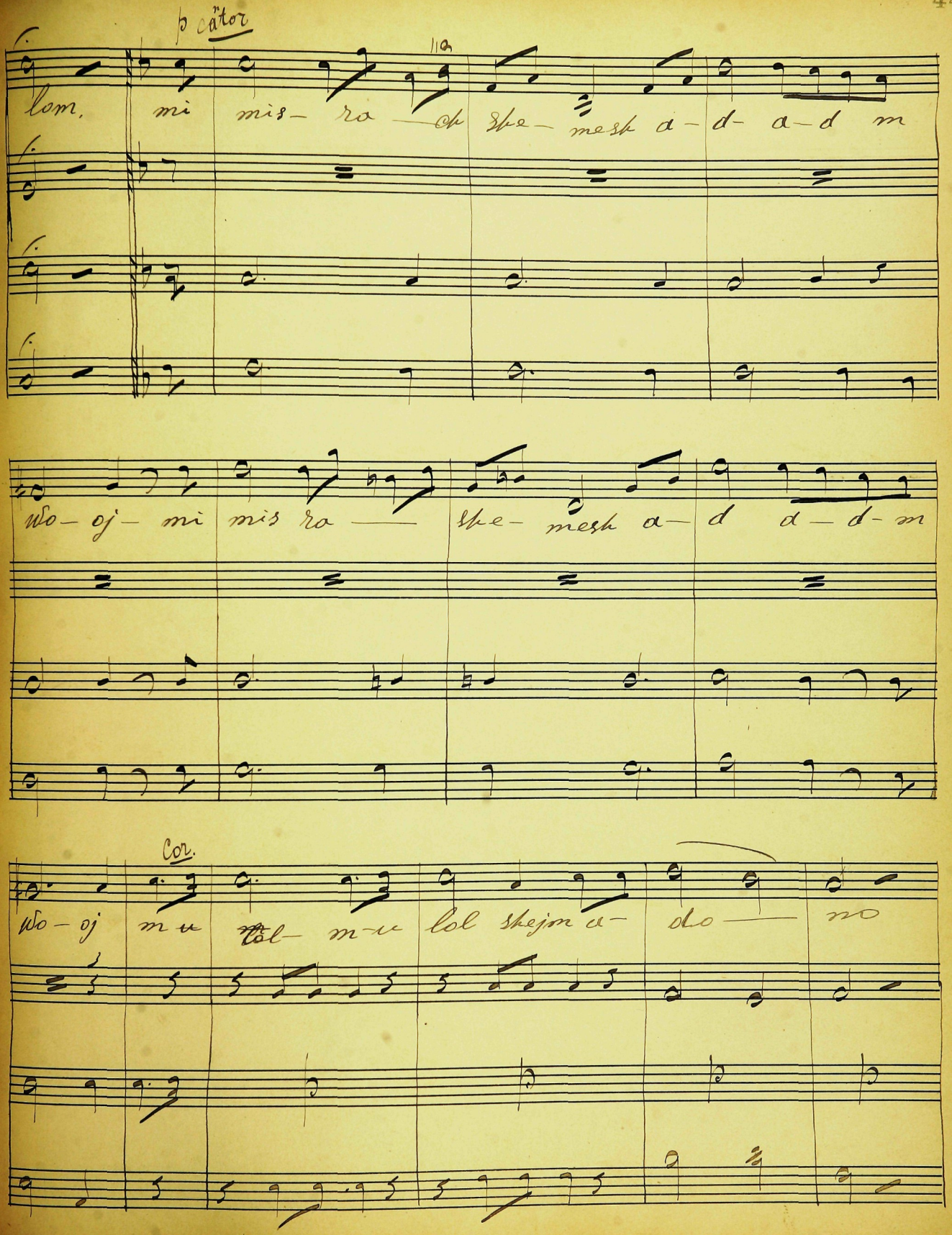

me — nu l — oj — lom wo — ed tish —
Cantor.
con tis — go dol — w — sis — —
Ka dash — b soch — e — ro — shu la-im ir —

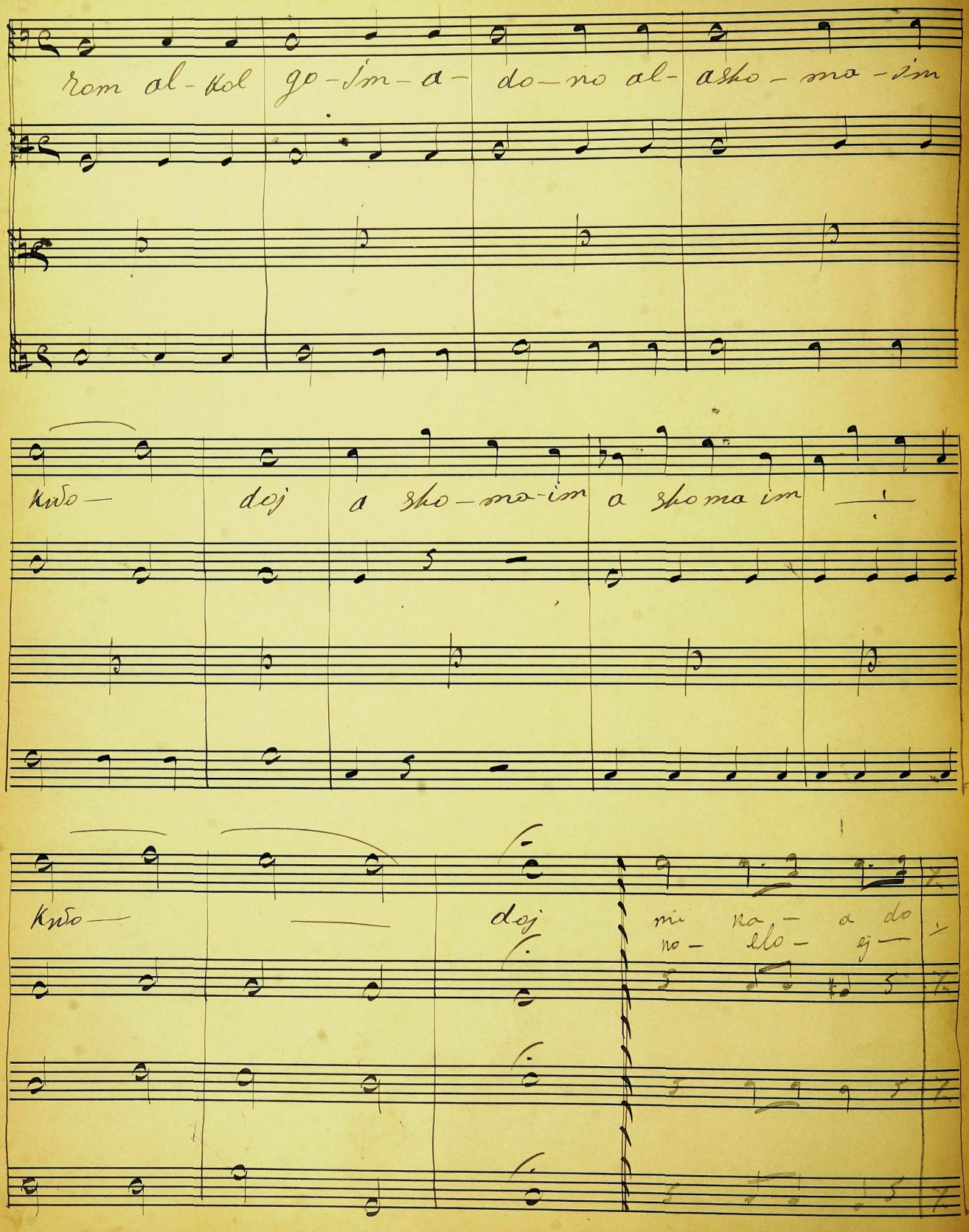

Ado ldor — wo — dor — ul — dor — wo — dor
il — ne — tzach ne — tzo — chim w —
ej — n — nu sir e — no w — e — n — no sir e — nu molcho se cha

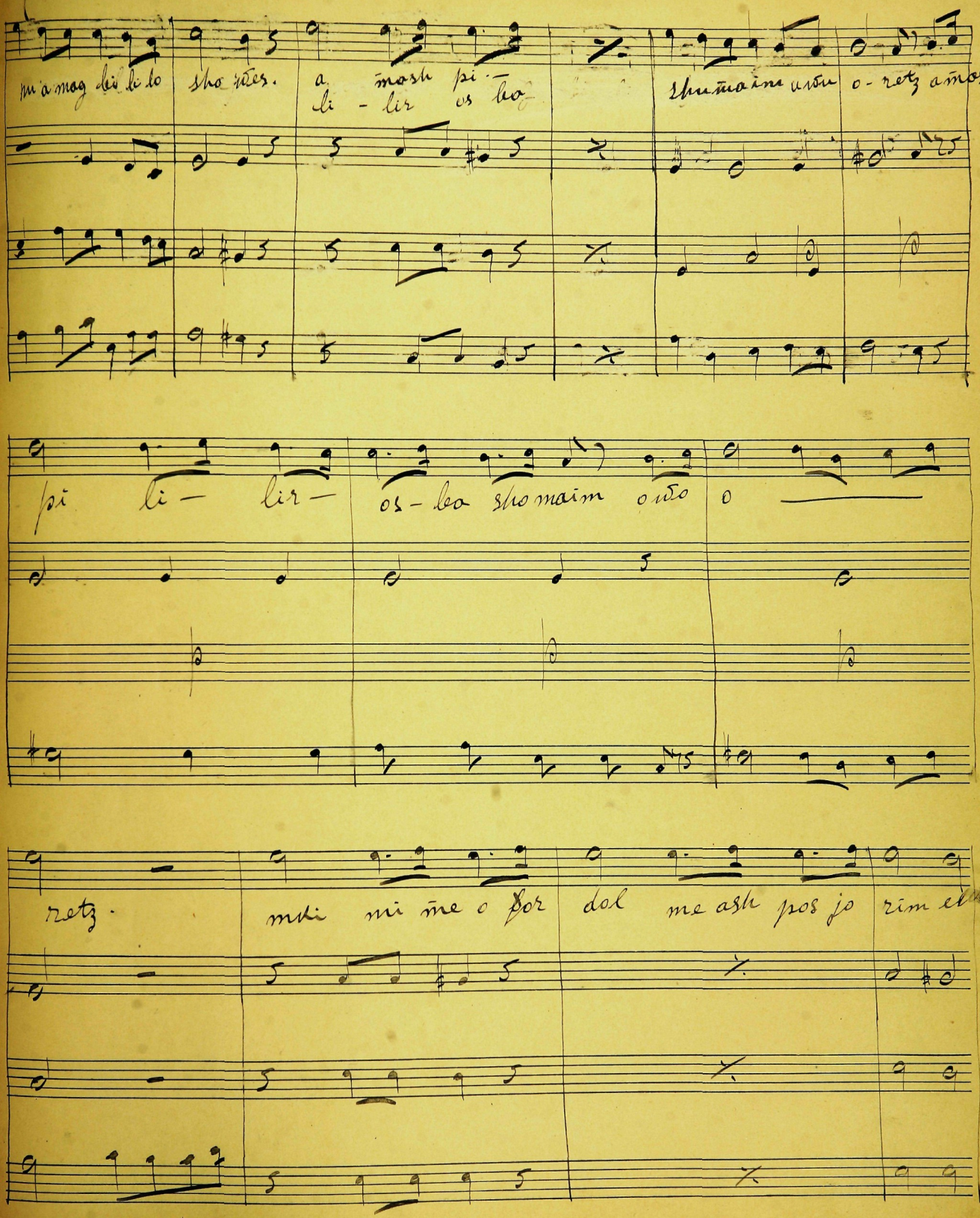

do-wor e— o— mur be- si-ru se— Chu
al- e- dej
do-wid mo shi-ach al ie dej do-wid- do- wid mo
al-ie dej do wid al-ie dej do wid alie dej do-wid al e-
li-ach

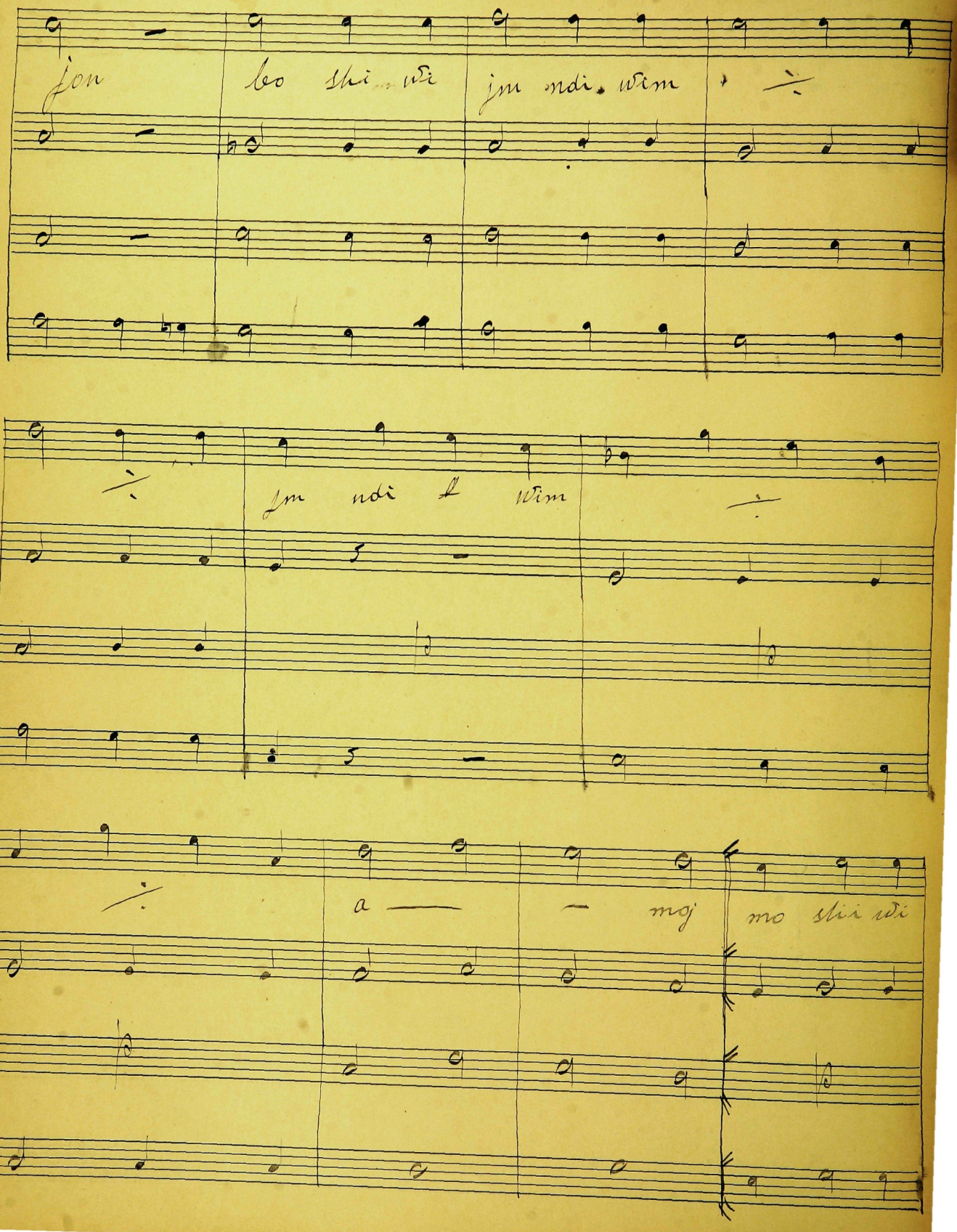

dej mo shi - ach - tzid ke - cho
forte
A - al e - lu al e lu - lo al e lu al e
lu al e - lu - lo
Solo Cantor
a - le lu

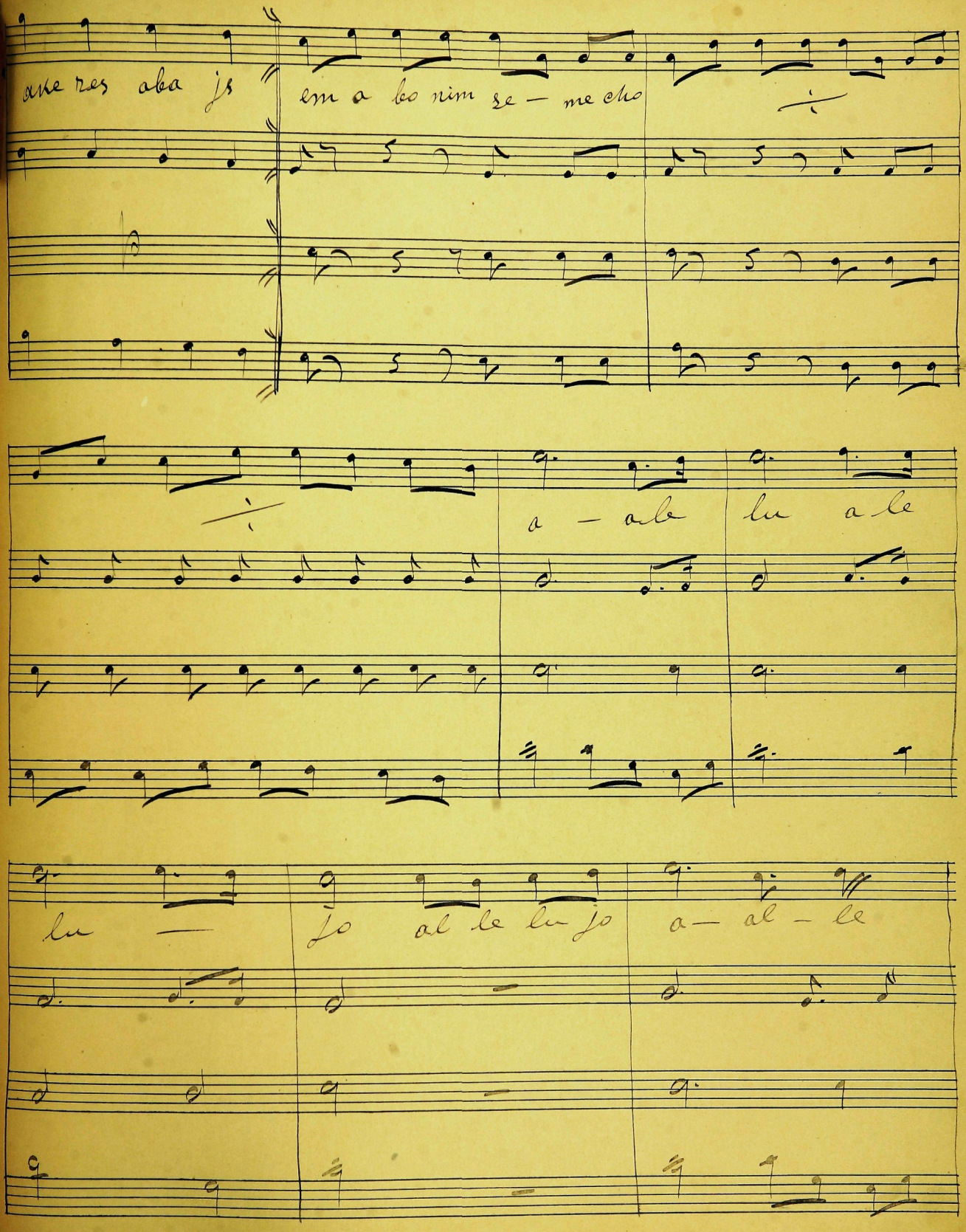

an-de a do-no al-l-lu- al-l-lu-
el-shejm a-do-no seik shem-a do-no-m
cor
wo- rock. m-wo rock mea- to wa-d-oj-

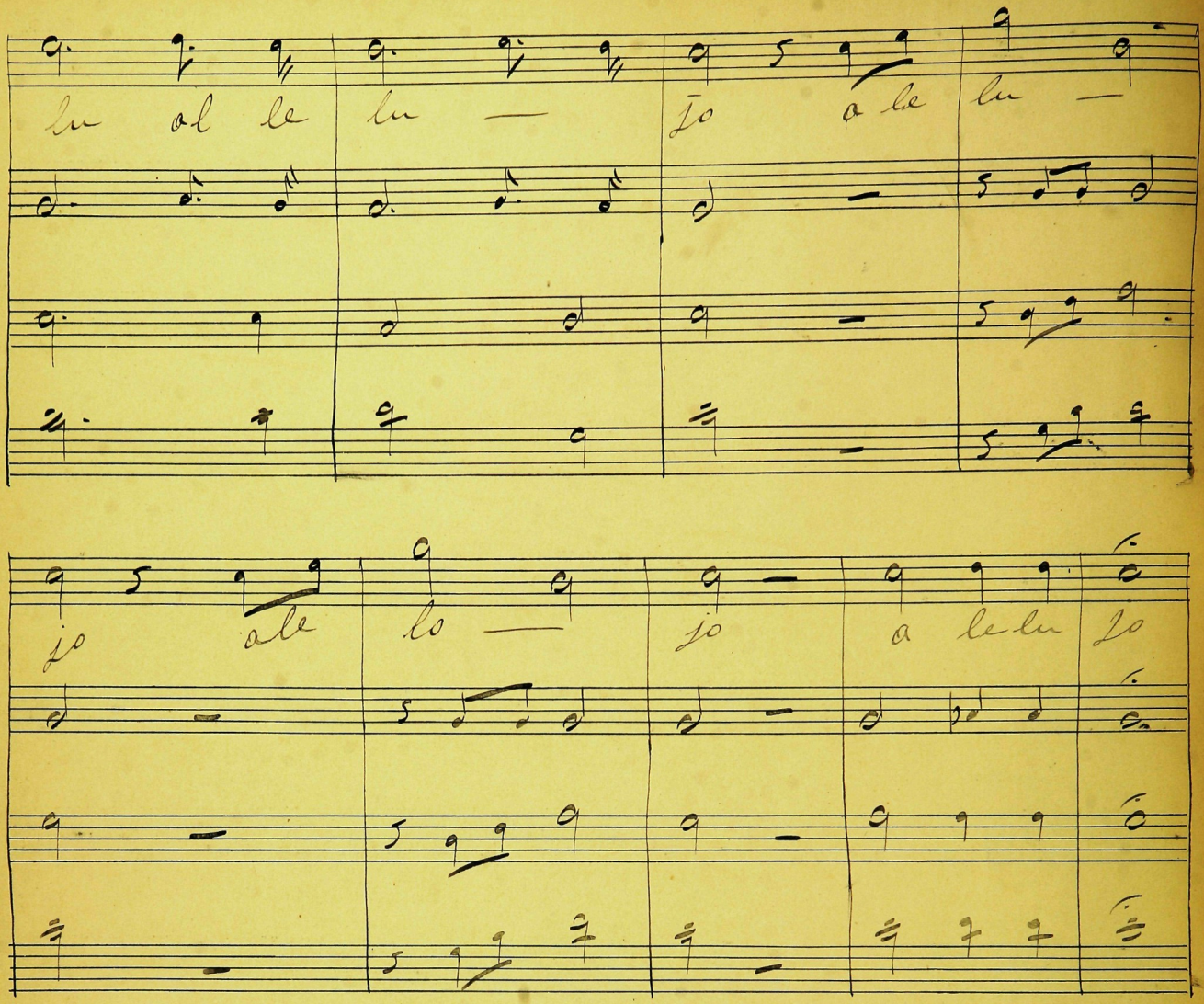

p cător
lom, mi mis- ra — Oh She- mesh a- d- a- d m
Wo- oj- mi mis ra — She- mesh a- d d — d- m
Cor.
Wo- oj m-e m-e lol shejm a- do — no


rom al-kol go-im-a-do-no al-asho-ma-im
kwso- doj a sho-ma-im a sho ma im
kwso- doj
mi na- a do
no- slo- ej-

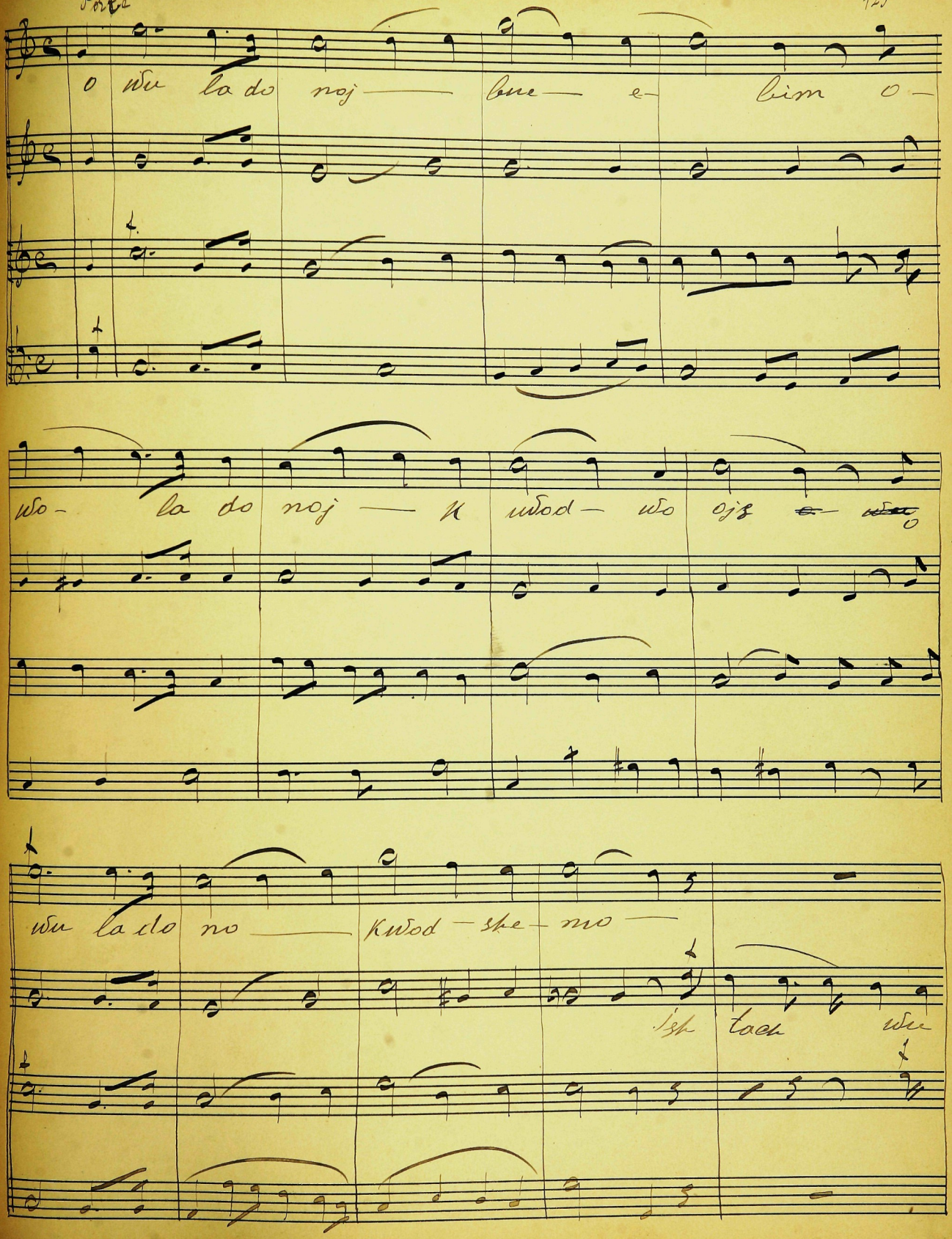

yu a mag dii le lo sho ṭṭes. a mosh pi li - lir os leo
shu ma ine u ru o - retz a mosh
pi li — lir — os - leo sho maim o ṭṭo o
retz. mki mi me o for dol me ash pos jo rim el

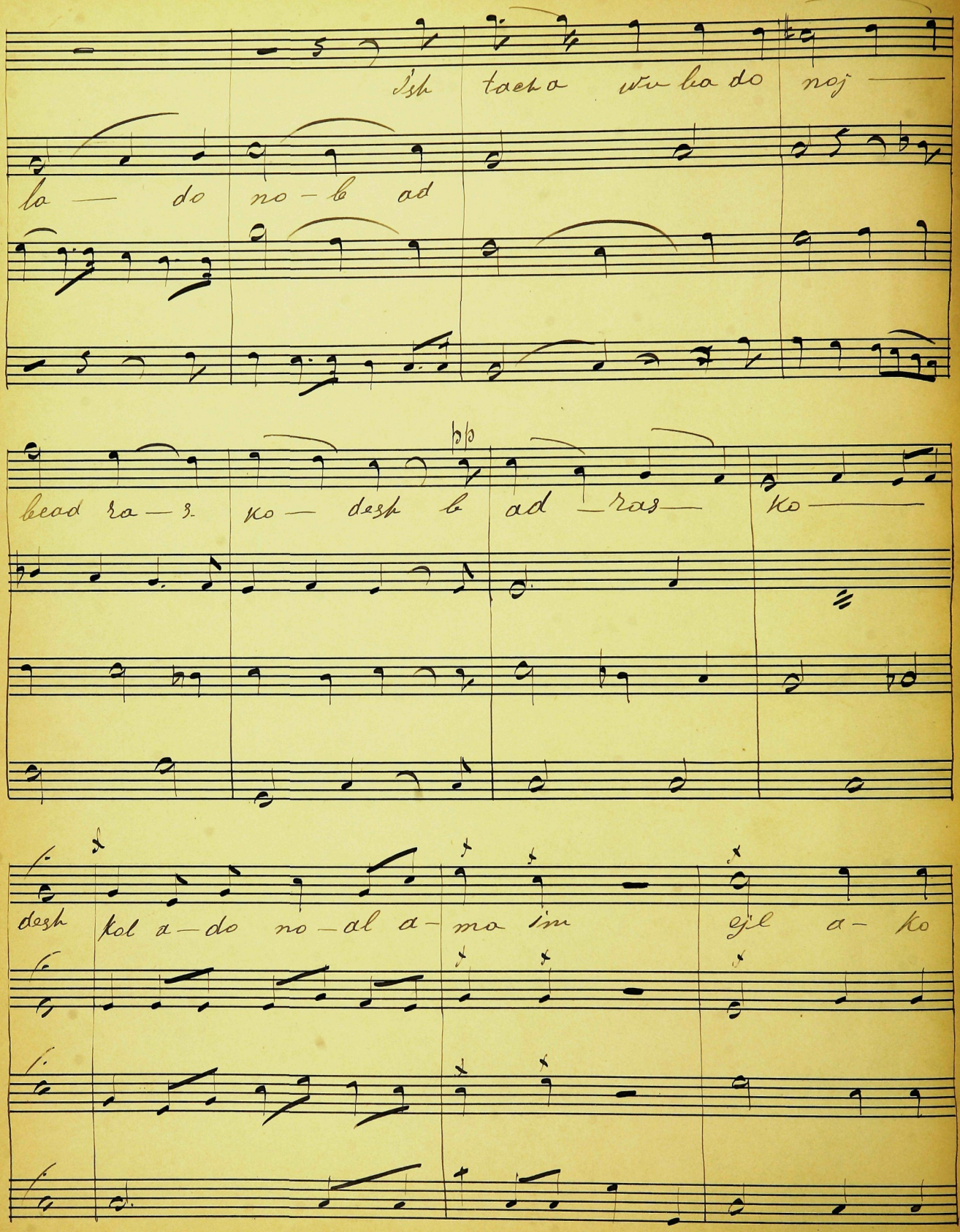

jon leo shi wi jm ndi wim
jm ndi l wim
a — — moj mo shi wi

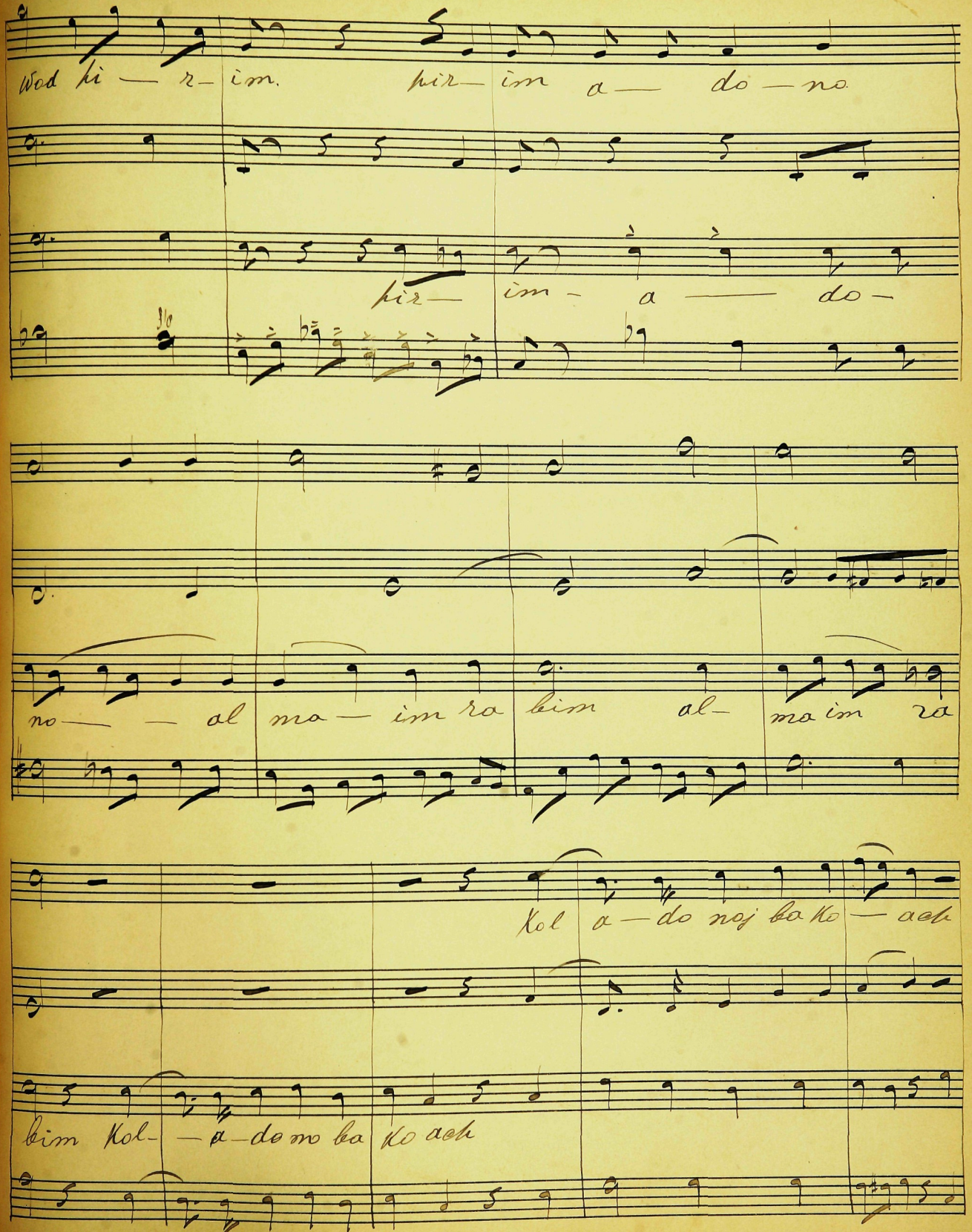

ake res aba js
em a bo nim se — me cho
a — ale lu a le
lu —
jo al le lu jo
a — al — le

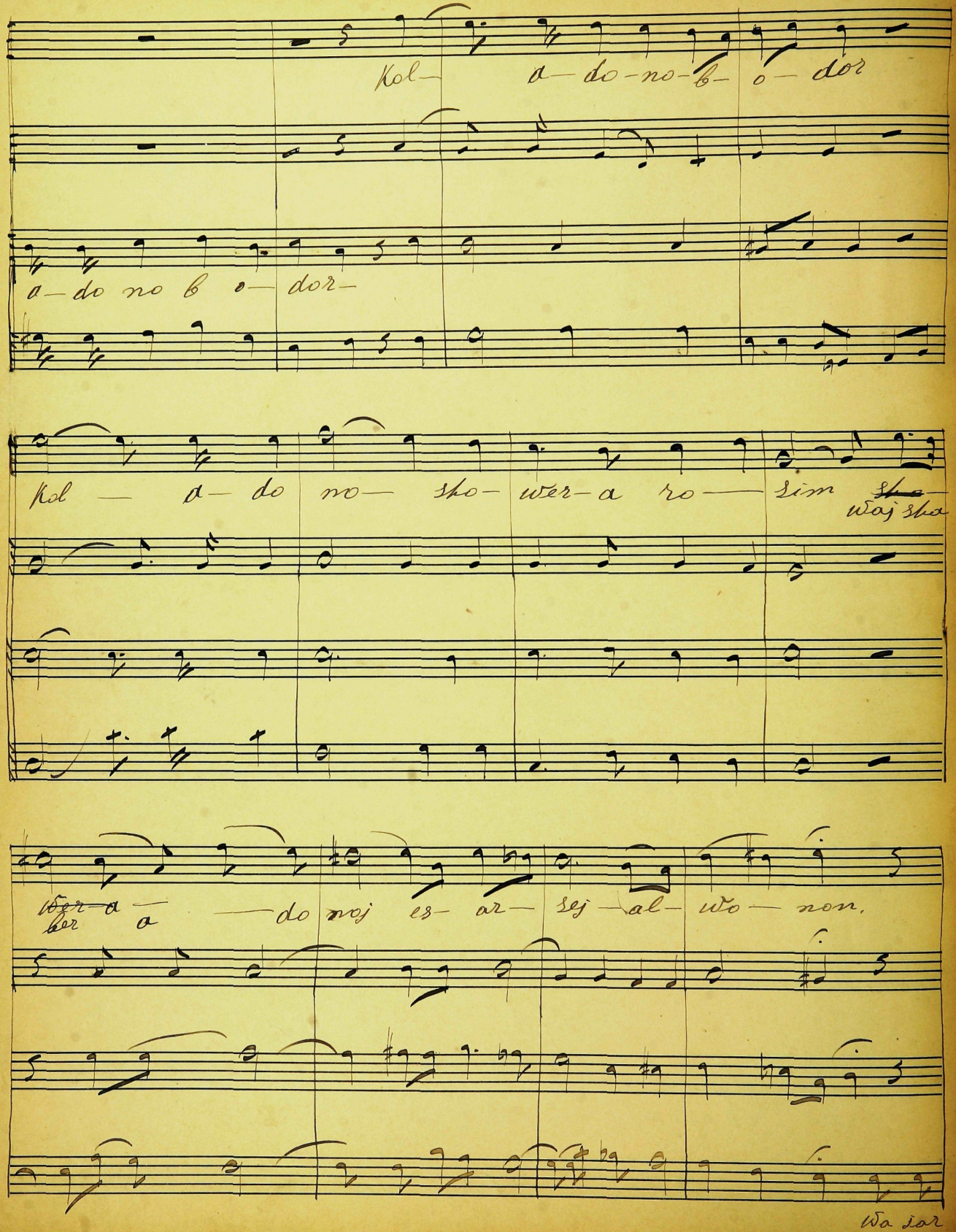

lu al le lu —
jo a le lu —
jo ale lo —
jo a le lu lo

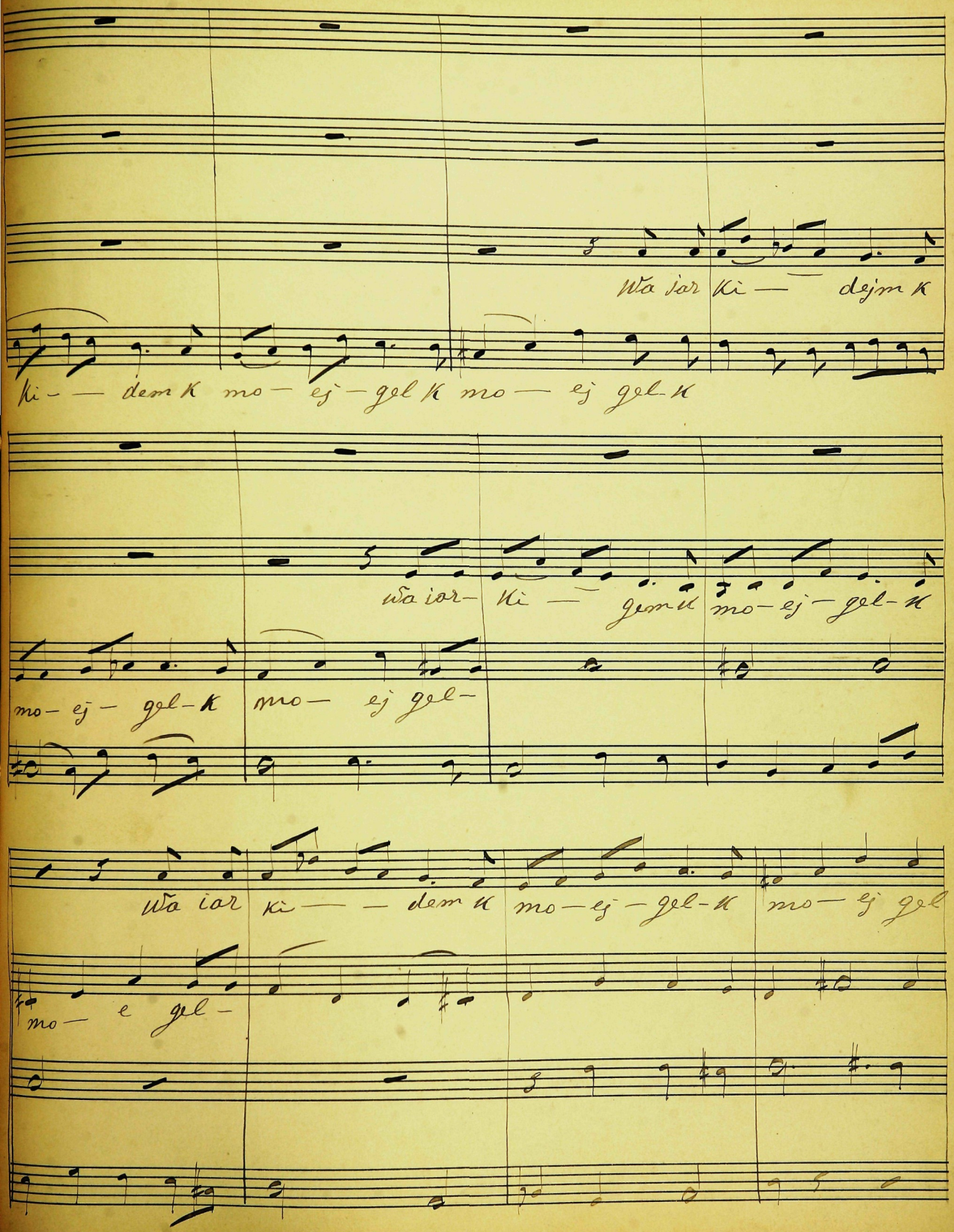
Forte

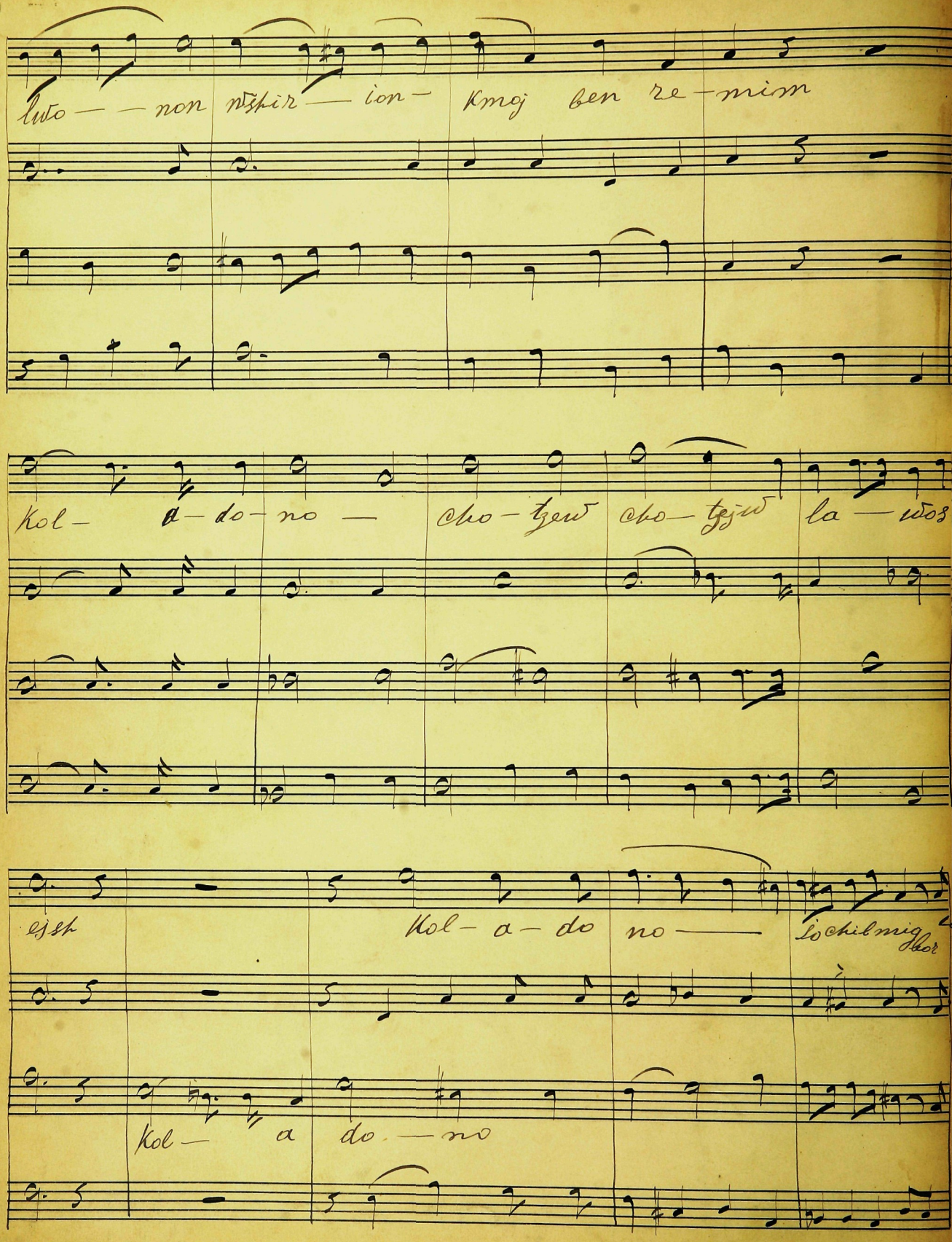

o wu la do noj — bue — e — bim o —
wo — la do noj — k wsod — wo ojs
wu la do no — kwsod — she — mo —
ish tach we


Ish taeka wu-lia do noj —
la — do no-b ad
head ra-z. ko- desh b ad —ras— ko —
desh kol a-do no-al a-ma im ejl a-ko


Wod hi — r — im. hir — im a — do — no
hir — im — a — do —
no — — al ma — im ra bim al — ma im ra
Kol a — do noj ba ko — ach
bim Kol — — a — do no ba ko ach


Kol a do no b o dor
a do no b o dor
Kol a do no sho wer a ro sim
Waj sha
Wer a
bor a
do noj es ar sej al wo nom.
Wa sar

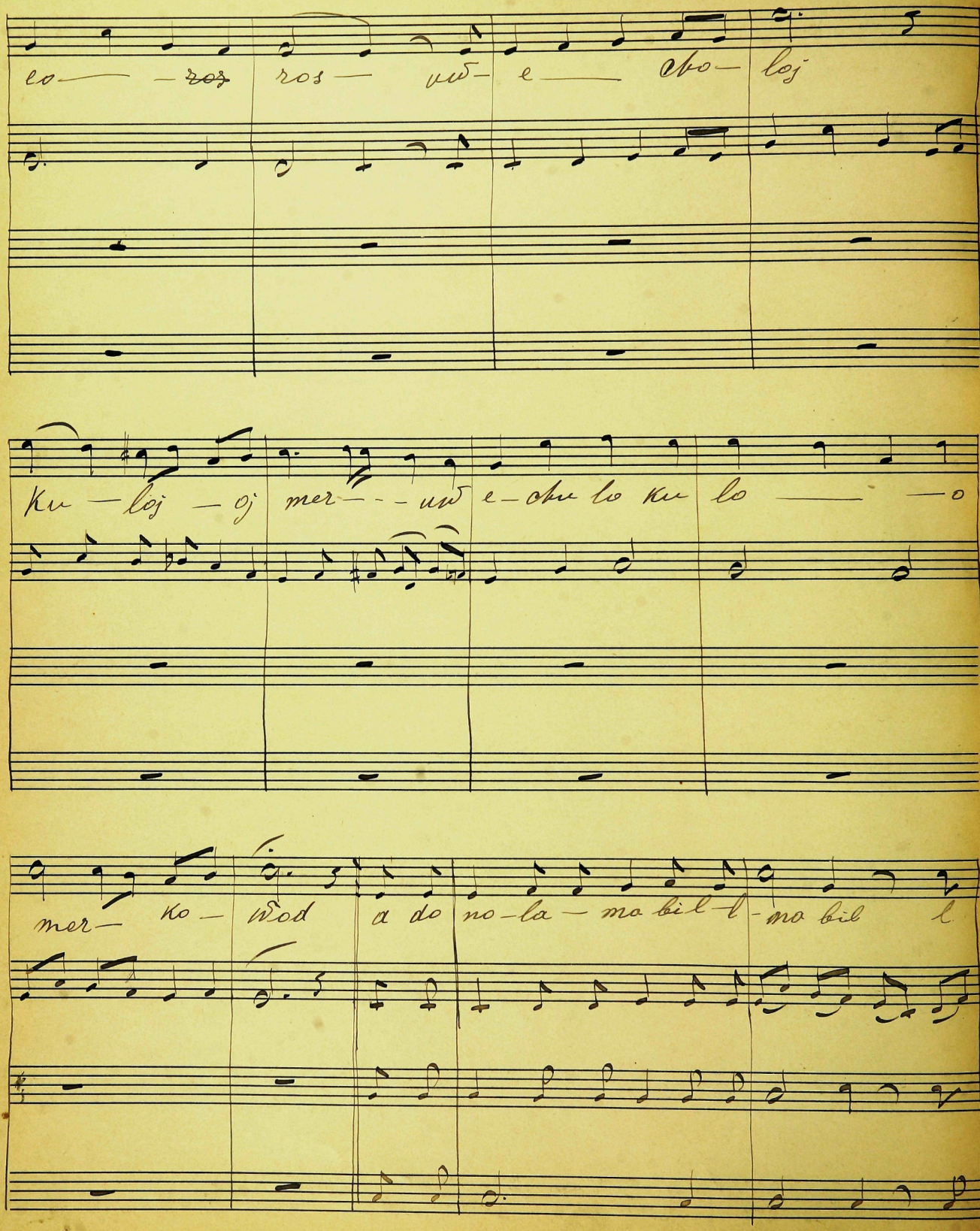

wa ior ki — dejm k
ki — dem k mo — ej — gel k mo — ej gel-k
wa ior- ki — jem k mo-ej-gel-k
mo-ej- gel-k mo— ej gel-
wa ior ki — — dem k mo—ej-gel-k mo— ej gel
mo— e gel-

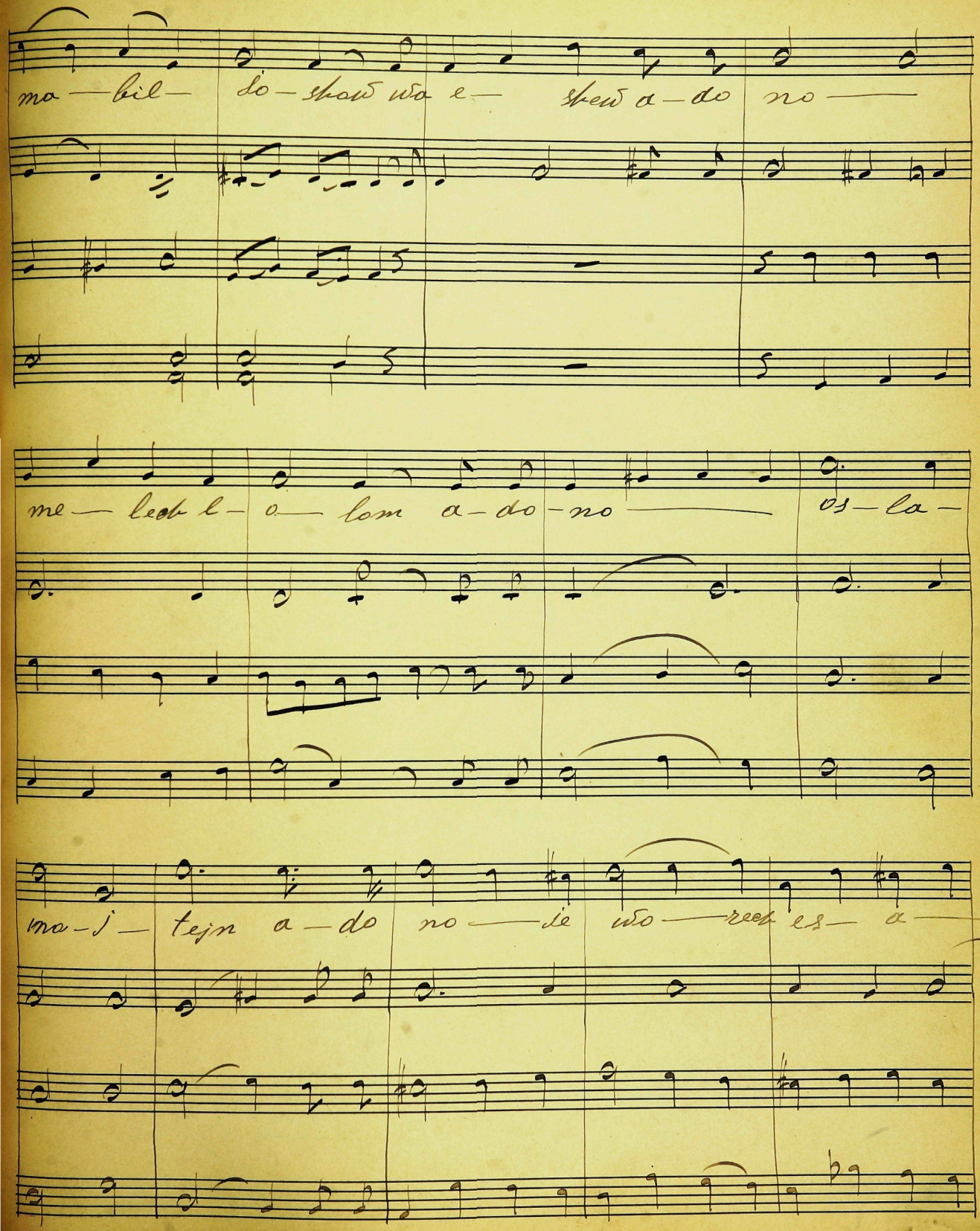

Lwo — — non wżhir — ion — kmoj ben re — mim
kol — a — do — no — cho — tzew cho — tzew la — wóz
ejsh kol — a — do no — łochilmig
kol — a do — no

Chil — a — do — no — mid — dor — ko ——

desh kol — a — do — no — seeko — lejl a

jo — lojs. Wo — se — ch shox —


lo — roz ros — vw — e — dvo — loj
Ku — loj — oj mer — — vw e — dvu lo ku lo — — o
mer — ko — vod a do no — la — ma bil — l — ma bil l

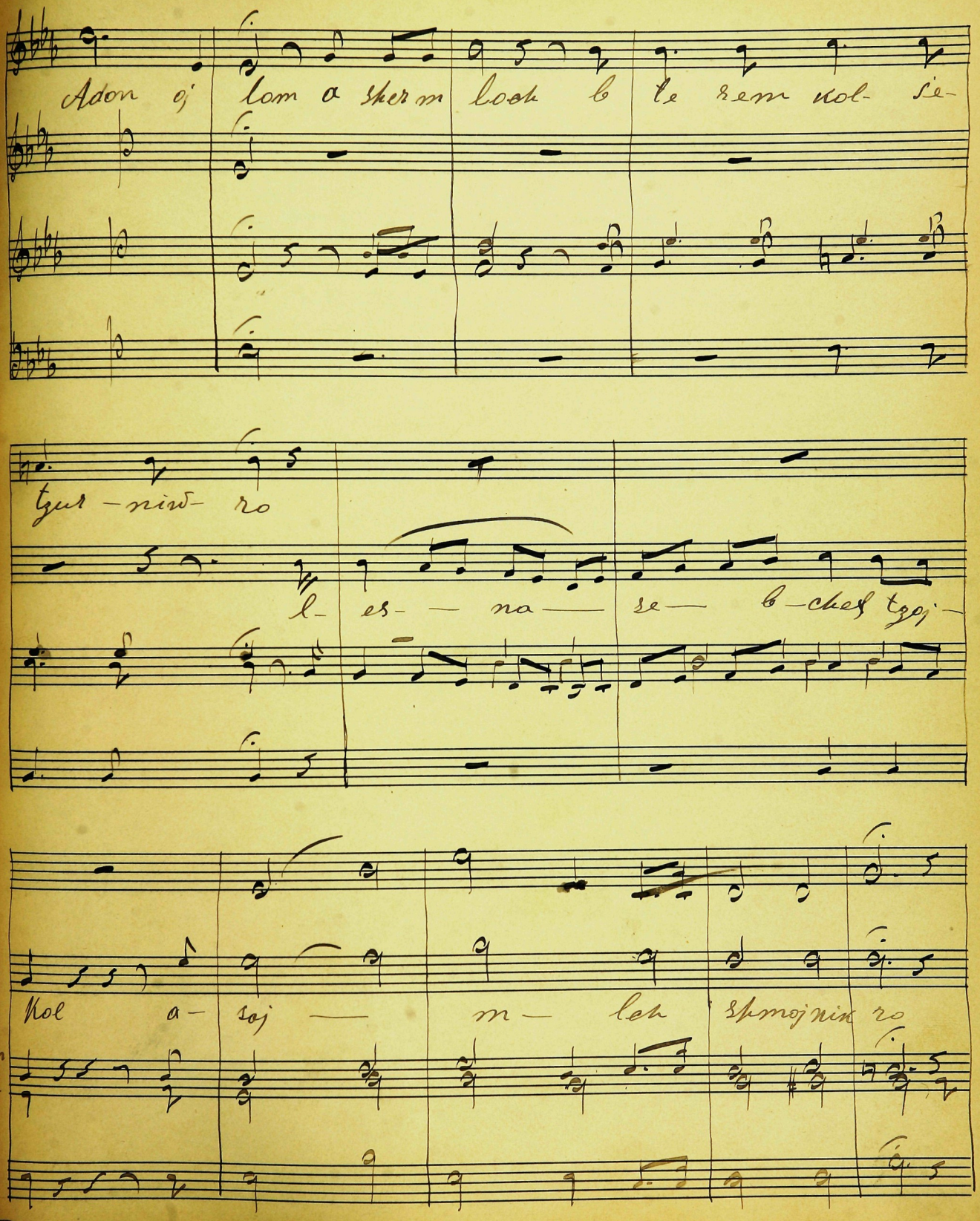

ma — bil — do — shaw wa e — shew a — do no —
me — leb l — o — lom a — do — no — os — la —
ma — j — tejn a — do no — de wo — reek es — a —

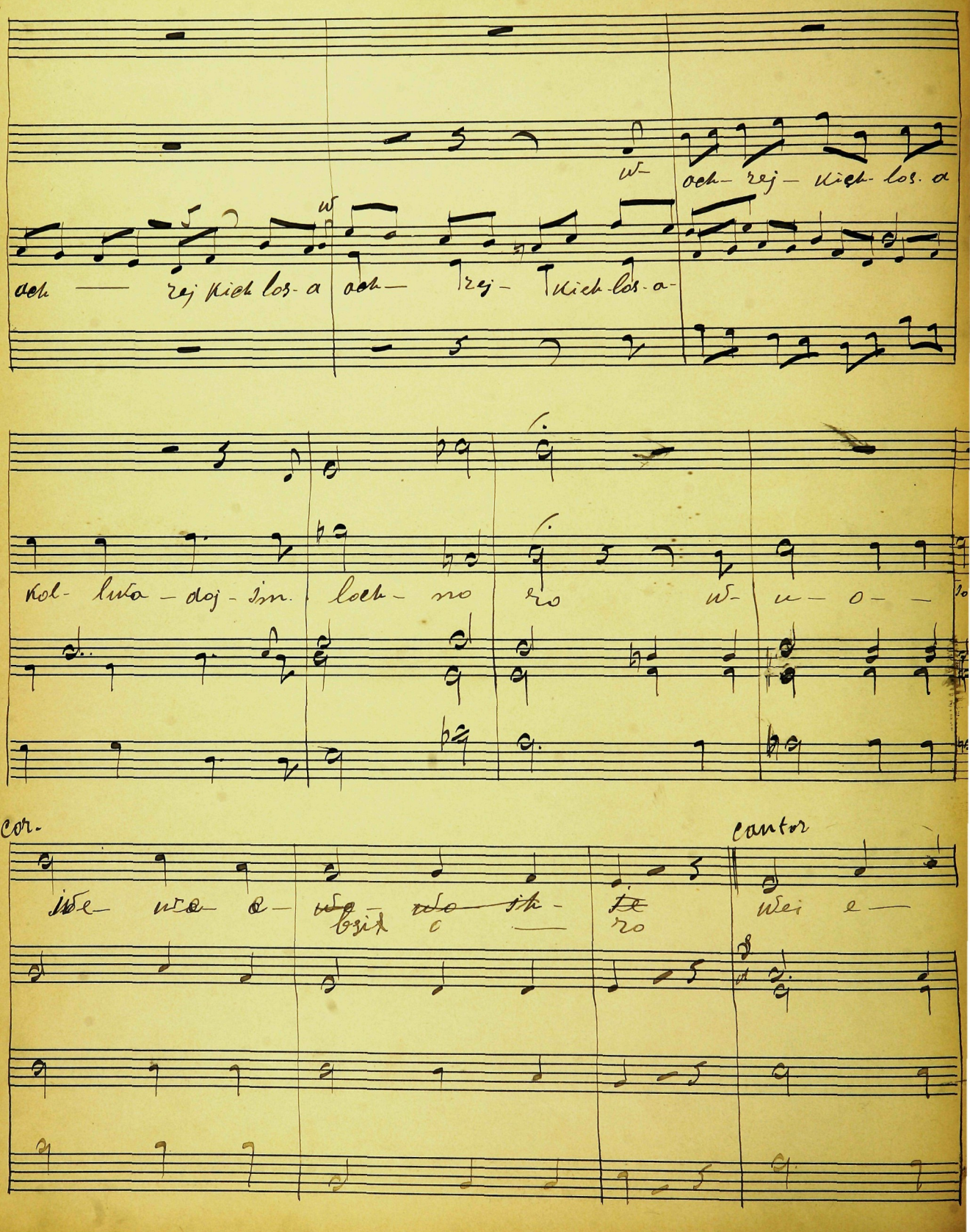
mo-ew recb— — es-a mo-ba sho- lom ba

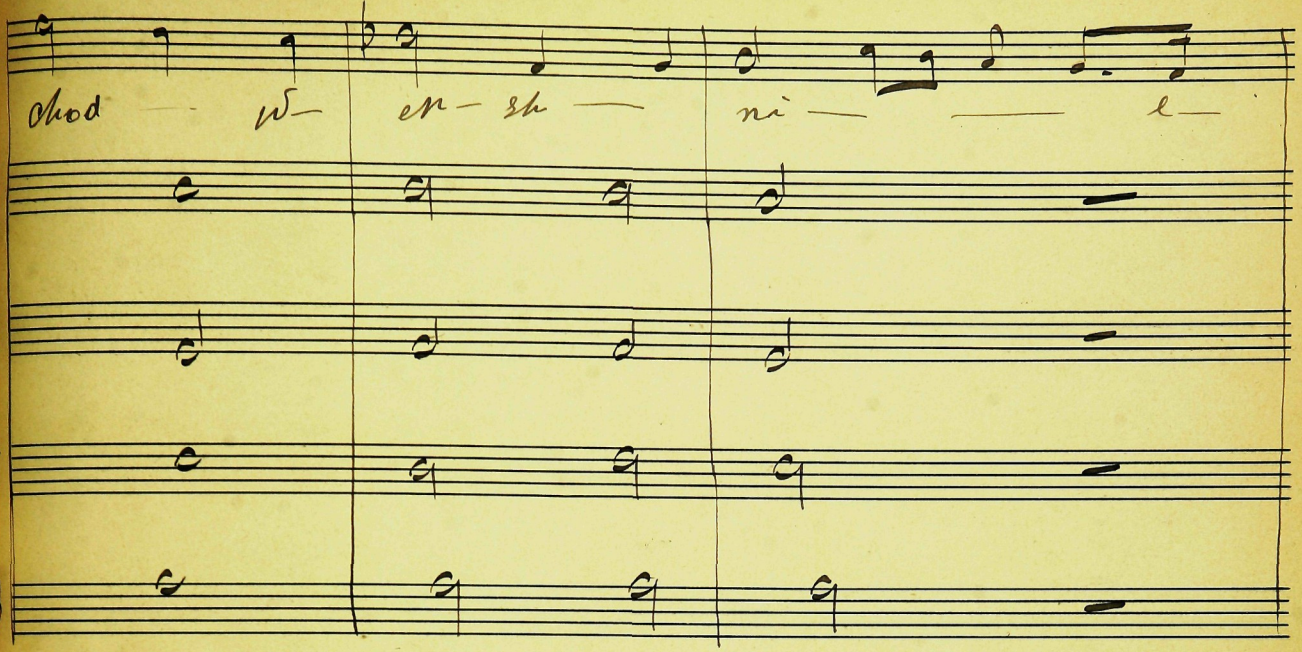
sho— — lom-ba e sho wo- recbesa mo-ba sho-

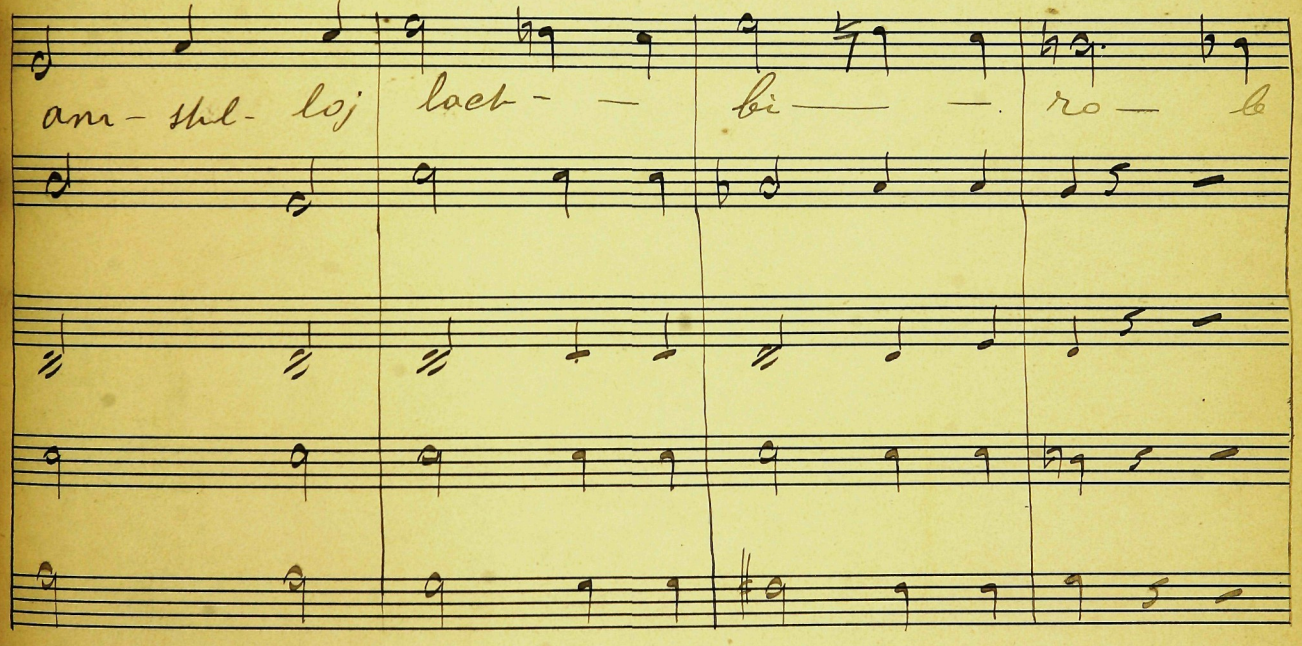
lom ba sho— lojm.

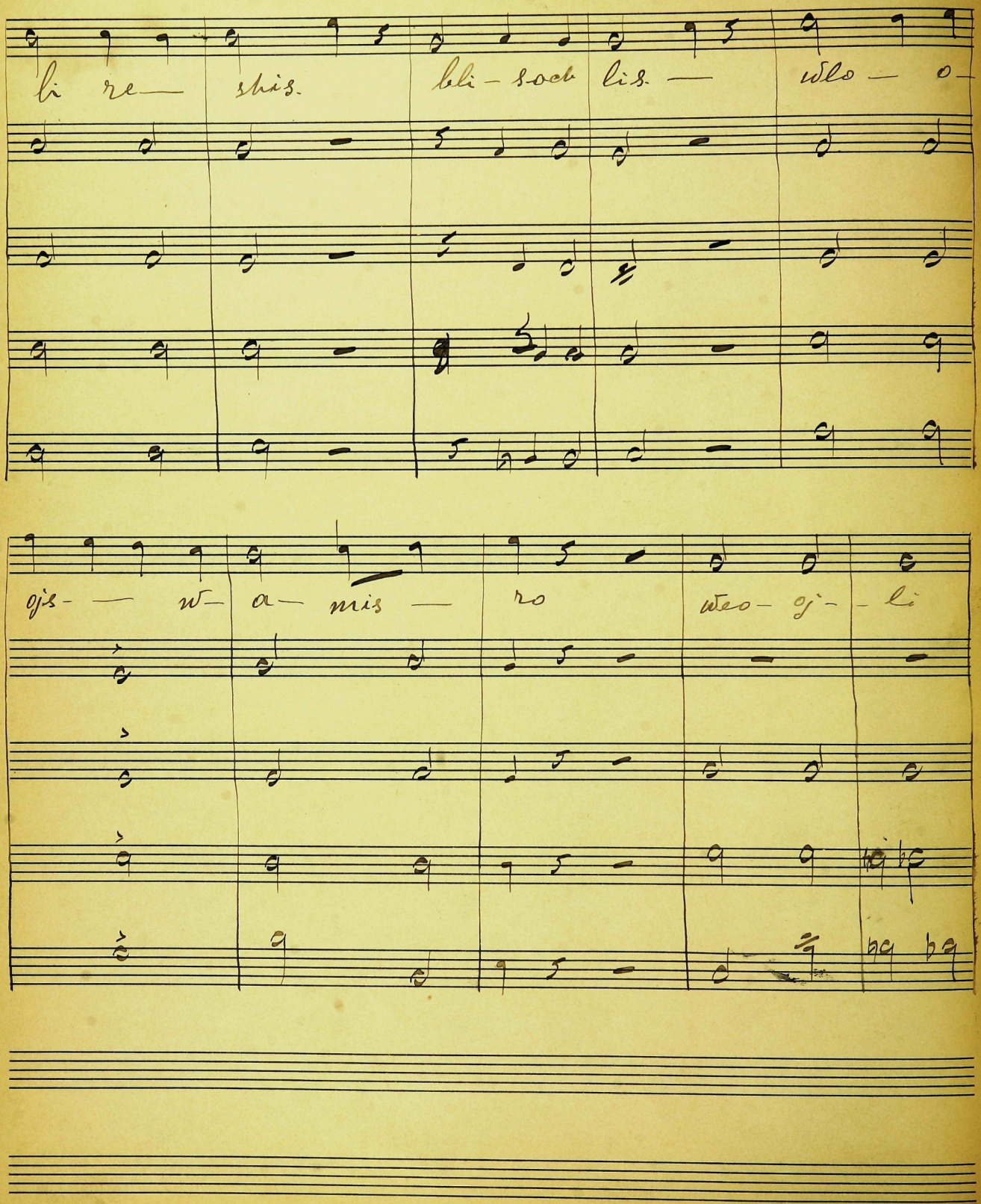


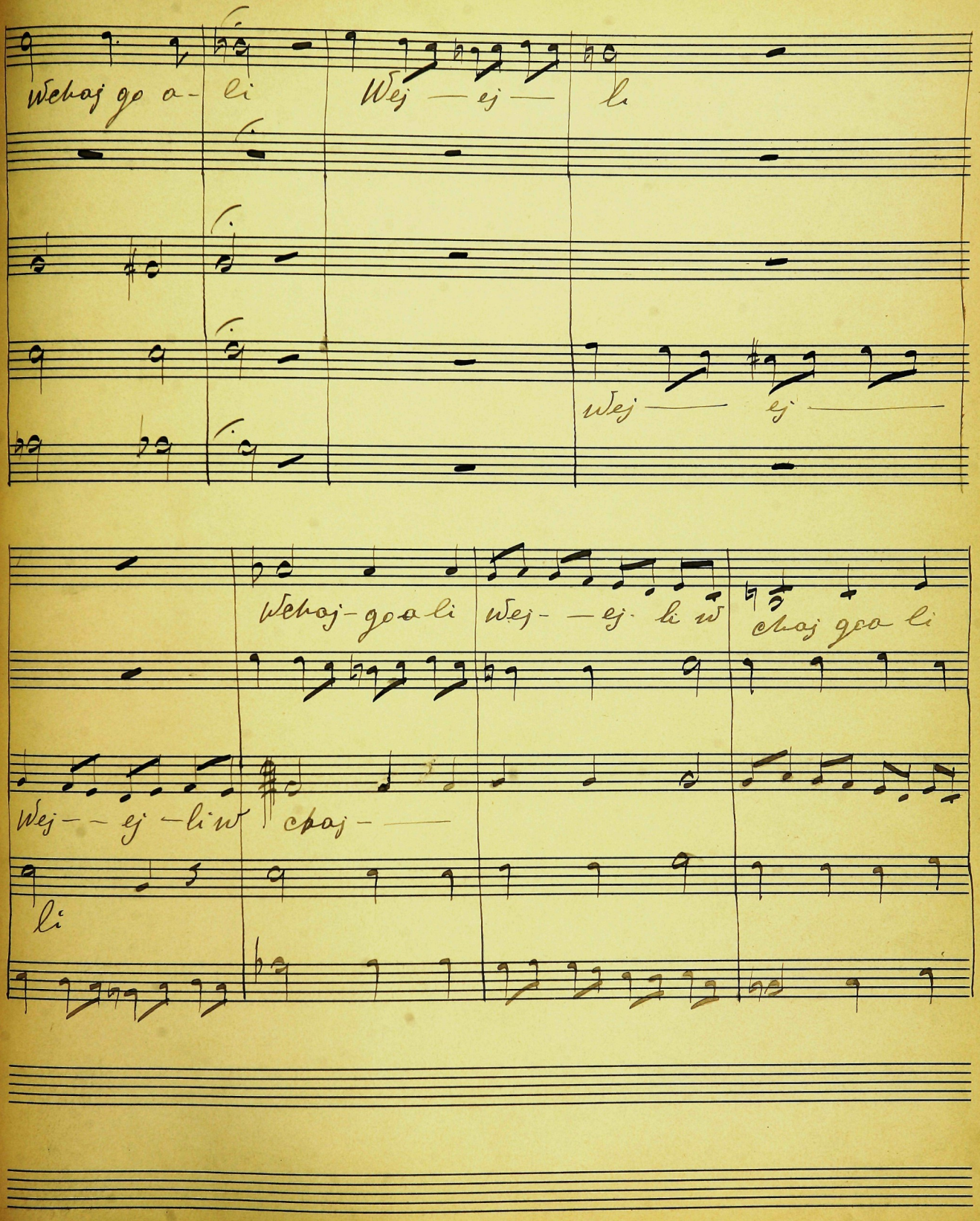

Adon oj lom a sher m look b le rem kol- se-
tzur - niw- ro
l- es- — na — se — b-chol tzoj-
Kol a- soj — m- lek shmoj nik ro

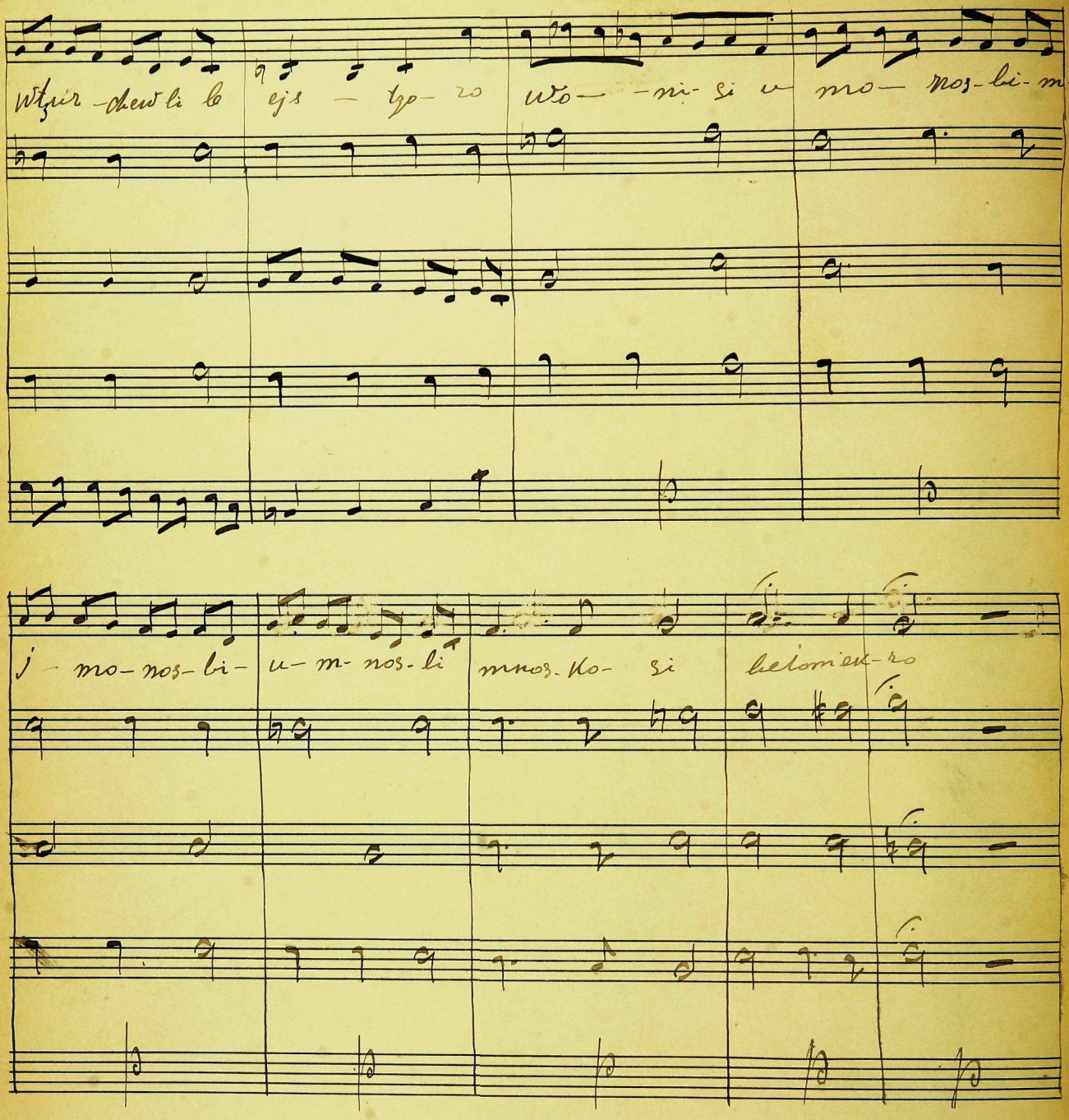

t.
A
och — rej kich los-a och — rej- kich-los-a-
w- och- rej — kich-los. a
kol- lusa — doj - isn. loch- no ro w- u — o —
cor.
s.
ise- uro o — bzik
ro
cantor
wei e —
A
t
B

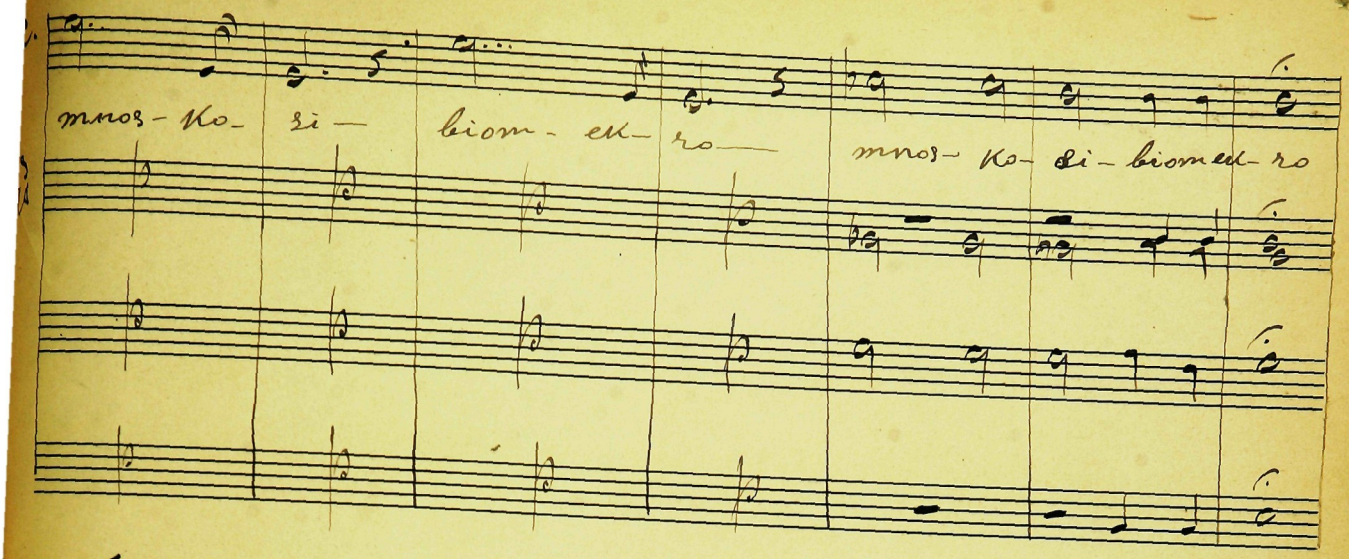

Chod — W— en— sh — ni — — l—

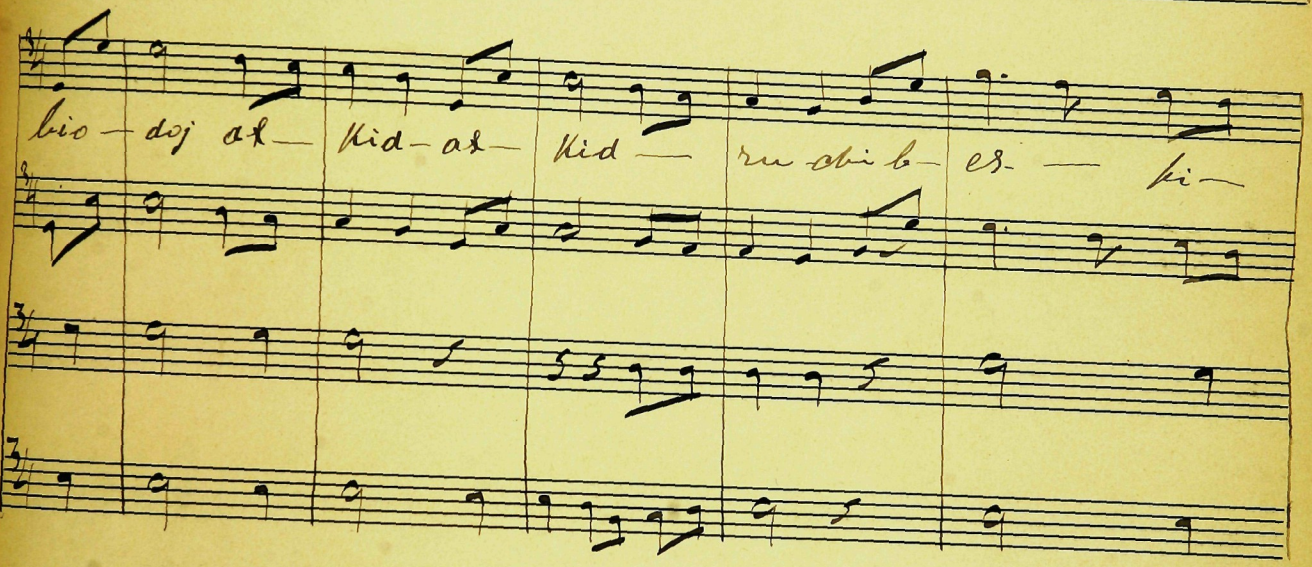

ann— shil- loj lach— — bi — — ro — h

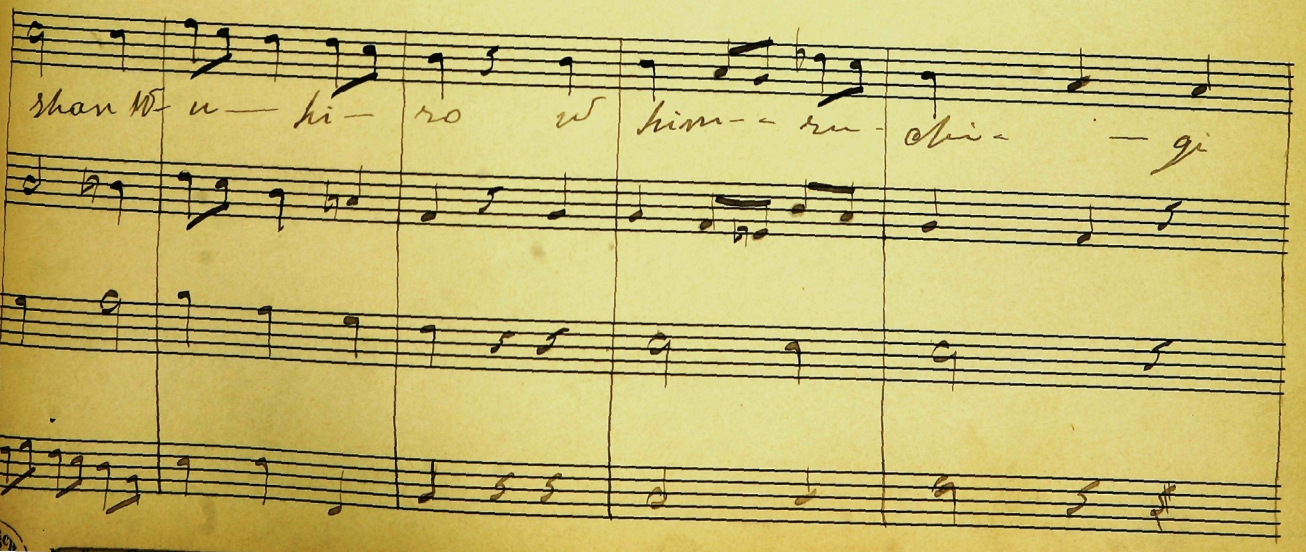

li re— shis. beli-soch lis.— wlo— o—
ojs-— w— a— mis— ro weo-oj-li

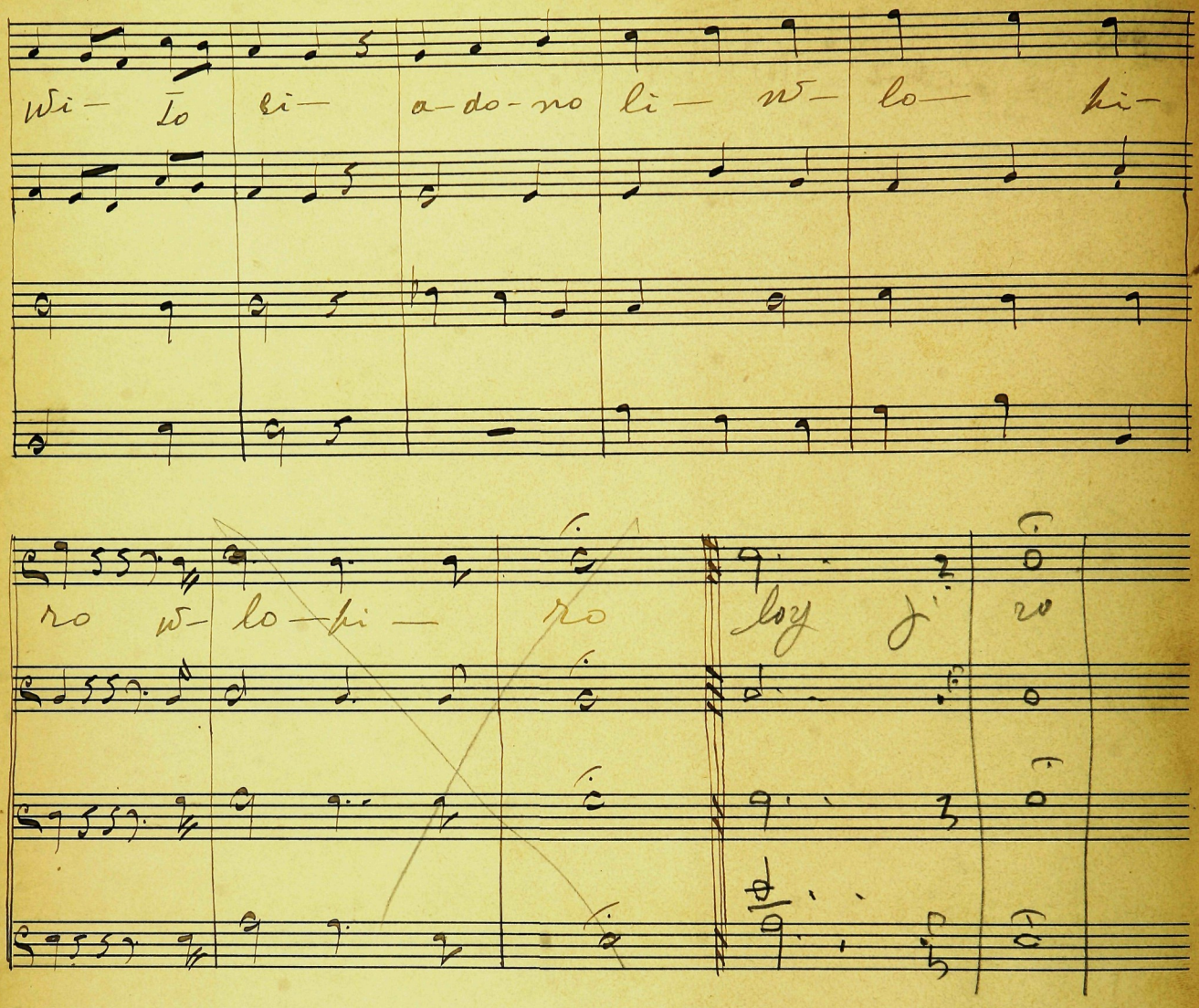

Wchaj go a- li
Wej — ej — li
wej — ej —
Wchaj-goo li
Wej- — ej. li w
chaj goo li
Wej — ej — li w
chaj —
li

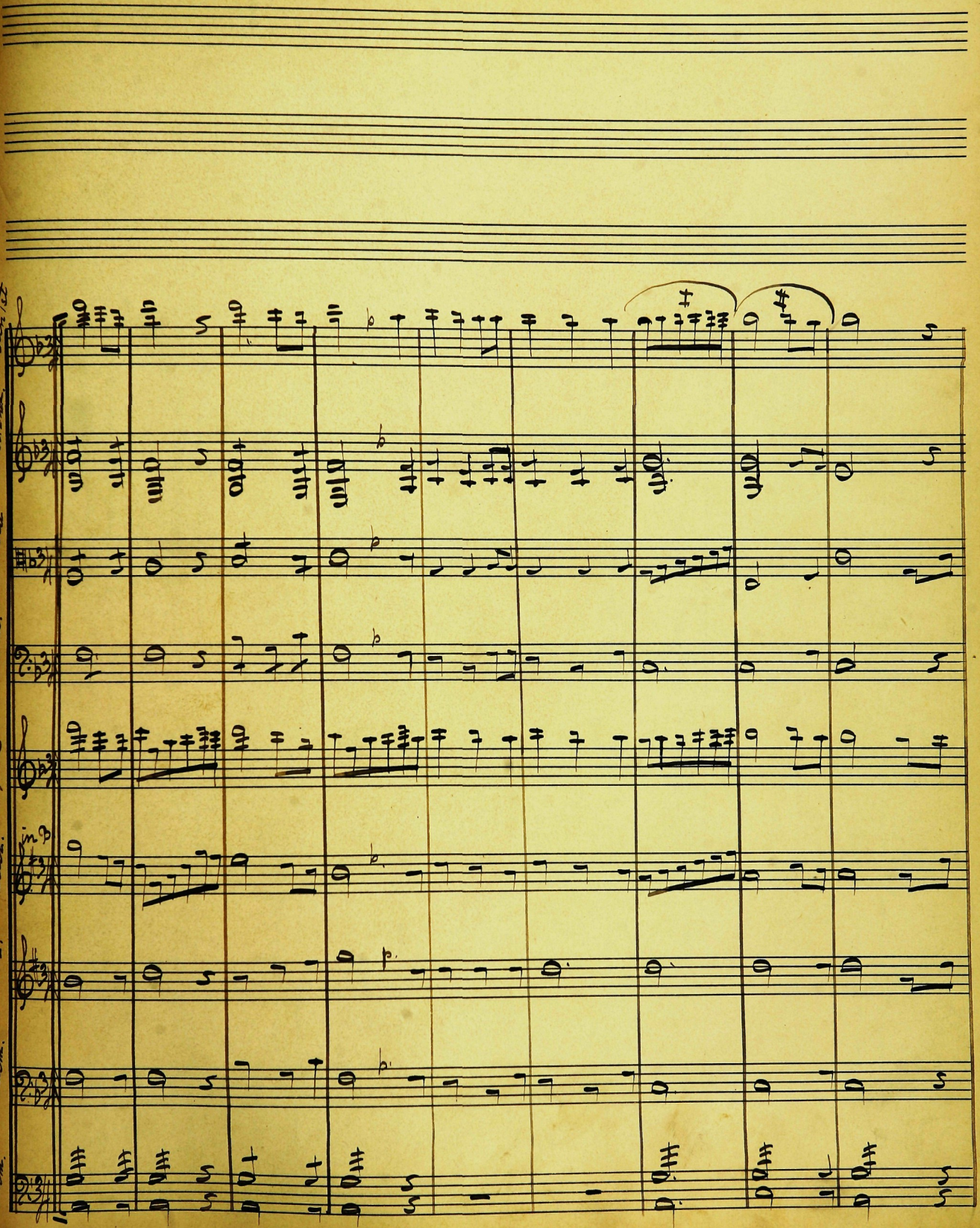

Wtym-dniu li bo ejs — tyo- ro wo— -ni- si u mo— nos-li-m-
j — mo-nos-li- u- m- nos-li mnos-ko- si bełomiew-ro

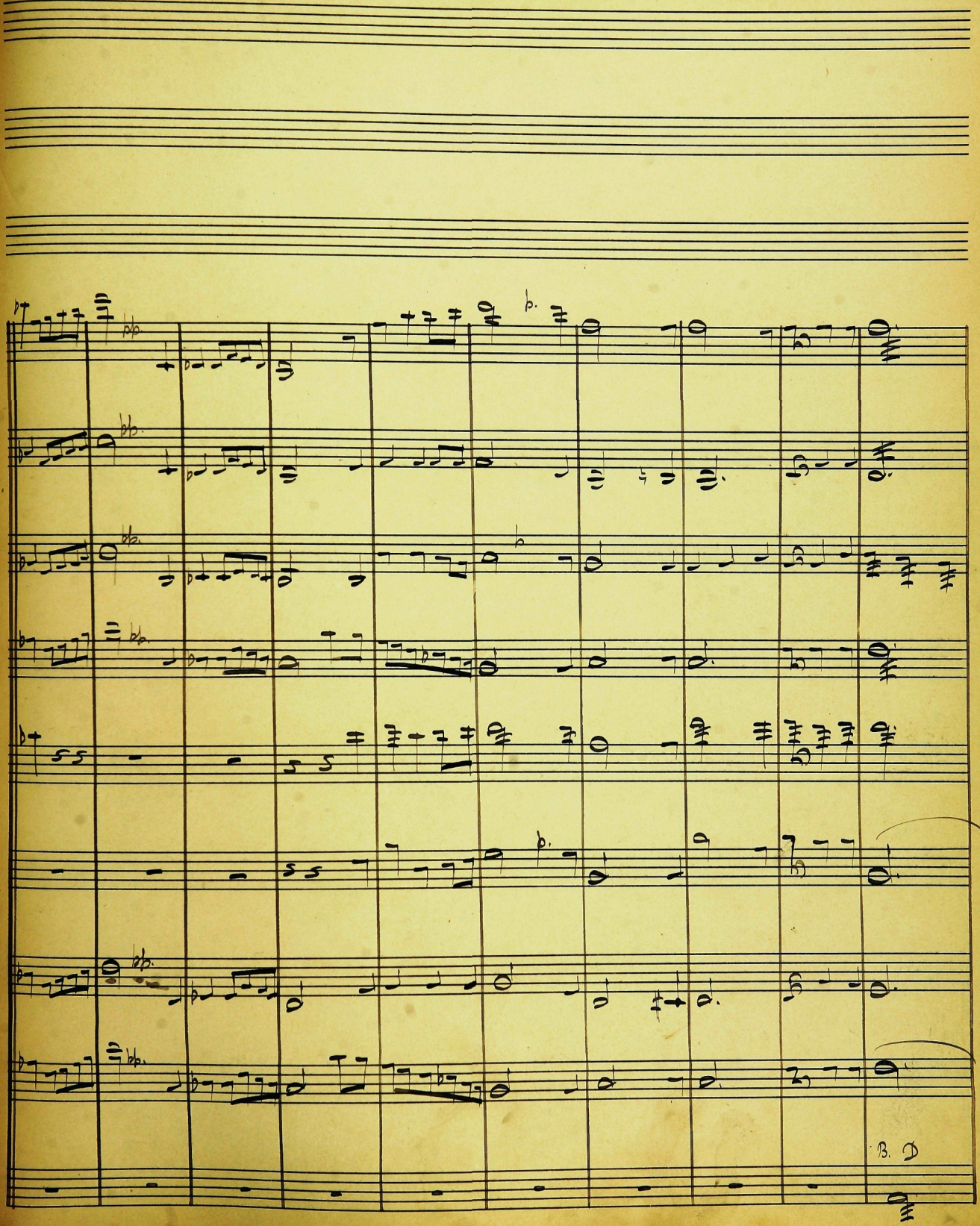

mnoz- ko- zi — biom- ek- ro — mnoz- ko- zi- biomek- ro

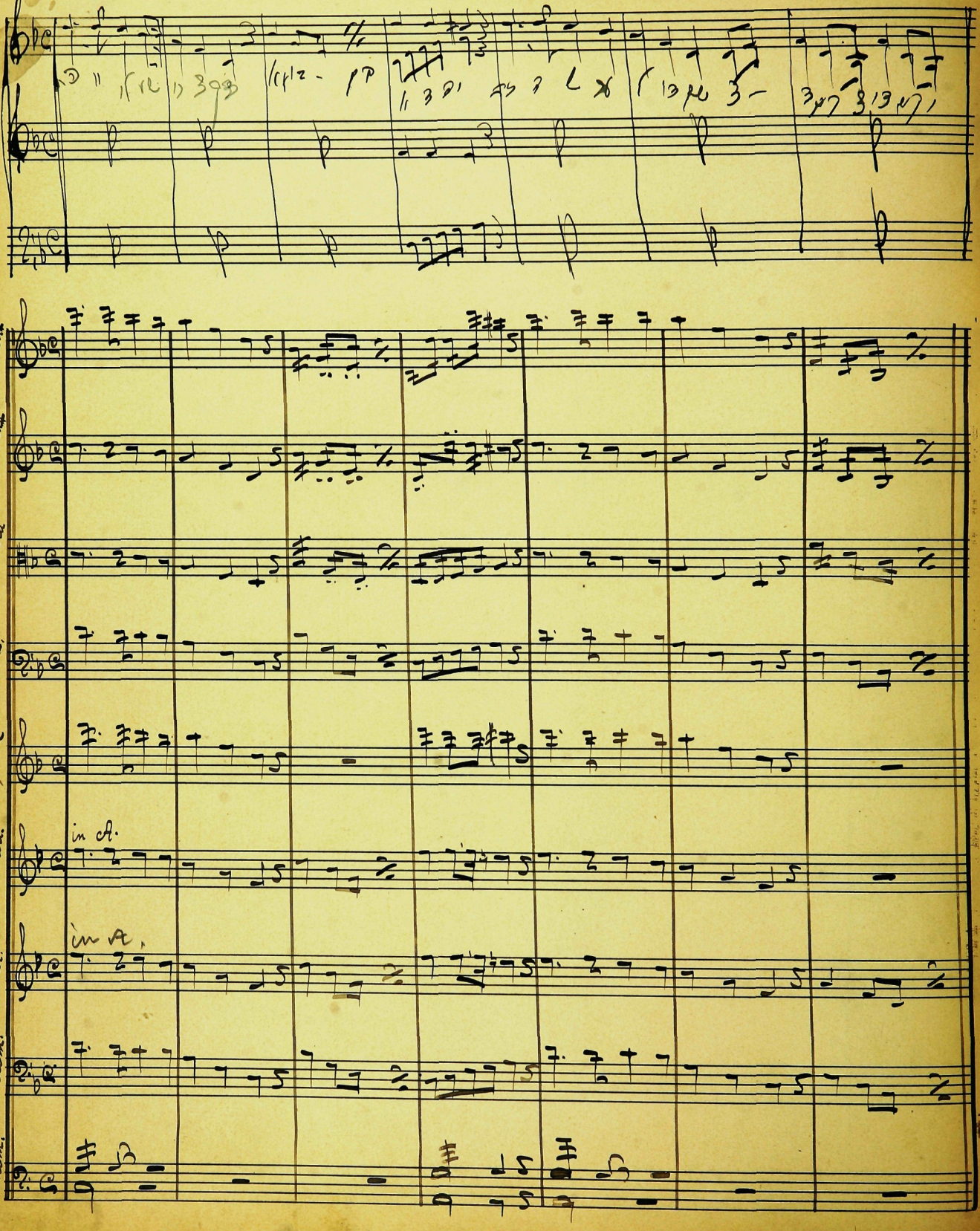

bio — doj ak — kid- ak- kid — ru- obi- b- es- — ki —

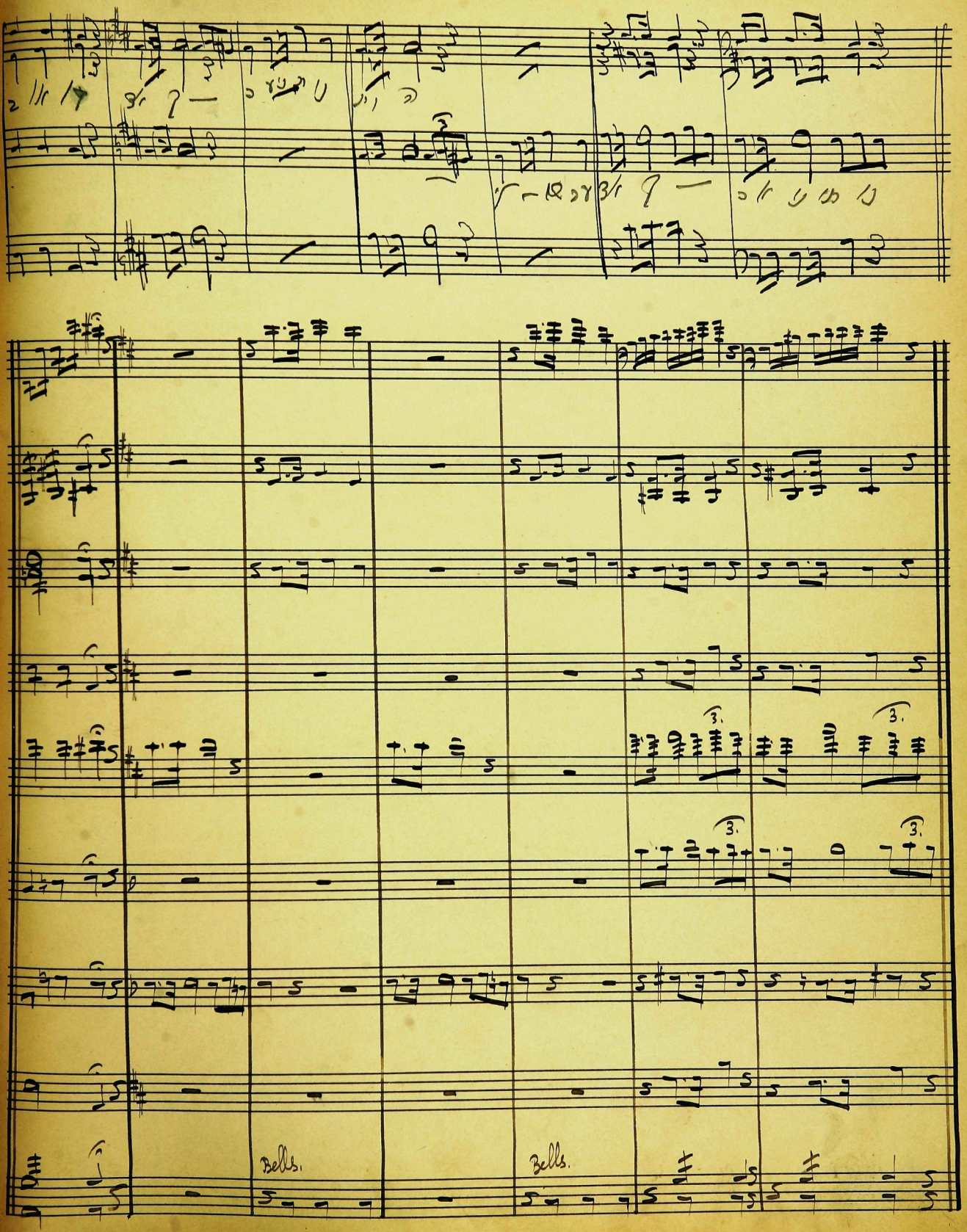

shan- u — ki — ro w kim- - ru- obi- — gi

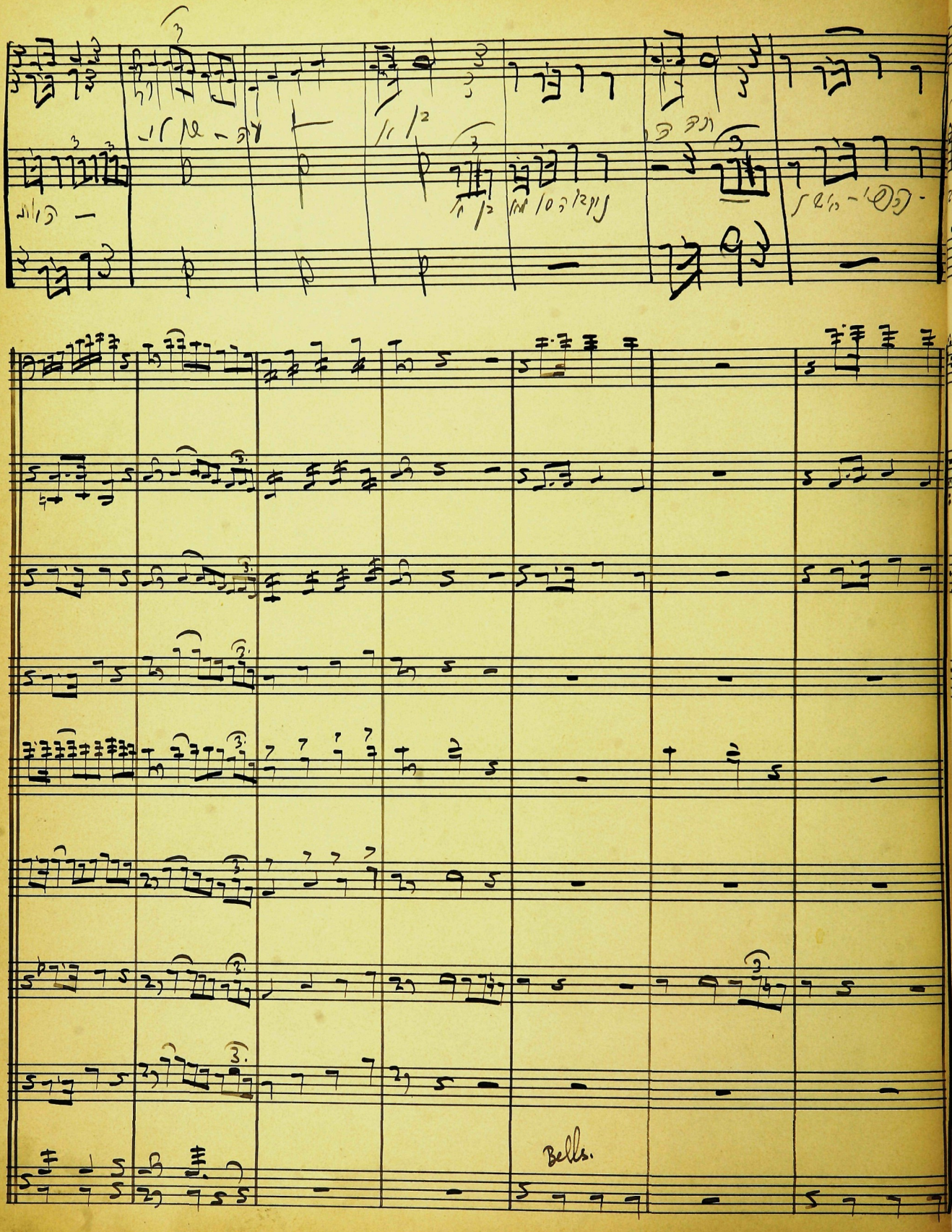

Wi— Lo ki— a-do-no li— w— lo— hi—
no w— lo—hi— no


Violin I, II
Viola
Bass.
Flute
Cl. in B
Cor. in E
Trum.
Drum.


B. D


Violini
Violini
Viola
Bass.
Flauti
Oboi.
in A.
Cor.
in A.
Timp.
Drum.


Bells.
Bells.


Bells.